

**TORINO - Due fidanzati in albergo, lei morta e lui in coma**

# Droga, a 20 anni decidono di uccidersi «Ricordaci, e non sbagliare come noi»

• E' ancora vivo, e molto probabilmente sarà salvato dai medici, Massimo Gili, il giovane drogato di 22 anni che ha cercato la morte in una camera d'albergo di corso Novara con la sua ragazza, Maria Ponticchio, 21 anni. Lei non è sopravvissuta.

ta all'overdose di eroina, mentre lui è in rianimazione all'Astanteria Martini.

In un messaggio-testimonianza scritto ai genitori, Max e Mariella hanno riconosciuto la sconfitta. Il loro testamento appare rivolto soprattutto ai giovani sbandati

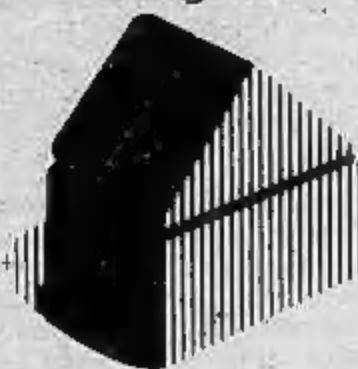
In un passo dedicato alla sorellina di Mariella, Cristina, 12 anni, chiamata affettuosamente «Cris», c'è l'esortazione a non sbagliare, a guardarsi dalla droga, «a non fare come noi» per non imboccare una strada senza ritorno. ■ A PAG. 4

Mercoledì 12 Gennaio 1983

## STAMPA SERA

QUOTIDIANO D'INFORMAZIONI - TORINO, VIA MARENCO 32 - TEL. (011) 55.881 - CODICE DI AVVIAZIONE POSTALE 10126 - SPEDIZIONE IN ABBON. POSTALE (GRUPPO 1/70) - LIRE 400 (ARRETRATI IL DOPIO)

Vuoi vendere, comprare,  
valutare il tuo alloggio?  
Rivolgi a:



**EDILCASE**

Corso Matteotti, 47 Torino  
Tel. 54.81.54



MARIA PONTICCHIO, 21 ANNI, MORTA PER DROGA

**Rottura delle trattative, scioperi inaspriti**

# CAOS NEGLI OSPEDALI PER ALTRI DIECI GIORNI

Oggi fermi anche i parastatali - Per tre giorni medicine a pagamento

• ROMA — Scioperano per altri dieci giorni i medici ospedalieri; i farmacisti faranno pagare per tre giorni le medicine. Malati e assistiti dovranno subire altri gravi disagi. Al termine di una nervosa giornata di discussioni i sindacati dei medici hanno rotto le trattative con il governo.

I rappresentanti di Anao, Simp, Anpo, Cimo hanno proclamato uno sciopero unitario nei giorni 13, 14, 17, 18, 19, 20 e 21 gennaio; diseglio quindi per 10 giorni, contando il sabato e la domenica. I farmacisti faranno pagare le medicine da domani fino a sabato per protestare contro il nuovo complicato siste-

ma di pagamento dei tickets da parte degli assistiti e i ritardi nel pagamento dei medicinali da parte delle Usl.

Ma altri scioperi sono in programma. I medici ambulatoriali hanno già deciso astensione dal lavoro articolata a partire da lunedì prossimo. I dipendenti delle Usl minacciano

scioperi dal 24 gennaio paralizzando l'attività amministrativa e il pagamento degli stipendi al personale. I medici addetti ai consultori, ai servizi di medicina scolastica e mentale, ai tossicodipendenti sollecitano il rinnovo della convenzione. Oggi scioperano anche i parastatali. ■ A PAG. 14

**Come è cambiato il 1982 in Piemonte**

## Sono cresciuti divorzi fallimenti e infortuni

• Più divorzi, meno adozioni, più fallimenti, meno omicidi, più infortuni sul lavoro. In questi punti si può condensare la relazione del dott. Bongioanni, procuratore generale di Torino, che all'inaugurazione dell'anno giudiziario ha tracciato un quadro della situazione torinese che sfiora, in certi passaggi, l'analisi approfondita dello storico.

Bongioanni mette in rilievo alcuni momenti innovativi che la magistratura torinese ha percorso l'anno passato, come l'ammissione all'adozione di una coppia di Testimoni di Geova, fino ad ora interdetti a causa della loro posizione sulle trasfusioni di sangue, l'affidamento di un bimbo al padre transessuale, il diritto di una madre di meno di sedici anni a non vedersi strappare il proprio bambino ed altri. Di contro ci sono oltre centomila reati di vario genere rimasti impuniti, c'è la lotta alla droga che pare consista con regolarità solo nell'infermeria delle Nuove e i tanti altri problemi di Torino.



• A PAG. 13

**Il satellite sovietico continua a perdere quota**

## E' GIA' PRECIPITATO UN PEZZO DI COSMOS

WASHINGTON — Una parte del satellite sovietico «Cosmos 1402» in avaria nello spazio, è entrata nell'atmosfera terrestre e con probabilità si è incendiata, mentre il reattore è ancora in orbita e continua a perdere quota ma non cadrà prima di due settimane: è quanto affermano oggi fonti dei servizi di informazione statunitensi.

Una seconda parte del satellite, staccatasi dal blocco centrale alla fine di dicembre, quando il «Cosmos 1402» uscì dalla sua orbita, cadrà nell'atmosfera terrestre entro breve tempo e seguirà la sorte della prima.

Le fonti americane ribadiscono di non essere ancora in grado di prevedere dove il reattore nucleare del satellite potrà cadere. Il dipartimento di Stato ha detto la settimana scorsa che ci sono 70 possibilità su cento che il materiale del satellite che non brucerà nell'atmosfera cada in mare, mentre per parte sua la «Tass» ha affermato venerdì scorso che il reattore nucleare del satellite andrà completamente distrutto durante il rientro nell'atmosfera lasciando tracce di radioattività di scarsa rilevanza. ■ A PAGINA 15





La rivoluzione del traffico è stata realizzata il 2 maggio scorso

# Una città sulla «griglia»...

Nell'ambito dei Trasporti Torinesi è nato un nuovo dipartimento che si occuperà, d'ora in poi, delle pubbliche relazioni con gli organi di informazione e, in ultima analisi, con l'intera città.

Se ne è parlato nel corso di un incontro promosso su iniziativa del presidente Salerno cui hanno partecipato, con l'assessore Rolando e numerosi tecnici, il direttore del nostro giornale Michele Torre, il capocronista di «Stampa Sera» Ernesto Marenco ed il vicecapocronista Mario Baudino.

Ne è nata una lunga chiacchierata, riassunta oggi in queste pagine, da cui, sfrondata ogni punta polemica e approfonditi diversi aspetti della «rivoluzione di maggio» non sempre messi completamente a fuoco in passato, è uscita la necessità di contatti nuovi, più puntuali ed equilibrati, fra le due parti in causa: da un lato gli amministratori ed i tecnici che

stanno lavorando a un Piano dei trasporti dedicato alla Torino di domani, di fronte i giornalisti i quali raccolgono a riportano l'opinione della gente che vive, «viaggia» e si muove nella Torino d'oggi.

Ha detto il presidente Salerno, facendo gli onori di casa: «Noi chiediamo soltanto di farci conoscere. Di poter rispondere ai dubbi, alle accuse ed alle pretese a volte in netto contrasto che vengono avanzate sul tema dei trasporti pubblici da parte degli utenti».

Ha risposto il direttore di «Stampa Sera»: «Il nostro lavoro quotidiano consiste nel dar voce alla città. Escludiamo strumentalizzazioni e demagogie. Ciò che conta è parlar chiaro, su dati concreti. Se la replica a certe proteste del passato è mancata oppure è suonata monca o troppo fioca, questo dipende non da noi ma da una carenza di "voci ufficiali" cui

siamo pronti a dare da parte nostra tutto lo spazio necessario».

Così, mentre la potenzialità di un «dialogo» più serrato ed aperto ci sembra emerga chiaramente dal dibattito che segue, adesso la parola spetta ai lettori. Le novità della «rivoluzione» primaverile sono ormai decantate, la fitta serie di provvedimenti e modifiche arrivate con l'autunno ha contribuito a sfrondare alcuni tra i dubbi fondamentali che ancora rimanevano. Ma non basta, dato che una rete di trasporti urbani «in divenire» come quella che è stata promessa a Torino merita una continua attenzione.

«Stampa Sera» è pronta pertanto a riaprire — ed approfondire — il dibattito. Con la collaborazione dei Trasporti Torinesi, con il rispetto di sempre per le voci, le richieste, gli interrogativi di tutta la città.

## Salerno: «Non sempre siamo stati capiti»

**Salerno** — Il motivo dell'incontro è cercare di stabilire rapporti più diretti, più proficui nell'interesse della cittadinanza, dell'utenza, dell'informazione e dell'azienda dei trasporti. Noi riteniamo che l'informazione debba illustrare alla cittadinanza le situazioni particolari, gli sforzi, i desideri, le volontà, le finalità che l'azienda vuole dare, e cioè un più efficiente servizio dei trasporti. Tante volte naturalmente non abbiamo raggiunto questi obiettivi, ma non si può falsare la nostra volontà di arrivare ad essi. Chiediamo perciò: 1) che l'informazione non sia di parte; 2) che anche l'azienda possa dire la sua; 3) che si sappia distinguere tra i risultati e il lavoro di circa settemila persone dell'azienda trasporti, le loro caratteristiche di capacità, di sacrificio e anche di rispetto nei riguardi del pubblico. Se poi si potesse far conoscere meglio che cosa vuol dire un'azienda trasporti, la cittadinanza avrebbe idee diverse da quelle che forse ha per quanto riguarda i ritardi del tram, della maggiore o minore capienza, occupazione del mezzo pubblico, di quelle che sono le necessità che mandano avanti un servizio che trasporta qualcosa come 450 milioni di persone all'anno.

Ho l'impressione che nell'informazione si faccia un po' di confusione: non si distingue bene quale sia il compito del trasporto pubblico, per quale motivo si fermi a certi incroci difficili e perché ritardi. Inoltre si confonde tra quello che devono fare i vigili e i lavoratori dei trasporti. Rischiamo di fare tutto un fascio e di dare la colpa della situazione a tutti insieme mentre può darsi che ci siano effettive diverse responsabilità. Noi ci assumiamo le nostre, chiaramente, però non vorremmo che si confondano le difficoltà di traffico per errori del tranviere.

Sarebbe necessario motivare il giudizio che si dà dell'azienda, dire all'utenza che

cosa vuol dire un'azienda di trasporti, spiegare gli sforzi che stiamo facendo per una maggiore efficienza, maggiore produttività. Cercare insomma di dare un aspetto di maggiore sofisticazione ai mezzi di informazione, sottolineando per esempio che noi abbiamo qualcosa come sei grossi depositi e altri 62 meno importanti, oppure spiegando che cos'è il Consorzio trasporti torinesi: il primo in Italia di aziende private e pubbliche. Sarebbe indispensabile saper anche che il piano trasporti oggi nell'occhio del ciclone è stato premiato dal Consiglio nazionale delle ricerche per la sua filosofia, per il modo nuovo in cui si concepiscono i trasporti. Mentre questa è la prima volta in Italia che si fa un piano trasporti destinati a durare diversi anni, cioè programmato, con enormi difficoltà obiettive.

Ci sono diverse opinioni nella stessa azienda. Ed è prevalsa l'idea di provare le cinque linee di forza che il piano aveva esaminato e dove si trasportano più passeggeri. Poi, dopo l'impatto, si è deciso di cominciare a costruire le infrastrutture. Una volta tanto che si voleva difendere il denaro pubblico abbiamo avuto non dico l'insuccesso ma un impatto così violento per cui stiamo naufragando in mezzo alle proteste. Non si è voluto neanche vedere se questo piano potrà avere aspetti positivi: se dopo due, tre, quattro anni potrà dare alla città un altro tipo di trasporto.

Io non posso giudicare qual è il vostro lavoro e come lo dovete fare, ma se l'informazione avesse presentato il nostro programma in maniera diversa, se si potesse aprire una rubrica dell'utenza che dice le cose e se contestualmente, non dopo, ci fosse collaborazione con noi, al di là delle idee che ognuno è libero di avere democraticamente, se si desse insomma una informazione un po' più costruttiva all'utenza, questo potrebbe essere utile a tutti quanti.

Dobbiamo ringraziare i nostri dipendenti che anche sotto l'assalto dei giornali riescono ancora a svolgere tranquillamente il loro lavoro.

## Torre: «Un'occasione perduta di democrazia»

**Torre** — Vorrei sgomberare il terreno dalla possibilità di equivoco. Accuso qualcuno che in Torino, partendo da una propensione per il cesarismo e il trionfalismo, ha imposto alla città una griglia tranviaria, provocando di forza il cambiamento completo delle abitudini della cittadinanza, laddove sarebbe stato molto più giusto il criterio che è nascosto dietro le parole dell'avvocato Salerno: che cioè le richieste venissero dal basso. Sono stati creati i quartieri, si sono fatte campagne quasi elettorali sui quartieri di Torino. Torino città-laboratorio, città non soltanto da citare per le grandi figure del passato, città operale sempre all'avanguardia. Questa poteva essere una grande occasione per dimostrare non soltanto all'Italia ma anche all'Europa come nasceva un piano nuovo che trasformava la città. Invece ci siamo trovati a subire decisioni calate dall'alto, glielo dico in tutta franchezza senza risvolti politici, io che sono qui non per litigare con voi ma per trovare un punto d'intesa nell'interesse di quelli che leggono il giornale che dirigo e nell'interesse di quei 7 mila lavoratori che mi rappresentano. Si è imposta la rivoluzione del traffico e si è comunicato drasticamente, con grande magnificenza di mezzi e grande pubblicità, che da domani mattina il signor Rossi Paolo non poteva prendere più il tram n. 47 perché il suo tram n. 47 era scomparso oppure non passava più per quella fermata. Sono stati recapitati centinaia di migliaia di nuovi piani. Ma quando qualcuno ha chiesto di soprassedere e di trovare un contatto anche con le forze dell'opposizione si è detto no, il piano deve partire, solo dopo vedremo se va corretto o no. Qual è il risultato? Che noi in piena buona fede, ci siamo trovati oggi a suonare il requiem della rivoluzione del traffico. Vogliamo ricominciare da capo? Siamo d'accordo, perché non vogliamo che pre-

valga la nostra tesi o soltanto la tesi dell'avvocato Salerno. Cerchiamo di lavorare insieme.

Eccone una, a caso: «Per venire a lavorare in via Marenco questa mattina ho aspettato il 60 in piazza Statuto. Dopo un'attesa di dieci minuti sono arrivati tre 60, uno in coda all'altro».

Non glielo voglio leggere tutte, sarebbe maramaldeggiare. Noi siamo disponibili a collaborare, e sono veramente dispiaciuto se un solo lavoratore, o dieci, o quindici lavoratori di questa azienda hanno creduto, hanno pensato che il giornale da l'avesse con loro; loro non c'entravano.

Non facevano che mettere in atto un piano che andava rivisto in tempo, modificato, senza pretendere di stabilire chi aveva ragione, ma di stabilire, con un minimo di umiltà che certe cose potevano essere sbagliate.

Noi prima abbiamo pubblicato l'elenco dei tram che cambiavano percorso e poi, quasi ogni due-tre settimane, abbiamo dovuto pubblicare altri elenchi di tram che lo avevano ulteriormente variato. Perché non prevedere prima?

Noi non abbiamo nessuna difficoltà a registrare le cose che sono state fatte da voi. Soprattutto nelle sue parole mi sembra d'intravedere qualcosa che non è nebuloso, cioè la volontà di gestire un'azienda pubblica con un criterio molto vicino a un'azienda privata, il che significa avere le idee molto chiare, avere in mente una gestione sana.

Esistono però responsabilità comunali e questi responsabili dovevano venire incontro all'azienda là dove esistevano strozzature o era difficile far scorrere determinate linee tranviarie. Non posso prendermela con l'avvocato Salerno, sarebbe assurdo da parte mia. Anche se è chiaro che l'avvocato Salerno, insieme con i giornali che stanno denunciando la cosa da tantissimo tempo, deve riuscire a raggiungere quelli che governano la cosa pubblica a livello comunale per ottenere prove tangibili che le cose possono cambiare.

## Assessore Rolando, ma allora... «indietro non si torna»?

**Torre** — La riunione di oggi ha un significato che vorrei sottolineare: inauguriamo un nuovo tipo di rapporto, e pertanto dobbiamo mettere una pietra sul passato ammettendo che molte cose non sono andate bene. C'è stato addirittura un momento di trionfalismo. Cito un titolo, assessore Rolando, perché riassume una cosa che lei ha detto: «Indietro non si torna; adesso è necessaria la collaborazione di tutti». Io invece questa collaborazione l'avrei desiderata prima. Quando è nata la rivoluzione del traffico, quando sono state spedite 800 mila piantine di Torino con l'elenco di tram che cambiavano percorso e così via, quando si sono costretti i torinesi a svegliarsi di fronte a una nuova realtà, quando ho visto alla televisione la pubblicità del tranviere, «Io vi accompagno, vi faccio questo...», quando ho visto l'informazione pubblicitaria, prima ancora che scattasse la grande rivoluzione.

Avevano gli strumenti, io

armi e una giunta di sinistra che meglio di ogni altro potevano dimostrare di usufruire del propulsore dato dalla democrazia. C'erano i quartieri... E prima ancora di far partire la «grande rivoluzione» forse ci sarebbe stato più che un motivo per confrontarsi con la piccola o grandi esigenze di una città.

Le piccole e grandi esigenze di una città non sono fatte soltanto dal flusso degli operai che prendono il tram e vanno alla Fiat la mattina o nelle grandi o medie aziende sfortunatamente torturate dalla cassa integrazione. Ma una grande città è fatta anche dalla signora che passeggiava con il cane per un'ora al giorno ed è abituata a trovare il tram sempre allo stesso posto. Questo mi dà la forza di dire: inauguriamo questo nuovo rapporto che non dovrà però tendere al plateale, ma portarci a esaminare di volta in volta quelli che sono stati i risultati di certe cose portate avanti in questa

città e che hanno un riscontro negativo.

Non dimentichiamo che il giornale ha sue opinioni da difendere e molte volte invece rispecchia le opinioni di molti e porta avanti la voce di molti.

Quale migliore occasione di confrontarci di volta in volta e vedere come le proteste della cittadinanza possono essere accolte da un giornale?

**Rolando** — Noi non siamo malati di cesarismo. Il piano trasporti che è nato nel '75 non ha avuto orecchie sufficientemente attente, nonostante le 92 assemblee nei quartieri tenute in proposito. Se c'è una giunta che ha attuato i principi democratici a tutti i livelli è proprio questa. Le accuse di non democrazia sono dunque state ampiamente smentite. Purtroppo la gente non si interessa ai problemi collettivi e anche i cosiddetti intellettuali, che dovrebbero essere i portavoce delle libertà democratiche, si occupano dei proble-

mi solo quando sono sul tappeto o sono contingenti. Bisogna chiedere a costoro dove erano quando si svolgevano le assemblee di quartiere, dove erano quando c'erano le assemblee nelle fabbriche, dove erano quando c'erano le assemblee con gli studenti. Questa élite non c'era. Viene fuori quando il piano è in attuazione, quando finalmente la gente capisce. Allora, come sempre in Italia, vogliono essere protagonisti.

Il piano è evolutivo, un esperimento, e pertanto dopo sei mesi è stato deciso di rivoltarlo attuando le correzioni necessarie. Ma anche qui io non userei la parola retromarcia, perché le correzioni riguardano due nuove linee con un ulteriore potenziamento, mentre gli aggiustamenti si legano a spostamenti di fermata di qualche percorso perché noi abbiamo interesse a servire l'utente, e di conseguenza cerchiamo di orientarci per un servizio migliore. Ma questo non significa avere stravolto

il piano, aver fatto marcia indietro, aver riconosciuto il fallimento dello stesso.

Il piano avrà un assetto definitivo fra un paio d'anni quando la rete sarà «capita», perché noi abbiamo cambiato una rete che era cresciuta con la città, nel corso dei suoi settant'anni di vita. Chiaro che per obbligare cittadini a imparare nuovamente il mezzo pubblico con i suoi pregi e difetti, ci vuole tempo, questo è sicuro.

Nessuno ha ancora avuto il coraggio di riaprire il dibattito nei giusti termini discutendo se la scelta del mezzo leggero è scelta valida o meno per la città e per il nostro Paese; se l'aiuto che diamo alle industrie per riconvertirsi è un aiuto sostanziale o marginale.

Io dico: siamo forse la giunta che si trova a fare le sue scelte nel momento più difficile perché scontiamo errori di gestione passati.

**Marenco** — Lei avrà ragione quando dice fra sei mesi,

fra due anni raggiungeremo un certo obiettivo, ma non può negare che oggi è impossibile circolare in questa città dove fino a qualche anno fa, proprio perché esiste un centro storico diverso dalle altre città d'Italia, si poteva girare bene. Lei può contestare ma noi, noi che viviamo quotidianamente a contatto con la cittadinanza, siamo subissati dalle telefonate di gente scontenta.

**Direttore** — Convochiamo una conferenza, aperta a tutti, e confrontiamoci per migliorare il piano lasciando da parte quella che era la griglia, come è partita, come è stata modificata... Vogliamo pensare a migliorare questa situazione? Vogliamo dire quali sono le strozzature del traffico, perché ci sono, perché funziona o non funziona il servizio dei vigili urbani, quanti ce ne sono in questa città, che secondo me sono troppi...?

**Rolando** — Sono d'accordo.



A sette mesi di distanza è possibile tracciare un primo bilancio?

# a tu per tu con l'assessore

**Torre** — Noi non siamo contenti di continuare a ricevere soltanto telefonate di protesta. Voi non siete contenti perché vedete messo in discussione questo piano che siete convinti assicurerà ai torinesi un modo migliore di viaggiare nella propria città. Quindi è indispensabile trovare un punto d'incontro. Interpellate di nuovo la base, i consigli di quartiere. Si chiamino i presidi delle scuole, rappresentanti di industrie, i sindacati, i quali non avranno bisogno di avere l'imbeccata ma parleranno della rete: «Per noi funziona, per noi non va bene... ecc.». Verranno fuori migliaia di proposte che né voi né noi siamo in grado di controllare. Però, secondo me, questa è la prova di democrazia che dobbiamo offrire a questa città.

Perché ad esempio a Settimo non si procede ad un prolungamento della linea 51?

**Un tecnico** — Noi abbiamo un deficit di 22 miliardi fuori Torino, chi lo paga questo deficit?

**Salerno** — Voglio dire due cose. Primo: non si possono accontentare tutti i cittadini, noi abbiamo prove che nello stesso quartiere persone differenti dicono cose differenti. Il Quartiere, l'assessore, di fronte a richieste contrastanti denunciate nella stessa zona non sanno che strada prendere perché ciascuno cerca di soddisfare i propri bisogni. La gente vorrebbe che il tram si fermasse davanti al portone, poi quando piove protesta perché la gente entra nel portone e lo sporca. Ci sono, insomma, interessi particolari.

La seconda cosa che mi interessa di far rilevare è la seguente: di fronte a 450 milioni circa di passaggi, la protesta di qualche migliaio di persone, necessariamente interessa l'azienda o l'assessore, ma non ha il valore di cifra assoluta.

Alle Vallette per esempio sono abbastanza soddisfatti di una linea che ieri non c'era e oggi c'è. Ma nessuno viene a dire a Stampa Sera: «Guardi che io prima andavo a piedi... oggi invece ho un mezzo che mi porta a...». In realtà migliaia di persone sono soddisfatte, ma tacciono.

**Un tecnico** — Costruire una rete ex novo non è una cosa semplice... certo dobbiamo registrare le proteste e apportare i dovuti correttivi. Non dimentichiamo però che alcune disfunzioni sono portate dagli automobilisti i quali si immettono nelle corsie riservate ai trasporti pubblici. In quel momento le tabelle non vengono più rispettate, tutto salta. Così, a la gente rispetta le norme stradali, oppure certe deficienze non si potranno correggere in alcun modo. Esistono corsi che in certe ore sono intasati mentre altri diretti allo stesso luogo, sono vuoti.

**Rolando** — Il varo della griglia era un'operazione necessaria non per migliorare

da subito il trasporto ma per poi procedere con tante indispensabili modifiche. Abbiamo discusso per un anno, dibattuto nei quartieri, nei mer-

cati, nei cinema e abbiamo recepito quali erano le richieste dei cittadini. Poi, quando dai giornali sono state pubblicizzate le linee nuove, e si

è preso atto che c'erano le proteste, i quartieri hanno voluto un'altra consultazione che noi non abbiamo subita, ma cercata. Abbiamo accolto

gran parte delle osservazioni insieme con le altre questioni che abbiamo verificato sul piano tecnico all'interno del consorzio trasporti. Quindi

siamo andati a compiere le correzioni volute.

Intanto certe polemiche, come quelle sulla linea 2, sono rientrate.

## Tutta la colpa agli automobilisti indisciplinati?

E, intanto, guardi quante incongruenze: da un lato ad esempio abbiamo ricevuto 3000 lettere che chiedono una fermata in un certo posto di via Nizza e 3000 che chiedono che resti dov'è. Moltiplicate questi fenomeni per diecimila e capirete come enucleare tra le esigenze e le abitudini ciò che è di interesse generale non sia lavoro da poco. Io comunque, finora, proposte alternative al piano dei trasporti non ne ho sentite se non quelle di funzionari di un certo partito riportate dai giornali e che noi avevamo già verificato.

**Torre** — Non avremmo avuto niente in contrario a scrivere «Viva la rivoluzione del traffico» se da parte vostra ci fosse stata una puntuale informazione nei confronti dei giornali. Sento ora che avete avuto 2500 proteste contro 9700 approvazioni. Ma per quale ragione non fate partecipare anche noi, che tentiamo di fare un giornale di servizio? Perché non ci avete avvertiti se la città era divisa in questo modo, non facendoci soltanto ospitare la protesta per piazza Galimberti... o per le fermate di via Nizza? Io ho gradito moltissimo l'intervento dell'avvocato Salerno perché mi ha anticipato che state per avventurarvi su una strada finalmente percorribile, quella di arrivare a una specie di banca di dati dell'utente. Benissimo, io avrò molto piacere a pubblicare cose che vengono da voi e che mi descrivono ciò che accade realmente. Ma se ci sono consensi, perché non vengono fuori? A me interessa che Stampa Sera riporti tutte le voci. Noi non avremmo avuto niente in contrario a dire: 50 mila sono contro, però 260 mila sono a favore, cerchiamo adesso di convincere anche i 60 mila perché diventino soltanto 20 mila. Ecco la funzione di un giornale.

Forse siamo poco abituati noi a dire «Evviva» e voi a segnalare le cose che fa. A questo punto vogliamo avviare alle discrepanze, agli errori?

**Baudino** — La griglia cambia totalmente le abitudini della gente e questo è vero; è anche vero che chi sta bene non protesta. Quindi, come quando durante le consultazioni sulla risistemazione del traffico avete avuto risposte positive mentre quelli che avrebbero protestato poi al momento non si sono visti, così adesso che c'è l'ondata delle proteste, quelli delle Vallette, che sono contenti, se ne infischiano degli altri. Certo, organizzare il consenso è molto difficile e anche quando riuscisse è abbastanza pericoloso. Però lei dice che le doglie della città oggi in corso dureranno ancora molto, almeno due anni. Mentre lei continuerà a promettere buoni risultati tra alcuni anni, la gente continuerà a protestare. La soluzione è: o ne usciamo subito oppure ci rivendiamo fra qualche anno, senza che sia cambiato nulla.

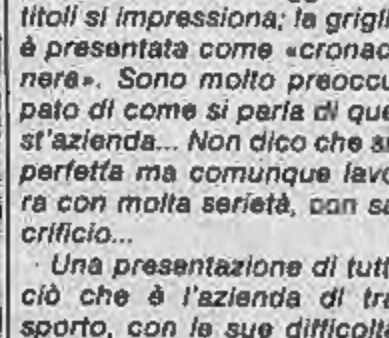
**Rolando** — Quando noi facciamo sorvegliare dai vigili i punti congestionati, il sistema funziona. Alla vigilia di Natale il centro è stato sorvegliato militarmente. Spiace usare questa parola, ma si è visto che il sistema dei trasporti complessivamente è migliorato. Allora dove sta la vera questione? Abbiamo cittadini disordinati. In centro, se si rispettasse la zona disco, troverebbero posto 25 mila macchine... Evidentemente difficile, perché abbiamo avuto uffici che si tassavano di mille lire al giorno per far girare i dischi.

Il piano dei trasporti ha fatto scelte di priorità perché 150 miliardi per fare posto a tremila macchine in centro non li abbiamo in questo mo-

mento. E se poi venite con me in piazza Bodoni, quindi in pieno centro, sentirete che hanno dovuto chiudere il terzo piano del parcheggio perché non ci va nessuno, perché la gente ha paura. E allora che cosa andiamo a proporre i parcheggi sotterranei se poi gli automobilisti non ci vanno? L'AcI ha chiesto due miliardi di danni perché la gente non utilizza il suo parcheggio. Anche al prezzo di 200 lire all'ora.

**Torre** — Sì, ma non sconfiniamo in politica. Noi vogliamo rimanere più terra terra, fare un bilancio di ciò che è stato. Allora procediamo a una specie di confessione pubblica del giornale e di chi ha voluto il piano. Non è detto che dobbiamo mettere cariche di dinamite dicendo: torniamo all'antico. Vogliamo però sapere come si può migliorare questa «rivoluzione». Se vogliamo dire che non è morta, va benissimo, possiamo dirlo. Però dobbiamo constatare che è profondamente ferita dal continuo assalto di quelli che protestano. Cerchiamo dunque di medicare le ferite e trovare una soluzione migliore. Questo è un fatto coraggioso. Confrontiamoci senza doppi fini perché da parte del giornale non c'è nessun doppio fine. Possiamo anche scontrarci sulle strozzature del traffico. Ma nessuno di noi vuole scatenare la guerra degli automobilisti contro il mezzo tranviario solo perché i torinesi sono diseducati, pretendono di continuare ad andare per la stessa strada mentre basterebbe spostarsi di 450 metri e troverebbero i corsi belli sgombri e liberi. Benissimo. Non è che queste cose se le deve tenere per sé, assessore Rolando. Io trovo assurdo che lei sia il depositario di tutto ciò. Le pubblicizzi, l'aiuteremo anche noi.

## Una conferenza aperta a tutti per correggere ciò che non va



un autista... come funzionano i vostri depositi... quando si accende la luce, quando parte il primo tram... Non si tratta di stabilire chi ha torto o ragione... a me non interessa. Io dico soltanto questo: se vogliamo lavorare insieme nell'interesse del cittadino allora dobbiamo fare qualcosa e lo dobbiamo fare a livello di collaborazione... Questo è stato il primo tête-à-tête allargato... A me non dispiacerebbe diventare il giornale della protesta, ma anche il giornale della difesa dell'azienda... tanto più che è un'azienda pubblica... Se volete confrontarvi con il cittadino... benissimo; siate puntuali nella risposta e io vi darò tutto lo spazio necessario...

**Un tecnico** — Avrei piacere che la cittadinanza sapesse del salto di qualità che ha fatto quest'azienda negli ultimi tempi. Abbiamo già cominciato a fare molto dal punto di vista culturale: abbiamo fatto una scuola del personale e ogni mese ci sono funzionari che vanno a scuola... Cosa realizzata per la prima volta in un'azienda pubblica... Abbiamo personale che insegna agli stranieri ciò che fa la nostra azienda... una cosa che fa piacere...

**Torre** — Io ho parlato di Torino-laboratorio... Vogliamo farla tornare laboratorio con tutti i suoi pregi e le sue critiche... In questo senso possiamo lavorare insieme tranquillamente.





# NEL DIARIO DEI DUE SUICIDI

## «Siamo fiori della spazzatura»

Migliora il giovane che ha tentato di morire con la fidanzata iniettandosi un'overdose - Tre paginette scritte a stampatello il loro ultimo messaggio ai parenti, ma anche a chi non può fare a meno di bucarsi

Massimiliano Gili, il giovane che ha tentato il suicidio con la sua ragazza, Maria Ponticchio, iniettandosi una superdose di eroina è vivo e molto probabilmente si salverà. I medici dell'Astanteria Martini l'hanno ricoverato in prognosi riservata nel reparto rianimazione, ma non disperano di farlo uscire dallo stato di coma.

Massimiliano Gili, 22 anni, via Copino 74, ha cercato la morte nella stanza numero 2 dell'hotel Rey di corso Novara con Mariella, 21 anni, via Bibiana 73, la sua donna fin da quando erano ragazzi. Lei non è sopravvissuta all'overdose ed è stata trovata ormai fredda sul letto dal proprietario dell'albergo, preoccupato, quando ha forzato la porta della camera.

Nella stanza la polizia ha rinvenuto un diario-testimonianza della coppia: un ultimo messaggio del dramma che insieme stavano per consumare. Circa tre pagine

scritte a stampatello che hanno un profondo significato: non solo per i parenti, ma anche per tutti coloro che hanno imboccato la strada della droga e forse sono ancora in tempo per tornare indietro.

Max e Mariella hanno voluto «farla finita» perché si erano resi conto di essere andati troppo oltre e di non farcela più a tornare indietro, a liberarsi della schiavitù. Nel loro caso ha vinto la droga, ma non avrebbero scritto quelle pagine a stampatello se non avessero avuto rimorsi ed un messaggio da trasmettere ad altri disperati come loro non ancora del tutto piegati e vinti. Il loro testamento è indirizzato ai ragazzi di borgata come loro due che, «presi» dall'eroina, non hanno trovato genitori facoltosi pronti a ricoverarli in cliniche specializzate segregandoli dal mondo a centomila lire al giorno sinché non si fossero disintossicati.

In un passo del «diario»



MARIA PONTICCHIO



MASSIMILIANO GILI

Max e Mariella hanno affermato che stavano per fare la «cosa più giusta». Probabilmente non sapevano che la «cosa più giusta» è utile che abbiano potuto concepire nella loro esistenza sono le paginette dell'agenda da oggi nuovo monito per chi vagola quotidianamente in cerca della «bustina» senza la forza d'animo di presentarsi ad un consultorio per iniziare la disintossicazione.

Quale sarà la sorte di Massimiliano Gili quando, come sembra, uscirà dall'ospedale clinicamente guarito? Il drogato aveva già cercato il suicidio un mese fa tagliandosi le vene. L'altro ieri ci ha provato per la seconda volta. Come reagirà sapendo che la sua ragazza è invece morta?

Nelle famiglie dei due giovani ieri sera c'era tanta disperazione ma anche rassegnazione. I genitori dei due sapevano perfettamente che i loro figli si drogavano. In un certo senso padri, madri e fratelli «se l'aspettavano» che accadesse qualche cosa. Non poteva andare avanti all'infinito così.

Addirittura il padre di Mariella, Lino, 55 anni, sofferente di cuore e già pensionato, andava di persona al Maria Vittoria a ritirare il metadone per la figlia. Era il suo modo di fare qualche cosa per Mariella che però «non dava retta» e giungeva a parlare apertamente in casa dell'abitudine all'eroina e dell'impossibilità di farne a meno.

I due giovani hanno per anni dipanato la loro vita alla ricerca della dose quotidiana (Max per la verità aveva tentato per qualche mese di smettere, ma poi aveva ripreso) finché in loro è maturato lentamente. — come scrivono nel diario — la scelta di morire perché senza futuro.

Sostengono le righe scritte a stampatello da Max: «Sono proprio stufo di vivere, non fa per me, siamo senza futuro, una canzone diceva: «Siamo i fiori della spazzatura». E' la consapevolezza, raggiunta troppo tardi, che il paradiso artificiale prodotto inizialmente dall'eroina e dalle droghe non solo non conduce da nessuna parte e non risolve niente, ma anzi, alla fine, pro-

voca più dolore ed angoscia delle cause che inducono a «bucarsi».

I due drogati, sconfitti senza appelli, si sono «rifugiati» nella morte sperando ormai solo più in una vita migliore nell'aldilà. Scrive sempre Max ai genitori: «Sono convinto che la vita sia dopo la morte, sarò con voi come spirito» tentando di consolarli e di

SONO CONVINTO CHE LA VITA SIA DOPO LA MORTE. SARÒ CON VOI COME SPIRITO. VI DARÒ QUALCHE NUMERO BUONO. SONO PROPRIO STUFO DI VIVERE, NON FA PER ME. SONO SENZA FUTURO, UNA CANZONE DICEVA: «SIAMO I FIORI DELLA SPAZZATURA». «SIAMO I FIORI DELLA SPAZZATURA». PERDONATECI ANCHE IL MODO, MA PENSA SIA IL MENO DOLORE. IN QUESTO ULTIMO ANNO HO AVUTO QUALCHE STORIA DI ROBA LO CONFESSIONE, NULLA DI PREOCCUPANTE, HO PRESO I SOLDI DALLA TUA TOSCA E FAREI

10X CRI-CRI-  
11 Ciao cara ricordati di noi  
12 non sbagliare più bene noi  
13 non sbagliare tanto bene  
14

L'AGENDA DEI DUE GIOVANI CON L'ULTIMO ADDIO AI PARENTI

farsi perdonare il terribile gesto che stava per compiere. Più avanti aggiunge: «Vorremmo poi che ci faceste sentire vicino come due sposi, ci amiamo, lasciateci vicino nella pace del camposanto, sono le nostre ultime volontà, continuate a vivere allegri, all'inizio sarà dura ma vi abituerete e ricordate: è peggio per chi rimane, noi penso che

troveremo la pace, e non accusate nessuno, è una decisione nostra, non di oggi ma da tempo».

Rimane in mente, di queste sconvolgenti frasi, soprattutto l'accento al «trovare la pace» nella morte perché, solo due anni prima, ci si era illusi di poter trovare la pace nella droga.

m. v.

## L'assessore Cernetti «lascia» però nessuno la sostituisce

Come consigliere psi attenderà il giudizio della magistratura - Quasi sicura la non sostituzione - La delega dell'assistenza ad Enrietti - Polemiche in consiglio

Elettra Cernetti s'è dimessa, e oggi il psi deciderà di non sostituirla almeno sino alla conclusione del processo. L'assessore socialista all'assistenza ha rimesso l'incarico nella consueta riunione di giunta di ieri. E' sembrata molto amareggiata soprattutto per le «troppe strumentalizzazioni» fatte di un errore del quale mi sono riconosciuta responsabile davanti al Consiglio. Ora, come consigliere del gruppo socialista attenderà dai banchi del «parlamentino» subalpino il processo e, quindi, le conclusioni della giustizia.

Cala così il sipario sul primo capitolo di una vicenda scoppiata improvvisa ed inattesa alla fine di settembre. Elettra Cernetti è stata rinviata a giudizio quindici giorni fa dal sostituto procuratore dottor Vitari per peculato e interesse privato in atti d'ufficio. Avrebbe spedito cinquecento lettere ad altrettanti «cari compagni» per informarli dell'avvenuta approvazione del piano socioassistenziale e chiedere loro aiuto per attuarlo nel migliore dei modi. Fin qui nulla di irregolare. Il reato nasce quando si scopre che l'assessore per questa corrispondenza privata ha usato carta, buste e francobolli della Regione.

La prima «denuncia» pubblica è del «Il Fogliaccio» Ggli che stigmatizza l'accaduto sotto il titolo: «Una lettera



ELETTRA CERNETTI

che non ci piace». La dc chiede immediatamente spiegazioni con una interrogazione urgente, i liberali vanno oltre e pretendono le dimissioni. Intanto interviene il magistrato, arriva la comunicazione giudiziaria e il 3 gennaio il rinvio a giudizio.

Attorno al «caso Cernetti» si scatenano le ipotesi e le possibilità più impensate. La vicenda cade infatti in un momento particolarmente delicato per la Regione. E' in calendario il rinnovo dell'ufficio di presidenza del Consiglio regionale. La dc ha chiesto la guida del «parlamentino»

convinta che l'assemblea possa funzionare meglio e rispondere più tempestivamente ai gravi problemi del Piemonte. Il pri sembra meditare un ingresso nella maggioranza o un coinvolgimento. Il psi rilancia l'invito ai laici per poter allargare la maggioranza. Le notizie si rincorrono (vere e fantasiose) per una quindicina di giorni.

Ieri le dimissioni sono arrivate a spazzare il terreno da tante possibilità. «Valutiamo positivamente la decisione della Cernetti — afferma Santoro — e ricordiamo che la collega non è colpita da 27 capi d'accusa, non ha visitato mafiosi in carcere, non ha fatto cose che altri rappresentanti di Regioni hanno fatto».

Cosa succederà ora? Enrietti continua a tenere la delega all'assistenza. Sembra infatti quasi da escludere la sostituzione della Cernetti. Lo decideranno i partiti e, sicuramente, se ne parlerà nella prima riunione del Consiglio martedì 18. Sembra ormai sicura la riconferma di Germano Beni alla presidenza del Consiglio.

«La maggioranza — risponde il capogruppo dc Ettore Paganelli — si è dichiarata contro la nostra richiesta. Ma non accettiamo le loro lezioni e formalizzeremo la proposta negli incontri con gli altri gruppi».

g. m. r.

è scoccata l'ora zero!

vendita straordinaria per rinnovo locali

a

andrea baronio & c.

via garibaldi 46 ang. piazza statuto

pelletterie - valigeria - ombrelli

SHOPPING CENTER

abbigliamento per uomo donna e ragazzo Corso Vigevano 35 - Torino - Tel. 231.902

VENDITA PROMOZIONALE SCONTI DAL 20% al 60%

\* Effettuale comunicazione Legge 80



# TRECENTO OTTICI IN GUERRA CONTRO QUEL 16 PER CENTO

Continua l'ostruzionismo contro la sovrapposta - Entro il 30 gennaio dovrebbero pagare il «balzello» anche per gli articoli fuori commercio - Domani sera assemblea della categoria

Continua l'ostruzionismo contro la sovrapposta del 16 per cento destinata, in base all'ultima stangata governativa, a incidere tra l'altro sul commercio dei prodotti di cine-foto-ottica.

A portare avanti la fiaccola della protesta — e se ne discuterà domani sera a partire dalle 21 presso la Camera di Commercio sono questa volta gli ottici aderenti alla Confesercenti. Un po' «per principio» e un po' perché, come afferma il loro vicepresidente nazionale e presidente provinciale Enzo Tamietti, «a questo punto, sorvolando su certi ribassi di tassazione decisi ad esempio per i tartufi, avremmo paradossalmente accettato con meno difficoltà e timori addirittura la prospettiva di un'Iva aumentata per il futuro al 35 per cento».

La storia dell'Iva stabilita a proposito degli articoli foto-

grafici, commerciali dalla stragrande maggioranza dei 300 ottici torinesi, è lunga e complessa. Negli anni passati ha via via ondeggiato tra il 35 e il 18 per cento. Adesso, stabilita sino a nuovo ordine sul 20 per cento, verrà accompagnata da una «imposta erariale sul consumo» fissata come è ormai noto sul 16 per cento.

Ne deriva un onere retroattivo che impone a tutti i detaglieri del settore, entro il 30 gennaio, di versare il balzello per qualsiasi articolo in magazzino, compresi quelli «superati magari da lustrini» praticamente fuori commercio, che evitiamo di buttar via oppure distruggere per non essere costretti a pagar su di essi l'Iva, nonostante siamo certi che non riusciremo a venderli mai.

Così, la retroattività del prelievo in questione viene adesso considerata da chi ne è vittima immediata «una specie di catastrofe». Per un motivo fondamentale: «Dopo vent'anni di lavoro e nonostante tutto questo gran parlare sull'evasione fiscale di noi commercianti, io i tre, quattro milioni che dovrei versare per la merce nel mio piccolo magazzino non li ho. Mentre mi chiedo come faranno certi grossisti che in teoria dovrebbero versare centinaia di milioni di lire».

In passato, l'Iva sulle apparecchiature fotografiche era stata contenuta con lo specifico intento di limitare l'enorme

contrabbando in atto nel settore. S'interroga adesso il rappresentante della Confesercenti: come reagirà il mercato all'inevitabile aumento di prezzo che ne seguirà? Come riusciremo a pagare il 16 per cento sulle rimanenze che conserviamo in magazzino? E come convincere la nostra clientela che è giusto considerare articoli di lusso, con la patetica esclusione di microscopi e telescopi, apparecchiature fotografiche, cineprese, binocoli e cannocchiali?

Così, ecco che anche gli ottici aggiungono oggi specifiche rimproveranze agli allarmi condivisi da tanti altri operatori del commercio.

Sostiene Enzo Tamietti: «Come sta succedendo per qualsiasi genere voluttuario, anche gli articoli cine-fotografici da noi trattati sono stati tra i primi a subire gli assalti della recessione. Mentre le licenze di commercio continuano ad espandersi, siamo ormai in troppi, soprattutto in questo periodo in cui il consumismo del recente passato si dimostra decisamente superato».

Continua: «Per il servizio dedicato ai torinesi con autentici problemi di vista basterebbe una trentina di noi, non di più. Tanto più da quando, cancellati in proposito i contributi della mutua, la gente paga gli occhiali di tasca propria. E mentre resta solida e anzi si dilata la vecchia, deprecabile abitudine di troppi medici specialisti i qua-

li orientano la clientela verso gli ottici disposti a «ringraziare» riservando una percentuale agli oculisti che li appoggiano».

E' un fenomeno che ha addirittura un nome, il «comparraggio», e che gode di una prassi consolidata anche se difficilissima da dimostrare in concreto.

Dice Tamietti: «Le difficoltà di oggi, a peggiorare la situazione, ci prospettano un futuro ancor più buio. A differenza di altre associazioni di categoria alternative alla nostra, noi della Confesercenti siamo convinti che una precisa e minuziosa suddivisione di compiti tra noi e i medici oculisti sia doverosa e indispensabile. Ognuno, siamo convinti, deve poter fare nel migliore dei modi il suo mestiere, senza reciproche invasioni di campo e senza confusioni tra commercio e diagnosi specialistiche».

Sotto questa luce (mentre in passato la categoria ha raggiunto in proposito un accordo col sindacato medico Apim per ora rimasto lettera morta) gli ottici della Confesercenti hanno sempre difeso un proprio ruolo insieme limitato e preciso.

«Abbiamo ottenuto di poter eseguire un completo esame della vista dei nostri clienti fermandoci però a questo punto — precisa il presidente di categoria —. In compenso, continueremo però a batterci perché la scuola da cui escono i nostri diplomati arrivi con la riforma a cinque anni, in modo da permettere agli studenti la stessa possibilità di iscriversi a medicina e quindi a oculistica di cui oggi gode, ad esempio, qualsiasi ragioniere».

Resta, intanto sullo sfondo, un obiettivo fondamentale: se è giusto che un ottico abbia funzioni precise e collaudate, «perché i nostri diplomati devono essere esclusi dalle Scuole dove gli esami della vista sono eseguiti da maestri d'asilo, scuole dove a misurare le diottrie sono assistenti sociali, corsi di guida in cui viene misurato a pronunciarsi sulla vista altrui magari un ginecologo?».

Un interrogativo per ora

senza risposta, mentre anche questo settore del commercio accusa ormai da tempo una fortissima stasi ed un calo alterato ed esiguitissimo di domanda.

Racconta Tamietti: «Ieri mi sono entrati in negozio complessivamente sei clienti e per soddisfarli, non bastando le 500 montature d'occhiale che ho negli scaffali, ho dovuto cercare nuove, possibili varianti in magazzino. La gente non ha ancora digerito il boom economico ormai passato, siamo tutti quanti viziosi e disorientati. La più parte, spesso i cassintegrati più di chi conserva buone possibilità economiche, pretendono articoli di lusso, firmati e costosissimi. Anche se la firma in questione è magari, francamente, quella di qualche immaginario artigiano della provincia torinese. Un brutto andazzo e, per noi, una grossa difficoltà di lavoro. In questa situazione la sovrattassa che ci piove addosso per gli articoli fotografici diventa inammissibile e insopportabile».

Luisella Re

**Giuseppe Silvestro**  
Anziano A.E.M.

L'annuncio la moglie Maria Morello, il figlio Renato, nuora, nipoti e parenti tutti. Funerali in Duomo giovedì 13 ore 14,55 da via Torino 25.

— Torino, 12 gennaio 1983.

**Giuseppe Silvestro**  
— Torino, 12 gennaio 1983.

I Tollerati e i Dipendenti della Jaguar s.r.l. partecipano al dolore del signor Gaetano Salvo per la perdita del

Padre

— Firenze, 12 gennaio 1983.

I colleghi della Jaguar s.r.l. Carlo Boncinelli, Alberto Gariboldi, Giuseppe Pignatelli, Pietro Savi, Stefano Sestini sono vicini all'amico Gaetano Salvo per l'improvvisa scomparsa del

Padre

— Firenze, 12 gennaio 1983.

Laure e Diego Muscolli ricordano con affetto.

Tullio Torellini

— Torino, 12 gennaio 1983.

E' mancato all'affetto dei suoi cari

Giuseppe Di Girolamo

Lo piangono la moglie Rosina Brucello e i figli con le famiglie. Funerali oggi ore 15 da Ospedale S. Croce.

— Moncalieri, 12 gennaio 1983.

Mariangela e Marcello addolorati partecipano.

E' mancato il

dott. Enrico Gallo

Dirigente generale ministero Lavoro e Previdenza Sociale in quiescenza

Lo annunciano la moglie, il fratello e parenti. Funerali giovedì 13 cor. ore 14,30 da corso Galileo Ferraris 15.

— Cuneo, 11 gennaio 1983.

Gemma Malasani con il marito Cesare e figlio sono affettuosamente vicini alla cugina Giovanna nel suo grande dolore.

La famiglia Miroglio si unisce con commossa partecipazione al dolore della signora Giovanna per la scomparsa del caro

dott. Enrico Gallo

— Cuneo, 11 gennaio 1983.

La Sevel S.p.A. - Dirigenti e Collaboratori tutti - prende vivissima parte al dolore che ha colpito il dr. Gennaro Fariello per la scomparsa della madre signora

Rachele Falconieri

— Torino, 11 gennaio 1983.

(Continua a pag. 8)

## Oggi sentenza per l'«Angelo Azzurro»

Ultime arringhe degli avvocati di difesa per gli imputati dell'assalto al bar «Angelo Azzurro» che è stato incendiato dalle molotov e dove è morto lo studente lavoratore Roberto Crescenzo. In giornata il tribunale (presidente Pempinelli) dovrebbe leggere la sentenza che riguarda Stefano Dealla Casa, Angelo Luparia, Francesco D'Ursi, Alberto Bonvicini, Angelo Michele De Stefano, Peter Freeman (accusati di detenzione di molotov e omicidio colposo); Silvio Viale (accusato dell'assalto al msi); Franco Albano (che risponde di detenzione di molotov e di autocalunnia).

Il pubblico ministero Gianfrotta ha chiesto una sola assoluzione per insufficienza di prove nei confronti di Viale; per gli altri condanne dai quattro anni e mezzo al cinque anni e mezzo. La difesa si batte per l'assoluzione di tutti con formula ampia.

L'accusa è sostenuta dalle dichiarazioni di alcuni terroristi «pentiti» soprattutto Daniele Sacco-Lanzoni, Roberto Sandalo, Roberto Vacca,

## Oggi e domani

• La mostra «Cesari-na Gualino e il mondo», organizzata dall'assessorato per la Cultura della città di Torino presso la sala delle Colonne del Teatro Gobetti, è prorogata sino a domenica 30 gennaio. Orario: 9-12 / 15-19 feriali e festivi, lunedì chiuso.

• Il consiglio di circoscrizione «Orcetta» ha organizzato, in collaborazione con l'Associazione nazionale amministratori

ri immobiliari, una serie di incontri di consulenza tecnico-giuridica per condomini e inquilini. Il primo incontro-dibattito si svolgerà domani alle ore 21 presso il Centro civico di via Dego. Tema: «Quello che condomini e inquilini devono sapere».

• Per l'Università della terza età, oggi, alle ore 16, presso il Teatro Colosseo, via Madama Cristina 71 (angolo via Bidone), Tullio Regge terrà la conferenza sul tema: «Le galassie». L'ingresso è riservato agli iscritti.

## «Il malato cronico non va dimesso» Alla dc il provvedimento non piace

Una polemica sull'assistenza agli anziani dopo la disposizione del Comune contro le dimissioni forzate dai nosocomi torinesi - L'opposizione prepara un suo progetto

Una polemica sull'assistenza agli anziani «malati cronici». Stampa Sera ha dato risalto nell'edizione pomeridiana di lunedì scorso alla lettera inviata ai direttori sanitari dei nosocomi torinesi dagli assessori Migliasso (assistenza) e Olivieri (sanità). In risposta, abbiamo ricevuto una lettera di Marielena Palestro, responsabile del Dipartimento sicurezza sociale della dc cittadina, e di Emilia Bergoglio, consigliere regionale.

Gli assessori comunali (Olivieri è anche presidente del comitato di gestione dell'U-

nità sanitaria locale» di Torino) hanno risposto, confermando il provvedimento già emesso nell'aprile 1981, che gli anziani malati cronici in fase «terminale» o con grave «compromissione dello stato fisico generale» non possano più essere dimessi forzatamente dai nosocomi. A commento della lettera, nel servizio di lunedì, Stampa Sera ha ricordato che la cura presso un ospedale generale è a completo carico del servizio sanitario nazionale, mentre l'insediamento in un cronico è a spese dell'anziano e dei suoi

familiari.

Le esponenti democristiane replicano che «il problema dell'anziano non autosufficiente non si risolve con palliativi di questo genere che non affrontano l'essenza della questione e nello stesso aggravano in maniera determinante la già precaria situazione degli ospedali».

«Assessori e amministratori — scrivono Palestro e Bergoglio — dovrebbero piuttosto pensare a realizzare con urgenza servizi, tipo convalescenziari, cronici, strutture per lungodegenti, che sono co-

si carenti in Torino, tanto da rappresentare una drammatica realtà e che non ci risultano nemmeno ipotizzate in sede di programmazione, o addirittura sono ritenuti servizi superati secondo la imprudente, sfortunata, discutibile legge Cernetti».

«La dc torinese — aggiungono le due esponenti — sta elaborando un documento che prevede invece la realizzazione anche di strutture residenziali da parte dell'ente pubblico e che salvaguarda il patrimonio privato funzionante ed efficiente».

## Tappeti Orientali C.I.T.O.

## La somma più alta di convenienze.

- L'assortimento più grande e completo d'Europa
- Il più favorevole rapporto prezzo/qualità.
- Le più vantaggiose dilazioni di pagamento: 12 mesi senza interessi né cambiali



**CENTRO IMPORTAZIONE TAPPETI ORIENTALI**

Torino, via Lagrange 10 Tel. 519665  
Milano, via Settala 8 Tel. 2716803

## SALDI dal 6 gen. al 2 feb.



**SCONTI fino al 50%**  
Aut. n°2 del Comune di Torino



# STAMPA SERA PROVINCIA

Le notizie della «grande Torino»

**VENAUS** — La Regione Piemonte ha manifestato ieri al sindaco di Venaus la completa disponibilità per la ricerca di aiuti alle famiglie colpite dal grave incendio. Ieri pomeriggio, una ristretta delegazione del «Comitato per la ricostruzione di Venaus», formata dal sindaco, dal presidente della Comunità montana della bassa Valle Susa e Val Cenischia, e da altri amministratori, si è recata a Torino incontrandosi con il presidente della giunta regionale, Ezio Enrietti, con l'assessore al pronto intervento, Cerruti, con l'assessore all'edilizia, Rivalta, e con l'assessore all'agricoltura, Ferraris.

In particolare, gli amministratori regionali hanno assicurato che c'è la possibilità, per la ricostruzione delle abitazioni distrutte, di accedere alla legge regionale n. 38 del giugno 1978 sul pronto intervento (prevede finanziamenti fino al novanta per cento, con un massimo di venticinque

milioni per alloggio), mentre vengono vagliate le possibilità di sfruttare altre leggi regionali.

La Regione, inoltre, ha messo a disposizione del comune di Venaus due funzionari per l'espletamento delle pratiche dei privati. «Rimane però ancora un interrogativo sulla possibilità di ricostruzione dei fabbricati rurali — hanno affermato ieri gli amministratori valsesiani —, perché nessuna legge ne prevede un finanziamento al riguardo. Si spera, però, con i fondi che si stanno raccogliendo con le molte sottoscrizioni, di superare anche questo problema».

Mai come in questa occasione, infatti, la popolazione della Valle Susa aveva dimostrato una così grande solidarietà verso le persone colpite da un evento catastrofico. Oltre al conto corrente aperto dal comitato di solidarietà formato dagli amministratori, infatti, si stanno raccogliendo fondi in ogni ambiente, sia nelle

chiese sia nelle fabbriche della Valle, sia in ogni associazione pubblica.

A Susa, la sezione locale dell'Avis ha aperto, con un primo finanziamento di cinquecentomila lire del consiglio direttivo, una sottoscrizione fino alla fine di gennaio in Susa (corso Francia 6) ed una analoga iniziativa ha intrapreso l'Ana della Valle Susa fra i suoi iscritti.

Anche a Bussoleno, a partire da lunedì prossimo 17 gennaio, si terrà una settimana di solidarietà con versamenti presso la banca locale.

Intanto, a Venaus, il perito ingegner Tonini, nominato dal Comune, ha già iniziato la perizia sui fabbricati interessati dall'incendio e al più presto saranno abbattuti i muri pericolanti con una pala meccanica messa a disposizione dalla Provincia di Torino.

«La soluzione ottimale — ha precisato l'assessore all'urba-



LE DRAMMATICHE IMMAGINI DELL'INCENDIO A VENAUS

nistica Sandro Plano — sarebbe di mantenere in uso solo le mura perimetrali del versante di via Roma, almeno per gli edifici più danneggiati; con un piano particolareggiato, poi, si potrebbero eliminare le incongruenze di questi edifici, che erano una via di mezzo tra il civile e il rurale.

Le stalle e i fienili si potrebbero costruire in una decurtazione all'interno».

A carattere d'urgenza, inoltre, gli amministratori hanno dato inizio alla copertura di quelle abitazioni dove il tetto è danneggiato ma gli alloggi sono ancora abitabili. Il tetto di un edificio è già stato ulti-

mato, così pure la copertura provvisoria di una chiesa. Anche per i venti bovini è arrivato il primo fieno, offerto dai contadini di Venaus; in settimana arriveranno centinaia di quintali di fieno ammassato dalla Comunità montana delle Valli Susa e Cenischia.

Fulvio Morello

## Tutto il Canavese

### Sul treno da Torino a Roma di due anni fa è nato un laboratorio politico culturale

Ora quell'iniziativa, a Volpiano, ha fatto molta strada - Assemblee, dibattiti, cineforum - Il programma delle manifestazioni per l'83, prevede gruppi di studio su sanità e droga

**VOLPIANO** — Non tutti la pensano allo stesso modo, ma molti credono che proprio durante i lunghi viaggi o anche soltanto nei tragitti in pullman o in tram, si possano fare conoscenze curiose, possa nascere un'amiciata, e chissà cos'altro!

Ebbene, sul treno Torino-Roma nell'ottobre dell'81, è nato un gruppo costituito da otto giovani volpianesi, che per pura combinazione, dopo essersi persi di vista da molti anni, si sono incontrati sullo

stesso convoglio, nello stesso scompartimento ed alla stessa ora. Tra i sussulti ed il clonito monologo delle carrozze, è stato concepito, durante le otto ore di viaggio che separano la capitale da Torino, il «Laboratorio politico-culturale», un nome alquanto strano per un gruppo di ragazzi che vogliono proporre iniziative ad una cittadina come Volpiano, né troppo grossa né troppo aperta a nuove proposte.

«Noi non abbiamo pretese, vogliamo semplicemente spe-

rimtare e quindi proporre, anche agli altri, i nostri elaborati da concretizzarsi, in un secondo tempo in ambito politico e culturale», spiega Gabriella Ferrero Merlino, una esponente del gruppo.

Fino ad ora, a un anno dalla fondazione, sono state messe a punto dal «Laboratorio politico-culturale» numerose iniziative. «Devo dire che abbiamo ottenuto dei buoni risultati, soprattutto con le assemblee-dibattito. Sino ad ora ne sono state fatte cinque: sulla

pace, sul problema dell'energia nucleare e non, sul Cile a nove anni dal golpe, sull'Olp ed infine sul dramma dei desaparecidos argentini». Alle prime due assemblee — spiega la Merlino — sono intervenute circa una quarantina di persone; alle ultime tre, invece, pur trattando argomenti altrettanto interessanti ed attuali, i partecipanti hanno raggiunto soltanto la quindicina. Soddisfacciente è stata anche la partecipazione del pubblico alla mostra fotografica, che abbiamo allestito nei locali del Comune, sempre sui desaparecidos argentini, con il materiale di Amnesty International.

«Abbiamo anche provato ad organizzare un Cineforum, che è durato cinque settimane. La preparazione è stata molto lunga perché, preoccupati di proporre delle proiezioni che potessero interessare tutti, abbiamo sottoposto una lista di quindici film ai giovani che frequentano la «Cooperativa di consumo di Volpiano».

Progetti futuri? «In questo periodo stiamo portando a termine il programma per la manifestazione da proporre nel 1983. Avremo l'intenzione di promuovere una serie di incontri sulle realtà locali: sanità, droga, insomma temi che possano coinvolgere tutti i volpianesi. Inoltre, poiché quest'anno a Volpiano ci saranno le elezioni amministrative, avremo l'intenzione di approfondire il discorso per poter poi ritagliare un nostro spazio, magari impegnandoci direttamente».

Simona Ghislieri

### Finalmente un piccolo acconto per i lavoratori «Hydromac»

**SETTIMO** — Boccata di ossegno per i lavoratori della «Hydromac» di San Mauro, l'azienda che produce macchine per movimento terra, in crisi da oltre un anno. Dopo una lunga attesa i 664 dipendenti, compresi quelli dello stabilimento di Trino Vercellese, hanno ottenuto in due riprese un acconto di un milione sugli stipendi arretrati.

I fondi, in totale 800 milioni, sono stati messi a disposizione dalle banche dopo la decisione, presa a settembre dall'assemblea dei creditori, di accettare l'amministrazione controllata avanzata dai due titolari della società, i fratelli Bruneri.

A parte l'acconto — dicono i rappresentanti del consiglio di fabbrica di San Mauro — è da quattro mesi che non riceviamo lo stipendio, perché a Roma la pratica per la concessione della cassa integrazione

va avanti a ritmi esasperanti. Ora attraverso il giudice non avremo più nulla e c'è il rischio che dal ministero la risposta tardi ancora due o tre mesi: una bella prospettiva. Come facciamo a mantenere la famiglia?».

Non certo più brillanti sono le prospettive dal punto di vista produttivo. Dei quasi 700 lavoratori dei due stabilimenti solo 250 sono in produzione, gli altri sono in cassa integrazione. Dalla fabbrica di San Mauro escono 25 escavatori al giorno contro i 70 ante-crisi. La direzione ha presentato un piano «per uscire dalla crisi» ma finora non ha incontrato molti sostenitori.

Il sindacato è perplesso perché prevede occupazione stabile per soli 350 lavoratori, le banche e i creditori non si sono ancora pronunciati perché si tratta di concedere un fi-

nanziamento di cinque miliardi.

«La Hydromac — dicono al consiglio di fabbrica — è in un vicolo cieco. Senza una decisa ripresa del mercato e un contemporaneo ingresso nella direzione dell'azienda di un nuovo partner che assicuri un adeguato apporto di capitali l'azienda è avviata verso un declino inarrestabile. Purtroppo tutti gli sforzi fatti finora, anche dalle autorità regionali, non sono serviti a dare un nuovo assetto proprietario alla Hydromac».

La crisi dell'azienda è in atto da oltre un anno. Per il sindacato, oltre alle cause di una caduta della domanda di macchine escavatrici conseguente alla crisi del settore edile, nel caso Hydromac c'è anche da registrare alcuni errori di gestione, accompagnati da sprechi che hanno accelerato la crisi.

P. E.

## iSaldi di Chiesa

Uniche vere occasioni



11 vetrine, 1500 metri quadri di pellicce a prezzi scontatissimi

CHIESA

Torino Via Nizza 149 Tel. 6963525



CENTRO ABBIGLIAMENTO BAMBINI

Vendita promozionale

Sconti 20/50%

su TUTTI TUTTI gli articoli per NEONATI e BAMBINI

Praticiamo l'orario continuato dalle ore 9 alle ore 19

TORINO - Via Nizza, 43 - Tel. 689.898



# I MERCATI GENERALI CHIUDONO AL SABATO

La decisione ha irritato i compratori «privati» - Una vera manifestazione davanti ai cancelli - Ma i commercianti sono soddisfatti - «Per noi è un vero risparmio»

I mercati all'ingrosso di frutta e verdura di via Giordano Bruno resteranno chiusi al sabato fino a fine marzo. Una chiusura, sperimentata già l'anno scorso, soddisfacente per gli operatori ma anche per l'amministrazione comunale, che risparmia così sulle spese di gestione. Contrariati rimangono soltanto i frequentatori privati, che acquistano a cassette per risparmiare.

Sabato scorso, primo giorno di chiusura, un centinaio di costoro ha protestato davanti ai cancelli. Si sentivano defraudati da quelli che credono ormai un diritto acquisito, senza però considerare che quello è un mercato all'ingrosso per operatori commerciali, e che l'ammissione del pubblico nell'ultima ora di vendite è una concessione di favore dell'amministrazione.

In questi periodi di crisi economica tutti pensano a risparmiare. Si dice che le vendite di frutta e verdura siano cadute in un anno del 40 per cento. I fogli statistici però dimostrano che il pessimismo è eccessivo. I dati dello scorso anno danno segnali di maggiori arrivi di merci sui mercati di Torino. A novembre, per esempio, a fronte di 180.475 quintali di verdura portati sul mercato di via Giordano Bruno nell'81 gli arrivi nell'82 sono stati di 223.008 quintali.

L'aumento si è ripetuto in dicembre con 8.554 quintali in più. Per la frutta si è passati da 185.061 quintali a 221.138 (più 38.077) in novembre e da 182.087 a 189.744 (più 7.657) in dicembre. Due soli i valori negativi nell'82 rispetto all'anno precedente: si erano avuti in gennaio per la frutta e in agosto per la verdura.

Arrivi vuol dire vendite. Non rimangono quasi mai grandi partite invendute nel mercato all'ingrosso. Se necessario, infatti, si riduce il prezzo fino a vendere sottocosto.

Le medie che si possono trarre dicono che molti prodotti sono stati pagati meno nell'82 che nell'81. Addirittura dimezzati i prezzi di quasi tutte le verdure nei primi mesi dell'anno. Soltanto nei mesi caldi ci sono stati incrementi dovuti soprattutto agli arrivi delle verdure locali per le quali i nostri produttori, costretti a subire i maggiori costi dei fertilizzanti e degli antiparassitari, hanno cercato di recuperare. E' stata una situazione contingente, che si è esaurita con l'arrivo dell'inverno e il ritorno sul mercato dei pro-



CONTRAFFAZIONI AI MERCATI GENERALI

dotti meridionali.

Il progredire delle coltivazioni ha saturato il mercato ormai in regresso, tanto da far crollare i prezzi. Questo a quanto pare soltanto all'ingrosso. Diceva stamane un importatore: «Se continua così finiamo tutti a gambe all'aria. Non si può continuare a vendere la verdura ad una media di seicentocinquanta lire al chilo quando abbiamo quattrecentotrenta lire di spese per imballo e trasporto».

Ogni cassetta costa intorno alle mille lire incidendo mediamente per centotrenta lire al chilo. Al prodotto restano duecento lire, e sono poche».

Si può credere ad un sfogo sincero. Il nostro Paese produce molto di più di quanto si consuma e i mercati stranieri soffrono anch'essi di crisi. La concorrenza è spietata. Abbiamo assistito ad una telefonata fra un grossista di banane con la direzione di una delle 5 multinazionali che ap-

provvisoria l'Italia. Una vera lite. Il grossista accusava gli importatori di vendere a lui parte del quantitativo contingentato a 1400 al chilo, quando altra frutta era stata fatta arrivare sul mercato italiano attraverso la libera circolazione delle merci nei Paesi del Mec fino a inflazionare il mercato, con la conseguenza che altri concorrenti potevano rivendere a prezzi migliori. Le banane in sovrapproduzione mondiale finiscono così di essere svendute in Italia, fino a soffocare le vendite ad altra frutta di nostra produzione, senza tener conto dei pagamenti in valuta pregiata che dobbiamo fare con l'estero.

Quest'anno tutti i magazzini straboccano di mele. Si è avuto una produzione triplicata rispetto all'81. E, come grave, lo stesso fenomeno si è verificato anche negli altri Paesi ai quali eravamo abituati a fornire grossi quantitativi nel periodo invernale primaverile. I prezzi all'ingrosso non raggiungono le 700 lire al chilo per le pezzature più grosse. Produttori e commercianti vorrebbero che gli italiani mangiassero più mele.

Alessandro Rigaldo

## La casa è bruciata e dormono in tenda

Due fratelli di Rivoli - Sono disoccupati, dopo l'incendio non hanno trovato nessun aiuto



I FRATELLI GAETANO E GREGORIO DORMONO IN TENDA

Da domenica 9 gennaio, Gaetano e Liborio Calascibetta, 19 e 17 anni, due fratelli orfani da parecchi anni e che finora abitavano al secondo piano di un palazzo di via Sestriere 38 a Cascine Vica di Rivoli, dormono in una piccola tenda canadese piantata nel giardino a due passi da casa, all'angolo di via Voltorno. I ragazzi sono si appassionati di campeggio, ma preferibilmente d'estate e in luoghi più ameni che la periferia di Rivoli. Il fatto è che il loro alloggio è andato completamente distrutto da un incendio e nes-

suno ha dato loro ospitalità. «Per fortuna abbiamo salvato le tende — dice il più grande Gaetano — ma di notte fa un freddo terribile e mi è già venuto mal di stomaco».

La tenda è piantata a due passi dalla tangenziale, all'ombra di un traliccio dell'alta tensione; intorno alcuni ragazzi del quartiere che fanno loro compagnia, danno una mano come possono. Mangiare si arrangiano, dicono.

«Abbiamo chiesto alle assistenti sociali del Comune di Rivoli — dice il più giovane —, han detto che facevano qualcosa, ma fino adesso non han fatto proprio niente — continuano a dormire fuori. Gaetano fa di mestiere il panettiere, ma da mesi non lavora; Liborio non ha finito le medie, si è fermato alla seconda, ed è pure disoccupato. L'alloggio era la loro unica ricchezza — anche se l'Enel ha tagliato i fili per morosità — lasciata dalla madre quattro anni fa prima di morire. Da allora, senza parenti che si occupassero da vicino della loro sorte, latitanti le strutture della pubblica assistenza, i ragazzi sono cresciuti a modo loro, nel bene e nel male, in un contesto sociale e urbanistico pieno degli archetipi negativi tipici delle aree metropolitane».

«Noi non è che vogliamo la carità di nessuno — aggiunge Gaetano che dice di avere ancora in tasca ventimila lire e poi non sa più dove sbattere la testa — vorremmo solo poter lavorare».

r. sc.

## Cercavano un boss dei «calabresi» e trovano la pistola di un killer

Una Magnum 375 accusa un pregiudicato già in carcere - Ha ucciso Paolo Gattuso e Antonino Zucco?



BARRESI

Una pistola 375 Magnum accusa Placido Barresi, pregiudicato di 30 anni già in carcere per favoreggiamento di due omicidi: quello di Paolo Gattuso e di Antonino Zucco. La perizia balistica non lascia

dubbi: la rivoltella è stata usata per entrambi i delitti. Il sostituto procuratore della Repubblica Maddalena (che si occupa dell'inchiesta sull'omicidio Gattuso) e il sostituto procuratore Marabotto (che indaga sul caso Zucco) hanno firmato due ordini di cattura nei confronti del Barresi.

Gattuso, 40 anni, libertà vigilata e un passato turbolento alle spalle, è stato ucciso il 4 giugno 1981, a pochi passi dal portone di casa, in via Domo-dossola 13. Cinque colpi sparati a bruciapelo l'hanno fulminato mentre stava salendo sulla sua automobile.

Zucco, 33 anni, appaltatore edile con qualche amicizia con la «ndrangheta» da nascondere, è stato ammazzato il 15 ottobre 1982. I killer gli avevano telefonato in casa e lo avevano invitato per un incontro in corso Potenza. Ha salutato la moglie assicurando che sarebbe rimasto fuori per poco tempo. Mentre era al volante dell'auto, la portiera aperta per scendere, tre rivoltellate l'hanno freddato.

Un anno prima il fratello, Rocco, era saltato in aria sul suo furgone imbottito di dinamite. Nel 1977 davanti al bar di via Pinchia il fratello maggiore Giuseppe è stato «giustiziato» con una scarica di pallettoni di lupara.

Le indagini hanno segnato il passo. Anche i parenti non sono stati in grado di offrire indicazioni utili. Una parola, fra gente che considera l'o-

merità come una legge da rispettare a ogni costo, significa allungare la catena dei «morti ammazzati».

L'inchiesta è giunta a una svolta quando gli uomini del capo della «mobile» Sassi hanno fatto irruzione nella casa del Barresi. Cercavano Mario Ursini, un boss di spicco nel milieu dei calabresi, scappato da Gioiosa Jonica a Torino dove, ricercato, riusciva a vivere con BMW, gran disponibilità di denaro, abiti firmati. Gli agenti sapevano

che era stato in quella casa ma lui deve essersi accorto in tempo dell'arrivo della polizia ed è riuscito a fuggire.

L'Ursini è stato catturato una settimana dopo mentre era per strada. In casa del Barresi, dopo una perquisizione, è saltata fuori la 375 Magnum, l'arma del delitto. Chi è l'assassino? E chi il mandante? Dopo mesi e anni di silenzio uno spiraglio si apre per far luce su alcuni dei più inquietanti episodi di violenza accaduti a Torino.

## Dopo due assassinii «di mala» Voleva diventare terrorista

E' entrato nella fase finale il processo alla prima corte d'Assise — presidente Barbaro —, iniziato il 24 ottobre scorso, contro Antonio Di Falco, Nunzio Ferrante e Tonino Americo. La pena chiesta dal p.m. Caminiti è stata rispettivamente di due ergastoli e di 28 anni per l'ultimo degli imputati, accusati di due omicidi, una rapina ad un orfice e sei tentati omicidi. Ora la parola toccherà agli avvocati difensori.

Le accuse sono tutte sostenute da prove testimoniali. Tra gli accusatori in particolare due «pentiti» di Prima linea: Roberto Sandalo e Marco Donat-Cattin. Antonio Di Falco infatti, ad un certo punto del suo percorso da fuorilegge, aveva chiesto al

due di poter entrare in Prima linea. Secondo le accuse dei pentiti era dunque stato messo alla prova con la realizzazione di un attentato a tre guardie carcerarie fuori dalle Nuove. Secondo la tesi difensiva si era limitato a telefonare ad un quotidiano per rivendicare l'azione, dopo che l'attentato era stato compiuto da terroristi di Prima linea. Anche in questo caso toccherà ai giudici valutare l'attendibilità o meno dei due «pentiti».

L'attentato davanti alle Nuove avvenne il 17 settembre 1979. Contro le tre guardie qualcuno aveva sparato da una vettura A112 in corsa: era rimasto gravemente ferito Vincenzo Rovito. In auto ci sarebbe stato anche il Ferrante. Gli altri due episodi più

gravi sono l'omicidio di Giovanni Bagato e quello di Giovan Battista Amato. Il primo avvenne il 12 dicembre '79, quando Giovanni Bagato, sulla sua 500, viene ferito a morte da bordo di una 127. A riconoscere Di Falco era stato un amico di Bagato: Angelo Giannone, ferito ad un braccio, che in seguito però aveva ritrattato le sue dichiarazioni.

Giovan Battista Amato è stato invece ucciso il 18 gennaio '80.

### echi di cronaca

Barovero dà di più  
Mobili classici e moderni di qualità ambientale. Professionalità ed esperienza garantiscono la convenienza. Via Balzare 45 ang. via V. Celuso. Parcheggio. Lunedì pomeriggio aperto.

Carnevale dei bambini  
con «Stampa Sera»

DOVE?  
QUANDO?

Lo saprete nei prossimi giorni







# GENOVA, VENTUN TERRORISTI (IL VERTICE DELLE BR) PROCESSATI PER SEI OMICIDI

Fissata al 25 gennaio l'apertura del dibattimento - I capi d'accusa comprendono tutti i reati commessi dalla colonna ligure - A giudizio «irriducibili», pentiti e dissociati

GENOVA — Ventuno terroristi, il «Gotha» delle Brigate rosse, sono chiamati a rispondere dalla magistratura genovese dei più feroci crimini, ad eccezione dell'assassinio del procuratore generale della Repubblica di Genova, Cocco, e della sua scorta, perpetrati nel capoluogo ligure sulla «santuario» per molti anni dell'eversione.

Il processo davanti alla corte di assise di Genova è fissato per il 25 gennaio, data in cui ricorre il secondo anniversario della strage di via Riboli, l'ultimo feroce e mortale agguato messo a segno dal partito armato. Nei gabbioni che hanno ospitato Enrico Fenzi e molti altri presunti terroristi nei recenti processi, si troveranno viso a viso molti dei personaggi che hanno firmato anni di terrorismo e di sangue in tutta l'Italia.

I loro nomi: Mario Moretti, Prospero Gallinari, Patrizio Peci, Valerio Morucci, Antonio Savasta, Luca Nicolotti, Francesco Lo Bianco, Livio Baistrocchi, Rocco Micaletto, Barbara Balzarani, Antonio Seghetti, Nadia Ponti, e ancora Fulvia Miglietta, Brioschi, Carpi, Piccioni e Bonioli. Le accuse: sei omicidi, un tentato omicidio, detenzione di



MARIO MORETTI



PROSPERO GALLINARI



PATRIZIO PECI

armi e tutti i reati connessi all'eversione.

Capi di imputazione che comprendono buona parte del codice penale. Sono i delitti firmati da questo branco di feroci assassini, ispirati da una folle ideologia che parte degli imputati hanno rinnegato (i pentiti e i dissociati) e che gli altri continuano a proporre.

L'assassinio del commissario di polizia Antonio Esposito, ex dirigente dell'antiterrorismo ligure: il funzionario venne «giustiziato» su un bus di linea il 21 giugno 1979, in

mezzo al passeggeri, da un commando di quattro terroristi. La condanna a morte, eseguita davanti alla sua abitazione (fu trovato morto al volante della macchina) del sindacalista Guido Rossa che aveva denunciato il «postino» delle Br dell'Italsider, Francesco Berardo, finito suicida nel supercarcere di Cuneo.

Gli omicidi del maresciallo dei carabinieri Vittorio Battaglin e dell'appuntato Antonio Tosa, falciati alle spalle da colpi di pistola in un bar di Sampierdarena. Stavano per prender servizio su una gaz-

zella del nucleo Radiomobile, il 21 novembre del 1979. Infine, la strage di via Riboli, la strada dove un commando di terroristi tese l'agguato all'auto sulla quale viaggiavano il colonnello dei carabinieri Emanuele Tuttobene e il collega dell'esercito, Luigi Raimundo. La macchina era guidata dall'appuntato Antonino Casu. Un uragano di fuoco uccise sul colpo l'ufficiale e il graduato dei carabinieri. Il colonnello Raimundo fu ferito gravemente. Evitò il colpo di grazia fingendosi morto.

b. b.

## PROSSIMAMENTE AD ALBA

### Un commissariato foto dal Sud e un po' di satira

ALBA — (g. f.) Un commissariato di pubblica sicurezza verrà, con tutta probabilità, aperto ad Alba. La richiesta è già stata avanzata dal sindaco, Tommaso Zanoletti, che ha intrapreso a tale scopo contatti con la questura e gli altri organi competenti. La nuova struttura, che normalmente si trova nelle città capoluogo di provincia, sarebbe un servizio molto utile nell'Albese, che si affiancherebbe all'arma

dei carabinieri per il controllo dell'ordine pubblico, anche in vista dell'apertura del nuovo carcere, già in avanzata fase di costruzione.

Alba avrà presto pure altri servizi di importanza provinciale, come una sede staccata dell'Inps, che eviterà i disagioli trasferimenti a Cuneo per l'espletamento delle pratiche (sarà aperta in via Rossini), e un centro collaudo revisione automezzi.

### Un viaggio oltre Eboli

ALBA — (g. f.) Verrà aperto sabato alle ore 16, nella sala Fenoglio della Biblioteca civica di Alba, una personale fotografica di Bruno Muraldo, dal titolo: «Oltre Eboli, viaggio antropologico nelle immagini di un Sud che non ha confini». La mostra è stata allestita in collaborazione con l'assessorato alla Cultura del Comune e ripropo-

ne un'analoga esperienza presentata in Sicilia dalla Cooperativa Città Nuova e dall'Ente provinciale del turismo di Catania.

Si tratta di un reportage fotografico realizzato negli ultimi tre anni in varie località intorno all'Etna e nel cuore della Sicilia rurale. Bruno Muraldo, in collaborazione con altri due albesi, Donato Bosca, insegnante, e Luigi Carbone, pittore, ha realizzato di recente un libro: «Dentro le segrete cose», edito da Primavera, che sarà presto messo in vendita.

ALBA — (g. f.) Sabato alle 21 presso il Circolo sociale di via Mazzini 4, Alba, l'Endas organizza, con il patrocinio dell'assessorato alla Cultura del Comune, un incontro con il giornalista parlamentare Guido Quaranta, collaboratore dell'«Espresso», che terrà una conversazione sul tema: «I segreti del Palazzo».

Quaranta ha pubblicato in questi ultimi anni due libri nei quali racconta i retroscena della sua attività in Parlamento, illustrando aspetti per lo meno incon-

### Il Palazzo dietro le quinte

sueti di onorevoli senatori e sindaci che egli ha avvicinato e conosciuto. «Alcuni dei personaggi di cui ha parlato anche in termini scherzosi ed ironici nei suoi libri — dicono gli organizzatori — sono originari dell'Albese e della provincia di Cuneo, e la serata di sabato sarà anche un modo per metterli a confronto.

### Congresso «aperto» del pci

ALBA — (g. f.) La sezione del pci di Alba, in vista del 16° Congresso nazionale che si terrà in primavera, ha indetto il proprio congresso per il 15 e 16 gennaio nei locali di via Gioberti 22.

«La portata degli argomenti in discussione — dice il segretario della sezione albese, Luciano Scallise — ci impone di non ridurre il dibattito a una questione interna. Per questo chiediamo un contributo di idee e di critiche a chi milita o si colloca nell'area della sinistra. A questo scopo, il congresso di sezione sarà aperto a tutti coloro che vorranno intervenire.

### Che cosa c'è da vedere

Ceva — Va in scena questa sera al «Marenco» (ore 21) «Iwona, principessa di Borgogna», spettacolo fuori abbonamento. E' allestito dal Teatro di Porta Romana con la regia di Massimo Navone. Interpreti: Carla Chiarella, Riccardo Peroni e Chicca Minni.

Il testo, scritto sulla falsariga di una farsa, è del drammaturgo polacco Witold Gombrowicz.

Saluzzo — Secondo appuntamento, questa sera mercoledì, con la rassegna teatrale organizzata dall'assessorato alla cultura in collaborazione con la Regione ed il Teatro Stabile di Torino. Al Politeama Civico andrà in scena la commedia «Il gufo e la gattina» che vede protagonisti

Walter Chiari (che è anche il regista dello spettacolo) e Ivana Monti nei ruoli di Fred e Doris nel lavoro di Bill Manhoff.

Vercelli — Sabato 15 gennaio verrà inaugurata, al Palazzo Dugentesco, una mostra collettiva di pittori vercellesi. Le opere, che rimarranno esposte fino al 30 gennaio, sono in vendita: il ricavato sarà destinato alla costruzione della nuova casa della comunità dei giovani di don Luigi Longhi.

Vercelli — Domenica 16 gennaio, alle 21, gli studenti universitari proclameranno ufficialmente, alle 21, al New Asporia Club: la «Bela Majn» del carnevale vercellese 1983.

### Che cosa c'è da sentire

Tortona — (e. c.) Prosegue la stagione concertistica organizzata dall'Associazione «Amici della musica». Questa sera alle 21,15 concerto dell'orchestra italiana di flauti diretta da Marien Kessick; saranno eseguite musiche di Mozart, Bentinelli, Hazon e Hirose. Il prezzo del biglietto è di 5000 lire. L'orchestra è formata da nove flauti in «Do», due in «Sol», un flauto basso e due ottavini ed è apprezzata anche in campo internazionale. Si è formata alla scuola di Marien Kessick.

Sanremo — Secondo appuntamento con la stagione sinfonica sanremese: oggi pomeriggio alle 17, al teatro dell'Opera del Casinò municipale, il maestro

Gilberto Serembe dirigerà l'orchestra sinfonica di Sanremo in un concerto tutto dedicato al grande Mozart. Verranno eseguiti il «Konzert-rondo in la maggiore K 386» per pianoforte ed orchestra, il «Concerto n. 18 in si bemolle maggiore K 456» per pianoforte ed orchestra ed il «Concerto n. 25 in re maggiore K 537» per pianoforte ed orchestra. Solista al piano sarà Marcello Abbado.

Alessandria — Organizzato dal Cesi (Centro servizi per l'industria) si tiene venerdì prossimo all'Unione industriale un breve corso di aggiornamento manageriale sul tema «Ricerca e selezione del personale».

## Cinema in Piemonte

### ALESSANDRIA

ALESSANDRINO: Testa o croce (comico).  
AMBRA: Il tamburo di latta (dramm.).  
COMUNALE: Victor Victoria (commedia).  
CORSO: E.T. (fantascienza).  
CRISTALLO: Pomo relazioni (sexy).  
GALLERIA: Amici miei atto secondo (comico).  
MODERNO: Bingo Bongo (comico).

### ACQUI TERME

ARISTON: Blade Runner (fantascienza).  
CRISTALLO: Delitto al Central Hospital (dramm.).

### CASALE

MODERNO: E.T. (fantascienza).  
POLITEAMA: Atmosfera zero (fantascienza).  
VITTORIA: Dio ti fa e poi ti accoppia (comico).

### NOVI LIGURE

CRISTALLO: La ragazza a due pelli (sexy).

### IRIS: E.T. (fantascienza).

ITALIA: Triade chiama Canale 8 (avv.).  
MODERNO: Pink Floyd the wall (musicale).

### OVADA

LUX: Il tempo delle mele n. 2 (commedia).  
MODERNO: Giochi d'amore alla francese (sexy).  
TORRIELLI: Erotic sexy (sexy).

### SERRAVALLE SCRIVIA

LARA: Il tunnel dell'orrore (horror).

### TORTONA

MODERNO: E.T. (fantascienza).  
SOCIALE: Pomo vizio (sexy).  
VERDI: Cenerentola (cartoni animati).

### VALENZA PO

SOCIALE: Bagliori di guerra (dramm.).

### VOGHERA

ARLECCHINO: Bolleni spiriti (commedia).  
GALVANI: La ragazza di Trieste (dramm.).  
ROMA: riposo.  
SOCIALE: Poltergeist (terrore).

### ASTI

LUX: Cenerentola, di Walt Disney (cartoni animati).  
POLITEAMA: Testa o croce di N. Loy, con R. Pozzetto e N. Manfredi (1982, commedia).  
SPLENDOR: Il tempo delle mele n. 2 con S. Marceau (1982, commedia).  
VITTORIA: E.T. di S. Spielberg (1982, fantascienza).

### CANELLI

BALBO: riposo.  
RAGNO D'ORO: Bruce Lee il leggendario (azione).

### MONCALVO

NUOVO: riposo.

### NIZZA

AURORA: Erotica love.  
LUX: riposo.  
SOCIALE: Eva e l'amore.  
VERDI: Champagne e fagioli (comico).

### CUNEO

FIAMMA: Blade Runner.  
ITALIA: Blue movie sexy compilation.  
MONVISO: Maledimmare.

### ALBA

EDEN: Paris night delle insaziabili.  
BRA  
POLITEAMA: Giovanni Leone in casa integrazione, spettacolo teatrale.  
VITTORIA: Amici miei atto secondo.

### FOSSANO

IRIDE: Bolidi nella notte.

### MONDOVI

CORSO: Il punto proibito di una moglie.  
ITALIA: Tenebre.

### SALUZZO

CIVICO: Il gufo e la gattina, spettacolo teatrale.  
ITALIA: Bingo Bongo.

### NOVARA

ASTRA: Pomo schiave del piacere.  
COCCIA: Amici miei (atto secondo).  
ELDORADO: Tempo delle mele n. 2.  
EXCELSIOR: riposo.  
FARAGGIANA: E.T. (l'extraterrestre).  
VITTORIA: riposo.  
S. CUORE: True confession (versione originale inglese).  
ARALDO: Anni di piombo.

### ARONA

ROMA: La moglie photosexy.

### BORGOMANERO

NUOVO: Labbra vogliose.  
MODERNO: Colpo alla metropoli-tana.

### VERBANIA

APOLLO: La diabolica invenzione.  
ARISTON: Messico in fiamme.  
VIP: Il tempo delle mele n. 2.  
SOCIALE (Pallanza): Amici miei (atto secondo).  
SOCIALE (Intra): riposo.

### VERCELLI

ASTRA: Orgasmo nero (viet. min. 18).  
CIVICO: chiuso.  
NUOVO ITALIA: Amici miei atto 2°, con U. Tognazzi, G. Moschin, F. Neri, E. Montesano, A. Celli e P. Stoppa (comico).  
PRINCIPE: chiuso.  
VERDI: E.T. l'extraterrestre di Spielberg (fantascienza).  
VIOTTI: chiuso.

### BIELLA

APOLLO: La novizia.  
IMPERO: E.T., l'extraterrestre.  
MAZZINI: Cenerentola.  
ODEON: Amici miei, atto II.  
SOCIALE: Fitzcarraldo (spettacolo unico 21,30).

### COGGIOLA

ITALIA: Erotica blue.

### COSSATO

MICHELETTI: Varietà in varie... età. Spettacolo musicale.

### PRAY

EXCELSIOR: Josephine story.



Proposta di un matematico indiano: «Il calendario è imperfetto? Buttiamolo...»

# ED IO MODIFICO IL TEMPO A MISURA DI COMPUTER...



PAPA GREGORIO XIII,  
IL GRANDE RIFORMA-  
TORE DEL CALENDARIO  
ORA CONTESTATO

- Il sistema «gregoriano» è troppo complicato ed impreciso, neppure i cervelli elettronici riescono a raccapezzarsi. Se vogliamo evitare la confusione totale, cambiamolo subito». E il dottor Singh presenta la sua «rivoluzione»
- Unico neo: la riforma costerebbe alcune centinaia di migliaia di miliardi. Dovremmo infatti sostituire tutti gli orologi, che così come sono congegnati non servirebbero più a niente
- Lo studio è ora sul tavolo del segretario dell'Onu. Sarà esaminato «al più presto», ha dichiarato un portavoce. Ma in lista d'attesa ci sono già oltre duemila progetti sulle più disparate materie...

sono rimasti allibiti: «Perché mai tutto questo trambusto?»

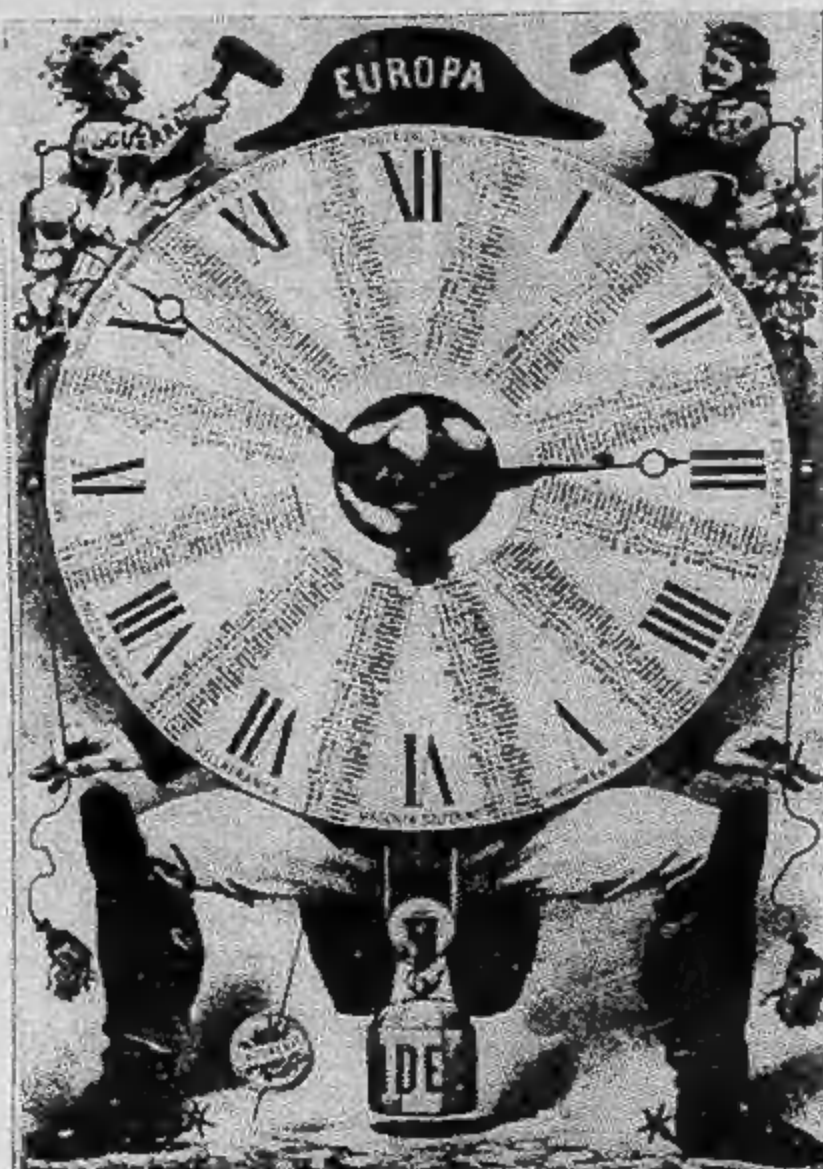
Il signor Singh non si è scomposto: «Badate che i mesi rimarranno dodici. Non vi pare già una bella concessione?». I funzionari hanno continuato a non capire e a scrollare il capo. A un primo esame hanno infatti compreso che tutti, senza distinzione, dovremmo buttare via gli orologi perché, così come sono congegnati ora, non servirebbero più a nulla con la riforma del matematico Singh.

Orologi da polso, orologi da tasca, quelli delle stazioni e dei campanili. Tutti inutili, roba da museo. Il costo sarebbe di alcune centinaia di migliaia di miliardi ma questo, per il matematico indiano, è un particolare del tutto trascurabile. I calendari come sono predisposti oggi non servirebbero più. Occorrerebbe stamparne dei nuovi.

Sarà un fantacalendario? Singh dice di no: «Una cosa seria, razionale e, soprattutto, inevitabile se vogliamo andare verso il Duemila con le idee chiare in fatto di tempo, di anni, di mesi e di giorni».

Sosigene, Giulio Cesare, Gregorio XIII, i rivoluzionari francesi che cambiarono il nome dei mesi erano dei dilettanti in confronto a Singh.

Questi è convinto che sia ora di farla finita con mesi di



UN CURIOSO LUNARIO DI FINE OTTOCENTO

Mentre si celebra, proprio in questi giorni, la grande riforma del calendario attuata da Papa Gregorio, ecco che sul tavolo del Segretario generale delle Nazioni Unite c'è un fascicolo di un geniale indiano, il quale propone di buttare per aria il calendario così come è oggi, di pianificarlo, di combinare delle giornate di quindici ore e di dare un mese di tre «decimane».

Difficile dire se e quando l'Onu potrà prendere in con-

siderazione una proposta così rivoluzionaria. A quanto pare, al Palazzo di Vetro di New York di «progetti» riguardanti i problemi più disparati connessi alla comunità internazionale sono almeno duemila.

Tra essi vi è anche quello concernente la diffusione dell'Esperanto come lingua da adottare nei rapporti diplomatici fra i Paesi. Sono almeno sette anni che l'Esperanto fa anticamera e, nonostante le sollecitazioni, l'Onu

non può occuparsene perché ha altri problemi ben più scottanti da mandare avanti.

Adesso salta fuori il matematico indiano, il signor Singh, il quale ha fatto i suoi calcoli e viene a proporci un'ora di cento minuti, un giorno di sette super-ore e mezzo di luce e altre sette super-ore e mezzo di notte. E' chiaro che la giornata sarebbe di quindici ore e non più di ventiquattro. All'Onu, i funzionari che si sono visti piovare addosso quest'idea

trenta o di trentun giorni, più la faccenda dell'anno bisestile ogni quattro anni. Le settimane di sette giorni, secondo Singh, sono un'altra assurdità. Gli uomini, spiega il matematico, hanno avuto una curiosa cognizione del tempo e lo hanno diviso a modo loro, in «fette» che generano soltanto caos.

Perché mai in un'ora vi devono essere sessanta minuti? Non è una follia? Perché non metterne insieme cento? E perché i mesi devono essere

uno diverso dall'altro, cioè uno più corto e l'altro più lungo? Singh dice che, andando avanti con questo antiquato sistema, finiremo con l'impazzire.

Nemmeno i computers, osserva Singh, riescono a risolvere l'enigma di questo tempo, basato su misurazioni convenzionali non solo sbalate in partenza ma anche superate. Allora Singh vuole mettere ordine: mesi uguali, con giorni uguali e anni tutti uguali.

## Super-giorni di 15 super-ore di 100 super-minuti...

Per agevolare il lavoro dei computers e rendere tutto semplice, Singh si è rivolto alle Nazioni Unite. L'unico punto che non verrebbe modificato è il minuto secondo attuale che resterebbe diviso in centesimi di secondo. Vediamo il sistema del matematico indiano.

Per fare un minuto ci vogliono cento secondi. In poche parole il nuovo minuto di Singh nascerebbe dai sessanta secondi «vecchi» più quaranta secondi «nuovi» aggiunti da Singh. Cento minuti nuovi verrebbero a costituire un'ora nuova. Quindici ore nuove comporrebbero un giorno. Alla quindicesima ora si avrebbe la mezzanotte. Dopo di che comincia un altro giorno.

Dieci giorni nuovi comporrebbero la «decimane», che si viene a definire così proprio perché è di dieci giorni, mentre la settimana, quella attuale, è ovviamente costituita da sette.

Ogni anno dovrebbe cominciare il 1° gennaio, sempre di lunedì, senza eccezione alcuna. I dodici mesi dell'anno sarebbero di tre settimane, tutti uguali. Singh prevede anche un giorno di «conguaglio» per correggere eventuali imperfezioni. Sarebbe un giorno dedicato alla pace e all'amicizia internazionale, almeno così lo propone Singh. Questo giorno avrebbe una durata variabile in modo da poter correggere le possibili imperfezioni e far quadrare i conti.

Singh ha lavorato sodo, per anni, perché nel suo progetto si trattava anche di far sì che la primavera resti primavera, che d'estate faccia caldo dove in genere adesso c'è il caldo, e l'inverno abbia il suo regolare freddo, le neviccate, la nebbia, tutto ciò che gli è proprio e caratteristico. «Se il mio sistema verrà adottato», dice Singh, «i computers lavoreranno meglio, anzi benissimo; si troveranno davanti a mesi regolari, ad anni regolari, senza problemi».

Le risposte al progetto sembrano per la maggior parte negative, soprattutto per i costi. La riforma di Gregorio XIII spaccò in due il mondo di allora e c'è il rischio che Singh porti le relazioni internazionali al limite di rottura. Non è escluso che per bocciare una simile proposta, che, fra l'altro, getterà nel caos — e in crisi — tutta l'industria dell'orologeria, le potenze che possono farlo ricorrano, quando la proposta dovesse venire discussa e magari messa ai voti, al diritto di veto, per farla decadere.

«Di per sé — hanno osservato alcuni matematici tedeschi — la proposta è teoricamente accettabile. Si può parlarne. Il problema dei costi è però folle e l'industria dell'orologio non ha le possibilità per correre ai ripari e attuare il sistema nuovo sfornando milioni di orologi nuovi».

Singh osserva che tutte le grandi riforme sacrificano



CALENDARIO MURALE DEL 1870 CHE SI TROVA A MILANO

qualcosa. E' questione di scegliere, a suo avviso, «se vogliamo metterci al passo con i computers e farli funzionare o se vogliamo andare avanti con un sistema vecchio di secoli». Singh pensa ai robots, a tutto ciò che dovrà essere memorizzato, schematizzato, fatto funzionare al secondo, per sempre, e ciò lo ritiene raggiungibile e ottenibile solo con la sua riforma.

All'Onu non hanno fatto commenti. La Segreteria generale si è limitata ad accogliere il progetto Singh e a metterlo in un grande armadio con il proposito di esaminarlo.

Per curiosità possiamo dire che nello stesso armadio vi sono progetti per costruire lampadine adatte all'energia

atomica; treni senza rotaie e senza ruote; richieste per l'abolizione di qualsiasi bandiera e adozione di un vessillo mondiale unico; dispositivi per entrare in contatto con gli alieni, ossia con abitanti di altri universi, persi in altre galassie; un lino universale, una comunità per l'uranio in modo che ogni Paese ne abbia in uguale misura, l'abolizione dei giardini zoologici, lo sgelamento del Polo Nord per ricavarne un colossale bacino idrico il cui uso pratico non è bene specificato.

Singh, insomma, è in buona compagnia e prima di buttare gli orologi dalla finestra è bene pensarci un momento.

R. ROSS.



Chi Pete Seeger canta delle Beat Generation

# DAL BOSCO DI BEACON CANTANDO CONTRO LA FINE DEL MONDO...

- Nella sua **casetta** sulla riva sinistra del fiume Hudson, Seeger ha intrapreso la sua battaglia «contro l'inquinamento e per l'ecologia»
- Per anni le sue canzoni sono state un inno di protesta in cui **riconobbe** un'intera generazione
- «Ho cantato **politica**, ho lottato a fianco della classe operaia **di tutte le minoranze oppresse**. Dopo aver viaggiato molto, ora ho deciso di interessarmi dell'ambiente che circonda la casa in cui vivo»

Nel bosco di Beacon, dove Pete Seeger vive, **casetta** di legno che ha costruito **solo**, l'America del consumismo sembra **lontana**, a **passi** dalla luna, **dice** una **voce** in realtà New York, con i suoi grattacieli e i negozi debordanti di merce e il **rumore** infernale delle sirene **polizia** e dei pompieri, non è a molte miglia da qui. Sulla riva **fiume Hudson**, i **detti** West Point coi loro capelli ben rasati, **facce** Big Jim **Robert Redford**, imparano a combattere da gentiluomini. Come nel film. E come nel film giocano **tennis**, **atletici** lungo la statale **si** **compagnano** le signorine che sembrano tutte **figlie** Doris Day, sorridenti, educate, di buona famiglia. Naturalmente. Nel bosco **potrebbero** **perché** le poche strade esistenti sono sterrate e i temporali estivi infangherebbero divise e scarpe. E poi si dice che **Beacon** abitino troppi negri...

Non a caso Pete Seeger **scelto** di vivere **qui**, nel silenzio della natura **in ottimi rapporti** quei cittadini di seconda classe che l'America perbenista rifiuta di accettare.

Quando arriviamo, non senza difficoltà e grazie solo alle indicazioni **suo** latitante di fiducia, Pete sta accatastando la legna. In-



una maglietta rossa molto lunga **un** paio di jeans molto corti, sandali francescani, **gialli**. Se non **per** la barba grigia e una regnata di rughe sottili intorno agli occhi non dimostrerebbe i suoi sessantatré anni; il corpo è asciutto **agile** quello di un ragazzo.

Per i pacifisti, gli obiettori **coscienza**, i disertori **guerra** Vietnam, i figli del fion, la «beat generation» di Ginsberg, Corso, Ferlinghetti, Keruac, le canzoni di Pete Seeger diventarono gli inni ufficiali **loro** protesta, **cantare** tutti insieme in riunioni colossali e da esportare in tutto il

mondo con le loro idee. Così «We Shall Overcome», «Where Have **the Flowers Gone**», «Guantanamera», per citare le più famose, sono ormai pezzi d'obbligo per chi strimpella la chitarra o mastica un po' d'inglese, **anche** in Italia compaiono già su alcune antologie come esempi letterari.

Torino sono in molti a ricordare la **esibizione** al Palasport, **occasione** **Federazione** Internazionale **musica popolare**, nell'aprile del '77, quando accompagnandosi col banjo, ripropose le tappe più significative della sua **quella** **suo** miglior amico e maestro, Woody Guthrie.

## Con un banjo e la vecchia Buick che beveva come una spugna per strappare grida e applausi agli operai di San Francisco

Piemonte — dice — non dimenticherò mai i risotti **il vino**. E **colline** del Monteferrato rotonde e materne come i monti Appalaciani.

Siede un attimo. Sul prato sono stesi **asciugare** ghirlande **stracci** **aquiloni** **giganti**: «Sono le decorazioni che abbiamo usato per la **canzoni** **danze** per **quali** **arrivati** ragazzi da tutti gli Stati Uniti. E' un appuntamento che rinnoviamo ogni anno in agosto per sensibilizzare l'opinione pubblica sul problema ecologico. Per anni ho cantato canzoni politiche, ho lottato a fianco **classe operaia** e **tutte le minoranze oppresse**. Dopo **viaggiato** e visto molto penso di dovermi fermare e d'interessarmi **che all'ambiente che circonda la casa in cui vivo**. Così la lotta all'inquinamento è diventata lo scopo principale della mia vita».

Un secolo fa il fiume Hudson era navigato da barche che trasportavano mattoni, tronchi, bestiame. Ora il «Clearwater», il vettore che ho costruito con l'aiuto materiale e **di cinquemila** persone di ogni età e Paese, porta un nuovo tipo di carico, che è il nostro messaggio: ci dovrà **un mondo pulito** **migliore** per tutti, altrimenti il mondo finirà. Ho scritto delle **proposito**. Una s'intitola «Garbage», immondizia.

In controllo, sulla porta d'ingresso, compare **figura** **minuta** avvolta in un abito nero. E' Toshi, la moglie giapponese **Pete**. Dicono che sia una donna di gran carattere con **stiffa** del manager, l'artefice della **fortuna**. Lui non nega: «Toshi organizza, lo eseguo. Senza **sarei** rimasto **cantante folk** **misconosciuto** **diventato** un giornalista mediocre in un quotidiano **provincia**».

Amore e modestia **pos-** **tuttavia** cancellare i dati

biografici: Pete appartiene **una famiglia con la musica nel sangue**. Il padre Charles è un famoso musicologo e **sorella** **Peggy** **delle più valide** interpreti di canzoni popolari di lingua inglese.

Fino al 1935 — dice — mi ero interessato soprattutto **musica classica**. In quell'anno accompagnai mio padre nella Carolina del Sud dove si era recato per registrare dal vivo alcune ballate inedite. Fu allora che scoprii l'altra faccia dell'America, quella **Grande Depressione**.

Fu in quell'occasione che scoprii **musica popolare**?

«Sì. Al festival di Asheville mi innamorai letteralmente **suono del banjo a cinque corde**. Un **che continua** tuttora. **piaceva** il ritmo. Mi piaceva **melodia**. E mi piacevano i testi delle ballate vecchie di generazioni, molto **dalle canzoncine, un po' triviali** che **solito** canticchiare con gli amici. Parlavano di eroi, fuorilegge, assassini.

Allora cominciai a cantare la storia **Paese**?

«Indubbiamente quel viaggio incise sulla mia vita, ma a quell'epoca non sapevo ancora **molte** dell'America. Inoltre avevo una visione molto limitata: pensavo che **ci fosse** niente degno di **preso** in considerazione oltre la riva sinistra del fiume Hudson. Fu Woody Guthrie **aprirsi** gli occhi. «Pete» mi **dovresti** vedere che gran **è**. Chiesi: «Come me la cavo **non ho** i soldi per viaggiare?»».

«In tal **rispose** «aggiustati col pollice e **hai** fortuna con l'autostop, salta su **treno merci**».

«Nel 1940 **mettemmo** per strada insieme, poi ci dividemmo. Così me ne andai da solo dalle miniere **rama del Montana** alle piantagioni di cotone dell'Alabama. **banjo** mi servì per conoscere gente **ave-**

re, in cambio **qualche** nota, **scodella** di fagioli».

Che cosa ha significato per lei l'amicizia con Woody Guthrie?

«Ogni volta che parlo di lui temo di apparire retorico; **difficile** riferirsi ad un mito quando con quel mito si sono condizionate avventure e lotte. Woody mi ha insegnato tante cose **mi è difficile** numerarle tutte: la capacità di identificare **la gente comune**, usare il loro linguaggio senza abbellirlo di parole vuote, **il non aver paura**, dovunque si fosse. Woody si tuffava nelle situazioni **viveva** fino in fondo. E' sempre rimasto coerente con **stesso** anche quando **bestemmia** **scandalizzava** di proposito i signori. Fu un ribelle fino alla fine. Non **se riuscì** sempre **imitarlo**: di tanto in tanto **riaffiorano** **debolezze**».

Entriamo in **una grande stanza arredata semplicemente con divani e cuscini, un camino di pietra e un numero incredibile di strumenti, tamburi, ukelele, ocarina, violini, chitarre, birimbao, dulcimer raccolti in tutto il mondo. E naturalmente il banjo, inseparabile compagno** **quella che lui chiama «battaglia musicale»**. Sulla cassa ha scritto in tondo con caratteri quasi infantili: «Quest'arma

combatterà l'odio **lo costringerà** **arrrendersi**».

Lo ricorda e intona «This Land Is Your Land», **canzone più famosa dell'amico**:

«Questa terra **la tua terra**. Questa terra **la mia terra**. Dalla California **New York Island**. Dalle foreste **sequoie alle** **della corrente** **Golfo**. Questa terra **l'han fatta per me e per te**».

La **è forte** **cristallina**. **vetrata si affaccia sul fiume** **che s'intravede scorrere lento** **la piante di fagiolini** **potodori**. Toshi misteriosa, distaccata e vigile, prepara marmellate e gelatine con i frutti del bosco.

«L'abbiamo cantata migliaia di volte — **Pete** — con il gruppo degli Almanac Singers. **formò** nel 1941. A New York incontrai Lee Hayes Mill, **Hawes, Arthur Stern e Cunningham**. Decidemmo di provare insieme. Un giorno Lee disse: «In campagna un contadino di solito **in casa** **due libri, una Bibbia e un Almanacco**: uno per l'aldilà, l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che **s noi**».

E Woody Guthrie?

«Ci raggiunse qualche mese dopo, **ritorno** da un viaggio in autostop lungo la costa settentrionale del Pacifico.

Non appena mise piede nell'appartamento gli domandammo: «Di un po', ti piacerebbe andare nel West». Ci guardò ridendo: «Il West l'ho visto l'altro ieri, ma ritengo che valga la pena riscoprirlo **mi**».

Così per 125 dollari comprammo una Buick **nove anni** che beveva **una spugna** **ci permise** **raggiungere** i lavoratori **Detroit e** **per gli iscritti al Sindacato di Chicago e di Denver** **un giorno arrivammo anche a S. Francisco**. Avevamo deciso **uno spettacolo per i portuali, ma di accorgemmo** **che molti di loro** **sorprese**, addirittura irritati. Dissero: «Che cosa vogliano da noi questi cantanti **hillbilly**? Dobbiamo lavorare». Ma dopo **ascoltato** «Union Maid», «Talking Union» **«Which side are you on?»**, **parere** **gli applausi furono travolgenti**. Ricordo che quando lasciammo la sala, salutarono Woody con **pacche** **così pesanti** che quasi lo stesero.

Lei fu accusato di attività anti-americane...

«Sì, nel '55 dovetti comparire anch'io davanti al tribunale **l'accusa di** **comunista**. Risposi di aver **per** **di ogni credo politico** **che ero fiero di non** **mai rifiutato di esibirmi**

per qualsiasi pubblico. Indipendentemente **colore della pelle**, **religione** **dallo stato sociale**. Dissi in sostanza **essere un pacifista**. Non mi crederanno **lungo** nella lista nera. Per molto tempo **mi fu permesso** di comparire in televisione, ad esempio».

Ritene che Bob Dylan abbia tramandato degnamente il messaggio suo e Woody Guthrie?

«Non ne sono così sicuro. Voglio dire, giudico Bob un buon musicista e un ottimo poeta, ma mi sembra soprattutto un perfetto mercante di **stesso**. Un hobo **un'altra cosa** **non basta** **innamorati di un personaggio come Woody per diventarli**. Non **prima** **diventare famoso** sia andato molto lontano dal posto in cui studiava. Con i sogni forse sì. Ma questo possono farlo tutti».

E Arlo, il figlio di Woody?

«Beh, per un certo periodo ha composto delle buone cose, anche dopo «Alice's Restaurant», un film autobiografico che gli ha dato un certo successo. Adesso, si **calmato**, **diventato** un tranquillo signore **campagna un po' alternativo** che coltiva la terra e **bestiame**. Succede a tutti di fermarsi prima o poi».

Anche Pete Seeger...

«Certo. Ora ho voglia **cantare** per i miei nipotini che sono biondi con gli occhi **mandorla**. **Insegnar loro** che anche un fazzoletto di bosco è **microcosmo** da scoprire e rispettare».

Che pensa Pete Seeger dell'America degli Anni Ottanta?

«Questa terra **la mia**. Nonostante tutto...».

Accenna a **sorriso**. Anche i suoi occhi, forse per simbiosi, assumono **taglio orientale**. Toshi si avvicina **ci offre** pane, burro e miele. Senza **dire** **parola** smorza gli entusiasmi e le emozioni.

Maria Giulia Alemanno

■ Il racconto degli anni d'oro con Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern e Sis Cunningham

■ Un giorno Lee disse: «In campagna un contadino tiene in **due libri, una Bibbia e un almanacco**: uno per l'aldilà e l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che serve **noi**»

■ «Woody Guthrie ci raggiunse qualche mese dopo, al ritorno da un viaggio in autostop lungo la costa settentrionale del Pacifico. Gli domandammo di venire nel West. «Sono appena tornato da lì — disse — ma ritengo che valga la pena di riscoprirlo con voi»»



# **Paghe Previdenza Pensioni** **I VOSTRI PROBLEMI**

A cura di **Stratta**



## **1 Dopo 15 anni doppia pensione**

Dopo 15 anni lavorato per diversi anni alla dipendenza dello Stato, ho potuto beneficiare delle varie agevolazioni che mi consentivano di avere la pensione di quarantatré anni... Data la mia particolare preparazione ho avuto la fortuna di trovare un'occupazione presso un'azienda privata con mansioni di contabilità generale e revisione prezzi.

Ora lavoro presso questa azienda da 15 anni con regolare rapporto di impiego che comporta naturalmente il versamento dei contributi alla Previdenza Sociale...

Dopo quanti anni avrò diritto alla pensione dell'Inps? Ancora una domanda: risulterò avvantaggiato per il fatto che beneficio di un'altra pensione pensionistica?

G. P., Voghera

Per ottenere la pensione di vecchiaia dell'Inps sono necessari almeno quindici anni di contribuzione e di assicurazione...

Per venire al secondo quesito, precisiamo che, in base a una recente sentenza della Corte Costituzionale, è stato sancito il diritto all'integrazione, il trattamento minimo anche per chi, come il nostro lettore, è titolare di due pensioni: una a carico dello Stato e una a carico dell'Inps. Nessuno vantaggio, quindi...

Sono un'insegnante in pensione da 15 anni: se mi occupo presso un'azienda privata conservo la mia pensione oppure essa mi verrà tolta?

La domanda: al termine di questo nuovo lavoro, potrò godere di una pensione della Previdenza Sociale, anche minima, oppure i contributi che verserò saranno conteggiati con quelli versati precedentemente?

Il lettore per la concisione mi ha scritto:

ma ho seguito alla lettera le istruzioni... una sempre ai lettori attraverso la rubrica... Pregho di pubblicare il nome e cognome. Tess. N. 4875, Como

Anzi, siamo grati alla signora per la brevità e, soprattutto, per l'essenzialità delle sue domande. Come pensionata statale è possibile svolgere un'attività lavorativa alcuna «penalizzazione», al termine della quale, se la lettrice ha maturato almeno quindici anni di contribuzione (pari a 780 contributi settimanali) avrà diritto a una pensione di vecchiaia.

In caso contrario, nell'eventualità cioè che la nuova attività lavorativa si protragga per un periodo inferiore di anni, potrà essere presentata una domanda di pensione supplementare che verrà liquidata dalla Previdenza Sociale in relazione ai contributi versati...



## **Nulla è cambiato: presenti la domanda**

Ogni anno faccio applicazione dei fanghi in un centro termale ed ho sempre fatto la relativa domanda alla Previdenza Sociale per l'autorizzazione. Quest'anno ho sentito dire che è affidato tutto alle Unità sanitarie locali.

A chi va presentata la domanda?

Ancora una cosa: se sono invalida che servono per guarire di una terribile artrosi me la pagano ora di tasca mia?

Saverio Borgiattino, Settimo Torinese

La domanda per usufruire delle terapie continuerà a essere presentata all'Inps, come per il passato.

## **2 Spettano ancora gli assegni familiari**

Leggo quotidianamente il giornale e trovo prezzo molto le risposte che mi tutti i lettori: speravo che mi fosse dato un caso analogo al mio. Sono un'operaia di 55 anni non ho letto nulla che potesse risolvere i miei dubbi.

Ecco dunque che anch'io oso sperare in una risposta che risolva il mio problema. Il marito lavora presso una ditta di costruzioni e io sono impiegata tecnica. Io ho una pensione dell'Inps di poco superiore alle 27 mila lire al mese, mi sono in seguito alla mia prima e con versamenti volontari poi.

Ho anche ereditato un alloggio da parte di mia madre che è stato classificato, con reddito catastale, in misura di quattrecento lire annuali. Ora vorrei sapere con la pensione mia e l'alloggio posso diritto agli assegni familiari sullo stipendio di mio marito... Premetto che l'alloggio che ho ereditato è occupato dal mio nucleo familiare...

Carla Trossero, Crescentino

La risposta è senz'altro affermativa: il reddito goduto dalla lettrice, e derivante in

parte dalla pensione ed in parte dall'alloggio, è infatti inferiore al limite posto dalla legge.

Per l'ultimo trimestre dello scorso anno esso è di poco superiore alle trecentocinquanta mila lire mensili.

## **4 Non c'è aumento**

Fedele e affezionato della «Stampa Sera», desidero rivolgere all'apposita rubrica di quesiti previdenziali una domanda relativa al mio stato di pensionato.

A 58 anni sono andato in pensione con lo Stato: da quest'anno usufruisco anche di una pensione supplementare, liquidatami dalla Previdenza Sociale a seguito del periodo di lavoro svolto dopo il pensionamento statale, presso una ditta privata.

Questa pensione è di 27 mila lire al mese, ma per sei anni di lavoro goddo di un importo di 27 mila lire. Ho letto che questa è la somma accordata un pensionato in base a una nuova legge per questa mia pensione... A quanto dovrebbe essere l'importo di questa pensione e quale minimo?

Matteo Vasino, Moncalieri

La risposta è purtroppo negativa: le pensioni supplementari non sono state previste dall'integrazione al trattamento minimo. Si trattano infatti prestazioni rimaste a lungo legate al sistema «contributivo» di liquidazione, basato cioè sulla consistenza dei contributi versati che solo di recente vengono calcolati in rapporto alla retribuzione.

Il nostro lettore non potrà quindi far conto sull'elevazione del suo trattamento all'importo del minimo attualmente in vigore.

**Scrivere**  
Stampa Sera, rubrica «I vostri problemi» - via Marconi - Torino

## **FRANCOBOLLI, CHE PASSIONE!**

a cura di Renzo Rossotti

Anche l'Italia, come già numerosi altri Paesi, prende parte con un francobollo alla campagna contro la malattia più preoccupante del nostro tempo, il cancro. Un valore di 400 lire raffigura in negativo un microscopio stilizzato sullo sfondo di un paesaggio campestre. Il bozzetto reca, in alto, la scritta «Ricerca contro il cancro».

Nell'insieme è un bel francobollo e, purtroppo, non sortirà alcun effetto. Chi lo vedrà, non lo noterà nemmeno, come accadde per lo straripante esemplare dedicato alla lotta contro il fumo, comunque ben emetterlo e ci si può che compiacere dell'iniziativa.

Peccato che si sia pensato a un esemplare più chiaro, che «parlassa» e che portasse un messaggio decifrabile. Il 14 gennaio, giorno di emissione, viene adottato un annullo speciale che ripropone lo stesso bozzetto del francobollo.

Per i «dispersi» — La Grecia è il primo Paese a emettere un francobollo per i desaparecidos, per le persone scomparse in Argentina e in altri Paesi dell'America Latina. Il bozzetto è una mostra una manifestazione di donne che protestano innalzando cartelli con foto dei loro congiunti scomparsi, forse per sempre.

Il francobollo è dedicato anche Amnesty International perché continui, su tale problema, a sensibilizzare l'opinione pubblica. Anche altri Paesi si preparano a emettere francobolli singoli o serie per questo grave problema che riguarda, a quanto pare,

migliaia di persone. Notiamo che la Grecia sta migliorando la qualità dei suoi commemorativi con il proposito di ottenere più spazio e più simpatie sul mercato internazionale.

Giornata del microscopio — Su alcune riviste compaiono i soliti piagnucolosi colori che lamentano per il modo in cui è organizzata la cosiddetta «Giornata del microscopio». Tutti gli anni le stesse proteste. A sentire questi «mugugni» potrebbe pensare che la Giornata, fatta per diffondere la filatelia tra i ragazzi delle scuole, dovrebbe compiere qualche eccezionale prodigio, forse addirittura miracoli, moltiplicando in un batter d'occhio il numero degli appassionati del francobollo.

E' una Giornata durante la quale vengono premiati i ragazzi delle scuole che hanno preso parte all'annuale mini-studio delle Poste e Telecomunicazioni. Tutto qui. Ci sono discorsi, regali, e tutto finisce lì. Abbiamo visto che cosa avviene all'estero in circostanze analoghe e non troviamo alcuna significativa differenza.

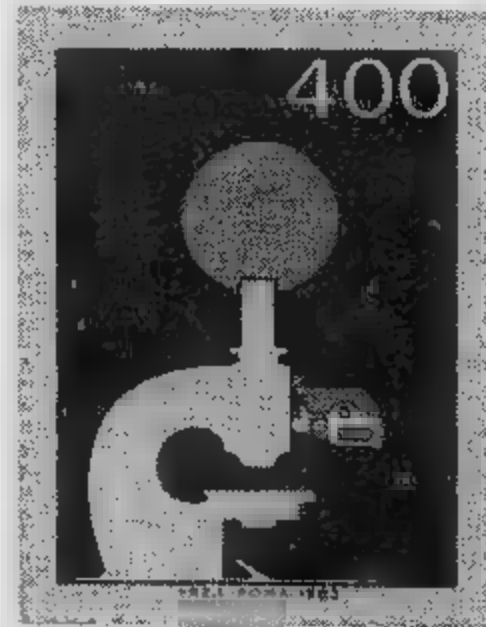
Non si comprende bene che vogliono questi critici ad oltranza, a meno che pretendano organizzare questa «storica» Giornata, ma giudicando i risultati che molti di loro hanno ottenuto in passato, non ci pare davvero il caso di chiamarli in causa. Meglio lasciarli protestare a fatte.

Ancora sugli «usati» — Quanto abbiamo scritto sui francobolli annullati, o «usati», se si preferisce, suscitato commenti favorevoli. Molti infatti lamentano di

non riuscire a trovarli. Effettuare scambi con l'estero costa molto — lo diciamo per rispondere ai due filatelisti che ci hanno interpellato — a parte, ovviamente, le spese postali.

Raccogliere i francobolli commemorativi italiani che capitano sottomano, in modo da offrirli agli stranieri interessati all'Italia, poi è piacevole e può anche suscitare nuove amicizie in campo internazionale. La filatelia serve anche a questo.

Vaticano, più — Ancora buoni aumenti per le serie vaticane dall'elezione di Giovanni Paolo II in poi. A trascinarci i francobolli vaticani è Papa Wojtyla soprattutto i due foglietti, quello per Virgilio e quello per la riforma del calendario di Papa Gregorio. Anche quest'ultimo pezzo è in incasso e molti elementi lasciano



FRANCOBOLLO ITALIANO PER LA RICERCA CONTRO IL CANCRO

pensare possa subire ancora balzi verso l'alto.

Firmati dietro — E' nata una curiosa polemica, originata, a quanto pare, da filatelisti anglosassoni. Questi avrebbero obiettato che la firma di un perito apposta retro su un francobollo nuovo, finisce per deturparlo, né più né meno di una traccia di lingua. Niente male come obiezione. Vi sono elementi a sufficienza per discutere. Infatti a periziare un francobollo fossero sei sette periti, è ovvio che alla fine tutta la superficie gommata verrebbe a ricoprirsi di firme, quasi una pagina di un mini-giornale. Forse fino ad oggi i periti non ci avevano pensato, domani...

Ancora per i mini-giornali — Continuano a apparire serie commemorative per i Campionati mondiali di calcio. Il fenomeno sportivo ha contagiato un po' tutte le amministrazioni postali e ci si trova sotto una pioggia di carte multicolori che il mercato non pare in grado di assorbire se non in minima parte.

Paesi sperduti, difficilmente reperibili sulla carta geografica se non con l'aiuto di una buona lente, hanno per i mondiali di calcio serie dentellate, non dentellate e magari anche toglietto. L'esborso, per chi ha voluto seguire proprio tutte queste emissioni, è stato enorme, insostenibile per la maggior parte dei collezionisti.

La visita compiuta alle isole Falkland dal primo ministro inglese signora Thatcher è stata salutata da speciali buste commemorative che recano la bandiera britannica, il ritratto di Maggie Thatcher, i Port Stanley e altre località. I due francobolli delle Falkland, gravati di sovrapprezzo per finanziare la ricostruzione delle isole, sono andati esauriti nonostante l'alto valore facciale: due sterline caduno.



## Inaugurato questa mattina l'anno giudiziario dal procuratore della Repubblica

# Aumentano divorzi e fallimenti In un anno di giustizia la fotografia delle nostre crisi

«Nel campo della giustizia civile — ha detto il procuratore generale — la proposta di istituire un tipo di processo sulla falsariga di quello del lavoro è indubbiamente seducente, ma trova un limite in merito alla produttività di ogni giudice».

Ciò è tanto vero che, per il funzionamento del processo di lavoro, è stato creato un organico particolare, proporzionato al numero dei ricorsi (a Torino la Pretura del lavoro ha un organico di 14 magistrati, contro i 7 delle ordinarie sezioni civili).

In altri termini, l'estensione della procedura speciale a tutte le liti potrebbe giovare soltanto se gli organici relativi venissero potenziati in proporzione a quelli del rito del lavoro.

Non è sensibilmente variata la situazione rispetto allo scorso anno, si è eccettuato un aumento delle pendenze, che insieme causa l'effetto del rallentamento nella definizione dei procedimenti.

A scopo indicativo ricordo che le cause civili in corso davanti al solo Tribunale di Torino sono passate dalle 28.000 del 1981 alle oltre 32.000 del 1982.

Ottimo il funzionamento degli uffici addetti alle controversie in materia di lavoro, previdenza e assistenza obbligatoria.

«Come già è accennato — ha proseguito il magistrato — in questa materia si riscontrano apprezzabili ritardi né disfunzioni, altro tipo».

Ne è prova la pendenza: 5967 al 1° luglio 1981 e 6404 cause al 30 giugno 1982, nonostante la sopravvivenza di ben 11.063 procedimenti nel corso dell'an-

■ Per il funzionamento del processo di lavoro è stato necessario creare organici particolari, proporzionati al numero dei ricorsi (a Torino la Pretura ha un organico di 14 magistrati, contro i sei delle ordinarie sezioni civili)

■ La crisi economica ha determinato un lieve aumento delle insolvenze e quindi delle procedure fallimentari (i fallimenti dichiarati sono stati 469, contro i 404 dell'anno precedente), quelli chiusi 394 (contro i 331 del 1981)

■ Sono in aumento i divorzi, passati a 3030 da 2141. Un discorso a parte meritano le adozioni speciali

■ Meno numerosi i bambini dichiarati adottabili

no. Le sole Preture del distretto hanno esaurito in un anno quasi 10.000 procedimenti.

La crisi economica in atto ha determinato un lieve aumento delle insolvenze e quindi delle procedure fallimentari. I fallimenti dichiarati sono 469 (lo scorso anno 404), quelli chiusi 394 (lo scorso anno 331).

Si lamenta la più parte il ricorso all'istanza di fallimento come deterrente finalizzato al recupero di crediti senza che sussista il denunciato stato di insolvenza e si propone di istituire un deposito cauzionale a garanzia della serietà e fondatezza dell'istanza.

In aumento pure i procedimenti di scioglimento del matrimonio, passati a 3030, dal 2141 dell'anno precedente.

Un discorso a parte meritano le adozioni speciali, istituite che trova sempre più limitata applicazione in Piemonte per il numero di bambini in stato di abbandono.

Il diffondersi di adozioni concettuali e la depenalizzazione delle pratiche abortive hanno reso sempre meno frequenti le nascite non volu-

te, ovvia premessa di successivi abbandoni.

Basti pensare che, nel 1970, il Tribunale per i minorenni di Torino dichiarò adottabili 186 bambini riconosciuti, nel 1981 i cosiddetti figli di ignoti dichiarati adottabili furono soltanto 66 e 45 sono quelli dichiarati adottabili nei primi mesi del 1982 (è questo il dato più recente a mia disposizione).

Inoltre è mutata l'immagine della madre nubile nell'opinione pubblica, il maggior impegno del padre e l'assoluta fedeltà alla donna prima e dopo il parto, hanno fatto sì che la madre di un bambino non voluto cerchi, solilo, di tenerlo.

L'abbandono, se mai, avviene dopo molti mesi o addirittura dopo molti anni, cosicché l'intervento del Tribunale per i minorenni è, di regola, richiesto su bambini di 5, 6, 7 anni e anche più.

In tema di abbandono, la Sezione per i minorenni del Corte di Appello di Torino ha, con decisione 13-10-1981 (pres. Rezza, est. Venditi), stabilito che, nei confronti di un neonato da ragazza intraspecifica, non può essere ritenuto lo stato di abbandono (e quindi non può essere dichiarata l'adottabilità ai fini dell'adozione speciale) in caso di semplice fatto che la madre non possa, per il divieto di cui all'art. 250 del codice civile, riconoscere il figlio prima di aver compiuto il 16 anni. Invece, quando la giovane madre intenda ri-

vrebbe impossibile accertare l'eventuale non veridicità del riconoscimento stesso.

In due casi il Tribunale per i minorenni di Torino ha dovuto interessarsi ai Testimoni di Jehova.

In un caso ha ammesso alla procedura per adottare un bambino in stato di abbandono una coppia di Testimoni, un tempo esclusi dalla considerazione della loro nota opinione in materia di trasfusione di sangue.

In altro caso, in applicazione dell'art. 316 del codice civile, ha attribuito alla madre, cattolica, la potestà decisionale di mandare la figlia decenne a lezione di religione contro la volontà del padre, poco convertitosi alla confessione dei Testimoni di Jehova, e ciò essenzialmente perché la bambina sempre stata allevata nella religione cattolica.

Con una recente decisione il Tribunale per i minorenni di Torino ha affrontato, per la prima volta, il problema di un padre transessuale e della delicata interferenza di tale radicale cambiamento di sesso con la psicologia del giovanissimo figlio.

Servizi di  
Cosimo Mancini

## Brillanti operazioni di polizia

Il procuratore generale è soffermato a lungo sull'opera prestata da polizia, carabinieri e Guardia di finanza che, nell'82, hanno concluso una serie grandissima di brillanti operazioni nella lotta al crimine.

«Numerosi gli autori di sequestri di persona, di spacciatori di droga e di rapinatori arrestati dalle forze di polizia. Tanto che il 3 maggio dell'anno scorso, il «Lions» di Torino ha premiato con una cerimonia solenne ventitré appartenenti alle forze di polizia si sono particolarmente distinti per coraggio, intelligenza e spirito d'iniziativa».

Premiazione questa, sottolinea il procuratore generale, che dimostra come l'opera di questi tutori del diritto dei cittadini sia passata inosservata.

## Ricomparso il terrorismo dopo due anni

### Seduzione per la legge sui br «pentiti»

«Dopo quasi due anni di assenza — ha sottolineato il dottor Bongioanni — l'attività eversiva in Piemonte ha fatto la sua tragica ricomparsa con l'assassinio del vicebrigadiere Benito Atzel».

«Un cenno particolare merita la legge 29 maggio 1982 n. 304, giornalisticamente denominata «legge pentiti», scaturita il 31 ottobre e prorogata per altri mesi, che comunque troverà applicazione ancora per molto tempo».

«La quasi totalità dei magistrati, pur ammettendo che la legge può prestare un fianco a critiche sotto il profilo strettamente giuridico e morale, ha riconosciuto che essa risponde a indiscutibili criteri utilitaristici e pratici».

### Procedimenti penali quasi 150 mila

L'indice di criminalità mostra, nel complesso, un notevole incremento: nel periodo 1° luglio 1981-30 giugno 1982 sono sopravvenuti oltre 140.000 nuovi procedimenti penali.

«E' vero — ha commentato il procuratore generale — che, nel circondario di Torino, gli omicidi volontari e i tentati omicidi sono diminuiti da 113 a 83; in tutto il distretto, però, sono notevolmente aumentati i delitti di rapina e furto».

Numerose le estorsioni e rapine aggravate, delitti che determinano un atteggiamento psicologico di vero e proprio terrore in vaste categorie di piccoli e medi operatori economici.

### Autorità grave la delinquenza dei minori

«Sostanzialmente immutata — secondo il magistrato — rispetto al recente passato, la causa più rilevante della delinquenza minorile in Piemonte: la disoccupazione giovanile, in notevole aumento, determina mancanza di impegni nel tempo e insufficienza di denaro per le proprie esigenze. Di qui i delitti contro il patrimonio, l'apertura dei giovani alla propaganda eversiva».

«La crisi della famiglia, che, anche per i molteplici impegni di lavoro dei suoi componenti, è impotente a controllare i figli minori e che questi, abbandonati se stessi per molte ore al giorno, conseguano, imprevisti e precocemente, una libertà sovente eccessiva».

### Stupefacenti in aumento il consumo

«Da quasi tutto il distretto — ha detto il dottor Bongioanni — anche da Procure della Repubblica dislocate in zone tradizionalmente agricole, si segnala l'incremento del consumo di stupefacenti e si constata invece la diminuzione dei procedimenti penali aventi per oggetto il traffico».

Il fenomeno è particolarmente accentuato in Torino, dove peraltro l'opera di repressione è stata intensa ed efficace.

Lo scopo del legislatore di facilitare la denuncia e quindi l'identificazione e punizione, degli spacciatori mediante la non punibilità del consumatore in possesso di modiche quantità di droga, non è stato raggiunto e misura apprezzabile.



# MEDICI, RAFFICA DI SCIOPERI OSPEDALI KO PER 7 GIORNI

Astensioni dal lavoro nei giorni 13, 14, 17, 18, 19, 20 e 21 gennaio - Minacciano agitazioni i dirigenti delle Usl dal 24 gennaio - I farmacisti fanno pagare le medicine per 3 giorni

ROMA — Una raffica di scioperi, destinati a provocare gravi disagi negli ospedali è stata decisa dai medici ospedalieri. Uno sciopero generale unitario è stato infatti proclamato per i giorni 13, 14, 17, 18, 19, 20 e 21 gennaio dalle organizzazioni sindacali mediche ospedaliere Anaso, Simp, Anpo e Cimo.

Lo ha reso noto un comunicato dell'Anaso in cui si afferma che la decisione è scaturita per il rifiuto da parte delle organizzazioni sindacali delle proposte avanzate nella riunione svoltasi ieri, durante la quale «la parte pubblica ha ribadito l'indisponibilità a realizzare nell'arco del triennio la validità contrattuale '82-'84, l'omogeneizzazione retributiva del medico dipendente col medico specialista convenzionato interno secondo le modalità previste dalla piattaforma unitaria», e «ha chiarito la sua definitiva posizione per quanto attiene altri im-

portanti istituti quali la reale rivalutazione del tempo pieno, le indennità e la riconversione delle cosiddette compartecipazioni».

La giornata di trattative è stata caratterizzata da notevoli difficoltà e nervosismo fin dal primo momento dell'incontro fra il ministro per la Funzione pubblica Schetromma e i rappresentanti sindacali.

Le prospettive nel settore

sanitario sono pesanti anche per altre iniziative: protesta: i dirigenti delle Usl minacciano astensioni dal lavoro a partire dal 24 gennaio paralizzando l'attività amministrativa e il pagamento degli stipendi al personale; i medici ambulatoriali hanno già deciso astensioni articolate dal lavoro a partire da lunedì.

I farmacisti faranno pagare le medicine agli assistiti per tre giorni da domani per

protestare contro il nuovo complicato sistema di pagamento dei tickets da parte degli assistiti e i ritardi nel pagamento delle medicine.

**PARASTATALI**

Scioperano oggi per protestare contro le offerte del governo relative ai rinnovi del contratto. Sono bloccati tutti gli enti pubblici: Inps, Inail, Enpas, Coni, Aci ecc. I sindacati chiedono un ulteriore stanziamento per perequare gli stipendi a quelli degli statali: il maggior importo, circa 140 miliardi, dovrebbe essere reperito fra le pieghe dei bilanci degli enti.

Qualche dis-servizio è previsto infine nel traffico per lo sciopero ore (oggi e domani) dei tecnici di volo che chiedono all'Alitalia l'assunzione di 16 allievi che hanno superato il corso di addestramento. La protesta inciderà relativamente perché assicurati tutti i voli intercontinentali.

## Sindacato diviso

ROMA — La polemica nel sindacato rischia di trasformarsi in spaccatura. Per ora ha soltanto confini locali (a Genova e a Taranto Cisl e Uil sono ai ferri corti) ma non è escluso che i riflessi possano farsi sentire in modo pesante anche ai vertici delle confederazioni.

A Genova la Cisl è contraria allo sciopero generale proposto in città dalla Cgil per domani e sostiene, in sostanza, che basta lo sciopero di due ore dell'industria, già fissato su scala nazionale per martedì 18. La Uil ha cercato di mediare, ma dopo una giornata di polemiche e discussioni tutto è rimasto come prima.

## Un altro ministro «scarica» Reagan

WASHINGTON — Continua l'emorragia ministeriale in alla amministrazione Reagan. Richard Schweiker, segretario alla Sanità ed ai Servizi sociali, ha rassegnato le dimissioni ed ha preannunciato per le prossime ore il comunicato ufficiale in proposito. A Schweiker, che ha 58 anni e che è senatore della Pennsylvania, dovrebbe succedere la signora Margaret Heckler, rappresentante parlamentare al Congresso per lo Stato del Massachusetts.

Le dimissioni di Schweiker seguono di appena due settimane quelle altrettanto inaspettate del segretario ai trasporti Drew Lewis sostituito nella carica da un'altra donna, Elizabeth Dole. La serie delle illustri defezioni fu aperta l'estate scorsa dall'allora segretario di Alexander Haig.

## Meno missili in Europa? Vogel crede ad Andropov

Il candidato socialdemocratico alla Cancelleria tedesca è ottimista

MOSCA — Hans-Jochen Vogel, candidato socialdemocratico alla Cancelleria tedesca, è ottimista sulle trattative per gli euromissili. Vogel è il primo esponente politico del mondo occidentale che abbia incontrato Andropov dopo il cambio al vertice del Cremlino. I colloqui sono avvenuti ieri a Mosca.

Al termine, il leader della Spd tedesca ha dichiarato che Andropov gli ha fornito «nuovi particolari» sulla «offensiva di pace» lanciata nei giorni scorsi da Praga dove si è tenuto il Summit dei Paesi del Patto di Varsavia. Quali siano questi «nuovi particolari» ancora si sa. Vogel infatti si è riservato di informare prima il governo del democristiano Kohl.

Suppone che Andropov non solo si sia detto disponibi-

le a ridurre il numero degli SS-20 localizzati in Europa allo stesso livello dei missili inglesi e francesi, ma abbia anche accettato di distruggere i missili smantellati.

Questo orientamento sarebbe anche emerso nel corso di colloqui avuti una delegazione di parlamentari americani e i principali esperti sovietici in tema di disarmo.

Vogel, da parte sua, avrebbe assicurato Andropov sulla disponibilità americana riguardo al tema dei missili. «Reagan — ha detto — potrebbe anche modificare la sua posizione». L'uomo politico tedesco è incontrato proprio la settimana scorsa a Washington dal presidente americano e con il segretario di Stato Shultz. E' quindi, probabilmente, il più indicato a giudicare il margine di possibilità di un accordo esistente.

Hans-Jochen Vogel incontrerà nei prossimi giorni anche il presidente francese Mitterrand. In pratica, il leader socialdemocratico tedesco sta effettuando una sorta di «campagna pre-elettorale», proponendosi all'esponente tedesco più autorevole sul piano internazionale.

In Germania infatti, all'inizio di marzo, avranno luogo le elezioni generali. I socialdemocratici puntano alla riconquista della Cancelleria perduta dopo la «defezione» dei liberali.

Gli avversari politici di Vogel affermano che i colloqui ieri a Mosca non sono altro che una «mossa» in scena sovietica per alimentare la campagna elettorale di Vogel, cioè di un uomo molto gradito al Cremlino.

## Squartatore Yorkshire ferito in carcere

LONDRA — Peter Sutcliffe, lo «squartatore dello Yorkshire» trovato colpevole due anni fa dell'uccisione di tredici donne, è stato gravemente ferito al viso da un compagno di cella nel carcere di Parkhurst-Isola di Wight dove si trova rinchiuso. Nel corso di una colluttazione, Sutcliffe ha ricevuto tre sfregi profondi effettuati con pezzi di vetro, rimanendo colpito al collo, ad un orecchio e una palpebra. Le autorità del carcere hanno subito avviato un'inchiesta sull'accaduto e stanno predisponendo il trasferimento di Sutcliffe, dichiarato infermo di mente al momento della condanna, in uno speciale reparto psichiatrico del carcere.

## L'ex ambasciatore Usa querela «Missing»

WASHINGTON — Sono stati risparmiati solo gli attori. Poi, a cominciare dal regista Costa Gavras, quanti hanno avuto a che fare con la realizzazione del film «Missing» («Scomparso») sono stati citati in giudizio per diffamazione. L'azione giudiziaria è stata avviata da Nathaniel Davis, ambasciatore statunitense a Santiago all'epoca del golpe che nel settembre del 1973 segnò la fine della democrazia cilena, e da due ex collaboratori di allora. Riteneendosi vittime di un «falso» storico, i querelanti si sono rivolti alla magistratura americana, chiedendo 150 milioni di dollari di danni.

## Afghanistan: abbattuto un aereo di linea

ISLAMABAD — Un aereo di linea afgano sarebbe stato abbattuto dai ribelli il mese scorso, secondo fonti diplomatiche occidentali. Kabul ignora il numero delle vittime, ma sembra che ci siano stati dei sopravvissuti.

L'aereo «Bakhtar» serviva la linea interna Herat-Kabul e sarebbe caduto subito dopo il decollo dall'aeroporto di Herat nell'Afghanistan occidentale. Da alcune settimane, questa città risulta completamente priva di elettricità e di acqua potabile.

## Libero in Sardegna un cormorano rapito

NUORO — L'ex assessore regionale repubblicano Giuseppe Puligheddu, rapito a Nuoro il 4 dicembre dello scorso anno, è stato liberato poco dopo la mezzanotte. Puligheddu è stato rilasciato a circa due chilometri dalla zona nella quale è situato il carcere di Badu'e Carros. Per la sua liberazione, nei giorni scorsi, circolava voce che i banditi chiedono un riscatto di cinque miliardi di lire. Per il momento non si hanno particolari non si conosce l'entità del riscatto pagato per la liberazione dell'ex esponente politico pri.

## I cormorani razziano pagano Orbetello

I cormorani costituiscono un problema per la laguna di Orbetello (Grosseto), zona umida dove si pratica la piscicoltura. Questa specie di uccelli acquatici che — come si è visto anche nel «Marco Polo» televisivo — vengono utilizzati da secoli dai cinesi come pescatori, fanno continua razzia di pesce. Gli esemplari sono circa cinquecento.

Il problema sta provocando danni alle categorie interessate e suscita risentimento e proteste da parte degli allevatori della laguna.

## Non paga in tangente è ferito a Napoli

NAPOLI — Il titolare di un'officina meccanica, Enrico Fevola, di 39 anni, è stato ferito da alcuni colpi di pistola sparati contro due sconosciuti. Il fatto è avvenuto in via Martucci, nella zona di Chiaia. Gli investigatori ritengono che il ferimento sia stato compiuto «quanto Fevola si sarebbe rifiutato di pagare una tangente ad una banda di estorsori». Fevola trovava all'interno dell'officina, quando sono entrati due giovani armati e il volto mascherato che gli hanno sparato contro alcuni colpi di pistola. Sono poi fuggiti a bordo di una «Vespa».

## Contra la Cee sull'export agricolo

WASHINGTON — In un discorso all'Associazione agricola americana a Dallas (Texas), il presidente Reagan ha ieri rinnovato dure accuse alla «concorrenza sleale» delle esportazioni della Comunità europea ed ha annunciato misure per incentivare a loro volta le esportazioni Usa, tramite l'aumento dei fondi per il credito alle esportazioni agricole.

## La Thatcher ai militari «Arrivi agli argentini»

STANLEY — Il primo ministro britannico signora Margaret Thatcher ha esortato ieri i militari britannici in servizio sulle isole Falkland a restare vigili nell'eventualità di un nuovo tentativo argentino di invadere l'Arcipelago.

Nella visita a bordo dell'incrociatore leggero «Antrim», che ebbe una parte notevole nella vittoria britannica nella guerra delle Falkland, la signora Thatcher ha detto ai militari: «Dobbiamo impedire la ripetizione di questa campagna, e per questo è necessaria una vigilanza costante».

## Droga: trafficante è ucciso a Napoli

«Giustiziato» da due killer incappucciati in un bar - Era un commerciante internazionale

NAPOLI — Salvatore Caffero, di 37 anni, accusato dalla procura della Repubblica di Palermo di associazione per delinquere internazionale per traffico di droga, è stato «giustiziato» ieri sera da due killer in un bar di Napoli. Caffero era entrato nel locale, che si trova nei pressi della sua abitazione, per fare una telefonata ed era all'apparecchio quando due giovani incappucciati lo hanno avvicinato uccidendolo a colpi d'arma da fuoco. I killer, fuggendo a bordo di un'auto, si sono in-

castrati contro un autobus delle linee urbane partenopee e sono stati costretti a rompere i vetri dell'autovettura per uscire. Hanno tenuto a bada, minacciandoli con le armi, gli altri clienti e passanti. Poi hanno fermato un 126-bianco e sono fuggiti. L'utilitaria è stata trovata poco dopo dai carabinieri. Il cadavere di Salvatore Caffero, intanto, veniva portato da sconosciuti all'ospedale Cardarelli dove veniva abbandonato nell'auto con la quale è stato trasportato al pronto soccorso.

## Fuggono dall'Urss 4 su una zattera

Individuati e catturati dai servizi costieri sovietici - Numerose fughe dall'Estonia

STOCOLMA — Il portavoce di un'organizzazione di aiuto agli estoni, con sede a Stoccolma, ha affermato ieri che poche settimane fa quattro estoni che a bordo di una zattera avevano affrontato il Mar Baltico per raggiungere la Svezia sono stati arrestati in acque internazionali da uomini dei servizi costieri sovietici.

Quattro, ha ancora detto Ants Kipper, presidente del «Centro» soccorso per i detenuti di coscienza estoni nell'Unione Sovietica, si trova-

no in una prigione di Tallinn, capitale dell'Estonia, e potrebbero essere accusati di aver tentato di lasciare illegalmente l'Unione Sovietica, un reato per il quale la pena massima prevista è di tre anni di reclusione.

Della stessa accusa — ha ancora detto Kipper — sarà probabilmente chiamato a rispondere un altro estone, Hiljar Pruusild che è chiedo asilo politico in Finlandia dopo aver attraversato la frontiera, proveniente dalla Carelia sovietica.



# «TICKETS E TARIFFE MENO CARI PER FRENARE LA SCALA MOBILE»

Queste le esigenze considerate «essenziali» dal sindacato nella trattativa sul costo del lavoro - Proposto dal governo l'aumento degli assegni familiari - La Confindustria: «Si entra finalmente nel vivo della discussione»

ROMA — Nel primo round di incontri Scotti ha chiarito i punti d'arrivo che il sindacato e agli imprenditori il punto d'arrivo che il sindacato avvisò dovrebbe essere la vertenza sul costo del lavoro e sulla scala mobile. Il ministro ha proposto un programma di discussione che si basa su pochi punti cardine. I sindacati hanno accolto nella sostanza la proposta. Anche gli industriali l'hanno apprezzata «perché si entra finalmente nel vivo della trattativa», ha detto Annibaldi.

Questi i punti di discussione che Scotti ha intitolato «Protocollo generale d'intesa»: 1) il governo intende agire sui prezzi amministrati e sulle tariffe; 2) bisogna contenere la quantità degli aumenti salariali nei rinnovi dei contratti e gli aumenti derivanti dagli automatismi: entrambi debbono rientrare nei tetti d'inflazione programmati. Per la scala mobile fra ipotesi c'è anche quella allungare i tempi di rilevazione Istat.

E ancora: il governo opera due interventi di sostegno dei guadagni netti in busta lavoratori. Ossia: la manovra fiscale concorda con il ministro Formica.



IL MINISTRO SCOTTI



PAOLO

l'aumento, da quantificare, degli assegni familiari. Deve concordare fra le parti una politica oraria lavoro e la flessibilità della gestione fabbrica secondo i modelli europei. Il governo è

disposto a negoziare una fiscalizzazione degli oneri sociali anche più estensiva dell'attuale, con speciale riguardo alle imprese e alle situazioni nel Mezzogiorno. I tassi bassi, ha detto Scotti

Lama, Carniti e Benvenuto e poi a Merloni, a Paci e De Cesaris, per gli imprenditori, è possibile concludere positivamente questo ampio confronto e scongiurare l'intervento del governo, che altrimenti

diventa indispensabile data la crisi. La replica del sindacato è stata immediata e non priva di qualche apertura. Nessuno, come s'è detto, ha respinto questa scaletta di discussione; in secondo luogo sono state controproposte tre esigenze considerate essenziali nella trattativa.

Ecco che cosa hanno richiesti i sindacati: a) definiti i ticket sanitari riducendo la «pesantezza» e l'«iniquità»; b) occorre che il governo garantisca che non sarà introdotta fra le misure di austerità la prima giornata di malattia non pagata; c) dev'essere affrettato il negoziato per il contratto dei pubblici dipendenti. Con gli imprenditori Scotti esaminato invece le questioni più strettamente alla fiscalizzazione e al costo del lavoro.

I colloqui appena iniziati al ministero del Lavoro accelleranno nei prossimi giorni con una lunga serie di riunioni e nuovi incontri. Oggi i sindacati incontrano i ministri economici per discutere di tariffe, tagli alla previdenza e alla sanità, tre voci entrate ormai a far parte della trattativa globale.

## Domani scalerà il Bianco Parlerà?

CHAMONIX — Lucio Galli, il bambino 11 anni che spera ritrovare la parola scalando il Monte Bianco, ha lasciato ieri la sua abitazione in provincia di Cremona diretto in Val d'Aosta. Lo accompagnavano Giacomo Marcarini, il ristoratore-scalatore-terapeuta (che ha avuto l'idea della scalata), Osvaldo Bolchini, un appassionato montagnaro, due sorelle e uno zio di Lucio, un'infermiera e uno psicologo.

Se la funivia che Chamonix raggiunge l'Aiguille du Blanc potrà funzionare (nei giorni scorsi è rimasta ferma per problemi di manutenzione), Giacomo Marcarini e Lucio Galli raggiungeranno oggi il Mont Maudit dove bivaccheranno sotto la tenda. L'attacco alla più alta cima d'Europa, il tempo lo consentirà, dovrebbe essere nella giornata di domani. L'esperimento viene guardato con interesse, ma anche un po' preoccupazione.

• Drogato muore — Un tossicodipendente è stato trovato nel suo appartamento a Lecco dalla polizia, dopo che un suo vicino, preoccupato per l'assenza del giovane (non lo vedeva da tre giorni), aveva dato l'allarme. Il giovane deceduto si chiamava Massimo Butti di 29 anni, Lecco, noto alla polizia come tossicodipendente.

## E se il Cosmos cade in Italia? Si vara oggi la legge sui danni

Intervista di Stampa Sera ■ Giulio Andreotti, presidente della Commissione Esteri - Lo Stato si assume ogni responsabilità civile - Le persone danneggiate possono farsi rimborsare

ROMA — Il satellite-spia sovietico cadrà? Terra alla fine del mese. In molti temono (non si sa bene perché) che seminare danni e disastri proprio sull'Italia e il Parlamento s'affrettò oggi ad approvare la legge che regola l'eventuale risarcimento danni.

«E' una pura combinazione, frutto di coincidenze», dell'ironia del caso — dichiara Giulio Andreotti — sono pronti a dimostrarlo: almeno noi deputati della commissione Esteri siamo davvero innocenti.

Resta il fatto che il Cosmos, satellite sovietico ad energia atomica per rilevamenti da

quota, è più in grado di reggere la sua orbita e da un momento all'altro può tornare a Terra con la pericolosa violenza di un meteorite. La nostra sulla sua probabile traiettoria caduta. Gli esperti affermano che precipiterà entro venti giorni e proprio oggi la commissione Esteri di Montecitorio riunisce in una legislatura per approvare e convertire definitivamente in legge le norme attuazione della Convenzione internazionale sulle responsabilità per i danni causati da oggetti spaziali, firmata a Londra, Mosca e Washington nel lontano 1972.

Non è un po' tardiva, tanta

tempestività? «A noi la Convenzione arrivata soltanto il giugno dell'anno scorso — risponde Giulio Andreotti, che della commissione è presidente —. Il parere favorevole della commissione Affari costituzionali ci è stato dato il 12 ottobre, poi c'è stata la crisi di governo, e finalmente oggi l'approveremo in sede legislativa. Alla mezzanotte sarà legge dello Stato.

dieci anni per convertire in legge una Convenzione sottoscritta dal governo, non sembrano eccessivi? «Mi sia consentito dire questo ritardo non è nemmeno un fatto eccezionale — ri-

Andreotti — capita po' con molti trattati internazionali «minori», e comunque non è colpa del Parlamento degli Esteri, che non notifica. Questa Convenzione, ad esempio, è giunta al Senato solo il 12 febbraio 1982. Se poi adesso arriva anche il satellite sovietico... noi però non abbiamo colpa alcuna.

Cosa sarebbe successo, se il satellite fosse caduto noi in questa legge?

«Ci sono sempre le di diritto internazionale. Certo ne sarebbe nato un contenzioso tra giuristi di mondo».

Che mezzanotte la Convenzione possa essere definitivamente ratificata, Andreotti non ha dubbi, perché ci sono opposizioni. Quindi, il Cosmos cade da noi, Mosca pagherà ogni eventuale danno? «Facciamo gli giuristi, è meglio», dice il presidente della commissione parlamentare.

La legge di ratifica della Convenzione, in vigore da domani, si compone di sei articoli. Chi subirà danni alle proprie colture, alla casa, agli oggetti alle persone, per la caduta di reattori o oggetti spaziali, potrà farsi rimborsare direttamente dallo Stato italiano, che si assume ogni responsabilità civile e si rinvierà poi — sulla base della Convenzione internazionale — contro lo Stato che aveva messo in quel satellite.

Gianni Pennacchi

## Ora Barney Clark sta molto meglio

L'uomo dal cuore plastico potrebbe essere dimesso entro «tre settimane» - E' più lucido



CLARK

SALT LAKE CITY — Se il miglioramento sorprese le sue condizioni generali proseguirà al ritmo di questi ultimi giorni, potrebbe essere dimesso entro «due o tre settimane». Barney Clark, l'uomo che dall'inizio di dicembre vive con un plastico nel petto. Lo ha annunciato ieri il vice-presidente della «University of Utah per le scienze mediche», professor Chase Peterson.

Clark — ha detto — è notevolmente più lucido che in precedenza; fisicamente più forte, i suoi polmoni funzionano meglio. Il suo cuore continua a funzionare normalmente.

## «Principessa Diana come eri elegante»

LOS ANGELES — Un tempo era «giovane, fresca indipendente». Oggi, invece, è assai «demodée», e sembra «la timida che ha invaso soffitta della regina Vittoria». E' questo il giudizio spietato con cui il celebre sarto americano Blackwell ha giustificato ieri il primo posto assegnato alla principessa di Galles Diana nella graduatoria delle donne meno eleganti del mondo.

Nella stessa classifica, al decimo posto, compare l'attore americano Dustin Hoffman, che in «Tootsie» — il suo ulti-

film successo — si è travestito da donna. «In ogni caso — ha commentato il creatore di moda — Hoffman molto meglio vestito da donna che da uomo».

**STAMPA SERA**  
Torino  
direttore responsabile  
Carlo  
vicedirettore

Editrice LA STAMPA S.p.A.  
Presidente Giovanni Agnelli  
Amministratore Delegato e Direttore Generale  
Marco Benedetto  
Consiglieri Vittorio Chiusano  
Umberto Cuttica  
Giovanni Giovannini  
Carlo Masseroni  
Francesco Paolo Mattioli  
Sindaci Alfonso Ferraro (pres.)  
Luigi Demartini  
Giovanni Peradotto

Stabilimento tipografico: Edit. La Stampa S.p.A. - Milano, Torino

1983 Edit. LA STAMPA S.p.A.

CERTIFICATO N. 207  
DEL 23-12-1981

Temperatura ■ Torino, ore 8 —3		
	TEMPO PRE-	in provincia (ore 8)
	VISTO: su tutta la regione prevalenza di cielo sereno o poco nuvoloso. VENTI: calmi. VISIBILITA': buona. TEMPERATURA: stazionaria. TENDENZA DEL TEMPO: condizioni pressoché invariate.	
all'estero ieri		
Atene	+ 7	+ 15
Berlino	+ 5	+ 7
Buenos Aires	+ 23	+ 33
Lisbona	+ 4	+ 12
Londra	+ 9	+ 12
Mosca	- 1	+ 1
New York	+ 1	+ 7
Parigi	+ 7	+ 9
Singapore	+ 24	+ 30
Tokyo	0	+ 8
in Italia (ore 8)		
Venezia	+ 3	
Milano	+ 3	
Bologna	+ 3	
Ancona	+ 1	
Roma	+ 2	
Napoli	+ 6	
Reggio C.	+ 7	
Palermo	+ 13	
Cagliari	+ 5	



## Claudio Sala avvisa «I bianconeri capaci di qualsiasi impresa»

«Quando c'era lui, cari miei, quelli Juve non scherzavano: nella giornata del derby dovevano dare l'analgesico a chi lo doveva marcare, altrimenti gli scoppiava la testa, con tutte quelle finte». Così parlano certi tifosi nostalgici ed il calciatore in questione Claudio Sala, un tempo «poeta» del gol. Succedeva davvero così?

«Era una gran cosa il derby. Non credo succedesse davvero questo, però io lo facevo rispettare. La vittoria toccava a chi aveva più grinta, più voglia di mordere. Io ne ho tante, era il mio tipo di gioco: attirarli, ma sono stato mal tirato indietro. Quelli Juve erano — e sono — ragazzi simpatici, eravamo anche amici per via della Nazionale, dove avevamo passato insieme dei periodi abbastanza lunghi».

«E adesso, cos'è che non va più nella Juventus, visto che già per quattro partite?»

«Certo, quattro sconfitte sono pesanti, ma non potevo prevederle. E, francamente, nessuno se le sarebbe aspettate, da parte di una squadra che ha vinto il Mundial in Spagna. Incredibile, ma il successo».

«Perché è successo?»

«Bisognerebbe essere in loro per scoprire con precisione. Io posso soltanto cercare di individuare le cause di fuori, in maniera imprecisa».

«Proviamoci ugualmente...»

«Presto detto. Intanto bisogna

considerare lo stress da mundial: in quel tipo di competizioni vinci il massimo, elimini. E l'Italia, che ha voluto vincere, ha dovuto il massimo. Nella squadra italiana, com'è noto, l'ossatura è formata dai giocatori della Juventus: naturale che questi ultimi abbiano risentito lo sforzo e lo paghino adesso. Hanno lavorato parecchio, anche a livello psicologico è logico che siano un po' stanchi».

«Soltanto questo?»

«C'è poi il fatto che sull'intellettualità collaudata della squadra si è cercato di inserire giocatori nuovi: Boniek e Platini, giocatori bravi in assoluto, che hanno dovuto affrontare un ambiente nuovo, problemi di gioco che si aspettavano. Forse avrà anche una certa importanza il loro carattere».

«Adesso la Juventus è fuori dalla lotta per lo scudetto, con la Roma che sembra inarrestabile?»

«La Juventus non è nuova ai pericoli strepitosi. Può essere, ma è inevitabile. Certo, non può più sbagliare, altrimenti tutto diventa troppo facile per i suoi avversari. Incontrerà difficoltà, ma questo è chiaro. Ma possiede un parco giocatori supercollaudato e può uscire comodamente da questa spiacevole situazione. Dovrà lottare a fondo, però per mio conto è tutto discussione. Ne ripareremo più avanti».

Beppe Bracco



SALA CON LA JUVE

Platini, ancora sotto accusa

## «La Juve solo l'anno

Se le cose vanno male i tifosi cercano capri espiatori, è così da sempre. Questa volta qualcuno ha voluto mettere sul banco degli imputati Bettiga, accentrando tutte le colpe sul giocatore di maggior carisma della squadra. Reazione comprensibile, ma giustificabile. Un solo giocatore non fa mai la squadra, nel bene e nel male, quindi altre molteplici sono le cause che hanno portato la Juventus ad attraversare un momento molto delicato. Non si tratta solo del rendimento di un singolo giocatore, che tra l'altro in questo momento non merita di essere processato, almeno lo merita nella stessa misura di tutti gli altri compagni.

Bettiga ieri ha preferito evitare commenti. Certo non è stata chiara la sua risposta a chi gli chiedeva di spiegare il delicato momento della Juve: «Lei c'era a Genova? — ha chiesto Bettiga —. No? E allora perché vuole parlare di partita che non ha visto?».

Ha invece scelto la strada del dialogo Michel Platini. Dopo sfogato lunedì con i giornalisti francesi, il transalpino ha accettato il dialogo anche a Torino. In ve-

rità poche volte Platini rifiuta di parlare, spesso si è creato del qual proprio per amor verità. Il merito non essere mai banale e scontato, battuta pronta, visione generale sempre lucida.

Dice quindi Platini: «Per la Juve ci vuole tempo, non ho mai detto che sarebbe stata grande subito, anzi sarà solo il prossimo anno, secondo me. Giochiamo bene, perché creiamo tante occasioni, ri-

## Scirea: gli scon



SCIREA, DUE SUE INCER

La danno per spacciata. Le uniche voci esterne che ancora ottimismo sulle sorti bianconere sono Liedholm (nostro avviso più scarismatico che sincero), Marchesi e del «mago» Helenio Herrera. Il resto è plebiscito in favore dei giallorossi: il campionato lo vincono loro, alla Juventus non ci stanno, da Trapattoni Boniperti, Gentile e Giulliano interpellati ieri. Ora tocca a Scirea, miglior libero mondo e ragazzo estremamente sincero.

«Se guardiamo tutto il girone andata — dice — è chiaro che mancano un paio di punti; per quanto concerne la prestazione di Genova nulla eccepire. Nessun rimprovero può esserci mosso, poiché non ci sono certamente mancate volontà e determinazione. Non è arrivato il gol, ma che il calcio presenta sorprese nelle sue pagine sempre avvincenti. Ed è

## Napoli ancora senza presidente Ferlino farà marcia indietro?



PESAOLA E NON E' UNA FOTO MOLTO

I consiglieri, riuniti ieri sera, gli hanno espresso solidarietà e lo hanno invitato a ritirare le sue dimissioni

NAPOLI — «Si è riunito il Consiglio d'amministrazione della S.S. Calcio Napoli, presieduto dal consigliere anziano, Pasquale Carbone. Il Consiglio ha appreso con vivo rammarico la decisione dell'ing. Corrado Ferlino di lasciare la presidenza della società e, all'unanimità, nell'esprimere la più completa solidarietà per i motivi che lo hanno indotto a tale decisione, invita l'ing. Ferlino a recedere dal suo intendimento. Il Consiglio decide, quindi, di rinviare a breve dando mandato al comm. Carbone di procedere alla nuova convocazione».

Questo il testo del comunicato emesso ieri sera al termine della riunione del c.d.a. del Napoli. Da tale riunione sarebbe dovuto uscire il nuovo presidente, invece è stata rinviata ogni decisione all'entrante settimana.

Ferlino è rimasto bloccato a Milano a causa della nebbia. L'ex presidente avrebbe potuto ringraziare i consiglieri e confermare le dimissioni. Ciò ha potuto verificarsi. Né tanto alcun consigliere aveva un documento di decisione della irrevocabilità delle dimissioni.

La riunione è durata un'ora. Dopo un'ampia relazione del direttore generale Bonetto, i consiglieri presenti (Gallo, Resi, Punzo, Carbone, Brancaccio, Antonio Tagliamonte, Isala, Rocco, Gaeta, Cangianno, Ferri) ed i tre rappresentanti del collegio sindacale (Cappelli, Scudleri e Monticelli) hanno provveduto a stilare il comunicato interlocutorio.

Mentre era in corso la riunione del Consiglio, un gruppo di tifosi, capeggiati

signori Della Rossa e Scudellaro, ha consegnato ai giornalisti un comunicato in cui viene contestata aspramente la gestione Ferlino. «Nonostante i miliardi incassati — fanno notare i supporters che si sono scissi dall'Associazione italiana Napoli club — Ferlino non ha mai pagato il fitto dello stadio. Perché Valenzi non interviene?».

Intanto stamane il Napoli — che domani partirà per Udine — verrà ascoltato dai magistrati Di Pietro e Di Persia. I due giudici interrogheranno Ferlino e gli zuri per accertare dopo gli incidenti post-partita Napoli-Roma, se dopo bombe che precedettero Napoli-Kaiserslautern, abbiano ricevuto minacce, vertimenti; qualcuno, camorra, alibratori clandestini, abbia avvicinato rappresentanti del club partenopeo per fini illeciti.

In tempi brevi, poi, si dovrebbe la decisione del giudice Alfredo Ffno, che ieri ha ricevuto le perizie tendenti ad appurare eventuali irregolarità nei libri contabili della società napoletana. In merito c'era stata una denuncia del socio di minoranza rag. Magnacca.

Per chiudere, parliamo un po' del calcio giocato. Pesola ha affermato: «I problemi societari devono distrarci. Geniale sarà il decisivo per noi. Dopo l'Udinese, incontreremo Pisa e Catanzaro. Gli scontri diretti potranno anche abbassare la quota salvezza. Fra tre partite forse il Napoli potrà avere qualche speranza in più di restare in serie A».

Enzo



accusa, difende se stesso e la squadra

# «Sarà grande no prossimo»

«Siamo sfortunati. A Genova abbiamo perso su autorete ed anch'io non ho avuto fortuna sbagliando tiri per un solo millimetro. E poi gli arbitri. Certo ci aiutano. A Genova c'era un rigore su Bettiga. Ma comunque anche se non siamo grandi, non siamo neppure tagliati fuori dal "giro" scudetto».

Volti nuovi, problemi nuovi. Prosegue Platini sul tema del rinnovamento: «Per me il Bo-

niak si tratta di acclimatarsi nella maniera dovuta. Io ho dovuto cambiare le mie abitudini di gioco. In Francia giocavo al sabato o al venerdì sera, qui sempre la domenica, anche questo conta. Poi in uno stesso settore la Juve ha immesso tre giocatori nuovi come Boniek, Rossi e il sottoscritto. Le difficoltà a segnare nascono anche da questo nuovo assetto dell'attacco».

Platini ha parole di com-

prensione anche per Trapattoni: «Posso immaginare i suoi problemi — il "mister" — come uno che debba maneggiare della dinamite. Se non si segna, le colpe ricadono tutte su lui. Anche Boniperti in una situazione delicata: ha scelto lui gli stranieri ed ora tutti sono pronti a dirgli che ha sbagliato. Il problema è più generale, perché tutti si aspettano grandi giocatori stranieri arrivati in Italia, invece un errore chiedere troppo, pensare che tutti noi siamo persone normali, mostri, ed abbiamo bisogno di acclimatarci».

Pol. il motore della Range Rover si scalda, torna su un argomento che gli piace sottolineare spesso: «Il campionato italiano è durissimo, nessuno ci sta a perdere. Noi stranieri dobbiamo capire meglio certe situazioni di gioco, dobbiamo conoscere gli avversari».

Domenica arriva la Sampdoria e comincia il cammino di ritorno. All'andata i blucerchiati inflissero la prima sconfitta stagionale, un pessimo esordio. Trapattoni spera di recuperare Rossi (ma non ha fretta) ed oggi lo collegherà in partita. Assente quasi sicuro invece Tardelli, per il quale scatterà la squalifica. Lo sostituirà Bonini, il rientro di Furino in mediana. **Fabio Vergnano**

## «Decideranno scontri diretti»



«Sì, sono d'accordo, però il calcio è bello ed affascinante anche per queste ragioni: il campo sconfessa pronostici e verdetti emessi sulla carta».

Boniek e Platini sono puntualmente chiamati in causa.

«Su loro va fatto un discorso a parte. Chi li marca di fermarli in qualsiasi modo, tenendoli anche per la maglia, impedendo loro di giocare, così la vita diventa dura. Passerà, perché Boniek e Platini bravissimi».

Di fronte a questa situazione cosa farete?

«Siccome andiamo d'accordo sia in campo che fuori, cercheremo di stare sempre uniti. Il momento di reagire, continueremo ad esibire il carattere di domenica potremo ribaltare la situazione. Non sempre saremo scalognati a Genova. Quattro punti sono tanti e pochi, seconda».

usciremo dagli scontri diretti. Non dobbiamo perdere più una partita e dobbiamo sbagliare più nulla».

La Roma, intanto, scappa come lepre.

«E' all'apice, la fortuna di segnare subito però merita il primo posto; giochiamo molto bene attraverso un momento magico. Speriamo che perda terreno».

Avete qualche rimprovero?

«No; ripeto, ci mancano due punti. Spesso dice che sappiamo soffrire e che vogliamo vincere soltanto perché abbiamo un nome. Noi professionisti molto seri e sappiamo perfettamente che con il solo blasone non vince assolutamente nulla. Per cui tirate più fuori storie come questa. Calcio è sofferenza, abbiamo sempre dimostrato. E lo dimostreremo ancora».

Frattanto siete diventati campioni del mondo e vi siete rafforzati. Boniek, Platini, Paolo Rossi.



MICHEL PIETRI CHIEDE DOMANDE PER I GIOCATORI STRANIERI VENUTI IN ITALIA

## Radice (che emigra all'estero) «Tornerei ad allenare il Torino»



MILANO — Gigi Radice per emigrare. Non dove, ma la scelta ormai sembra fatta. Chi sta vicino, non esclude neppure che l'allenatore brianzolo come traguardo addirittura il Brasile.

Se Radice accettasse veramente l'offerta di una società straniera, sarebbe il primo di un tecnico italiano che va a lavorare all'estero ed è proprio con questa clamorosa decisione che si spiega il rifiuto opposto nei giorni scorsi alle proposte formulate dal presidente del Catanzaro per rilevare la panchina dell'esonerato Pace.

Deluso dalle recenti disavventure italiane (l'ultima rappresentata dal disidio con il Bologna) e conseguente rinuncia all'incarico ancor prima che cominciasse l'attuale torneo di serie B), Gigi Radice continua tuttavia a pensare a nostalgia al Torino. «Quella squadra che tornerei ad allenare volentieri», ha affermato con sospiro nostalgico. Sensazione d'altro canto comprensibile se si pensa che il quarantottenne tecnico Lombardo proprio il Torino ha

conquistato l'unico scudetto della sua carriera.

«Ho visto i granata domenica contro Roma — ha aggiunto Radice — mi sembrano davvero sulla buona strada. Giocano be-

ne, sono generosi. Mi risulta che sono entusiasti dell'ambiente — questa è una cosa molto importante. L'anno prossimo faranno cose più belle, ne sono certo».

## Cuscenza alla «Pro» Ferretti trainer dell'Alessandria

Anche nei campionati «minori» la vita dell'allenatore diventa sempre più difficile. La squadra non «gira» il guida tecnica diventa inevitabile. Così i capisaldi del vecchio calcio piemontese, in difficoltà, si sono trovati a nuovi per tentare la risalita.

L'Alessandria (C2) liquidò Giampiero e si affidò a Ferretti che, sciolto il tandem con Gigi Radice, era alla ricerca di un allenatore. Il compito difficile quello di Ferretti perché i grigi domenica la batosta di domenica scorsa di Imperia (4-0) vedono sempre più critica la posizione di classifica.

Anche Vercelli si rinnova. Luigino Vallongo ritorna Raffaele Cuscenza il tecnico che '71 portò la Pro in Serie B dopo due spargi con la Biellese. I vercellesi sono in situazione disperata e classifica non occupano certo la posizione sperata in partenza. Gli obiettivi della Pro sono chiari: vuole la promozione in C2.



## Il Rugby Torino si vendicherà?

Gioca ■ Sondrio - L'Ambrosetti vola ■ Coppa

Pur mostrando condizioni atletiche approssimative — comprensibile del resto la lunga sosta — che ha ovviamente qualche abbandono difensivo e talune codarde, il Rugby Club Torino ha ragione. I fanali di coda Vladana e terminazione di una partita abbastanza nel campionato di Serie B. Il ritorno di domenica scorsa.

Nel «15» torinese Rossetti (impegnato a Roma) e rappresentativa Piemonte-Liguria (17) e la sua assenza si è sentita quando i bianconeri si innervano soprattutto per le decisioni arbitrali. Comunque, i due punti sono arrivati con pieno merito e ora si pensa già alla difficile trasferta che il Rugby Torino sul campo di Sondrio che vorrà il subito la sconfitta a Brescia gli è il primato.

All'andata il Sondrio battuto al «Motovelodromo» i torinesi per solo punto (12-13). L'undicesima giornata (quarta di ritorno) ha registrato un altro risultato a sorpresa (ma un derby): il Cus Milano si è imposto sugli amici-rivali del Milano che dovranno attenzione a non commettere altri pesanti falli se vorranno mantenere quel terzo posto che si-

gnifica nella poule-promozione. Domenica l'Ambrosetti ospiterà la capolista Brescia.

C1 prosegue la vittoria dell'Ambrosetti, che in questa stagione non ha sconfitto. Domenica i gialloblù erano impegnati per la Coppa. Dove hanno battuto il «15» Zucconi per 10-3. Questa vittoria l'Ambrosetti ha già centrato il primo obiettivo: è al primo posto del gruppo superando il turno di Coppa. Le «decisioni» del calendario dovrebbe assegnare o il Recco o l'Alghero.

Domenica prossima riprende il campionato C1 e i torinesi dovranno affrontare l'Alessandria per un incontro che potrebbe valere il primato in solitaria, visto l'attuale appello al comando di gruppo.

Nei gialloblù c'è ottimismo, ma anche tanta determinazione e realismo: i di Rossetti e Ferlin sanno che non sarà facile. Il bis: alle «mischie» dell'Alessandria e «pressing», cercheranno di rispondere i loro schemi di gioco abituati con buon livello tecnico e con ritmo al quale quest'anno hanno dovuto inchinarsi molti avversari.

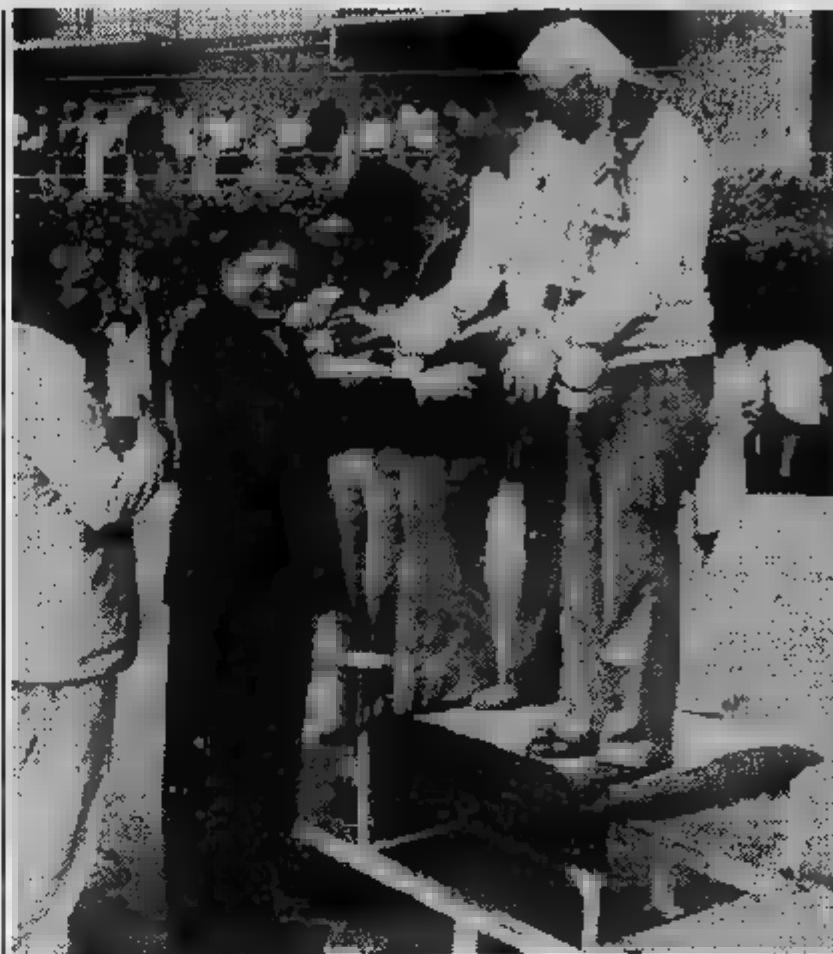
f. bis.

BOCCE - Caudera spera in un riscatto della Ciriacese

## «Benevene, un vero campione e quest'anno lo dimostrerà»

Gente disposta a tirar fuori il bel po' di quattrini (ormai anche nel mondo delle bocce le cifre con i sei zeri all'ordine del giorno) è sempre più difficile trovarla. Le grandi industrie puntano sugli sport che «rendono» specialmente in televisione e c'è qualcuno disposto a aprire i cordoni di borsa il più volte fa per «passionaccia» che in corpo e per il desiderio di dare un contributo «sport minore», che però minore non è (soprattutto se si analizzano i conseguimenti in questi ultimi venticinque anni, anche a livello mondiale, e se si tiene mente che i tessarati praticanti sono circa 170.000).

Uno di questi «patiti» senz'altro Arrigo Caudera, classe 1926, noto industriale nel ramo meccanico, è uno delle omonime bocce, grande appassionato e valente giocatore. Il suo nome, qualche anno fa, questa parte, è legato alla Ciriacese, una società ancora giovane, ma già famosa nell'ambiente, il suo attivo due titoli negli «assoluti» a quadrette (nel 1970 con Ceresa, Macario, Michele e Spinnello; nell'81 con Bragaglia, A. Caudera, Sulni e Vay) e in quelli a coppie (nell'82, con A. Caudera e Sulni).



L'UNICO MOMENTO FELICE DELL'82 PER LA CIRIACESE: E PROCLAMATI CAMPIONI. IN IL SINDACO DI SAVONA. FONDO VEDONO STURLA

Perché ha scelto proprio Ciriacese? «La di Ciri — afferma Caudera — oltre che da motivi «affettivi» (è nato nella borgata Pich di Devesi, ndr) mi è stata suggerita dalla va-

lidità della locale società, dalla passione con quale dirigenti e soci seguono le vicende della squadra, dalla possibilità di poter usufruire di uno migliori impianti esistenti e anche vincolo amici-

zia mi lega l'attuale sindaco, il geom. Mario Sasso, mio coetaneo, che ci ha dato una mano».

«L'intervento del Comune — tiene a precisare Caudera — non è comunque quelli permettano di tenere in piedi una squadra. A, specialmente con i costi odierni. Se non altro ci vengono creati ostacoli».

Quest'anno la Ciriacese si presenta con ambiziosi programmi: può contare su una «rosa» di dieci giocatori. A, grazie anche al contributo di sponsorizzazione della Tuttobocce Italy, l'industria leader nel campo delle premiazioni sportive. Vestiranno, infatti, la maglia bianco-celeste: Piero Amerio (giovane ventenne, neopromosso in A, pluricampione negli Allievi), Renato Baldo, Aldo Baroetto (che ha pure l'incarico di direttore sportivo), Franco Benevene, Giancarlo Bragaglia, Arrigo Caudera, Manlio Priotto, Giancarlo Selva, Mario Sulni e Giovanni Vay.

Anche l'anno scorso eravamo partiti con grosse ambizioni, giustificate dai giocatori di valore che avevate in squadra, in definitiva i risultati sono stati piuttosto deludenti.

«In effetti — Caudera — l'82 non è stato un anno entusiasmante; l'unico risultato ci ha un po' ripagati delle molte delusioni: il stato il campionato, a coppie vinto in luglio a Savona e da Sulni. Veramente un po' poco. Speriamo che l'83 ci dia migliori soddisfazioni e soprattutto che Franco Benevene, sul quale puntiamo moltissimo, dimostri finalmente il suo reale valore grande campione».

«In valida la nuova formula del campionato di società?»

«In generale mi sembra — si — assai valida. Caudera — anche se c'è sempre di «l'orario fisso, che «mortifica» un po' il gioco; d'altra parte, sono dell'avviso che non si possa al momento fare diversamente a meno che si studino sostanziali modifiche apportare sulla tecnica stessa del gioco e si riesca a farle approvare anche a livello internazionale. «Senz'altro l'introduzione di gare individuali e coppie: questi tipi di tornei offrono ampie possibilità a tutti i giocatori di esprimersi al meglio e di cogliere soddisfazioni anche a livello personale».

Nella lunga carriera bocciistica lei ha colto successi un po' dappertutto, in Italia e all'estero; le è mai mancata la soddisfazione di partecipare a un campionato del mondo. C'è un motivo per questa sua esclusione?

«La mancata convocazione per mondiale per me — mi — rimpianto e anche di un po' di rabbia — afferma Caudera — non voglio peccare d'immodestia affermando che in diverse occasioni pensavo di avere tutte le carte in regola per raggiungere questo obiettivo, ma sempre stato dimenticato. Pazienza! Non per questo, però, è venuto meno il mio amore per il gioco delle bocce e anche per il futuro mi riprometto di offrire il massimo aiuto».

Alessandro Debernardi

Guido Tolazzi

## Quasi cento miliardi per l'ippica

Ma non è molto: l'aumento dei premi quest'anno sarà solo del 5% - Fra i torinesi il guidatore migliore è stato Giuseppe Rossi - Festa domani sera a Saint-Vincent

Per l'ippica italiana il 1982 è un anno da archiviare grossi rimpianti sia sotto l'aspetto tecnico sia per quanto riguarda l'incremento delle scommesse.

I cavalli stranieri venuti a gareggiare sulle nostre piste hanno fatto la parte del leone in diverse occasioni. Al galoppo la serie dei successi transalpini si allungata rispetto agli anni passati. Al trotto c'è stata preoccupante escalation di concorrenti venuti dal Nord, svedesi in particolare.

Per contro nessun rappresentante dei nostri colori è andato a vincere le plazzette estere. La sola Grease, purosangue, 3 anni, peraltro venduta a una formazione statunitense, ha colto qualche buon risultato a Parigi prima di trasferirsi oltre Oceano, e il solo Zebù, trotatore 6 anni, ha ben figurato nell'«International» disputato a New York in agosto.

Il consuntivo finanziario, inoltre, è pressoché fallimentare. Si è sicuramente superato il tetto mille miliardi di giocate, ma il sette o l'otto per cento in più sul movimento dell'81 (970 miliardi scommessi globalmente due anni fa) pareggia la svalutazione, anzi conferma una situazione di crisi piuttosto pesante, molto vicina alla «crescita zero».

Questa situazione si riflette sull'aumento degli stanziamenti previsti per il 1983, che è stato stabilito del 5 per cento rispetto all'82.

Il trotto avrà in premi miliardi di lire contro i 57 dell'82, non sufficienti a coprire le spese di gestione delle scuderie; il galoppo supererà di poco i 36 miliardi — fra piano ed ostacoli — stanziamento che aggraverà ulteriormente il deficit cronico dei proprietari.

Molti grandi premi vedranno semplicemente confermata la dotazione di dodici mesi fa, mentre anni era invalso l'uso di aumento parallelo se non superiore al tasso d'inflazione.

Le «classiche» torinesi che riportiamo a parte non hanno subito un minimo ritocco in più, ad eccezione del Criterium del trotto sale a 36 milioni e 300 mila lire e del «Marangoni» che passa a 55 a milioni e mezzo. In campo nazionale gli aumenti delle «pattern races» minimi e in alcuni casi mancano totalmente.

Il «Lottaria» di Agnano rimane a 220 milioni di lire, il «Nazioni» di Milano a 143, l'«Europa» di Cesena a 132. Il «Derby» guadagna 3 milioni (da



A GIANFRANCO DETTORI: VITTORIE 1982

187 a 190), il «Nazionale» ne guadagna sette (da 97 a 104), l'«Orsi Mangelli» guadagna due (da 143 a 150).

Situazione ancor più bloccata al galoppo con «Derby» (220 milioni), «Milano» (200), «Jackey Club» (200) e «Oaks» (132), fermi alla dotazione dell'82.

Per quanto riguarda i protagonisti delle piste (uomini e cavalli) si registrano novità e conferme. Al trotto Belmez, Ghendro e Argo Va contendono a Lanson, Fedone e Bangie B; il titolo «cavallo dell'anno». Al galoppo lottano per la stessa ambiziosa designazione Dena, Friendswood e Anguillo, che il nostro giudizio dovrebbero temere le altre candidature.

Gli uomini al vertice delle singole categorie sono quasi tutti gli stessi. Gianfranco Dettori, fantino sardo, conquista per l'ennesima volta il titolo «frusta d'oro» e porta le sue vittorie dalle 181 dell'81 alle 229 dell'82, record nel genere, migliore del precedente conseguito nel '72 da Giuseppe

### Le grandi prove del 1983 a Vinovo

#### Galoppo

19 marzo: Gran corsa slepi, L. 28.700.000, m 3600.

27 marzo: Steeple Chase, L. 30.000.000, m 4000.

1° maggio: Città di Torino, L. 40.000.000, m 2600.

giugno: Principe Amedeo, L. 60.000.000, m 2600.

26 giugno: Royal Mares, L. 50.000.000, m 1000.

#### Trotto

30 marzo: Costa Azzurra, L. 60.000.000, m 1800.

8 maggio: Città di Torino, L. 40.000.000, m 2100.

11 giugno: Campo Mirafiori, L. 44.000.000, m 2100.

19 settembre: Marangoni, L. 60.500.000, m 2100.

15 ottobre: Criterium Vinovo, L. 36.300.000, m 2100.

pe Pisa con 189 affermazioni. Al trotto Vittorio Guzzinati si riprende la «leadership», persa nell'81, 187 successi.

Fra i torinesi il guidatore più bravo nelle riunioni a Vinovo è stato Giuseppe Rossi con 51 vittorie, l'allievo più promettente è stato Sergio Tommasi, il «gentleman» più abile Giovanni Bechis. Al galoppo Giovanni Frontini si è confermato miglior fantino in attività al Tesio, il giovane Martino Sgobba ha battuto i colleghi nella classifica «allievi», la signora Jeanne Morra è l'amazzone più vittoriosa e il gentleman Eugenio Tumstich il più bravo fra gli uomini.

Domenica sera a Saint-Vincent, nella «serata dell'ippica», i personaggi citati saranno premiati dagli organizzatori. Vinovo nell'ormai tradizionale convivio di fine stagione. Nell'occasione chi scrive riceverà in omaggio un giaccone di pelle, come guiderdone in palio nel concorso pronostici riservato ai giornalisti delle testate torinesi.

Alessandro Debernardi

Guido Tolazzi



Viaggio attraverso le società cittadine: il Boxing Club

# Dalla strada alla palestra per imparare cos'è la vita

Il pugilato dilettantistico torinese viene generalmente identificato con la «Dio Baroni», una società di primo piano a livello regionale, nella nostra città esistono altre palestre, poche per la verità, in cui si pratica la boxe. Una è quella del «Boxing Club Torino», la cui nascita risale al 1946, data che coincide con l'inizio dell'attività di maestro di Baverio Taverna. Quest'ultimo, infatti, è stato ed è l'anima della società, colui che prima sacrificava le sue libere dal suo lavoro di dipendente delle Ferrovie e ora, da pensionato, ancora di più, per insegnare ai giovani l'arte del fare a cazzotti.

«Io sono convinto — afferma il maestro Taverna — che quando ha tempo libero deve dedicarlo ai giovani, che hanno bisogno d'imparare e soprattutto di vivere».

La vostra funzione quindi è anche quella di educare i ragazzi? Vengono qui in palestra.

«Certo, da noi arrivano giovani di tutte le categorie e noi dobbiamo cercare di guidarli attraverso lo sport a una vita onesta e decorosa. Sono tanti quelli che noi abbiamo strappato dalla strada. Per loro fare del pugilato è qualcosa di bello e che li distoglie dai problemi quotidiani».

Ma per fare tutto questo ci va del tempo e soprattutto ci vogliono dei soldi.

«Per il momento amministrativamente siamo a posto — continua — e poi vedrà. Noi viviamo sull'impegno e sulla collaborazione di tutti coloro che ci vogliono dare una mano. Lo facciamo con passione e convinzione e la nostra spinta ci viene soltanto dai ricordi, possiamo far rivivere sfogliando ritagli di giornale e guardando i trofei conquistati in passato».

«Siamo i parenti poveri — interviene il dott. Strona, direttore tecnico — di tutti gli altri sport. Non abbiamo nemmeno un piccolo sponsor e perciò costretti a fare parecchi sacrifici. Viviamo insomma da veri della boxe».

Ciò nonostante la palestra è piena di giovani volenterosi, che vogliono imparare a fare il mestiere. «Sì, certo sono tanti quelli che vengono — prosegue Taverna — perché noi apriamo le porte a tutti, anzi abbiamo addirittura fatto manifesti da appendere nei bar e nei negozi, per invitare i ragazzi da noi in modo che vedano che vuol dire fare del pugilato. Al momento fare i guanti chi non sente può tranquillamente tornarsene a casa. Le mamme, che spesso sono contrarie, devono sapere che noi non maltrattiamo i loro figli. Il del cazzotto sul naso, come prova l'ammissione nelle palestre pugilistiche, è finito da un pezzo. Da noi i ragazzi prima vedono il cazzotto e devono imparare tante altre cose».

Eppure tanti ragazzi quando è ora di cominciare a fare serio non si fanno più vedere. «Questo è — continua — come media annua possiamo dire che su cento ragazzi si presentano e ri-

mancono sette o otto, quei pochi che hanno intenzione di continuare, dopo due o tre anni passano al professionismo, oppure smettono».

Ciò nonostante anche il Boxing Club ha passato glorioso, vantando per esempio la conquista di sei titoli italiani dilettanti. E non bisogna dimenticare che in questa società cresciuti pugilisti due atleti, ora professionisti, come Pòlito D'Amico.

Muro, ex campione italiano, Luciano Gestri. Due allievi della piazza torinese. La forza della squadra Taverna è costituita dai giovani, come conferma Angelo Carlucci, degli insegnanti.

«Ci sono tanti ragazzi — dice — che hanno volontà e s'impegnano duramente per riuscire. Alcuni di loro hanno sicuramente buoni numeri per diventare campioncini, sta a

noi guidarli sulla strada giusta e curarli soprattutto dal punto di vista tecnico. Tutto ciò comporta sacrifici, noi siamo disposti a farli pur di portare questi giovani in alto e ad amare il pugilato».

«Oggi la boxe — continua Taverna — è diversa da quella di una volta. Non diventa pugili per caso, bisogna che i ragazzi affrontino un duro lavoro in palestra. Un tempo, mentre prendevi i cazzotti che ti aveva insultato, venivi notato per caso da qualcuno che aveva a fare con la boxe e diventavi un pugile. Adesso queste cose succedono più: il ragazzo deve essere impostato in palestra».

Un lavoro che ovviamente richiede molto impegno e ha anche dei costi, visto che viene in palestra una paga neppure centesimo.

«Noi adottiamo questa politica nella speranza che la nostra iniziativa possa accogliere da molti. La posizione della palestra, all'interno dello stadio, ci è favorevole in quanto parecchi quelli che vengono a curiosare nei meandri del Comunale per ve-



IL BOXING CLUB HA UN OTTIMO VIVAIO

qualche loro beniamino del calcio, sono attratti spesso dal rumore di un punching-ball e ci chiedono di provare».

Insomma la palestra è disposta di tutti coloro vogliono cimentarsi con i guanti, tanto è vero non è difficile incontrare ex pugili, come Saffioti, uno che ha fatto a con Alfio R-

ghetti, oppure come Alcamo. Quest'ultimo ora si preoccupa di badare, insieme al fratello, alla pasticceria Benevento, spesso accompagna i figli e il nipote in palestra, cogliendo l'occasione per tirare qualche pugno. La conclusione la situazione pugilistica torinese a livello giovanile non è poi così grave. Pignata

## Il club in sintesi

**SEDE SOCIALE:** corso Sebastopoli 123.  
**PRESIDENTE:** L. Ghigo.  
**VICEPRESIDENTI:** Baratti e Pellegrino.  
**TECNICO:** Strona.  
**CONSIGLIERI:** Edo Ghigo.  
**INSEGNANTI:** Taverna, Carlucci, e Belmondo.  
**ATLETI:** Ballacchino, Bazzano, Barra, Catania, Canone, Contorno, Di Benedetto, Galasso, Kikate Abdella, Lapalortia, Lamusta, Lampis, Scanu, Salerno, Salvati e altri.  
**ATTI:** 6 dilettanti con Luigi lo (2, pesi medi); De (leggeri); Frinzi (superleggeri); Elio (pluma) (medi). titoli regionali.  
giallorosso.

# A volte dà pugni persino a suo padre

Allenamenti in famiglia per Beppe Contorno, figlio d'arte - Scanu e Lapalortia, buone possibilità di «sfondare»



IL MAESTRO CARLUCCI DA' CONSIGLI A BAZERNO, UNO DEI SUOI RAGAZZI PIU' PROMETTENTI: IL BOXING CLUB HA UN OTTIMO VIVAIO

Chi ritiene che Torino esistano delle leve nel pugilato rimarrà abbastanza sorpreso nel vedere quanti i giovani che frequentano la palestra del Boxing Club. Anzi, bisogna dire che vera forza, quella su cui si basa tutta l'esistenza della società, è costituita proprio dai giovani, soprattutto quelli che devono im-

parare. Al Boxing Club infatti i ragazzi vengono presi in osservazione fin dai anni e vengono portati ai Giochi della gioventù e poi, verso i 12, provano i guanti, ovviamente senza affondare i colpi. Il momento dell'inizio della carriera di un pugile coincide con i anni: i ragazzi entrano a far parte della categoria dei novizi,

per passare poi dilettanti. Pugili novizi e ragazzini alle prime armi che fanno guidare Taverna e ne tanti. E' vero che la maggior parte preferisce poi dedicarsi ad altri sport, ma quelli che rimangono hanno futuro davanti e loro sicuramente promettente. Ci sono infatti alcuni ragazzi che hanno i numeri per di-

ventare buoni pugili. E' il caso di Ottavio Scanu, Lapalortia, Contorno. Il superleggero Lapalortia, per esempio, gode di un'ottima fiducia presso i suoi insegnanti, soprattutto per la grande volontà. «E' un ragazzo coriaceo — il maestro Carlucci — che può fare strada. Ultimamente ha pareggiato

con Di Mito, della Baroni, ottenendo quindi un risultato notevole».

Ci sono anche i figli d'arte, Beppe Contorno che, avvicinato alla boxe dal padre, ora si allena assieme a lui e a volte scappa anche scazzottata amichevole.

«Mio padre — dice Beppe — è un ex pugile, perché quando 13 anni mi ha detto se volevo provare a fare la boxe. Mi è piaciuta moltissimo e così ho continuato».

Perché ti piace il pugilato?

«Non saprei, sinceramente — risponde — il motivo per cui lo faccio, solo che lo amo lo sport».

«E poi è portato per la boxe — interviene il padre — e sicuramente ci darà molte soddisfazioni».

Avere un pugile padre a volte può essere un problema, ma questo è il caso di Beppe. «Mio padre mi dà molti consigli, persino mia madre. Siamo in famiglia che ama il pugilato».

Quali tue ambizioni? «Spero di dare delle soddisfazioni al maestro — risponde timidamente — e soprattutto di fare molti combattimenti quest'anno».

Dello stesso parere è il vizio Di Benedetto, un ragazzo che, pur non avendo ancora disputato alcun match, a detta dei tecnici è molto dotato. «A me piace il pugilato e ho intenzione di farlo sul serio — dice — Spero soprattutto di combattere più presto».

m. p.



## di Raffaella Giardic

\_\_\_\_\_

(continua)



# Prato Nevoso e Artesina col «Mondolé ski» fanno concorrenza ai «big»

■ Con un unico abbonamento è possibile utilizzare gli impianti delle due stazioni invernali

■ Tredici sciovie, anello per il fondo, piste di pattinaggio e per lo slittino ■ Prato Nevoso; 11 skilift, seggiovia e una famosa pista di discesa ad Artesina

■ Ed ora si lavora ■ collegamento con Frabosa Soprana...

**PRATO NEVOSO** — «L'unione fa la forza»: l'antico motto è per l'ennesima volta dimostrato vero. Per contrastare i operatori turistici e commerciali di due fra le maggiori stazioni invernali del Monregalese hanno deciso di associarsi creando il «Mondolé Ski».

Con un unico abbonamento è possibile utilizzare gli impianti ■ risalita ■ Prato Nevoso e Artesina.

«Questa collaborazione è

ad la nostra fortuna — esordisce Paolo Rollier, responsabile di Prato Nevoso — ■ due stazioni sorgono in valli parallele e, quando ■ è in quota, sono sufficienti pochi minuti sugli sci per raggiungere le piste dell'altra stazione. I percorsi, le piste ■ di fatto raddoppiano ■ gli sciatori possono utilizzare ■ un solo abbonamento venduto a prezzi più che concorrenziali, visti i servizi offerti. In programma c'è la costruzione di un impianto di collegamento tra le due stazioni che faciliterà ulteriormente questa cooperativa».

Oltre che Artesina e Prato Nevoso, è previsto il collegamento anche ■ Frabosa Soprana.

«Tutto però è stato bloccato dalla burocrazia — commenta seccamente Rollier — con un evidente danno per l'intera economia della zona».

Prato Nevoso conta tredici sciovie, anello per il fondo, pista ■ pattinaggio, di slittino; Artesina undici skilift, una seggiovia e soprattutto una ■ dodici piste italiane omologate per la discesa libera.

Unite, costituiscono ■ splendida stazione capace di far concorrenza ■ più rinomate e conosciute stazioni invernali.

«Artesina ■ sicuramente la stazione che ottiene meno benefici immediati ■ questa collaborazione — afferma, velatamente polemico, Franco Fran-



LA PISTA ■ POGLIOLA

ciari, per conto della S.p.A. Artesina — ma siamo convinti nostre stazioni — prosegue Rollier — bisogna essere ■ grado di offrire molto sia ■ prezzi che come disponibilità ■ impianti, di posti letto. Unendo le tre stazioni si moltiplicano i servizi».

## Le tappe della stagione agonistica

**MONDOVI** — E' ■ particolare ■ dai monregalesi l'avvio della stagione agonistica ■ vedrà molte ■ ospitare competizioni ■ prestigio.

Questo il calendario degli appuntamenti per l'83 ■ noti ■ Fisi.

■ **Gennaio:** Frabosa Soprana Trofeo Ombretta Villa slalom speciale, ■ schite.

■ **Febbraio:** San Giacomo di Roburenti Trofeo Fisi Cassa ■ Risparmio, slalom gigante per juniores ■ maschile e femminile.

■ **6 Febbraio:** Lurisia trofeo Fisi per juvenes slalom speciale maschile ■ femminile.

■ **13 Febbraio:** Artesina trofeo Fisi per juvenes, discesa ■ controllata maschile e femminile.

■ **Febbraio:** Garesio Val Casotto trofeo Garesio 2000 gigante maschile ■ femminile di qualificazione zonale.

■ **22** ■ Prato Nevoso Trofeo Napoli Ferro gigante promozionale.

■ **22 Febbraio:** Lurisia Trofeo Terme gigante maschile e femminile ■ qualificazione zonale A per giovani.

■ **24-25 Febbraio:** Artesina Discesa libera Fisi internazionale.

■ **Febbraio:** Prato Nevoso Trofeo Iveco giovani, gigante maschile ■ femminile ■ qualificazione ■ giovani.

■ **27 Febbraio:** Frabosa Trofeo Moro gigante promozionale maschile e femminile per juvenes e cuccioli.

■ **4-5 Marzo:** Artesina Coppa Italia discesa ■ gigante per giovani.

■ **Marzo:** Lurisia Gran premio della Narzoless gigante maschile e femminile con partecipazione straniera.

■ **Aprile:** Prato Nevoso slalom parallelo valido per ■ finale del trofeo Iveco, giovani e della Coppa Piemonte Iveco Seniores.

■ l'appuntamento ■ maggior prestigio sono i campionati italiani assoluti che si svolgeranno ■ Viola Saint-Gré del 13 ■ 19 febbraio.



## LURISIA MONTE PIGNA

### LURISIA si raggiunge:

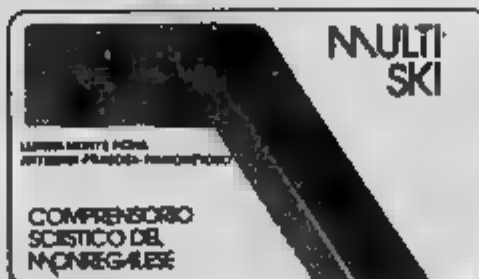
■ **treno:** mediante le linee Torino-Mondovì ■ servizio di autobus ■ Mondovì a Lurisia (km 15)

■ **autostrada** Milano-Torino (km 120), Torino-Mondovì (km 70) ■ Genova-Savona (km 46) e Savona-Mondovì (km 65) con uscita ■ casello di Mondovì e proseguimento per Lurisia (km 15)

■ **In aereo:** aeroporti ■ Torino o di Genova, con proseguimento per Mondovì in treno ■ da Mondovì in autobus



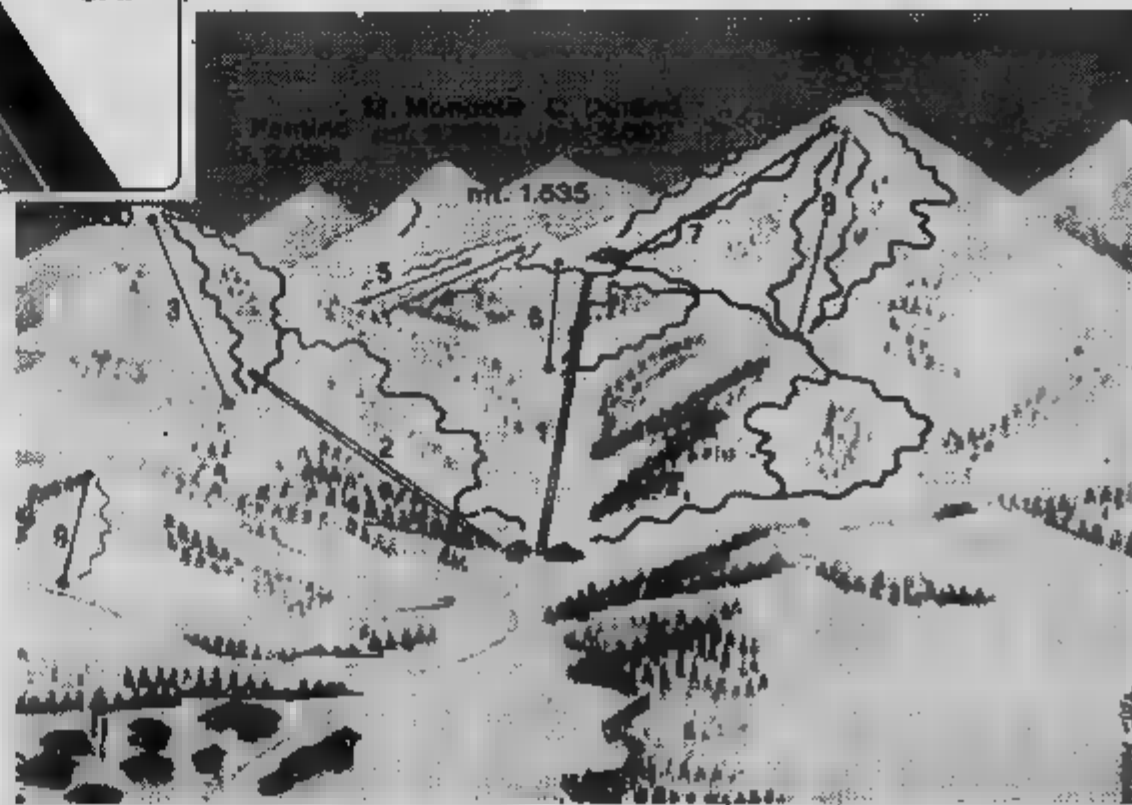
Impianti di ■ una seggiovia biposto, una cabinovia biposto, ■ skilift, per un totale di ■ persone/ora. Piste: km 30 di piste favolose, ■ ogni tipo e difficoltà, ■ per i principianti che per gli esperti. Servizi: 3 discoteche, negozi, sport, noleggi ■ sciistiche, piscine, agenzie immobiliari, bar, ristoranti, pizzeria, sala giochi, cinema...



Lo skypass ■ Lurisia è valido con percorrenza illimitata ■ che sugli impianti di Artesina, Frabosa ■ Prato Nevoso, per un totale di 50 impianti ■ risalita e 150 km di piste.

### GLI IMPIANTI DI RISALITA:

- 1 Cabinovia
- 2 Seggiovia ■ Lupo
- 3 Skilift Bucaneve
- 4 Skilift Margherita
- 5 Skilift Erica (campo Scuola)
- 6 Skilift ■
- 7 Skilift Genzianella
- 8 Skilift Pineta
- 9 Skilift Loris



### INFORMAZIONI

Azienda Autonoma di Soggiorno - tel. (0174) 683.119  
Società Cabinovie di Lurisia - ■ (0174) 683.117  
Alberghi: hotel, alberghi e pensioni di ogni categoria, circondati ■ parchi e giardini dotati di cucina genuina piemontese:

HOTEL MADRIM	2° cat. tel. (0174) 683.324
HOTEL LURISIA	2° cat. tel. (0174) 683.101
HOTEL REALE	3° cat. tel. (0174) 683.105
HOTEL TOPAZIO	3° cat. tel. (0174) 683.107
ALBERGO SCIOATTOLO	3° cat. ■ (0174) 683.103
ALBERGO ■	3° cat. tel. (0174) 683.108
ALBERGO ■	3° cat. tel. (0174) 699.000
ALBERGO ■	3° cat. tel. (0174) 683.113
ALBERGO ■	3° cat. tel. (0174) 683.179
ALBERGO ■	3° cat. tel. (0174) 683.158
ALBERGO ■	3° cat. tel. (0174) 683.490
ALBERGO ■	3° cat. ■ (0174) 65.126
PENSIONE ■	3° cat. tel. (0174) 683.102
PENSIONE LURISIA	3° cat. tel. (0174) 683.104
PENSIONE ■	3° cat. tel. (0174) 65.133
PENSIONE ■	3° cat. tel. (0174) 65.118



Anche tu puoi avere un gioiello eseguito con maestria da un valente artigiano orafo

Disegnalo ■ fallo disegnare ■ eseguire ■

**GT Gioielli Tassone**

di Tassone Alberto

stimatore di pietre preziose - già professore di oreficeria, incastonatura ed incisione, alla scuola di Valenza Po

**UFFICIO VENDITA:**

Piazza Europa 10 - Interno 6  
Tel. (0171) 55.383 - **CUNEO**

Aperto al pubblico dalle ore 9 alle 12,30 e dalle 15,30 alle 19,30

**RISTORANTE  
BAR**

**"LA LOBIA"**

di Franco Allegro

**CUCINA TIPICA PIEMONTESE**

**PRATO NEVOSE**

Portici - Via Galassia  
Tel. 0174 - 33.43.77

Salone de **LA STAMPA**

Libreria Concessionaria dell'Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato  
Roma, 80 - Tel. 517.958

**ACCETTAZIONE inserzioni**

**ALBERGO  
RISTORANTE**

**La  
Curva**

Reg. Prato Nevoso  
Tel. 0174/334.131

Situato sulle piste

speciale  
settimane bianche:  
Gennaio: L. 240.000  
Febbraio: L. 280.000  
tutto compreso  
(albergo + impianti)

# Per Natale tutto esaurito migliaia di stranieri (francesi, studenti inglesi)

■ Molti turisti sono stati costretti a pernottare nelle località più a valle per poi trasferirsi, al mattino, sulle piste di Artesina e Prato Nevoso

■ Le due stazioni sono state favorite anche dalla mancanza di neve nelle zone vicine del Piemonte

■ A Frabosa Soprana ad esempio non è ancora possibile sciare ■ gli impianti non sono stati aperti. La speranza ■ che nevichi al più presto...

■ Una località che sembra perseguitata dalla sfortuna: l'anno scorso fu devastata dall'alluvione, nell'autunno frane ■ smottamenti hanno provocato gravi danni



DUE IMMAGINI DI ARTESINA E PRATO NEVOSE (SOTTO)

**FRABOSA SOTTANA**

— Terminate le festività natalizie per gli operatori turistici delle stazioni invernali del monregalese è tempo dei primi bilanci. «Sino- ra abbiamo avuto ottimi risultati — esordisce Paolo Rollier, responsabile della stazione Prato Nevoso — abbiamo ne- ■ sufficiente ■ un minimo ■ quaranta centimetri per arrivare al metro e dieci centimetri a quota 1900. L'afflusso degli sciatori ■ ha precedenti. Favoriti dalla ■ di neve in molte stazioni piemontesi abbiamo avuto la media di presenze giornaliere che supera le dodicimila unità. Ormai la stagione ■ ben avviata e, ■ le condizioni atmosferiche ■ lo consentiranno, potremo continuare su questa media per tut- ■ l'inverno».

Deolso ottimismo, quindi, pienamente condiviso dagli operatori di Artesina, limitrofa stazione sciistica.

«I nostri impianti sono stati letteralmente presi d'assalto — dice Franco Francieri a nome della S.p.A. Artesina — Oltre ■ nostri abituali clienti sono arrivate migliaia ■ persone ■ stazioni non innevate, in molti sono stati costretti a pernottare, trascorrere le vacanze natalizie in località più a valle per venire poi ■ qui ■ noi. Numerosi anche gli stranieri. Oltre ■ francesi, che arrivano alla spicciolata, abbiamo un contratto ■ una so-

cietà inglese che organizza settimane bianche: ogni sette giorni arrivano duecento studenti inglesi».

Insoddisfazione, malumore ■ soprattutto una grossa perdita economica per gli operatori di Frabosa Soprana, una tra le più vecchie e rinomate stazioni sciistiche ■ ■ Granda: non c'è neve ■ gli impianti non sono ■ stati aperti.

«Le presenze di sciatori sono state ugualmente ■ — di-

ce Andreina Bergonzo dell'Azienda Autonoma di Frabosa — e per loro abbiamo organizzato un servizio gratuito ■ trasporti per raggiungere altre stazioni invernali del Monregalese. La speranza, ovviamente, è che nevichi ■ più presto».

Frabosa pare essere perseguitata dalla sfortuna: lo scorso ■ venne devastata ■ all'alluvione, quest'autunno frane ■ smottamenti hanno cau- sato gravissimi danni al territo-

rio ■ ora ■ stata «dimenticata» dalla ■ ■ ■

«Comunque non disperiamo — commenta Andreina Bergonzo — l'inverno ■ ancora ■ lungo ■ ■ nevica presto il danno economico sarà contenuto».

Soddisfazione invece ■ Vio- ■ Saint-Grégoire, nel Cebano, dove la neve permette di sciare in quota, utilizzando la seggiovia mentre ■ scarsissima negli skilift in basso.



## IMMOBILIARE "LE BETULLE"



### COSTRUZIONE E VENDITA APPARTAMENTI

**PRATO NEVOSE**

Via Galassia, 97  
Tel. (0174) 334.242

**ARTESINA**

Piazzale Cavarero  
Tel. (0174) 334.287

**SAVONA**

Via Valletta  
S. Cristoforo  
Tel. (019) 803.829

**TORINO**

Via Confienza, 5  
Tel. (011) 518.080



# C'è un progetto «Frabosa Nuova» città dello sport



- Fermo da tre anni in attesa di autorizzazione, potrebbe dare nuovo vigore all'«azienda neve»
- Prevede la costruzione di 6 impianti di risalita in grado di trasportare ogni ora 4250 persone, pista per hockey, campo di basket, piscina

**FRABOSA SOPRANA** — Fermo ormai tre anni, bocciato in attesa di autorizzazione, negli archivi degli enti il progetto che potrebbe dare vigore all'«azienda neve» nel Monregalese.

Il progetto denominato «Frabosa Nuova», presentato da società azioni, vorrebbe costruire una grande stazione invernale, una nuova piccola città a misura degli sportivi in generale, degli sciatori in particolare.

«L'obiettivo del nostro progetto — scrive nella relazione di presentazione Onorio Loredan, per il consiglio di amministrazione della Spa Nuova — è inserire questa stazione in un più vasto comprensorio sciistico divenendo l'anello indispensabile di congiunzione tra le stazioni di Frabosa Soprana, Prato Nevoso e Artesina».

Per l'intera stazione, realizzata entro novembre 81, era in programma un investimento di miliardi. Prevede la costruzione di sei impianti di risalita per una portata oraria totale di 4250 persone. Più dettagliatamente: cabinovia con 791 metri di dislivello; sei campo scuola, dislivello metri; skilift Chiotti, 170 metri di dislivello; seggio-

Quagne metri di dislivello; skilift Lorgane 150 metri di dislivello; seggiovia Burrino 420 metri di dislivello.

Affiancati agli impianti ri- una serie di altri impianti sportivi: pista di ghiaccio; golamentare per hockey; di basket, pista per pattinaggio a rotelle; tre campi tennis; campo pallavolo; piscina con acqua riscaldata e con minigolf; campo giochi per bambini oltre a una serie di superfici coperte e non per attività ricreative collettive.

Come supporto villaggio capace di ospitare 554 persone di cui 130 in ostello della gioventù — sarebbe il primo nel Monregalese — e forse uno dei primi in una stazione invernale — e 424 alloggi ideati per brevi soggiorni.

Il progetto che non dovrebbe danni all'ambiente in quanto il villaggio dovrebbe sorgere in una zona presenta particolari attrazioni naturalistiche che sicuramente potrebbe contribuire a migliorare la difficile crisi economica che sta colpendo il sud Piemonte e in particolare il Monregalese.

Servizi

Martini

Ristorante  
Bar

**AL GALLO DI MONTE**  
cucina tipica



Sono gradite le  
prenotazioni



**COLLA DI CASOTTO**  
Tel. 0174-81.444

## MARGUAREIS

**Albergo - Ristorante**  
**Tavola calda**  
**Discoteca**

Settimane bianche da dicembre aprile  
Apertura estiva luglio-agosto

**CUCINA PIEMONTESE**

Escursioni

Artesina - ~~Frabosa~~ Sottana - Tel. 0174/334.109

## INFORMITALIA

ISTITUTO NAZIONALE  
INFORMAZIONI

Corso Vittorio Emanuele 107 - Tel. 511.024-538.682 - Torino

**UN SOGNO DI NEVE**

Informazioni:  
Pro Loco PRATO NEVOSO  
12083 PRATO NEVOSO (CN) - Tel. 0174/334.133



**Centro  
residenziale  
di  
turismo estivo  
e  
sport invernali**

Appartamenti residenziali - Bar - Ristoranti - Self-service  
Mini market - Tennis - Bocce - Skilift - Pista di slalom  
Piste di fondo

Informazioni: VALCASOTTO S.p.A. - Casella postale 37 - ~~Artesina~~ - Tel. 0173/33033 0174/81790



Un astrologo risponde alle vostre domande: scrivete a Stampa Sera, I tarocchi

# GIOCHIAMO A TAROCCHI COL DESTINO...

A cura di Franco Spinardi

I lettori di «Stampa Sera» possono consultare i Tarocchi per corrispondenza. Come procedere:

1) procuratevi 1) biglietti 2) carta, 3) dimensioni di 4 centimetri circa;

2) numerate i biglietti da 1 al 22, cioè scrivete sul primo foglietto il numero 1, sul secondo il 2, sul terzo il 3 e così via, fino al numero 22. Contrassegnate il numero 6 per non confonderlo con il numero 11;

3) piegate ogni biglietto due o tre volte;

4) i 22 biglietti piegati su un tavolo, in un luogo tranquillo e lontano da rumori. Con la mano sinistra (ma senza sforzo) un quello che vi sta particolarmente a cuore e sul quale volete conoscere l'esito.

5) continuando a concentrarvi sui biglietti e cercando di non perdere la concentrazione, con la mano «sinistra», tra i biglietti. Prendete nota del numero, che sarà, per esempio, il numero 11. Ricordate, è il «primo» numero. Ponetelo sul vostro foglio, e scrivete altri numeri.

6) Estraiete, sempre concentrando senza sforzo e sempre con la mano sinistra, un secondo biglietto, che sarà ad esempio il numero 2. Prendetene nota come «secondo» numero estratto. Mettete anche questo biglietto alla vostra destra, insieme al numero 1. Continuate estruendo un «terzo» biglietto, ad esempio il numero 17, che potrete da parte insieme ai due numeri precedenti. Estraiete il «quarto» e «quinto» biglietto, che sarà, poniamo, il numero 7. Così avrete quattro numeri, nell'ordine: 2, 17 e 7.

7) Riportate questi numeri su un foglio, con il vostro cognome e la vostra indirizzo (vedere paragrafo 4) con il vostro cognome e con uno pseudonimo. Spedite il tutto a «Stampa Sera» - Rubrica Cartomanzia, via Marconi 32, 10126 Torino.

La risposta verrà pubblicata, se possibile, sul giornale. Potrete ascoltare una risposta ai Tarocchi, analoga a quella che vi presentiamo, in diretta, agli ascoltatori, dagli studi di via Roma 1a, FM 102.450 - 10.15.15. La risposta, ogni lunedì dalle ore 22 alle 23.30.

L'Arcano numero 12, l'appeso — come si diceva una volta — «il Penduto», è una carta decisamente strana, ricca di simbolismi e non troppo facile da interpretare. Vediamo un uomo appeso per un piede a un pezzo di legno trasversale che è sostenuto da due rami tagliati. Stranamente, il legno di questi rami è di color rosso e non di verde che ricordate come nei Tarocchi, nei loro colori, nella posizione dei corpi e degli oggetti, nulla è lasciato al caso e si può dire che sempre rivestono una certa importanza per chi intende studiare con attenzione l'affascinante materia.

La carta dell'Arcano 12 è piuttosto complessa e vi si può immediatamente trovare dato curioso: il corda che stringe la caviglia dell'appe-

so (strano personaggio, visto che la sua faccia è improntata alla più serena tranquillità) non si vede, non è disegnata e l'uomo sembra librarsi nell'aria per qualche magia.

Si tratta di una posizione piuttosto scomoda e questo supplizio erano in genere sottoposti i primi cristiani. Storie e leggende che riguardano i primi martiri, infatti, parlano di persone appese per un piede.

Scrivete inoltre Gallonio: «Le donne cristiane erano spesso appese per un piede durante tutta la giornata ed in maniera che anche le loro parti intime erano prive di veli, affinché fosse mostrato per la santa religione di Cristo il più grande disprezzo possibile. Qualche volta, i martiri erano semplicemente sospesi per un piede, mentre in altri casi si aggiungeva il

fumo di un combustibile umido con cattivi odori, come quello degli escrementi di animali, per aumentare le sofferenze loro».

Tutto questo dimostra ampiamente come l'impiccagione per un piede fosse applicata casualmente in epoca romana: i Tarocchi, che hanno buona memoria, hanno registrato il fatto.

L'Arcano 12 è quindi abbastanza macabro, ma deve essere considerato nefasto, proprio come dovrà essere considerata nefasta la carta della Morte.

Che cosa può significare l'Appeso? Intanto, deve richiamarci l'idea del misticismo, dell'anima liberata che avviluppa il corpo: l'individuo — in questa seconda posizione — che si libera dall'egoismo istintivo per elevarsi fino all' divino. Insomma, dono

di noi stessi agli altri, dedizione assoluta all'umanità.

Chi è incline a questo tipo di atteggiamento è solitamente pronto a battersi per un ideale, ma può anche possedere caratteristiche meno positive: quelle dell'utopista, del sognatore perduto tra le nuvole e mancante di senso pratico. Se incontriamo questa carta nel nostro gioco, quindi, possiamo complessivamente essere soddisfatti, quasi certi di incontrare sulla nostra strada un individuo con un alto grado di spiritualità che certo non vorranno nuocerai.

E' una carta, comunque, che non può rassicurarci, tutto in quanto indica cose che non sono ancora finite. Una carta che non conclude e che avrà bisogno delle carte vicine per darci un responso attendibile.



L'APPESSO

Anche per quanto riguarda il piano fisico non abbiamo indicazioni attendibili: è l'abbandono di qualcosa, la rinuncia, il fatto che per il momento siamo nell'impossibilità momentanea per l'azione.

Tanto per un esempio, se avessimo cominciato un affare, questo resterebbe nell'incertezza finché arriva aiuto dall'esterno.

Un ultimo cenno per la salute: attenzione ai disturbi circolatori, derivanti (così dicono i testi) dalla disarmonia per quel piede legato innaturalmente. Concludiamo pensando alla posizione dell'Appeso, che è eretta certamente innaturale, e testa in giù e con quel piede legato dietro la schiena.

Beppe

**CAPRICORNO** — Interpretando i suoi tarocchi, vedo effettivamente un probabile sfratto. Il suo problema è di facile soluzione, specialmente con i doppi servizi che desidera. Dovrà accontentare, temo, qualche molto più modesto: non perda tempo e inizi questa difficile ricerca.

**LELLA M.F.** — Per «X» lei rappresenta la soddisfazione dell'orgoglio e infatti i numeri che sottopone a mio non esprimono indici relativi a una grande amore, a una indissolubile intesa spirituale. Perciò cerca la sua compagnia per scopi unicamente materiali. L'altra donna, al contrario, costituisce un serio e duraturo legame, anche privo di grandi ideali. E, nel mezzo, ci sono dei figli: si regoli di conseguenza.

**ROBERTA '51** — Il suo problema è in fase di soluzione, anche se non deve commettere errori né trascurare le piccole stu-

## Le risposte alle vostre lettere

mature: cerchi la guarigione completa, che avverrà nell'estate.

**RENZO** — Per il prossimo futuro professionale è necessario dimenticare, per prima cosa, il passato, decisamente poco felice. Attualmente ha delle buone prospettive, specie se viaggia o ha dei rapporti con persone o aziende lontane. Verso luglio si presenteranno i migliori e migliori possibilità, grazie alle quali potrà chiudere il ciclo e intraprenderne un altro molto valido. I «segni» verranno da luoghi d'acqua, da un soggiorno in tali località. Le trasformazioni saranno operanti tra fine ottobre e novembre (cioè quando il Sole nel segno dello Scorpione).

Anche il 5 gennaio è trascorso, posso rispondere positivamente

alla sua domanda: grazie alla duplice presenza, nei numeri che ha estratto, della carta di Saturno, pianeta che rappresenta il blocco, il ritardo, le «cose ferme», che il ragazzo è partito per il servizio militare, né dovrebbe. L'inverno chiarirà ogni cosa.

**ROSELLA GEMELLI** — Per cento la risposta è «sì» ma resta sempre una pur minima percentuale che deve guardarsi. Avrà, in ogni caso (dopo averne persi, non erro, o dopo molte delusioni in passato) figli, almeno una bella bambina. Suggerisco di eliminare quel 10 per cento le appropriate cure che uno specialista studierà per il suo caso.

**PANDA** — Avuto il mio feli-

buona fortuna che accompagnerà la ricerca, entro la prossima. Agisca, incominciando a cercare, e accettare, il lavoro qualsiasi purché decoroso. Così la legge naturale dell'abbondanza metterà in moto, inarrestabile, e la porterà a migliorare costantemente. Un uomo anziano e una donna le saranno d'aiuto.

**ROBY** — Rispondo prima domanda, dato che quattro numeri per un solo quesito, il futuro in campo lavorativo è presente buono, interessante, grazie a qualche novità che verrà in luce entro la fine dell'estate. E' indispensabile, in questo periodo, lavorare il cervello, viaggiare, scrivere, telefonare.

**MAFFI** — Nella vita domestica, ormai, la tempesta appartiene al passato. Deve far tesoro di qualche infelice esperienza dei momenti tristi (causati dai suoi errori). Netto miglioramento entro maggio.

## Cronache dell'insolito...

Correva l'anno di grazia 1163 quando migliaia e migliaia di pellegrini giungevano in Piemonte richiamati da un fatto eccezionale: il passaggio delle salme dei tre santi magi. Questi cosiddetti «Corpi Santi» erano stati — narra una pia leggenda — ritrovati da sant'Elena in una grotta presso Gerusalemme, e quindi, per suo ordine, trasportati a Costantinopoli.

L'imperatore Costantino chiamò a reggere la diocesi di Sant'Eustorgio il quale partendo dalla sede imperiale per la capitale lombarda si portò appresso i tre salmi e le reliquie in chiesa che poi dedicò a loro (l'attuale basilica di Sant'Eustorgio).

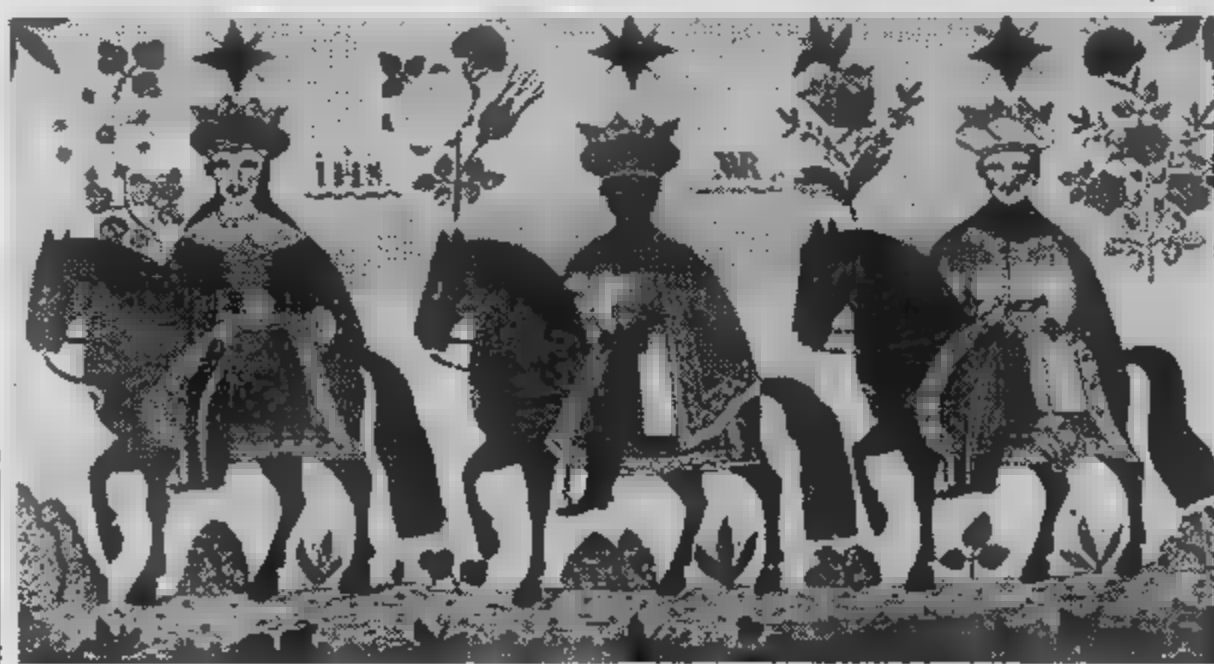
L'imperatore Federico Hohenstaufen, detto il Barbarossa, decise, nell'anno 1183, di portarsi in Germania quelle preziose reliquie e farsi accompagnare dalle medesime mentre si recava a Torino per deporre il vescovo Guglielmo (eletto dal clero piemontese e da papa Alessandro III) ed imporre in suo luogo il vescovo Vittore suo amico.

Esiste a Milano una tradizione secondo la quale una delle pantofole appartenente ad uno dei re magi, venne perduta durante il trasloco delle spoglie e che è, religiosamente, tuttora conservata nella basilica milanese.

Le venerabili salme collocate, secondo le cronache dell'epoca, di un carro riccamente furono seguite per tutto il loro viaggio da un imponente corteo di fedeli.

Tra i pellegrini di quel tempo nacque la credenza che i tre Re Magi potessero guarire diversi mali e che per ottenere la loro intercessione bastasse portare sul corpo, meglio sul petto, un foglio su cui fosse scritta la seguente formula: «Gaspar fert myrrham, thus Melchior, Balthazar aurum; Haec tria qui portabit nomina regum, Solvitur a morbo, Christi pietate, caduco».

È necessario, per poter ospitare quella gran massa di pellegrini, allestire nelle zone di transito numerosi centri di ristoro e d'alloggio. Data quindi da quel lon-



tano tempo la ragione per cui sorsero in Piemonte un gran numero di locande denominate «tre re» e «dei re magi».

A Torino, per esempio, nell'isolato san Lazzaro, «cantone» Argenteria numero 13 (attualmente via Tommaso), esisteva

nel secolo scorso l'albergo «Tre corone», denominato sino al 1580 «dei tre re», ove si soggiornava anche il noto poeta modenese Fulvio Testi quando venne nella nostra città quale legato di Alfonso III d'Este alla corte del duca Carlo Emanuele I.



## Burgo: rientreranno i 165 in «cassa»?

**La sospensione dal lavoro potrà superare anche i due anni - Altri nodi dell'economia saluzzese: Satio ■ Minerva Medica**

**SALUZZO** — La situazione occupazionale nel Saluzzo continua a destare preoccupazione e i suoi tre «poli difficili»: Satip, Burgo e Minerva Medica. Per la società di autolinee Satip, che occupa poco meno di duecento persone, domani giovedì 13, si terrà un incontro Regione fra l'assessore Cerutti e le organizzazioni sindacali per fare il punto della situazione. Dallo scorso 1° di giugno, la società ha annunciato la sua intenzione di ridurre l'attività di autotrasporto (che conta sessanta linee extraurbane nel Cuneese e nel Torinese) lasciando poi

senza stipendio i dipendenti nel mese di agosto « non pagando le migliori derivanti dall'applicazione del nuovo contratto nazionale di la-

Dopo un lungo braccio di ferro con l'azienda — che ha provocato una serie di scioperi — il blocco pull- — l'intervento delle amministrazioni locali, si è raggiunto un accordo secondo il quale la società proseguirà nell'attività sino al prossimo 15 settembre; nel frattempo la Regione deve trovare una soluzione alternativa per rilevare la Nuova Satip e garantirne il funzionamento.

Ora questa soluzione ci sarebbe ed è la costituzione di una società per azioni che è formata da quattro ditte cuneesi del settore (Gunetto, Geloso, Benese e Fogliati) che verserebbero 400 milioni di lire ciascuna. A loro, inoltre, si aggiungerebbe la Provincia con una quota di pari importo.

I sindacati si sono già dichiarati criticativamente su questa ipotesi risolutiva: «E' l'atteggiamento dello stesso Cerutti che non ci convince — dice infatti Marcello Faloppa, segretario della Camera di lavoro comprensoriale — si sceglie di privilegiare solo

cietà di tipo privatistico senza sperimentare ■ via di una s. p. a. a capitale pubblico o, al limite, misto.

Per la Bargo, intanto, c'è ■ un primo incontro fra il consiglio di fabbrica e la direzione dello stabilimento cartario di Verzuolo per i criteri da seguire per la messa in cassa integrazione straordinaria, ■ rotazione, di ■ dipendenti che, in un primo tempo, la proprietà voleva licenziare nel quadro di ■ più generale taglio all'occupazione che avrebbe riguardato 1200 dipendenti nei vari stabilimenti.

Dopo l'accordo ■ ■ parti, raggiunto al ministero del

Lavoro, ora si prospetta un lungo periodo di integrazione: fino a due anni di sospensione dal processo produttivo. Le direzioni dei singoli stabilimenti hanno così presentato il loro progetto per il ricorso alla cassa integrazione: a Verzuolo il consiglio di fabbrica ha riservato quindici giorni per fare conoscere i vari provvedimenti nei singoli reparti e quindi discuterli con i lavoratori. E' probabile che ci saranno varie manifestazioni di protesta poiché il progetto aziendale è contestato dalle organizzazioni sindacali. E stanno preparando una loro controproposta. «Noi ri-

teniamo compatibile il progetto della direzione con le esigenze produttive e di organico — ■■■■■■ Giolitti, delegato di fabbrica — e quindi stiamo elaborando un nostro piano per la stessa organizzazione del lavoro.

Infine ■ **Milnerva Medica:** nello stabilimento tipografico ■ dell'editrice torinese 33 dipendenti sono stati messi in cassa integrazione speciale (su poco più ■ cento lavoratori) per sei mesi, ■ rotazione. ■ ■ direzione ha comunque rassicurato il sindacato ■ l'amministrazione comunale che «il provvedimento di ■ integrazione sia l'anticamera per licenziamenti di gruppo» e, tantomeno, che esista l'intenzione di chiudere lo stabilimento saluzzese: ■ contrario ci sarebbero dei programmi ■ potenziamento.

**Alberto Gedda**

**La sicurezza  
per installazioni  
elettriche**

[illegible]

# Otto quintali di «vernice» antilepre

## A Cuneo gli agricoltori vogliono difendere le coltivazioni dagli «assalti» dei roditori

**CUNEO** — Ben otto quintali di repellente, il Tmta, sono a disposizione gratuita degli agricoltori per proteggere le piante ■ latifoglie ■ da frutta dai roditori, principalmente le lepri. L'iniziativa, promossa dall'Amministrazione Provinciale, sta avendo successo e quindi tempi duri si preannunciano per la selvaggina ■ soprattutto in questo periodo rischia la decimazione per fame. Poiché bastano ■ grammi ogni cento litri d'acqua ■ la quale irritare le piante e quindi tenere lontani i roditori, gli ottocento chilogrammi ■ Tmta offerti ai

contadini dalla Provincia ■  
■ un quantitativo sufficiente  
■ proteggere ■ numero stier-  
minato di piante.

Prese di mira dalle lepri so-  
■ soprattutto le plantine appena  
innestate nei frutteti o nei  
boschi: i selvatici sembra-  
no gradiscano particolarmente la  
tenera corteccia: la planticella  
attaccata dai denti aguzzi  
■ lepri — ma anche dai to-  
pi — in poco tempo ■ I  
danni accertati al patrimonio  
frutticolo ■ boschivo provin-  
ciale sono notevoli e del ma-  
lumore degli agricoltori si ■ fat-  
■ portavoce la Coldiretti che  
ha appunto ottenuto dall'Am-

Amministrazione Provinciale il repellente Tmtd.

I topi che nelle campagne ■■■■ ben più numerosi delle lepri — la popolazione sembra di mille ratti contro una lepre — pare siano poco disturbati dal Tmtd e quindi malgrado l'irrorazione col repellente continuano a loro azione devastatrice. Occorrerebbero cioè prodotti più specifici che sono in commercio ma costano moltissimo.

« Il nostro scopo — spiegano i funzionari dell'Ufficio Caccia ■■■■ Provincia — è quello di prevenire i danni che possono arrecare le lepri e la selvaggina.

gina stanziale. Combattere i topi non rientra fra i nostri compiti istituzionali». Contro i topi rurali, che pare siano centinaia ■■ migliaia e in continua espansione, tocca quindi ■■ ai privati provvedere. Ma ■■ quali mezzi? «Se l'agricoltore — aggiungono i funzionari dell'Ufficio Caccia — non ■■ la sentono ■■ compiere i costosi prodotti anti-topi allevano un buon numero ■■ gatti o spargono le normali polveri ipocidiche. Anche ■■ normali trappole con l'esca del formaggio sono strumenti efficaci per sterminare i topi.

Ma non ■■ solo le lepri e i

topi i nemici naturali delle colture agricole. Alla categoria dei nocivi appartengono anche i corvi disdegnati dai cacciatori perché la loro carne non è commestibile. La Coidretti però è scesa in guerra contro i corvi stringendo patti di alleanza con le associazioni venatorie che operano in provincia. Si stanno cioè organizzando battute «gran stile» per decimare le colonie di corvi che svernano in pianura grazie anche al fatto che la specie è stata protetta ora è stata dichiarata cacciabile anche fuori stagione.

Gianni Mattioli

# Londra, la City è sempre la City

**La capitale inglese resta la piazza primaria per affari bancari internazionali - Usa in testa**

Londra resta ancora, ■ gran lunga, la piazza bancaria più importante del mondo. ■ rivista «The Banker», che ogni ■ il punto dettagliato sulla presenza delle banche estere ■ Londra, afferma che la comunità bancaria estera di Londra continua a crescere ■ arrivi solo nel 1981) ed è oggi giunta a ■ 448 banche, ■ 379 rappresentate direttamente e ■ attraverso partecipazioni o la presenza in consorzi di banche.

■ 379 banche direttamente rappresentate (213

■ vere e proprie filiali. 147 con uffici di rappresentanza. 19 ■ consociate) hanno un totale di 35.155 addetti. ■ è il caso ■ osservare subito che Bank of America conta ■ sola ■ addetti. Chase Manhattan ha 1200 dipendenti ■ Citibank arriva addirittura ■ 2000 addetti. I paesi direttamente rappresentati ■ da banche a Londra sono ben 73. Sono ■ folle le banche Usa, ■ anche quelle giapponesi, quelle tedesche ■ di ■ Paesi ■ ■ pel. Ma hanno basi a Londra anche l'Afghanistan, il Ban-

gladesh, la Colombia, il Liechtenstein, ■ Zambia. Parecchi Paesi dell'area socialista ■ hanno una loro banca a Londra.

Abbiamo così nel conto della comunità bancaria estera a Londra banche come Moscow Narodny (risale al 1919 e conta addetti), Bulgarian Foreign Trade Bank, Havana International Bank (42 addetti), Hungarian International addetti), Bank Handlowy w Warszawie, Repubblica Democratica Tedesca, la

Bank of China (data di arrivo a Londra 1929, addetti), Cecoslovacchia. La Jugoslavia è presente a Londra con ben 9 uffici di rappresentanza e banche. La presenza più importante è senza dubbio quella

**Bankers Trust  
Bank of America  
Chase Manhattan  
Citibank  
Hanover  
Morgan Guaranty**

Usa, come le dimensioni di alcune di queste. Operano a Londra ben 15 banche Usa. Citiamo quelle che hanno più addetti, insieme all'anno del loro arrivo a Londra:

	Anno di arrivo	Numero addetti
Bankers Trust	1922	725
Bank of America	1921	1.000
Chase Manhattan	1887	1.300
Citibank	1902	2.000
Commerzbank Hanover	1825	800
Morgan Guaranty	1897	1.150

L'Italia ha a Londra 21 banchi bancarie, tra cui sette filiali vere e proprie (Banca Commerciale Italiana, Banco Nazionale del Lavoro, Banco di Roma, Banco di Sicilia, Cariplo, Credito Italiano, Istituto Bancario San Paolo ■ Torino). Il primo arrivo italiano a Londra è quello della Banca Commerciale Italiana (1911).

Parecchie banche estere non limitano la loro «presenza britannica». ■ Londra. Ad esempio, United Bank (una banca pakistana) è presente ■ ■ sportelli fuori Londra, Muslim Commercial Bank ha 20 sportelli fuori Londra, per non parlare di Allied Irish Banks ■ ■ 50 sportelli fuori Londra (ma ■ sono relativi all'Irlanda del Nord). Carlo ■

**Delude  
gli inglesi  
il cinema  
in italiano**

ROMA — Il vino «in  
no» è ormai all'estero. L'ultima  
proviene dalla Bretagna  
e della «Consumers' As-  
sociation», l'organizzazione  
inglese che ha  
promosso una prova degu-  
stativa di 37 vini in scatola af-  
fettati, ed una commissione  
di esperti. I risultati, riferi-  
ti dall'«Union»  
Consumers, sono stati  
«soddisfacenti» e  
giudicati «accettabili» e «di-  
screti» secondo i gusti ingle-  
si; altri — fra cui spicca un  
Freccato — «appena tollerabi-  
li» e «un po' sgradevoli»;  
e questi ultimi, tutti, sono  
giudicati addirittura  
«disastrosi».

## Vercelli investe nonostante la crisi

**Il bilancio dell'82 e le previsioni dell'83 dell'ingegner Piazza, presidente degli industriali**

**VERCELLI** — La situazione economica del settore in vercellese è valsesiano, definita decisamente negativa, è sensibilmente peggiore di quella che si poteva prevedere solo mesi addietro. Lo ha affermato, in sede consuntiva, il presidente dell'Associazione industriale vercellese, ingegner Eugenio Piana.

«Il 1982 — dice Piazza — si era aperto per l'apparato industriale sotto il segno di una fase ancora decisamente pesante — quale aveva caratterizzato la fine del precedente esercizio — e con prospettive di indebolimento delle esportazioni, di flessione dei livelli occupazionali e di ridotti intensi-

ricorso alla cassa integrazione guadagni, nonostante che le attese degli operatori collocassero in corrispondenza degli inizi dell'anno un cambiamento di tendenza.

E' stato soltanto ■ ■ secondo trimestre che quasi tutti gli indicatori congiunturali ■ ■ apparso in sensibile miglioramento, ciò che ■ da ■ lato poteva ■ ■ giustificato soprattutto ■ ■ recupero rispetto ad una base di partenza notevolmente, depressa, dall'altro induceva a qualche speranza ■ ■ rafforzamento — specie per ■ ■ tono più sostenuto mostrato dalla domanda estera — nonostante il permanere di squilibri e di tensioni.

Con il terzo trimestre, po-

rairo, gli ordinativi pro-  
mercato internazio-  
nale hanno denunciato in-  
debolimento ed anche gli indi-  
catori occupazionali si  
orientati in senso negativo. Il  
clima congiunturale dell'ulti-  
mo scorcio ha eviden-  
un netto deterioramen-  
to, facendo registrare per ta-  
lune variabili (andamento del  
livelli di manodopera e pro-  
spettive esportazione) i va-  
lori più negativi sull'arco  
complesso dell'anno. Un tale  
quadro impone sacrifici e  
«talune dolorose» di  
ridimensionamento degli or-  
ganici e di ricorso alla cassa  
integrazione guadagni. Le  
stime dicono che nell'area di  
competenza dell'Associazione

Industriali vercellesi, nei primi dieci mesi dell'anno sono state autorizzate oltre 1.700.000 ■■ di cassa integrazione, delle quali circa 2/3 per interventi straordinari.

«Nonostante le difficoltà contingenti e quelle che andavano proiettando fosche nubi sullo scenario ■■ mesi a venire, da parte delle imprese — aggiunge Piazza — non ■■ ■■ tuttavia tralasciato sforzo per alimentare il flusso degli investimenti. Il fenomeno ha interessato mediamente oltre 1/3 delle ditte ■■ sociate per rinnovo di impianti ed il 10 per cento per nuovi interventi.

Quali le prospettive per il 1983? Risponde l'ingegner

**Piazza:** «Almeno ■■■ buona parte del 1983, si presentano ■■■ alquanto fosche, perché ■■■ stimoli derivanti da ■■■ ripresa dell'economia mondiale dovrebbero manifestarsi ■■■ nel secondo semestre dell'anno, ■■■ a causa del persistere ■■■ una situazione ■■■ stallo nel confronto tra le parti sociali sul costo del lavoro, ■■■ ancora, per l'aggravarsi ■■■ tutti i fattori di crisi (inflazione, deficit pubblico, squilibrio dei conti con l'estero, ecc.), ■■■ infine, per l'in- ■■■ che ha improntato finora la gestione politica economica ■■■ parte delle coalizioni governative che si sono succedute alla guida del Paese. ■■■ ■■■ Nesi»







CINEMA

Bilancio di fine anno

# BENE GLI INCASSI (il lavoro continua)

Le programmazioni cinematografiche di fine e principio d'anno, secondo i più aggiornati bollettini d'incasso, sono state un successo commerciale per il cinema italiano. Infatti tutti i film nazionali, usciti durante questo periodo (*Bingo Bongo*, *Testacroce*, *In viaggio con papà*, *Attila*, *Amici miei parte 2*, *Il conte Tacchia*) si sono rivelati di grande richiamo sul pubblico che ha lesinato ad essi presenze e incassi.

C'è chi si chiede se gli artefici di questo favorevole esito stiano o riposando sugli allori. Certamente per due motivi: primo perché nel cinema contano quasi sempre le leggi del mercato per cui chi riporta i soldi in tasca è invitato subito a fare un altro film. E poi perché, dato che i film sono ampiamente popolari e collaudati più volte, per molti di loro esistono contratti da diversi mesi, indipendentemente dal successo di queste settimane. Per cui si può dire che i Campanile, i Celentano, i Sordi, gli Abatantuono, i Tognazzi, i Monicelli, i Corbucci, i Montesano, i Gassman, i Loy, i Manfredi, i Pozzetto, cioè tutti quelli che sono emersi in quest'ultimo periodo, già hanno preso con il nuovo lavoro, appena cominciato oppure in fase di avanzata preparazione.

Pasquale Festa Campanile (*Bingo Bongo*) è stato il primo a rimettersi al lavoro. Ricco e povero (in precedenza annunciato con il titolo *La provetta*), che sta girando con Renato Pozzetto. Sta lavorando pure Diego Abatantuono il quale, per niente turbato dal fatto che *Attila* è stato accolto meno favorevolmente di altri suoi film, è protagonista de *Il del quartiere* di Carlo Vanzina, regista che l'aveva utilizzato in *Scuzzelluna le veramente*.

Per Adriano Celentano (*Bingo Bongo*) è prossimo un nuovo film, dal titolo *Sing Sing*, in cui, con la regia di Sergio Corbucci (*Il conte Tacchia*), sarà insieme Enrico Montesano (*Il conte Tacchia*).

Vittorio Gassman (*Il conte Tacchia*) è impegnato in *Benvenuto*, produzione italo-belga di André Delvaux (*Una sera, un treno*). Nanni Loy (*Testacroce*) comincerà fra brevemente a Napoli da Elio Porta che qualche tempo è diventato assiduo collaboratore. Nino Manfredi (*Testacroce*) sta mandando avanti la preparazione de *Il merlo bianco*, in cui sarà regista e interprete. Alberto Sordi (*In viaggio con papà*) è in *Il tassinaro*.



Il flautista Roberto Fabbriciani e il pianista Massimiliano Damerini erano fino a qualche fa due nomi ben noti ai frequentatori dei concerti di musica contemporanea, due giovani interpreti forniti di tecnica formidabile, capaci di muoversi tra le partiture più impervie specie di turale senso dell'orientamento che conferiva alle loro esecuzioni un raro senso di spontaneità.

La fama acquisita nel repertorio contemporaneo e l'etichetta specialistica ai nostri andavano però strette e allora si sono dati da fare a persuadere il pubblico che la musica è una indivisa nello stesso concerto partì bravura Luigi Nono

CONCERTO

STASERA PER L'UNIONE MUSICALE

## DAMERINI-FABBRICIANI piano e flauto al Conservatorio

Beethoven. Ora i due sono musicisti veramente completi e spesso insieme proponendo programmi tipo quello di questa sera al Conservatorio per l'Unione Musicale in cui troviamo Variazioni su un tema Cenerentola Rossini scritte da

Chopin, alcuni Temi variati per flauto con accompagnamento di pianoforte di Beethoven e Das alte Karslein (La chiara e respiri) per flauto basso solo di Luigi Nono.

E' quest'ultimo componimento recente.

musicista veneziano che nella prima versione provvista della manipolazione elettronica del suono in tempo reale ma che è anche eseguibile con parte strumentale. Lo si potrebbe definire un saggio un frammento tempo stesso: saggio per carattere accentuatamente sperimentale e frammento perché da tempo tutti i lavori di Luigi Nono si configurano una sorta di preparazione Prometeo, una grande opera che vedrà la luce probabilmente l'anno prossimo. A conclusione della serata di Prokofiev per flauto e pianoforte, una delle più belle testimonianze offerte dalla letteratura per questi strumenti.

Restagno

# NANNI

## Una svampata di cabaret



«I Gufi nuovo riuniti?». E' una domanda cui Nanni Svampa, portavoce di questo gruppo sciolto nel '89, non vorrebbe neppure rispondere. Poi, molta freddezza, puntualizza: «No. Tempo fa fatto una goliardata per un'emittente televisiva. Era in programma anche un revival per la Rai. Poi il solito imbecille di Magni ha detto: "Ma io veramente mi brucio" ed è tornato a presentare i dilettanti. Fine della storia». Liquidato definitivamente l'argomento è molto più facile chiedergli quale sia l'attuale differenza fra lui e i cabarettisti.

«Dipende dove lo fai e perché fai. Cabaret dovrebbe essere con pochi mezzi, televisione, invece, "ha scoperto" validissimi personaggi comici.

Però lo spettacolo di cabaret è un altro. Non è uno che fuori e dice delle cose. E' anche quello ma non solo. Non lo so... Ditemela voi la definizione esatta!».

Sono tutti fuori strada allora?

«No. Però è vero che ci sono delle forme di umorismo che hanno una ragione legata all'attualità e che sono valide comunque. Però in televisione il cabaret è proprio non ne ho mai visto. Roberto Benigni è voglia- mo Cochi e Renato in quella Canzonissima folle alcuni anni fa. Ecco: se altro perché rompevano gli schemi di umorismo sconvolgente per stava a parte il telegiornale. Qualcosa veramente provocatorio all'interno di tivvù».



Si usa quindi questo termine perché è diventato un'etichetta di comodo?

«Non credo ci sia stata questa intenzione. Dico solo il cabaret è un fenomeno che può definirsi rispetto ai personaggi che lavorano per un anno in un posto più o meno sotterraneo. Bisogna di tradizione dietro. Quindi solo autori e attori anche gestori».

Esiste attualmente questa forma di teatro a satira sociale?

«E' morta con una moda, mentre invece dovrebbe essere come la ricerca di un buon libro, un teatro stabile, un film valido. Insomma come una qualsiasi forma spettacolo e comunicazione. Da noi manca proprio la tradizione e, conseguenza, struttura, la volontà del pubblico degli addetti ai lavori tra le istituzioni interessanti anche questa».

«D'altronde — prosegue calmo e pacato — in Italia siamo quelli che per fare teatro dobbiamo girare sulle montagne dell'Abruzzo con furgone. paesi civili si fa una commedia e sta decina di anni. Nel '63, quando ho rappresentato "La mia cara" con Patrucco e la Mazzoni, ho rilasciato una intervista un detto sciocco ma significativo: "Se eravamo a Broadway su dodici anni". Invece abbiamo fatto un mese e mezzo e siamo andati».

Ivano Barbiero

INTERVISTA

LA PAROLA ALL'EX GUFO



NELLA FOTO: NANNI SVAMPA











## Rete uno

- 13 — **Primesima**, attualità culturali del Tg1  
13,30 **Telegiornale**  
14 — **Meccario**, storia ■ ■ ■ in comico. Replica della seconda puntata: L'avanspettacolo  
15,30 ■ ■ ■ **archeologia**: I Fenici, documenti. Prima puntata  
16 — **Shiraz**, cartoni animati  
16,30 ■ ■ ■ **Tg1**, ■ ■ ■ redazione risponde  
16,50 **Oggi** ■ ■ ■ ■ ■  
17 — **Tg1 Flash**  
17,05 **Direttissima** con ■ ■ ■ ■ ■ antenna, per i ragazzi  
17,10 **Nils Holgersson**, cartoni animati  
17,30 **Canale 5**, festival, varietà — **Nuova puntata della gara fra le discoteche italiane più grandi e famose con gruppi di telespettatori come giuria collegata via radio ■ ■ ■ lo studio. Conduce ■ ■ ■ programma Daniele Piombi, assieme al fantasista Jack La Cayenne, a Luise e Tracy Freeman e alle vallette Flavia Fortunato ■ ■ ■ Monica Gravina**  
18,50 **Chi ■ ■ ■ rivede?**, varietà. Il ■ ■ ■ e il cattivo, seconda puntata — **Con Cocchi e Ra-**

nato oggi [redacted] ospiti il cantante Antoine, Gino Brameri, Emi Eco, l'umorista cecoslovacco Adolf Born (vengono trasmessi brani di suoi cartoni animati) e il bravissimo comico inglese MacRooney.

- 19,45 **Almanacco del globo dopo**  
■ — **Telegiornale**  
20,30 **Tribuna politica:** Conferenza stampa del pdup  
21,35 **Professione pericolo:** D'accordo, siamo cattivi, telefilm — **Colt** ■ **Howie** cercano il nascondiglio del frutto ■ **una rapina.** Poiché gli autori del colpo sono in carcere, i due si fingono criminali e si fanno rinchiudere assieme a loro. Ma ■ **direttore del penitenziario, il solo** ■ **sapere la verità, muore all'improvviso**  
22,25 **Telegiornale**  
22,35 **Appuntamento al cinema,** I film che vedremo sul grande schermo  
22,40 ■ **sport:** Pallacanestro, coppe europee. Al termine: **Tot** ■

## Rete due

- 13 — **Tg2 Ore tre**  
13,30 **I giovani e le istituzioni**, documenti. Ottava puntata  
14 — **Tandem**, per i ragazzi  
14,05 **Paroliamo, giochi**  
14,20 **Dorsemom**, cartoni animati  
14,50 **E' troppo strano**, spettacolo di curiosità  
15,15 **Passo e due**, varietà  
15,30 **Dorsemom**, cartoni animati  
16,30 **Pianeta**, rassegna di programmi da tutto il mondo  
17,30 **Tg2 Flash**  
17,35 **Dal**  
17,40 **L'origine del genere umano**, documenti. Sesta puntata: La fine del nomadismo  
18,40 **Tg2 sportsera**  
18,50 **Le strade di Francisco**: Vendita ad oltranza, tele-  
— **Un'amica della figlia di un ispettore di polizia viene uccisa e coltellata** un assassino che si presenta suonando l'armonica. Per telefono il killer minaccia poi la stessa figlia del poliziotto, di-

**chiarendo che ■ ucciderà  
per far esplare le colpe del  
padre**

- 19,45 Tg2  
20,30 Mixer, varietà  
21,50 Tg2
- 22 — Berlin Alexanderplatz, film tv  
■ Reiner Werner Fassbinder. Tredicesimo episodio — L'esterno e l'interno ■ Il mistero ■ paura di fronte ad un segreto. Franz finisce in manicomio dopo aver sopportato di tutto, ■ dopo aver cercato in tutti i modi di essere onesto senza riuscirci. Solo e rinchiuso, vive nella sola dimensione che gli sembra possibile: quella del sogno
- 23 — Paolo Conte in concerto, musicale. Registrazione ■ concerto tenuto dal cantautore astigiano nell'ambito ■ IX rassegna sanremese della ■ d'autore. Riascolteremo i suoi brani più noti
- 23,40 Tg2 stasera

## Rete tre

- 17,30 **Lo scatolone**, antologia ■  
nuovissimi, nuovi e seminuo-  
vi. Varietà (replica)
- 18,30 **L'orecchiocchio**, quasi un  
quotidiano tutto di musica
- 19 — **Tg3 - Intervallo con** ■  
**Pinotto**, cartoni animati
- 19,35 **Milano 2000**, documenti. Se-  
conda puntata: C'era una  
volta l'industria — *Ciclo di  
trasmissioni con incontri con  
vari protagonisti* ■ *vita  
milanese notì a livello nazio-  
nale, interrogati sul futuro  
della città. Rispondono fra  
gli altri il sindaco Tognoli e il  
sociologo Alberoni*
- 20,30 **Mister Roberts**, di John Ford  
e Mervyn Le Roy, con Henry  
Fonda, James Cagney, Jack  
Lemmon. Usa guerra ■  
— *Un tenente americano al-  
lo scoppio della guerra  
muore dalla voglia di com-  
battere i giapponesi. Viene  
invece imbarcato ■ ■ mer-  
cantile e per giunta agli ordi-  
ni di un comandante durissi-  
mo ■ stupido. Negli ultimi  
mesi di guerra corona final-  
mente il suo sogno: va in pri-  
ma linea e ■ ■ da eroe*
- 22,25 **Tg3**
- 23 — **Tg3 Set**, attualità

## Svizzera



- 18 — Per i ragazzi: Buzz Fizz, quiz  
a premi dove tutti possono  
partecipare e vincere.
- 18,45 **Telegiornale**
- 18,50 **Viaval**, in diretta fra notizie,  
giochi,  e realtà
- 19,25 **Vicini troppo vicini**, telefilm
- 19,55 **Il Regionale**, rassegna  fatti  
 avvenimenti della Svizzera  
italiana
- 20,15 **Telegiornale**
- 20,40 **Argomenti**, settimanale  in-  
formazione nazionale e re-  
gionale
- 21,35 **Ribetta Ch**, musical
- 22,25 **Telegiornale**
- 22,35 **Lo sport**: cronaca differita di  
un incontro  Lega Naziona-  
le  pallacanestro - Al termi-  
ne: **Telegiornale**

**Italia1** 58-41-25-23  
(Antenna Nord)

- 14 — Gli emigranti, sceneggiato  
**FILM** 14,50 — **Le** **Le** **e gli amori** **Omar Kayam, il William Dieterle con Cornet Wilde, Michael Rennie, Debra Paget, John Derek. Usa, avventuroso, 1967 — Omar viene scelto** **astronomo del sultano ma in cambio** **sua fidanzata deve entrare a far parte dell'harem. Omar allora** **una congiura al danno del sultano e riottiene la libertà di lei**  
16,45 **Bim** **Bim Bam, per i ragazzi: i Superamici, cartoni**  
18,30 **le spose, telefilm**  
19,30 **Invincibili, telefilm**  
20 — **Vita da strega, telefilm**  
**FILM** 20,30 — **Squadra antibuffa, con David Hemmings, Anna Cardini. Italia, avventuroso, 1977 — Una misteriosa gang truffa al Lloyd di Londra migliaia di sterline. Un poliziotto italiano affiancato da un collega inglese cerca di mettere nel sacco i colpevoli facendo la spola tra Roma e New York**  
22,15 **Chips, telefilm**  
23,15 **Prix neve**  
**FILM** 24 — **Charlie il negro, di L. Slangier, con Fred Williamson. Usa, drammatico, 1974**

# Montecarlo

- 14,30 **Victoria Hospital**, sceneggiato. Replica
- 15 — **Il nome con Dina**, varietà presentato da Dina Luca
- 16 — **Vicconti**, sceneggiato. Seconda puntata (replica). Regia di Anton Giulio Majano — **Nella Milano del Medio Evo**, storie di sangue, d'amore e di lotta per il potere
- 18,30 **Notizie flash** - **Bollettino meteorologico**
- 18,35 **La lunga caccia**, telefilm. Ottavo episodio
- 19 — **Shopping**, guida sugli acquisti presentata da Paola Protti
- 19,15 **Telemenù**, una ricetta al giorno e utilissimi consigli di cucina presentati da Wilma Angelis
- 19,30 **Il nome sono affari**, quiz
- 20 — **Victoria Hospital**, sceneggiato
- FILM 20,30** **Gli occhi di glada**, di John Erman, con Paul Winfield, Jonathan Lippe. Usa drammatico 1978
- 22 — **Il musicomio**, spettacolo musicale. Terza puntata
- 23 — **Incontri fortunati**, varietà - termine: **Notiziario** - **Oroscopo** - **Il bollettino meteorologico**

## Capodistria

- 13,30 **Confine aperto**, trasmissioni  
in lingua slovena  
16,30 **Confine aperto**, replica  
17 — **Notiziario**  
17,10 **La scuola**: Storia dell'arte.  
Rembrandt, documentario.  
Prima parte  
**FILM 18 —** Titolo non pervenuto in tem-  
po utile  
19,30 **Telegiornale - Punto d'In-  
contro**  
20,15 **Le [ ] Leningrado**, docu-  
mentario  
21,15 **Vetrina [ ] In Jugosla-**  
[ ]  
21,25 **Telegiornale - Tuttoggi**  
21,40 **I Collaboratori**, telefilm  
22,25 **Telegiornale - Tuttoggi**



**il meglio  
alla radio**

**UNO** (FM 92.1)

- 13,35 **Master:** musica, notizie e anteprime ■ **mando musicale pre-** ■ **Fiorella**  
**Gentile**
- 14,30 **Baci al Grand** ■ **Fonorumani** per sognare di Giancarlo Palermò
- 15,03 **Radiouno Servizio.** «Verde verde», settimanale per crescere, di Katia Sinò
- 16 — **Il Pagnone** a cura ■ **Giuseppe Neri**
- 18 — **Microsolco, che passione!** Novità discografiche nella musica classica. Programma ■ **Salvatore Capri**
- 19,30 **Radiouno jazz '83.** Il cool jazz: ritratto di un'epoca ■ **Franco Fayenz**
- 20 — **Radiouno spettacolo.** Chi, come, dove, quando, perché, in studio Folco Lucarini
- 21,03 **La borsa** ■ **gusto.** Programma ■ **Giorgio Vidusso, e con** di Raffaella Brustia
- 21,45 **Caro Ego...** Monologhi brevi ■ **Roberto Valler**
- 22 — **Tuttomusica**
- 22,27 **Audiobox:** **Disobolli** ■ **Kant uniti nel bene e nel male** di **Lamberto Lambertini** (replica)

**DUE** (FM 95.6)

- 13,41 Sound Track.** Curiosità, informazioni, ricordi di vecchi e nuovi film e delle loro musiche presentati ■ Francesco Valzano
- 15 — Don ■■■■ e i giovani d'oggi** di Giovanni Guareschi. Lettura integrale a più voci diretta da Vittorio Melloni
- 15,42 Concorso per radiodrammi selezionati e prodotti ■■■■ regionali ■■■■**
- 16,32 Festival.** Programma di cinema, teatro, radio, televisione raccontato ■ Turi Vassile e Lucio ■■■■ ■■■■
- 17,32 Le ■■■■ della musica** a cura di Laura Padellaro
- 18,32 Giovanni Gigliozi presenta** *Le carte parlanti. Quel che ■ legge e quel che ■ dovrebbe leggere*
- 19,57 Il convegno ■■■■ cinque a ■■■■ di Luca Liguori**
- 21,30 Viaggio ■■■■ ■ notte ■■■■ ■ prosa scelte ■ Gabriella Lodolo**
- 22,50 Radiodus 3131 notte.** Programma d'intrattenimento in diretta

**TRE (FM98.2)**

- 12 — **Pomeriggio musica-**  
■ a cura ■ Paolo  
Donati
- 15,30 ■ **certo disco** ■ a  
cura ■ Pasquale  
Santoli
- 17,30 **Spazio Tre. Musica** ■  
attualità ■ culturali  
presentate da Nicco-  
lò Capponi
- 21,10 **Omaggio ■ Strawi-**  
sky ■ **centenario**  
■ ■ ■  
Presentazione di Roman  
Vlad
- 22,30 ■ ■ ■ **to**  
coest. Cultura e so-  
cietà negli Stati Uniti
- 23 — **Il jazz. Improvisa-**  
zione ■ creatività  
■ ■ ■ **musica**



## G. R. P.

Canali 42-60-66

- FILM 14,30** *Io non protesto, io* di Ferdinando Baldi, con Caterina Caselli, Enrico Montesano. Italia, commedia 1968. Una maestra ha una voce e ne serve per alliezioni. Un nobile cerca di boicottarla, poi, quando apprende che un parente è diventato ricco commerciando dischi, le appronta un complesso e la fa esibire. Il successo è certo, ma lei preferisce l'amore. La Caselli come attrice venne definita «una calamità».
- 16 — *Filstones*, cartoni animati
- 16,30 *Grp spettacolo*
- 16,35 *Leo, il re della giungla*, di A. Blsby. Giappone, cartone animati 1970. Raccolta di quattro cartoni serie che vede protagonista il leone bianco amante della pace.
- 18,05 *Polo*, cartoni animati
- 18,35 *I ranocchi*, cartoni animati
- 19,05 *Grp storico - Grp flash*
- 19,30 *Pagina speciale*, attualità
- 19,45 *Sport e brivido*
- 20 — *Filstones*, cartoni animati
- FILM 20,30** *Il club degli idioti*, di Ron Winston, con Anjanette Comer, Jill St. John, Robert

- Wagner. Usa, commedia 1966. Le avventure professionali di campione di golf, lo portano sull'orlo del fallimento. Pieno di debiti e radiato dall'albo dei professionisti per colpa non sua, protagonista decide sfidare i suoi denigratori impegnando al massimo le possibilità.
- 22,20 *Codice Due*, telefilm
- 23,15 *Grp flash*
- FILM 23,30** *Il toro monta*, con Femi Benussi. Italia, commedia
- 0,35 *Dal giornale di oggi*, rassegna della stampa cittadina
- FILM 1 —** *L'onorevole Angelina*, di Anna Magnani. Italia, drammatico. Un'energica popolana difende con foga sé e gli amici da varie ingiustizie. Astuti politici la convincono a farsi eleggere per sfruttare il suo ascendente. Lei capisce di essere in un gioco troppo grande per le possibilità e cerca di fare marcia indietro.
- FILM 2,30** *La regina Margot*, Francia, storico 1955
- FILM 4 —** *di notte*, Italia, documentario

## Canale

Canali 32-36-43-61-69

- 13,30 *Aspettando il domani*
- 14 — *Sentieri*, sceneggiato
- 14,50 *vita vivere*, sceneggiato
- 15,50 *Hospital*, sceneggiato
- 16,10 *Candy Candy*, cartoni animati
- 16,30 *La regina del mille anni*, cartoni animati
- 17,30 *Hazzard*, telefilm
- 18,30 *Popcorn*, musicale. Con Claudio Cecchetto, Stefania Mecchia
- 19 — *I Puffi*, cartoni animati
- 19,30 *Spazio 1999*, telefilm
- FILM 20,30** *Kojak* Pesca nell'East River. Un boss della droga per cadere nella trappola tesaglia Kojak che finge di lasciarsi corrompere. Ma qualcosa non funziona e bisogna correre ai ripari.
- FILM 21,30** *Funerale a Berlino*, di Guy Hamilton, con Michael Caine, Eva Renzi. Inghilterra, spionaggio. Un agente segreto inglese incaricato di far attraversare il muro Berlino ad un colonnello russo desideroso di cambiare bandiera.
- 23,30 *Canale 5*
- *Flamingo Road*, telefilm

## Rete A

Canali 62-31

- 13,15 *Vultus V*, cartoni animati
- 14 — *Telefilm*
- 14,30 *Love boat*, telefilm
- FILM 15,30** *La calda notte*, con Raquel Welch, Quinn O'Hara. Usa, commedia. Film pugni, pube e pistole. La bellissima protagonista è contesa tra un giovane proprietario di una discoteca ed un rude motociclista che è deciso a prenderla con la violenza. Scontro finale fra i due.
- 17 — *Telefilm*
- 17,30 *Vultus V*, cartoni animati
- 18 — *Mimi*, cartoni animati
- 18,25 *Informazione*
- 19,30 *Sulle* California, telefilm
- FILM 20,30** *Aquila tonanti*, di John Auer, con John Derek, Mona Freeman. Usa, guerra 1952. Due ragazzi in guerra. Capitano nello stesso battaglione dove è sergente il padre sconosciuto di uno di loro. Questo riconosce il figlio sacrificandosi salva entrambi.
- 22,15 *Fbi*, telefilm
- 23,15 *Informazione*
- FILM 23,20** *Film*

## Telestudio (Retequattro)

Canali 24-45

- 14 — *Ciranda* Pedra, sceneggiato
- FILM 14,45** *Boide* di George Sherman, con Piper Laurie. Usa, commedia, 1955. Un ingegnere progetta una velocissima automobile, fabbrica presso cui lavora bocchia il progetto. Per dimostrare la validità protagonista costruisce da sé un prototipo e lo iscrive ad una gara.
- 16,30 *Cartoni*
- 18 — *Flo*, cartoni animati
- 19,30 *Charlie e Angela*, telefilm
- 20,30 *Dynasty*, telefilm
- FILM 21,30** *Indiscreto*, di Stanley Donen, con Cary Grant, Ingrid Bergman. Usa, commedia, 1957. Un'attrice famosa diventa l'amante di un diplomatico. Lui però la sposa perché è già sposato e ha anche due figli. Lei scopre che si tratta di una e prepara la sua vendetta.
- 23,30 *I leggendari*
- FILM 24 —** *I rinnegati* Grant, con Henry Cobb. Spagna, western.
- FILM 1,45** *Raptus*, con Folco Lulli. Italia, drammatico, 1969

## Quarta Rete

Canali 22-35-67

- FILM 14,30** *Titolo non pervenuto in tempo utile*
- 16 — *Bem*, cartoni animati
- 16,30 *Impossibile*, telefilm
- 17,30 *musicali a richiesta*
- 18,30 *Sigma*, cartoni animati
- 19 — *L'hotel della bella Marianna*, telefilm
- 19,30 *Julia*, telefilm
- 20 — *Anno 2118 progetto*, di William Castle. Usa, fantascienza 1971. Il mondo è diviso in due blocchi, Oriente e Occidente. Un agente occidentale torna in patria dopo una missione e annuncia l'imminente attacco degli orientali. C'è un solo modo per sconfiggerli, ma prima di rivelarlo, muore. Tutti gli scienziati si riuniscono a lavorare notte e giorno nella speranza di resuscitarlo.
- 22 — *Il giallo della poltrona*, telefilm
- 22,45 *Astropanorama*
- 22,50 *Combat*, telefilm
- 23,50 *Lo sport*
- FILM 1 —** *La ragazza di scorta*, Inghilterra, commedia 1976. A Natale vari individui soli si rivolgono ad un'agenzia in cerca di compagnia.

## Teleradio city

Canale

- 14,20 *Peyton Place*, telefilm
- 15,15 *Hulk*, telefilm
- 17 — *I cartoni animati Hanna e Barbera*
- 17,30 *La famiglia Addams*, telefilm
- 18 — *I cartoni animati di Hanna e Barbera*
- 18,50 *Peyton Place*, telefilm
- 19,50 *Tormenti*
- 20,20 *The quest*, telefilm
- 21,20 *La ragazza è* tutti, con Natalie Wood, Charles Bronson. Usa, drammatico. Una giovane s'innamora di un ispettore delle ferrovie, ospite della pensione madre. Quando lui torna in città lei vorrebbe seguirlo, ma la madre la obbliga a restare e a sposare un altro. Fuggita subito dopo il matrimonio, cerca l'amato, ma letteralmente per la paura che lui sappia che si è sposata.
- FILM 23,10** *L'agguato*, Richard Widmark, Lee J. Cobb. Usa, avventuroso, 1959. Scontro fra due fratelli, uno onesto (odioso) e uno disonesto (simpatico). Un bandito rompe il disonesto, l'onesto fa una strage e ruba anche la moglie al fratello.

## Quinta Rete

Canale 47

- 14 — *La famiglia Trapp*, Wolfgang Liebeneiner, con Hans Hott. Germania, drammatico 1956. Ufficiale austriaco a riposo resta vedovo con sei figli. Fonda una banca e assume una novizia per la cura dei ragazzi. Lei s'innamora di lui e lo sposa. Fallisce la banca e i tedeschi invadono l'Austria. Lui è disperato, lei lo convince a scappare in America dove tutti otto diventano ricchi formando un coro specializzato in canti tipici austriaci.
- 16 — *Maude*, telefilm
- 16,30 *La signor Howard*, telefilm
- 17 — *Cartoni animati*
- 18,15 *Magia è bello*
- 18,30 *Joe Forrester*, telefilm
- 19,30 *Kiss*, telefilm
- 20 — *Operazione sottoveste*, telefilm
- FILM 20,30** *Il bello, il brutto e il cretino*, di Gianni Grimaldi, con Franchi, Cicco Ingrassia. Italia, comico 1988
- 22,15 *I nuovi poliziotti*, telefilm
- FILM 23,15** *Il tepore del tuo corpo*, commedia
- FILM 0,45** *Un fiume d'oro*, con Ray Milland. Usa, avventuroso 1978

## Videogruppo

Canali 52-54-57

- 14,45 *Mini mini sopravvivenza*, piccoli annunci economici in diretta per telefono con Francesca Audero.
- 15,30 *Basket*
- 17 — *Gilgnomi*, cartoni animati
- 17,30 *Time machine*, cartoni animati
- 18 — *Le avventure dell'Ape Maga*, cartoni animati
- 18,30 *Gilgnomi*, cartoni animati
- 19 — *Il Trenta minuti*, attualità
- 20 — *Rin Tin Tin*, telefilm
- FILM 20,30** *Walter e i suoi cugini*, di Marino Girolami, con Vittorio Gassman, Riccardo Billi. Italia, commedia 1961. Walter ha due cugini identici a lui, pugliese, anni trapiantati a Milano. I due arrivano nella metropoli per trovare lavoro. Equivoci a non finire.
- 22,30 *Doris Day*, telefilm
- 23 — *Ruote in pista*, settimanale di automobilismo sportivo
- 23,30 *Videonotizie*
- FILM 24 —** *Titolo non pervenuto in tempo*

## Tele Subalpina

Canale 46

- FILM 16,30** *La volpe* di velluto, José María Forqué, Jean Sorel, Annalia Gadé. Italia giallo 1971
- 18 — *Ciao ragazzi*
- 18,30 *Cartoni animati*
- FILM 20,30** *Questi figli*, rubrica
- Una notte a Venezia, drammatico
- 22 — *Piemonte: storia e storie*
- FILM 22,30** *L'amore a 20 anni*, Renzo Rossellini, Shintaro Ishihara, Marcel Ophüls, Andrzej Wajda, con Jean-Pierre Léaud. Francia commedia

## Studio Nord

Canali 51-56-68

- FILM 14,30** *El Paso*, con John Payne, Gay Russell. Usa avventuroso 1949
- 16,10 *Filmati*
- FILM 16,40** *Il forzato di Tolone*, Margherita Cortez. Spagna drammatico 1943
- 19,05 *Giorno dopo giorno*, almanacco - Canale oggi
- 20,10 *Black Beauty*, telefilm
- FILM 20,40** *Lungo viaggio di ritorno*, con John Wayne. Usa avventuroso 1940
- 22,30 *Beauty*, telefilm
- FILM 23 —** *Film*

## Tv Flash

Canali 39-26

- FILM 13,25** *Il piccolo* dell'Orient Express, Guido Zurlì. Turchia, 1977. Un bambino mente sempre e tutti. Un giorno vede compiere un omicidio, scorge il volto dell'assassino e lo descrive alla polizia. Nessuno gli crede. Tranne il killer che cerca di ucciderlo vedendo in lui un potenziale pericolosissimo testimone.
- FILM 14,50** *La storia milanese*, di Eriprando Visconti, con D. Gaudenzi. Italia drammatico 1982. Lui e lei s'incontrano e si innamorano. Poi, proprio quando il sentimento incomincia a svanire da entrambe le parti, lei si accorge di essere incinta. Esordio cinematografico di Eriprando Visconti.
- FILM 16,20** *La guerra lampo*, con Leo McCarey, con Groucho, Chico, Harpo, Zeppo, Margaret Dumont. Comico 1933
- 19,15 *Videouno notizie*
- 19,30 *Sportissimo*
- 20,15 *Musica a Torino*
- 20,45 *Perry Mason*, telefilm
- FILM 21,35** *Tre sulla strada*, con R. Caradine. Usa avventuroso 1977
- 23,05 *Dentro la pagina*, attualità
- 23,15 *Film*

## Primantenna

Canali 37-44

- 14 — *Cartoni animati*
- 14,30 *Suspense*, telefilm
- 15 — *Speciale Piemonte*
- 16 — *Telemarket*, mercatino di novità
- 18 — *Cartoni animati*
- 18,30 *Ragazzi in gamba*, telefilm
- 19 — *Interregionale*
- 20 — *Telefilm*
- FILM 21 —** *Film. Titolo non pervenuto in tempo utile*
- 23 — *Telefilm*
- FILM 24 —** *Film*

## Telecupole

Canali 27,500-64

- FILM 14 —** *Film. Titolo non pervenuto in tempo*
- 16 — *I cavalieri del cielo*, telefilm
- 17 — *La gang degli orsi*, telefilm
- 17,30 *Medical Center*, telefilm
- 19 — *La famiglia Smith*, telefilm
- 20 — *Gli invincibili*, telefilm
- 20,30 *Video*, musica e immagine
- 21 — *La trattoria* ricordi, la piemontese
- 24 — *Police Surgeon*, telefilm



# STAMPATA SERA

CRITICA

PIÙ BUONO

Capitolo	****	Eccezionale	*****
Ormai	****	Buono	*****
Favoloso	****	Completamente	*****
Discreto	***	Discreto	****
Mediocre	*	Scarno	**

## PRIME VISIONI

**Ambrosio** (L. 4500) Amici miei alla II, di Mario Monicelli, con Ugo Tognazzi, G. Macchia, A. Celi, P. Neri, R. Montanari (Italia-Colore) — I quattro amici quarantenni continuano nella loro bolla e scherzi ricordando i filmati scomparsi. Non viet. **\*\*\***

**Ariston** (L. 4500) Canzoncine, prod. Walt Disney (Usa - Colore) — La nota favola della povera fanciulla, bizzarra e deliziosa, è stata ridisegnata, che ha innanzi tutto il principio grazie ad una foto buona. Non viet. **\*\*\***

**Artichino** (L. 4500) In viaggio con papà, di Alberto Sordi, con Alberto Sordi, Carlo Verdone (Italia-Colore) — La comicità di due generazioni accoppiata nel due colori attenti, nel paroli di un padre e di un figlio in viaggio per l'Italia. Non viet. **\*\*\***

**Astoria** (L. 4500) In viaggio con papà, di Alberto Sordi, con Alberto Sordi, Carlo Verdone (Italia-Colore) — La comicità di due generazioni accoppiata nel due colori attenti, nel paroli di un padre e di un figlio in viaggio per l'Italia. Non viet. **\*\*\***

**Augustus** (L. 4500) Che cosa, di Peter Medak, con George C. Scott, Toshi Van Donkelaar (Usa-Colore) — Un film, molto misterioso, non trova pace, il suo fantasma continua ad aggirarsi nei luoghi del delitto sparando la gente. Viet. **\*\*\***

**Capitol** (L. 4500) E.T., di S. Spielberg, con H. Thomas, R. Macaulay, D. Barrymore (Usa-Colore) — Piccolo strano in anteprima alimentare dal sogno al piccolo Elliott. Non viet. **\*\*\***

**Centrale** (L. 4000) Di padre in figlio, film scritto, diretto e interpretato da Vittorio e Alessandro Gassman (Italia-Colore) — Prodotto in famiglia nel corso degli anni, la storia, quasi vera, del rapporto tra padre e figlio. Non viet. **\*\*\***

**Continentale** (L. 4500) David, ora 18,30. The big sleep (il grande sonno), di Howard Hawks (versione originale), con Humphrey Bogart, Lauren Bacall, Robert Mitchum, e Robert Strauss (Italia-Colore) — Note senza fine (versione italiana), di Robert Strauss. **\*\*\***

**Fortino** (L. 4500) CROCCETTA - RITA - MIMMILUNA (L. 4500) (via Sacchi 85, telefono 587.715) L'addio, di L. Fucini, Viet. 18, Ap. 17,30. **\*\*\***

**Hollywood** (L. 4500) Smeraldo d'essai (via Tunisi 92, tel. 528.827) Il cacciatore, di M. Cimino, con R. De Niro, M. Streep, Ap. 20, ut. 22,30. **\*\*\***

**Jolly** (L. 4500) VINOGLIO (corso Duca Abruzzi 102, tel. 586.125) Rikena, ridere, ridere, Chiamami aquila, John Belushi, (a grande richiesta), Ore 20,20; 22,30. **\*\*\***

**Associazione** (L. 4500) ZONA FRANCA (via Principe Amedeo 5/L, tel. 544.077) Warner Bros Festival: Now (Pendantemente), di J. P. Wong Rappaport (versione originale), Viet. che, Viet. 18. **\*\*\***

## Cristallo

Il banditi del tempo, di Terry Gilliam, con Sean Connery, John Cleese, Shelley Duvall, Ralph Richardson (Usa-Colore) — Una allegria e satirica commedia tra i banditi di tutti i tempi con la musica di George Harrison. Non viet. **\*\*\***

**Doria** (L. 4500) E.T., di Steven Spielberg, con Henry Thomas, R. Macaulay, D. Barrymore (Usa-Colore) — Piccolo extraterrestre viene abbandonato sulla Terra e si stringe in un'amicizia alimentare dal sogno al piccolo Elliott. Non viet. **\*\*\***

**Gioiello** (L. 4500) La capra, di Francis Verber, con Gérard Depardieu, Pierre Richard (Francia-Colore) — Gioiello medesimo e fortunato in coppia con l'investitore alla ricerca di sventura ereditaria, brava nella foresta sudamericana. Non viet. **\*\*\***

**Keller** (L. 4500) Canzoncine, di John Jost, con Bob Gaudin, K. K. (Usa-Colore) — Vicende in un mondo di un personaggio dalle qualità canzoncine, brava nel canzoncine. Versione inglese con sottotitoli in italiano. Viet. 18. **\*\*\***

**Laide** (L. 4500) Rambo, di Ted Kotcheff, con Sylvester Stallone, Richard Crenna, Brian Dennehy (Usa-Colore) — Scatenato e imprevedibile guerriero metropolitano, impugna duramente l'organizzazione acquisita nell'ultima delle polizie. N.V. **\*\*\***

**Lilliput** (L. 4500) Pink Floyd the wall, di Alan Parker (Usa-Colore) — La storia della musica e del successo del celebre complesso inglese, attraverso una vicenda romanzata. Non viet. **\*\*\***

**Lux** (L. 4500) Teda e croce, di Nanni Loy, con Nino Manfredi, Renato Pozzetto (Italia-Colore) — Due uomini di variatissimi per idee e sentimenti si trovano a dover convivere. Guai ed equivoci a ripetizione. Non viet. **\*\*\***

**Nazionale** (L. 4500) Il mondo nuovo, di Ettore Scola, con M. M. Strolari, J. L. Baragli, H. Schyngula, H. Karyel, A. Ferro, J. C. Briley (It-Fr-Colore) — Terza parte di una trilogia di una folle carovana durante la Rivoluzione francese. Non viet. **\*\*\***

**Olimpia** (L. 4500) Amici di John Huston, con Allean Quin, Albert Finney, Carol Burnett (Usa-Colore) — Tratta del più celebre fumetto americano, la storia e la avventura di una povera ma simpatica e allegria orfana. Non viet. **\*\*\***

**Reposi** (L. 4500) Elingo Bongo, di F. Campanile, con A. Celentano, C. Bouquet (Italia-Colore) — Sul detto scientifico che l'uomo discende dalla scimmia, diversa prova di un uomo e della sua scimmia che a vero il contrario. Non viet. **\*\*\***

**Reposi** (L. 4500) ZETA d'essai (via Cicerone 88, tel. 749.2807) Heavy rider, di D. Hoffer, con P. Fonda, Viet. 14, Ore 20,20; 22,30. **\*\*\***

**Crocetta - Rita - Mimmina** (L. 4500) (via Sacchi 85, telefono 587.715) L'addio, di L. Fucini, Viet. 18, Ap. 17,30. **\*\*\***

**Smeraldo d'essai** (via Tunisi 92, tel. 528.827) Il cacciatore, di M. Cimino, con R. De Niro, M. Streep, Ap. 20, ut. 22,30. **\*\*\***

**VINOGLIO** (corso Duca Abruzzi 102, tel. 586.125) Rikena, ridere, ridere, Chiamami aquila, John Belushi, (a grande richiesta), Ore 20,20; 22,30. **\*\*\***

**ZONA FRANCA** (via Principe Amedeo 5/L, tel. 544.077) Warner Bros Festival: Now (Pendantemente), di J. P. Wong Rappaport (versione originale), Viet. che, Viet. 18. **\*\*\***

## Romano

Piccolo (Fr-Colore) — Estroso personaggio, spassoso (della l'irle, tenta di implementare un test nella foresta amazzonica, Palma d'oro a Cannes per la regia. Non viet. **\*\*\***

**Studio Ritz** (L. 4500) Victor Victoria, di Blake Edwards, con Julie Andrews, James Garner (G.B.-Colore) — Cantante per ottenere successo si finge uomo travestito da donna. Guai ed equivoci sono inevitabili. Viet. 14. **\*\*\***

**Torino** (L. 4500) Giuramento, con Mario Merola, Nino D'Angelo, Regino Bianchi (Italia-Colore) — Emotiva storia a forti toni, tra tradimenti, omicidi e povera, ambiziosa nella consulenza Napoli chissà se vittoria. Non viet. **\*\*\***

**Vittoria** (L. 4500) E.T., di S. Spielberg, con H. Thomas, R. Macaulay, D. Barrymore (Usa-Colore) — Piccolo extraterrestre viene abbandonato sulla Terra e si stringe in un'amicizia alimentare dal sogno al piccolo Elliott. Non viet. **\*\*\***

**Acapulco** (L. 3000) Serata organizzata dal Quartiere S. Salvatore: Francesco d'Assisi, di Lilliana Gervasi, con Lou Castel, Riccardo Cuccolla, Giancarlo Sbragia (It-Fr-Colore) — Interpretazione storica e religiosa della figura del Santo. Segnalato dalla Critica Commedia. **\*\*\***

**Ambra** (L. 3000) Jessica Christ Supersar, di Norman Jewison, con J. L. Baragli, H. Schyngula, H. Karyel, A. Ferro, J. C. Briley (It-Fr-Colore) — Terza parte di una trilogia di una folle carovana durante la Rivoluzione francese. Non viet. **\*\*\***

**Arco-Inc.** (L. 3500) Violenza, di Carlo Vanzina, con Diego Abatantuono e Laura Antonelli (Italia-Colore) — Poliziotto imbutato alle prese con bellissime ladre. Finale a sorpresa. Non viet. **\*\*\***

**Faro** (L. 3000) La cosa, di John Carpenter, con Kurt Russell (Usa-Colore) — Rifiuto in chiave moderna di una cosa da un altro mondo, con protagonista una mostruosa creatura venuta da un pianeta lontano. Viet. 18. **\*\*\***

**Fiamma** (L. 3000) La cosa, di John Carpenter, con Kurt Russell (Usa-Colore) — Rifiuto in chiave moderna di una cosa da un altro mondo, con protagonista una mostruosa creatura venuta da un pianeta lontano. Viet. 18. **\*\*\***

**Orfeo** (L. 3000) ORFEO (piazza Carina, tel. 839.6701) Forcad lo bene, filmato Soci Nascita Club. Ap. 15, ut. 22,30. Ingresso 4000. **\*\*\***

**Principe** (L. 4500) PRINCIPALE (via Principe d'Acate 45, tel. 749.5951) Marilyn filmabile, Ap. 15, ut. 22,30. Ingresso 4000. **\*\*\***

**Regina** (L. 4500) REGINA (corso Regina Margherita 123, tel. 530.885) Oh... Angelina, Ap. 10, ut. 22,30. **\*\*\***

**Alcione** (L. 4500) ALCIONE (c. Regina Margherita 134, tel. 521.146) Capote indiano di una moglie innamorata, Ap. 15, ut. 22,30. **\*\*\***

**Artisti** (L. 4500) ARTISTI (via Principe Amedeo 5/L, tel. 544.077) Warner Bros Festival: Now (Pendantemente), di J. P. Wong Rappaport (versione originale), Viet. che, Viet. 18. **\*\*\***

**Milano Doppia Luce Rossa** (via Milano 8, tel. 530.255) Montrose indiana, Ap. 10, ut. 22,30. **\*\*\***

## TEATRI

**Piccolo Regio** (ore 17,30) Audizioni discografiche. Ricorda di C. Puccini a cura di Fernando Botelli, Ingresso 4000. **\*\*\***

**Teatro Stabile** (ore 20,30) Il Teatro Stabile di Genova presenta E. M. per conquistare il sole, di M. Scialoja, regia di M. Scialoja. **\*\*\***

**Auditorium** (ore 20,30) Il Gruppo della Focaccia presenta La forza dell'adulazione di Thomas Bernhard, regia di D. De Luca. **\*\*\***

**Conservatorio** (ore 21) L'Associazione per la Musica di la Cultura del Chianti, per la Musica di la Cultura del Chianti, per la Musica di la Cultura del Chianti. **\*\*\***

**La Perla** (L. 4500) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**Massimo** (L. 3000) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**San Paolo** (L. 2000) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**Selene** (L. 2500) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**Statuto** (L. 3000) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**San Paolo** (L. 2000) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**Alcione** (L. 4500) ALCIONE (c. Regina Margherita 134, tel. 521.146) Capote indiano di una moglie innamorata, Ap. 15, ut. 22,30. **\*\*\***

**Artisti** (L. 4500) ARTISTI (via Principe Amedeo 5/L, tel. 544.077) Warner Bros Festival: Now (Pendantemente), di J. P. Wong Rappaport (versione originale), Viet. che, Viet. 18. **\*\*\***

**Milano Doppia Luce Rossa** (via Milano 8, tel. 530.255) Montrose indiana, Ap. 10, ut. 22,30. **\*\*\***

**Associazione** (L. 4500) ZONA FRANCA (via Principe Amedeo 5/L, tel. 544.077) Warner Bros Festival: Now (Pendantemente), di J. P. Wong Rappaport (versione originale), Viet. che, Viet. 18. **\*\*\***

## TEATRI

**Piccolo Regio** (ore 17,30) Audizioni discografiche. Ricorda di C. Puccini a cura di Fernando Botelli, Ingresso 4000. **\*\*\***

**Teatro Stabile** (ore 20,30) Il Teatro Stabile di Genova presenta E. M. per conquistare il sole, di M. Scialoja, regia di M. Scialoja. **\*\*\***

**Auditorium** (ore 20,30) Il Gruppo della Focaccia presenta La forza dell'adulazione di Thomas Bernhard, regia di D. De Luca. **\*\*\***

**Conservatorio** (ore 21) L'Associazione per la Musica di la Cultura del Chianti, per la Musica di la Cultura del Chianti, per la Musica di la Cultura del Chianti. **\*\*\***

**La Perla** (L. 4500) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**Massimo** (L. 3000) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**San Paolo** (L. 2000) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**Selene** (L. 2500) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**Statuto** (L. 3000) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**San Paolo** (L. 2000) Grand Hotel Esplanade di Castellano e Pipolo, con A. Celentano, E. Montanari, D. Abatantuono, C. Verdone, E. G. (Italia-Colore) — Tutti stritti liti e perorazioni per i tanti comici rivisti insieme in un grande e ricco noel. Non viet. **\*\*\***

**Alcione** (L. 4500) ALCIONE (c. Regina Margherita 134, tel. 521.146) Capote indiano di una moglie innamorata, Ap. 15, ut. 22,30. **\*\*\***

**Artisti** (L. 4500) ARTISTI (via Principe Amedeo 5/L, tel. 544.077) Warner Bros Festival: Now (Pendantemente), di J. P. Wong Rappaport (versione originale), Viet. che, Viet. 18. **\*\*\***

**Milano Doppia Luce Rossa** (via Milano 8, tel. 530.255) Montrose indiana, Ap. 10, ut. 22,30. **\*\*\***

**Associazione** (L. 4500) ZONA FRANCA (via Principe Amedeo 5/L, tel. 544.077) Warner Bros Festival: Now (Pendantemente), di J. P. Wong Rappaport (versione originale), Viet. che, Viet. 18. **\*\*\***



**TORINO - Due fidanzati in albergo, lei morta e lui in coma**

# Droga, a 20 anni decidono di uccidersi «Ricordaci, e non sbagliare come noi»

● E' vivo, e molto probabilmente sarà del medico, Massimiliano Gill, il giovane drogato di 22 anni che in un d'albergo di corso Novara con la sua Ponticchio, 22 anni. Lei è sopravvissuta

ta all'overdose di eroina, mentre lui è in rianimazione all'Astanteria Martini. In un messaggio-testimonianza al genitori, Max e riconosce la sua. Il testamento appare rivolto soprattutto ai giovani sbandati

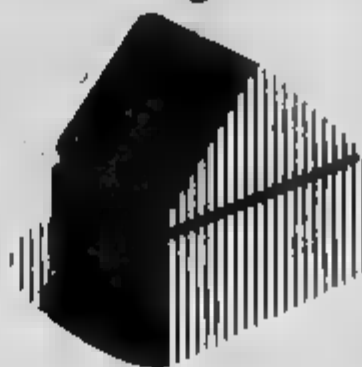
Dedicato alla sorellina di Max, 12 anni, c'è l'esortazione a sbagliare, a guardarsi la droga, «non come noi» per non una strada senza ritorno. ● A PAG. 4

Mercoledì 12 Gennaio 1983

## STAMPA SERA

QUOTIDIANO D'INFORMAZIONI - TORINO, VIA MONTENAPOLEONE 10 - TEL. (011) 65.661 - CODICE DI AVVISO POSTALE 10126 - SPEDIZIONE IN ABBON. POSTALE (RACCOMANDA 1/70) - LINE 400 (RITARDI IL DOPIO)

Vuoi vendere, comprare,  
il tuo alloggio?  
Rivolgiti a:



**EDILCASE**

Corso Matteotti, 47 Torino  
Tel. 54.81.54



MERCOLEDÌ 12 GENNAIO - ANNO 115 - NUMERO 11

MARIA PORTICCHIO, 21 ANNI PER

*Rottura delle trattative, scioperi inaspriti*

# CAOS NEGLI OSPEDALI PER ALTRI DIECI GIORNI

Oggi fermi anche i parastatali - Per tre giorni medicine a pagamento

● Scioperano per dieci giorni i medici ospedalieri; i farmacisti faranno pagare per i giorni di medicina. Dovranno altri gravi disagi. Al termine di una nervosa giornata di scioperi i sindacati dei medici hanno le trattative con il governo.

I rappresentanti Anaso, SImp, Anpo, Ci hanno proclamato uno sciopero nei giorni 13, 14, 17, 18, 19, 21 gennaio; disagio quindi per 10 giorni, il sabato e la domenica. I farmacisti faranno pagare le medicine fino a sabato per protestare contro il complicato siste-

ma di pagamento tickets parte degli e i ritardi pagamento dei medicinali parte della Usl.

Ma gli scioperi sono in programma. I sindacati hanno già deciso di lavorare articolato a più da prossimo. I dipendenti Usl minacciano

scioperi il 24 gennaio paralizzando l'attività e il pagamento degli stipendi al personale. I medici e i consultori, al servizio di medicina scolastica e alla, al tossicodipendenti sollecitano il rinnovo della convenzione. Oggi scioperano anche i parastatali. ● A PAG. 14

*Come è cambiato il 1982 in Piemonte*

## Sono cresciuti divorzi fallimenti e infortuni

● Più divorzi, meno adozioni, più fallimenti, omicidi, più infortuni sul lavoro. Questi punti può condensare la relazione dott. Bongioanni, procuratore generale di Torino, all'inaugurazione dell'anno giudiziario tracciato un quadro della situazione torinese che sfiora, in certi passaggi, l'analisi approfondita dello storico.

Bongioanni mette in rilievo alcuni momenti innovativi le maggiori torinesi percorso l'anno passato, come l'ammissione all'adozione di coppie Testimoni Geova, l'adozione di un bimbo al padre transessuale, il di una madre di meno sedici a strappare il proprio bambino ed altri. contro ci sono oltre centomila reati di vario genere rimasti impuniti, c'è la lotta alla droga che pare condotta con serietà solo nell'Infermeria Nuove e altri problemi di Torino.



● A PAG. 13

*Il satellite sovietico continua a perdere quota*

## E' GIA' PRECIPITATO UN PEZZO DI COSMOS

WASHINGTON — Una parte del satellite «Cosmos 1402» in nello spazio, è nell'atmosfera terrestre e con probabilità si è incendiata, mentre il reattore è ancora in orbita e continua a perdere quota prima di due settimane: è quanto affermano oggi fonti servizi di informazione statunitensi.

Una parte del satellite, dal blocco centrale alla fine dicembre, quando il «Cosmos 1402» dalla orbita, nell'atmosfera prima di due settimane: è quanto affermano oggi fonti servizi di informazione statunitensi.

Le fonti americane ribadiscono non essere ancora in grado prevedere il reattore nucleare del satellite potrà cadere. Il dipartimento Stato ha detto la settimana scorsa che ci 70 possibilità su cento il materiale del che non brucerà nell'atmosfera cada in mare, mentre per par sua la «Tass» ha affermato venerdì scorso che il nucleare completamente distrutto durante il rientro nell'atmosfera lasciando tracce di radioattività di scarsa rilevanza. ● A PAG. 15





La rivoluzione del traffico è stata realizzata il 2 maggio scorso

# Una città sulla «griglia»...

Nell'ambito Trasporti Torinesi è un dipartimento occuperà, d'ora in poi, delle pubbliche relazioni gli organi informazione e, in ultima analisi, con l'intera città.

Se ne è parlato nel corso un incontro promosso dal presidente Salerno, partecipato, tra l'altro, dall'assessore Rolando e numerosi tecnici, il direttore del nostro giornale Michele Torre, il capocronista di «Stampa» Ernesto Marengo e il vicecapocronista Baudino.

Ne è nata una lunga chiacchierata, oggi in queste pagine, cui, ogni punto polemico e approssimativo, è stato «rivolto» di maggio non sempre completamente a fuoco in passato, è uscita la necessità di nuovi, più puntuali ed equilibrati, le parti in causa: i lati amministrativi ed i tecnici che

lavorando a un Piano trasporti dedicato alla Torino domani, i giornalisti i quali raccolgono e riportano l'opinione della gente che vive, «viaggia» e si muove nella Torino d'oggi.

Il presidente Salerno, facendo gli onori casa: chiediamo soltanto di farci «poter rispondere» ai dubbi, «sintesi» ed «ante» preselezione volte in netto contrasto che vengono avanzate sul del trasporti pubblici «degli utenti».

risposta il direttore di «Stampa»: «Il quotidiano consiste in una «griglia». Escludiamo strumentalizzazioni e demagogie. Ciò che conta è parlar chiaro, concreti. la replica a «proteste del passato» oppure suonata «troppo flosca, questo dipende da noi» e «una «voci ufficiali» cui

siamo pronti a da parte nostra tutto lo spazio necessario.

Così, la potenzialità «dialogo» più serrato ed aperto, «chiaramente dal dibattito» segue, la parola spetta ai lettori. La «rivoluzione» primaverile ormai decantata, la serie provvedimenti e modifiche arrivate l'autunno ha contribuito a sfondare alcuni dubbi fondamentali che rimangono, non basta, «rete» trasporti urbani «in divenire» come quella che a Torino merita.

«Stampa» è pronta pertanto a riaprire — ed approfondire — il dibattito. Con la «Stampa» Trasporti Torinesi, con il di sempre per «voci», le richieste, interrogativi di la città.

## Salerno: «Non sempre siamo stati capiti»

Salerno — Il motivo dell'incontro è cercare di stabilire rapporti più diretti, più proficui nell'interesse della cittadinanza, dell'utenza, dell'informazione e dell'azienda dei trasporti. Noi riteniamo che l'informazione debba illustrare alla cittadinanza le situazioni particolari, gli sforzi, i desideri, le volontà, le finalità che l'azienda vuole dare, e cioè un più efficiente servizio trasporti. Tante volte naturalmente non abbiamo raggiunto questi obiettivi, ma non si può falsare la nostra volontà di arrivare. Chiediamo perciò: 1) che l'informazione non sia di parte; 2) che anche l'azienda dire la; 3) che si sappia distinguere tra i risultati e il lavoro di circa settanta persone dell'azienda trasporti, le loro caratteristiche di capacità, di sacrificio e anche rispetto nel riguardi pubblico. Se poi si potesse conoscere meglio che vuol dire un'azienda trasporti, la cittadinanza avrebbe diverse da quelle che forse ha per quanto riguarda i ritardi del tram, della maggiore o minore capienza, occupazione del mezzo pubblico, quelle che sono le necessità che mandano avanti un servizio che trasporta qualcosa come 450 milioni di persone all'anno.

Ho l'impressione che nell'informazione faccia un po' di confusione: non si distingue bene quale sia il compito trasporto pubblico, per quale motivo si fermi i corti incroci difficili e perché ritardi. Inoltre confonde tra quello devono fare i vigili e i lavoratori trasporti. Rischiando fare tutto un fascio e dare la colpa della situazione a tutti insieme mentre può darsi che ci siano effettive diverse responsabilità. Noi ci assumiamo le nostre, chiaramente, però vorremmo che si confondano difficoltà traffico per errori del tranviere.

Sarebbe necessario motivare il giudizio che si dell'azienda, dire all'utenza

cosa vuol dire un'azienda di trasporti, spiegare gli sforzi che stiamo facendo per una maggiore efficienza, maggiore produttività. Cercare insomma di dare un aspetto di maggiore sofisticazione di informazione, sottolineando per esempio che noi abbiamo qualcosa di grossi depositi e 62 mila importanti, oppure spiegando che cos'è il Consorzio trasporti torinesi: il primo in Italia di aziende private e pubbliche. Sarebbe indispensabile saper anche che il piano trasporti oggi nell'occhio del ciclone è stato premiato. Consiglio nazionale delle ricerche per la sua filosofia, per il modo nuovo in cui concepiscono i trasporti. questa è la prima volta in Italia che fa un piano trasporti destinati a durare diversi anni, cioè programmato, enormi difficoltà obiettive.

Ci sono diverse opinioni azienda. Ed è prevalsa l'idea di provare le cinque linee di forza che il piano esamina e dove si trasportano più passeggeri. Poi, dopo l'impatto, è cominciare a costruire le infrastrutture. Una volta tanto che si voleva difendere il denaro pubblico abbiamo non dico l'insuccesso ma un impatto così violento per cui naufragando in mezzo alle proteste. Non si è voluto neanche questo piano potrà avere aspetti positivi: dopo due, tre, quattro anni potrà dare alla città un altro tipo di trasporto.

Io non posso giudicare qual è il vostro lavoro come lo dovete fare, ma se l'informazione avesse presentato il nostro programma in maniera diversa, se si potesse aprire una rubrica dell'utenza dice le cose se contestualmente, dopo, ci collaborazione noi, al di là delle idee che ognuno è libero avere democraticamente, si desse insomma informazione più costruttiva all'utenza, questo potrebbe essere a tutti quanti.

Dobbiamo ringraziare i nostri dipendenti che anche sotto l'assalto giornali riescono a svolgere tranquillamente il loro lavoro.

## Torre: «Un'occasione perduta democrazia»

Torre — Vorrei sgomberare il terreno dalle possibilità di equivoco. Accuso qualcuno che in Torino, partendo da una propensione per il césarismo e il trionfalismo. Impongo città una griglia tranviaria, provocando di forza il cambiamento completo abitudini della cittadinanza, laddove sarebbe molto più giusto il criterio che è nascosto dietro le parole dell'avvocato Salerno: cioè le richieste venissero dal basso. Sono stati creati i quartieri, si campagne quasi elettorali sui quartieri Torino. Torino città-laboratorio, non soltanto citare grandi figure passato, città operaia sempre all'avanguardia. Questa poteva grande occasione per dimostrare non soltanto all'Italia ma anche all'Europa come un piano nuovo trasformava la città. Invece ci sono subite decisioni calate dall'alto, giletto dico in franchigia za riavvolti politici, lo che sono qui per litigare con voi per trovare un punto d'intesa nell'interesse di quelli che leggono il giornale che dirigo e nell'interesse di quei 7 mila lavoratori che lei rappresenta. è imposta la rivoluzione traffico e si è comunicato drasticamente, grande efficienza grande pubblicità, che domani mattina il signor Rossi Paolo poteva prendere più il tram n. 47 perché il n. 47 scomparso oppure non passava più per quella fermata. Sono stati recapitati centinaia di migliaia di nuovi piani. Ma quando qualcuno ha chiesto precludere e trovare un contatto anche con le forze dell'opposizione si è detto no, il piano deve partire, solo dopo vedremo se va corretto o no. Qual è il risultato? Che noi in piena buona fede, ci siamo trovati oggi a suonare il requiem della rivoluzione traffico. Vogliamo ricominciare capo? Siamo d'accordo, perché vogliamo che pre-

valga la nostra tesi o soltanto la tesi dell'avvocato Salerno. Cerchiamo di lavorare insieme.

Eccone una, a caso: «Per venire a lavoro in via Marengo questa mattina ho aspettato il 60 in piazza Statuto. Dopo un'attesa di dieci minuti sono arrivati tre 60, in coda all'altro».

Non glielo voglio leggere tutte, marmelladeggiate. siamo disponibili a collaborare, e sono veramente dispiaciuto se solo lavoratore, o dieci, o quindici lavoratori, questa azienda hanno creduto, hanno pensato che il giornale ce l'avesse con loro: loro non c'entravano.

Non che mettere in atto un piano andava rivisto in tempo, modificato, pretendere di stabilire chi aveva ragione, ma di stabilire, con un minimo unità, certe cose potevano sbagliate.

Nel primo pubblicato l'elenco tram che cambiavano percorso e poi, dopo due settimane, elenchi di tram che lo saranno ulteriormente variato. Perché non prevedere prima?

Noi non nessuna difficoltà a registrare le cose che fatte voi. Soprattutto nelle parole mi sembra d'intravedere qualcosa che non è nebuloso, cioè la volontà di gestire un'azienda pubblica con un criterio molto vicino a un'azienda privata, il che significa avere le idee molto chiare, avere in mente una gestione.

Esistono però responsabilità comunali e questi responsabili dovevano venire incontro all'azienda: c'erano strozzature o difficile far scorrere determinate linee tranviarie. Non posso prendermela con l'avvocato Salerno, sarebbe assurdo parte mia. Anche è chiaro che l'avvocato Salerno, insieme con i giornali che stanno denunciando la cosa da tantissimo tempo, deve riuscire a raggiungere quelli che governano la cosa pubblica a livello comunale per ottenere prove tangibili che le cose possono cambiare.

## Assessore Rolando, ma allora... «indietro non si torna»?

Torre — La riunione di oggi ha un significato che vorrei sottolineare: inauguriamo un nuovo tipo rapporto, e pertanto dobbiamo mettere una pietra sul passato ammettendo che molte cose sono andate bene. C'è stato addirittura momento di trionfalismo. Cito un titolo, assessore Rolando, perché riassume che lei detto: «Indietro non si torna; adesso è necessaria la collaborazione tutti». Invece questa collaborazione l'avrei desiderata prima. Quando è nata la rivoluzione del traffico, quando sono state spedite 800 mila piantine di Torino l'elenco di tram che cambiavano percorso e così via, quando si sono costretti i torinesi a svegliarsi fronte a una realtà, quando ho visto televisione la pubblicità del tranviere, lo accompagnò, vi faccio questo... quando ho visto l'inserzione pubblicitaria, prima ancora che scattasse la grande rivoluzione.

Avevano gli strumenti, le

armi e giunta di sinistra che meglio di ogni altro potrebbe dimostrare di usufruire dei propulsori dato dalla democrazia. C'erano i quartieri... E prima di far partire la «grande rivoluzione» forse ci sarebbe stato più che un motivo per contrariarsi con le piccole o grandi esigenze di una città.

Le piccole e grandi esigenze di una città non sono soltanto flusso degli operai che prendono il tram e vanno alla mattina nelle grandi o medie aziende sfortunatamente torturate dalla integrazione. Ma una grande città è che della signora che passeggia con il cane per un'ora giorno è abituata a trovare il tram sempre allo stesso posto. Questo mi dà forza di dire: inauguriamo questo rapporto che non dovrà però tendere al plateale, ma portarci a esaminare di volta in volta quelli che sono stati i risultati di certe cose portate avanti in queste

città e che hanno un riscontro negativo.

Non dimentichiamo che il giornale ha sue opinioni e difendere molte volte inveterate le opinioni di molti e porta avanti la voce di molti.

Quale migliore occasione di contrariarsi di volta in volta e vedere proteste cittadinanza possono essere accolte da un giornale?

«Noi non siamo malati di césarismo. Il piano trasporti che è nato nel '75 non ha avuto orecchie sufficientemente attente, nonostante le assemblee nei quartieri tenute in proposito. Se c'è una giunta che ha attuato i principi democratici tutti i livelli è proprio questa. Le accuse di non democrazia sono dunque state ampiamente smentite. Purtroppo la gente si interessa problemi collettivi e anche i cosiddetti intellettuali, che dovrebbero i portavoce della libertà democratica, si occupano del proble-

mi solo quando sono sul tappeto sono contingenti. Bisogna chiedere costoro dovevano quando si svolgevano le assemblee di quartiere, dovevano quando c'erano le assemblee nella fabbrica, dovevano quando c'erano le assemblee con gli studenti. Questa élite non c'era. fuori quando il piano è in situazione, quando finalmente la gente capisce. Allora, come sempre in Italia, vogliono essere protagonisti.

Il piano è evolutivo, un esperimento, e pertanto dopo sei mesi è stato deciso di rivederlo attuando le correzioni necessarie. anche qui lo userei la parola retromarcia, perché correzioni riguardano due nuove linee con ulteriore potenziamento, mentre gli aggiustamenti si legano a spostamenti fermata di qualche percorso perché noi abbiamo interesse a servire l'utenza, e di conseguenza cerchiamo di orientarci per un servizio migliore. Ma questo non significa avere stravolto

il piano, aver fatto marcia indietro, aver riconosciuto il fallimento dello stesso.

Il piano avrà assetto definitivo fra un paio d'anni quando la rete sarà «capita», perché noi abbiamo cambiato rete che cresciuta con la città, nel dei suoi settant'anni di vita. Chiaro che per obbligare cittadini a imparare nuovamente il pubblico con i suoi pregi e difetti, ci vuole tempo, questo è sicuro.

Nessuno ha avuto il coraggio riaprire dibattito nei giusti termini discutendo se scelta del leggero scelta valida o meno per città e per il nostro Paese: se l'aiuto che diamo alle industrie per riconvertirle è un aiuto sostanziale o marginale.

Io dico: siamo forse la giunta che si trova a fare le sue scelte nel momento più difficile perché scontiamo errori di gestione passati.

Marengo — Lei avrà ragione quando dice nel mese,

due anni raggiungeremo un certo obiettivo, non può negare che oggi è impossibile circolare in questa città dove fino a qualche anno fa, proprio perché esiste centro storico diverso dalle altre città d'Italia, si poteva girare bene. Lei può contestare noi, noi che viviamo quotidianamente a contatto con la cittadinanza, siamo stupiti dalle telefonate di gente scontenta.

Direttore — Convochiamo una conferenza, aperta a tutti, e confrontiamoci per migliorare il piano lasciando da parte quella che era griglia, è partita, come è stata modificata... Vogliamo pensare a migliorare questa situazione? Vogliamo dire quali sono strozzature traffico, perché ci sono, perché funziona o non funziona il servizio dei vigili urbani, quanti ce ne sono in questa città, che secondo sono troppi...?

Rolando — Sono d'accordo.



A sette mesi di distanza è possibile tracciare un primo bilancio?

# a tu per tu con l'assessore

— Noi non siamo contenti a continuare a ricevere soltanto telefonate di protesta. Voi siete contenti perché vedete messo a discussione questo piano di sate convinti assicurerà ai torinesi un modo migliore di viaggiare in propria città. Quindi è indispensabile trovare un punto d'incontro. Interpellate di nuovo il base, i consigli di quartiere. Si chiamino i presidi delle industrie, i sindacati, i quali non hanno bisogno di avere l'imbecillità di parlarne della rete: «Per noi funziona, per noi va bene... ecc.». Verranno fuori migliaia di proposte che né voi né noi siamo in grado di controllare. Però, secondo me, questa la prova di democrazia che dobbiamo offrire a questa città.

Perché esempio a Settimo non si procede ad un prolungamento della linea 517?

— **tecnico** — Noi abbiamo un deficit di 10 miliardi fuori Torino, chi lo paga questo deficit?

— Voglio dire due cose. Primo: non si possono accontentare tutti i cittadini, noi abbiamo prove che nello stesso quartiere persone differenti dicono cose differenti. Il Quartiere, l'assessore, di fronte a richieste contrastanti denunciate dalla stessa zona che strada prendere perché ciascuno cerca di soddisfare i propri bisogni. La gente vorrebbe che il tram si fermasse davanti al portone, poi quando piove protesta perché la gente entra nel portone e lo sporca. Ci sono, insomma, interessi particolari.

La seconda cosa che interessa di far rilevare è la seguente: di fronte a 450 milioni circa di passaggi, la protesta di qualche migliaio di persone, necessariamente interessa l'azienda o l'assessore, ma non ha il valore di cifra assoluta.

Alla Vallette per esempio abbastanza soddisfatti di una linea che ieri non c'era oggi c'è. Ma dire a Stampa Sera: «Guardi che io prima andavo a piedi... oggi invece ho un'auto che mi porta a...». In realtà migliaia di persone sono soddisfatte, ma tacciono.

— **tecnico** — Costruire una rete non è una semplice... certo dobbiamo registrare le proteste e apportare i dovuti miglioramenti. Non dimentichiamo però che alcune disfunzioni portate dagli automobilisti i quali si immettono nelle corsie riservate ai trasporti pubblici. In quel momento le tabelle non vengono più rispettate, tutto salta. Così, o la gente rispetta le regole stradali, oppure certe deficienze non si potranno correggere in alcun modo. Esistono corsie che in certe ore sono intasate da altri diretti allo stesso luogo, sono vuoti.

— Il vicesegretario della griglia era un'operazione necessaria non per migliorare

da subito il trasporto, poi procedere con tante indispensabili modifiche. Abbiamo discusso per un anno, dibattuto i quartieri, nei mer-

cati, nei cinema e abbiamo raccolto quali erano le richieste dei cittadini. Poi, quando abbiamo discusso per un anno, dibattuto i quartieri, nei mer-

è preso che c'erano le proteste, i quartieri hanno voluto un'altra consultazione che noi non abbiamo subito, ma cercata. Abbiamo accolto

gran parte delle osservazioni insieme le altre questioni che abbiamo verificato sul piano tecnico all'interno del consorzio trasporti. Quindi

siamo andati a compiere le correzioni volute. Intanto certe polemiche, quelle sulla linea 2, sono rientrate.

## Tutta la colpa agli automobilisti indisciplinati?

E, intanto, guardi quante incongruenze: da un ad esempio abbiamo ricevuto 3000 lettere che chiedono una fermata in un certo posto di via Nizza e 3900 che chiedono che resti dov'è. Moltiplicate questi fenomeni per diecimila e capirete come enucleare le esigenze e le abitudini di un cittadino è di interesse generale non sia lavoro poco. Io comunque, finora, proposte alternative al piano dei trasporti non ne ho sentite non quelle di funzionari o di un certo partito ripartite dai giornali e che noi abbiamo già verificato.

Torre: Non avremmo avuto niente in contrario a «Viva la rivoluzione del traffico» se da parte vostra ci fosse stata puntuale informazione nei confronti dei giornali. Sento ora che avete avuto 2500 proteste contro 9700 approvazioni. Per quale ragione non fate partecipare anche noi, che tentiamo di fare un giornale servizio? Perché ci avvertite la città era divisa in questo modo, non facendoci soltanto ospitare la protesta per piazza Galimberti... o per le fermate di via Nizza? Io ho gradito moltissimo l'intervento dell'avvocato Salerno perché mi ha anticipato che state per avventurarvi su una strada finalmente percorribile, quella di arrivare a una specie di banca di dati dell'utente. Benissimo, io avrò molto piacere a pubblicare che vengono da voi e che mi descrivono ciò che accade realmente. Se ci sono consensi, perché vengono fuori? A me interessa che Stampa Sera riporti tutte le voci. Noi non abbiamo avuto niente in contrario a dire: «Mila sono contro, però mila sono a favore, cerchiamo adesso di convincere anche i mila perché diventino soltanto 20 mila. Ecco la funzione di un giornale.

Forse siamo poco abituati noi a dire «Evviva» voi a segnalare le cose che a questo punto vogliamo ovviare alle discrepanze, agli errori?

— La griglia è totalmente le abitudini della gente e questo è vero; è anche vero che chi sta bene non protesta. Quindi, come quando durante le consultazioni sulla sistemazione del traffico abbiamo avuto risposte positive mentre quelli che avrebbero protestato poi al momento non si sono visti, così adesso che c'è l'ondata delle proteste, quelli delle Vallette, che sono contenti, se ne infischiano degli altri. Certo, organizzare il traffico è molto difficile e anche quando riuscisse è abbastanza pericoloso. Però lei dica che doglie della città oggi in corso dureranno ancora molto, almeno due anni. Mentre continuerà a promettere buoni risultati tra alcuni anni, la gente continuerà a protestare. La soluzione è: o ne usciamo subito oppure ci rivediamo fra qualche anno, senza che sia cambiato nulla.

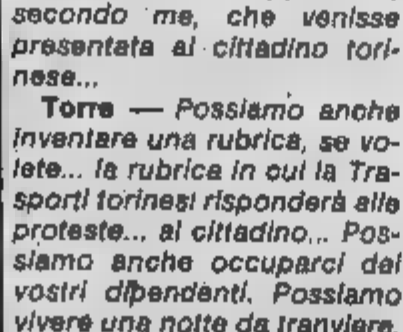
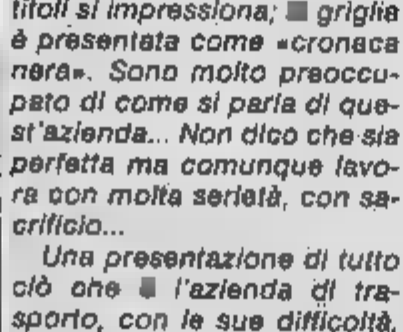
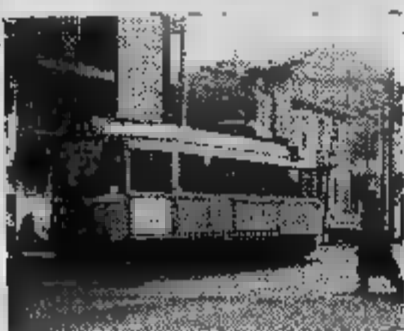
Rolando: Quando noi facciamo sorvegliare dai vigili i punti congestionati, il sistema funziona. Alla vigilia di Natale il centro è sorvegliato militarmente. Spiace usare questa parola, ma si è visto che il sistema trasporti complessivamente è migliorato. Allora dove sta la questione? Abbiamo cittadini disordinati. In centro, se si rispettasse la zona disco, troverebbero posto mila macchine... Eventualità difficile, perché abbiamo avuto uffici che si tassavano di mille lire al giorno per far girare i dischi.

Il piano dei trasporti ha fatto scelte di priorità perché 150 miliardi per il centro e tremila macchine in centro non abbiamo in questo mo-

mento. E se poi venite con me in piazza Bodoni, quindi in pieno centro, sentirete che hanno dovuto chiudere il terzo piano del parcheggio perché non ci va nessuno, perché la gente ha paura. E allora che andiamo a proporre i parcheggi sotterranei se poi gli automobilisti non ci vanno? L'Ac ha chiesto due miliardi di danni perché la gente non utilizza il parcheggio. Anche al prezzo di 200 lire all'ora.

Torre: Sì, ma non sconfiniamo in politica. Noi vogliamo rimanere più terra terra, fare un bilancio di ciò che è stato. Allora procediamo a una specie di confessione pubblica del giornale e chi ha voluto il piano. Non è che dobbiamo mettere cariche di dinamite dicendo: torniamo all'antico. Vogliamo però sapere se si può migliorare questa «rivoluzione». Se vogliamo dire che non è morta, va benissimo, possiamo dirlo. Però dobbiamo constatare che è profondamente ferita dal continuo assalto di quelli che protestano. Cerchiamo dunque di medicare le ferite e trovare la soluzione migliore. Questo è un fatto coraggioso. Confrontiamoci doppi fini perché da parte del giornale non c'è nessun doppio fine. Possiamo anche scontrarci sulle strozzature del traffico. Ma di noi vuole scatenare la guerra degli automobilisti contro il mezzo tranviario solo perché i torinesi sono diseducati, pretendono di continuare a andare per la stessa strada mentre basterebbe spostarsi di 450 metri e troverebbero i corsi belli sgombri e liberi. Benissimo. Non è che queste cose deve per sé, Rolando. Io trovo assurdo che lei sia il depositario di tutto ciò. Le pubblicizzi, l'aiuteremo anche noi.

## Una conferenza aperta a tutti per correggere ciò che non va



un autista... funziona i vostri depositi... quando si accende la luce, quando parte il primo tram... Non si tratta di stabilire chi ha torto o ragione... a me non interessa. Dico soltanto questo: vogliamo lavorare insieme nell'interesse del cittadino allora dobbiamo fare qualcosa e lo dobbiamo fare a livello di collaborazione... Questo è stato il primo tête-à-tête allargato... A me dispiace diventare il giornale della protesta, ma anche il giornale della difesa dell'azienda... tanto più che è un'azienda pubblica... volete confrontarvi con il cittadino... benissimo: siete puntuali nella risposta: io vi darò tutto lo spazio necessario...

Un tecnico: Avrei piacere che la cittadinanza sapesse del salto di qualità che ha fatto quest'azienda negli ultimi tempi. Abbiamo già cominciato a fare molto dal punto di vista culturale: abbiamo fatto una scuola del personale e ogni mese ci sono funzionari che vanno a scuola... Cosa per prima volta in un'azienda pubblica... Abbiamo personale che insegna agli stranieri ciò che è la nostra azienda... una cosa che fa piacere...

Torre: ho parlato di Torino-laboratorio... Vogliamo il laboratorio tutti i suoi pregi e le sue critiche... In questo senso possiamo lavorare insieme tranquillamente.





# NEL DIARIO DEI DUE SUICIDI «Siamo fiori della spazzatura»

Migliora il giovane che ha tentato di morire con la fidanzata iniettandosi un'overdose - Tre paginette scritte a stampatello il loro ultimo messaggio ai parenti, ma anche a chi non può fare ■ meno di bucarsi

Massimiliano Gill, 22 anni, che ha tentato il suicidio con la sua ragazza, Maria Ponticchio, iniettandosi superdose di eroina è vivo e molto probabilmente si salverà. I medici dell'Astanteria Martini l'hanno ricoverato in prognosi riservata nel reparto rianimazione, ma non disperano di farlo uscire dallo stato di coma.

Massimiliano Gill, 22 anni, via Coppino 74, ha cercato la morte nella stanza numero 11 dell'hotel Rey di corso Novara con Mariella, 21 anni, via Bissiana 73, la sua donna fin da quando erano ragazzi. Lei non è sopravvissuta all'overdose ed è stata trovata ormai fredda sul letto dal proprietario dell'albergo, preoccupato, quando ha forzato la porta della camera.

Nella stanza, polizia, ha rinvenuto un diario-testimonianza della coppia: l'ultimo messaggio del dramma che insieme stavano per consumare. Circa tre pagine

scritte a stampatello che hanno un profondo significato: non solo per i parenti, ma anche per tutti coloro che hanno imboccato la strada della droga e forse sono ancora in tempo per tornare indietro.

Max e Mariella hanno voluto «farla finita» perché si erano resi conto di essere andati troppo oltre: non farcela più a tornare indietro, a liberarsi della schiavitù. Nel loro diario ha vinto la droga, ma non avrebbero scritto quelle pagine a stampatello se non avessero avuto rimorsi ed un messaggio da trasmettere ad altri disperati come loro non ancora del tutto piegati a vinco. Il loro testamento è indirizzato ai ragazzi di borgata come loro due che, «presi» dall'eroina, hanno trovato genitori facoltosi pronti a ricoverarli in cliniche specializzate segregandoli dal mondo, centomila lire al giorno sinché non si fossero disintossicati.

In un passo del «diario»



MARIA PONTICCHIO



Max e Mariella hanno affermato che stavano per fare la «cosa più giusta». Probabilmente non sapevano che la «cosa più giusta» è utile che abbiano potuto concepire nella loro vita. Sono le paginette dell'agenda da oggi nuovo monito per chi vagola quotidianamente in cerca della «bustina». «Forza d'animo» presentarsi ad un consultorio per iniziare la disassuefazione.

Quale sarà la sorte di Massimiliano Gill quando, sembra, uscirà dall'ospedale clinicamente guarito? Il drogato aveva già cercato il suicidio un'altra volta tagliandosi le vene. L'altro ieri ci ha provato per la seconda volta. Come reagirà sapendo che la sua ragazza è invece morta?

Nelle famiglie dei due giovani ieri sera c'era tanta disperazione ma anche speranza. I genitori dei due sapevano perfettamente che i loro figli si drogavano. In un certo senso padri, madri, fratelli «se l'aspettavano» che accadesse qualche cosa. Non poteva andare avanti all'infinito così.

Addirittura il padre di Mariella, Lino, 55 anni, sofferente di cuore e già pensionato, andava di persona al Maria Vittoria a ritirare il metadone per la figlia. Era il suo modo di fare qualche cosa per Mariella che però «dava retta». «Giungeva a parlare apertamente» casa dell'abitudine all'eroina e dell'impossibilità di farne a meno.

I due giovani hanno per anni dipanato la loro vita alla ricerca della «quotidiana» (Max per la verità aveva tentato per qualche mese di smettere, ma poi aveva ripreso) finché «loro è maturato» lentamente — come scrivono nel diario — la scelta di morire perché senza futuro.

Sostengono le righe stampatello Max: «Sono proprio stufo di vivere, non fa per me, siamo senza futuro, una canzone diceva: «Siamo i fiori della spazzatura». E' la consapevolezza, raggiunta troppo tardi, che il paradiso artificiale prodotto inizialmente dall'eroina e dalle droghe non solo non conduce da nessuna parte, non risolve niente, ma anzi, alla fine, pro-

voca più dolore ed angoscia delle cause che inducono a «bucarsi».

I due drogati, sconfitti senza appelli, si sono «rifugiati» nella morte sperando ormai solo più in una vita migliore nell'aldilà. Scrive sempre ai genitori: «Sono convinto che la vita sia dopo la morte, sarò con voi come spirito» tentando di consolarli e farsi perdonare il terribile gesto che stava per compiere.

## L'assessore Cernetti «lascia» però nessuno la sostituisce

Come consigliere psi attenderà il giudizio della magistratura - Quasi sicura la non sostituzione - La delega dell'assistenza ad Enrietti - Polemiche in consiglio

Elettra Cernetti s'è dimessa, oggi il psi deciderà di non sostituirla almeno sino alla conclusione del processo. L'assessore socialista all'assistenza ha rimesso l'incarico nella consueta riunione di giunta. E' sembrata molto reggiata soprattutto per le troppe strumentalizzazioni fatte di un errore del quale mi sono riconosciuta responsabile davanti al Consiglio. Ora, come consigliere il gruppo socialista attenderà dai banchi del «parlamentino» subalpino il processo e, quindi, le conclusioni della giustizia.

Cala così il sipario sul primo capitolo di una vicenda scoppiata improvvisa ed inattesa alla fine di settembre. Elettra Cernetti è stata rinviata a giudizio quindici giorni fa dal sostituto procuratore dottor Vitari per peculato e interesse privato in atti d'ufficio. Avrebbe spedito cinquecento lettere ad altrettanti «cari compagni» per informarli dell'avvenuta approvazione del piano socioassistenziale e chiedere loro aiuto per attuarlo nel migliore dei modi. Fin qui nulla di irregolare. Il reato nasce quando si scopre che l'assessore per questa corrispondenza privata ha usato carta, buste e francobolli della Regione.

La prima «denuncia» pubblica del «Fogliaccio Oggi» che stigmatizza l'accaduto sotto il titolo: «Una lettera

Sono convinto che... SARA' CON VOI COME SPIRITO... VI DARO' QUALCHE NUMERO... SONO PROPRIO STUFO DI VIVERE... SIAMO SENZA FUTURO... L'INIZIO SARA' MA VI ABITUERETE E RICORDATE: IL PEGGIO PER CHI RIMANE, NOI PENSO CHE

10X CRICRI  
11 «Ciao ciao, ricordati di noi»  
12 «Non sbagliare più come noi»  
13 «Vogliamo tanto bene»  
Haisella

DEI GIOVANI L'ULTIMO ADDIO PARENTI

troveremo pace, e non accusate nessuno; è una decisione nostra, non oggi tempo. Rimane in mente, di queste sconvolgenti frasi, soprattutto l'accento al «trovare la pace» nella morte perché, solo due anni prima, ci si illudeva di poter trovare pace nella droga.

m. v.



ELETTORA CERNETTI

che non ci piace». La dc chiede immediatamente spiegazioni, i liberali danno oltre e pretendono le dimissioni. Intanto interviene il magistrato, arriva la comunicazione giudiziaria il 3 gennaio il rinvio a giudizio.

Attorno al «caso Cernetti» si scatenano le ipotesi e le possibilità più impensate. La vicenda cade infatti in un momento particolarmente delicato per la Regione. E' in calendario il rinnovo dell'ufficio di presidenza del Consiglio regionale. dc ha chiesto la guida del «parlamentino».

convinta che l'assemblea possa funzionare meglio. «rispondere più tempestivamente ai gravi problemi del Piemonte». Il pri sembra meditare un ingresso nella maggioranza o un coinvolgimento. Il psi rilancia l'invito ai laici per poter allargare la maggioranza. Le notizie si rincorrono (vere e fantasiose) per una quindicina di giorni.

Per le dimissioni arrivate a spazzare il terreno da tante possibilità. «Valutiamo positivamente la decisione della Cernetti — afferma Santolucito — ricordiamo che la collega non è colpita da 27 capi d'accusa, non ha visitato mafiosi in carcere, non ha fatto cose che altri rappresentanti Regionali hanno fatto».

Cosa succederà ora? Enrietti continua a tenere la delega all'assistenza. Sembra infatti quasi escludere la sostituzione della Cernetti. Lo decideranno i partiti e, sicuramente, se ne parlerà nella riunione del Consiglio martedì 18. Sembra ormai sicura la riconferma di Germani alla presidenza del Consiglio.

La maggioranza — risponde il capogruppo Ettore Paganelli — si è dichiarata contraria alla nostra richiesta. Ma accettiamo le loro lezioni e formalizzeremo la proposta negli incontri con gli altri gruppi.

scoccata  
l'ora zero!

vendita  
straordinaria  
per rinnovo  
locali

a

andrea baronio  
& c.  
via garibaldi 46  
ang. piazza statuto

pelletterie - valigeria - ombrelli

SHOPPING CENTER  
altissima qualità per uomo donna e regalo  
Orario Martedì - Venerdì - Tel. 231.882  
VENDITA PROMOZIONALE  
SCONTI DAL 20% al 60%  
Logge 80



# SERRAVALLE IN PIAZZA PER SALVARE LA «CIR»

In pochi anni la cartiera è scesa da oltre mille a 370 dipendenti

**SERRAVALLE** — Un paese scende in piazza. Succede a Serravalle il centro a pochi chilometri da Borgosesia dove da decenni il bilancio economico viaggia di pari con i resoconti finanziari della sua unica industria: la Cartiera La Cir per il valligiano da sempre costituisce l'elemento miscelatore di ogni settore della vita pubblica e privata degli abitanti.

L'industria, fino a una quindicina di anni or sono, quando era ancora invidiata in tutta Europa, per la tecnologia dei suoi macchinari, per l'alta qualità della sua produzione, solo rappresentava una fonte di benessere per i dipendenti (erano tra i meglio pagati della zona) ma consentiva il continuo moltiplicarsi delle più svariate iniziative artigianali e commerciali.

Ora la Cartiera con il suo progressivo decadimento amministrativo che l'ha portata sull'orlo della chiusura definitiva è diventata una voragine senza fondo per il tessuto finanziario di Serravalle.

Da un mese le «continue» ferme, gli operai in cassa integrazione, l'organico in costante diminuzione perché chi riesce a trovare un posto di lavoro altrove fugge terrorizzato da un futuro sempre più nebuloso.

I commercianti hanno più carta per scrivere i nostri debiti, dicono gli operai della Cir che da 12 mesi, a rotazione, continuano nella sala delle riunioni dello stabilimento

l'assemblea permanente indovinando l'annuncio, poi revocato nello scorso febbraio, della chiusura definitiva della fabbrica.

Il numero dei dipendenti è così progressivamente sceso dagli oltre mille degli anni '60 al 370 del gennaio '82 e agli attuali 370 con prospettive di giorno in giorno sempre più nere.

Anche il recente piano di ristrutturazione del Gruppo ha palesemente messo in evidenza che l'industria serravallese sia ormai considerata di secondo piano. Le speranze di ripresa a tempi brevi stanno affievolendo settimana dopo settimana. «Il nostro domani — commentano i componenti del consiglio di fabbrica — è anche legato all'incontro fissato per lunedì prossimo al ministero del Lavoro quando si discuterà il piano dell'intero settore cartario nazionale».

Ed è che in previsione di questa riunione tutta Serravalle si sta mobilitando. All'unanimità il Consiglio comunale nella sua ultima riunione ha deciso di indire per il 17 una giornata di lotta con la partecipazione delle forze sociali e economiche invitando nel medesimo tempo le amministrazioni dei centri limitrofi ad adottare un'identica deliberazione.

«Lo scendere in piazza — afferma — rappresenta l'ennesima dimostrazione che la Cartiera è viva e può sorgere, ammesso però che vi sia la volontà politica per farlo». Roberto Eynard

## Tra i francesi muovono sulle Alpi

**AOSTA** — Due sciagure alpinistiche accadute sul versante francese dei monti sono morte tre alpinisti. Al primo Bianchi lungo il canale del Tignes dove si è svenato la guida di Chamonix Patrick De-cortes, 29 anni, e l'alpinista Louis Hachinod, 39 anni, pure da Chamonix. La cordata è stata trovata e una placca di neve ventata staccata improvvisamente.

La seconda sciagura si è registrata lungo la parete Nord dell'Aiguille du Tignes, vetta 3943 metri raggiunta dalla funivia sale Chamonix. Lungo la parete era avventurato, sabato, il gendarme del plotone specializzato Chamonix Thierry Favre, di 31 anni, Modane. I commilitoni visto rientrare hanno allarmato. Gli elicotteri gendarmari hanno sorvolato lungo il massiccio del Monte Bianco e loro piloti hanno avvistato la

# Sciopera in Liguria dopo l'«hi-fi» tutto il commercio?

**SAVONA** — E' confermato: domani, nelle province di La Spezia, Savona e Imperia, saranno chiusi i negozi di elettrodomestici, Hi-Fi, foto e ottica. Confesercenti ha confermato lo sciopero in categoria e, tenuto conto del profondo malcontento che serpeggia tra gli operatori del settore, è certa l'adesione totale.

A Genova, invece, si preferisce lavorare alla organizzazione di uno sciopero che dovrebbe coinvolgere tutti i commercianti, anche gli alberghieri. Potrebbe anche essere regionale e unitario cioè anche con la partecipazione della Confcommercio alla quale aderiscono la maggior parte dei commercianti.

A Savona, Spezia e Imperia lo sciopero dell'alta fedeltà avrà durata di ore e sarà accompagnato o seguito da assemblee provinciali.

L'istituzione, con decreto legge, di una supertassa del 16% su tutte le giacenze di magazzino corrisponderà entro la fine di gennaio ha suscitato unanimi proteste da parte dei negozianti.

A parte una modifica sostanziale del decreto legge, ora si chiede che venga fatto slittare il termine previsto per il versamento della supertassa del 16% in attesa che il Parlamento si pronunci su tale materia.

Comunque, in Liguria, si va verso uno sciopero generale di tutto il commercio. Potrebbe già aver luogo il 12 gennaio in concomitanza con quello dei laboratori dell'industria. Una proposta in tal senso, sta pure in indicazione di data, è

venuta dall'Unione dei commercianti e del turismo Imperia, aderente alla Confcommercio, che ha approvato un duro documento in cui si accusa il governo di aver penalizzato pesantemente la categoria aumentando i contributi previdenziali, assistenziali, il carico fiscale non riformando la legge.

Domani a Genova si riunirà la consulta di quella unione provinciale allargata a rappresentanze di Imperia, Savona e Spezia per i parlamentari.

E' probabile che da tale sede venga l'indicazione precisa per lo sciopero generale regionale di tutto il settore commerciale ed alberghiero.

n. 81.

**Giuseppe**  
Anzani

L'annuncio la moglie, il fratello e tutti. Funerale in Duomo giovedì 13 ore 14,55 da via Torino 15.

Torino, 12 gennaio 1983.

Il Gruppo Anzani dell'Azenda Elettrica Municipale partecipa con profondo dolore la perdita del socio a riposo.

**Giuseppe Silvestro**

Torino, 12 gennaio

I Titolari e i collaboratori della Jaguar s.r.l. partecipano al funerale del signor Gaetano Balvo per la perdita del

**Padre**  
Firenze, 12 gennaio 1983.

I collaboratori della Jaguar s.r.l. Carlo Boncinelli, Alberto Gariboldi, Giuseppe Pigaturo, Pietro Savi, Stefano sono vicini all'amico Gaetano Balvo per l'improvvisa scomparsa del

**Padre**  
Firenze, 12 gennaio 1983.

Il Riscatto ricordano

**Tullio Bonifini**

Torino, 11 gennaio 1983

E' mancato all'affetto dei suoi

**Giuseppe**

La piangono la moglie Rosina, i figli con le famiglie. Funerale

ore 15 da Ospedale S. Croce.

Moncalieri, 12 gennaio 1983.

Mariangela e

partecipano.

**dott. Enrico Gallo**

Disegnista generale ministero Lavoro e Previdenza Sociale in quiescenza

Lo annunciano la moglie, il fratello e

figli con le famiglie. Funerale

ore 14,30 da via Torino 15.

Cuneo, 11 gennaio 1983.

Genova

Il marito e

figli sono affettuosamente vicini alla

cugina Giovanna nel suo grande dolore.

La famiglia Miroglio si unisce con

commossa partecipazione al dolore della

signora Giovanna

**dott. Enrico Gallo**

Cuneo, 11 gennaio 1983.

La Sevel S.p.A. - Dirigenti e Collaboratori tutti - prende vivissima parte al dolore che ha colpito il dr. Gennaro Farinello per la scomparsa della madre

**Rachele Falconieri**

Torino, 11 gennaio 1983.

(Continua a p. 8)

# In ospedale l'alpinista ex ministro Mazeaud scampato con Bonatti alla tragedia del Bianco

Nella scalata del 1961 morirono quattro loro compagni - Lui ebbe i piedi congelati

## I vostri annunci di nozze

Ogni mercoledì, su Stampa Sera, compaiono le pubblicazioni matrimoniali in Piemonte.

**NOVI LIGURE** — Giuseppe Arrigotti, 22 anni, metalmeccanico; Paola Bottaro, 21 anni, impiegata; Mario Tamborini, 49 anni, muratore; Carla Orsini, 31 anni, sarta; Pier Giorgio Simonelli, 22 anni, studente e Teresa Gatti, 21 anni, studentessa.

**CASALE MONFERRATO** — Guido Capra, 23 anni, coltivatore diretto e Donatella Vincenzi, 31 anni, colf; Bruno Giordano, 31 anni, medico e Diana Ortolani, 26 anni, medico; Paolo Mario Bessone, 31 anni, agricoltore e Angela Spitaneri, 31 anni, studentessa; Pietro Lo Piccolo, 32 anni, benzinaio e Rosa Giannella, 34 anni, lingua; Reale Costanzo, 31 anni, pensionato e Giuseppina Cattana, 64 anni, pensionata; Roberto Uberti, 28 anni, ingegnere e Elisabetta Massucci, 25 anni, impiegata; Alessandro Ferretti, 36 anni, fotocompositore e Rota,

anni, impiegata; Roberto Levati, 31 anni, perito elettrotecnico e Daniela Ferrero, 19 anni, commessa; Angelo Spatafora, 31 anni, muratore e Maria Scutella, 18 anni, operaia.

**VALENZA PO** — Stefano Ferretti, 31 anni, agente comm. e Tiziana Scagliotti, 22 anni, impiegata.

**ASTI** — Boscato Italo, ausiliario di e Petrizzi Angiolina, ausiliario; deposito; Zucconelli Paolo, imbianchino e Alei-lo Rosa, casalinga; Siccardi Mauro, litografo e Navoni Sabina, programmatrice; sistemi elettronici; Leotta Salvatore, professore; Franco Giovanna, insegnante; Castagnero Rosario, asfaltatore stradale e Dragna Angela, casalinga; Amich Vincenzo, commerciante e Squillacioti Vincenza, commerciante; Bonvicino Valenti; Bartolomeo, professore discipline matematiche; Genova Luigina, cantante; Fresia Piersandro, rappresentante commercio; Bolino Silvia Lina, direttrice di negozio.

**AOSTA** — (g. m.) Per postumi di gravi congelamenti riportati nel 1961, Pierre Mazeaud, celebre alpinista francese che fu compagno di Walter Bonatti in numerose imprese, divenuto poi ministro Francia allo Sport e alla Gioventù, è sindaco di St-Julien-en-Genevois, è tornato in ospedale.

Lo scalatore riportò il congelamento dei piedi durante tentativo di salita al Monte Bianco per il «Pionne Centrale». Era il 12 luglio 1961 quando si scatenò una violenta bufera che lo costrinse con Bonatti, Andrea Oggioni, Roberto Gagliani e i francesi Guillaume, Kohlmann e Vieille a quattro giorni di duro bivacco a metri e poi a ripiegare.

Durante la discesa a valle quattro alpinisti morirono per il freddo e lo sfinimento, mentre si salvarono Bonatti, Gagliani e Mazeaud che corse il rischio di perdere i piedi, l'amputazione fu evitata grazie alle cure.

Dopo il «dramma del Freney» (che vent'anni fa sollevò non poche polemiche) Mazeaud alpinista, Pierre Mazeaud quindi scrittore e fu perfino in condizioni di prendere parte alla vittoriosa spedizione francese all'Eve-rest.



PIERRE MAZEAUD

Negli ultimi tempi l'alpinista lamentava frequenti e forti dolori ai piedi, per cui è dovuto essere ricoverato e sottoposto a lieve intervento operatorio perfettamente riuscito.

Dopo quattro giorni di degenza Pierre Mazeaud è stato dimesso, ma per qualche tempo dovrà muoversi con l'aiuto delle stampelle.

**Barovero** — più

Mobili classici e moderni di qualità ambientale. Professionalità ed esperienza garantiscono la convenienza. Via Barovero 45, via V. Caluso, Panchegge, Lunedi aperto.

## Tappeti Orientali C.I.T.O.

La somma più alta di convenienze.

• L'assortimento più grande e completo d'Europa

• Il più favorevole rapporto prezzo/qualità

• Le più vantaggiose dilazioni di pagamento: 12 mesi senza interessi né cambiali



**CENTRO IMPORTAZIONE TAPPETI ORIENTALI**

Finestra Levante 11 - Tel. 210025  
Piazza S. Carlo 14 - Tel. 210001

**SALDI**  
dal 6 gen. al 2 feb.



**SCONTI fino al 50%**  
Aut. n. 2 del Comune di Torino



# STAMPA SERA PIEMONTE

Le notizie da tutte le province



GIUSEPPINA VITTONI, LA VITTIMA  
PIETRO ROSINI  
(notizia da Novara)

AMBROGIO FOGAR  
(notizia da Vercelli)

## Cronache da Novara e Vercelli

### Trattative interrotte per la Prealpina a Roma

VERBANIA — (r.g.) Tutto il Verbano - Cusio - Ossola si fermerà per quattro ore martedì della prossima settimana per solidarizzare con le maestranze della cartiera Tolmezzo-Prealpina di Possaccio in lotta per mantenere il posto di lavoro.

L'incontro di ieri a Roma nella sede della Assocarta non ha infatti portato ad alcuna schiarita. Delegati sindacali da una parte e rappresentanti della proprietà dall'altra (lo stabilimento è un gruppo Firelli) non hanno trovato una forma di accordo.

C'è da sottolineare che da parte sindacale è stato proposto di far lavorare, a turno,

tutti i 500 dipendenti della cartiera con un massimo giornaliero di fabbrica di 250 unità. La proprietà ha respinto fermamente il disegno dei rappresentanti sindacali ed ha portato avanti il discorso del numero chiuso, nel senso che lo stabilimento di Verbania-Possaccio lavorerà con un 50% fisso di maestranze.

termini pratici, questo provvedimento dà una garanzia di lavoro a 250 persone, punisce severamente il restante contingente.

Verbania — Emilio Rattazzi, preside incaricato dell'istituto professionale «Franzosi», ha avviato un'altra raccolta di aiuti a favore delle famiglie polacche.

### Ritrattano la confessione Chi uccise l'ottantaduenne?

NOVARA — Colpo di scena in Corte d'Assise. I presunti aggressori di una pensionata di Premosello che avevano in precedenza confessato di essere i responsabili della morte della donna, hanno ritrattato tutto. La sfortunata si chiamava Giuseppina Vittoni. Marchi aveva 82 anni. I due giovani, Pietro Argiolas, 25 anni, e Massimo Rossini, 25 anni, sarebbero entrati, nel febbraio '82, in casa della donna per rapinarla. Poi, visti scoperti, l'hanno legata e imbavagliata; vestaglia, comprendendo il viso, l'avrebbe soffocata.

Ieri, in udienza, Massimo Rossini ha ritrattato.

Biella — La Conferenza indetta per le 21 di stasera, nel salone di Palazzo Cistera, al Palazzo, incontro con i negozianti colpiti dall'imposta erariale del 16 per cento decisa dal governo Fanfani: rivenditori al dettaglio, o «grossisti», di materiali fotografici, ottici e audiovisivi. La pesante tassazione ha suscitato un coro unanime di proteste ovunque.

Esperti in materia, dopo l'illustrazione dei passi che la Conferenza sta già facendo per attenuare almeno le conseguenze della ennesima «grata torchio», daranno indicazioni e chiarimenti.

P. M.

### Fogar spiega ai vercellesi perché parte per il Polo

VERCELLI — (d.ca.) Sarà ospite questa sera «Kilt Beer House», la birreria di via Palazzo di Città, il navigatore solitario Ambrogio Fogar, protagonista di imprese. Accogliendo l'invito di numerosi suoi estimatori, Fogar parlerà del suo prossimo viaggio: fra poco meno di un mese partirà infatti alla volta del Polo Nord.

Avvalendosi della proiezione di diapositive, l'esploratore illustrerà i presenti l'itinerario, studiato nei minimi dettagli: da qualche tempo Ambrogio Fogar (ha 41 anni) si sta preparando per la spedizione con duri allenamenti in Groenlandia, affiancato dalla

guida alpina Macagnaga, Claudio Schranz.

La sua impresa (un viaggio fra i ghiacci eterni di 300 chilometri) lo vedrà impegnato nuovamente solo: Fogar avrà un solo compagno, un siberiano «Husky».

Sempre al «Kilt», domani sera, un altro appuntamento, questa volta riservato agli appassionati di jazz. Interverranno noti interpreti di questo genere di musica: Sante Palumbo, piano; Attilio Zanchi, al basso; Matteo Ottone, alla batteria. Le novità in tema di jazz non si esauriscono: nei prossimi giorni a Vercelli Tullio De Piscopo e Romano Mussolini.

## Da Cuneo

### Roccavione, 4 casi di tifo Epidemia sotto controllo

ROCCAVIONE — (p. p. l.) L'epidemia di tifo è stata circoscritta: non si sono avuti nelle ultime ore altri ricoveri di pazienti colpiti dalla malattia infettiva. Buone notizie anche dall'ospedale «Villa S. Croce» di Cuneo: gli esami hanno escluso che Maristella Guida, 25 anni, via dei Caduti Partigiani, ricoverata in osservazione domenica sera abbia contratto il tifo.

Sono dunque quattro le persone colpite dall'infezione: le loro condizioni sono sensibilmente migliorate, hanno superato la fase acuta della malattia anche se sono ancora possibili complicazioni. Non è stata ancora identificata la causa dell'epidemia. Si sospetta un portatore sano tra gli alimentaristi poiché la specie di tifo contratta dai quattro degenti si trasmette tra persone; per questo i sanitari attendono i risultati degli esami cui sono stati sottoposti tutti i negozianti di alimentari a Roccavione con la speranza di individuare tra loro l'eventuale portatore di tifo.

Pare comunque esclusa la contaminazione per mezzo dell'acqua: i primi esami eseguiti su campioni d'acqua prelevati agli acquedotti di Borgo, Roccavione, Roaschia, Entracque e Valdieri; infatti, hanno dato esito negativo.

### Un miliardo e 600 milioni spesi a Cuneo per Natale

CUNEO — (g. d. m.) La «Stella di Natale», il premio organizzato dal Comitato «Cuneo nuovo», che rappresenta decine di commercianti i cui negozi si affacciano su piazza Europa, Giolitti e per un tratto di corso Nizza da corso Brunet a piazza d'Armi, benché alla

prima edizione pur essendo durato appena un mese ha raccolto un grande successo. Fra acquirenti nel mese di dicembre nei negozi aderenti erano in palio dieci premi: il primo di 5 milioni; il secondo di mezzo milione, il terzo di mille lire e sette premi infine da centomila lire ciascuno. Per ogni ventimila lire di acquisto veniva consegnata una cartolina che debitamente compilata dal cliente veniva consegnata allo stesso negoziante. Ieri mezzogiorno si è svolta piazza Europa la festosa cerimonia dell'estrazione per assegnare i premi in palio. I milioni sono stati vinti dalla signora Valeria Pepino, Ettore Rosa 20, Cuneo; il secondo premio è andato alla signora Wilma Amé, Cumiana; il terzo a Giuseppe Giraud, corso Giolitti 24, Cuneo; sei dei premi consolazione sono stati vinti cuneesi, il settimo è andato ad un acquirente di Cervasca.

### A Saluzzo i carcerati hanno un «auditorium»

SALUZZO — (g. d. m.) La «Castiglia» non è un supercarcere, ma di pena nella quale sono rinchiusi circa 150 detenuti che devono scontare lunghe pene. I reclusi hanno ora avuto dall'Amministrazione Comunale un atteso regalo: un attrezzato salone musicale per il quale il Municipio ha speso 26 milioni.

Il locale oltre alla coltazione musicale che ha richiesto particolari accorgimenti — essendo la «Castiglia» edificio molto vecchio — è stato dotato di amplificatori, «giraffe», mixer e numerosi strumenti musicali tra cui un organo, chitarra, una batteria, sassofono, trombe che consentiranno ai detenuti più dotati di formare una piccola orchestra che potrà esibirsi davanti ai compagni di pena.

## Da Alessandria e Asti

### Cassa integrazione record per l'economia astigiana

ASTI — (d.q.) Ancora cifre in rosso per l'industria provinciale. I dati della cassa integrazione relativi al comunicato dalla Previdenza sociale parlano di oltre due milioni di ore non lavorate tra cassa ordinaria e straordinaria nell'anno che si è appena concluso. Il più allarmante riguarda però la cassa integrazione speciale che rispetto al 1981 è passata da 131.121 a un milione.

Riguarda una serie di aziende dichiarate ufficialmente

mente in grave stato di crisi per cui c'è il rischio che scada il periodo di sospensione del lavoro sia necessario ricorrere ai licenziamenti.

Il settore che ha fatto totalizzare il maggior numero di ore di cassa integrazione è quello meccanico (che solo ha superato il milione di ore) particolarmente colpito le aziende dell'indotto auto. Pesante la situazione per il settore trasformazioni (soprattutto le fornaci) (ore 109.451), dell'edilizia (ore 131.338) e del legno (80.705).

### Fecero rapine in serie Oggi processo ai genovesi

ALESSANDRIA — (e.c.) Processo oggi pomeriggio alle 11 a carico di due genovesi che, per essere trasferiti nelle carceri liguri a processarli in Liguria, erano messi nei guai: avevano confessato di essere autori di rapine avvenute a Margherita e cui gli inquirenti riuscirono a identificare i responsabili. Saranno così processati in Liguria, per quel colpo, mentre oggi ad Alessandria dovranno render conto di due rapine una ad un benzinario di Castellazzo Bormida, l'altra a un postale di Bereguardo.

Sono Marco Delfini ed Enrico Cambiaso di 20 e 21 anni. Oltre che rapine rispondono a furto

(l'auto rubata) un alessandrino per andare a realizzare i colpi) porto e detenzione abusiva d'arma.

La sera del 24 novembre 1981 fecero irruzione nel chiosco di benzina Luciano Traversa, che con la moglie Lilita Bacifava strappando loro l'incasso (600 mila lire). Il mattino seguente si recarono a Bereguardo rapinando (10 milioni) l'ufficio postale. Tornerono a Alessandria e in un sobborgo Valmadonna furono sorpresi dai carabinieri che effettuavano un normale controllo: stavano bevendo champagne per festeggiare la buona riuscita delle rapine e finirono in carcere.

**iSaldi  
di Chiesa**  
Uniche vere occasioni

**CHIESA**

11 vetrine, 1500 metri quadri  
di pellicce  
a prezzi  
scontatissimi

**CHIESA**  
Torino Via Roma 149 Tel. 963525

**BabyClub**

**CENTRO ABBIGLIAMENTO BAMBINI**

Vendita promozionale  
**Sconti 20/50%**  
su TUTTI TUTTI gli  
articoli per  
**NEONATI e BAMBINI**

Praticissimo l'orario 9 alle ore 19  
**TORINO - Via Nizza, 43 - Tel. 689.898**



# Nella fabbrica teatrale «lavorano» ad Alessandria cinquecento studenti

Laboratori, incontri propedeutici, spettacoli in un denso programma tra febbraio e aprile - Un «progetto-investimento» al terzo anno di vita

ALESSANDRIA — Tra febbraio e aprile, Alessandria si trasformerà in una grande «fabbrica» teatrale in cui saranno coinvolti circa cinquecento studenti delle scuole superiori. Incontri con esperti, laboratori, spettacoli per avvicinare e far conoscere ai giovani il fenomeno teatrale, varietà della storia, dei suoi linguaggi e anche dei suoi problemi.

«È una novità sostanziale per la città che abbiamo ideato autonomamente: l'iniziativa punta sugli spettatori, teatro dell'immediato futuro. Un pubblico che va però preparato e che ha anche bisogno di proposte precise», spiega Franco Ferrari, direttore del Teatro Comunale di Alessandria.

Dunque, un «progetto-investimento» ambizioso che punta all'esperienza, ormai al suo terzo anno di vita, di «proposta», animazione teatrale per i giovani, inferiori. In questi casi, la realizzazione è affidata alla cooperativa torinese «Assemblea Teatro»: aiuterà gli studenti a decodificare meccanismi e linguaggi di quest'arte antica, fascino intatto, nonostante la concorrenza di cinema e televisione.

Il programma è consistente: metà febbraio, con una quindicina (e fuori dall'orario scolastico), partiranno gli incontri propedeutici. All'attore Virginio Gazzolo il compito di spiegare l'interpretazione, la drammaturgia, con un particolare riferimento a Beckett; il musicologo Marco Ravasini quello di ricostruire i rapporti storici tra musica e teatro, soprattutto per quanto riguarda il Novecento (con esecuzioni

vivo di giovani del conservatorio). Il semiologo Franco Ruffini svelerà, infine, i «segreti» della regia.

Toccherà poi agli stessi giovani cimentarsi con gli «strumenti» teatrali: le lezioni scolastiche si trasformeranno così in laboratori. Ne sono previsti tre: «Il teatro scenico» per gli studenti delle magistrali e geometri, e «Dal teatro allo spettacolo» per quelli di ragioneria e dei licei classico e scientifico.

«Sperimenteranno dal punto di vista teorico e pratico alcuni concetti e fenomeni che appartengono al teatro: evoluzione dello spazio scenico, travestimento, rapporto attore-spettatore, scenografia. I laboratori verranno anche analizzate parti di spettacolo su testi di autori temporalmente molto lontani tra loro, al fine di chiarire quei problemi di drammaturgia, interpretazione, scenografia, costumi e rapporto tra teatro e società posti col passaggio dal testo scritto (letterario e teatrale) alla dimensione spettacolare», spiega Loredana Perissinotto, di «Assemblea Teatro». «Insegnanti» saranno Maria Lai, artista dell'area visiva, la pedagogista Elisa Vincitorio e lo scenografo Ottavio Cioffano.

E, come conclusione, un'antologia di spettacoli, una mini-stagione teatrale per i giovani attinente ai temi affrontati nei laboratori. In cartellone: «Risveglio di prima» (Cooperativa Venezia '80), «Gli umili timidi» (Goldoni Teatro dell'Angelo) e «After punk revolution» (Assemblea Teatro). Stefaniella Campana



ALESSANDRIA. AL TEATRO MUNICIPALE

## Ragazzi secondo Gianni Rodari

«Punto a virgola», il nuovo spettacolo per la stagione teatrale '82-'83 di Assemblea Teatro, ispirato all'opera di Gianni Rodari, ha debuttato ieri al Teatro Comunale.

La produzione si inserisce nel programma di attività che Assemblea Teatro svolge per conto dell'Azienda di Alessandria e col contributo della Regione Piemonte e del Comune.

Lo spettacolo cerca di trasporre sulla scena, in un facile scambio tra parola scritta e l'azione teatrale, l'atmosfera surreale di molte storie e situazioni rodariane, l'aspetto magico-surreale quotidiano di certi suoi personaggi.

Gli interpreti e autori: Gianni Bissaca, Francesco Cristino, Mauro Ginestrone, Loredana Perissinotto, Roberto Spagnoli. Scene e costumi di Ottavio Cioffano e degli allievi del corso di scenografia dell'Accademia Albertina di Torino; le musiche di Rudi Bargini, Enrico Ferrando e Luciano Ratti del Conservatorio di Alessandria, eseguite al pianoforte da Livia Conte; movimenti coreografici di Silvia Negri.

Si replica per il pubblico scolastico fino a venerdì; sabato spettacolo pomeridiano aperto a tutti.

## Una «bomboniera» non gradita ai moralisti

Il teatro Guasco di Alessandria fu inaugurato l'8 settembre del 1729, ma il solo cronista dell'epoca criticò duramente l'iniziativa - Sono rimaste poche tracce ricostruite in un interessante studio

ALESSANDRIA — Da qualunque parte lo si giri era un «buco» di teatro: una «vera bomboniera», secondo alcuni, una «picconata», secondo altri. Ma era il primo teatro di Alessandria, mai, e la sua apertura suscitò scalpore.

Parliamo del teatro Guasco, che il marchese don Filippo Guasco Gallarati di Solerio fece realizzare nel suo palazzo, sull'angolo dell'attuale via del Guasco (allora via Brescia, allora via Becherie). Alla inaugurazione, l'8 settembre 1729, c'erano con ogni probabilità tutti i «Vip» dell'epoca e non solo alessandrini. Sicuramente presente il principe ereditario Carlo Emanuele, figlio di Vittorio Amedeo II di Savoia che nel 1729 di quell'anno aveva benvolmente concesso al marchese Guasco le reali patenti (insomma, la licenza d'esercizio per il teatro).

Cosa fu rappresentato, quella volta, resta un mistero. L'unico cronista contemporaneo, il canonico Bolla, invece di registrare l'avvenimento, dà un commento con queste sferzanti parole: «Oh quanto meglio avrebbe Marchese Guasco contribuito al pubblico bene della città se avesse impiegato il di lui contante nel bel talento ond'ha fornito, in qualche più proficuo ritrovamento».

Il teatro era insomma un «ritrovamento», gradito

al clero e ai benpensanti ed infatti questo atteggiamento di sorda e strisciante opposizione, durato quasi trenta anni, indusse, infine, la famiglia Guasco, nel 1756, a chiudere la sala e cedere le patenti regie al Comune, per il progettato Municipale che fu inaugurato nel 1775.

Fra i misteri del Teatro Guasco, quello che più ha appassionato gli storici di Alessandria rimane la sua struttura stessa, del palco, infatti, né della platea restano (o comunque sono state finora scoperte) delle

piante topografiche o disegni.

Si sa esattamente l'area del palazzo Guasco (quella più o meno occupata oggi dalla sede dell'Istituto Storico della Resistenza) dove sorgeva il teatro, ma i successivi rifacimenti dell'edificio hanno fatto sparire ogni traccia delle strutture. Un interessante studio architettonico, pubblicato recentemente da Gianfranco Calorio e Marisa Cipri sulla rivista della Provincia, offre comunque dati — ipotetici ma verosimili — delle dimensioni.

I palchi (66, disposti su quattro ordini) dovevano essere degli «agabuzzini», di un metro e mezzo circa per due; la platea: 6-7 metri di lunghezza, altrettanti di larghezza. Resta il problema del palcoscenico che, per non uscire dai dettami del «teatro all'italiana», doveva avere in proporzione dimensioni notevoli.

Nell'area individuata non ci sta, né per dritto né per traverso. Ecco allora la felice innovazione architettonica studiata dal progettista e rivelata dalla pianta topografica custodita nell'archi-

vio Guasco (messo gentilmente a disposizione di Emilia Gallarati di Blais): il palcoscenico «sopraelevato», formava cioè un ponte sull'attuale via Brescia (del resto la platea era al primo piano), coprendola interamente in larghezza. Sotto potevano passare tranquillamente le carrozze.

Un «buco» di teatro, abbiamo detto all'inizio, ma un tocco di genialità — e diremmo anche praticità — che ne farebbe un esempio unico nel genere se avesse resistito fino ai giorni nostri. Piero Bottino

## Quando chiuse il «Piccolo Carignano» la città rimase 34 anni senza teatro

ALESSANDRIA — Lo chiamavano il «piccolo Carignano» perché nelle strutture ricordava il noto teatro torinese. Municipale di Alessandria, l'unico teatro cittadino rimasto vivo dopo che tutti gli altri furono distrutti da incendi. Ma anche il «Municipale», finì in proprio per un incendio, uno spezzone lanciato durante il bombardamento aereo del 1° maggio.

Per 34 anni, fino all'ottobre 1978, quando è stato inaugurato il «Comunale», Alessandria rimase senza teatro, se si esclude il «Virginia Marini» che sorgeva ai giardini pubblici, dove ora appunto è il «Comunale».

Al «Municipale» cantarono i più grandi artisti lirici, Toti dal Monte a Tito Schipa, da Lina Pagliughi a Ferruccio Tagliavini, per citarne solo

alcuni. La lirica era molto seguita ed apprezzata dagli alessandrini.

Durante l'epoca fascista il teatro alessandrino fu sede, sulla falsariga dell'attuale Laboratorio Lirico Sperimentale, di un Teatro Sperimentale.

Il «Municipale» si trovava in piazza Libertà nello stesso edificio che ospitava il Comune: chi poteva permettersi il palco al primo ordine era guardato con invidia da chi invece ne occupava il secondo o il terzo, anche doveva accontentarsi di un biglietto per la platea o il loggione. Comunque per molti anni la città dovette accontentarsi del «Marini»: il teatro ospitò solo compagnie operette di prosa. Per assistere a spettacoli «importanti» si è dovuto attendere appunto l'inaugurazione del «Comunale», quattro anni fa.

La costruzione dell'attuale teatro è stata certo priva di contrasti, polemiche, lungaggini burocratiche. I lavori, iniziati nel 1963, si sono protratti per un decennio.

Anche l'abbandonamento del «Marini», avvenuto dopo molte discussioni: c'era chi sosteneva che bisognava ristrutturare il vecchio cine-teatro (anche il «Marini» come l'attuale «Comunale» era adibito a sala cinematografica) altri invece affermavano che era necessario ripartire da zero.

Polemiche, infine, anche a costruzione avvenuta: l'edificio del teatro alessandrino a molti sembrava più un bunker che un luogo di cultura. Oggi, ormai, i mandrogni ci hanno fatto l'abitudine e il «loro» teatro se lo tengono stretto, lo

Camagna



**dr. Pasquale Pintor**  
S. Messa 13-1 S. Cuore di Gesù ore  
16,30.







Proposta di un matematico indiano: «Il calendario è imperfetto? Buttiamolo...»

# ED IO MODIFICO IL TEMPO A MISURA DI COMPUTER...



XIII, IL GRANDE RIFORMATORE DEL CALENDARIO ORA CONTESTATO

- Il sistema «gregoriano» è troppo complicato ed impreciso, neppure i cervelli elettronici riescono a raccapezzarsi. Se vogliamo evitare la confusione totale, cambiamolo subito. E il dottor Singh presenta la sua «rivoluzione»
- Unico neo: la riforma costerebbe alcune centinaia di migliaia di miliardi. Dovremmo infatti sostituire tutti gli orologi, che così come sono congegnati non servirebbero più niente
- Lo studio è ora sul tavolo del segretario dell'Onu. Sarà esaminato «al più presto», ha dichiarato un portavoce. Ma in lista d'attesa ci sono già oltre duemila progetti sulle più disparate materie...

Mentre si celebra, proprio in questi giorni, la grande riforma del calendario attuata da Papa Gregorio, ecco che sul tavolo del Segretario generale delle Nazioni Unite c'è un fascicolo di un geniale indiano, il quale propone di buttare per aria il calendario così come è oggi, di pianificarlo, di combinare le giornate in quindici ore e di un mese tre «decade».

Difficile dire se e quando l'Onu potrà prendere in con-

siderazione una proposta così rivoluzionaria. Quanto pare, al Palazzo Vetro di New York di «progetti» riguardanti i problemi più disparati connessi con la comunità internazionale sono almeno duemila.

Tra essi c'è anche quello concernente la diffusione dell'Esperanto, lingua nuova. Quindici ore nuove comporrebbero un giorno. Alla quindicesima ora si avrebbe la mezzanotte. Dopo che comincia un altro giorno.

Dieci giorni nuovi comporrebbero la «decimana», che si viene a definire così proprio perché è di dieci giorni, mentre la settimana, quella attuale, è ovviamente costituita da sette.

Ogni anno dovrebbe cominciare il 1° gennaio, sempre di lunedì, eccezione alcuna. I dodici mesi dell'anno sarebbero tre settimane, tutti uguali. Singh prevede anche un giorno di «conguaglio» per correggere eventuali imperfezioni. Sarebbe un giorno dedicato alla pace e all'amicizia internazionale, almeno così lo propone Singh. Questo giorno avrebbe una durata variabile in modo da poter correggere le possibili imperfezioni e far quadrare i conti.

Singh ha lavorato sodo, per anni, perché nel suo progetto si trattava anche di far sì che la primavera resti primavera, che d'estate faccia caldo dove in genere adesso c'è il caldo, e l'inverno abbia il suo regolare freddo, le nevicate, la nebbia, tutto ciò che gli è proprio e caratteristico. «Se il mio verrà adottato», dice Singh, «i computers lavoreranno meglio, benissimo; troveranno davanti a loro regole, ad anni regolari, senza problemi».

## Super-giorni di 15 super-ore di 100 super-minuti...

Per agevolare il lavoro dei computers a rendere tutto semplice, Singh si è rivolto alle Nazioni Unite. L'unico punto che non verrebbe modificato è il minuto secondo attuale che resterebbe diviso in centesimi di secondo. Vediamo il sistema del matematico indiano.

Per fare un minuto ci vogliono cento secondi. In poche parole il nuovo minuto Singh nascerebbe dal sessanta secondi «vecchi» più quaranta secondi «nuovi» aggiunti da Singh. Cento minuti nuovi verrebbero a costituire un'ora nuova. Quindici ore nuove comporrebbero un giorno. Alla quindicesima ora si avrebbe la mezzanotte. Dopo che comincia un altro giorno.

Dieci giorni nuovi comporrebbero la «decimana», che si viene a definire così proprio perché è di dieci giorni, mentre la settimana, quella attuale, è ovviamente costituita da sette.

Ogni anno dovrebbe cominciare il 1° gennaio, sempre di lunedì, eccezione alcuna. I dodici mesi dell'anno sarebbero tre settimane, tutti uguali. Singh prevede anche un giorno di «conguaglio» per correggere eventuali imperfezioni. Sarebbe un giorno dedicato alla pace e all'amicizia internazionale, almeno così lo propone Singh. Questo giorno avrebbe una durata variabile in modo da poter correggere le possibili imperfezioni e far quadrare i conti.

Singh ha lavorato sodo, per anni, perché nel suo progetto si trattava anche di far sì che la primavera resti primavera, che d'estate faccia caldo dove in genere adesso c'è il caldo, e l'inverno abbia il suo regolare freddo, le nevicate, la nebbia, tutto ciò che gli è proprio e caratteristico. «Se il mio verrà adottato», dice Singh, «i computers lavoreranno meglio, benissimo; troveranno davanti a loro regole, ad anni regolari, senza problemi».

Le risposte al progetto sembrano per la maggior parte negative, soprattutto per i costi. La riforma Gregorio XIII spaccò il mondo di allora e c'è il rischio che Singh porti relazioni internazionali al limite di rottura. Non è escluso che per bocciare una simile proposta, che, fra l'altro, getterà nel caos — e in crisi — tutta l'industria dell'orologeria, le potenze che possono farlo ricorrano, quando la proposta dovesse venire discussa, magari messa ai voti, al diritto di veto, per farla decadere.

«Di per sé — hanno osservato alcuni matematici tedeschi — la proposta è teoricamente accettabile. Si può parlarne. Il problema dei costi è però folle: l'industria dell'orologio non ha possibilità per riparare e attuare il sistema nuovo sfornando milioni di orologi nuovi».

Singh osserva che tutte le grandi riforme sacrificano

qualcosa. E' questione di scegliere, avvisò, vogliamo metterci al passo con i computers e farli funzionare o vogliamo andare avanti con un sistema vecchio di secoli. Singh pensa ai robots, a tutto ciò che dovrà essere memorizzato, schematizzato, fatto funzionare al computer, per sempre, a ciò che è raggiungibile e ottenibile solo con la sua riforma.

All'Onu hanno fatto commenti. La Segreteria generale si è limitata ad accogliere il progetto Singh e a farlo in un grande armadio con il proposito di esaminarlo. Per curiosità possiamo dire che nello stesso armadio vi sono progetti per costruire lampadine adatte all'energia

sono rimasti allibiti: «Perché mai tutto questo trambusto?».

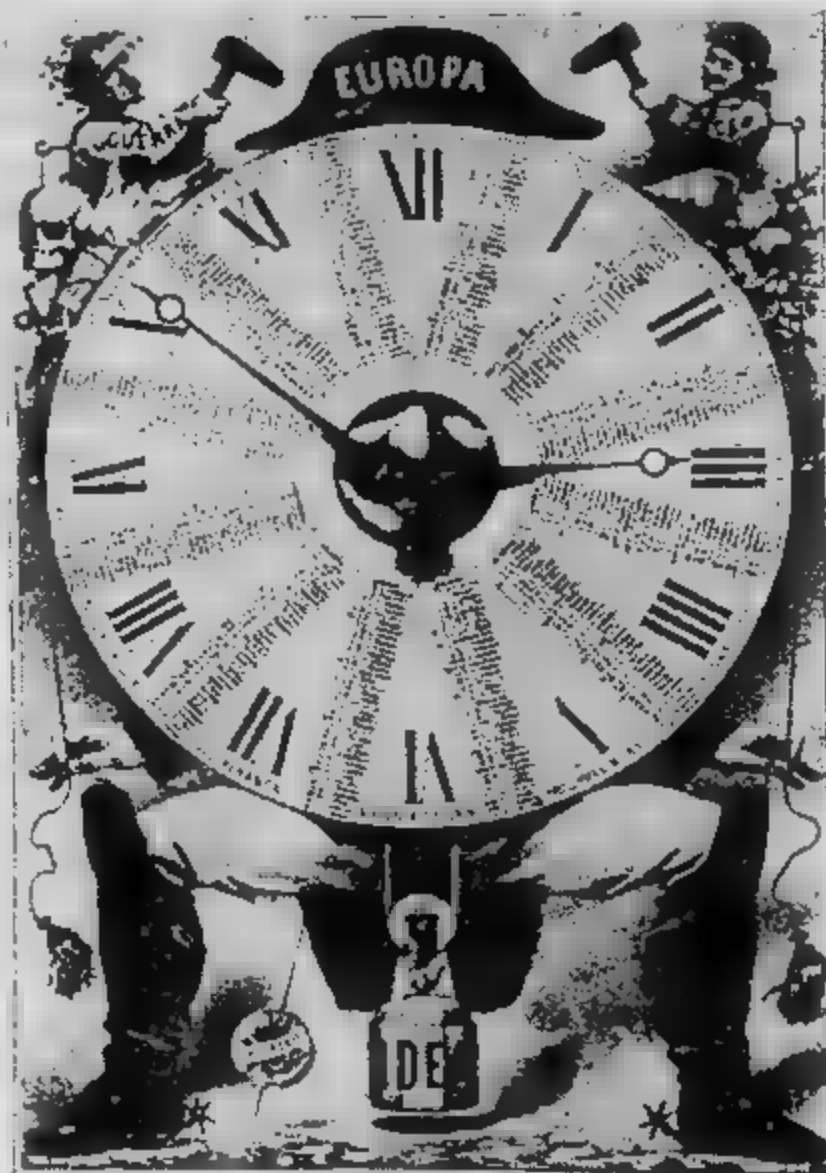
Il signor Singh si è scomposto: «Badate che i mesi rimarranno dodici. Non vi pare già una concessione?». I funzionari hanno continuato a non capire e a scrollare il capo. A un primo esame hanno infatti compreso che tutti, senza distinzione, dovremmo buttare via gli orologi perché, così sono congegnati ora, servirebbero più a nulla con la riforma matematica Singh.

Orologi da polso, orologi da tasca, quelli delle stazioni, campanelli. Tutti inutili, roba da museo. Il costo sarebbe di alcune centinaia di migliaia di miliardi ma questo, per il matematico indiano, è un particolare tutto trascurabile. I calendari come predisposti oggi non servirebbero più. Occorrerebbe stamparne dei nuovi.

Sarà un fantacalendario? Singh dice di no: «Una serie, razionale e, soprattutto, inevitabile se vogliamo andare verso idee chiare in fatto di tempo, di anni, di mesi, di giorni».

Sosigene, Giulio Cesare, Gregorio XIII, i rivoluzionari francesi che cambiarono il nome dei giorni erano dei dilettanti in confronto a Singh.

Questi convinti che sia farla con mesi



UN LUNARIO DI FINE OTTOCENTO

trenta, trentun giorni, più la faccenda dell'anno bisestile ogni quattro anni. Le settimane di sette giorni, un'altra assurdità. Gli uomini, spiega il matematico, hanno avuto la cognizione del tempo e lo hanno diviso in modo loro, in «fette» che generano soltanto caos.

Perché mai in un'ora vi devono sessanta minuti? Non è una follia? Perché metterne insieme cento? E perché i mesi devono essere

uno diverso dall'altro, cioè uno più corto e l'altro più lungo? Singh dice che, andando avanti con questo antiquato sistema, finiremo l'impazzire.

Nemmeno i computers, osserva Singh, riescono a risolvere l'enigma di questo tempo, basato su misurazioni convenzionali non solo sbalordite ma anche superate. Allora Singh vuole mettere ordine: mesi uguali, con giorni uguali e anni tutti uguali.



CALENDARIO MURALE DEL 1879 CHE SI TROVA A MILANO

qualcosa. E' questione di scegliere, avvisò, vogliamo metterci al passo con i computers e farli funzionare o vogliamo andare avanti con un sistema vecchio di secoli. Singh pensa ai robots, a tutto ciò che dovrà essere memorizzato, schematizzato, fatto funzionare al computer, per sempre, a ciò che è raggiungibile e ottenibile solo con la sua riforma.

All'Onu hanno fatto commenti. La Segreteria generale si è limitata ad accogliere il progetto Singh e a farlo in un grande armadio con il proposito di esaminarlo.

Per curiosità possiamo dire che nello stesso armadio vi sono progetti per costruire lampadine adatte all'energia

atomica; treni senza rotaie e ruote; richieste per l'abolizione qualsiasi bandiera e adozione un vessillo mondiale unico; dispositivi per entrare in contatto con gli alieni, ossia con abitanti di altri universi, persi in altre galassie; un inno universale, una comunità per l'uranio in modo ogni ne abbia in uguale misura, l'abolizione dei giardini zoologici, lo sgelamento Polo Nord per ricavarne un colossale bacino idrico il cui uso pratico è bene specificato.

Singh, insomma, è in buona compagnia e prima di buttare gli orologi dalla finestra pensa a un momento.

R. ROSSI



Con Pete Seeger, cantore della Beat generation

# DAL BOSCO DI BEACON CANTANDO CONTRO LA FINE DEL MONDO...

- Nella sua casa sulla riva sinistra del fiume Hudson, Seeger ha intrapreso la sua battaglia «contro l'inquinamento e per l'ecologia»
- Per anni le sue canzoni sono state un inno ■ protesta in cui si riconosce un'intera generazione
- «Ho cantato di politica, ho lottato ■ fianco ■ classe operaia e di tutte le minoranze oppresse. Dopo aver viaggiato molto, ora ho deciso di interessarmi dell'ambiente che circonda la casa in cui vivo»

Nel bosco di Beacon, dove Pete Seeger vive, in una casetta di legno che ha costruito da solo, l'America ■ sembra lontana. ■ due passi dalla luna, come dice ■ canzone. In ■ New York, ■ grattacieli e i negozi debordanti di ■ suono infernale delle sirene ■ polizia e dei pompieri, non è a molta miglia da qui. ■ riva destra ■ fiume Hudson, i ■ detti di West Point coi loro capelli ben rasati, le facce da Big Jim o da Robert Redford, imparano a combattere da gentiluomini. Come nel film. ■ come nel film giocano a tennis, corrono atletici lungo la ■ e si accompagnano a signorine che sembrano tutte ■ Doris Day, sorridenti, educate, di buona famiglia. Naturalmente. Nel bosco ■ Beacon non potrebbero passeggiare perché le poche strade esistenti ■ sterrate ■ i temporali ■ infangherebbero divise ■ scarpe. ■ poi si dice ■ a Beacon abitano troppi negri...

Non a caso ■ Seeger ha scelto ■ vivere qui, nel silenzio della natura e in ottimi rapporti ■ quei cittadini di seconda classe che l'America perbenista rifiuta di accettare.

Quando arriviamo, ■ senza difficoltà e grazie solo alle indicazioni del suo latitante di fiducia, Pete ■ accatastando la legna, in-



maglia ■ molto lunga ■ un paio di jeans molto corti, sandali francescani, calzini gialli. Se non fosse per la barba grigia ■ ■ ragnatela di rughe ■ intorno agli occhi non dimostrerebbe i suoi sessantatré anni; il corpo è asciutto e agile ■ ■ quello ■ un ragazzo.

Per i pacifisti, gli obiettori di coscienza, i disertori della guerra ■ Vietnam, i figli dei fiori, la «beat generation» di Ginsberg, Corso, Ferlinghetti, Keruac, ■ ■ Pete Seeger diventarono gli inni ufficiali della loro protesta, da ■ ■ tutti insieme in riunioni colossali ■ da esportare in tutto il

mondo con le loro idee. Così «We Shall Overcome», «Where Have All the Flowers Gone», «Guantanamera», per citare le più famose, sono ormai pezzi d'obbligo per chi strimpella la chitarra ■ mastica ■ po' d'inglese. ■ anche in Italia compaiono già su alcune antologie ■ ■ esempi letterari.

A Torino sono ■ molti ■ ricordare la ■ esibizione al Palasport, ■ occasione del Festival Internazionale ■ musica popolare, nell'aprile ■ '77, quando accompagnandosi col banjo, ripropose le tappe più significative della ■ carriera e quella del suo miglior amico e maestro, Woody Guthrie.

## Con un banjo e la vecchia Buick che beveva come una spugna per strappare grida e applausi agli operai di San Francisco

«Del Piemonte — dice — dimenticherò mai i risotti e il vino. E le colline ■ Monteferrato rotonde ■ materne come i monti Appalacchiani».

Siede un attimo. Sul prato sono ■ ■ asciugare ghirlande di stracci e aquiloni giganti: «Sono le decorazioni che abbiamo usato per ■ festa ■ fiume, quattro giorni di canzoni e di danze per le quali ■ arrivati ragazzi da tutti gli Stati Uniti. E' un appuntamento che rinnoviamo ogni anno in agosto per sensibilizzare l'opinione pubblica sul problema ■ ecologico. Per anni ho cantato canzoni politiche, ho lottato ■ fianco della classe operaia e di tutte ■ minoranze oppresse. Dopo aver viaggiato ■ visto molto penso di dovermi fermare ■ d'interessarmi anche all'ambiente che circonda la casa in ■ vivo. Così la lotta all'inquinamento ■ diventata lo scopo principale ■ mia vita».

«Un secolo ■ il fiume Hudson era navigato da barche che trasportavano mattoni, tronchi, bestiame. Ora il "Clearwater", il veliero che ho costruito con l'aiuto materiale e ■ sovvenzioni di cinquemila persone di ogni età e Paese, porta un nuovo tipo ■ carico, che ■ il nostro messaggio: ci dovrà ■ ■ un mondo pulito e migliore per tutti, altrimenti il mondo finirà. Ho scritto delle canzoni in proposito. Una s'intitola "Garbage", immondizia.

In controluce, sulla porta d'ingresso, compare una figurina minuta avvolta in un abito nero. E' Toshi, la moglie giapponese di Pete. Dicono che ■ ■ donna di gran carattere con la stoffa ■ manager, l'artefice della sua fortuna. Lui ■ ■ nega: «Toshi organizza, lo eseguo. Senza ■ ■ rimasto un cantante folk semi-sconosciuto o ■ ■ diventato un giornalista mediocre in un quotidiano di provincia».

Amore e modestia non possono tuttavia cancellare i ■ ■

biografici: Pete appartiene a ■ famiglia ■ ■ musica nel sangue. ■ padre Charles è un famoso musicologo e la sorella ■ Peggy ■ delle più valide interpreti di canzoni popolari di lingua inglese.

«Fino ■ 1935 — dice — mi ■ interessato soprattutto alla musica ■ ■ in quell'anno accompagnai mio padre nella Carolina del Sud ■ si era recato ■ registrare dal vivo alcune ballate inedite. Fu allora che scoprii l'altra faccia dell'America, quella ■ Grande Depressione».

Fu in quell'occasione che scoprii la musica popolare?

«Sì. Al festival ■ Asheville ■ innamorai letteralmente del suono del banjo a cinque corde. Un amore che continua tuttora. Mi piaceva il ritmo. Mi piaceva la melodia. ■ mi piacevano i testi delle ballate vecchie di generazioni, molto diverse dalle canzoncine, ■ ■ po' triviali che ■ solito canticchiare con gli amici. Parlavano di eroi, fuorilegge, assassini.

Allora cominciai a cantare ■ storia del suo Paese?

«Indubbiamente quel viaggio incise sulla mia vita, ma ■ quell'epoca non sapevo ancora molte cose dell'America. Inoltre ■ ■ visione molto limitata: pensavo che non ci fosse niente degno di essere preso in considerazione oltre ■ ■ sinistra del fiume Hudson. Fu Woody Guthrie ad aprirmi gli occhi. "Pete" mi disse "dovresti vedere che gran Paese è". Chiesi: "Come ■ ■ la ■ ■ se non ho i soldi per viaggiare?"».

«In tal caso» rispose «aggiustati col pollice ■ se non hai fortuna con l'autostop, salta su un treno merci».

«Nel 1940 ci mettemmo per strada insieme, poi ci dividemmo. Così me ne andai ■ solo ■ miniere ■ rame ■ Montana ■ piantagioni ■ cotone dell'Alabama. Il banjo mi serviva per conoscere gente e ave-

re, in cambio di qualche nota, una scodella ■ fagioli».

Che cosa ha significato per lei l'amicizia con Woody Guthrie?

«Ogni volta che parlo di lui temo di apparire retorico; è difficile riferirsi ■ un mito quando con quel mito si ■ ■ condivise avventure ■ lotte. Woody mi ■ insegnato tante ■ ■ e mi ■ difficile numerarle tutte: ■ capacità ■ identificare ■ ■ la gente comune, usare il loro linguaggio senza abbellirlo ■ ■ parole vuote, ■ ■ non aver paura, dovunque si fosse. Woody ■ ■ tuffava nelle situazioni ■ ■ viveva fino in fondo. E' sempre rimasto coerente con se stesso anche quando bestemiava ■ scandalizzava di proposito i signori. Fu un ■ ■ fino alla fine. Non ■ ■ se riuscì sempre ad imitarlo: di tanto in tanto riaffiorano ■ mie debolezze».

Entriamo ■ ■ In una grande stanza arredata ■ ■ piacevolmente ■ divani e cuscini, ■ ■ camino di pietra e un numero ■ ■ di strumenti, tamburi, ukelele, ocarine, violini, chitarra, birimbao, dulcimer raccolti in tutto il mondo. E naturalmente il banjo, inseparabile compagno di quelle che lui chiama «battaglie musicali». Sulla cassa ha scritto in fondo con caratteri quasi infantili: «Quest'arma

combatte l'odio e lo costringerà ad arrendersi».

Lo accorda e intona «This Land Is Your Land», ■ ■ canzone ■ ■ più famosa dell'amico: «Questa terra è ■ tua terra. Questa terra è la mia terra. Dalla California a New York Island. Dalle foreste di sequoie alle acque della corrente ■ Golfo. Questa terra l'han fatta per me e per te».

La voce ■ forte e cristallina. La vetrata si affaccia sul fiume che s'intravede ■ ■ lento tra ■ piante di fagiolini ■ pomodori. Toshi misteriosa, distaccata e vigile, prepara marmellate e gelatine con i frutti del bosco.

«L'abbiamo cantata migliaia ■ volte — dice Pete — con il gruppo degli Almanac Singers. ■ ■ formò nel 1941. A New York incontrai Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern ■ ■ Cunningham. Decidemmo ■ ■ provare insieme. Un giorno Lee disse: "In campagna un contadino di solito tiene in casa ■ ■ libri, una Bibbia ■ un almanacco: uno per l'aldilà, l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che serve a noi».

E Woody Guthrie?

«Ci raggiunse qualche mese dopo, ■ ritorno da un viaggio in autostop lungo la costa settentrionale ■ Pacifico.

Non appena mise piede nell'appartamento gli domandammo: "Di un po', ti piacerebbe andare nel West". Ci guardò ridendo: "Il West l'ho visto l'altro ieri, ma ritengo che valga ■ pena riscoprirlo ■ voi"».

«Così per 125 ■ ■ comprammo una Buick ■ nove anni che beveva ■ ■ spugna ma ci permise di raggiungere i lavoratori ■ Detroit e ■ ■ per gli iscritti al Sindacato di Chicago e di Denver ■ un giorno arrivammo anche a ■ ■ Francisco. Avevamo deciso di fare ■ ■ spettacolo per i portuali, ma ci accorgemmo che molti ■ loro ■ sorpresi, addirittura irritati. Dissero: "Che cosa vogliono da noi questi cantanti ■ hillbilly? Dobbiamo lavorare". Ma dopo aver ascoltato "Union Maid", "Talking Union" e "Which side are you on", cambiarono parere ■ gli applausi furono travolgenti. Ricordo che quando lasciammo la sala, salutarono Woody con delle pacche così pesanti che quasi lo stesero».

Lei fu accusato di attività anti-americane...

«Sì, nel '55 dovetti comparire anch'io davanti al tribunale ■ l'accusa di ■ ■ comunista. Risposi di aver cantato per americani ■ ogni credo politico ■ ■ ero fiero di non aver mai rifiutato di esibirmi

per qualsiasi pubblico, indipendentemente ■ colore della pelle, dalla religione e dallo stato sociale. Dissi in sostanza ■ ■ un pacifista. Non mi credettero e rimasi a lungo nella lista nera. Per molto tempo ■ ■ fu permesso di comparire in televisione, ad esempio».

Ritiene che Bob Dylan abbia tramandato degnamente il messaggio suo e di Woody Guthrie?

«Non ne sono così sicuro. Voglio dire, giudico Bob un buon musicista ■ un ottimo poeta, ma mi sembra soprattutto ■ ■ perito mercante ■ ■ se stesso. Un hobo è un'altra cosa e ■ ■ basta ■ ■ innamorati di un personaggio come Woody per diventarlo. Non so se prima di diventare famoso sia andato molto lontano dal posto in cui studiava. Con i sogni forse sì. Ma questo possono farlo tutti».

E Arlo, il figlio di Woody?

«Beh, ■ ■ un ■ ■ periodo ha composto delle buone cose, anche dopo "Alice's Restaurant", un film autobiografico che gli ha dato un certo successo. Adesso, si è calmato, è diventato un tranquillo ■ ■ ■ ■ campagna un po' alternativo che coltiva la terra ■ ■ ■ ■ bestiame. Succede a tutti di fermarsi prima o poi».

Anche a Pete Seeger...

«Certo. Ora ho voglia di cantare per i miei nipotini che sono biondi con gli occhi a mandorla. ■ ■ insegnar loro che anche un fazzoletto ■ bosco è ■ ■ microcosmo da scoprire ■ ■ rispettare».

Che pensa Pete Seeger dell'America degli Anni Ottanta?

«Questa terra è la mia terra. Nonostante tutto...».

Accenna ■ ■ sorriso. Anche i suoi occhi, forse per simbiosi, assumono ■ ■ taglio orientale. Toshi ■ ■ avvicina ■ ci offre pane, burro ■ miele. Senza dire ■ ■ parola smorza gli entusiasmi e le emozioni.

Maria Giulia Alemanno

Il racconto degli anni d'oro con Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern e Sis Cunningham

Un giorno Lee disse: «In campagna un contadino tiene in casa due libri, una Bibbia ■ un almanacco: uno per l'aldilà e l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che serve a noi»

«Woody Guthrie ci raggiunse qualche mese dopo, ■ ritorno da un viaggio in autostop lungo la costa settentrionale del Pacifico. Gli domandammo di venire nel West. "Sono appena tornato da lì — disse — ma ritengo che valga la pena di riscoprirlo con voi"»

Il racconto degli anni d'oro con Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern e Sis Cunningham

Un giorno Lee disse: «In campagna un contadino tiene in casa due libri, una Bibbia ■ un almanacco: uno per l'aldilà e l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che serve a noi»

«Woody Guthrie ci raggiunse qualche mese dopo, ■ ritorno da un viaggio in autostop lungo la costa settentrionale del Pacifico. Gli domandammo di venire nel West. "Sono appena tornato da lì — disse — ma ritengo che valga la pena di riscoprirlo con voi"»

Il racconto degli anni d'oro con Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern e Sis Cunningham

Un giorno Lee disse: «In campagna un contadino tiene in casa due libri, una Bibbia ■ un almanacco: uno per l'aldilà e l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che serve a noi»

«Woody Guthrie ci raggiunse qualche mese dopo, ■ ritorno da un viaggio in autostop lungo la costa settentrionale del Pacifico. Gli domandammo di venire nel West. "Sono appena tornato da lì — disse — ma ritengo che valga la pena di riscoprirlo con voi"»

Il racconto degli anni d'oro con Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern e Sis Cunningham

Un giorno Lee disse: «In campagna un contadino tiene in casa due libri, una Bibbia ■ un almanacco: uno per l'aldilà e l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che serve a noi»

«Woody Guthrie ci raggiunse qualche mese dopo, ■ ritorno da un viaggio in autostop lungo la costa settentrionale del Pacifico. Gli domandammo di venire nel West. "Sono appena tornato da lì — disse — ma ritengo che valga la pena di riscoprirlo con voi"»

Il racconto degli anni d'oro con Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern e Sis Cunningham



# Paghe Previdenza Pensioni I VOSTRI PROBLEMI



## Dopo 15 anni doppia pensione

Dopo aver lavorato per diversi anni dipendente dello Stato, ho potuto usufruire delle varie agevolazioni che mi hanno consentito di andare in pensione di quarantatré anni. Data la mia particolare preparazione in materia di fortuna, una occupazione presso un'azienda privata con mansioni di contabilità generale e revisione prezzi.

Lavoro presso questa ditta da circa 15 anni con regolare rapporto di impiego che comporta naturalmente il versamento dei contributi alla Previdenza Sociale.

Dopo quanti anni avrò diritto alla pensione dell'Inps? Ancora una domanda: risulterà vantaggioso per il mio beneficio un trattamento pensionistico?

G. P., Voghera

Per ottenere la pensione di vecchiaia dell'Inps sono necessari almeno quindici anni di contribuzione e di assicurazione.

Per il secondo quesito, precisiamo che, in base a una recente sentenza della Corte Costituzionale, è stato sancito il diritto all'integrazione del trattamento minimo anche per chi, come il nostro lettore, è titolare di due pensioni: una a carico dello Stato e una a carico dell'Inps. Nessuno svantaggio, quindi...

\*\*\*

Un'insegnante in pensione da 15 anni: se mi occupo di un'azienda privata conservo la pensione oppure mi verrà tolta?

Ancora una domanda: al termine di questo nuovo lavoro, potrò godere di una pensione della Previdenza Sociale, anche minima, oppure i contributi versati daranno diritto a una pensione?

Mi scuso per la concisione del mio scritto,

ho seguito le istruzioni e ho sempre dato sempre ai lettori attraverso la rubrica. Pregho di pubblicare il nome e cognome. Tess. N. 4875, Como

Anzi, siamo grati alla lettrice per la brevità e, soprattutto, per l'essenzialità delle sue domande. Come pensionata statale è possibile svolgere un'attività lavorativa senza alcuna «penalizzazione», termine quale, se la lettrice ha maturato almeno quindici anni di contribuzione (pari a 780 contributi settimanali) avrà diritto a una pensione di vecchiaia.

In caso contrario, nell'eventualità cioè che la nuova attività lavorativa si protragga per un numero inferiore di anni, potrà essere presentata una domanda di pensione supplementare che verrà liquidata dalla Previdenza Sociale in relazione ai contributi versati.



## Nulla è cambiato: presenti la domanda

Ogni volta faccio applicazione ai fanghi in stabilimento ed ho sempre la relativa domanda alla Previdenza Sociale per l'autorizzazione. Quest'anno ho detto che l'ho affidata alle Unità sanitarie locali.

Si va presentata la domanda? Ancora una cosa: le cure termali che mi servono per curare di una artrosi me le devo pagare di tasca mia?

Saverio Borgiattino, Settimo Torinese

La domanda per usufruire delle cure termali continuerà ad essere presentata all'Inps, come per il passato.

## Spettano ancora gli assegni familiari

Leggo quotidianamente il giornale ed apprezzo molto le risposte che a tutti i lettori: speravo sempre di vedere trattato un caso analogo al mio senza dovermi disturbare. Ho letto nulla e potesse risolvere i miei dubbi.

Dunque anch'io sono in una risposta che risolve il mio problema. Il marito lavora presso una ditta di costruzioni edili come impiegato tecnico. Posseggo una pensione dell'Inps di poco superiore alle 27 mila lire al mese che mi sono fatta in seguito alla mia attività come sarta prima dei versamenti volontari poi.

Anche ereditato un alloggio in parte a mia madre, classificato, come reddito catastale, in 1000 di quattrecentomila lire. Ora vorrei sapere se con la pensione e l'alloggio ho diritto agli assegni familiari sullo stipendio di mio marito. Premetto che l'alloggio che ho viene occupato dal mio nucleo familiare.

Carla Trossero, Crescentino

La risposta è senz'altro affermativa: il reddito goduto dalla lettrice, e derivante in

parte della pensione ed in parte dall'alloggio, è infatti inferiore al limite posto dalla legge.

Per l'ultimo trimestre dello scorso anno esso era poco superiore alle trecentocinquanta mila lire mensili.

## Non c'è aumento

Fedele e affezionato della «Stampa Sera», desidero rivolgere all'apposita rubrica dei quesiti previdenziali una lettera al mio stato pensionato.

A me sono in pensione con lo Stato: da quest'anno usufruisco anche di una pensione supplementare, liquidatami dalla Previdenza Sociale a seguito di un periodo di lavoro privato dopo la pensione statale, presso una ditta privata del settore metalmeccanico.

Questa pensione la ricevo da 15 anni e mi perdo 100 mila lire al mese. Ho un importo mensile di ben 27 mila lire. Ho chiesto un aumento di questa pensione e mi è stato risposto che non c'è aumento di questa pensione... quanto dovrebbe salire l'importo mensile? Particolarmente a quelle minime?

Matteo Vassino, Moncalieri

La risposta purtroppo negativa: per le pensioni supplementari non è stata prevista l'integrazione al trattamento minimo. Infatti di prestazioni rimaste a lungo legate al sistema «contributivo» liquidazione, basato cioè sulla consistenza dei contributi versati e che solo di recente vengono calcolate in rapporto alla contribuzione.

Il nostro lettore non potrà quindi far conto sull'elevazione del trattamento all'importo del minimo attualmente in vigore.

Scrivere alla rubrica «I vostri problemi» - Stampa Sera -

## FRANCOBOLLI, CHE PASSIONE!

di Renzo Rossoli

Anche l'Italia, come già numerosi altri Paesi, prende parte a una campagna contro la malattia più preoccupante del nostro tempo, il cancro. Un valore da 400 lire raffigura in negativo un microscopio stilizzato sullo sfondo di un paesaggio campestre. Il bozzetto reca, in caratteri pressoché invisibili, la scritta «Ricerca contro il cancro».

Nell'insieme non è un francobollo e, purtroppo, non sortirà alcun effetto. Chi lo vedrà, non lo noterà nemmeno, e c'è da dire che lo strano esemplare dedicato alla lotta contro il fumo, comunque è stato bene emetterlo e non ci può che compiacere dell'iniziativa.

Peccato che il francobollo pensato a esemplare più chiaro, che «parlasse» e che portasse un messaggio decifrabile. Il 14 gennaio, giorno di emissione, viene adottato un annullo speciale che ripropone lo stesso bozzetto di francobollo.

Per i «dispersi» — La Grecia è il primo Paese a emettere un francobollo per i desaparecidos, ossia per le persone scomparse in Argentina e in altri Paesi dell'America Latina. Il bozzetto è efficace: mostra una manifestazione di donne che protestano innalzando cartelli con le foto dei loro congiunti scomparsi, forse per sempre.

Il francobollo è anche ad Amnesty International perché, su tale problema, a sensibilizzare l'opinione pubblica. Anche si preparano a emettere francobolli singoli o serie per questo grave problema che riguarda, a quanto pare,

migliaia di persone. Notiamo che la Grecia migliorando la qualità dei suoi commemorativi con il proposito di ottenere più spazio e più simpatie sul mercato internazionale.

Giornata miracoli? — Alcune riviste filateliche compaiono i soliti piagnistei di coloro che lamentano per il modo in cui è organizzata la cosiddetta «Giornata dei francobolli». Tutti gli anni le stesse proteste. Si sentono questi «mugugni» si potrebbe pensare che la Giornata, fatta per diffondere la filatelia tra i ragazzi delle scuole, dovrebbe compiere qualche eccezionale prodigio, forse addirittura miracoli, moltiplicando in batter d'occhio il numero degli appassionati francobolli.

E' Giornata durante la quale vengono premiati i ragazzi delle scuole che hanno preso parte all'annuale del ministero delle Poste e Telecomunicazioni. Tutto qui. Ci sono discorsi, regali, e tutto finisce lì. Abbiamo visto che avviene all'estero in circostanze analoghe non troviamo alcuna significativa differenza.

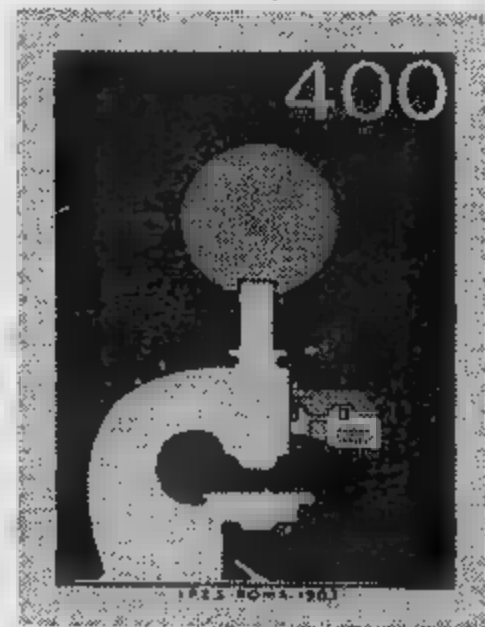
Non comprende bene che cosa vogliono questi critici oltranzisti, a che non pretendano di organizzare questa «storica» Giornata, ma giudicando i risultati che molti di loro hanno ottenuto in passato, non ci pare davvero il caso di chiamarli in causa. Meglio lasciarsi protestare a cose fatte.

Ancora sugli «usati» — Quanto abbiamo scritto sui francobolli annullati, «usati», se si preferisce, ha suscitato commenti favorevoli. Molti infatti lamentano di

non riuscire a trovarli. Gli scambi con l'estero non costa molto — lo diciamo per rispondere a due filatelisti di Biella che ci hanno interpellato — parte, ovviamente, spese postali.

Raccogliere i francobolli commemorativi italiani che capitano sottomano, in modo da avere materiale da offrire agli stranieri interessati all'Italia, poi lo scambio è piacevole e può anche suscitare nuove amicizie in campo internazionale. La filatelia serve anche a questo.

Vaticano, più — Ancora buoni aumenti per le serie vaticane emesse dall'elezione di Giovanni Paolo II in pol. A trascinarci i francobolli vaticani di Papa Wojtyla sono soprattutto i due foglietti, quello di Virgilio e quello per la riforma del calendario di Papa Gregorio. Anche quest'ultimo pezzo è in vaticano e molti elementi lasciano



IL FRANCOBOLLO ITALIANO PER LA RICERCA CONTRO IL CANCRO

pensare possa subire ancora balzi verso l'alto.

Firmati dietro — E' nata una polemica, originata, a quanto pare, da filatelisti anglosassoni. Questi avrebbero obiettato che la firma di un perito apposta al retro di un francobollo nuovo, finisce per deturparlo, né più né meno di una traccia linguella. Niente come obiezione. Vi sono elementi sufficienti per discutere. Se infatti periziare un francobollo fossero sei o sette periti, è ovvio che alla fine tutta la superficie gommata verrebbe a ricoprirsi di firme, quasi come la pagina di un mini-giornale. Forse fino ad oggi i periti non ci avevano pensato, domani...

Ancora per i «Mondiali» — Continuano a apparire serie commemorative per i Campionati mondiali di calcio. Il fenomeno sportivo ha contagiato un po' tutte le amministrazioni postali e ci si trova ora sotto una pioggia di carte multicolori che il mercato non pare in grado di assorbire non in minima parte.

Paesi sperduti, difficilmente reperibili sulla carta geografica con l'aiuto di una buona lente, hanno emesso per i mondiali di calcio serie dentellate, non dentellate e magari anche un foglietto. L'esborso, per chi ha voluto seguire proprio tutte queste emissioni, è stato enorme, insostenibile la maggior parte dei collezionisti.

Alle Falkland — La visita compiuta alle isole Falkland dal primo ministro inglese signora Thatcher è stata salutata da speciali buste commemorative che recano la bandiera britannica, il ritratto di Maggie e annulli di Port Stanley di due località. I francobolli Falkland, gravati sovrapprezzo per finanziare la ricostruzione delle isole, sono andati esauriti nonostante l'alto valore facciale: due sterline caduno.



Inaugurato questa mattina l'anno giudiziario dal procuratore della Repubblica

# Aumentano divorzi e fallimenti In un anno di giustizia la fotografia delle nostre crisi

«Nel campo della giustizia civile — ha detto il procuratore generale — la proposta di istituire un tipo di processo sulla falsariga di quello del lavoro è indubbiamente seducente, ma trova un limite in merito alla produttività di ogni giudice.

Ciò è tanto vero che, per il funzionamento del processo di lavoro, è stato creato un organico particolare, proporzionato al numero dei ricorsi (a Torino la Pretura del lavoro ha un organico di 14 magistrati, contro i 7 delle ordinarie sezioni civili).

In altri termini, l'estensione della procedura speciale a tutte le liti potrebbe giovare soltanto agli organici relativi potenziati in proporzione a quelli del rito del lavoro.

Non è sensibilmente variata la situazione rispetto allo scorso anno, ove si è registrato un aumento delle pendenze, che insieme ad effetto del rallentamento nella definizione dei procedimenti.

A scopo indicativo ricordo che le cause civili in corso davanti al solo Tribunale di Torino sono passate dalle 28.000 del 1981 alle oltre 32.000 del 1982.

Ottimo il funzionamento degli uffici addetti alle controversie in materia di lavoro, previdenza e assistenza obbligatoria.

«Come già è accennato — ha proseguito il magistrato — in questa materia si riscontrano apprezzabili ritardi né disfunzioni di altro tipo.

Ne è prova la pendenza: 5967 cause al 1° luglio 1981 e 6404 al 30 giugno 1982, nonostante la sopravvenienza di ben 11.063 procedimenti in corso dell'an-

no. Le sole Preture del distretto hanno esaurito in un anno quasi 10.000 procedimenti.

La crisi economica ha determinato un lieve aumento delle insolvenze e quindi delle procedure fallimentari. I fallimenti dichiarati sono stati 469 (lo scorso anno 404), quelli chiusi 394 (lo scorso anno 331).

Si lamenta da più parti il ricorso all'istanza di fallimento come deterrente finalizzato al recupero di crediti senza che sussista il denunciato stato di insolvenza e si propone di istituire un deposito cauzionale a garanzia serietà e fondatezza dell'istanza.

In aumento pure i procedimenti di scioglimento del matrimonio, passati a 3030, 2141 dell'anno precedente.

Un discorso a parte meritano le adozioni speciali, istituite che trova sempre più limitata applicazione in Piemonte per mancanza di bambini in stato di abbandono. Il diffondersi di mezzi anticoncezionali e la depenalizzazione delle pratiche abortive hanno reso sempre meno frequenti le adozioni non volu-

te, ovvia premessa di successivi abbandoni. Pensare che, nel 1970, il Tribunale per i minorenni di Torino dichiarò adottabili 186 bambini non riconosciuti, nel 1981 i cosiddetti figli di ignoti dichiarati adottabili furono soltanto 66 e 45 quelli dichiarati adottabili nei primi 9 mesi del 1982 (è questo il dato più recente a mia disposizione).

Inoltre la mutata immagine della madre nubile nell'opinione pubblica, il maggior impegno del padre, l'assistenza fornita alla donna prima e dopo il parto, hanno fatto sì che la madre di un bambino non voluto cerchi, di solito, di tenerlo.

L'abbandono, se mai, avviene dopo molti mesi, addirittura dopo molti anni, cosicché l'intervento del Tribunale per i minorenni, di regola, richiesto su bambini di 5, 6, 7 anni o anche più.

In tema di abbandono, la Sezione per i minorenni della Corte di Appello di Torino ha, con decisione 13-10-1981 (pres. Rezza, est. Venditti), stabilito che, in confronti di un minore nato da ragazza infrasedicenne, non può essere ritenuto lo stato di abbandono (e quindi non può essere dichiarata l'adottabilità) se il neonato risulta figlio di ignoti.

«Sempre troppe — ha sottolineato il dottor Bongioanni — sono le domande di adozione in relazione al numero dei minori adottabili, cosicché molte coppie, insoddisfatte, si rivolgono all'adozione internazionale, evitando anche, in tal modo, qualsiasi controllo preventivo sulla propria idoneità. In Piemonte, in misura forse accentuata che altrove, continua peraltro a verificarsi il fenomeno della compra-vendita di bambini. Lo strumento del falso riconoscimento di paternità è ancora il più seguito, anche se, in base ai più recenti scoperti genetici, non do-

vrebbe essere impossibile accertare l'eventuale non veridicità del riconoscimento stesso.

In due occasioni il Tribunale per i minorenni ha dovuto interessarsi ai Testimoni di Jehova.

In un caso ha ammesso alla procedura per adottare un bambino in stato di abbandono una coppia di Testimoni, un tempo esclusi in considerazione della loro nota opinione in materia di trasfusioni di sangue.

In altro caso, in applicazione dell'art. 316 del codice civile, ha attribuito alla madre, cattolica, la potestà decisionale di mandare la figlia dellevata a lezione di religione contro la volontà del padre, da poco convertitosi alla confessione dei Testimoni di Jehova, ciò essenzialmente perché la bambina era sempre stata allevata nella religione cattolica.

Con una decisione il Tribunale per i minorenni di Torino ha affrontato, per la prima volta, il problema di un padre transessuale e della delicata interferenza di tale radicale cambiamento di sesso con la psicologia del giovanissimo figlio.

Servizi di  
Cosimo Mancini

## Ricomparso il terrorismo dopo due anni

### Esclusione per la legge sui br «pentiti»

«Dopo quasi due anni di assenza — ha sottolineato il dottor Bongioanni — l'attività eversiva in Piemonte ha fatto la tragica ricomparsa con l'assassinio del vicebrigadiere Benito Atzei.

«Un cenno particolare merita la legge 29 maggio 1982 n. 304, giornalmente denominata "legge sui pentiti", scaduta il 31 ottobre e prorogata per altri 4 mesi, che comunque non troverà applicazione per molto tempo.

«La quasi totalità dei magistrati, pur ammettendo che la legge può prestare il fianco a critiche sotto il profilo strettamente giuridico o morale, ha riconosciuto che essa risponde a indiscutibili criteri utilitaristici e pratici.

### Procedimenti penali quasi 150 mila

L'indice di criminalità mostra, nel complesso, un notevole incremento: nel periodo 1° luglio 1981-30 giugno 1982 sono sopravvenuti oltre 140.000 nuovi procedimenti penali.

«E' vero — ha commentato il procuratore generale — che, nel circondario di Torino, gli omicidi volontari e i tentati omicidi sono diminuiti da 113 a 83; in tutto il distretto, però, sono notevolmente aumentati i delitti di rapina e di furto.

Numerose estorsioni e le rapine aggravate, delitti che determinano un atteggiamento psicologico di vero e proprio terrore in vaste categorie di piccoli e medi operatori economici.

### Recluta grave la delinquenza dei minori

«Sostanzialmente immutata — secondo il magistrato — rispetto al recente passato, le cause più rilevanti della delinquenza minorile in Piemonte; la disoccupazione giovanile, in notevole aumento, determina mancanza di impegni nel tempo e insufficienza di denaro per le proprie esigenze. Di qui i delitti contro il patrimonio, l'apertura dei giovani alla propaganda eversiva.

«La crisi della famiglia, che, anche per i molteplici impegni di lavoro dei suoi componenti, è impotente a controllare i figli minori fa sì che questi, abbandonati a se stessi per molte ore del giorno, conseguano, imprevisti e precocemente, una libertà sovente eccessiva.

### Stupefacenti e consumo il fenomeno

«Da quasi tutto il distretto — ha detto il dottor Bongioanni — anche da Procure della Repubblica dislocate in zone tradizionalmente agricole, si segnala l'incremento del consumo di stupefacenti e si constata invece la diminuzione dei procedimenti penali aventi per oggetto il traffico.

Il fenomeno è particolarmente accentuato in Torino, dove peraltro l'opera di repressione è stata intensa ed efficace.

Lo scopo legislativo di facilitare la denuncia, e quindi la identificazione e la punizione, degli spacciatori mediante la non punibilità dei consumatori in possesso di modiche quantità di droga, non è stato raggiunto in misura apprezzabile.

### Interventi operazioni polizia

Il procuratore generale ha soffermato il lungo sull'opera prestata da polizia, carabinieri e Guardia di finanza che, nell'82, hanno concluso una serie grandissima di operazioni di lotta al crimine.

Numerosi sequestri di persona, speccatori di droga e di rapinatori dalle forze di polizia. Tanto il maggio dell'anno scorso, il Lions Club di Torino ha premiato una cerimonia venuta appartenenti alle forze di polizia che, particolarmente distinguendosi per coraggio, intelligenza e spirito d'iniziativa.

Premiazione questa, ha sottolineato il procuratore generale, che dimostra come l'opera di tutti i tutori del diritto sia passata inosservata.



# MEDICI, RAFFICA DI SCIOPERI OSPEDALI KO PER 7 GIORNI

Astensioni dal lavoro nei giorni 13, 14, 17, 18, 19, 20 e 21 gennaio - Minacciano agitazioni i dirigenti delle Usl dal 24 gennaio - I farmacisti fanno pagare le medicine per 3 giorni

ROMA — Una nuova raffica di scioperi, destinati a provocare gravi disagi negli ospedali è stata decisa dai medici ospedalieri. Uno sciopero generale unitario, è stato infatti proclamato per i giorni 13, 14, 17, 18, 19, 20 e 21 gennaio dalle organizzazioni sindacali mediche ospedaliere Anaso, Simp, Anpo e Cimo.

Lo ha reso noto un comunicato dell'Anaso in cui si afferma che la decisione è scaturita per il rifiuto da parte delle organizzazioni sindacali delle proposte avanzate nella riunione svoltasi ieri, durante la quale «la parte pubblica ha ribadito l'indisponibilità a realizzare nell'arco del triennio la validità contrattuale '82-'84 la omogeneizzazione retributiva del medico dipendente col medico specialista convenzionato interno secondo le modalità previste dalla piattaforma unitaria», «non ha chiarito la sua definitiva posizione per quanto attiene altri im-

portanti istituti quali la reale rivalutazione del tempo pieno, le indennità e la riconversione delle cosiddette compartecipazioni».

La giornata di trattative è stata caratterizzata da notevoli difficoltà e nervosismo fin dal primo momento dell'incontro fra il ministro per la Funzione pubblica Schetroma e i rappresentanti sindacali.

Le prospettive nel settore

sanitario sono pesanti anche per altre iniziative di protesta: i dirigenti delle Usl minacciano astensioni dal lavoro a partire dal 24 gennaio paralizzando l'attività amministrativa e il pagamento degli stipendi al personale; i medici ambulatoriali hanno già deciso astensioni articolate dal lavoro a partire da lunedì.

I farmacisti faranno pagare le medicine agli assistiti per tre giorni da domani per

protestare contro il nuovo complicato sistema di pagamento dei tickets da parte degli assistiti e i ritardi nel pagamento delle medicine

## PARASTATALI

Scioperano oggi per protestare contro le offerte del governo relative ai rinnovi del contratto. Sono bloccati tutti gli enti pubblici: Inps, Inail, Enpas, Coni, Aci ecc. I sindacati chiedono un ulteriore stanziamento per perequare gli stipendi a quelli degli statali: il maggior importo, circa 140 miliardi, dovrebbe essere reperito fra le pieghe dei bilanci degli enti.

## AEREI

Qualche disservizio è previsto infine nel traffico aereo per lo sciopero di 48 ore (oggi e domani) dei tecnici di volo che chiedono all'Alitalia l'assunzione di allievi che hanno superato il corso di addestramento. La protesta inciderà relativamente perché sono assicurati tutti i voli intercontinentali.

## Sindacato diviso

ROMA — La polemica nel sindacato rischia di trasformarsi in spaccatura. Per ora ha soltanto confini locali (a Genova e Taranto Cisl e Uil sono ai ferri corti con la Cgil), ma non è escluso che i riflessi possano farsi sentire il modo pesante anche ai vertici delle confederazioni.

Genova la Cisl è contraria allo sciopero generale proposto in città dalla Cgil per domani e sostiene, in sostanza, che basta lo sciopero di due ore dell'industria, già fissato su scala nazionale per martedì 18. La Uil ha cercato di mediare, ma dopo una giornata di polemiche e discussioni tutto è rimasto prima.

## Un altro ministro «scarica» Reagan

WASHINGTON — Continua l'emorragia ministeriale in alla amministrazione Reagan. Richard Schweiker, segretario alla Sanità ed ai Servizi sociali, ha rassegnato le dimissioni ed ha preannunciato per le prossime ore un comunicato ufficiale in proposito. A Schweiker, che ha 56 anni e che è senatore della Pennsylvania, dovrebbe succedere la signora Margaret Heckler, rappresentante parlamentare al Congresso per lo Stato del Massachusetts.

Le dimissioni di Schweiker seguono di appena due settimane quelle altrettanto inaspettate del segretario al trasporto Drew Lewis sostituito nella carica da un'altra donna, Elizabeth Dole. La serie delle illustri defezioni fu aperta l'estate scorsa dall'allora segretario di Stato Alexander Haig.

## Meno missili in Europa? Vogel crede ad Andropov

Il candidato socialdemocratico alla Cancelleria tedesca è ottimista

MOSCA — Hans-Jochen Vogel, candidato socialdemocratico alla Cancelleria tedesca, è ottimista sulle trattative per gli euromissili. Vogel è il primo esponente politico del mondo occidentale che abbia incontrato Andropov dopo il cambio al vertice del Cremlino. I colloqui sono avvenuti ieri a Mosca.

Al termine, il leader della Spd tedesca ha dichiarato che Andropov gli ha fornito «nuovi particolari» sulla «offensiva di pace» lanciata nei giorni scorsi da Praga dove si è tenuto il Summit dei Paesi del Patto di Varsavia. Quasi siano questi «nuovi particolari» ancora non si sa. Vogel è riservato di informare prima il governo del democristiano Kohl.

Suppone che Andropov non solo si sia detto disponibi-

le a ridurre il numero degli SS-20 localizzati in Europa allo stesso livello dei missili inglesi e francesi, ma abbia anche accettato di distruggere i missili smantellati.

Questo orientamento sarebbe anche emerso nel corso di colloqui avuti da una delegazione di parlamentari americani con i principali esperti sovietici in tema di disarmo.

Vogel, da parte sua, avrebbe assicurato Andropov sulla disponibilità americana riguardo al tema dei missili. «Reagan» ha detto «potrebbe anche modificare la sua posizione». L'uomo politico tedesco si è incontrato proprio la settimana scorsa a Washington con il presidente americano e con il segretario di Stato Shultz. E' quindi, probabilmente, il più indicato a giudicare il margine di pos-

sibilità d'accordo esistente. Hans-Jochen Vogel incontrerà nei prossimi giorni anche il presidente francese Mitterrand. In pratica, il leader socialdemocratico tedesco sta effettuando una sorta di «campagna prelettorale», proponendosi come l'esponente tedesco più autorevole sul piano internazionale.

In Germania infatti, all'inizio di marzo, avranno luogo le elezioni generali. I socialdemocratici puntano alla riconquista della Cancelleria perduta dopo la «defezione» dei liberali.

Gli avversari politici di Vogel affermano che i colloqui di ieri a Mosca non sono altro che una «messa in scena» sovietica per alimentare la campagna elettorale di Vogel, cioè un uomo molto gradito al Cremlino.

## Squartatore Yorkshire

è finito in carcere

LONDRA — Peter Sutcliffe, lo «squartatore dello Yorkshire» trovato colpevole due anni fa dell'uccisione di tredici donne, è stato gravemente ferito al viso da un compagno di cella nel carcere di Parkhurst-Isola di Wight dove si trova rinchiuso. Nel corso di una colluttazione, Sutcliffe ha ricevuto tre sfigli profondi effettuati con pezzi di vetro, rimanendo colpito al collo, all'orecchio e ad una palpebra. Le autorità del carcere hanno subito avviato un'inchiesta sull'accaduto e stanno predisponendo il trasferimento di Sutcliffe, dichiarato infermo, mente al momento della condanna, in un reparto psichiatrico del carcere.

## L'ex ambasciatore Usa

querela «Missing»

WASHINGTON — Sono stati risparmiati solo gli attori. Poi, a cominciare dal regista Costa Gavras, quanti hanno avuto a che fare con la realizzazione del film «Missing» («Scomparsa») sono stati citati in giudizio per diffamazione. L'azione giudiziaria è stata avviata da Nathaniel Davis, ambasciatore statunitense a Santiago all'epoca del golpe che nel settembre del 1973 segnò la fine della democrazia cilena, da due ex collaboratori di allora. Ritenevano vittime un «falso» storico, i querelanti si sono rivolti alla magistratura americana, chiedendo 150 milioni di dollari di danni.

## Afghanistan: abbattuto

un aereo di linea?

ISLAMABAD — Un aereo di linea afgano sarebbe stato abbattuto dai ribelli il 10 scorso, secondo fonti diplomatiche occidentali di Kabul. Si ignora il numero delle vittime, ma sembra che ci siano stati dei sopravvissuti.

L'aereo della «Bakhtar» serviva la linea interna Herat-Kabul e sarebbe caduto subito dopo il decollo dall'aeroporto di Herat nell'Afghanistan occidentale. Da alcune settimane, questa città risulta completamente priva di elettricità e acqua potabile.

## Libertà in Sardegna

ex detenuto rapito

— L'ex assessore regionale repubblicano Giuseppe Puligheddu, rapito a Nuoro il 4 dicembre dello scorso anno, è stato liberato poco dopo la mezzanotte. Puligheddu è stato rilasciato a circa due chilometri dalla zona nella quale è situato il carcere di Badu 'e Carros. Per la sua liberazione, nei giorni scorsi era circolata voce che i banditi avessero chiesto un riscatto di cinque miliardi di lire. Per il momento non si hanno particolari e non si conosce l'entità del riscatto pagato per la liberazione dell'ex esponente politico pri.

## I cormorani rubano

il pesce a Orbetello

GROSSETO — I cormorani costituiscono un problema per la laguna di Orbetello (Grosseto), zona umida dove si pratica la piscicoltura. Questa specie di uccelli acquatici che — come si è visto anche nel «Marco Polo» televisivo — vengono utilizzati da secoli dai cinesi come pescatori, fanno continua razzia di pesce. Gli esemplari, circa cinquecento.

Il problema sta provocando danni alle categorie interessate e suscita risentimento e proteste da parte degli allevatori della laguna.

## Non paga la tangente

è finito in galera

NAPOLI — Il titolare di un'officina meccanica, Enrico Fevola, di 39 anni, è stato ferito con alcuni colpi di pistola sparati contro da due sconosciuti. Il fatto è avvenuto in via Martucci, nella zona di Chiaia. Gli investigatori ritengono che il ferimento sia stato compiuto in quanto Fevola si sarebbe rifiutato di versare una tangente ad una banda di estorsori. Fevola si trovava all'interno dell'officina, quando sono entrati due giovani armati e con il volto mascherato che gli hanno sparato contro alcuni colpi di pistola. Sono poi fuggiti a bordo di una «Vespa».

## Reagan contro la Cee

sull'export agricolo

WASHINGTON — In un discorso all'Associazione agricola americana a Dallas (Texas), il presidente Reagan ha ieri rinnovato dure accuse alla «concorrenza sleale» delle esportazioni della Comunità europea ed ha annunciato misure per incentivare a loro volta le esportazioni Usa, tramite un aumento dei fondi per il credito alle esportazioni agricole.

## La Thatcher al vertice

«Alleanza agli argentini»

STANLEY — Il primo ministro britannico signora Margaret Thatcher ha esortato ieri i militari britannici in servizio sulle isole Falkland a restare vigili nell'eventualità di un nuovo tentativo argentino di invadere l'Arcipelago.

Nella visita a Stanley dell'incrociatore leggero HMS Antrim, che ebbe parte notevole nella vittoria britannica nella guerra delle Falkland, la signora Thatcher ha detto ai militari: «Dobbiamo impedire la ripetizione di questa campagna, e per questo è necessaria una vigilanza costante».

## Droga: trafficante è ucciso a Napoli

«Giustiziato» da due killer incappucciati in un bar - Era un commerciante internazionale

NAPOLI — Salvatore Cafiero, di 37 anni, accusato dalla procura della Repubblica di Palermo di associazione per delinquere internazionale per traffico di droga, è stato «giustiziato» ieri sera da due killer in un bar di Napoli. Cafiero era entrato nel locale, che si trova nei pressi della abitazione, per fare telefonata ed era all'apparecchio quando due giovani incappucciati lo hanno avvicinato uccidendolo a colpi d'arma da fuoco. I killer, fuggendo a bordo di un'auto, si sono in-

castrati contro un autobus delle linee urbane partenopee e sono stati costretti a rompere i vetri dell'autovettura per uscire. Hanno tenuto a bada, minacciandoli con le armi, vigili urbani e passanti. Poi hanno fermato una «126» bianca e l'hanno fuggita. L'utilitaria è stata trovata poco dopo dai carabinieri. Il cadavere di Salvatore Cafiero, intanto, veniva portato da sconosciuti all'ospedale Cardarelli dove veniva abbandonato nell'auto con la quale è stato trasportato al pronto soccorso.

## Fuggono dall'Urss 4 su una zattera

Individuati e catturati dai servizi costieri sovietici - Numerose fughe dall'Estonia

STOCOLMA — Il portavoce di un'organizzazione di aiuto agli estoni, sede a Stoccolma, ha affermato ieri che poche settimane fa quattro estoni che a bordo di una zattera avevano affrontato il Mar Baltico per raggiungere la Svezia sono stati arrestati in acque internazionali da uomini dei servizi costieri sovietici.

I quattro, ha ancora detto Ants Kipper, presidente del «Centro» soccorso per i detenuti di coscienza estoni nell'Unione Sovietica, sono tro-

vati in una prigione di Tallinn, capitale dell'Estonia, e potrebbero essere accusati di aver tentato di lasciare illegalmente l'Unione Sovietica, un reato per il quale la pena massima prevista è di tre anni di reclusione.

Della stessa zattera ha ancora detto Kipper — sarà probabilmente chiamato a rispondere un altro estone, Hilmar Pruusild che aveva chiesto asilo politico in Finlandia dopo aver attraversato la frontiera, proveniente dalla Carelia sovietica.



# «TICKETS E TARIFFE MENO CARI PER FRENARE LA SCALA MOBILE»

Queste le esigenze considerate «essenziali» dal sindacato nella trattativa sul costo del lavoro - Proposto dal governo l'aumento degli assegni familiari - La Confindustria: «Si entra finalmente nel vivo della discussione»

ROMA — Il primo round di incontri Scotti ha chiarito ieri i sindacati e agli imprenditori il punto d'arrivo che l'avviso dovrebbe avere la vertenza costo del lavoro sulla scala mobile. Il ministro ha proposto un programma di discussione che su pochi punti cardine, i sindacati hanno accolto nella proposta. Anche gli industriali l'hanno apprezzata «perché entra finalmente nel vivo della trattativa», ha detto Annibaldi.

Questi i punti di discussione che Scotti ha intitolato «Protocollo generale d'intesa»: 1) il governo intende agire sui prezzi amministrati sulle tariffe; 2) bisogna contenere la quantità degli aumenti salariali nei rinnovi dei contratti e gli aumenti derivanti dagli automatismi; entrambi debbono rientrare nel tetto d'inflazione programmati. Per la scala mobile fra le ipotesi c'è anche quella di allungare i tempi di rilevazione Istat.

E ancora: il governo mette in opera due interventi: sostegno dei guadagni netti in busta dei lavoratori. Ossia: manovra fiscale già concordata con il ministro Formica e



IL MINISTRO SCOTTI



PAOLO

l'aumento, da quantificare, degli assegni familiari. Deve concordare fra le parti una politica oraria di lavoro e flessibilità della gestione di fabbrica secondo i modelli europei. Il governo è

disposto a negoziare la scalizzazione degli oneri sociali anche più estensiva dell'attuale, con speciale riguardo alle imprese e alle situazioni nel Mezzogiorno.

Su basi, detto Scotti

a Lama, Carniti e Benvenuto poi a Merloni, a Paci e De Cesaris, per gli imprenditori, è possibile concludere positivamente questo ampio confronto e scongiurare l'intervento del governo, che altrimenti

diventa indispensabile la crisi. La replica dei sindacati è stata immediata: non priva di qualche apertura. Nessuno, come s'è detto, ha respinto questa scaletta di discussioni; in secondo luogo sono state controproposte tre esigenze considerate essenziali nella trattativa.

Ecco che cosa hanno richiesto i sindacati: a) definiti i ticket sanitari riducendo la «pesantezza» e l'«iniquità»; b) occorre che il governo garantisca che non sarà introdotta fra le misure di austerità la prima giornata di malattia non pagata; c) dev'essere affrettato il negoziato per rinnovare il contratto dei pubblici dipendenti. Con gli imprenditori Scotti ha esaminato invece le questioni più strettamente connesse alla fiscalizzazione e al costo del lavoro.

I colloqui appena iniziati al ministero del Lavoro si accelleranno nei prossimi giorni una lunga serie di riunioni e nuovi incontri. Oggi i sindacati incontrano i ministri economici per discutere di tariffe, tagli previdenziali alla sanità, tre voci entrano ormai a far parte della trattativa globale.

## Domani scalerà il Bianco Parlerà?

CHAMONIX — Lucio Galli, il bambino di 11 anni che spera di ritrovare la parola lasciando il Monte Bianco, ha lasciato ieri la sua abitazione in provincia di Cremona diretto in Val d'Aosta. Lo accompagnavano Giacomo Marcarini, il ristoratore-scalatore-terapeuta (che ha avuto l'idea della scalata), Osvaldo Bolchini, un appassionato di montagna, due sorelle e uno zio di Lucio, un'infermiera e uno psicologo.

Se la funivia che da Chamonix raggiunge l'Aiguille du Midi potrà funzionare nei giorni scorsi è rimasta ferma per problemi di manutenzione. Giacomo Marcarini e Lucio Galli raggiungeranno il Mont Mauduit dove bivaccheranno sotto la tenda. L'attacco alla più alta cima d'Europa, il tempo lo consentirà, dovrebbe avvenire nella giornata di domani. L'esperimento viene guardato con interesse, ma anche con un po' di preoccupazione.

«Drogato morte» — Un tossicodipendente è stato trovato morto nel suo appartamento a Lecco dalla polizia, dopo che il vicino di casa, preoccupato per l'assenza del giovane (non lo vedeva da tre giorni), aveva dato l'allarme. Il giovane deceduto si chiamava Massimo Butti, 29 anni, Lecco, noto alla polizia come tossicodipendente.

## E se il Cosmos cade in Italia? Si vara oggi la legge sui danni

Intervista a Stampa Sera Giulio Andreotti, presidente della Commissione Esteri - Lo Stato si assume ogni responsabilità civile - Le persone danneggiate possono farsi rimborsare

ROMA — Il satellite-splendore cadra Terra alla fine del mese. In molti temono (non si sa bene perché) che possa seminare danni e disastri proprio sull'Italia e il Parlamento s'affrettò oggi a approvare una legge che regola l'eventuale risarcimento danni.

«E' una pura combinazione, frutto di coincidenze», dichiara Giulio Andreotti — sono pronto a dimostrarlo: almeno noi deputati della commissione Esteri siamo davvero centi.

Resta il fatto che il Cosmos, satellite sovietico ad energia atomica per rilevamenti da

alta quota, non è più in grado di reggere la sua orbita e da un momento all'altro può tornare a Terra la pericolosa violenza meteorite. La nostra Penisola è sulla probabile traiettoria di caduta. Gli esperti affermano che precipiterà entro venti giorni proprio oggi la commissione Esteri di Montecitorio si riunisce in sede legislativa per approvare e convertire definitivamente in legge le norme attuazione della Convenzione internazionale sulle responsabilità per i danni causati da oggetti spaziali, firmata a Londra, e Washington nel lontano

Non è un po' tardiva, tanta

tempestività?

«A noi la Convenzione è arrivata soltanto il 24 giugno dell'anno scorso — risponde Giulio Andreotti, che della commissione è presidente —. Il parere favorevole della commissione Affari costituzionali ci è stato dato il 12 ottobre, poi c'è stata la crisi di governo, e finalmente oggi l'approveremo in sede legislativa. Alla mezzanotte sarà legge dello Stato.

Ma dieci anni per convertire in legge la Convenzione sottoscritta dal governo, non sembrano eccessivi?

«Mi sia consentito dire che questo ritardo non è un fatto eccezionale — ri-

batte Andreotti — capita po' con molti dei trattati internazionali "minori", e comunque non è colpa del Parlamento, semmai del ministero degli Esteri, che non li notifica. Questa Convenzione, ad esempio, è giunta al Senato solo il 9 febbraio 1982. Se poi adesso arriva anche il satellite sovietico... noi però abbiamo colpa alcuna».

Cosa sarebbe successo, se il satellite fosse caduto da noi in assenza di questa legge?

«Ci sono sempre le di diritto internazionale. Certo ne sarebbe nato un contenzioso tra giuristi mezzo mondo».

Che a mezzanotte la Convenzione possa essere definitivamente ratificata, Andreotti non ha dubbi, perché non ci sono opposizioni. Quindi, se il Cosmos cade da noi, Mosca pagherà ogni eventuale danno? «Facciamo gli sconti, è meglio», dice il presidente della commissione parlamentare.

La legge di ratifica della Convenzione, in vigore da domani, si compone di sei articoli. Chi subirà alle proprie colture, alla casa, agli oggetti o alle persone, per la caduta di relitti o oggetti spaziali, potrà rimborsare direttamente dallo Stato italiano, che si assume ogni responsabilità civile e si rinvierà poi — sulla base della Convenzione internazionale — contro lo Stato che aveva messo in orbita quel satellite.

Gianni Pennacchi

## Ora Barney Clark sta molto meglio

L'uomo dal cuore di plastica potrebbe essere dimesso entro «tre settimane» - E' più lucido



SALT LAKE CITY — Se il miglioramento a sorpresa delle condizioni generali proseguirà al ritmo questi ultimi giorni, potrebbe essere dimesso entro «due o tre settimane» Barney Clark, l'uomo che dall'inizio di dicembre vive con un cuore di plastica nel petto. Lo ha annunciato ieri il vice-presidente della «University of Utah per le scienze mediche», professor Chase Peterson.

Clark — ha detto — è notevolmente più lucido che in precedenza; è fisicamente più forte, e i suoi polmoni funzionano meglio. Il suo cuore continua a funzionare normalmente.

## «Principessa Diana come eri elegante»

LOS ANGELES — Un tempo era «giovane, fresca e indipendente». Oggi, invece, è assai «demodée» e sembra «la timida che invasa la soffitta della regina Vittoria». E' questo giudizio spietato con cui il celebre sarto americano Blackwell ha giustificato ieri il primo posto assegnato alla principessa di Galles Diana nella graduatoria delle donne meno eleganti del mondo.

Nella stessa classifica, al decimo posto, compare l'attore americano Dustin Hoffman, in «Tootsie» — il suo ulti-

mo film — successo — si è travestito da donna. «In ogni caso — ha commentato il creatore di moda — Hoffman è molto meglio vestito da donna che da uomo».

«Anziano carbonizzato» — Un uomo, Giuseppe Tonziello, di 71 anni, è morto carbonizzato nella propria abitazione. I plantieri di uno stabile, in via Quattro Novembre, 3 Trentola, Tonziello, il quale solo, acceso stufa elettrica per riscaldarsi. Successivamente, colto dal fuoco, è caduto dalla sedia finendo sulla stufa e riportando gravi ustioni.

**STAMPA SERA**  
Torino  
direttore responsabile  
Carlo  
vice direttore  
Editrice LA STAMPA S.p.A.  
Presidente Giovanni Agnelli  
Delegato e D-  
Marco  
Consiglieri Vittorio Chiusano  
Umberto Cuttica  
Giovanni Giovannini  
Carlo Masseroni  
Francesco Paolo Mattioli  
Sindaci Alfonso Ferraro (presid.)  
Luigi Demarini  
Giovanni Peradotto  
Stabilimento tipografico: Ediz. La Stampa  
S.p.A. - Via Marengo, 32 - 10121 Torino  
© 1983 Ediz. LA STAMPA S.p.A.  
DEL 22-12-1983

### Temperatura ■ Torino, ore ■ —3



TEMPO PRE-  
VISTO: su  
tutta la re-  
gione preva-  
lenza di cie-  
lo sereno e  
poco nuvoloso. VENTI: calmi.  
VISIBILITA': buona. TEMPERA-  
TURA: stazionaria. TENDENZA  
TEMPO: condizioni pres-  
soché invariate.

#### all'estero ieri

Atene	+ 7	+ 15
Berlino	+ 5	+ 7
Buenos Aires	+ 23	+ 33
Lisbona	+ 4	+ 12
Londra	+ 9	+ 12
Mosca	- 1	+ 1
New York	+ 1	+ 7
Parigi	+ 7	+ 9
Singapore	+ 24	+ 30
Tokyo	0	+ 8

#### In provincia (ore ■)

Aosta	n.p.
Alessandria	- 5
Asti	- 5
Cuneo	+ 2
Novara	- 8
Verelli	- 4
Genova	+ 9
Imperia	+ 8
Savona	+ 5

#### In (ore 8)

Venezia	+ 3
Milano	+ 3
Bologna	+ 3
Ancona	+ 1
Roma	+ 2
Napoli	+ 6
Reggio C.	+ 13
Palermo	+ 13
Cagliari	+ 5



## Claudio Sala avvisa «I bianconeri capaci di qualsiasi impresa»

«Quando c'era lui, cari miei, quelli della Juve non scherzavano: una giornata del derby dovevano dare un analgesico a chi lo doveva marcare, altrimenti gli scoppiava la testa, quelle finte». Così parlano certi tifosi nostalgici del calciatore in questione, Claudio Sala, tempo «poeta» poi. Ma deva davvero così?

«Era una gran bella cosa il derby. Non credo che succedesse questo, però io facevo rispettare. La vittoria toccava a chi aveva più grinta, più voglia di mordere. Botte ho prese tante, era il mio tipo di gioco ad attirarle, ma mai tirato indietro. Quelli della Juve erano — e — ragazzi simpatici, eravamo anche amici per via della Nazionale, dove passavo insieme periodi abbastanza lunghi».

«E adesso, cos'è che non va più nella Juventus, visto che ha già perso quattro partite?»

«Certo, quattro sconfitte sono pesanti, ma potevo prevederle. E, francamente, nessuno se le sarebbe aspettate, parte della squadra che ha vinto il Mundial in Spagna. Incredibile, ma è successo».

«Ma perché è successo?»

«Bisognerebbe essere in mezzo a loro per cercare di scoprirlo con precisione. Io posso soltanto cercare di dire la mia».

«Proviatemi ugualmente...»

«Presto detto. Io ho bisogno

considerare lo stress mundial: in quel tipo di competizioni vinci se dai il massimo, ti elimini. E l'Italia, ha voluto vincere, dovuto il massimo. Nella squadra italiana, com'è noto, l'ossatura formata dai giocatori della Juventus: naturale che questi ultimi abbiano risentito dello sforzo e paghino adesso. Hanno lavorato parecchio, a livello psicologico, il logico che siano un po' stanchi».

«Soltanto questo?»

«C'è poi il fatto che sull'Intelata collaudata squadra si è cercato di inserire giocatori nuovi Boniek e Platini. Due giocatori bravi in assoluto, ma che hanno dovuto affrontare ambiente nuovo, dei problemi di gioco che si aspettavano. Forse avrà anche una certa importanza il loro carattere».

«Adesso la Juventus è fuori dalla lotta per lo scudetto, con la Roma che sembra inarrestabile?»

«La Juventus non è un recuperi strepitosi. Ma dire autorevolmente la sua. Certo, ora non può più sbagliare, altrimenti tutto è perduto. Incontrerà delle difficoltà notevoli, questo è chiaro. Ma possiede un parco giocatori supercollaudato e può uscire comodamente da questa spiacevole situazione. Dovrà lottare a fondo, però per mio conto è ancora tutto in discussione. Si ripareremo più avanti».

Beppe Bracco



SALA CON LA ROMA DEL TORINO

Platini, ancora sotto acc

## «La Juve solo l'ann

Se le cose male i tifosi cercano capri espiatori, è così da sempre. Questa volta qualcuno ha voluto mettere sul banco degli imputati Bettiga, accentrando tutte le colpe sul giocatore di maggior carisma della squadra. Rea, comprensibile, non giustificabile. Un solo giocatore non fa mai la squadra, nel bene o nel male. Quindi altre molteplici sono le cause che hanno portato Juventus ad attraversare un momento molto delicato. Non si tratta solo del rendimento di un singolo giocatore, che tra l'altro in questo momento non merita di essere processato o almeno lo merita nella stessa misura di tutti gli altri compagni.

Bettiga ieri ha preferito evitare commenti. Certo non è stata chiara la risposta a chi gli chiedeva di spiegare il delicato momento della Juve: «Lei c'era a Genova? — ha chiesto Bettiga —. No? E allora perché vuole parlare di partita che non ha visto?».

Invece scelto la strada del dialogo Michel Platini. Dopo essersi sfogato lunedì con i giornalisti francesi, il transalpino ha accettato il dialogo anche con Torino. In ve-

rità poche volte Platini si è rifiutato di parlare, spesso si è creato del guai proprio per di verità. Ha il merito di non essere mai banale e scontato. La battuta è pronta, la visione generale sempre lucida.

Dice quindi Platini: «Per la Juve ci vuole tempo, ho mai detto che sarebbe stata grande subito, anzi lo sarà solo il prossimo anno, secondo me. Giochiamo bene, perché creiamo tante occasioni, ma

## Scirea: gli scom



SCIREA, DUE SUE INCE

La danno per spacciata. Le uniche voci esterne che conservano ancora ottimismo sulle sorti bianconere sono di Liedholm (a nostro avviso più scaramantico che sincero), Marchesi e del «mago» Helenio Herrera. Il resto è un plebiscito in favore del giallorosso: il campionato lo vincono loro. Ma alla Juventus non ci stanno, da Trapattoni a Boniperti, da Gentile a Giuliano interpellati ieri. Ora tocca Scirea, miglior libero del mondo e ragazzo estremamente sincero.

«Se guardiamo tutto il girone andata — dice — è chiaro che ci mancano un paio di punti; per quanto concerne la prestazione di Genova nulla eccezionale. Nessun rimprovero può esserci mosso, poiché non ci sono certamente mancate volontà e determinazione. Non è arrivato il gol, ma si sa che il calcio presenta sorprese nelle pagine sempre avvincenti. Ed

## Napoli ancora senza presidente Ferlaino farà marcia indietro?



PESAOLA E FERLAINO: E' UNA MOLTO RECENTE...

I consiglieri, riuniti ieri sera, gli hanno espresso solidarietà e lo hanno invitato a ritirare le sue dimissioni

NAPOLI — «Si è riunito il Consiglio di amministrazione della S.S. Calcio Napoli, presieduto dal consigliere anziano, Pasquale Carbone. Il Consiglio ha appreso con vivo interesse la decisione dell'ing. Corrado Ferlaino di lasciare la presidenza della società e, all'unanimità, nell'esprimere la più completa solidarietà per i motivi che lo hanno indotto a tale decisione, invita l'ing. Ferlaino a recedere dal suo intendimento. Il Consiglio decide, quindi, di riunirsi a breve dando mandato al comm. Carbone di procedere alla nuova convocazione».

Questo il testo del comunicato emesso ieri al termine della riunione del c.d.a. del Napoli. Da tale riunione sarebbe dovuto uscire il nome del nuovo presidente, invece è stata rinviata ogni decisione all'entrante settimana.

Ferlaino è rimasto bloccato a Milano causa della nebbia. L'ex presidente avrebbe potuto ringraziare i consiglieri e confermare le dimissioni. Ciò non ha potuto verificarsi, tanto meno alcun consigliere aveva un documento con la decisione della irrevocabilità delle dimissioni.

La riunione è durata un'ora. Dopo un'ampia relazione del direttore generale Bonetto, i consiglieri presenti (Gallo, Resi, Punzo, Carbone, Brancaccio, Antonio Tagliamonte, Isata, Rocco, Gaeta, Cangianno e Ferri) ed i tre rappresentanti del collegio sindacale (Cappelli, Scudieri e Monticelli) hanno provveduto a stilare il comunicato interlocutorio.

Mentre era in corso la riunione del Consiglio, un gruppo di tifosi, capeggiati

signori Della Rossa, Scudellaro, ha consegnato ai giornalisti un comunicato in cui viene contestata aspramente la gestione Ferlaino. «Nonostante i miliardi incassati — fanno notare i supporters che si sono scissi dall'Associazione italiana Napoli club — Ferlaino non ha pagato il fitto dello stadio. Perché Valenzi non interviene?».

Intanto stamane il Napoli — che domani partirà per Udine — verrà ascoltato dai magistrati Di Pietro e Di Persia. I due giudici interrogheranno Ferlaino e gli aurri per accertare dopo gli incidenti post-partita Napoli-Roma, se dopo le bombe che precedettero Napoli-Kaiserslautern, abbiano ricevuto minacce, avvertimenti; se qualcuno, o allibratori clandestini, abbia avvicinato rappresentanti del club partenopeo per fini illeciti.

In tempi brevi, poi, si dovrebbe avere la decisione del giudice Alfredo Fino, che ieri ha ricevuto le perizie tendenti ad appurare eventuali irregolarità nei libri contabili della napoletana. In merito c'era stata denuncia del socio di minoranza rag. Magnacca.

Per chiudere, parliamo un po' del calcio giocato. Pesaola ha affermato: «I problemi societari non devono distrarci. Geniale sarà un mese decisivo per noi. Dopo l'Udinese, incontreremo Pisa e Catanzaro. Gli scontri diretti potranno anche abbassare la quota salvezza. Fra tre partite forse il Napoli potrà avere qualche speranza in più di restare in serie A».

Vittorio



accusa, difende se stesso e la squadra

# «sarà grande no prossimo»

stiamo sfortunati. A Genova abbiamo perso — autorete ed anch'io non ho avuto fortuna sbagliando tiri per un solo millimetro. E poi gli arbitri. Certo non ci aiutano, a Genova c'era un rigore su Bettéga. Ma comunque anche se siamo grandi, non siamo neppure tagliati fuori dal "giro" scudetto.

Volti nuovi, problemi nuovi. Prosegue Platini sul tema rinnovamento: «Per me e Bo-

niek ■ tratta di acclimatarci nella maniera dovuta. Io ho dovuto cambiare le mie abitudini di gioco. In Francia giocavo al sabato o al venerdì sera; qui sempre la domenica, anche questo conta. ■ poi in uno stesso settore la Juve ha immesso tre giocatori nuovi ■ Boniek, Rossi ■ il sottoscritto. Le difficoltà ■ segnare nascono anche da questo nuovo assetto dell'attacco».

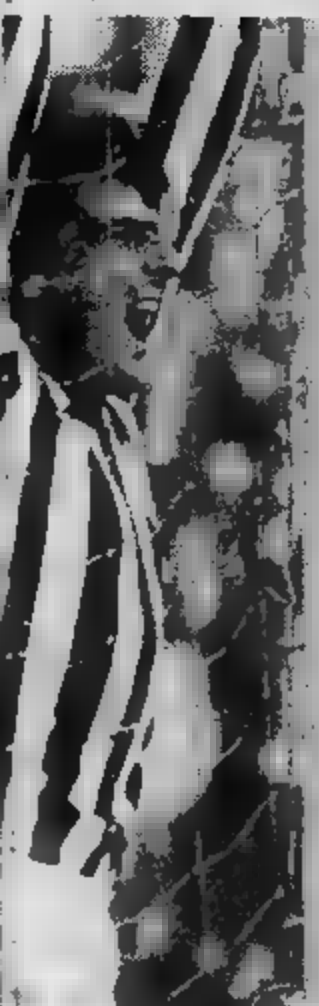
Platini ha parole di com-

prensione anche per Trapattoni: «Posso immaginare i suoi problemi — spiega — il "mister" è come ■ che debba maneggiare ■ dinamite. Se non si segna, le colpe ricadono tutte ■ di lui. Anche Boniperti ■ in ■ situazione delicata: ha scelto lui gli stranieri ed ora tutti sono pronti a dirgli che ha sbagliato. Ma il problema ■ più generale, perché tutti si aspettano grandi ■ dai giocatori stranieri arrivati in Italia, invece è un errore chiedere troppo, ■ pensa che tutti noi siamo persone normali, non mostri, ed abbiamo bisogno di acclimatarci».

Poi, mentre ■ motore della ■ Range Rover si scalda, torna su un argomento che gli piace sottolineare spesso: «Il campionato italiano è durissimo, nessuno ci sta a perdere. Noi stranieri dobbiamo capire meglio certe situazioni ■ gioco, dobbiamo ■ gli avversari».

Domenica arriva la Sampdoria e comincia il cammino di ritorno. All'andata i blucerchiati ■ Juve la prima sconfitta stagionale, un pessimo esordio. Trapattoni spera di recuperare Rossi (ma non ■ fretta) ed oggi lo collauderà in partita. Assente quasi sicuro invece Tardelli, per il quale scatterà ■ squalifica. Lo sostituirà Bonini, con il rientro di Furino in mediana. **Fabio Vergnano**

## «Decideranno ntri diretti»



«Sì, ■ d'accordo, però il calcio è bello ed affascinante anche per queste ragioni: il campo sconfessa pronostici e verdetti emessi sulla carta».

Boniek e Platini sono puntualmente chiamati in causa.

«Su ■ loro va fatto un discorso ■ parte. Chi ■ marca cerca di fermarli in qualsiasi modo, tenendoli anche per la maglia, insomma impedendo loro di giocare. ■ così la vita diventa dura. Passerà, perché Boniek ■ Platini sono bravissimi».

Di fronte ■ questa situazione cosa farete?

«Siccome andiamo d'accordo sia in campo che fuori, cercheremo di stare sempre uniti. E' il momento ■ reagire. ■ continueremo ■ esibire il carattere ■ domenica potremo ribaltare la situazione. E non sempre ■ mo scalognati come ■ Genova. Quattro punti sono tanti e pochi, a seconda di come usciremo dagli scontri diretti. Non dobbiamo perdere più una partita ■ non dobbiamo sbagliare più nulla».

La Roma, intanto, scappa come una lepre.

«E' all'apice, ■ fortuna di segnare subito però merita il primo posto; gioca molto bene e attraversa un momento magico. Speriamo che perda terreno».

Avete qualche ■ da rimproverarvi?

«No; ripeto, ci ■ due punti. Spesso si dice che ■ sappiamo soffrire ■ che vogliamo vincere soltanto perché abbiamo un nome. Noi siamo professionisti molto seri e sappiamo perfettamente che con il solo blasone non si vince assolutamente nulla. Per cui non tirate più fuori storielle come questa. Il calcio ■ sofferenza, lo abbiamo sempre dimostrato. E lo dimostreremo ancora».

A. C.

INCERTEZZE SONO ■ CARE

anche il gioco ■ stato sviluppato da noi con ■ certa continuità».

Resta il fatto che ■ Juventus superstar accusa, già a metà campionato, ■ distacco di quattro punti. La gente ■ stupita ■ sa spiegarci le ragioni.

«Sbalorditi lo siamo pure noi — prosegue Scirea — però ogni discorso cade quando vai a Genova, schiacci l'avversario nella ■ area per buona parte della gara, manchi qualche gol ■ subisci un'autorete (mia deviazione) con palla che fila verso l'angolo. Diciamo allora che viviamo un periodo ■ e sfortunato. Solo a Verona, però, abbiamo giocato male. Io ■ guarderei alle statistiche dello scorso anno, poiché abbiamo segnato soltanto ■ paio di reti in più di quest'anno».

Prattanto siete diventati campioni del mondo ■ vi siete rafforzati ■ Boniek, Platini ■ Paolo Rossi.



MICHEL PLATINI CHIEDE COMPrensIONE PER I GIOCATORI STRANIERI VENUTI IN ITALIA

## Radice (che emigra all'estero) «Tomerei ad allenare il Torino»



MILANO — Gigi ■ sta per emigrare. Non dice dove, ma la scelta ormai sembra fatta. Chi gli sta vicino, non esclude neppure che l'allenatore brianzolo abbia ■ traguardo addirittura il Brasile.

Se Radice accettasse veramente l'offerta di una ■ straniera, sarebbe il primo ■ un tecnico italiano che va a lavorare all'estero ed è proprio ■ questa clamorosa decisione che si spiega il rifiuto opposto nei giorni scorsi alle proposte formulategli dal presidente del Catanzaro per rilevare la panchina dell'esonerato Pace.

Deluso dalle ■ recenti disavventure italiane (l'ultima ■ rappresentata dal dissolto ■ il Bologna e conseguente rinuncia all'incarico ancor prima che cominciasse l'attuale torneo di serie B), Gigi Radice continua tuttavia ■ pensare con nostalgia al Torino. «Quella è una squadra che tornerai ■ allenare volentieri», ha affermato con un sospiro di nostalgia. Sensazione d'altro canto comprensibile ■ si pensa che il quarantottenne tecnico Lombardo proprio con il Torino ha

conquistato l'unico scudetto della sua carriera.

«Ho visto i granata domenica contro la Roma — ha aggiunto Radice — ■ mi sembrano davvero sulla buona strada. Giocano be-

ne, sono generosi. Mi risulta che sono entusiasti dell'ambiente e questa ■ una cosa molto importante. L'anno prossimo faranno cose ancora più belle, ■ ■ certo».

## Cuscela alla «Pro» Ferretti trainer dell'Alessandria

Anche nei campionati «minori» la vita dell'allenatore ■ diventa sempre più difficile. Se la squadra ■ «gira» il cambio della guida tecnica diventa inevitabile. Così ■ capisaldi del vecchio ■ piemontese, ■ in difficoltà, si affidano a nuovi allenatori per tentare la risalita.

L'Alessandria (C2) liquida Giampiero Ghio ■ si affida a Mirko Ferretti che, scisso il tandem ■ Gigi Radice, era alla ricerca di una sistemazione. Un compito difficile quello di Ferretti perché i grigi ■ la ■ di domenica scorsa ad Imperia (4-0) vedono sempre più critica la loro posizione di classifica.

Anche Vercelli si rinnova. Parte Luigino Vallongo ■ ritorna ■ Cuscela il ■ che nel '71 portò la Pro in serie C dopo due spareggi ■ la Biellese. I vercellesi non sono in situazione disperata di classifica ma non occupano certo la posizione sperata in partenza. Gli ■ della Pro sono ■ chiari: vuole la promozione ■ ■



## Il Rugby Torino si vendicherà?

Gioca ■ Sondrio - L'Ambrosetti vola in Coppa

Pur mostrando una condizione — approssimativa — comprensibile — in fase di lunga sosta — il Rugby Club Torino — ovviamente qualche — difensivo e tattico — in fase di restituzione, il Rugby Club Torino — avuto ragione — vianell — Vladana al terzino — una partita — opaca, — campionato — B che — ripreso il cammino — domenica scorsa.

«15» torinese mancava Roselli (impegnato a — la rappresentativa Piemonte-Liguria — 17) e la sua assenza — è sentita quando i bianconeri si sono innervati soprattutto per le «strade» decisioni. Comunque, i due punti sono arrivati con pieno merito e ora si pensa già alla — trasferta — attende il Rugby Torino — Sondrio — vorrà riscattare subito la — sconfitta subita a Brescia — il primato — classifica. Il Sondrio — aveva battuto al «Motovelodromo» i torinesi per un solo punto (12-13).

gloriosa (quarta — ritorno) ha fatto — registrare — risultato — sorpresa (ma — un derby): il Cus Milano — è imposto sugli — dell'Amatori — che ora dovranno — al — a non — altri passi — se vorranno — tenere quel terzo posto che si-

gnifica — nella posizione — promozione. L'Ambrosetti — ospiterà la capolista l'Alcega.

In C1 prosegue la — vittoria — dell'Ambrosetti, — in questa stagione non — ancora — sconfitta. Domenica i gialloblù — impegnati però in Coppa — ad — hanno — il «15» — Ezio Zucconi — 10-3. E questa vittoria l'Ambrosetti ha già centrato il primo obiettivo: si è — primo posto — superando così il turno di Coppa Italia. — attende — «decisioni» — calendario che — assegnare — il Recco o l'Alghero.

Domenica prossima riprende il campionato — e i — torinesi — dell'Alessandria per un incontro — che potrebbe valere il primo — classifica — solitaria, visto — Ambrosetti e Alessandria — appaite al — giorno 1.

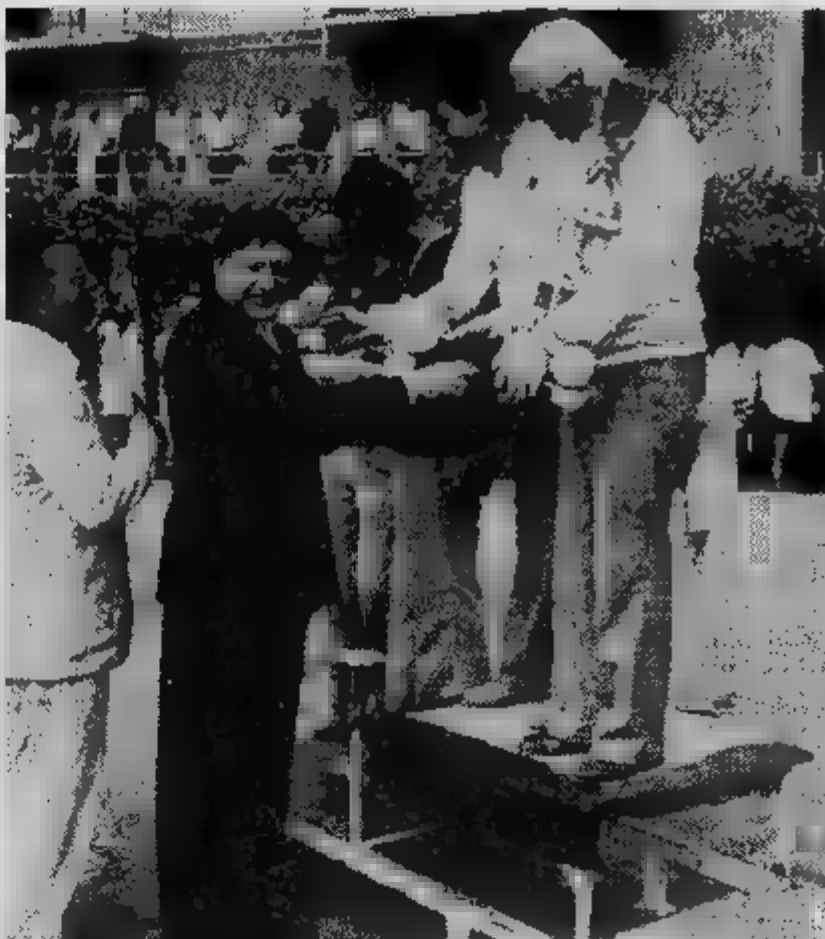
Nel — gialloblù c'è — ottimismo, ma anche — determinazione e realismo: i ragazzi di Massa e Ferlin sanno benissimo che non sarà facile — il bis: alla «pesante» — dell'Alessandria e al suo «spresing», — di rispondere con i loro efficaci schemi — gioco — con buon livello tecnico — al quale quest'anno hanno dovuto — molti avversari. f. bis.

**BOCCE - Caudera spera in un riscatto della Ciriace**

## «Benevene, un vero campione e quest'anno lo dimostrerà»

Gente disposta a tirar fuori un bel po' — quattrini (ormai anche nel mondo delle bocce le cifre con i sei zeri — all'ordine del giorno) — sempre più difficile trovarla. Le grandi industrie puntano sugli sport che «rendono» specialmente in televisione e c'è qualcuno disposto ad aprire i cordoni della borsa il più delle volte lo fa per la «passionaccia» che ha in corpo e per il desiderio — dare una mano a uno sport «minore», che però minore non è (soprattutto se — analizzano i risultati conseguiti in questi ultimi venticinque anni, anche a livello — diale, e se si tiene a mente che i tesserati praticanti — circa — 170.000).

Uno — questi «patiti» — senz'altro Arrigo Caudera, classe 1926, noto industriale nel ramo meccanico, fabbricante — omonime bocce, grande appassionato — anche valente giocatore. Il suo nome, da qualche — a questa parte, è legato alla Ciriace, — società — giovane, ma già famosa nell'ambiente, con al — attivo due titoli negli «assoluti» — quadrette (nel — Ceresa, Macario, Michelletta — Spinello; nell'81 con Bragaglia, A. Caudera, Suini — Vay) e uno in quelli — coppie (nell'82, con A. Caudera e Suini).



L'UNICO — FELICE DELL'82 PER LA CIRIACE: SUINI E CAUDERA PROCLAMATI CAMPIONI IN PRIMO PIANO IL SINDACO DI SAVONA, — SI VEDONO STURLA —

Perché ha scelto proprio Ciriace? «La scelta di Ciriace — afferma Caudera — oltre che — motivi «affettivi» — nato nella borgata — Devesi, ndr) — mi è stata suggerita dalla va-

lidità della locale società, dalla passione — quale dirigenti — soci seguono le vicende della squadra, dalla possibilità — poter usufruire di uno dei migliori impianti esistenti — anche — vincolo di amici-

che mi lega con l'attuale sindaco, il geom. Mario Sasso, mio coetaneo, che ci ha dato una mano».

«L'intervento del Comune — tiene — precisare Caudera — non — comunque di quelli che permettano — in piedi una squadra di A, specialmente — i costi odierni. Se non altro non ci vengono creati ostacoli».

Quest'anno la Ciriace si presenta — ambizioso programma; può contare — «a» di dieci giocatori (il A, grazie anche al contributo — sponsorizzazione della Tuttobocce Italy, l'industria leader nel campo delle premiazioni sportive. Vestiranno, infatti, la maglia bianco-celeste: Pier — Amerio (giovane ventenne, neopromosso in A, pluricampione negli Allievi), Renato Baldo, Aldo Baroletto (che ha pure l'incarico di direttore sportivo), Franco Benevene, Giancarlo Bragaglia, Arrigo Caudera, Manlio Priotto, Giancarlo Selva, Mario Suini e Giovanni Vay.

Anche l'anno — eravate partiti — grosse ambizioni, giustificate dai giocatori di valore che avevate in squadra, ma in definitiva i risultati — piuttosto deludenti.

«In effetti — dice Caudera — l'82 non è stato — anno entusiasmante; l'unico risultato che — ha un po' ripagati delle molte delusioni — stato il — piazzato a coppie vinto in luglio a Savona da me e da Suini. Veramente — po' poco. Speriamo che l'83 ci dia migliori soddisfazioni e soprattutto che Franco Benevene, sul quale puntiamo moltissimo, dimostri finalmente — reale valore — grande campione».

Ritene valida la nuova formula del campionato — società?

«In generale mi sembra — si — asserisce Caudera — anche se c'è sempre — l'orario fisso, che «mortifica» un po' il gioco; d'altra parte, — dell'avviso che — possa al momento fare diversamente — meno che non si studino sostanziali modifiche da apportare sulla tecnica stessa — gioco e si riesca — farla approvare anche — livello internazionale. Buona senz'altro l'introduzione di gare individuali — coppie: questi tipi — tornei offrono ampie possibilità a tutti i giocatori — esprimersi al meglio e di cogliere soddisfazioni anche — livello personale».

Nella sua lunga carriera bocciistica lei ha avuto successi un po' dappertutto, in Italia — all'estero; — è però mancata la soddisfazione di partecipare — campionato del mondo. C'è — motivo per questa sua esclusione?

«La mancata convocazione per — mondiale — per me motivo — rimpianto — anche di un po' — rabbia — afferma Caudera —; non voglio peccare d'immodestia affermando che in diverse occasioni — avere tutte le carte in regola per raggiungere questo obiettivo, — sempre sono stato dimenticato. Pazienza! Non per questo, però, è venuto meno il mio amore per il gioco delle bocce e anche per il futuro mi riprometto — offrire — massimo aiuto».

— Tolazzi

# Quasi cento miliardi per l'ippica

Ma non è molto: l'aumento dei premi quest'anno sarà solo del 5% - Fra i torinesi il guidatore migliore è stato Giuseppe Rossi - Festa domani sera a Saint-Vincent

L'ippica italiana il 1982 è — anno — archiviare senza grossi rimpianti sia sotto l'aspetto tecnico sia per quanto riguarda l'incremento delle scommesse.

I cavalli stranieri venuti — gareggiare sulle nostre piste hanno fatto la parte — leone in diverse occasioni. Al galoppo la serie — successi transalpini si — allungata rispetto agli anni passati. Al trotto c'è stata una preoccupante escalation di concorrenti venuti dal Nord, svedesi in particolare.

Per contro nessun rappresentante dei nostri colori è andato — vincere su piste estere. La sola Oreste, purosangue di 3 anni, peraltro venduta a una formazione statunitense, ha colto qualche buon risultato a Parigi prima di — trasferita — oltre Oceano, e — solo Zebù, trotatore di 6 anni, ha ben figurato nell'«International» disputato a New York in agosto.

Il consuntivo finanziario, inoltre, è pressoché fallimentare. Si è sicuramente superato il tetto — mille miliardi — giocate, ma il sette o l'otto per cento in più sul movimento dell'81 (970 miliardi scommessi globalmente due anni fa) — pareggia la svalutazione, anzi conferma — situazione di crisi piuttosto pesante, molto vicina alla «crescita zero».

Questa situazione si riflette sull'aumento degli stanziamenti previsti per il 1983, che è stato stabilito del 5 per cento rispetto all'82.

Il trotto avrà in premi 60 miliardi — lire contro i 57 dell'82, non sufficienti a coprire le spese di gestione delle scuderie; il galoppo supererà di poco i 36 miliardi — fra piano ed ostacoli, uno stanziamento che aggraverà ulteriormente il deficit cronico — proprietari.

Molti grandi premi vedranno semplicemente confermata la dotazione di dodici mesi fa, mentre — anni — invalso l'uso — un aumento parallelo se — superiore al tasso di inflazione.

Le «classiche» torinesi che riportiamo a parte non hanno subito un minimo ritocco in più, ad eccezione del Criterium del trotto — sale a 36 milioni e 300 mila lire e del «Marangoni» che passa — 55 a — milioni — mezzo. In campo nazionale gli aumenti delle «pattern» — sono minimi — in alcuni casi — totalmente.

Il «Lotteria» di Agnano rimane a 220 milioni di lire, — «Nazionali» — Milano — 143, l'«Europeo» — Cesena — 132. Il «Derby» guadagna 3 milioni (da



■ GIANFRANCO DETTORI: ■ VITTORIE NEL 1982

187 a 190), il «Nazionale» ne guadagna sette (da 97 a 104), l'«Orsi Mangelli» — guadagna — (da 148 a 150).

Situazione ancor più bloccata al galoppo — «Derby» (220 milioni), «Milano» (200), «Jockey Club» (200) e «Oaks» (132), fermi alla dotazione dell'82.

Per quanto riguarda i protagonisti delle piste (uomini — cavalli) si registrano novità e conferme. Al trotto Belmez, Ghenderò — Argo Ve contendono — Lanson, Fedone e Bangie Bi — titolo di «cavallo dell'anno». Al galoppo lottano per la stessa ambita designazione Denis, Friendwood e Anguillo, che a nostro giudizio — dovrebbero temere — altre candidature.

Gli uomini al vertice delle singole categorie — quasi tutti gli stessi. Gianfranco Dettori, fantino sardo, conquista per l'ennesima volta il — «frusta d'oro» — porta le sue vittorie dalle 181 dell'81 alle 229 dell'82, record nel suo genere, migliore del precedente conseguito nel — Giuseppe

## Le grandi prove del 1983 a Vinovo

### Galoppo

19 —: Gran corsa — slepi, L. 29.790.000, m 3600.

27 marzo: Grande Staeple Chase, L. 30.900.000, m 4000.

1° maggio: — di Torino, L. 40.000.000, m 1600.

24 giugno: Principe Amedeo, L. 66.000.000, m 1600.

26 giugno: Royal Mares, L. 50.000.000, m 1600.

### Trotto

29 marzo: Costa Azzurra, L. 60.000.000, m 1600.

8 maggio: Città — Torino, L. 46.200.000, m 2100.

11 giugno: Campo — Mirafiori, L. 44.000.000, m 2100.

10 — Marangoni, L. 60.500.000, m 2100.

15 ottobre: Criterium Vinovo, L. —, m 2100.

pe Pisa — affermazioni. Il trotto Vittorio Guzzinati si riprende la «leadership», persa nell'81, — 187 successi.

Fra i torinesi il guidatore più bravo nelle riunioni di Vinovo è stato Giuseppe Rossi con 51 vittorie, l'allievo più promettente — stato Sergio Tommasi — il «gentleman» più abile Giovanni Bechis. Al galoppo Giovanni Frontini si — confermato miglior fantino — attività al Tesio, il giovane Martino Sgobba ha battuto i colleghi nella classifica «allievi», — signora Jeanne Morra è l'amazzone più vittoriosa e — gentleman Eugenio Tumsich il più bravo fra gli uomini.

Domani sera a Saint-Vincent, nella «serata dell'ippica», i personaggi citati saranno premiati dagli organizzatori di Vinovo nell'ormai tradizionale convito di fine stagione. Nell'occasione chi scrive riceverà in omaggio — giaccone di pelle, che guiderà messo in palio nel — pronostici riservati ai giornalisti delle testate torinesi.

Alessandro Debernardi



Viaggio attraverso le società cittadine: il *Boxing Club*

# Dalla strada alla palestra per imparare cos'è la vita

Il pugilato dilettantistico torinese viene generalmente identificato con la «*Allo Baroni*», una società di primo piano a livello regionale, ma nella nostra città esistono altre palestre, poche per la verità, in cui si pratica la boxe. Una è quella del «*Boxing Club Torino*», la cui nascita risale al 1946, data che coincide con l'inizio dell'attività di maestro Saverio Taverna. Quest'ultimo, infatti, è stato ed è l'anima della società, colui che prima sacrificava le ore libere dal lavoro dipendente delle Ferrovie e ora, da pensionato, ancora più, per insegnare ai giovani l'arte di fare a cazzotti.

«Io sono convinto — afferma il maestro Taverna — che quando uno ha tempo libero deve dedicarlo ai giovani, che hanno bisogno d'imparare e soprattutto di conoscere la vita».

La vostra funzione quindi è anche quella di educare i ragazzi che vengono qui in palestra.

«Certo, da noi arrivano giovani di tutte le categorie e noi dobbiamo cercare di guidarli attraverso lo sport — una vita onesta e decorosa. Sono tanti quelli che noi abbiamo strappato alla strada. Per loro fare del pugilato è un qualcosa di bello e sanno che lì distraggono i problemi quotidiani».

Ma fare tutto questo ci va del tempo e soprattutto ci vogliono soldi.

«Per il momento amministrativamente siamo a posto — continua — e poi si vedrà. Noi viviamo sull'impegno e sulla collaborazione di tutti coloro che ci vogliono dare una mano. Lo facciamo con passione e convinzione e la nostra spinta ci viene soltanto dai ricordi, che possiamo far rivivere sfogliando ritagli di giornale o guardando i trofei conquistati in passato».

«Siamo i parenti poveri — interviene il dott. Strona, direttore tecnico — di tutti gli altri sport. Non abbiamo nemmeno un piccolo sponsor e perciò siamo costretti a fare parecchi sacrifici. Viviamo insomma di veri amatori della boxe».

Ciò nonostante la palestra è piena di giovani volenterosi, che vogliono imparare a fare il mestiere. «Sì, certo — tanti quelli che vengono — prosegue Taverna — perché noi apriamo le porte a tutti, anzi abbiamo addirittura fatto dei manifesti da appendere nei bar e nei negozi, per invitare i ragazzi da noi in modo che vedano che cosa vuol fare del pugilato. Al momento fare i guanti chi — la sente può tranquillamente tornarsene a casa. E le mamme, che spesso sono contrarie, devono sapere che noi non maltrattiamo i loro figli. Il mito del cazzotto sul naso, come prova l'ammissione nelle palestre pugilistiche, è finito da un pezzo. I ragazzi prima vedono un cazzotto vero devono imparare tante altre cose».

Eppure i ragazzi quando è ora di cominciare a fare sul serio non si fanno più vedere. «Questo è vero — continuiamo —. Come media possiamo dire che cento ragazzi che si presentano si ri-

mancono sette o otto. E quei pochi che hanno intenzione di continuare, dopo due o tre anni, passano al professionismo, oppure smettono».

Ciò nonostante anche il Boxing Club ha passato glorioso, vantando per esempio la conquista di sei titoli italiani dilettanti. E non bisogna dimenticare che questa società sono cresciuti pugilisti, come atleti, professionisti, come Potito

Muro, ex campione italiano, Luciano Gestri. Due alfieri della piazza torinese. Ma la vera gloria della squadra di Taverna è costituita dai giovani, come conferma Angelo Carlucci, uno degli insegnanti:

«Ci sono tanti ragazzi — diciamo — che hanno volontà e s'impegnano duramente per riuscire. Alcuni loro hanno sicuramente buoni numeri per diventare campioni; sta a

noi guidarli sulla strada giusta e curarli soprattutto dal punto di vista tecnico. Tutto ciò comporta sacrifici, noi siamo disposti a farli pur di portare questi giovani in alto e ad amare il pugilato».

«Oggi la boxe — continua Taverna — è diversa da quella di una volta. Non si diventa pugili per caso, bisogna che i ragazzi affrontino un duro lavoro in palestra. Un tempo, mentre prendevi a cazzotti uno che ti insultava, venivi notato per caso da qualcuno che aveva a che fare con la boxe e diventavi pugile. Adesso queste cose non succedono più; il ragazzo essere impostato in palestra».

Un lavoro che ovviamente richiede molto impegno e ha anche dei costi, visto che chi viene in palestra non paga neppure un centesimo.

«Non adottiamo questa politica nella speranza che la nostra iniziativa possa accogliere da molti. La posizione della palestra, all'interno dello stadio, ci è favorevole in quanto parecchi di quelli che vengono a curiosare nei meandri del Comune per ve-



IL MAESTRO SAVERIO TAVERNA

dere qualche loro beniamino di calcio, sono attratti spesso dal rumore di un sacco o di un punching-ball e ci chiedono di provare».

Insomma la palestra è a disposizione di tutti coloro che vogliono cimentarsi con i guanti, vero che non è difficile incontrare ex pugili, come Saffiotti, uno che ha cazzotti con Alfio Ri-

ghetti, oppure Alcamo. Quest'ultimo ora si preoccupa di badare, insieme al fratello, alla sua pasticceria via Benevento, ma accompagna i figli e il nipote in palestra, cogliendo l'occasione per tirare qualche pugno. In conclusione la situazione pugilistica torinese a livello giovanile non è poi così grave. Maurizio Pignata

## Il club in sintesi

**SOCIALE:** corso Sebastopoli 123.  
**CAPOCLUB:** Luigi Ghigo.  
**VICEPRESIDENTI:** Buratti e Pellegrino.  
**DIRETTORE TECNICO:** Angelo Carlucci.  
**INSEGNANTI:** Martano e Ezio Ghigo.  
**SEGRETARIO:** Languzzi.  
**MEMBRI:** Taverna, Carlucci, Terruì e Belmondo.  
**SEZIONI:** Ballacchino, Bassano, Barra, Catania, Canzone, Contorno, Benedetto, Galasso, Kilate, Abdellah, Lapalorcia, Lamusta, Lampta, Scano, Salerno, Salvatore e altri.  
**RISULTATI:** 6 titoli italiani con Luigi Merello (2, pesi medi); De (leggeri); Princì (superleggeri); (pluma) e (medi). Titoli regionali.  
**COLORE SOCIALI:** giallorosso.

# A volte dà pugni persino a suo padre

Allenamenti in famiglia per Beppe Contorno, figlio d'arte - Scano e Lapalorcia, buone possibilità di «sfondare»



IL MAESTRO CARLUCCI DA' CONSIGLI A SALERNO, UNO DEI SUOI RAGAZZI PIU' PROMETTENTI: IL BOXING CLUB HA UN OTTIMO VIVAIO

Chi ritiene che Torino esista delle nuove leve nel pugilato rimarrà abbastanza sorpreso nel vedere quanti sono i giovani che frequentano la palestra del Boxing Club. Anzi, bisogna dire che la vera forza, quella su cui si basa tutta l'esistenza della società, è costituita proprio dai giovani, soprattutto quelli che devono im-

parare. Al Boxing Club infatti i ragazzi vengono presi in osservazione fin dai sette anni e vengono portati ai Giochi della gioventù e poi, verso i 12, provano i guanti, ovviamente a sfondare i colpi. Il momento dell'inizio della carriera di un pugile coincide con i 14 anni: i ragazzi entrano a far parte della categoria dei novizi,

per passare poi dilettanti. Pugili novizi e ragazzini prime armi che si fanno guidare da Taverna ce ne sono tanti. E' che la maggior parte preferisce poi dedicarsi ad altri sport, ma quelli rimangono hanno un futuro davanti a loro sicuramente promettente. Ci sono infatti alcuni ragazzi che hanno i numeri per di-

ventare buoni pugili. E' il caso di Ottavio Scano, Lapalorcia, Contorno. Superleggero Lapalorcia, per esempio, gode di un'ottima fiducia presso i suoi insegnanti, soprattutto il grande volonte: «E' un coriaceo — dice il maestro Carlucci — che può fare strada. Ultimamente ha pareggiato

con Di Mito, della Baroni, ottenendo quindi un risultato notevole».

Ci sono anche i figli d'arte, come Beppe Contorno che, avvicinato alla boxe dal padre, si allena assieme a lui a volte ci scappa anche la scappatella amichevole.

«Mio padre — dice Beppe — un pugile, perciò quando avevo 13 anni mi ha detto se volevo provare a fare la boxe. Mi è piaciuta moltissimo e così ho continuato».

Perché piace il pugilato?

«Non saprei, sinceramente — risponde — il motivo per cui lo faccio, so solo che amo lo sport».

E poi è portato per la boxe — interviene il padre — e sicuramente ci darà molte soddisfazioni.

Avere un ex pugile come padre a volte può creare dei problemi, ma questo non è il caso di Beppe: «Mio padre mi dà molti consigli, persino mia madre. Siamo insomma una famiglia che ama il pugilato».

Quali sono le tue ambizioni? «Spero dare delle soddisfazioni al maestro — risponde timidamente — e soprattutto di fare molti combattimenti quest'anno».

Dello stesso parere è il nonno Di Benedetto, un ragazzo che, pur non avendo ancora disputato alcun match, è detto dei tecnici è molto dotato. «A me piace il pugilato — ho intenzione di farlo sul serio — dice —. Spero soprattutto di combattere più presto».

m. p.







# Prato Nevoso e Artesina col «Mondolè ski» fanno concorrenza al «big»

- Con un unico abbonamento è possibile utilizzare gli impianti delle due stazioni invernali
- Tredici sciovie, anello per il fondo, piste di pattinaggio ■ per lo slittino ■ Prato Nevoso; 11 skilift, una seggiovia ■ una famosa pista di discesa ad Artesina
- Ed ora si lavora al collegamento con Frabosa Soprana...

**PRATO NEVOSO** — «L'unione fa la forza»: l'antico motto si è per l'ennesima volta dimostrato vero. Per contrastare la più maggiore concorrenza, gli operatori turistici ■ commerciali ■ di due tra le maggiori stazioni invernali del Monregalese hanno deciso ■ associarsi creando ■ «Mondolè Ski».

Con un unico abbonamento ■ possibile utilizzare gli impianti di risalita di Prato Nevoso ■ e Artesina.

«Questa collaborazione ■

■ è la nostra fortuna — esordisce Paolo Rollier, responsabile di Prato Nevoso — ■ due stazioni sorgono in valli ■ parallele e, quando si ■ in quota, sono sufficienti pochi minuti sugli sci per raggiungere ■ le piste dell'altra stazione. I percorsi, le piste sono di fatto raddoppiate ■ gli sciatori le possono utilizzare ■ un solo abbonamento venduto a prezzi più che concorrenziali, visti i servizi offerti. In programma c'è la costruzione di un impianto di collegamento tra le due stazioni che faciliterà ulteriormente questa cooperativa.

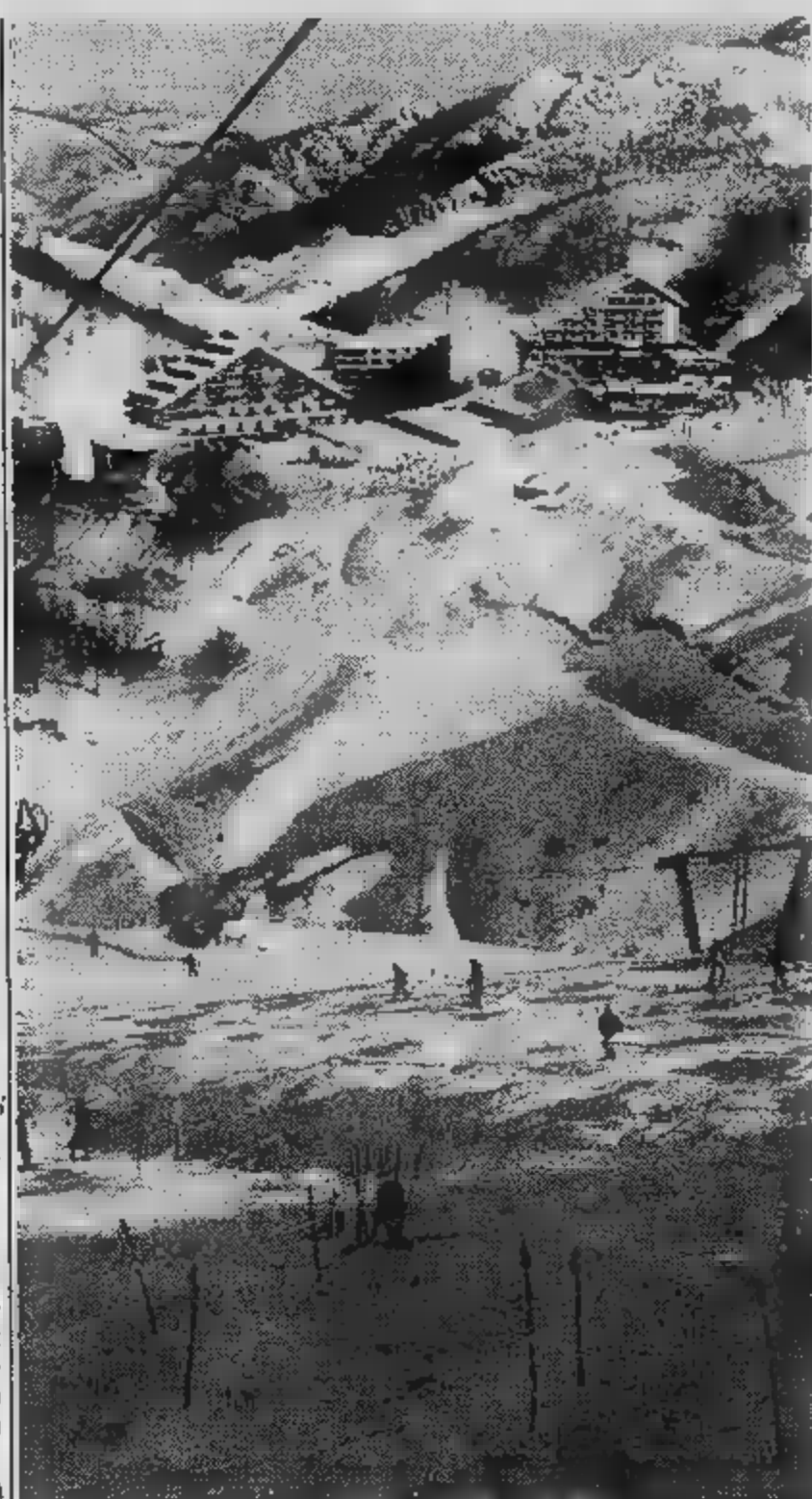
Oltre che Artesina e Prato Nevoso, è previsto il collegamento anche con Frabosa Soprana.

«Tutto però è stato bloccato dalla burocrazia — commenta seccamente Rollier — ■ un evidente danno per l'intera economia della zona».

Prato Nevoso conta tredici sciovie, anello per il fondo, pista ■ pattinaggio, di slittino; Artesina undici skilift, una seggiovia ■ soprattutto una delle dodici piste italiane omologate ■ discesa libera.

Unite, costituiscono una splendida stazione capace di far concorrenza ■ più rinomate ■ conosciute stazioni invernali.

«Artesina ■ sicuramente la stazione che ottiene ■ benefici immediati da questa collaborazione — afferma, velatamente polemico, Franco Fran-



LA ■ DELLA POGGIOLA

cieri, per conto ■ S.p.A. Artesina — ma siamo convinti che solo unendo gli sforzi di tutti gli operatori ■ zona sia possibile superare ■ concorrenza ■ altre località».

«Quando si stipulano con ■ agenzie di altri Stati ■ per portare gli sciatori nelle nostre stazioni — prosegue Rollier — bisogna essere in grado di offrire molto sia ■ prezzi che come disponibilità ■ impianti, di posti letto. Unendo le tre stazioni si moltiplicano i servizi».

## Le tappe della stagione agonistica

**MONDOVI** — E' atteso ■ particolare ■ interesse dal monregalese l'avvio ■ stagione agonistica che vedrà molte stazioni invernali della zona ospitare competizioni ■ prestigio.

Questo il calendario degli appuntamenti per l'83 real ■ Fisi.

**16** ■ Frabosa Soprana Trofeo Ombretta Villa slalom speciale, ■ schile.

**30 Gennaio:** San Giacomo di Roburent Trofeo Fisi Cassa di Risparmio, slalom gigante per juniores maschile e femminile.

**6 Febbraio:** Lurisia trofeo Fisi per juniores slalom speciale maschile e femminile.

**11 Febbraio:** Artesina trofeo ■ per juniores, discesa controllata maschile ■ femminile.

**13 Febbraio:** Garesio Val Casotto trofeo Garesio ■ gigante maschile ■ femminile di qualificazione zonale.

**Febbraio:** Prato Nevoso Trofeo Napoli Ferro gigante promozionale.

**Lurisia:** Trofeo Terme gigante ■ schile ■ femminile di qualificazione zonale A per giovani.

**24-25 Febbraio:** Artesina ■ Fisi internazionale.

**27** ■ Prato Nevoso Trofeo Ivaco giovani, gigante maschile e femminile di qualificazione giovani.

**27 Febbraio:** Frabosa Trofeo Moro gigante promozionale ■ e femminile per juniores ■ cuccioli.

**4-5 Marzo:** Artesina Coppa Italia discesa e gigante per giovani.

**13 Marzo:** Lurisia Gran premio ■ Narzolese gigante maschile ■ femminile ■ partecipazione straniera.

**3 Aprile:** Prato Nevoso slalom parallelo valido per ■ finale ■ trofeo Ivaco, giovani e della Coppa Piemontese Seniores.

■ l'appuntamento di maggior prestigio sono i campionati italiani assoluti ■ che ■ svolgeranno a Viola Saint-Gré ■ 13 ■ 19 febbraio.



## LURISIA MONTE PIGNA

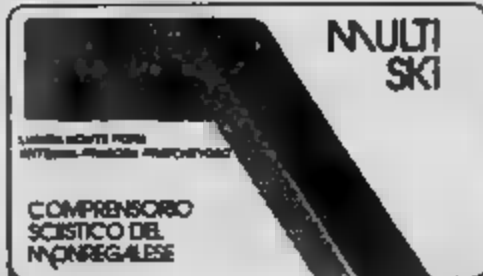
### LURISIA si raggiunge:

In ■ mediante le linee Torino-Mondovì e con servizio di autobus ■ Mondovì ■ Lurisia (km 15)

In ■ con autostrada Milano-Torino (km 120), Torino-Mondovì (km 70) o Genova-Savona (km 46) ■ Savona-Mondovì (km 65) con uscita al casello di Mondovì e proseguimento per Lurisia (km 15)

In ■ aeroporti di Torino o ■ Genova, con proseguimento per Mondovì in treno ■ Mondovì in autobus

Impianti di ■ una seggiovia biposto, una cabinovia biposto, ■ skilift, per un ■ 8000 persone/ora  
Piste: km ■ di piste favolose, ■ ogni tipo e difficoltà, ■ i principianti che per gli esperti  
Servizi: 3 discoteche, negozi, sport, noleggi ■ sciistiche, piscine, agenzie immobiliari, bar, ristoranti, pizzeria, sala giochi, cinema...



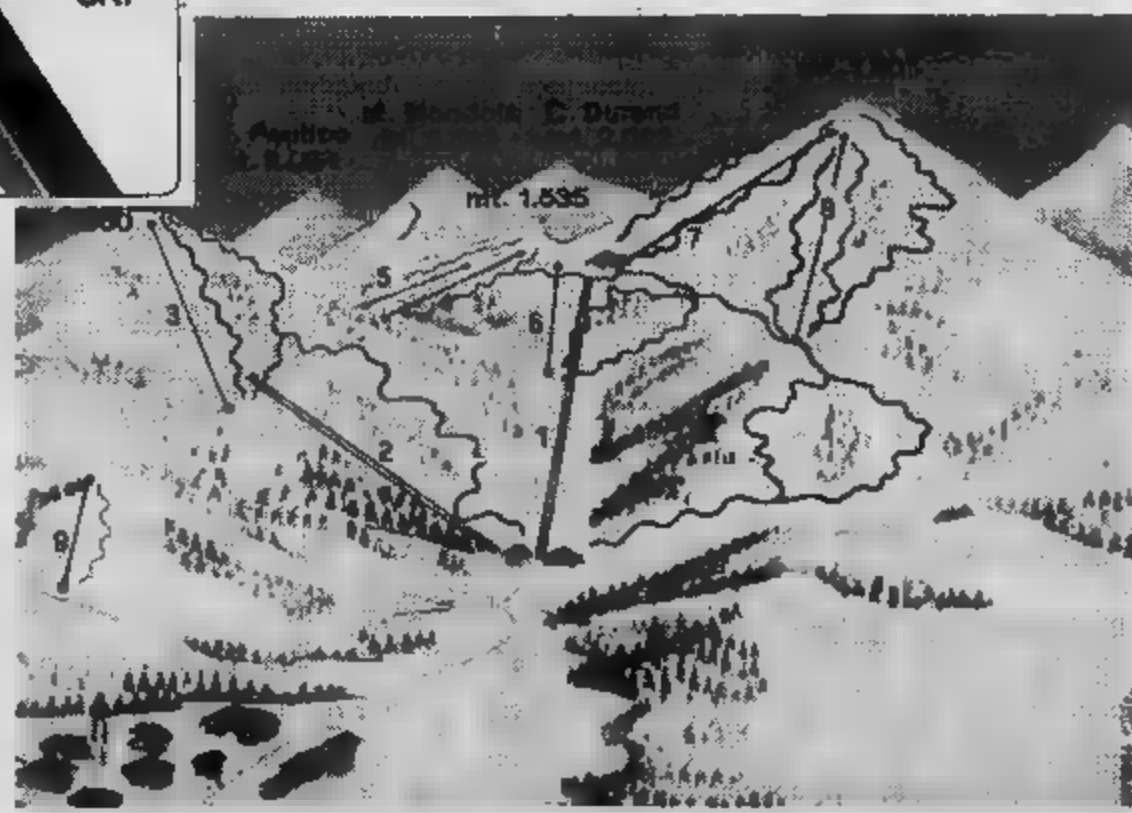
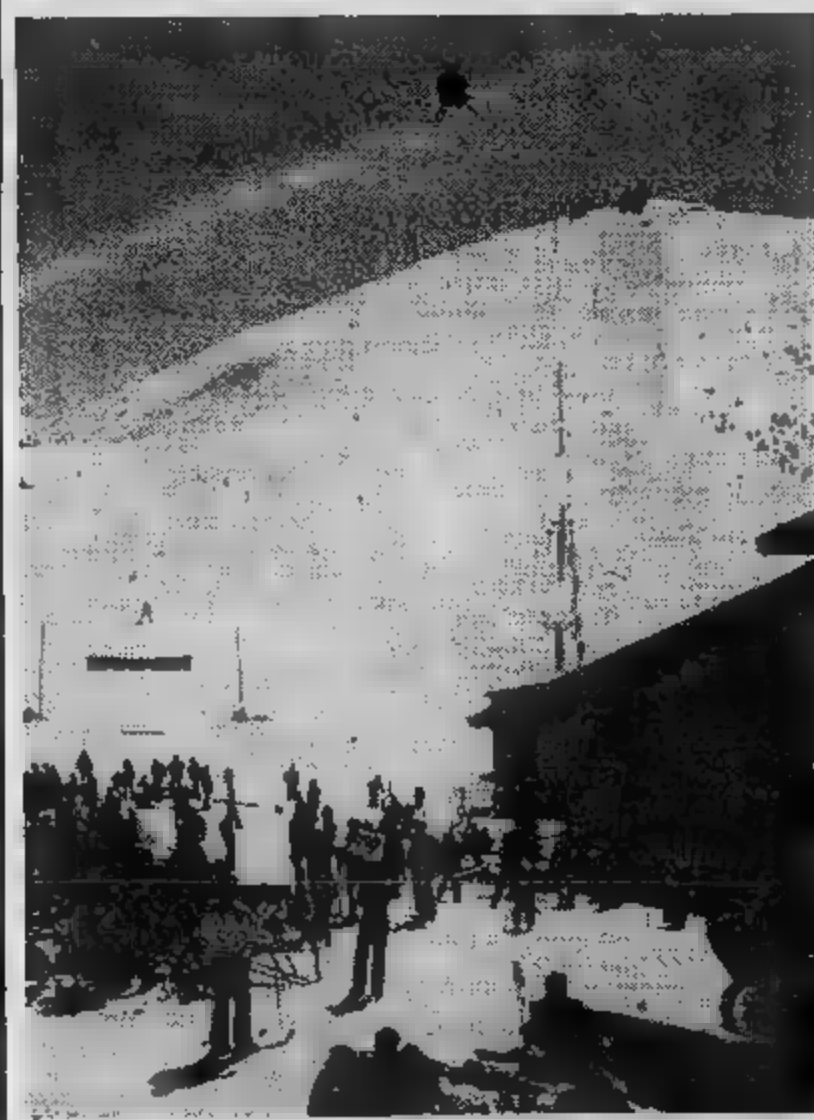
Lo skypass ■ Lurisia ■ con percorrenze illimitate anche sugli impianti di Artesina, ■ Prato Nevoso, per un totale di 50 impianti di risalita e 150 km di piste.

### GLI IMPIANTI DI RISALITA:

- 1 Cabinovia
- 2 Seggiovia del Lupo
- 3 Skilift Bucaneve
- 4 Skilift Margherita
- 5 Skilift Erica (campo Scuola)
- 6 Skilift Betulla
- 7 Skilift Genzianella
- 8 Skilift Pineta
- 9 Skilift Loris

Azienda Autonoma di Soggiorno - tel. (0174) 683.119  
Società Cabinovie di Lurisia - tel. (0174) 683.117  
Alberghi: hotel, alberghi ■ pensioni di ogni categoria, circondati da parchi e giardini dotati di cucina genuina piemontese:

HOTEL ■■■■	2° cat. tel. (0174) 683.324
HOTEL ■■■■	2° cat. tel. (0174) 683.101
HOTEL ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.105
HOTEL ■■■■	3° cat. ■ (0174) 683.107
ALBERGO SCIOATTOLO	3° cat. tel. (0174) 683.103
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.108
ALBERGO DELLE VALLI	3° cat. tel. (0174) ■■■■
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.113
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.179
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.158
ALBERGO MIRAVALLE	3° cat. tel. (0174) 683.490
■■■■ COMMERCIO	3° cat. tel. (0174) 65.126
■■■■ ZINDO	3° cat. tel. (0174) 683.102
■■■■ ■■■■	3° ■■■■ tel. (0174) 683.104
PENSIONE ITALIA	3° cat. tel. (0174) 65.133
■■■■ ■■■■	3° cat. tel. (0174) 65.118





Anche tu puoi avere un gioiello eseguito con maestria da un valente artigiano orafo

Disegnalo o  disegnare ed eseguire da

**GT Gioielli Tassone**

di Tassone Alberto

stimatore di pietre preziose - già professore di oreficeria, incastonatura ed incisione, alla scuola di Valenza Po

#### UFFICIO VENDITA:

Piazza Europa 10 - interno 6  
Tel. (0171) 55.383 - CUNEO

Aperto al pubblico dalle ore 9 alle 12,30 ■ dalle 15,30 alle 19,30

#### RISTORANTE BAR

**"LA LOBIA"**





di Franco Allegro

**CUCINA TIPICA PIEMONTESE**

#### PRATO NEVOSO

Portici - Via Galassia  
Tel. 0174 - 33.43.77

#### Salone de **LA STAMPA**

Libreria Concessionaria dell'Istituto Poligrafico a  dello   
Via Roma, 80 - Telefono 517.958  
**ACCETTAZIONE inserzioni**   **Ufficiale**

#### ALBERGO RISTORANTE

**La Curva**

Reg. Prato Nevoso  
Tel. 0174/334.131

Situato sulle piste

*speciale  
settimane bianche:*

Gennaio: L. 240.000

Febbraio: L. 300.000

tutto compreso  
(albergo + impianti)

# Per Natale tutto esaurito migliaia di stranieri (francesi, studenti inglesi)

■ Molti turisti sono stati costretti a pernottare nelle località più a valle per poi trasferirsi, al mattino, sulle piste di Artesina e Prato Nevoso


■ Le due stazioni sono state favorite anche dalla mancanza di neve nelle zone vicine del Piemonte

● A Frabosa Soprana ad esempio non è ancora possibile sciare e gli impianti non sono stati aperti. La speranza è che nevichi al più presto...

■ Una località che sembra perseguitata dalla sfortuna: l'anno scorso fu devastata dall'alluvione, nell'autunno frane e smottamenti hanno provocato gravi danni



DI  E PRATO NEVOSO (SOTTO)

 **FRABOSA SOTTANA**

— Terminata la festività natalizia per gli operatori turistici delle stazioni invernali — monregalese è tempo dei primi bilanci. «Sino-

■ abbiamo avuto ottimi risultati — esordisce Paolo Rollier, responsabile della stazione Prato Nevoso — abbiamo neve sufficiente da un minimo di quaranta centimetri per arrivare a metro e dieci centimetri ■ quota 1900. L'afflusso degli sciatori non ha precedenti. Favoriti dalla ■ di neve in mo ■ stazioni piemontesi abbiamo avuto ■ media ■ pre-

■ giornaliere che supera le dodicimila unità. Ormai ■ stagione ■ ben avviata e, ■ ■ condizioni atmosferiche ce lo consentiranno, potremo conti-

■ su questa media per tutto l'inverno».

Deciso ottimismo, quindi, pienamente condiviso dagli operatori di Artesina, limitrofa stazione sciistica.

«I nostri impianti sono stati letteralmente presi d'assalto — dice Franco Francieri a nome della S.p.A. Artesina — Oltre ai nostri abituali clienti so-

■ arrivate migliaia di persone ■ stazioni non innevate. In molti sono stati costretti a pernottare, trascorrere le vacanze natalizie in località più a valle per ■ poi ■ sciare qui da noi. Numerosi anche gli stranieri. Oltre ai francesi, che arrivano alla spicciolata, abbiamo un contratto ■ una so-

cietà inglese che organizza settimane bianche: ogni sette giorni arrivano duecento studenti ■ inglesi».

In soddisfazione, malumore ■ soprattutto una grossa perdita economica per gli operatori di Frabosa Soprana, una tra le più vecchie ■ rinomate stazioni sciistiche della Granda: non c'è neve ■ gli impianti non sono ancora stati aperti.

«Le presenze ■ sciatori sono ■ ugualmente alte ■ di-

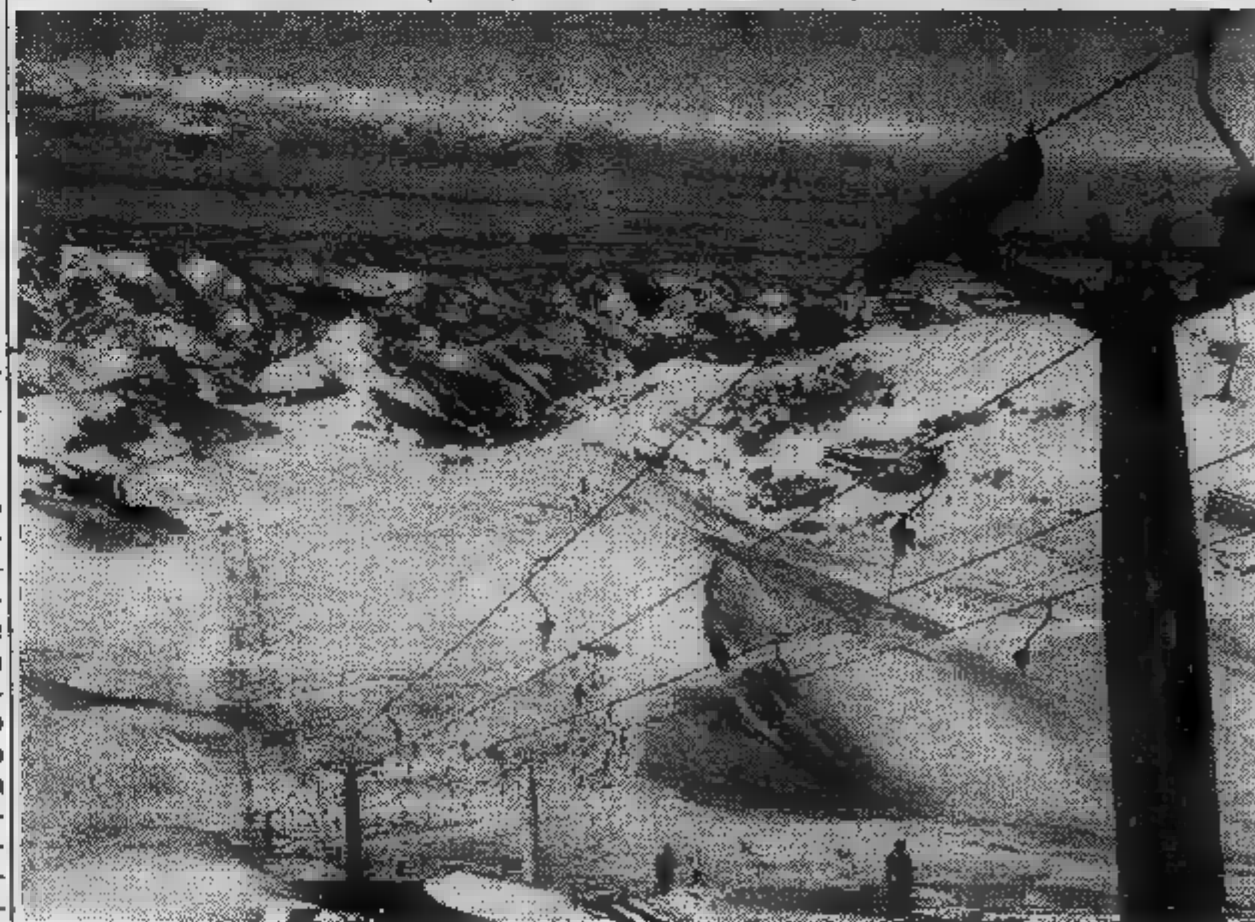
■ Andreina Bergonzo dell'Azienda Autonoma di Frabosa — e per loro abbiamo organizzato un servizio gratuito di trasporti per raggiungere altre stazioni invernali del Monregalese. La speranza, ovviamente, è che nevichi al più presto».

Frabosa pare ■ perseguitata dalla sfortuna: lo scorso anno venne devastata dall'alluvione, quest'autunno frane e smottamenti hanno causato gravissimi danni ■ territo-

rio ed ora è stata «dimenticata» dalla neve.

«Comunque ■ disperiamo — commenta Andreina Bergonzo — l'inverno ■ ancora lungo ■ se nevica presto ■ danno economico sarà contenuto».

Soddisfazione invece a Viola Saint-Grés, nel Cebano, dove la ■ permette ■ sciare in quota, utilizzando la seggiovia mentre è scarsissima negli skilift in basso.



## IMMOBILIARE "LE BETULLE"



### COSTRUZIONE E VENDITA APPARTAMENTI

#### PRATO NEVOSO

Via Galassia, 97  
Tel. (0174) 334.242

#### ARTESINA

Piazzale Cavarero  
Tel. (0174) 334.287

#### SAVONA

Via Valletta  
S. Cristoforo  
Tel. (019) 803.829

#### TORINO

Via Confienza, 5  
Tel. (011) 518.080



# C'è un progetto «Frabosa Nuova» città dello sport



- Fermo da tre anni in attesa di autorizzazione, potrebbe dare nuovo vigore all'«azienda neve»
- Prevede la costruzione di 6 impianti di risalita in grado di trasportare ogni ora 4250 persone, pista per hockey, campo di basket, piscina

**FRABOSA SOPRANA** — Fermo ormai tre anni, non bocciato ma in attesa di autorizzazione, gli archivi degli enti locali — progetto — potrebbe dare nuovo vigore all'«azienda neve» nel Monregalese.

È il progetto denominato «Frabosa Nuova», presentato da una società per azioni. Si vorrebbe costruire una grande stazione invernale, una nuova piccola città — misura degli sportivi in generale, degli sciatori in particolare.

«L'obiettivo del nostro progetto — scrive nella relazione — presentazione Onorio Loredan, per il consiglio di amministrazione della Spa Frabosa Nuova — inserire questa stazione in un più vasto comprensorio sciistico divenendo l'anello indispensabile di congiunzione tra le stazioni di Frabosa Soprana, Prato Nevoso e Artesina».

Per l'intera stazione, «se realizzata entro novembre 81», era in programma un investimento di tre miliardi. Si prevede la costruzione di impianti di risalita per una porzione oraria totale di persone: Più dettagliatamente: cabinovia — 791 metri di dislivello; sci — scuola, dislivello — metri; skilift Chiott, 170 metri di dislivello; seggio-

Quagne — metri — dislivello; skilift Lorgane 150 metri di dislivello; seggiovia Burrino 420 metri di dislivello.

Affiancati agli impianti — ri- — serie — altri impianti sportivi: pista di ghiaccio regolamentare per hockey; campo — basket, pista per pattinaggio a rotelle; tre campi da calcio; campo — pallanuoto; piscina — acqua riscaldata — con — annessa; minigolf; giochi per bambini oltre a una serie — superfici coperte — per attività ricreative collettive.

Come supporto — villaggio capace — ospitare — persone di cui 130 in un ostello della gioventù — Il primo nel Monregalese — a forse uno — primi in una stazione invernale — 424 in alloggi ideati per brevi soggiorni.

Un progetto che non dovrebbe creare danni all'ambiente — quanto il villaggio dovrebbe sorgere in una zona che non presenta particolari attrazioni naturalistiche ma che sicuramente potrebbe contribuire a migliorare — difficile crisi economica che sta colpendo il sud Piemonte e in particolare il Monregalese.

Servizi di

Gianni Martini

## MARGUAREIS

**Albergo - Ristorante**  
**Tavola calda**  
**Discoteca**

Settimane bianche da dicembre aprile  
Apertura estiva luglio-agosto

**CUCINA PIEMONTESE**

Escursioni

Artesina - Frabosa Sottana - Tel. 0174/334.109

## INFORMITALIA

ISTITUTO NAZIONALE  
INFORMAZIONI

Corso Vittorio Emanuele 107 - Tel. 511.024-538.682 - Torino

**PRATO NEVO**

**UN SOGNO DI NEVE**

Informazioni:  
Pro Loco PRATO NEVO  
12083 PRATO NEVO (CN) - Tel. 0174/334.133

**Ristorante**  
**Bar**

**AL GALLO DI MONTE**  
**cucina tipica**



Sono gradite le  
prenotazioni



**COLLA DI CASOTTO**  
**GARESSIO**  
Tel. 0174-81.444



**Centro**  
**residenziale**  
**di**  
**turismo estivo**  
**e**  
**sport invernali**

Appartamenti residenziali - Bar - Ristoranti - Self-service  
Mini market - Tennis - Bocce - Skilifts - Piste di discesa  
Piste di fondo

Informazioni: VALCASOTTO S.p.A. - Casella postale 37 - Tel. 0173/33033 0174/81780



Un astrologo risponde alle vostre domande: scrivete a Stampa Sera, I tarocchi

# GIOCHIAMO A TAROCCHI COL DESTINO...

A cura di Franco Spinardi

1) Estrazione, sempre concentrando senza sforzo e sempre con la mano sinistra, un secondo biglietto, che sarà ad esempio il numero 2. Prendetene nota come «secondo» numero estratto. Mettete anche questo biglietto alla vostra destra, insieme al numero 1. Estrazione «terzo» biglietto, ad esempio il numero 17, che porterà da parte insieme ai due numeri precedenti. Infine estraiete il «quarto» e «ultimo» biglietto, il numero 7. Così avrete quattro numeri, nell'ordine: 1, 2, 17 e 7.

2) numerate i biglietti 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, cioè sul primo foglio il numero 1, il secondo il 2, il terzo il 3 e così via, fino al numero 22; contrassegnate il numero 5 per non confonderlo con il 9;

3) piegate cura ogni biglietto due o tre volte;

4) i 22 biglietti così piegati su un tavolo, in un luogo tranquillo e silenzioso, con le mani mescolate tutto il tempo che volete, «concentrandovi» (ma senza sforzo) su un quesito che vi è particolarmente importante e di cui volete conoscere l'esito.

5) mescolate i biglietti e cercate di non perdere la concentrazione, estraiete, con la mano «sinistra», uno dei biglietti. Prendete nota del numero, che ad esempio, il primo estratto, è il «primo» numero estratto; ponetelo alla vostra destra, e così via.

6) Estraiete, sempre concentrando senza sforzo e sempre con la mano sinistra, un secondo biglietto, che sarà ad esempio il numero 2. Prendetene nota come «secondo» numero estratto. Mettete anche questo biglietto alla vostra destra, insieme al numero 1. Estrazione «terzo» biglietto, ad esempio il numero 17, che porterà da parte insieme ai due numeri precedenti. Infine estraiete il «quarto» e «ultimo» biglietto, il numero 7. Così avrete quattro numeri, nell'ordine: 1, 2, 17 e 7.

7) Riportate questi numeri su un foglio, alla vostra sinistra, e mandate (vedere paragrafo 4) il vostro quesito, il cognome e uno pseudonimo. Spedite il tutto a «Stampa Sera» - Rubrica Cartomanzia, via Carlo Marengo 32, 10126 Torino.

La risposta sarà pubblicata, se possibile, sul giornale.

Potete anche rivolgervi sul Tarocchi, «Stampa Sera» e questa che vi presenteremo, in diretta con gli astrologi, dagli studi di via Roma 1, P.I. 10126 - Tel. 011/242.1112. Radiocartomanzia, ogni lunedì dalle ore 22 alle 23,30.



L'APPESO

L'Arcano numero 12, l'appeso — si diceva una volta — «il Penduto», è una carta decisamente strana, ricca di simbolismi e non troppo facile da interpretare. Vediamo un uomo appeso per un piede a un pezzo di legno trasversale che è sostenuto da due alberi i rami tagliati. Stranamente, il legno di questi rami è di color rosso e non ci resta che ricordare nei Tarocchi, nei loro colori, nella posizione dei corpi degli oggetti, nulla è lasciato al caso e si carica di simboli che sempre rivestono una carta importante per chi intende studiare con attenzione l'affascinante materia.

La storia dell'Arcano 12 è piuttosto complessa e vi può immediatamente trovare un dato curioso: la corda che stringe la caviglia dell'appeso (strano personaggio, visto che la faccia è improntata alla più serena tranquillità) non si vede, è disegnata e l'uomo sembra librarsi nell'aria per qualche magia.

Si tratta di una posizione piuttosto scomoda e a questo supplizio in genere sottoposti i primi cristiani. Storie e leggende che riguardano i primi martiri, infatti, parlano di persone appese per un piede.

Scrivava inoltre Gallonio: «Le donne cristiane spesso appese per un piede durante tutta la giornata ed in tal maniera che anche le loro parti intime prive di veli, affinché fosse mostrata per la santa religione Cristo il più grande disprezzo possibile. Qualche volta, i martiri erano semplicemente sospesi per un piede, mentre in altri casi si aggiungeva il

fumo di un combustibile umido con cattivi odori, come quello degli escrementi di animali, per aumentare le sofferenze loro».

Tutto questo dimostra chiaramente come l'impiccagione per un piede applicata casualmente in epoca dei Tarocchi, che hanno buona memoria, hanno registrato il.

L'Arcano 12 quindi abbastanza macabro, ma non deve essere considerato nefasto, proprio come non dovrà essere considerata nefasta la carta della Morte.

Che cosa può significare l'Appeso? Intanto, deve richiamarci l'idea del misticismo, dell'anima liberata che avvolge il corpo: l'individuo — in questa seconda posizione — che libera dall'egoismo istintivo per elevarsi fino al divino. Insomma, dono

di noi stessi agli altri, dedizione assoluta all'umanità.

Chi è incline a questo tipo di atteggiamento non soltanto pronto a battersi per un ideale, ma può anche possedere caratteristiche positive: quelle dell'utopista, sognatore perduto tra le nuvole e mancante di senso pratico. Se incontriamo questa carta nel nostro gioco, quindi, possiamo nel complesso essere soddisfatti, quasi certi di incontrare sulla nostra strada (indivisi con un alto grado di spiritualità che certo non vorranno nuocerli).

E' una carta, comunque, che può rassicurarci del tutto in quanto indica cose che sono ben definite. Una carta che non conclude e che avrà bisogno delle carte vicine a darci un responso attendibile.

Anche per quanto riguarda il piano fisico non abbiamo indicazioni attendibili: l'abbandono di qualcosa, la rinuncia, il fatto che per il momento siamo nell'impossibilità di agire per l'azione.

Tanto per esempio, se avessimo cominciato un affare, questo resterebbe nell'incertezza finché arriva un aiuto dall'esterno.

Un ultimo cenno per salutare: attenzione ai disturbi circolatori, derivanti (così dicono i testi) dalla disarmonia per quel piede legato innaturalmente. Concludiamo pensando alla posizione dell'Appeso, che è eretta certamente innaturale, e testa in giù e quel piede legato dietro la schiena.

Beppe Bracco

**CAPRICORNO** — Interpretando i suoi tarocchi, vedo affettivamente un probabile sfratto. Il suo problema non è facile soluzione, specialmente con i doppi servizi desidera. Si dovrà accontentare, temo, di qualcosa di molto più modesto: una perdita di tempo e inizi questa difficile ricerca.

**LELLA M.F.** — Per «X» lei rappresenta la soddisfazione dell'orgoglio e del senso: infatti i numeri che sottopone al mio esame non esprimono indici relativi a un grande amore, a un indissolubile intesa spirituale. Perciò cerca la sua compagnia per scopi unicamente materiali. L'altra donna, contrariamente, costituisce un duraturo legame, anche se privo di grandi ideali. E, nel mezzo, ci sono dei figli: si regoli di conseguenza.

**ROBERTA '51** — Il suo problema è in fatto di soluzione, anche non deve commettere errori né trascurare le piccole sfumature: cerchi la guarigione completa, che avverrà entro l'estate.

## Le risposte alle vostre lettere

**'45** — Per il prossimo futuro professionale è necessario dimenticare, per prima cosa, il passato, decisamente poco felice. Attualmente ha delle buone prospettive, specie se viaggia e ha rapporti con persone o aziende lontane. Verso luglio si presenteranno delle migliori possibilità, grazie alle quali potrà chiudere un ciclo e intraprenderne un altro molto valido, i «segni» varranno da luoghi d'acqua, o da soggiorno in tali località. Le trasformazioni saranno operanti tra fine ottobre e novembre (cioè quando il Sole sarà nel segno dello Scorpione).

**SAMANTHA '65** — Anche se il gennaio è trascorso, posso rispondere positivamente alla sua domanda: grazie alla duplice presenza, nei numeri che ha estratto, la carta di Saturno, pianeta che rappresenta il blocco, il ritardo, il «ferme», devo dire che il suo ragazzo non è partito per il servizio militare, né dovrebbe. L'inverno chiarirà ogni cosa.

**ROBERTA GEMELLI** — Al 90 per cento la risposta è «sì» ma resta sempre una pur minima percentuale da cui deve guardarsi. Avrà, in ogni caso, dopo averne persi, non erro, o dopo molte delusioni in passato) dei figli, almeno una bella bambina. Suggerisco di eliminare quel 10 per cento con le appropriate cure che uno specialista studierà per il suo caso.

**ROSY PANDA** — Ha avuto una mano felice nell'estrarre i tarocchi: in essi leggo una

buona fortuna che accompagnerà la sua ricerca, entro la prossima. Agisca, incominciando a cercare, e accettare, un lavoro qualsiasi purché decoroso. Così la legge naturale dell'abbondanza metterà in moto, inarrestabile, la porterà a migliorare costantemente. Un anziano e una donna le saranno d'aiuto.

**'65** — Rispondo alla prima domanda, dato che quattro numeri servono per un solo quesito. Il futuro in campo lavorativo presenta buono, interessante, grazie a qualche novità che verrà in luce entro la fine dell'estate. E' indispensabile, questo periodo, lavorare il cervello, viaggiare, scrivere, telefonare.

**MAFFI** — Nella vita domestica, ormai, tempeste appartengono al passato. Deve far tesoro qualche infelice esperienza e dei momenti tristi (causati dai suoi errori). Netto miglioramento entro maggio.

## Cronache dell'insolito...

Correva l'anno di grazia 1163 quando migliaia di pellegrini giungevano in Piemonte richiamati dal fatto eccezionale: il passaggio delle salme dei tre santi re magi. Questi cosiddetti «Corpi Santi» erano stati — narra una pia leggenda — ritrovati da sant'Elena in una grotta presso Gerusalemme, e quindi, per suo ordine, trasportati a Costantinopoli.

Nel 343 l'imperatore Costantino chiamò a reggere la diocesi di Milano Sant'Eustorgio il quale partendo dalla sede imperiale per la capitale lombarda si portò appresso le tre salme e le tumulò in una chiesa che poi dedicò a loro (l'attuale basilica di San Eustorgio).

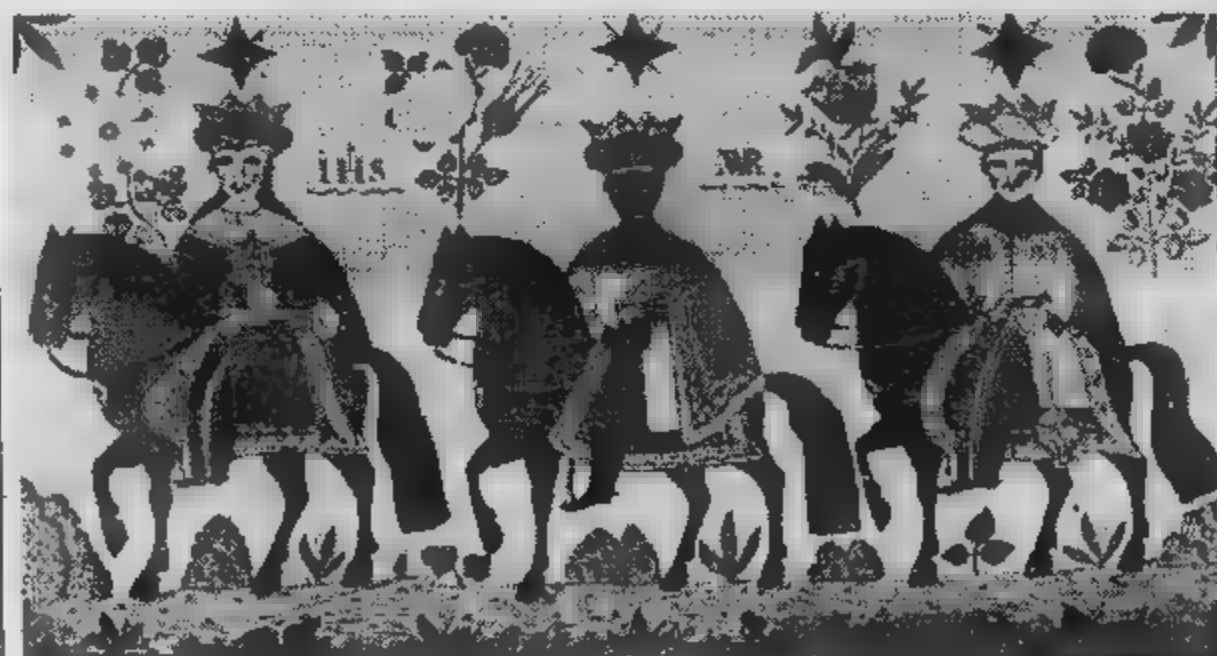
L'imperatore Federico Hohenstaufen, detto il Barbarossa, decise, nell'anno 1163 di portarsi in Germania quelle preziose reliquie e di farsi accompagnare dalle medesime mentre si recava a Torino per deporre il vescovo Guglielmo (eletto dal clero piemontese e da Alessandro III) e imporre in sua vece il Vittore suo amico.

Esiste a Milano una tradizione secondo la quale una delle pantofole appartenente a uno dei re magi, venne perduta durante il trasloco delle sacre spoglie e che essa è, religiosamente, tuttora conservata nella basilica milanese.

Le venerabili salme collocate, secondo le cronache dell'epoca, su di un riccamente addobbato furono seguite per tutto il loro viaggio da un'imponente corteo di fedeli.

Tra i pellegrini di quel tempo nacque la credenza che i tre Re Magi potessero guarire diversi mali e che per ottenere la loro intercessione bastasse portare sul corpo, meglio sul petto, un foglio su cui fosse scritta la seguente formula: «Gaspar fert myrrham, thus Melchior, Balthazar aurum; Haec tris qui portabit nomina regum, Solvitur morbo, Christi pietate, caduco».

rese necessario, per poter ospitare nelle gran di pellegrini, allestire nelle zone di transito numerosi centri di ristoro e d'alloggio. Data quindi da quel lon-



tano tempo la ragione per cui sorsero in Piemonte un gran numero di locande denominate «del tre re» o «dei re magi».

Torino, per esempio, nell'isolato Lazzaro, «cantone» Argenteria numero 13 (attualmente via Tommaso), esisteva

ancora nel secolo scorso l'albergo «Tre corone», denominato sino al 1580 «dei tre re», ebbe a soggiornare anche il noto poeta modenese Fulvio Testi quando venne in città nostra quale legato di Alfonso III d'Este corte del duca Carlo Emanuele I.



# Burgo: rientreranno i 165 in «cassa»?

La sospensione dal lavoro potrà superare anche i due anni - Altri nodi dell'economia saluzzese: Satip e Minerva Medica

**SALUZZO** — La situazione occupazionale nel Saluzzese continua a destare preoccupazione con i suoi tre «poli difficili»: Satip, Burgo e Minerva Medica. Per la società di autolinee Nuova Satip, che occupa poco meno di duecento persone, domani giovedì 13, si terrà un incontro in Regione fra l'assessore Cerutti e le organizzazioni sindacali per fare il punto della situazione. Dallo scorso mese di giugno, la società ha annunciato la sua intenzione a ridurre l'attività di autotrasporto (che conta sessanta linee extraurbane nel Cuneese e nel Torinese) lasciando poi

senza stipendio i dipendenti nel mese di agosto e pagando le migliori derivate dall'applicazione del nuovo contratto nazionale di lavoro.

Dopo un lungo braccio di ferro con l'azienda — che ha provocato serie scioperi con il blocco dei pullman — e l'intervento delle amministrazioni locali, si è raggiunto un accordo secondo il quale la società proseguirà nell'attività sino al prossimo 31 marzo: nel frattempo la Regione deve trovare una soluzione alternativa per rilevare la Nuova Satip e garantirne il funzionamento.

Ora questa soluzione ci sarebbe ed è la costituzione di una società per azioni che formata da quattro ditte cuneesi: settore (Guntet, Geloso, Benese e Fogliati) che verserebbero 400 milioni di lire caduna. A loro, inoltre, si aggiungerebbe la Provincia con una quota di pari importo.

I sindacati sono già dichiarati criticativamente verso questa ipotesi risolutiva: «E' l'atteggiamento dello stesso assessore Cerutti che ci convince — commenta infatti — Faloppa, segretario della Camera di lavoro comprensoriale — a scegliere privilegiare una so-

luzione di tipo privatistico senza sperimentare la via di p. a. a capitale pubblico o al limite, misto.

Per la Burgo, intanto, c'è stato un primo incontro fra il consiglio di fabbrica e la direzione dello stabilimento cartario di Verzuolo per i criteri da seguire per la messa in integrazione straordinaria, a rotazione, i dipendenti che, in un primo tempo, si proponeva licenziare nel quadro di un più generale taglio all'occupazione che avrebbe riguardato i dipendenti nei vari stabilimenti.

Dopo l'accordo fra le parti, raggiunto al ministero del

Lavoro, ora si prospetta un lungo periodo di integrazione: fino a due anni di sospensione dal processo produttivo. Le direzioni dei singoli stabilimenti hanno così presentato un loro progetto per il ricorso alla «cassa»: Verzuolo il consiglio di fabbrica si è riservato quindici giorni per fare conoscere i vari provvedimenti nei singoli reparti e quindi discuterli con i lavoratori. E' probabile che ci saranno varie manifestazioni di protesta poiché il «progetto aziendale» è contestato dalle organizzazioni sindacali che stanno preparando la loro controproposta. «Noi non ri-

teniamo compatibile il progetto della direzione con le esigenze produttive di organico — dice Romeo Giolitti, delegato di fabbrica — quindi stiamo elaborando un nostro piano per la stessa organizzazione del lavoro».

Infine la Minerva Medica: nello stabilimento tipografico dell'editrice torinese 33 dipendenti sono stati messi in cassa integrazione speciale (su poco più di cento lavoratori) per sei mesi, a rotazione. La direzione ha comunque rassicurato il sindacato e l'amministrazione comunale che «il provvedimento di cassa integrazione sia l'anticamera per licenziamenti di gruppo e, tantomeno, che esista l'intenzione di chiudere lo stabilimento saluzzese: al contrario ci sarebbero dei programmi di potenziamento».

Alberto

## Più sicurezza per utensili elettrici

**ROMA** — Con il 1° dicembre 1982 è entrata in vigore la norma Comitato elettrotecnico italiano alla sicurezza degli utensili elettrici. Tale norma, a livello europeo per quanto riguarda, ad esempio, le cavigliere, le seghe, le seghe alternative, le seghe a catena, le pialle, le taglieri.

# Otto quintali di «vernice» antilepre

A Cuneo gli agricoltori vogliono difendere le coltivazioni dagli «assalti» dei roditori

**CUNEO** — Ben otto quintali di repellente Tmt, sono a disposizione gratuita degli agricoltori per proteggere le piante di latifoglie e da frutta dai roditori, principalmente le lepri. L'iniziativa, promossa dall'Amministrazione Provinciale, sta avendo successo e quindi tempi duri si preannunciano per la selvaggina che soprattutto in questo periodo rischia la decimazione per fame. Poiché bastano grammi ogni cento litri d'acqua con la quale irrorare le piante e quindi tenere lontani i roditori, gli ottocento chilogrammi di Tmt offerti

contadini dalla Provincia sono quantitativi sufficienti a proteggere un ettaro di piante.

Prese mira dalle lepri sono soprattutto le piantine appena interrate nei frutteti o nei boschi: i selvatici sembrano gradiscano particolarmente la corteccia: la pianticella attaccata dai denti aguzzi delle lepri — ma anche i topi — in poco tempo muore. I danni accertati al patrimonio frutticolo e boschivo provinciale sono notevoli e del malumore degli agricoltori si è fatta portavoce la Coldiretti che ha appunto ottenuto dall'Am-

ministrazione Provinciale il repellente Tmt.

I topi che nelle campagne sono ben più numerosi delle lepri — la popolazione sembra di mille ratti contro lepre — pare siano poco disturbati dal Tmt e quindi malgrado l'irrorazione col repellente continuano la loro azione devastatrice. Occorrerebbero prodotti più specifici che sono in commercio ma costano moltissimo.

Il nostro scopo — spiegano i funzionari dell'Ufficio Caccia della Provincia — è quello di prevenire i danni che possono arrecare le lepri e la selvag-

gina stanziale. Combattere i topi non rientra fra i nostri compiti istituzionali. Contro i topi ratti, che pare siano centinaia di migliaia e in continua espansione, tocca quindi ai privati provvedere. Ma con quali mezzi? Se l'agricoltore — aggiungono i funzionari dell'Ufficio Caccia — non se la sentono di comperare i costosi prodotti anti-topi allevino un buon numero di gatti e spargano le normali polveri topicide. Anche le normali trappole, l'esca formaggio sono strumenti efficaci per sterminare i topi.

Ma sono solo le lepri e i

topi i nemici naturali delle colture agricole. Alla categoria dei nocivi appartengono anche i corvi disdegnati cacciatori perché la loro carne è commestibile. La Coldiretti però è scesa in guerra contro i volatili stringendo patti d'alleanza con le associazioni venatorie che operano in provincia. Si stanno cioè organizzando battute in gran stile per decimare le colonie di corvi che svernano in pianura grazie anche al fatto che la specie è protetta e stata dichiarata cacciabile anche fuori stagione.

Gianni De Matteis

# Londra, la City è sempre la City

La capitale inglese resta la piazza primaria per affari bancari internazionali - Usa in testa

Londra resta ancora, di gran lunga, la piazza bancaria più importante del mondo. La rivista «The Banker», che ogni anno fa il punto dettagliato sulla presenza delle banche estere in Londra, afferma che la comunità bancaria estera a Londra continua a crescere (29 arrivi solo nel 1981) ed oggi giunge a un totale di 78 banche, cui 378 rappresentate direttamente e 70 attraverso partecipazioni o la presenza in consorzi di banche.

Le banche direttamente rappresentate (213

con vere e proprie filiali, 19 con consociate) hanno un totale di 35.155 addetti, ma è il caso di Bank of America, che conta da sola 1.218 addetti, Chase Manhattan ha 1.200 dipendenti e Citibank arriva addirittura a 2.000 addetti. I paesi direttamente rappresentati — banche a Londra sono 73. Sono una folla le banche Usa, ma anche quelle giapponesi, quelle tedesche e di altri europei. Ma hanno basi a Londra anche l'Afghanistan, il Ban-

gladesh, la Colombia, Liechtenstein, lo Zambia. Parecchi Paesi dell'area socialista hanno una loro banca a Londra.

Abbiamo così nel conto della comunità bancaria estera a Londra banche come Moscow Narodny (risale al 1919 e conta 239 addetti), Bulgarian Foreign Trade Bank, Havana International Bank (54 addetti), Bank Handolwy a Warsavia, una banca della Repubblica Democratica Tedesca, la

Bank of China (data di arrivo a Londra 1929, 159 addetti), banca cecoslovacca. La Jugoslavia è presente a Londra con ben 11 uffici di rappresentanza banche.

La presenza più importante senza dubbio quella

Usa, tanto come il numero delle banche, quanto come dimensioni talune di queste. Operano a Londra ben 78 banche Usa. Citiamo quelle che hanno più di 500 addetti, insieme all'anno del loro arrivo a Londra:

Banche	Anno di arrivo	Numero addetti
Bankers America	1922	725
Chase Manhattan Bank	1931	1.218
Manufacturers Hanover	1937	2.000
Morgan Guaranty	1925	696
	1897	1.154

L'Italia ha a Londra 21 banche, tra cui sette filiali vere e proprie (Banca Commerciale Italiana, Banca Nazionale del Lavoro, Banco di Roma, Banco di Sicilia, Cariplo, Credito Italiano, Istituto Bancario San Paolo di Torino). Il primo arrivo italiano a Londra è quello della Banca Commerciale Italiana (1911).

Parecchie banche estere non limitano la loro «presenza britannica» a Londra. Ad esempio, United (una banca pakistana) è presente a 23 sportelli fuori Londra, Muslim Commercial Bank ha sportelli fuori Londra, per non parlare di Allied Irish, che ha sportelli fuori Londra (ma 38 sono relativi all'Irlanda del Nord). Carlo Beltrame

## Delude gli inglesi il vino in Italia

**ROMA** — Il vino in Italia sta collezionando critiche anche all'estero. L'ultima proviene dal Gran Bretagna. Il «Countryside», l'organizzazione dei consumatori inglesi che ha promosso una prova degustativa di vini in scatola ai quali ha partecipato una commissione di esperti, i risultati, riferisce l'«Unita».

# Vercelli investe nonostante la crisi

Il bilancio dell'82 e le previsioni dell'83 dell'ingegner Piazza, presidente degli industriali

**VERCELLI** — La situazione economica del settore industriale vercellese è valseriano, definita decisamente negativa, «sensibilmente peggiore» quella si poteva prevedere solo alcuni mesi addietro. Lo ha affermato, in sede di consuntivo, il presidente dell'Associazione industriale vercellese, ingegner Eugenio Piazza.

Il 1982 — dice Piazza — si era aperto per l'apparato industriale sotto il segno di «ancora decisamente pesante» — quale aveva caratterizzato la fine del precedente esercizio — e con prospettive di indebolimento delle esportazioni, di flessione dei livelli occupazionali e di più intenso

ricorso alla cassa integrazione guadagni, nonostante che le attese degli operatori collocassero in corrispondenza degli inizi dell'anno un cambiamento di tendenza.

E' stato soltanto il secondo trimestre quasi tutti gli indicatori congiunturali sono apparsi in sensibile miglioramento, ciò che da un lato poteva giustificare soprattutto come recupero rispetto ad una base di partenza notevolmente depressa, dall'altro induceva a qualche speranza di rafforzamento specie per il tono più sostenuto mostrato dalla esportazione — nonostante il permanere di squilibri e di tensioni. Con il primo trimestre, pe-

ra, gli ordinativi provenienti dal mercato internazionale hanno denunciato un indebolimento ed anche gli indicatori occupazionali si sono orientati in negativo. Il clima congiunturale dell'ultimo scorso del ha evidenziato netto deterioramento, facendo registrare per talune variabili (fondamento livelli di manodopera e prospettive di esportazione) i valori più negativi sull'arco complessivo dell'anno. Un tale quadro ha imposto sacrifici e talune dolorose decisioni di riduzione degli organici e di ricorso alla cassa integrazione guadagni. Le stime dicono che nell'area di competenza dell'Associazione

industriale vercellese, nei primi dieci mesi dell'anno siano state autorizzate oltre 1.700.000 ore di integrazione, delle quali circa 2/3 per interventi straordinari.

Nonostante le difficoltà contingenti e quelle che andavano proiettando fosche nubi sullo scenario del mese a venire, parte delle imprese — aggiunge Piazza — non è stata tuttavia tralasciata sforzo per alimentare il flusso degli investimenti. Il fenomeno ha interessato mediamente oltre 1/3 delle ditte associate per rinnovo di impianti ed il 10 per cento per nuovi interventi.

Quali le prospettive per il 1983? Risponde l'ingegner

Piazza: «Almeno per buona parte del 1983, presentano ancora alquanto fosche, sia perché gli indicatori derivanti da una ripresa dell'economia mondiale dovrebbero manifestarsi soltanto nel secondo semestre dell'anno, sia a causa del persistere di una situazione di stallo nel confronto tra le parti sociali sul costo del lavoro, sia ancora, per l'aggravarsi di tutti i fattori di crisi (inflazione, deficit pubblico, squilibrio dei conti con l'estero, ecc.), sia infine, per l'inconcludenza che ha improntato finora la gestione della politica economica da parte delle coalizioni governative che si sono succedute guidate dal Paese». Walter Nasi







CINEMA

Bilancio di fine anno

## BENE GLI INCASSI (il lavoro continua)

Le programmazioni cinematografiche di fine principio d'anno, secondo i più aggiornati bollettini d'incasso, state un successo commerciale per il cinema italiano. Infatti tutti i film nazionali, usciti durante questo periodo (*Bingo Bongo*, *Testacroce*, *In viaggio con papà*, *Attila*, *Amici miei parte 2*, *Il conte Tacchia*) si sono rivelati di grande richiamo sul pubblico che non ha lesinato ad essi presenze e incassi.

C'è chi si chiede ora se gli artefici di questo favorevole esito stiano o no riposando sugli allori. Certamente no per due motivi: primo perché nel cinema contano quasi sempre le leggi di mercato per cui chi riporta i soldi in cassa, è invitato subito a un altro film. E poi perché, che si tratta di nomi ampiamente popolari e collaudati più volte, per molti di loro esistono contratti mensili, indipendentemente dai risultati di queste settimane. Per cui si può dire che i Campanile, i Celentano, i Sordi, i Abatantuono, i Tognazzi, i Monicelli, i Corbucci, i Montesano, i Gassman, i Loy, i Manfredi, i Pozzetto, cioè tutti quelli che sono emersi in quest'ultimo periodo, tutti alle prese con un lavoro, appena cominciato in fase avanzata preparazione.

Pasquale Festa Campanile (*Bingo Bongo*) è stato il primo a rimettersi al lavoro con *Ricco e povero* (in precedenza annunciato con il *La profezia*), che sta girando con Renato Pozzetto. Sta lavorando pure Diego Abatantuono quale, per niente turbato dal fatto che *Attila* è stato accolto favorevolmente, altri suoi film, è protagonista de *Il ras del quartiere* di Carlo Vanzina, un regista che l'aveva utilizzato in *Eccezzziunale veramente*.

Per Adriano Celentano (*Bingo Bongo*) è prossimo il nuovo film, dal titolo *Sing Sing*, in cui, con la regia di Sergio Corbucci (*Il conte Tacchia*), insieme a Enrico Montesano (*Il conte Tacchia*).

Vittorio Gassman (*Il conte Tacchia*) è impegnato in *Benvenuto*, produzione italo-belga di André Delvaux (*Una sera, un treno*). Nanni Loy (*Testacroce*) comincerà fra breve *Mi manda Picone*, un soggetto ambientato a Napoli di Elvio Porta qualche tempo è diventato collaboratore. Nino Manfredi (*Testacroce*) sta mandando avanti la preparazione de *Il merlo bianco*, di cui sarà regista e interprete. Per Alberto Sordi (*In viaggio con papà*) è in vista *Il tassì*.



Il flautista Roberto Fabbricini e il pianista Massimiliano Damerini erano fino a qualche anno fa due nomi ben noti ai frequentatori dei concerti di musica contemporanea, giovani interpreti forniti di una tecnica formidabile, capaci di muoversi tra le partiture più impervie specie di naturale senso dell'orientamento che conferiva alle loro esecuzioni un raro di spontaneità.

La fama acquisita nel repertorio contemporaneo e l'etichetta specialistica ai nostri due andavano però un po' strette allora si son dati da fare a persuadere il pubblico che musica è una e indivisa suonando nello stesso concerto pari bravura Luigi Nono

CONCERTO

STASERA PER L'UNIONE MUSICALE

## DAMERINI-FABBRICIANI piano e flauto al Conservatorio

Beethoven. Ora i due sono musicisti veramente completi e spesso suonano insieme proponendo programmi del tipo quello di questa sera al Conservatorio per l'Unione Musicale in cui troviamo le Variazioni su un tema della Cenerentola di Rossini scritte da

Chopin, alcuni Temi variati per flauto con accompagnamento di pianoforte di Beethoven e Das atemde Klarsein (La chiarezza che respira) per flauto basso solo di Luigi Nono.

E' quest'ultimo un componimento recente

del musicista veneziano che nella prima versione è provvisto della manipolazione elettronica del tempo reale ma che è eseguibile con sola parte strumentale. Lo si potrebbe definire un saggio o un frammento al tempo stesso: saggio per il carattere accentuatamente sperimentale e frammento perché tempo tutti i lavori di Luigi Nono si configurano come sorta di preparazione al Prometeo, grande opera che vedrà la luce probabilmente l'anno prossimo. A conclusione della serata la Sonata di Prokofiev per flauto e pianoforte, delle più belle testimonianze offerte dalla letteratura per questi due strumenti.

Enzo Restagno

## NANNI

### Una svampata di cabaret



«I Gufi di nuovo riuniti?». E' una domanda a cui Nanni Svampa, portavoce di questo gruppo sciolto nel '69, non vorrebbe neppure rispondere. Poi, con molta freddezza, puntualizza: «No. Tempo fa avevamo fatto una goliardata per un'emittente televisiva. Era un programma revival per la Rai. Poi il solito imbecille che è Magni ha detto: "Ma io veramente mi brucia" ed è tornato a presentare i dilettanti. Fine della storia». Liquidato definitivamente l'argomento è molto più facile chiedergli quale sia l'attuale differenza tra un comico e un cabarettista.

«Dipende dove lo fai perché fa. Cabaret dovrebbe essere un teatro di contenuti con pochi televisione, invece, "ha scoperto" validissimi personaggi comici.

Però lo spettacolo di cabaret è un altro. Non è uno che va fuori e dice delle cose. E' anche quello ma non solo... Non lo so... Ditemela voi a definizione esatta!.

Sono tutti fuori strada allora?

«No. Però è vero che ci sono delle forme di umorismo che hanno una ragione legata all'attualità che sono valide comunque. Però in televisione del cabaret vero e proprio ho mai visto, non Roberto Benigni se vogliamo con Cochi e Renato in quella Canzonissima folle alcuni anni fa. Ecco: se non altro perché rompevano gli schemi un umorismo sconvolgente per chi stava a vedere le partite o il telegiornale. Cioè qualcosa di veramente provocatorio all'interno della tivvù».



Si quindi questo termine perché è diventato un'etichetta di comodo?

«Non credo ci sia stata questa intenzione. Dico solo che il cabaret è un fenomeno che non può essere definito rispetto ai personaggi che lavorano per un anno in un posto più meno sotterraneo. Bisogna tradizione dietro. Quindi solo autori e attori ma anche gestori».

Esiste attualmente questa forma di teatro e satira ciale?

«E' morta con moda, mentre invece dovrebbe essere ricerca di un buon libro, un teatro stabile, un film valido. Insomma qualsiasi forma di spettacolo comunicazione. Da noi man proprio la tradizione e, conseguenza, la struttura, la volontà del pubblico e degli addetti ai lavori di avere tra le istituzioni interessanti anche questa».

«D'altronde — prosegue calmo — pacato — in Italia siamo quelli che per fare il dobbiamo girare sulle montagne dell'Abruzzo ancora con il furgone. Nei paesi civili si fa una commedia e sta su decina anni. Nel '53, quando ho rappresentato "La mia morosa cara" con Patrucco e la Mazzon, ho rilasciato intervista con un scocco ma significativo: "Se eravamo a Broadway su dodici anni". Invece fatto e siamo andati».

Ivano

INTERVISTA

LA PAROLA ALL'EX GUFO



NELLA FOTO: NANNI SVAMPA



IN POLTRONA DAVANTI ALLA TV

# MIXER

(Sandrocchia e il computer)

Rai-Rete 2

ORE 20,30

Mixer, varietà. Gran ritorno, per il quarto anno consecutivo, varietà più nota, seguita e lunga (25 puntate) Rete Due. Mixer che sembra reggerlo — massima velocità nei servizi, varietà di proposte nell'arco di minuti — trasmissione e rapidità — impaginazione — è sempre la stessa delle passate edizioni. Cambia leggermente invece la struttura del programma: prevede quest'anno diversi nuovi appuntamenti fissi. Mixer intervistatrice di personaggi dello spettacolo corredata di un computer che al termine dell'incontro fornirà un ritratto psicanalitico dell'ospite di turno.

Queste le novità: appuntamento quindicinale con Top, rubrica tre servizi il 3-4 Mixer ciascuno sulla situazione città nello spettacolo, nel costume e nella cultura. Appuntamenti con il documento, rubrica servizi realizzati in collaborazione con la BBC; L'Incredibile, due minuti di curiosità da tutto il mondo; Cento secondi, con un big del panorama culturale; a ruota; faccine; interviste a personaggi (i primi due saranno Piperno e Sindona).

La sigla iniziale vedrà ogni volta l'esibizione di un cantante diverso, mentre quella finale consisterà in un cartone animato dagli umoristi Male. Giovanni Minoli, torinese trentaseienne, ideatore e curatore del programma (nonché un altro fiore all'occhiello della Rete), la varietà domenicale Blitz illustrerà inoltre i sondaggi d'opinione che settimanalmente verteranno argomenti di grande respiro. Per ogni puntata dichiara un costo, relativamente basso, di 45 milioni in media.

Rai-Rete 2

Berlin Alexanderplatz, film tv. Penultima puntata, da non perdere per poter meglio gustare la prossima, che nel finale riserverà una sorpresa e che dovrebbe rivelarsi la più bella di tutto il lunghissimo film.

Chi ha pietà per il povero Franz stasera avrà la gioia di vederlo leggermente più sereno, ma pur sempre comunque in

condizioni disastrose. Morte e risata isterica della scorsa settimana preludono all'inizio della sua pazzia. Oggi l'eroe del film di Fassbinder è in manicomio, finalmente lontano una vita che non può comprendere e che si rivela ogni giorno più grande. Lui, immerso nella sola realtà che può dare un minimo di gioia, quella del sogno. Attenzione però, il sogno può facilmente trasformarsi in incubo, e appunto lungo incubo occuperà i tre quarti del sessanta minuti di mercoledì prossimo, prima dell'imprevedibile soluzione finale.

Retequattro

ORE 23,30

I leggendari. Due incontri in programma stasera, commentati da Nicola Pietrangeli. Il primo schiera il quarantottenne australiano Ken Rosewall, vincitore di tutti i tornei, Wimbledon escluso, contro il connazionale Fred Stolle, di quattro anni più giovane, attuale «coach» di Vitas Gerulaitis. Il secondo vedrà invece nuovamente Rosewall, sfidato dal trentanovenne Owen Davidson, lui pure australiano, semifinalista un paio di volte a Wimbledon, noto per essere stato compagno di doppio misto King e della Turner, giocatrici eccelse che comunque prevaricarono la sua fama.

Canale 5

ORE 20,30

Kojak, telefilm. Ritorna il poliziotto Telly Savalas dopo un'assenza durata tre settimane, torna alla stessa ora, nella stessa serata, ma sul canale privato e con l'aggiunta di pubblicità. Gli episodi che Canale 5 prevede di mandare in onda sono 58. L'emittente li garantisce tutti inediti, ma è lecito dubitare un po' sulla veridicità dell'informazione.

Il telefilm del mercoledì, per chi lo persegua, per rimpinguare il palinsesto, verrà replicato intorno alle 0,30 del giorno successivo. Un errore, perché probabilmente, nemmeno Savalas reggerà il confronto con il notturno Agente speciale, che continua ad andare in onda ad ore piccolissime, per simpatia e fantasia, anche a distanza, oltre dieci anni, continua a temere rivali.

SEGNALIAMO

FILM SUL VIDEO

Rai-Rete 3

ORE 20,30

Mister Roberts, commedia 1955. Arriva sulla Rete Tre una sorta di anticipazione del ciclo che, a partire dalla prossima settimana, Rete Uno dedicherà alla famiglia Fonda. Protagonista qui è il capostipite Henry, nei panni di un tenente un po' guerrafondaio che, pur dandoci un'interpretazione più che eccellente, difficilmente carpirà la nostra simpatia.

Nei cast, tutto di grande levatura, spicca formidabile Jack Lemmon, che convulse critiche, pubblico e giurie e con questo film nel 1959 ottenne anche un meritato Oscar.

Canale 5

ORE 21,30

Funerale a Berlino, Inghilterra spionaggio 1968. Reduce dal di Ippress, Michael Caine torna a fare l'anti 007, mostrandosi agente segreto britannico un po' svogliato, incline allo scivolone professionale, poco convinto e soprattutto sommerso da intrighi politico-spionistici più grandi di lui. Chi lo spionaggio dimezzo, probabilmente aderentissimo alla realtà, triste e anche quando le vanno bene, non si perda il film. Chi spera in un fuoco di fila di pistolettate rimarrà invece deluso.

Retequattro

ORE 21,30

Indiscreto, Usa commedia 1957. Stanley Donen, specialista e del musical della miglior tradizione hollywoodiana, diresse questo film senza musica, tranne un'estemporanea esibizione di tip tap dello stesso Cary Grant, guardato con disgusto e perplessità, dalla Bergman). L'ottimo gusto del regista ebbe comunque modo di emergere nell'interpretazione dei due attori principali riusciti, e leggendari: un film danzato e cantato a quella che probabilmente altrimenti sarebbe rimasta una commedia solo oggi un po' datata.

DOVE ANDIAMO STASERA IN CITTA'

# TUTTI AL CIRCO

(questa è l'ultima replica)

AVVENIMENTI

CIRCO D'ARX TOGNI, parco della Pellerina, spettacoli (18-21). Livio Togni presenta il Circo Darix Togni cartellone numeri internazionali comprendenti i seguenti artisti: Livio, 31 anni, il più giovane domatore europeo (primogenito del celebre Darix); Davio Togni, clown e trapezista; Corrado con i suoi elefanti; Christiane, giocoliera sul

gioco e scala oscillante. Inoltre, le sorelle Larible (Samantha, sette anni e Ketty, anni) acrobate; il Duo Monti, giocolieri; Bubi Ernesto, clown musicale; mister Anselmi e i suoi scimpanzé; Ren-Lari, giocoliera; miss Collins, contorsionista; la troupe Constantin (11 romeni alle bascule); Zoleida Jahnnins che con esercizi yoga si farà rinchiusere in un vetro riempito con sessanta serpenti; svariata razza, anche velenosi. Ultimo giorno.

I CONCERTI

Stagione Sinfonica Pubblica 1982-1983, 21, 12° concerto. Direttore Gary Bertini. In programma: Mahler: Sinfonia n. 9 in maggiore. Orchestra Sinfonica di Torino della Radio Televisione Italiana.

Pubblico: appassionati, amanti della musica.

Durata: due ore circa.

Prezzi: poltrona numerata, lire 6000; ingressi, lire 3000; ridotti lire 2000.

REGIO, 17,30, per le Audizioni Discografiche. Fernando Battaglia illustrerà la figura e le opere di Giovanni Pacini (1796-1867). Ingresso libero.

CAFFE' PLATTI, ore 21,30, «Incontri

TEATRO

CABARET VOLTAIRE, ore 21, la Linea Magnot Production Ravenna presenta «Quattro passi... again» («La frammentarietà è un'immagine»). La struttura dello spettacolo si gioca a scene, frammenti collegati fra loro da assurdi cambiamenti di fronte. Le diverse situazioni sfociano dentro l'altra, prive di razionalità e filo logico apparente, peraltro nulla togliere alla loro consequenzialità ritmica: così esiste un vero e proprio filo logico nei cartoons Bugs Bunny e Gatto Silvestro, così invece esiste consequenzialità ritmica nelle diverse scene di un qualsiasi film. Ed è appunto da elementi come i cartoons, i films, la varietà, la vita quotidiana, i fumetti, che si è attinto per costruire lo spettacolo.

Pubblico: tutti.

Durata: un'ora.

Prezzi: 7000 lire.

EREA, ore 21,15, «La Pente Naturelle ou l'air de l'amour», spettacolo musicale di testi e canzoni in lingua francese. «In Francia, si dice, tutto comincia e tutto finisce con le canzoni. Noi vi abbiamo aggiunto alcuni testi, l'essenza stessa della nostra proposta. Ambientata in un bistrot, la vicenda tende a porre in evidenza l'inclinazione («pente») dell'umanità verso la stupidaggine».

Pubblico: amanti delle canzoni francesi.

Durata: un'ora e quarantacinque minuti.

Prezzi: 5000 lire, posto unico; ridotti studenti, lire 1000.

TEATRO ADUA, Giulio Cesare 67, ore 20,30, «Il Gruppo della Rocca» pre-

Jazz, Gigi Caviccholi e il Ragtime Ensemble di Torino in Scott Joplin e Ragtime Era.

Conservatorio - Unione Musicale, pre 21, Roberto Fabbricani, flauto; Massimiliano Damerini, pianoforte, in un repertorio comprendente musiche di Chopin, Beethoven, Prokofiev, Nono, Roberto Fabbricani nato Arezzo nel Svolge attività (solistica e recitals) per le principali Società Musicali Europa, Africa e Stati Uniti. Massimiliano Damerini Genova nel 1951. E' docente di Musica da Camera presso il Conservatorio di Genova. Il repertorio abbraccia tre secoli di musica.

Pubblico: appassionati, amanti della musica.

Durata: due ore circa.

Prezzi: platea, lire 8000; galleria, lire 6000; ingressi, lire 3000.

«La forza dell'abitudine», di Thomas Bernhard, con Giovanni Boni, Dino Desiata, Bob Marchese, Irene Petrucci, Maria Serrao, Regia di Dino Desiata. Scene e costumi di Ezio Toffolutti. Testo, scritto nel 1974, è la prima opera teatrale proposta al pubblico italiano di Thomas Bernhard, nato nel 1931 in Olanda da genitori austriaci, considerato uno dei maggiori scrittori viventi di lingua tedesca. L'azione si svolge in un piccolo spazio unitario nel carrozzone di Garibaldi, direttore di un circo. Il circo è per Bernhard una delle metafore dell'arte e dell'abilità artistica la cui perfezione totale è la cui precisione assoluta l'unica arma contro la forza annientatrice della morte.

Pubblico: tutti.

Durata: due ore circa.

Prezzi: posto unico, lire 10 mila; ridotti (giovani e anziani), lire 1 mila; ingressi, lire 4 mila.

CARIGNANO - Teatro Stabile, ore 21, il Teatro Stabile Genova presenta lei per conquistare sottomete, di Oliver Goldsmith, con Ferruccio De Ceresa, Firenze Marchegiani, Camilla Milili, Ugo Maria Morosi, Orazio Orlando, Lina Volonghi. Regia. Sciacaluga; scene e costumi di Gianni Polidori; musiche Gino Negri. La trama, tutta impostata sugli equivoci «una notte», parte dalle burle e dalle bugie di Tom Lumpkin, che non vede l'ora di liberarsi dall'affetto soffocante della madre e dalla potestà del patrigno. Ma quando nella campagna della coppia Hardcastle, giungono da Londra il giovane e timidissimo Marlow e il suo amico Hastings...

Pubblico: tutti.

Durata: due ore e trentacinque minuti con l'intervallo.

Prezzi: posto unico, lire 10 mila.

Supplemento  
del venerdì  
giorni



I programmi tv 12 pagine  
Spettacolo, inchieste,...

STASERA  
GINO RAMBERTI  
LA VITA  
COMINCIA  
OGNI  
MATTINA

GIGI CAVICCHIOLI  
RAG-TIME ENSEMBLE DI TORINO  
INCONTRO JAZZ TRADIZIONALE  
PLATTI LIAZZA CLUB  
STASERA ORE 21,30

COLOSSEO  
TEATRO  
Via Madonna Cristina 71 - Torino  
ECCEZIONALMENTE UNICO  
CONCERTO  
FRANCO  
SIMONE  
VENERDI' 14  
21,15  
MASCHIO - Piazza Castello 51 - TO  
CASSA TEATRO ore 10-12; 15-19  
TEL. 65.10.34

GIPO  
«Gironin a vuol maricasse»  
grande comico

DU PARC  
20 DI BALLO  
GRATUITA PER TUTTI  
21 Ballo in quadriglia  
deglustazione gastronomica

TEATRO - Tel. 690.467  
Comune di Torino  
Assessorato al Turismo e Sport  
questa sera  
ASSOCIATION POUR LA MAISON DE LA CULTURE  
LA  
«LA PENTE NATURELLE»  
(Ou parlez-moi d'amour)  
spectacle musical de textes  
et de chansons

Cabaret  
Voltaire  
12 al 16 gennaio 21  
«QUATTRO PASSI...»

DANZE  
BALLO LISCIO  
Sangria per tutti



IN PRIMA

BRAMIERI ALL'ALFIERI

# GRANDE GINO

(borghese piccolo, piccolo)

Uno spettacolo con la sigla di Garinei e Giovannini non deluderà mai. Perciò anche ieri sera, a qualche battuta sul fisico della bella mulatta e sul fisico dell'eterno Fanfani, non c'era di che preoccuparsi per l'esito. *La vita comincia ogni mattina*. Già. E peva che i due tempi di Terzoli e Valme scritti su misura per Gino Bramieri sarebbero andati incontro a un successo pieno.

Così è stato a ciò per vari motivi. Musiche di Pisano, scene e costumi di Coltellacci, coreografie di Gino Landi dispongono il migliore dei modi il pubblico dell'Alfieri, che allora viene maltrattato dallo spettacolo ingiustamente chiamato leggero. C'è un ritmo costante nella serata, dai movimenti del corpo di ballo alle entrate degli attori, c'è un'aria di assoluta disinvoltura nell'esecuzione di numeri magari arzigogolati. Poi non si sente mai l'affanno dell'esordio, non si accerta mai il divario tra un divo e un antagonista.

Soprattutto Terzoli e Valme secondo una precisa tecnica teatrale hanno puntato a un processo di identificazione tra i pochi personaggi e i molti spettatori. La situazione di avvio può apparire banale ma ha un lunatico grumo di verità: tutti forse ci siamo trovati una volta a un passo dal mandare a monte il matrimonio e dal fuggire con chi ci favoleggiava una vita nuova, un'esperienza veramente diversa.

In questo senso Gino Bramieri fa le sue grandi perché la «coloured» Silvia Regina che gli impone di scegliere tra l'abbandono definitivo e la fuga insieme in Brasile, è uno schianto che popola i nostri sogni piuttosto che le nostre evasioni. Non si creda che lo spettacolo batta terreno vecchio masochismo alle riviste che ricalcano i modelli degli Anni Cinquanta. Basta aspettare l'ultimo quadro per avvertire certe ipocrisie e certi sfizi non siano soltanto dei commendatori né degli uomini in genere.

due ore a disposizione di questo commendatore per rientrare in sé con la coda tra le gambe servono per fortuna a ridere di certi vizi e certe deviazioni che sarebbe meglio eliminare dalla vita corrente. Le battute idiote del protagonista (perseguitato da un'ape operaia perché è un industriale) e la banale riscoperta dell'amore da parte dei giovani («La luna è sempre una, le stelle ancora quelle») indicano che la sigla Garinei e Giovannini si limita a contemplare con un sorrisino la realtà.

Di conseguenza Gino Bramieri, di per sé simpatico e misurato, inserisce pure un personaggio nota di cattiveria contro quel personaggio che si fa forte delle proprie debolezze e dei propri narcisismi. Sospinto da eleganza dalle ultime generazioni (Edi Angelillo e Roberto Bonanni calibrati dalla regia di Pietro Garinei) il fantasioso Bramieri riduce le sue battaglie con la moglie — una funambolica, sorprendente Carmen Scarpitta — a un ripasso delle mediocrità e bravi, normali, inguaribili italiani infantili.

Un bellissimo collegamento con quanto fa in cinema Alberto Sordi. Sarebbe troppo chiedere alla Garinei e Giovannini di schierare l'uno contro l'altro il borghese piccolo piccolo del Nord e il borghese piccolo piccolo del Sud?

Piero Perona



GINO

IN PRIMA

IERI AL CARIGNANO

# VIVA GOLDSMITH

e Volonghi, De Ceresa, Orlando

ci e sugli scambi persona, sulle sfumate caratterizzazioni dei personaggi, sull'ingenuità dei protagonisti.

Tipicamente settecentesca anche la struttura, il suo prologo iniziale che immette nell'ambiente e il continuo ammicciare degli attori verso il pubblico. Non manca neppure il tentativo di fuga in carrozza, nel più coerente stile inglese dell'epoca. Ad una impostazione scenica settecentesca è attento anche Gianni Polidori, i suoi fondali dipinti che ripropongono in prospettiva i mobili e le stanze reali in primo piano.

La storia è semplice: due giovani «bene», il timido Marlow e l'intraprendente Hastings, partono da Londra per andare a conoscere la promessa sposa del primo, Miss Hardcastle. Giunti vicino alla

casa, si perdono. Un'osteria trovano Tony Lumpkin, figlio scavezzacollo, primo letto di Mistress Hardcastle, che per divertirsi indica loro la patria come un'accogliente osteria. Lì giunti i due giovani cadono in una serie di equivoci, scambiando il vecchio Lord per l'oste, e la bella Kate per una compiacente cameriera. Tutto finisce naturalmente per meglio, spiegazioni, scuse e matrimonio.

Marco Sciaccaluga, regista e traduttore, insieme a Carlo Repetti, non deve fare molto di più che seguire le molteplici occasioni comiche e testare e dosare qua e là gli interventi dei personaggi. Al resto pensano gli interpreti. La simpaticissima Lina Volonghi, nei panni della rude signora Hardcastle, piena di slanci amorosi, quel suo

disperato figlio che, per rinvogliare se stessa, si ostina a considerare un ragazzo. L'impareggiabile Ferruccio De Ceresa, un Mr. Hardcastle bonario, pieno di frizzi e dignità, che in nome dell'amicizia con il padre di Marlow, sopporta fin quando può le scortese del figlio. Orazio Orlando, panni di Tony, artefice, in fondo crudele, di tutti gli equivoci, si fa perdonare con la simpatia quello che in un certo modo è l'unico ruolo ambiguo della commedia.

Accanto a loro non sfigura di certo Fiorenza Marchegiani (Kate), Ugo Maria Morosi (il giovane Marlow), Linda Lippi (la nipote), Claudio Beccari (Hastings) e Camillo Milli (Sir Marlow), che abbinati a ruoli più seri, comunque, emergono nella più pura tradizione.

Tiziana Longo



LA DELLO STABILE DI IERI AL CARIGNANO

«E lei per conquistare si sottomette». Oliver Goldsmith, nell'allestimento del Teatro Genova, ha riaperto ieri sera al Carignano la stagione in abbonamento dopo la parentesi natalizia. Questa commedia, che in Ita-

lia è praticamente sconosciuta, in Inghilterra l'opera più popolare, dopo quella di Shakespeare naturalmente.

Dal 1773, data del suo debutto al Covent Garden, ad oggi, contano nella sola Inghilterra più di trecento edi-

zioni, specialmente in provincia è quasi costantemente presente. Senza arrivare tali estremismi, «E lei per conquistare si sottomette» un'opera piacevole, proprio per quella settecentesca vena comica, fondata sugli equivo-

STASERA

A TEATRO

# DUE PRIME

all'Erba e al Voltaire

Due prime teatrali anche stasera, due prime costrette a battere con successi quali il Teatro di Genova al Carignano e Bramieri con la «Garinei & Giovannini» all'Alfieri. All'Erba, in serata unica sotto gli auspici dell'Assessorato Turismo e Sport e del Centre Culturel Franco-Italiano e dell'Association pour la de la Culture Chambéry et de la Savoie, va in scena *La Pente naturelle*, sottotitolo «Parlez-moi d'amour», e definizione «spettacolo musicale testi e canzoni». E' presentato da Bernard Mongourdin, un attore completo che conosce le difficoltà delle recite per il decentramento e per l'estero.

Scorrendo il programma, non si può fare a meno di notare l'antologia sia di livello eccezionale. Tra i testi si leggeranno Diderot e Voltaire, Rousseau e Montesquieu, Rimbaud e Hugo, fino a Tristi tropici di Claude Lévy-Strauss e a *Grandezza e miseria del III Reich* di Bertolt Brecht; poi a qualcuno

questa parte dello spettacolo sembrerà troppo seria, si rassicuri perché basterà prima di *On purge Bébé* di Feydeau per scatenare le risate.

Ancora assoluto rilievo le canzoni, con un grande Brel in apertura (*L'air de la bêtise*) e un clinico Bruat in conclusione (*Les Canuts*).

Anche il Cabaret Voltaire si rivolge a un pubblico più curioso del solito. Con *Quattro passi... again* si riprende il cartellone dedicato alla sperimentazione in Italia. Lo spettacolo, programma fino a domenica, è presentato dalla Linea Maginot di Ravenna.

La struttura dello spettacolo si gioca secondo frammenti collegati fra loro da assurdi cambiamenti di fronte. Nel programma della compagnia si legge curioso riferimento di *Quattro passi... again* i cartoons di Bugs Bunny e Gatto Silvestro che vantano certo un filo logico. E' appunto, annunciano gli sperimentatori della Linea Maginot, da elementi vari

come i cartoons, i film, la varietà, la vita quotidiana e naturalmente i fumetti, si è molto attento per costruire spettacolo insolito.

F. S. S.

Gaumont

## AUGUSTUS OGGI

“AGGHIACCIANTE PRIMA”

Nella dell'anima maledetta segreto è nascosto 70 anni...

un uomo ne è

Noi vi diciamo soltanto: entrate se ne avete coraggio

CHANGELING

ANTEPRIMA

TEATRO PER RAGAZZI A TORINO

# NELLE SCUOLE

(un po' di spazio per la prosa)

Il settore teatro ragazzi si arricchisce dal gennaio del cartellone del Buonteatro, organizzato dal IV Dipartimento del Comune, in collaborazione con il Consorzio Inizia-

tive Teatrali, per le scuole materne e dell'obbligo. Durante conferenza stampa di ieri, presenti gli assessori Artesio e Balmas, è stato presentato il ricco cartellone, composto di diciotto spettacoli per sette compagnie teatrali. Le cooperative che partecipano alla stagione sono quelle specializzate nel settore e già a Torino, dove da diversi anni operano. Anche gli spettacoli non sono tutti nuovi, alcuni hanno già girato in altri circuiti scolastici, sono invece stati presentati anche agli adulti.

La conferenza stampa ha voluto tra l'altro ricordare l'importanza del teatro nell'ambito scolastico come formazione culturale dei giovani. Varie le rappresentazioni che vedono le compagnie impegnate in più lavori: la Compagnia del Bagatto presenterà *Racconti*, *La Nanane* e la novità *Mutande*. Assemblée Teatro ripropone invece *Fil di lana*, *Fil di lana*, *In fra il cast...* Di pezzo legno dal nazzo, la Cooperativa La

Svolta è presente con ben quattro lavori, *Pierino* e *Il Lupo*, *Sensazioni*, *Conference clouesque d'un moscovite* e *Orologio*. Per il Teatro dell'Angelo invece due repliche. *Fra Diavolo* e *Il narratore* e l'altro è una novità. *La farsa del ciabattino e della morte*.

Medesima situazione per la Cooperativa Anna Bolens con i già visti *Acci! Pagliacci* e *Felicità* e avere una commedia a cui affianca *Sembro-Ori*. Infine le due compagnie ospiti (non appartenenti al Consorzio) con uno spettacolo per uno: *Bonjour Rossini* del Teatro U e *Una favola mai raccontata* del Teatro Zeta. Apriranno la stagione (che terminerà a metà maggio) la Compagnia del Bagatto il 24 gennaio con *Racconti* per le scuole medie e *Assemblea Teatro con Fil di lana*, *Fil di lana* per la materna. t. lg.

**LE PARADIS**  
(via S. Massimo 14 - Tel. 530.775)  
21 DEFILEE DI MODA  
presentato  
ONESTO



## Rete uno

- 13 — **Primesima**, attualità culturali del Tg1  
13,30 **Telegiornate**  
14 — **Macario**, storia ■ ■ ■ comico. Replica della seconda puntata: L'avanspettacolo  
15,30 **Schede archeologia**: I Fenici, documenti. Prima puntata  
16 — **Shirab**, cartoni animati  
16,30 **Lettere al Tg1**, la redazione risponde  
16,50 **Oggi** ■ **Parlamento**  
17 — **Tg1** ■ ■ ■  
17,05 **Direttissima con la tua tenna**, per i ragazzi  
17,10 **Nils Holgersson**, cartoni animati  
17,30 **Discoteca festival**, varietà — Nuova puntata ■ ■ ■ gara fra le discoteche italiane più grandi e famose con gruppi di telespettatori ■ ■ ■ giuria collegata ■ ■ ■ radio con lo studio. Conduce il programma Daniele Piombi, assieme al fanzista Jack La Cayenne, ■ ■ ■ Luise e Tracy Freeman ■ ■ ■ alle vallette Flavia Fortunato e Monica Gravina  
18,50 ■ ■ ■ **rivede?**, varietà. Il buono e il cattivo, seconda puntata — **Con Cocchi e Re**

nato oggi saranno ospiti il cantante Antoine, Gino Bramieri, Emi Eco, l'umorista cecoslovacco Adolf Born (vengono trasmessi brani di suoi cartoni animati) e il bravissimo comico inglese MacRoon.

- 19,45 **Almanacco del globo** dopo  
20 — **Telegiornale**  
20,30 **Tribuna politica:** Conferenza stampa del pdup  
21,35 **Professione pericolo:** D'accordo, siamo cattivi, telefilm — **Coit e Hovie** cercano il nascondiglio del frutto di una rapina. Poiché gli autori del colpo sono in carcere, i due si fingono criminali e si fanno rinchiusere assieme a loro. Ma il direttore del penitenziario, il solo a sapere la verità, muore all'improvviso  
22,25 **Telegiornale**  
22,35 **Appuntamento al cinema,** i film che vedremo sul grande schermo  
22,40 **Sport:** Pallacanestro, coppe europee. Al termine: **Telegiornale**

## Rete due

- 13 — Tg2** ■ **tre italiani**
- 13,30 I giovani e le istituzioni,** documenti. Ottava ed ultima puntata
- 14 — Tandem,** per i ragazzi
- 14,05 Paroliamo,** giochi
- 14,20 Dorsemon,** cartoni animati
- 14,50 E' troppo strano,** spettacolo ■ curiosità
- 15,15 Passo a due,** varietà
- 15,30 Dorsemon,** cartoni animati
- 16,30 Pianeta,** rassegna di programmi da tutto il mondo
- 17,30 Tg2 Flash**
- 17,35 Dai** ■ **il mondo**
- 17,40 L'origine** ■ **genere umano,** documenti. Sesta puntata: La fine del nomadismo
- 18,40 Tg2 sportsera**
- 18,50 Le strade di San Francisco:** Vendita ■ oltranza, telefilm — Un'amica della figlia di un ispettore di polizia viene uccisa ■ coltellate da un assassino che si presenta suonando l'armonica. Per telefono il killer minaccia poi la stessa figlia del poliziotto, di-

chiarendo che ■ ucciderà  
per far esplare le colpe ■  
padre

- 19,45** **Tg2**
- 20,30** **Mixer, varietà**
- 21,50** **Tg2 stasera**
- — **Berlin Alexanderplatz**, film tv di Reinert Werner Fassbinder. Tredicesimo episodio — L'esterno e l'interno è il mistero della paura di fronte ad un segreto. Franz finisce in manicomio dopo aver sopportato di tutto, e dopo aver cercato in tutti i modi di ■■■
- onesto senza riuscirci. Solo ■■ rinchiuso, vive nella sola dimensione che gli ■■■■
- bra possibile: quella ■■■ sogno**
- 23 — Paolo Conte ■ concerto,** musicale. Registrazione del concerto tenuto dal cantautore astigiano nell'ambito della IX rassegna sanremese della canzone d'autore. Riascolteremo i suoi brani più noti
- 23,40** **Tg2**

## Rete tre

- 17,30 **Lo scatolone**, antologia di nuovissimi, nuovi ■ seminuo-  
vi. Varietà (replica)
- 18,30 **L'orecchiochio**, quasi un quotidiano tutto di musica
- 19 — **Tg3 - Intervallo con** ■■■■■  
**Pino**, cartoni animati.
- 19,35 ■■■■■ **2000**, documenti. Se-  
conda puntata: C'era una  
volta l'industria — **Ciclo di**  
**trasmissioni con incontri** con  
vari protagonisti della vita  
milanese noti ■ livello nazio-  
nale, interrogati sul futuro  
della città. Rispondono fra  
gli altri ■ sindaco Tognoli e il  
sociologo Alberoni
- 20,30 **Mister Roberts**, di John Ford  
e Mervyn Le Roy, con Henry  
Fonda, James Cagney, Jack  
Lemmon. Usa guerra 1955  
— **Un tenente americano al-**  
**lo scoprire** ■■■■ guerra  
muore dalla voglia di com-  
battere i giapponesi. Viene  
invece imbarcato ■■■■ mar-  
cantile e per giunta agli ordi-  
ni di un comandante durissi-  
mo e stupido. Negli ultimi  
mesi di guerra corona final-  
mente il suo sogno: va in pri-  
ma linea ■■■■■ ■■■■■ ■■■■■
- 22,25 **Tg3**
- 23 — **Tg3 Set**, attualità

## Svizzera



- 18 — Per i ragazzi: Buzz Fizz, quiz a premi dove tutti possono partecipare e vincere
- 18,45 **Telegiornale**
- 18,50 **Vieva!**, in diretta fra notizie, giochi, suoni e realtà
- 19,25 **Vicini troppo vicini**, telefilm
- 19,55 **Il Regionale**, rassegna di fatti e avvenimenti della Svizzera italiana
- 20,15 **Telegiornale**
- 20,40 **Argomenti**, settimanale di informazione nazionale ■ ■ ■
- 21,35 **Ribalta Ch**, musicale
- 22,25 **Telegiornale**
- 22,35 **Lo sport**: ■ ■ ■ differita ■ ■ ■  
un incontro di Lega Nazionale ■ ■ pallacanestro - Al termine: **Telegiornale**

**Italia1** 58-41-25-23  
(Antenna Nord)

- 14 — **Gli emigranti**, sceneggiato  
14,50 ■ ■ ■ gli amori di  
Omar Kayam, di William Dieterle  
con Cornel Wilde, Michael Rennie,  
Debra Paget, John Derek. Usa; avventuroso,  
1957 — Omar viene scelto  
■ ■ ■ astronomo del sultano  
ma in cambio la sua fidanzata  
deve entrare ■ ■ ■ far parte  
dell'harem. Omar allora  
■ ■ ■ sventa una congiura ■ ■ ■  
danni del sultano e riottiene  
la libertà di lei
- 18,45 **Bim ■ ■ ■ Bam**, per i ragazzi:  
I Superamici, cartoni animati
- 18,30 **Arrivano le spose**, telefilm
- 18,30 **Gli invincibili**, telefilm
- 20 — **Vita da strega**, telefilm
- FILM** 20,30 **Squadra antitruffa**, con David  
Hemmings, Anna Cardini.  
Italia, avventuroso, 1977 —  
Una misteriosa gang truffa al  
Lloyd di Londra migliaia di  
sterline. Un poliziotto italiano  
affiancato ■ ■ ■ un collega inglese  
cerca di mettere nel sacco i  
colpevoli facendo ■ ■ ■ spola  
tra Roma e New York
- 22,15 **Chips**, telefilm
- 23,15 **Gr ■ ■ ■ Prix neve**
- FILM** 24 — **Charlie il negro**, di L. Stanger,  
con Fred Williamson. Usa, drammatico, 1974

## Montecarlo

- 14,30** **Victoria Hospital**, sceneggiato. Replica  
**15 — Insieme con Dina**, varietà presentato ■■ Dina Luce  
■■ — **Marco Visconti**, sceneggiato. Seconda puntata (replica). Regia di Anton Giulio Majano — **Nella Milano del Medio Evo, storie di sangue, d'amore e di lotta per il potere**  
**18,30** **Notizie** ■■■ - **Bollettino meteorologico**  
**18,35** **La lunga caccia**, telefilm. Ottavo episodio  
**19 — Shopping**, guida sugli acquisti presentata da Paola Protasi  
**19,15** **Telenutù**, una ricetta al giorno e utilissimi consigli di cucina presentati ■■ Wilma De Angelis  
**19,30** **Gli** ■■■ **sono affari**, quiz  
**20 — Victoria Hospital**, sceneggiato ■■  
**20,30** **Gli occhi** ■■ **gloda**. ■■ John Erman, con Paul Winfield, Jonathan Lippe. Usa drammatico 1976  
**22 — Il musicomlo**, spettacolo musicale. Terza puntata  
**23 — Incontri fortunati**, varietà - Al termine: **Notiziario - Oroscopo** - **Bollettino meteorologico**

## Capodistria

- 13,30 **Confini aperto**, trasmissioni  
in lingua slovena  
16,30 **Confini aperto**, replica  
17 — **Notiziario**  
17,10 **La scuola**: Storia dell'arte.  
Rembrandt, documentario.  
Prima parte  
**FILM** 18 — **Titolo** ■■■■■ pervenuto in tem-  
po utile  
19,30 **Telegiornale - Punto d'in-**  
**■**  
20,15 **Le città**: Leningrado, docu-  
mentario  
21,15 **Vetrina** ■■■■■ in Jugosla-  
via  
21,25 **Telegiornale - Tuttoggi**  
21,40 **I Collaboratori**, telefilm  
22,25 **Telegiornale - Tuttoggi**



**il meglio  
alla radio**

**UNO** (FM 92, 1)

- 13,35 **Master:** musica, notizie ■ anteprima del mondo musicale presentata da Fiorella Gentile
- 14,30 **Baci al** ■ ■ ■ ■ ■  
Fonoromanzi per ■ ■ ■ ■ ■  
gnare di Giancarlo Palermo
- 15,03 ■ ■ ■ ■ ■ **Servizio.**  
«Verde verde», settimanale per crescere, di Katia Sinò
- 16 — **Il Pagineone** a cura ■ ■ ■ ■ ■  
Giuseppe Neri
- 18 — **Microsolco, che passione!** Novità discografiche ■ ■ ■ ■ ■  
■ ■ ■ ■ ■ classica. Programma di Salvatore Capri
- 19,30 **Intimità Jazz '83.** Il cool jazz: ritratto di un'epoca di Franco Fayen
- 20 — **Raduno spettacolo.** Chi, come, dove, quando, perché. In studio Folco Lucarini
- 21,03 **La borsa del gusto.** Programma di Giorgio Vidusso, ■ ■ ■ ■ ■  
di ■ ■ ■ ■ ■
- 21,45 **Un'Ego... Monologhi** brevi di Roberto Veier
- 22 — **Tuttomusica**
- 22,27 **Audiobox: Diabolik**  
■ ■ ■ ■ ■  
■ ■ ■ ■ ■  
■ ■ ■ ■ ■  
Lamberto Lambertini (replica)

**DUE** (FM 95.6)

- 13,41 Sound Track.** Curiosità, informazioni, ricordi ■ vecchi e nuovi film e delle loro musiche presentati da Francesco Vairano
- 15 — Don Camillo e i giovani d'oggi** di Giovanni Guareschi. Lettura integrale a più voci diretta ■ Vittorio Melloni
- 15,42 Concorso per radiodrammi selezionati e prodotti dalle regionali** ■ ■ ■
- 16,32 ■■■■** Programma di cinema, teatro, radio, televisione raccontato da Turi Vasile e Lucio Favaretto
- 17,32 La ■■■■ musica** ■ ■ ■ a cura di Laura Padellaro
- 18,32 Giovanni Gigliozi** presenta **La ■■■■ parlante.** Quel che si legge e quel che si dovrebbe leggere
- 19,57 Il convegno del cinque** a cura di Luca Liguori
- 21,30 Viaggio verso la notte.** Poesie ■ prose scelte da Gabriella Loddo
- 22,50 Radioclus ■■■■ notte.** Programma d'intrattenimento in diretta

**TRE** (FM98.2)

- 12 — **Pomeriggio musica-**  
le ■ cura ■ **Donati**
- 15,30 **Un** ■ **diacorso** ■  
■ di **Pasquale**  
**Santoli**
- 17,30 **Spazio Tre. Musica e**  
attualità ■ culturali  
presentate da **Niccolò**  
**Capponi**
- 21,10 **Omaggio ■ Strawin-**  
sky nel ■  
della nascita. Pre-  
sentazione ■ **Roman**  
**Viad**
- 22,30 **America coast ■**  
■ **Cultura ■ so-**  
cietà negli Stati Uniti
- 23 — ■ **jazz. Improvisa-**  
zione ■ creatività  
nella musica



**G. R. P.**

**Canali 42-60-66**

- 14,30** ■ **non protesto, io amo**, di Ferdinando Baldi, con Caterina Caselli, Enrico Montesano. Italia, commedia 1968 — **Una maestrina fra una bella** ■ **se** ■ **serve per alliettare le lezioni. Un nobile** ■ **ca di boicottaria, poi, quando apprende che un parente** ■ **diventato ricco** ■ **ciando dischi, le appronta** ■ **complesso** ■ **fa esibire. Il successo è certo,** ■ **lei preferisce l'amore. La Caselli come attrice** ■ **una definita «una calamità».**
- 16 —** **Flinstones**, cartoni animati  
**16,30** **Grp spettacolo**  
**16,35** **Leo, il re** ■ **glungia**, di A. Bisbey. Giappone, cartone animati 1970 — **Raccolta di quattro cartoni della serie che vede protagonista il leone bianco amante della paca**
- 18,05** **Mario Polo**, cartoni animati  
**18,35** **I ranocchi**, cartoni animati  
**19,05** **Almanacco storico - Grp flash**
- 19,30** **Pagina speciale, attualità**  
**19,45** **Sport e brivido**
- 20 —** **Flinstones**, cartoni animati  
**FILM 20,30** ■ **club degli intrighi**, di Ron Winston, con Anjannette Comer, Jill St. John, Robert

- Wagner. Usa, commedia  
1966 — Le avventure profes-  
sionali di un campione di  
golf, lo portano sull'orlo del  
fallimento. Pieno di debiti e  
irradiato dall'albo dei profes-  
sionisti per colpe non sue, il  
protagonista decide ■ sfida-  
re i suoi denigratori impe-  
gnando al massimo le sue  
possibilità
- 22,20 Codice Due, telefilm  
23,15 Grp flash  
23,30 Un toro da monta, con Femi  
Benussi. Italia, commedia
- 0,35 Dal giornale ■ oggi, rasse-  
gna della stampa cittadina
- FILM 1 — L'onorevole Angelina, con  
Anna Magnani. Italia, dram-  
matico — Un'energica popo-  
lana difende con foga sé e  
gli amici da varie ingiustizie.  
Astuti politicanti la convinco-  
no a farsi eleggere per sfrut-  
tare il suo ascendente. Lei  
capisce ■ in ■ gioco  
troppo grande per le ■  
possibilità ■ fare  
marcia indietro
- FILM 2,30 La regina Margot, Francia,  
storico 1955
- FILM 4 — Universo di notte, Italia, do-  
cumentario

## Canale 5

Canali 32-36-43-61-69

- 13,30 **Aspettando il** ■■■■■  
14 — **Sentieri**, sceneggiato  
14,50 **Una vita** ■■■ vivere, sceneg-  
giato  
15,50 **General Hospital**, sceneg-  
giato  
16,10 **Candy Candy**, cartoni ani-  
mati  
16,30 **La regina** ■■■■ anni, car-  
toni animati  
17,30 **Hazzard**, telefilm  
18,30 **Popcorn**, musicale. Con  
Claudio Cecchetto, Stefania  
Mecchia  
19 — **I Puffi**, cartoni animati  
19,30 **Spazio 1999**, telefilm  
**FILM 20,30**  
**Kojak**: Kojak nell'East River,  
telefilm — **Un boss** ■■■■ dro-  
ga sta per cadere nella trap-  
polo tesagli da Kojak che fin-  
ge di lasciarsi corrompere.  
■■■ qualcosa ■■■ funziona e  
bisogna correre ai ripari!  
**FILM 21,30**  
**Funerale a Berlino**, di Guy  
Hamilton, con Michael Cai-  
ne, Eva Renzi, Inghilterra,  
spionaggio, 1966 — **Un**  
**agente segreto inglese è in-**  
**caricato di far attraversare il**  
**muro di Berlino ad un colon-**  
**nello russo desideroso** ■■■  
**cambiare bandiera.**  
23,30 **Canale 5** ■■■■■  
24 — **Flamingo Road**, telefilm

## Rete A

Canali 62-31

- 13,15** **Vultus V**, cartoni animati  
**14 — Telefilm**  
**14,30** **Love boat**, telefilm  
**FILM 15,30** **La calda notte**, con Raquel Welch, Quinn O'Hara. Usa commedia 1969 — Film ■■■ pugnali, pube e pistole. La bellissima protagonista ■ contesa tra un giovane proprietario di una discoteca ■ ed un rude motociclista che ■ deciso a prenderla con la violenza. Scontro finale fra i due  
**17 — Telefilm**  
**17,30** **Vultus V**, cartoni animati ■  
**18 — Mimi**, cartoni animati  
**18,25** ■■■■■■■■■■  
**19,30** **Sulle strade** ■■■ California, telefilm  
**FILM 20,30** **Aquila tonanti**, di John Auer, con John Derek, Mona Freeman. Usa guerra 1952 — Due ragazzi vanno ■ guerra. Capitano nello stesso battaglione dove è sergente il padre sconosciuto di uno di loro. Questo riconosce il figlio e sacrificandosi salva entrambi  
**22,15** **Fbi**, ■■■■■■■■■■  
**23,15** **Informazione**  
**■ 23,20** **Film**

**Telestudio**  
(Retequattro)

**Canali 24-45**

- 14 — **Carenza de Pedra**, sceneggiato  
**FILM 14,45** **Bolide**, ■■■ George Sherman, ■■■ Piper Laurie, Usa, commedia, 1955 — *Un ingegnere progetta una velocissima automobile, ■■■ la fabbrica presso cui lavora bocchia il progetto. Per dimostrare la validità il prototipo ■■■ iscrive ■■■ una gara*
- 16,30 **Cartoni animati**
- 18 — **Fio**, cartoni animati
- 19,30 **Charlie's Angels**, telefilm
- 20,30 **Dynasty**, telefilm
- FILM 21,30** **Indiscreto**, ■ Stanley Donen, con Cary Grant, Ingrid Bergman ■■ Usa, commedia, 1957 — *Un'attrice famosa diventa l'amante ■ un diplomatico. Lui però non ■ sposa perché è già sposato e ha anche due figli. Lei scopre che si tratta ■■ frottola e prepara ■■ la ■■ vendetta*
- 23,30 **I leggendari** ■■■ ■■■
- FILM 24 —** **I rinnegati di** ■■■ Grant, con Harry Cobb, Spagna, western, ■■■
- FILM 1,45** **Raptus**, con Folco Lullì, Italia, drammatico, 1969

## Quarta Rete

Canali 22-35-67

- 14,30** Titolo non pervenuto in tempo utile  
**16** — **Bern**, cartoni animati  
**16,30** **Missione impossibile**, telefilm  
**17,30** **Filmati musicali a richiesta**  
**18,30** **God Sigma**, cartoni animati  
**19** — **L'hotel della zia Marianne**, telefilm  
**19,30** **Telefilm**  
**20** — **Julia**, telefilm  
**FILM 20,30** **Anno 2118 progetto X**, di William Castle. Usa, fantascienza 1971 — **Il mondo è diviso in due blocchi, Oriente e Occidente. Un agente occidentale torna in patria dopo missione e annuncia l'imminente attacco degli orientali. C'è un solo modo per sconfiggerli, prima di rivelarlo, muore. Tutti gli scienziati si riuniscono e lavorano notte e giorno nella speranza di resuscitarlo**  
**22** — **Il giallo della poltrona**, telefilm  
**22,45** **Astropanorama**  
**22,50** **Combat**, telefilm  
**23,50** **Lo sport**  
**FILM 1** — **La ragazza di scorta**, Inghilterra, commedia 1976 — **A Natale vari individui soli si rivolgono ad un'agenzia di compagnia.**

## Teleradio city

**Canale 63**

- 14,20 Peyton Place, telefilm  
15,15 Hulk, telefilm  
17 — I cartoni ■ ■ ■ ■ ■  
Barbera  
17,30 La famiglia Addams, telefilm  
18 — I cartoni ■ ■ ■ di Hanna  
Barbera  
18,50 Peyton Place, telefilm  
19,50 Furellini  
20,20 The quest, telefilm  
21,20 Questa ragazza ■ di tutti,  
con Natalie Wood, Charles  
Bronson. Usa, drammatico,  
1966 — Una giovane s'innamora di ■. Ispettore delle  
ferrovie, ospite della pensio-  
■ della madre. Quando lui  
torna in città, lei vorrebbe se-  
guitarlo, ma la madre la obbli-  
■ a restare e ■ sposare ■  
altro. Fuggita subito dopo il  
matrimonio, cerca l'amato,  
ma muore letteralmente per  
la paura che lui sappia che si  
è sposata
- FILM 23:10** L'agguato, con Richard Wid-  
mark, Lee J. Cobb. Usa, av-  
venturoso, 1959 — Scontro  
fra due fratelli, uno onesto  
(odioso) e uno disonesto  
(simpatico). Un bandito cor-  
rompe ■ disonesto, l'onesto  
fa una strage e ruba anche ■  
moile al fratello

## Quinta Rete

### Canale 47

- FILM 14** — La famiglia Trapp, di Wolf-  
 ■■■ Liebeneiner, con Hans  
 Holt. Germania, drammatico  
 1956 — *Ufficiale austriaco a*  
*riposo resta vedovo con sei*  
*figli. Fonda una banca ■ ■ ■*  
*assume una novizia per la cura*  
*dei ragazzi. Lei s'innamora*  
*■ lui e lo sposa. Fallisce la*  
*banca e i tedeschi invadono*  
*l'Austria. Lui è disperato, lei*  
*lo convince a scappare in*  
*America ■ ■ ■ tutti otto di-*  
*ventano ricchi formando un*  
*coro specializzato in canti ti-*  
*pici austriaci*  
 16 — Maude, telefilm  
 18,30 La ■■■ del signor Howard,  
 telefilm  
 17 — Cortoni ■■■  
 18,15 Maglia è bello  
 18,30 Joe Forrester, ■■■  
 19,30 Kiss Kiss, telefilm  
 20 — Operazione sottoveste, tele-  
 film
- FILM 20,30** Il bello, il ■■■ e il cretino,  
 ■ Gianni Grimaldi, con Fran-  
 co Franchi, Ciccio Ingrassia.  
 Italia, comico 1968  
 I nuovi poliziotti, telefilm  
**FILM 23,15** Il dolce tepore ■■ tuo corpo,  
 commedia  
**FILM 0,45** ■■ fiume d'oro, con Ray Mil-  
 land. Usa, avventuroso 1978

## Videogruppo

**Canali 52-54-57**

- 14,45 ■ alla sopravvivenza, piccoli annunci economici in diretta per telefono con Francesca Audero
- 15,30 **Basket**
- 17 — **Gli gnomi**, cartoni animati
- 17,30 **Time** ■, cartoni animati
- 18 — ■ **avventure dell'Ape Maga**, cartoni animati
- 18,30 **Gli gnomi**, cartoni animati
- 19 — **Video notizie**
- 19,30 **Il Trenta minuti**, attualità
- 20 — ■ **Tin Tin**, telefilm
- FILM** 20,30 **Walter e i suoi cugini**, ■ Marino Girolami, con Walter Chiari, Riccardo Billi, Italia, commedia 1981 — *Walter ha due cugini identici a lui, pugliese, da anni trapiantati a Milano. I due arrivano nella metropoli per trovare lavoro. Equivoci a non finire*
- 22,30 **Doris Day**, telefilm
- 23 — **Ruote in pista**, settimanale di automobilismo sportivo
- 23,30 **Video notizie**
- FILM** 24 — ■ **Titolo non pervenuto in tempo utile**

## Tele Subalpina

## Candle 46

- FILM 18,30** La volpe della coda ■ velluto, ■ José Maria Forqué, con Jean Sorel, Amalia Gade. Italia giallo 1971
- 18 — Cleo ragazzi
- 18,30** Cartoni ■■■
- 19 — Questi figli, rubrica
- FILM 20,30** Una notte ■ Venezia, drammatico
- 22 — Monitor Piemonte: storia e storie
- ■ ■ 22,30** L'amore ■ 20 anni, di Renzo Rossellini, Shintaro Ishihara, Marcel Ophüls, Andrzej ■■■ Jda, con Jean-Pierre Léaud, Francia commedia 1962

## Studio Nord

**Canali 51-56-68:**

- |                   |  |
|-------------------|--|
| <b>14,30</b>      | <b>El Paso</b> , con John Payne, Gayl Russell. Usa avventuroso 1949    |
| <b>16,10</b>      |  |
| <b>FILM 16,40</b> | <b>Il forzato di Tolone</b> , con Margherita Cortez. Spagna drammatico |
| <b>19,05</b>      | <b>Giorno dopo giorno</b> , almanacco - Canavese oggi                  |
| <b>20,10</b>      | <b>Black Beauty</b> , telefilm   |
| <b>FILM 20,40</b> | <b>Lungo viaggio di ritorno</b> , con John Wayne. Usa avventuroso 1940 |
| <b>22,30</b>      | <b>Black Beauty</b> , telefilm   |
| <b>FILM 23 —</b>  | <b>Film</b>  |

## Tv Flash

**Canali 39.26**

- FILM 13,25** ■ **Il piccolo testimone dell'Orient Express.** ■ Guido Zurlì. Turchia, 1977 — Un bambino mente sempre ■ tutti. Un giorno ■■ compiere ■■ omicidio, scorge il volto dell'assassino e lo descrive alla polizia. Nessuno gli crede. Tranne il killer che cerca di ucciderlo vedendo in lui un potenziale pericolosissimo testimone
- FILM 14,50** **Una ■■** milanese, di Eriprando Visconti, con D. Gaubert. Italia drammatico 1982 — Lui ■■ lei s'incontrano e si amano. Poi, proprio quando il sentimento incomincia ■■ svanire da entrambe le parti, lei si accorge di essere incinta. Esordio cinematografico di Eriprando Visconti
- FILM 16,20** ■■ **lampo dei fratelli Marx,** di Leo McCarey, con Groucho, Chico, Harpo, Zeppo, Margaret Dumont. Usa comico ■■
- 19,15 **Videouno** ■■  
19,30 **Sportissimo**  
20,15 **Musica a Torino**  
20,45 **Perry Mason,** telefilm
- FILM 21,35** **Tre sulla strada,** con R. Caradine. Usa avventuroso 1977
- 23,05 **Dentro la pagina,** attualità  
**FILM 23,15** **Film**

## Primantenna

**Canali 37-44**

- 14 — **Cartoni animati**  
14,30 **Suspense**, telefilm  
15 — **Speciale** **ROMA**  
16 — **Telemarket**, mercatino di novità  
18 — **Cartoni animati**  
18,30 **Ragazzi in gamba**, telefilm  
19 — **Calcio interregionale**  
20 — **Telefilm**  
**FILM** 21 — **FILM** Titolo non pervenuto in tempo utile  
23 — **Telefilm**  
**FILM** 24 — **FILM**

## Telecupole

Catoli 27-500-64

- FILM** 14 — Film. Titolo ■■■■ pervenuto in tempo utile  
16 — I Cavalieri del cielo, telefilm  
17 — La gang degli orsi, telefilm  
17,30 Medical Center, telefilm  
19 — La famiglia Smith, telefilm  
20 — Gli Invincibili, telefilm  
20,30 Video, musica e immagine  
■ — La ■■■■ ■■■■ ricordi, varietà piemontese  
■ — Police Surgeon, telefilm







L'EQUIPAGGIO ■■■ ITALIA 1 HA  
VINTO ■■■ SULLA PISTA ■■■ DI  
BREUIL-CERVINIA ■■■ DEL ■■■ DI BOB A  
DUE. ■■■ ■■■ PIAZZATI WOLF E LECHT-  
HALER DI ■■■ 3 COMPIENDO ■■■  
RIMONTA NELL'ULTIMA ■■■



La rivoluzione del traffico è stata realizzata il 2 maggio scorso

# Una città sulla «griglia»...

Nell'ambito Trasporti Torinesi è nato un nuovo dipartimento che si occuperà, d'ora in poi, delle pubbliche...

Se il partito nel corso un promosso su iniziativa presidente Salerno cui hanno partecipato, l'assessore, numerosi tecnici, il direttore del...

è nata una lunga chiacchierata, riassunta oggi in queste pagine, da cui, ogni punta polemica è appro...

stanno lavorando a un Piano trasporti alla Torino domani, di giornalisti i quali raccolgono e ri...

Ha detto il presidente Salerno, facendo gli onori di casa: «Noi chiediamo soltanto di farci. Di poter rispon...

Ha risposto il direttore «Stampa Sera»: «Il nostro lavoro quotidiano nel voce alla città. Escludiamo stru...

siamo pronti a dare da parte tutto lo spazio neces...

Così, la potenzialità di un «dialogo» più serrato aperto ci è chiaramente, che segue, adesso la parola spetta ai lettori. Le novità della «rivolu...

«Stampa Sera» è pronta pertanto a risapere — ed approfondire — il dibattito. Con la del Trasporti Tor...

## Salerno: «Non sempre siamo stati capiti»

Salerno — Il motivo dell'incontro è cercare di stabilire rapporti più diretti, più proficui nell'interesse della cittadinanza, dell'utenza, dell'informazione e dell'azienda dei trasporti. Noi riteniamo che l'informazione debba illustrare alla cittadinanza le situazio...

Ho l'impressione che nell'informazione si faccia un po' di confusione: non si distingue bene quale sia il compito del trasporto pubblico, per quale motivo si fermi a certi incroci difficili e perché ritardi. Inoltre si confonde tra quello che devono fare i vigili e i lavoratori trasporti. Rischiando di tutto un fascio e di dare la colpa della situazione a tutti insieme mentre può darsi che ci siano effettive diverse responsabilità. Noi ci...

Sarebbe necessario motivare il giudizio che si dà dell'azienda, dire all'utenza che...

cosa vuol dire un'azienda di trasporti, spiegare gli sforzi che stiamo facendo per una maggiore efficienza, maggiore produttività. Cercare insomma di dare un aspetto di maggiore sofisticazione ai mezzi di informazione, sottolineando per esempio che noi abbiamo qualcosa come grossi depositi e altri meno importanti, oppure spiegando che cos'è il Consorzio trasporti torinesi: il primo in Italia aziende private e pubbliche. Sarebbe indispensabile saper...

Ci sono diverse opinioni nella stessa azienda. È prevalsa l'idea di provare le cinque linee di forza che il piano aveva esaminato dove trasportano più passeggeri. Poi, dopo l'impatto, si è deciso cominciare a costruire infrastrutture. Una volta che si voleva difendere il denaro pubblico abbiamo avuto non dico l'insuccesso ma un impatto così violento per cui stiamo naufragando in mezzo alle proteste. Non si è voluto neanche se questo piano potrà aspetti positivi: se dopo due, tre, quattro anni potrà dare alla città un altro tipo di trasporto.

Io non posso giudicare qual è il vostro lavoro e come lo dovete fare, ma se l'informazione avesse presentato il nostro programma in maniera diversa, potesse aprire una rubrica dell'utenza che dice e se contestualmente, dopo, fosse collaborazione noi, al di delle idee che ognuno è libero di avere democraticamente, si disse insomma una informazione un po' più costruttiva all'utenza, questo potrebbe essere utile a tutti quanti.

Dobbiamo ringraziare i nostri dipendenti che anche sotto l'assalto giornali riescono a svolgere tranquillamente il loro lavoro.

## Torre: «Un'occasione perduta di democrazia»

Torre — Vorrei sgomberare il terreno della possibilità equivoco. Accuso qualcuno che in Torino, partendo da una propensione per il cesarismo e il trionfalismo, ha imposto alla città una griglia tranviaria, provocando forza il cambiamento completo delle abitudini di cittadinanza, sarebbe stato molto più giusto il criterio che è nascosto dietro le parole dell'avvocato Salerno: che cioè le richieste venissero dal basso. Sono stati creati i quartieri, si sono campagne quasi elettorali sul quartiere Torino. Torino città-laboratorio, città non soltanto da citare per i grandi figure del passato, città operaia sempre all'avanguardia. Questa poteva una grande occasione per dimostrare soltanto all'Italia ma anche all'Europa come nasceva un piano che trasformava la città. Invece siamo trovati a subire decisioni calate dall'alto, glielo dico in tutta franchezza senza risvolti politici, che qui non per litigare voi ma per trovare un punto d'intesa nell'interesse di quelli che leggono il giornale che dirigo e nell'interesse di quei 7 mila lavoratori che lei rappresenta. Si imposta la rivoluzione del traffico è comunicato drasticamente, con grande magnificenza di mezzi, grande pubblicità, che domani mattina il signor Rossi Paolo poteva prendere più il tram n. 47 perché il tram n. 47 era scomparso oppure non passava più quella fermata. Sono stati recapitati centinaia di migliaia di nuovi piani. Ma quando qualcuno ha chiesto di soprassedere e di trovare un contatto anche con le forze dell'opposizione è detto no, il piano deve partire, solo dopo vedremo se va corretto o no. Qual è il risultato? Che noi in piena buona fede, ci siamo trovati oggi a il requiem della rivoluzione del traffico. Vogliamo ricominciare capo? Siamo d'accordo, perché vogliamo che pre...

valga la nostra tesi o soltanto la tesi dell'avvocato Salerno. Cerchiamo lavorare insieme.

Eccole una, a caso: «Per venire a lavorare in via Marengo questa mattina ho aspettato il 60 in piazza Statuto. Dopo un'attesa di dieci minuti arrivati tre 60, uno in coda all'altro».

Non glielo voglio leggere tutte, sarebbe marmadeggare. Noi siamo disponibili a collaborare, sono veramente dispiaciuto solo lavoratore, dieci, o quindici lavoratori di questa azienda hanno creduto, hanno pensato che il giornale l'avesse con loro; loro non c'entravano.

Non facevano che mettere in atto un piano che andava rivisto in tempo, modificato, pretendere stabilire chi ragione, di stabilire, con un minimo di umiltà che cose potevano sbagliate.

prima abbiamo pubblicato l'elenco del tram cambiavano percorso e poi, quasi ogni due-tre settimane, abbiamo dovuto pubblicare altri elenchi di tram che lo avevano ulteriormente variato. Perché non prevedere prima?

Noi non abbiamo nessuna difficoltà a registrare le sono state fatte voi. Soprattutto nelle sue parole mi sembra d'intravedere qualcosa che non è nebuloso, cioè la volontà di gestire un'azienda pubblica con un criterio molto vicino a un'azienda privata, il che significa avere molto chiare, avere in mente gestione sana.

Esistono però responsabilità comunali e questi responsabili dovevano venire incontro all'azienda là dove esistevano strozzature era difficile far determinate linee tranviarie. Non posso prendermela l'avvocato Salerno, sarebbe assurdo da parte mia. Anche se è chiaro che l'avvocato Salerno, insieme i giornali che stanno denunciando la cosa da tantissimo tempo, deve riuscire a raggiungere quelli che governano la cosa pubblica a livello comunale per ottenere prove tangibili che le possono cambiare.

## Assessore Rolando, ma allora... «indietro non si torna»?

Torre — La riunione di oggi ha significato che vorrei sottolineare: inauguriamo nuovo tipo rapporto, e pertanto dobbiamo mettere una pietra sul passato ammettendo che molte cose non sono andate bene. C'è stato addirittura un momento di trionfalismo. Cito un titolo, assessore Rolando, perché riassume una cosa che lei ha detto: «Indietro non si torna; è necessaria la collaborazione di tutti». Io invece questa collaborazione l'avrei desiderata prima. Quando è nata la rivoluzione del traffico, quando sono state spedite 800 piantine di Torino l'elenco dei tram che cambiavano percorso e così via, quando sono costretti i torinesi a svegliarsi di fronte a una nuova realtà, quando ho visto la televisione la pubblicità del tranviere, «lo vi accompagno, vi faccio questo...», quando ho visto l'inserzione pubblicitaria, prima ancora che scattasse la grande rivoluzione.

Avevano gli strumenti,...

anni e una giunta di sinistra meglio di ogni altro potere dimostrare di usufruire propulsore dato democrazia. C'erano i quartieri... E prima ancora far partire «grande rivoluzione» forse ci sarebbe stato più che un motivo per confrontarsi con le piccole o grandi esigenze una città.

Le piccole e grandi esigenze di una città sono fatte soltanto dal flusso degli operai che prendono il e vanno Fiat mattina o alle grandi o medie sfortunatamente torturate dalla cassa integrazione. grande città è fatta che dalla signora che passeggi il cane per un'ora al giorno ed è abituata a tro il tram sempre allo stesso posto. Questo mi dà la forza di dire: inauguriamo questo nuovo rapporto che non dovrà però tendere al plateale, portarci a esaminare volta in volta quelli che sono stati i risultati di certe cose portate avanti questa...

città e che hanno un riscontro negativo.

Non dimentichiamo che il giornale ha opinioni di difendere molte volte invece rispecchia opinioni di molti e porta avanti la voce di molti.

Quale migliore occasione di confrontarci di volta in volta e vedere come le proteste della cittadinanza possono essere accolte da giornali?

Rolando — Noi non siamo mai stati cesarismo. Il piano trasporti che è nato nel '75 non ha avuto orecchie sufficientemente attente, nonostante le assemblee nei quartieri tenute in proposito. Se c'è giunta che ha aiutato i principi democratici tutti i livelli è proprio questa. Le accuse di non democrazia sono dunque state ampiamente smentite. Purtroppo la gente interessa ai problemi collettivi e anche i cosiddetti intellettuali, che dovrebbero essere i portavoce delle libertà democratiche, occupano del proble...

mi solo quando sono sul tappeto sono contingenti. Bisogna chiedere costoro dove erano quando svolgevano le assemblee di quartiere, dove erano quando c'erano le assemblee fabbriche, dove erano quando c'erano le assemblee con gli studenti. Queste élite non c'era. Viene fuori quando il piano è in situazione, possono finalmente gente capisce. Allora, come sempre in Italia, vogliono essere protagonisti.

Il piano è evolutivo, un esperimento, e pertanto dopo sei è stato deciso rivalutario attuando le correzioni necessarie. Ma anche qui non userei la parola retromarcia, perché correzioni riguardano due linee con un ulteriore potenziamento, mentre gli aggiustamenti si legano a spostamenti di fermata di qualche percorso perché noi abbiamo interesse a servire l'utente, e conseguenza cerchiamo di orientarci per un servizio migliore. Ma questo non significa stravolto

il piano, aver fatto marcia indietro, riconosciuto il fallimento dello stesso.

Il piano avrà assetto definitivo un paio d'anni quando la rete sarà «capita», perché noi abbiamo cambiato una rete che cresciuta con la città, nel corso dei suoi settant'anni di vita. Chiaro che per obbligare cittadini imparare nuovamente il mezzo pubblico con i suoi pregi e difetti, ci vuole tempo, questo è sicuro.

Nessuno ha avuto il coraggio di riaprire il dibattito nei giusti termini discutendo se la scelta mazzo leggero scelta valida o meno per città per il nostro Paese; se l'aiuto che diamo industrie per riconvertirsi è un aiuto o marginale.

Io dico: siamo forse la giunta che si trova a fare le sue scelte nel momento più difficile perché scontiamo errori di gestione passati.

Marenco — Lei avrà ragione quando dice fra sei mesi,

tra due anni raggiungeremo un certo obiettivo, non può negare che oggi è impossibile circolare in questa città dove fino a qualche no fa, proprio perché esiste centro storico diverso dalle altre città d'Italia, si poteva girare bene. Lei può contestare noi, noi che viviamo quotidianamente a contatto con la cittadinanza, siamo supposti essere telefonate gente scontenta.

Convochiamo conferenza, aperta tutti, e confrontiamoci per migliorare il piano lasciando da parte quelle era la griglia, come è partita, come è stata modificata... Vogliamo pensare a migliorare questa situazione? Vogliamo dire quali sono le strozzature del traffico, perché ci sono, perché funziona o non funziona servizio dei vigili urbani, quanti ce sono in queste città, che secondo me sono troppi...?

Rolando — Sono d'accordo.



A sette mesi di distanza è possibile tracciare un primo bilancio?

# a tu per tu con l'assessore

Torre — Noi siamo contenti a continuare a ricevere soltanto telefonate di protesta. Voi non siete contenti perché vedete messo in discussione questo piano che siete convinti assicurerà un modo migliore di viaggiare nella propria città. Quindi indispensabile trovare il punto d'incontro. Interpellate di nuovo la base, i consigli di quartiere, i comitati, i presidi delle scuole, i rappresentanti industriali, i sindacati, i quali hanno bisogno di avere l'impressione di parlare con noi. «Per noi funziona, per noi non bene... ecc.». Verranno fuori migliaia di proposte né voi né noi siamo in grado di controllare. Però, secondo me, questa è la prova democratica che dobbiamo offrire a questa città.

Perché ad esempio a Settimo non si procede a un prolungamento della linea 51?

Un tecnico — Noi abbiamo un deficit di 22 miliardi fuori Torino, chi lo dice questo deficit?

Salerno — Voglio dire: Primo: non possono accontentare tutti i cittadini, noi abbiamo prove che nello stesso quartiere persone differenti dicono cose differenti. Il Quartiere, l'assessore, il fronte a richieste contrastanti denunciate nella zona non che strada prendere perché ciascuno cerca di soddisfare i propri bisogni. La gente vorrebbe che il tram si fermasse davanti al portone, poi quando piove protesta perché la gente entra al portone e lo sporca. Ci sono, insomma, interessi particolari.

La seconda cosa che mi interessa di far rilevare è la seguente: fronte a 450 milioni circa di passaggi, protesta qualche migliaio di persone, necessariamente interessa l'azienda o l'assessore, ma ha il valore di cifra assoluta.

Alle Vallatte per esempio abbastanza soddisfatti di una linea che ieri non c'era e oggi c'è. Ma nessuno viene a dire a Stampa Sera: «Guardi che io prima andavo a piedi... oggi invece ho un mezzo che mi porta a...». In realtà migliaia di persone sono soddisfatte, ma tacciono.

Un tecnico — Costruire una nuova linea non è una semplice... carta dobbiamo registrare le proteste e apportare i dovuti correttivi. Non dimentichiamo però che alcune disfunzioni portate dagli automobilisti i quali si immettono nelle corsie riservate ai trasporti pubblici. In quel momento le tabelle non vengono più rispettate, tutto salta. Così, o la gente rispetta le norme stradali, oppure certe deficienze si potranno correggere in alcun modo. Esistono corse che in certe ore sono intasate mentre i diretti allo stesso luogo, sono vuoti.

Rolando — Il varo della griglia è un'operazione necessaria non per migliorare

da subito il trasporto e procedere con tante indispensabili modifiche. Abbiamo discusso per un anno, dibattuto nei quartieri, nei mer-

cati, nel cinema e abbiamo recepito quali le richieste dei cittadini. Poi, quando dai giornali sono state pubblicizzate le linee nuove, e si

è preso atto che c'erano le proteste, i quartieri hanno voluto un'altra consultazione che noi non abbiamo subito, cercata. Abbiamo accolto

gran parte delle osservazioni insieme con le altre questioni che abbiamo verificato sul piano tecnico all'interno del consorzio trasporti. Quindi

siamo a compiere le correzioni volute. Intanto certe polemiche, come quelle sulla linea 2, sono rientrate.

## Tutta la colpa agli automobilisti indisciplinati?

E, intanto, guardi quante incongruenze: un lato esempio abbiamo ricevuto lettere che chiedono una fermata in un certo posto di Nizza 3900 che chiedono che resti dov'è. Moltiplicate questi fenomeni per diecimila e avete come enucleare tra le esigenze e le abitudini ciò che di interesse generale non sia lavoro poco. Io comunque, finora, proposte alternative al piano dei trasporti ne ho sentite se non quelle di funzionari di un certo partito ripor-

ta giornali e che noi già verificato. Non avremmo avuto niente in contrario a scrivere «Viva la rivoluzione del traffico» se da parte vostra ci fosse stata una puntuale informazione nei confronti dei giornali. Sento che avete avuto 2500 proteste contro 9700 approvazioni. Ma per quale ragione non fate partecipare anche noi, che tentiamo di fare un giornale servizio? Perché non ci avvertite la città divisa in questo modo, non facendoci soltanto ospitare la protesta per piazza Galimberti... o per fermate di via Nizza? Io gradito moltissimo l'intervento dell'avvocato Salerno perché mi ha anticipato che state per avventurarvi su strada finalmente percorribile, quella di arrivare a una specie di banca di dati dell'utente. Benissimo, io avrò molto piacere a pubblicare cose che vengono da voi e che mi descrivono ciò che accade realmente. Ma sono consensi, perché non vengono fuori? A interessa che Stampa Sera riporti voci. Noi abbiamo avuto niente in contrario a dire: mila sono contro, però mila sono a favore, cerchiamo adesso di convincere anche i 60 mila perché diventino soltanto 20 mila. Ecco la funzione del giornale.

Forse siamo poco abituati noi a dire «Evviva» voi a segnalare le cose che fate. A questo punto vogliamo alle discrepanze, agli errori?

Baudino — La griglia cambia totalmente abitudini della gente e questo è vero; anche vero che chi sta bene protesta. Quindi, come quando durante le consultazioni sulla sistemazione del traffico avete avuto risposte positive mentre quelli che avrebbero protestato poi al momento si sono visti, così che c'è l'ondata delle proteste, quelli delle Vallatte, che contenti, ne infischiano degli altri. Certo, organizzare il consenso è molto e anche quando riuscisse è abbastanza pericoloso. Però lei dice che doglie della città oggi corso dureranno ancora molto, almeno due anni. Mentre lei continuerà a promettere buoni risultati tra alcuni anni, la gente continuerà a protestare. La soluzione è: o ne usciamo subito oppure ci rivendiamo fra qualche anno, senza che sia cambiato nulla.

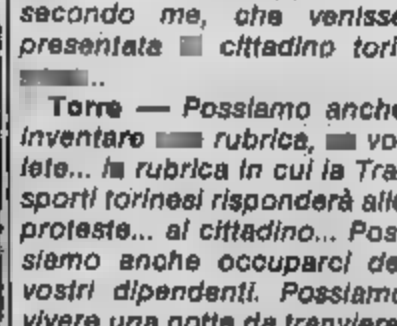
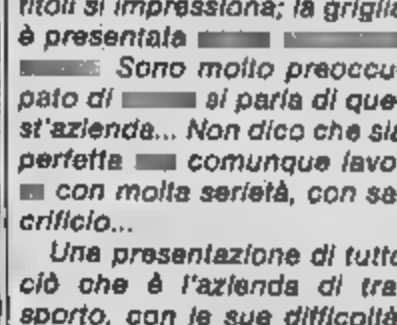
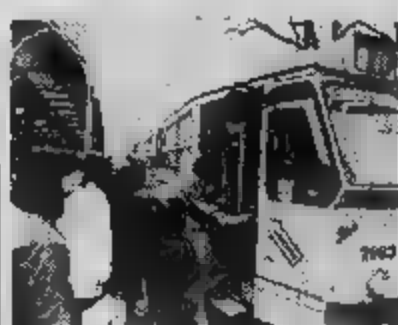
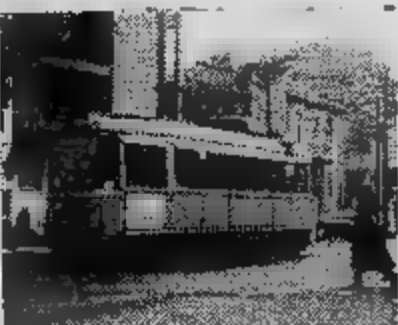
Rolando — Quando noi facciamo sorvegliare dai vigili i punti congestionati, il sistema funziona. Alla vigilia di Natale il centro è sorvegliato militarmente. Spiace questa parola, ma si visto che il sistema dei trasporti complessivamente è migliorato. Allora dove è vera questione? Abbiamo cittadini disordinati. In centro, se si rispettasse il disco, troverebbero posto 25 mila macchine... Eventualità difficile, perché abbiamo avuto uffici che si tassavano di mille lire al giorno per far girare i dischi.

Il piano trasporti ha scelto di priorità perché 150 miliardi per fare posto a tremila macchine in centro non li abbiamo in questo mo-

mento. Poi venite in piazza Bodoni, quindi in pieno centro, sentite che hanno dovuto chiudere il terzo piano parcheggio perché ci va nessuno, perché la gente ha paura. allora che cosa andiamo proporre i parcheggi sotterranei poi gli automobilisti non ci vanno? L'Ac ha chiesto due miliardi di danni perché la gente utilizza il suo parcheggio. Anche al prezzo di 200 lire all'ora.

Torre — Sì, non sconfiniamo in politica. Noi vogliamo rimanere più terra terra, fare un bilancio di ciò che è stato. Allora procediamo a specie di confessione pubblica giornale di chi voluto piano. Non è detto che dobbiamo mettere cariche e dinamite dicendo: torniamo all'antico. Vogliamo però sapere si può migliorare questa «rivoluzione». vogliamo dire che non è morta, benissimo, possiamo dirlo. Però dobbiamo constatare che è profondamente ferita dal continuo assalto di quelli che protestano. Cerchiamo dunque di medicare le ferite e trovare soluzione migliore. Questo un coraggioso. Confrontiamoci senza doppi fini perché da parte giornale c'è un doppio fine. Possiamo anche scontrarci sulle strozzature del traffico. Ma di noi vuole scatenare guerra degli automobilisti contro il mezzo tranviario solo perché i torinesi diseducati, pretendono continuare ad andare per la strada mentre basterebbe spostarsi di 450 metri e troverebbero i corsi sgombri e liberi. Benissimo. Non che queste le deve tenere per sé, assessore Rolando. Io trovo assurdo che lei sia il depositario di tutto ciò. Le pubblicizzi, l'aiuteremo anche noi.

## Una conferenza aperta a tutti per correggere ciò che non va



Salerno — Chi legge certi titoli si impressiona; la griglia è presentata. Sono molto preoccupato di si parla di quest'azienda... Non dico che sia perfetta comunque lavoro con molta serietà, con sacrificio...

Una presentazione di tutto ciò che è l'azienda di trasporto, con le sue difficoltà, sarebbe anche opportuna, secondo me, che venisse presentata al cittadino torinese.

Torre — Possiamo anche inventare una rubrica, volete... la rubrica in cui la Trasporti torinesi risponderà alle proteste... al cittadino... Possiamo anche occuparci dei vostri dipendenti. Possiamo vivere una notte da tranviere, possiamo scoprire come vive

un autista... come funzionano i vostri depositi... quando si accende la luce, quando parte il primo tram... Non si tratta di stabilire chi ha torto ragione... me non interessa. Io dico soltanto questo: se vogliamo lavorare insieme nell'interesse del cittadino allora dobbiamo fare qualcosa e lo dobbiamo fare a livello collaborazione... Questo è stato il primo fête-à-fête allargato... A me dispiace diventare il giornale protesta, ma anche il giornale della difesa dell'azienda... tanto più che un'azienda pubblica... volete confrontarvi con il cittadino... benissimo: state puntuali risposta io vi darò tutto lo spazio necessario...

Un — Avrei piacere che la cittadinanza sapesse del salto qualità che ha fatto quest'azienda negli ultimi tempi. Abbiamo già cominciato a fare molto dal punto di vista culturale: abbiamo scuola del personale e ogni mese ci sono funzionari che vanno a scuola... Cosa realizzata per prima volta in un'azienda pubblica... Abbiamo personale che insegna agli stranieri ciò che fa la nostra azienda... una cosa che piacere...

Torre — Io ho parlato di Torino-laboratorio... Vogliamo farla tornare laboratorio con tutti i suoi pregi e le critiche... In questo senso possiamo lavorare insieme tranquillamente.





# NEL DIARIO DEI DUE SUICIDI

## «Siamo fiori della spazzatura»

Migliora il giovane che ha tentato di morire con la fidanzata iniettandosi un'overdose - Tre paginette scritte a stampatello il loro ultimo messaggio ai parenti, ma anche a chi non può fare a meno di bucarsi

Massimiliano Gill, il giovane che ha tentato il suicidio la ragazza, Maria Ponticchio. Iniettandosi una superdose di eroina è vivo e molto probabilmente salverà. I medici dell'Astanteria Martini l'hanno ricoverato in prognosi riservata nel reparto rianimazione, ma non disperano di farlo uscire dallo stato di coma.

Massimiliano Gill, 21 anni, via Coppino 74, ha cercato la morte nella stanza numero 1 dell'hotel Rey di corso Novara. Mariella, 21 anni, via Bibiana 73, la sua donna fin da quando erano ragazzi. Lei non è sopravvissuta all'overdose ed è stata trovata ormai fredda sul letto dal proprietario dell'albergo, preoccupato, quando ha forzato la porta della camera.

Nella stanza la polizia ha rinvenuto il diario-testimonianza della coppia: un ultimo messaggio del dramma che insieme stavano per con-

scritte a stampatello che hanno un profondo significato: non solo per i parenti, ma anche per tutti coloro che hanno imboccato la strada della droga e forse ancora in tempo per tornare indietro.

«E Mariella hanno voluto «farla finita» perché era conto di essere andati troppo oltre di non farcela più a tornare indietro. «liberarsi della schiavitù. Nel loro caso ha vinto la droga, ma non avrebbero scritto quelle pagine a stampatello non avessero avuto rimorsi ed un messaggio da trasmettere ad altri disperati come loro non ancora del tutto piegati e vinti. Il loro testamento indirizzato ai ragazzi di borgata come loro due che, «presi» dall'eroina, hanno trovato genitori facoltosi pronti a ricoverarli in cliniche specializzate segregandoli dal mondo centomila lire al giorno sinché fossero disintossicati.

In un passo del «diario»



MARIA PONTICCHIO



MASSIMILIANO GILL

Max e Mariella hanno affermato che stavano per fare la «cosa più giusta». Probabilmente sapevano che la «cosa più giusta» e utile che abbiano potuto concepire nella loro esistenza sono le paginette dell'agenda da oggi monito per chi vaga quotidianamente in del- «bustina» senza la forza d'animo di presentarsi ad un

consultorio per iniziare di- sintossicazione.

Quale sarà la sorte di Massimiliano Gill quando, come sembra, uscirà dall'ospedale clinicamente guarito? Il drogato aveva già cercato il suicidio un fa tagliandosi le vene. L'altro ieri ci ha provato per la seconda volta. Come reagirà sapendo che la sua ragazza è invece morta?

Nelle famiglie dei due giovani ieri sera c'era tanta disperazione ma anche rassegnazione. I genitori dei due sapevano perfettamente che i loro figli drogavano. In un certo «padri, madri» fratelli «se l'aspettavano» che accadesse qualche. Non poteva andare avanti all'infinito così.

Addirittura il padre di Mariella, Lino, anni, sofferente di cuore già pensionato, andava di persona al Maria Vittoria a ritirare il metadone per la figlia. Era il suo modo fare qualche cosa per Mariella che però «non dava retta» e giungeva a parlare apertamente in casa dell'abitudine all'eroina dell'impossibilità di farne a meno.

I due giovani hanno per anni dipanato la loro vita alla ricerca «dose quotidiana» (Max per la verità aveva tentato per qualche mese di smettere, ma poi aveva ripreso) finché in loro è «maturato lentamente» — scrivono nel diario — la scelta «mori» perché senza futuro.

Sostengono le righe scritte a stampatello da Max: «Sono proprio stufo di vivere, non fa per me, siamo senza futuro,

canzone diceva: «Siamo i fiori della spazzatura». E' la consapevolezza, raggiunta troppo tardi, che il paradiso artificiale prodotto inizialmente dall'eroina e dalle droghe non solo non conduce da nessuna parte e non risolve niente, anzi, alla fine, produce più dolore ed angoscia delle cause che inducono a «bucarsi».

I due drogati, sconfitti senza appelli, si sono «rifugiati» nella morte sperando ormai solo più in una vita migliore nell'aldilà. Scrive sempre Max ai genitori: «Sono vinto che la vita sia dopo morte, sarò con voi spirito» tentando di consolarli «farai perdonare i terribili gesti che stava per compiere» avanti aggiunge: «Vorremmo poi che ci faceste sotterrare vicino due sposi, ci amiamo, lasciateci vicino nella pace del camposanto, sono le nostre ultime volontà, continuate a vivere allegri, all'inizio sarà dura ma vi abituerete e ricordate: il peggio per chi rimane, noi penso che troveremo la pace, accusate nessuno: una decisione nostra, non di oggi ma tempo».

no. y.

è scoccata l'ora zero!

vendita straordinaria per rinnovo locali

a

andrea baronio & c.  
via garibaldi 46  
ang. piazza statuto

pelletterie - valigeria - ombrelli

SHOPPING CENTER

Corso Vittorio 35 - Torino - 231.902

VENDITA PROMOZIONALE  
SCONTI DAL 20% al 60%

Legge 80

### Struttali senza proroga

Questa mattina l'ufficiale giudiziario si è presentato in corso Duca degli Abruzzi 58 ed ha bussato in della famiglia Sangiorgi per fare eseguire uno sfratto. Alla famiglia il Comune assegnato temporaneamente, come parcheggio, un alloggio di due vani nelle popolari di via Tunisi 105: il capofamiglia infatti è invalido (non ha una gamba ed ha avuto due infarti) ed i coniugi hanno a carico due figli. Il Comune non fosse intervenuto tutta la famiglia oggi sarebbe sulla strada. La famiglia Sangiorgi dunque può considerarsi «fortunata», rispetto a molte altre situazioni in cui gli sfrattati si sono trovati letteralmente senza tetto che li ripari, o hanno avuto al massimo alloggio temporaneo in una pensione.

Nell'alloggio di via Tunisi Angela Sangiorgi, il marito ed i due ragazzi si sono dovuti però trasferire con i muri ancora da imbiancare e con i servizi igienici incompiuti. Questo per sfasatura di pochi giorni tra l'esecuzione dello sfratto e l'ultimazione dei lavori nell'alloggio-parcheggio. La famiglia sfrattata ha chiesto proroga tre giorni, ma l'ufficiale giudiziario non ha potuto concederla. Da una parte la burocrazia giudiziaria, dall'altra la cattiva volontà di un padrone di casa, probabilmente esasperato, sono dimostrati ostacoli insormontabili. Nell'enorme casistica dei drammi sulla casa le vicissitudini della famiglia Sangiorgi sono quasi insignificanti, abbiamo voluto raccontarle ugualmente.

## L'assessore Cernetti «lascia» però nessuno la sostituisce

Come consigliere psi attenderà il giudizio della magistratura - Quasi sicura la non sostituzione - La delega dell'assistenza ad Enrietti - Polemiche in consiglio

Elettra Cernetti s'è dimessa, oggi il psi deciderà di non sostituirla almeno sino alla conclusione del processo. L'assessore socialista all'assistenza ha rimesso l'incarico nella consueta riunione di giunta di ieri. E' sembrata molto amareggiata soprattutto per le troppe strumentalizzazioni fatte errore del quale mi sono riconosciuta responsabile davanti al Consiglio. Ora, come consigliere del gruppo socialista attenderà i banchi del «parlamentino» subalpino processo e, quindi, le conclusioni della giustizia.

Cala così il sipario sul primo capitolo una vicenda scoppiata improvvisamente fine di settembre. Elettra Cernetti è stata rinvitata a giudizio quindici giorni fa sostituita procuratore dott. Vitari per peculato e interesse privato in atti d'ufficio. Avrebbe spedito cinque lettere ad altrettanti «cari compagni» per informarli dell'avvenuta approvazione del piano socioassistenziale chiedere loro aiuto per attuarlo nel migliore dei modi. Fin qui nulla di irregolare. Il reato nasce quando si scopre che l'assessore per questa corrispondenza privata ha usato carta, buste e francobolli della Regione.

La prima «denuncia», pubblica è del «Foglio» Cgil che stigmatizza l'accaduto sotto il titolo: «Una lettera



ELETTA CERNETTI

che non ci piace». La dc chiede immediatamente spiegazioni con una interrogazione urgente, i liberali vanno oltre e pretendono le dimissioni. Intanto interviene il magistrato, arriva la comunicazione giudiziaria il 3 gennaio rinvio a giudizio.

Attorno al «caso Cernetti» si scatenano le ipotesi e possibilità più impensate. La vicenda cade infatti in un momento particolarmente delicato per la Regione. E' in calendario il rinnovo dell'ufficio di presidenza del Consiglio regionale. La dc ha chiesto la guida del «parlamentino»

convinta che l'assemblea possa funzionare meglio - rispondere più tempestivamente - gravi problemi del Piemonte. Il pri sembra meditare un ingresso nella maggioranza o un coinvolgimento. Il psi rilancia l'invito ai laici per poter allargare la maggioranza. Le notizie si rincorrono (vere e fantasiose) per quindici giorni.

Per le dimissioni arrivate a spazzare il terreno da tante possibilità. «Valutiamo positivamente la decisione della Cernetti — afferma Santorenzo — e ricordiamo che la collega non è colpita da 27 capi d'accusa, non ha visitato mafiosi in carcere, ha fatto che altri rappresentanti Regioni hanno fatto».

Cosa succederà ora? Enrietti continua a tenere la delega all'assistenza. Sembra infatti quasi da escludere la sostituzione della Cernetti. Lo decideranno i partiti e, sicuramente, se ne parlerà nella prima riunione del Consiglio martedì 18. Sembra ormai si la riconferma Germani Benzi alla presidenza Consiglio.

«La maggioranza — risponde capogruppo Ettore Paganelli — si è dichiarata contro la nostra richiesta. non accettiamo le loro lezioni formalizzeremo la proposta negli incontri con gli altri gruppi».

g.m.r.



# TRECENTO OTTICI IN GUERRA CONTRO QUEL 16 PER CENTO

Continua l'ostruzionismo contro la sovrapposta - Entro il 30 gennaio dovrebbero pagare il «balzello» anche per gli articoli fuori commercio - Domani sera assemblea della categoria

Continua l'ostruzionismo contro la sovrapposta del 16 per cento destinata, base all'ultima stangata governativa, a tra l'altro sul commercio dei prodotti cine-foto-ottici.

A portare avanti la fiaccola della protesta — e ne discuterà domani sera a partire dalle 21 presso la Camera di Commercio sono questa volta gli ottici aderenti alla Confesercenti. Un po' per principio, un po' perché, afferma il loro vicepresidente nazionale e presidente provinciale Tamietti, «a questo punto, sorvolando certi rischi di tassazione decisi, esempio per i tartuffi, avremmo paradossalmente accettato con difficoltà e timori addirittura la prospettiva di un'Iva aumentata per il futuro al 16 per cento».

La storia dell'Iva stabilita a proposito degli articoli foto-

grafici, commerciali stragrande maggioranza dei 300 ottici torinesi, è lunga e complessa. Negli anni passati ha via ondeggiato il 35 e il 18 per cento. Adesso, stabilita sino a nuovo ordine sul 16 per cento, verrà accompagnata da una imposta erariale sul consumo fissata come è ormai noto sul 16 per cento.

Ne un retroattivo che impone a i detaglieri del settore, entro il 30 gennaio, il balzello per qualsiasi articolo in magazzino, compresi quelli «superati magari in lustrini e praticamente fuori commercio, che evitiamo di buttar via, oppure distruggere non essere costretti a pagar».

Così, la retroattività del prelievo in questione adesso considerata da chi ne è vittima immediata «una specie di catastrofe». Per il motivo fondamentale: «Dopo vent'anni di lavoro e nonostante tutto questo gran parlare sull'evasione fiscale di noi commercianti, io i tre, quattro milioni che dovrei versare per merce nel mio piccolo magazzino non li ho. Mentre chiedo come fa».

In passato, l'Iva sulle apparecchiature fotografiche era stata contenuta con lo specifico intento di limitare l'enorme

contrabbando in atto nel settore. S'interroga adesso il rappresentante della Confesercenti: reagirà il mercato all'inevitabile aumento prezzo che ne seguirà? Come riuscire adesso a il 16 per cento sulle rimanenze che conserviamo in magazzino? come convincere la nostra clientela che è giusto considerare articoli lusso, la patetica esclusione di microscopi, telescopi, apparecchiature fotografiche, cineprese, binocoli e cannocchiali?

Così, che anche gli ottici aggiungono oggi specifiche rimproverano agli allarmi conditi in tanti altri operatori del commercio.

Enzo Tamietti: «Come sta succedendo per qualsiasi genere voluttuario, anche articoli cine-fotografici da noi trattati stati tra i primi a subire gli assalti della recessione. Mentre le licenze commerciali continuano ad espandersi, siamo ormai in troppi, soprattutto in questo periodo in cui il consumismo del recente passato si dimostra decisamente superato».

Continua: «Per il servizio dedicato torinesi con autentici problemi di vista basterebbe una trentina di noi, non più. Tanto più da quando, cancellati in proposito i contributi mutui, la gente gli occhiali di tasca propria. E mentre resta solida e anzi dilata la vecchia, deprecabile abitudine di troppi medici specialisti i qua-

li orientano la clientela verso gli ottici disposti a «ringraziare» riservando percentuale agli oculisti che li appoggiano».

È un fenomeno che ha addirittura nome, il «comparraggio», che gode prassi consolidata anche se difficilissima da dimostrare in concreto.

Dice Tamietti: «Le difficoltà oggi, a peggiorare la situazione, prospettano un futuro ancor più buio. Difficoltà di altre associazioni categoria alternative alla nostra, noi della Confesercenti siamo convinti che una precisa e minuziosa suddivisione dei compiti noi e i medici oculisti sia doverosa e indispensabile. Ognuno, siamo convinti, deve poter fare nel migliore dei modi il suo mestiere, reciproche invasioni campo senza confusioni tra commercio e diagnosi specialistiche».

Sotto questa luce (mentre in passato categoria ha raggiunto in proposito un accordo sindacato medico Apimo per ora rimasto lettera morta) gli ottici della Confesercenti hanno sempre difeso proprio ruolo insieme limitato e preciso.

«Abbiamo ottenuto di poter eseguire un completo esame della vista dei nostri clienti fermandoci però a questo punto — precisa presidente categoria —. In compenso, continueremo però a batterci perché la scuola da cui i nostri diplomati arrivi con riforma a cinque anni, in modo da permettere agli studenti stessa possibilità di iscriversi a medicina e quindi oculistica di cui gode, esempio, qualsiasi ragioniere».

Un interrogativo per

senza risposta, mentre anche questo settore del commercio accusa ormai da tempo una fortissima stasi ed calo alterato esigentiissimo domanda.

Racconta Tamietti: «Ieri mi entrati in negozio complessivamente sei clienti e per soddisfarli, non bastando le montature d'occhiale che ho negli scaffali, ho dovuto nuove, possibili varianti in magazzino. La gente non ha ancora digerito boom ormai passato, tutti quanti disorientati. La più parte, spesso i cassintegrati più chi conserva buone possibilità economiche, pretendono articoli di lusso, firmati e costosissimi. Anche la firma in questione è magari, francizzata, quella qualche immaginario artigiano della provincia torinese. Un brutto affare e, noi, una difficoltà lavoro. Questa situazione sovrattassa che ci piove addosso per gli articoli fotografici diventa inammissibile e insopportabile».

Luisella

E' mancato il

Giuseppe

L'annuncio la moglie Maria Moretto,

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

La famiglia Moretto si uniscono con

I Tollerati e i Dipendenti della Jaguar

Padre

Firenze, 12 gennaio 1983.

I colleghi della J. s.r.l.

Carlo Boncinelli

Alberto Gariboldi

Giuseppe Pignatelli

Pietro Savi

sono vicini all'amico

l'improvvisa scomparsa del

Padre

12 gennaio 1983.

Laure e Diego ricordano con

Tullio Torrelli

Torino, 11 gennaio 1983.

E' all'affetto dei suoi cari

Giuseppe Di

Lo piangono la moglie, il fratello

Bracello e i figli con le famiglie. Funerale oggi

ore 15 da Ospedale S. Croce.

12 gennaio 1983.

addolorati par-

tecipano.

E' mancato il

dott. Enrico Gallo

generale lavoro

videanza Sociale in quiescenza

Lo annunciano la moglie, il fratello e

parenti. Funerale giovedì 13 ore

14,30 corso Galileo Ferraris 15.

Cuneo, 11 gennaio 1983.

Il marito Cesare

e figlie sono affettuosamente vicini alla

cugina Giovanna nel suo grande dolore.

La famiglia Moretto si uniscono con

partecipazione al dolore

signora Giovanna

caro

Enrico

Cuneo, 11 gennaio 1983.

La Sevil S.p.A. - Dirigenti e Collaboratori

tutti - prende vivissima al do-

lore che ha colpito il dr. Genaro Fanello

per la scomparsa della madre signora

Rachele Falconieri

Torino, 11 gennaio 1983.

(Continua a 8)

## Oggi per l'«Angelo Azzurro»

Ultime arringhe degli avvocati di difesa per gli imputati dell'assalto al bar «Angelo Azzurro» che incen-

molotov e dove lo studente lavoratore Roberto Crescenzo, in giornata tribunale (presidente Pempinelli) leggere sentenza che riguarda Stefano Casa, Angelo Luparia, Francesco D'Ursi, Alberto Bonvicini, Angelo Michele Stefano, Peter Free-

(accusati di detenzione di molotov e colpo-so); Silvio Viale (accusato dell'assalto al bar); Franco Albe-

(che risponde di detenzione di molotov e di autocannella).

Il pubblico ministero Gianfrotta ha sola assoluzione per insufficienza di prove nei confronti di Viale; per gli altri condanne dal quattri e mezzo al cin-

quattro e mezzo. La difesa si batte per l'assoluzione di tutti con formula ampia.

L'accusa sostenuta dichiarazioni di alcuni terroristi «pentiti» soprattutto Daniele Sacco-Lanzoni, Sandalo, Roberto Vacca,

## Oggi e domani

La mostra «Cesari-uni Gualino e il mondo», organizzata dall'assessorato per la Cultura della città di Torino presso la sala delle Colonne del Teatro Gobetti, è prorogata sino a gennaio. Orario: 9-12 / 15-19 feriali e festivi, lunedì chiuso.

Il consiglio circoscrizione «Crocetta» ha organizzato, in collaborazione con l'Associazione nazionale amministratori

ri immobiliari, serie di incontri consulenza tecnico-giuridica condomini e inquilini. Il primo incontro-dibattito si svolgerà domani alle 21 il Centro civico via Deigo. Tema: «Quello dei condomini e inquilini devono sapere».

Per l'Università della terza età, oggi, alle ore 16, il Teatro Colosseo, via Madama Cristina 71 (angolo via Bidone), Tullio terrà la conferenza sul tema: «Le galassie». L'ingresso è riservato agli iscritti.

## «Il malato cronico non va dimesso» Alla da il provvedimento non piace

Una polemica sull'assistenza agli anziani dopo la disposizione del Comune contro le dimissioni forzate dai nosocomi torinesi - L'opposizione prepara un progetto

Una polemica sull'assistenza agli anziani «malati cronici». Stampa Sera dato risalto nell'edizione pomeridiana di lunedì alla lettera inviata i direttori sanitari del nosocomi torinesi dagli assessori Migliasso (assistenza) e Olivieri (sanità). In risposta, abbiamo ricevuto lettera Marianna Palestro, responsabile del Dipartimento sicurezza sociale della cittàadina, e Bergoglio, consigliere regionale.

Gli assessori comunali (Olivieri) anche presidente comitato gestione dell'U-

nità sanitaria locale di Torino hanno disposto, confermando il provvedimento già emesso nell'aprile 1981, che gli anziani malati cronici in fase «terminale» o con grave «compromissione dello stato fisico generale» non possano più essere dimessi forzatamente dai nosocomi. A commento della lettera, nel servizio di lunedì, Stampa ha ricordato che la cura presso un ospedale generale è pieno carico servizio sanitario nazionale, mentre l'insediamento in un cronico e spese dell'anziano e dei suoi

familiari. Le esponenti democristiane replicano che «il problema dell'anziano non autosufficiente non si risolve con palliativi» questo genere che affrontano l'essenza della questione «nello stesso aggravano in maniera determinante la già precaria situazione degli ospedali».

Assessori e amministratori scrivono Palestro e Bergoglio «dovrebbero piuttosto pensare a realizzare con urgenza servizi, tipo convalescenziari, cronici, strutture per lungodegenti, che sono co-

st carenti in Torino, tanto da rappresentare una drammatica realtà che non ci risulta ipotizzabile in sede di programmazione, o addirittura sono ritenuti servizi superati secondo la imprudente, sfortunata, discutibile legge Cernetti».

La da torinese — aggiungono le due esponenti — sta elaborando documento che prevede invece la realizzazione anche di strutture residenziali da parte dell'ente pubblico che salvaguarda il patrimonio privato funzionante ed efficiente».

Tappeti Orientali C.I.T.O.

La somma più alta di convenienze.

La più alta qualità più grande e completo d'Europa

Il più favorevole rapporto prezzo/qualità.

La più vantaggiosa dilazione di pagamento: 12 mesi senza interessi né comodi

CENTRO IMPORTAZIONE TAPPETI ORIENTALI

Torino Corso Francia 10

tel. 011/211111

SALDI dal 6 gen. al 2 feb.

BOUTIQUE Canopa

TORINO CORSO FRANCIA 3

SCONTI fino al 50%

Aut. n°2 del Comune di Torino



# STAMPA SERA PROVINCIA

Le notizie della «grande Torino»

6 STAMPA SERA  
Mercoledì 12 Gennaio

## Incontro tra sindaco e Regione per la ricostruzione di Venaus

Il presidente Enrietti ha assicurato che c'è la possibilità di sfruttare una legge del parlamento piemontese sul pronto intervento - Non ci sono problemi per le abitazioni, qualche difficoltà per i fabbricati rurali - In Val di Susa intanto continua la sottoscrizione per gli aiuti

VENAUS — La Regione Piemonte ha manifestato ieri al sindaco Venaus la completa disponibilità per la ricerca di aiuti alle famiglie colpite dal grave incendio. Ieri pomeriggio, ristretta delegazione del «Comitato per la ricostruzione di Venaus», formata dal sindaco, dal presidente della Comunità montana della bassa Valle Susa, Val Cenischia, da altri amministratori, è recata a Torino incontrandosi con il presidente della giunta regionale, Ezio Enrietti, con l'assessore al pronto intervento, Cerutti, l'assessore all'edilizia, Rivalta, con l'assessore all'agricoltura, Ferraris.

In particolare, gli amministratori regionali hanno assicurato che c'è la possibilità, per la ricostruzione delle abitazioni distrutte, accedere alla legge regionale n. 38 del giugno sul pronto intervento (prevede finanziamenti fino al novanta per cento, con un massimo di venticinque

milioni per alloggio), mentre vengono vagliate le possibilità di sfruttare altre leggi regionali.

La Regione, inoltre, ha messo a disposizione del comune di Venaus due funzionari per l'espletamento delle pratiche dei privati. «Rimane però ancora interrogativo sulla possibilità di ricostruzione dei fabbricati rurali — hanno affermato ieri gli amministratori valsusini —, perché nessuna legge prevede finanziamento al riguardo. Si spera, però, i fondi che si stanno raccogliendo con le molte sottoscrizioni, di superare anche questo problema».

Mai come in questa occasione, infatti, la popolazione della Valle Susa aveva dimostrato una così grande solidarietà verso persone colpite da un evento catastrofico. Oltre al corrente aperto dal comitato di solidarietà formato dagli amministratori, infatti, si stanno raccogliendo fondi in ogni ambiente, sia nelle

chiese sia nelle fabbriche della Valle, sia in ogni associazione pubblica.

A Susa, la sezione locale dell'Avis ha aperto, con un primo finanziamento di cinquecentomila lire del consiglio direttivo, una sottoscrizione fino alla fine di gennaio in Susa (corso Francia) una analoga iniziativa ha intrapreso l'Ana della Valle Susa fra i suoi iscritti.

Anche a Bussoleno, a partire da lunedì prossimo 17 gennaio, si terrà una settimana di solidarietà con versamenti presso la banca locale.

Intanto, Venaus, perito ingegner Tonini, nominato dal Comune, ha già iniziato la perizia sui fabbricati interessati dall'incendio e più presto abbattuti i muri pericolanti con una pala canica messa a disposizione dalla Provincia di Torino.

«La soluzione ottimale — ha precisato l'assessore all'urba-



LE STELLE AI FIENTILI SI POTREBBERO COSTRUIRE IN UNO DEI CENTRI DELL'INCENDIO

nistica Sandro Plano — sarebbe di mantenere in uso solo le mura perimetrali del versante di via Roma, almeno per gli edifici più danneggiati; con un piano particolareggiato, poi, potrebbero eliminare le incongruenze di questi edifici, che erano una via di mezzo tra il civile e il rurale.

Le stalle ai fientili si potrebbero costruire in uno dei centri dell'incendio.

A carattere d'urgenza, inoltre, gli amministratori hanno dato inizio alla copertura di quelle abitazioni dove il tetto è danneggiato ma gli alloggi sono ancora abitabili. Il tetto di un edificio è già stato ulti-

mato, così pure la copertura provvisoria della chiesa. Anche per i venti bovini è arrivato il primo fieno, offerto dai contadini di Venaus; in settimana arriveranno centinaia di quintali di fieno dalla Comunità montana delle Valli Susa e Cenischia. Fulvio

### Tutto il Canavese

## Sul treno da Torino a Roma di due anni fa è nato un laboratorio politico culturale

Ora quell'iniziativa, a Volpiano, ha fatto molta strada - Assemblee, dibattiti, cineforum - Il programma delle manifestazioni per l'83 prevede gruppi di studio su sanità e droga

VOLPIANO — Non tutti la pensano allo stesso modo, molti credono che proprio durante i lunghi viaggi anche soltanto nei tragitti in pullman o in tram, si possano fare conoscenze curiose, possa nascere un'amiciola, chissà cos'altro!

Ebbene, sul treno Torino-Roma nell'ottobre dell'81, è nato un gruppo costituito da otto giovani volpianesi, che per pura combinazione, dopo essersi persi di vista da molti anni, si sono incontrati sullo

stesso convoglio, nello stesso scompartimento ed alla stessa ora. Tra i sussulti ed il ciondolio monotono delle carrozze, è stato concepito, durante le otto ore di viaggio che separano il capoluogo torinese, il «Laboratorio politico-culturale», un gruppo di ragazzi che vogliono proporre iniziative ad una cittadina come Volpiano, né troppo grossa né troppo aperta a nuove proposte. «Noi non abbiamo pretese, vogliamo semplicemente spe-

rimentare e quindi proporre, anche agli altri, i nostri elaborati da concretizzarsi, in un secondo tempo, in ambito politico e culturale», spiega Gabriella Ferrero Merlino, una esponente del gruppo.

Fino ad ora, a un anno dalla fondazione, sono state a punto «Laboratorio politico-culturale», numerose iniziative. «Devo dire che abbiamo ottenuto buoni risultati, soprattutto le assemblee-dibattito. Sino a noi ne sono state fatte cinque: sulla

pace, sul problema dell'energia nucleare e non, sui nove anni dal golpe, sull'Olp ed infine sul dramma del desaparecidos argentini». Alle prime due assemblee — spiega la Merlino — intervenute circa una quarantina di persone; alle ultime tre, invece, pur trattando argomenti altrettanto interessanti ed attuali, i partecipanti hanno raggiunto soltanto quindici. Soddisfaccente è stata anche la partecipazione del pubblico alla mostra fotografica, che abbiamo allestito nei locali del Comune, sempre sul desaparecidos argentini, il materiale di Amnesty International.

«Abbiamo anche provato ad organizzare un Cineforum, che è durato cinque settimane. La preparazione è stata molto lunga perché, preoccupati di proporre delle proiezioni che potessero interessare tutti, abbiamo sottoposto una lista di quindici ai giovani che frequentano la «Cooperativa di consumo di Volpiano».

Progetti futuri? «In questo periodo stiamo portando a termine il programma per la manifestazione da proporre nel 1983. Avremo l'intenzione di promuovere una serie di incontri sulle realtà locali: sanità, droga, insomma temi che possano coinvolgere tutti i volpianesi. Inoltre, poiché quest'anno a Volpiano ci saranno le elezioni amministrative, intendiamo di approfondire il discorso per poterci ritagliare un nostro spazio, magari impegnandoci direttamente.

Ghislieri

## Finalmente un piccolo acconto per i lavoratori «Hydromac»

SETTIMO — Boccata di ossigeno per i lavoratori della «Hydromac» di San Mauro, l'azienda che produce macchine per movimento terra, in crisi da oltre un anno. Dopo una lunga attesa i dipendenti, compresi quelli dello stabilimento di Trino Vercellese, hanno ottenuto in due riprese un acconto di un milione sugli stipendi arretrati. I fondi, in totale, milioni, sono stati messi a disposizione dalle banche dopo la decisione, presa a settembre dall'assemblea dei creditori, di accettare l'amministrazione controllata avanzata dai due titolari della società, i fratelli Bruneri.

«A parte l'acconto — dicono i rappresentanti del consiglio di fabbrica di San Mauro — è da quattro mesi che riceviamo lo stipendio, perché la pratica per la concessione della cassa integrazione

avanti i ritmi esasperanti. Ora attraverso il giudice non avremo più nulla e c'è il rischio che dal ministero la risposta tarderà ancora due o tre mesi: una prospettiva. Come facciamo a mantenere la famiglia?».

Non certo più brillanti sono le prospettive sul punto di vista produttivo. Dei quasi 700 lavoratori dei due stabilimenti 250 sono in produzione, altri sono in cassa integrazione. Dalla fabbrica di San Mauro 25 escavatori al giorno contro i 70 ante-crisi. La direzione ha presentato un piano «per uscire dalla crisi» ma finora non incontrato molti sostenitori.

Il sindacato è perplesso perché prevede occupazione stabile per soli lavoratori, le banche e i creditori non sono pronunciati perché si di un fi-

nanziamento di cinque miliardi.

«La Hydromac — dicono al consiglio di fabbrica — è in un vicolo cieco. Senza una decisa ripresa del mercato e un contemporaneo ingresso nella direzione dell'azienda un nuovo partner che assicuri un adeguato apporto di capitali l'azienda è avviata verso declino inarrestabile. Purtroppo tutti gli sforzi fatti finora, anche dalle autorità regionali, sono serviti a dare un assetto proprietario alla Hydromac».

La crisi dell'azienda è in atto da oltre un anno. Per il sindacato, oltre alle di una caduta della domanda di macchine escavatrici conseguente alla del settore edile, nel caso Hydromac c'è anche da registrare alcuni errori di gestione, accompagnati da sprechi che hanno accelerato la crisi.

P. E.

## iSaldi di Chiesa

Uniche vere occasioni



11 milioni, 1500 metri in quadri  
di pellicce  
a prezzi  
scontatissimi

CHIESA

Torino Via Nizza 149 Tel. 6363525



CENTRO ABBIGLIAMENTO BAMBINI

Vendita promozionale

Sconti 20/50%

su TUTTI TUTTI gli

articoli per

NEONATI e BAMBINI

Praticiamo l'orario continuato dalle alle ore

TORINO - Via Nizza, 43 - Tel. 689.898



# I MERCATI GENERALI CHIUDONO AL SABATO

La decisione ha irritato i compratori «privati» - Una vera manifestazione davanti ai cancelli - Ma i commercianti sono soddisfatti - «Per noi un vero risparmio»

I mercati all'ingrosso di frutta e verdura di via Giordano Bruno resteranno chiusi al sabato fine marzo. Una chiusura, sperimentata già l'anno scorso, soddisfacente per gli operatori ma che per l'amministrazione comunale, che risparmia così sulle spese di gestione. Contrariati rimangono soltanto i frequentatori privati, che acquistano a cassette per risparmiare.

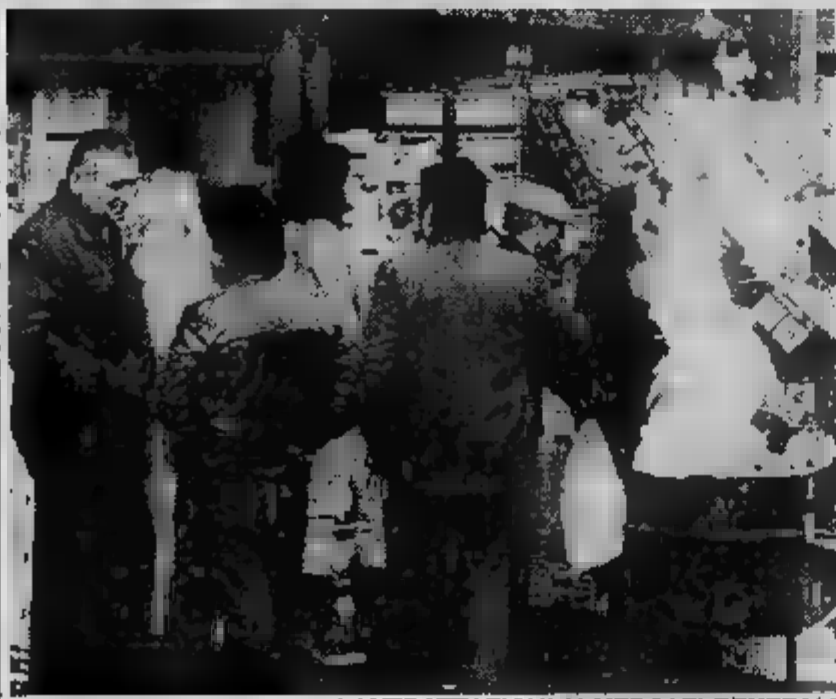
Sabato scorso, primo giorno di chiusura, centinaia di costoro ha protestato davanti ai cancelli, sentivano defraudati da quelli che credono ormai diritto acquisito, però considerare che quello è un mercato all'ingrosso per operatori commerciali, e che l'ammissione del pubblico nell'ultima vendita è una concessione di favore dell'amministrazione.

In questi periodi di crisi economica tutti pensano a risparmiare, dice che le vendite di frutta e verdura siano cadute in un anno del 10 per cento. I fogli statistici però dimostrano che il pessimismo è eccessivo. I dati dello scorso anno danno segnali di maggiori arrivi di merci sui mercati di Torino. A novembre, per esempio, a fronte di 180.478 quintali di verdura portati sul mercato di via Giordano Bruno nell'81 gli arrivi nell'82 sono stati 223.008 quintali.

L'aumento si è ripetuto in dicembre con 8.554 quintali in più. Per la frutta si è passati da 185.061 quintali a 221.138 (più 36.077) in novembre e 182.087 a 189.744 (più 7.657) in dicembre. Due soli i valori negativi, rispetto all'anno precedente: si erano avuti in gennaio per la frutta e in agosto per la verdura.

Arrivi vuol dire vendite. Non rimangono quasi mai grandi partite invendute nel mercato all'ingrosso. Se necessario, infatti si riduce il prezzo fino a vendere sottocosto.

Le medie che si possono trarre dicono che molti prodotti sono stati pagati meno nell'82 che nell'81. Addirittura dimezzati i prezzi di quasi tutte le verdure nei primi mesi dell'anno. Soltanto nei mesi caldi sono stati incrementati dovuti soprattutto agli arrivi delle verdure locali per le quali i nostri produttori, costretti a subire i maggiori costi dei fertilizzanti e degli antiparassitari, hanno cercato di recuperare. E' stata una situazione contingente, che si esaurirà con l'arrivo dell'inverno e il ritorno sul mercato dei pro-



CONTRATTAZIONI AI MERCATI GENERALI

dotti meridionali. Il progredire delle coltivazioni ha saturato il mercato ormai in regresso, tanto da far crollare i prezzi. Questo a quanto pare soltanto all'ingrosso. Diceva stamane un importatore: «Se continua così finiamo tutti a gambe all'aria. Non si può continuare a vendere la verdura ad una media di seicentocinquanta lire al chilo quando abbiamo quattrocentotrenta lire spese per imballaggio e trasporto.

Ogni cassetta costa intorno alle mille lire incidendo mediamente per centotrenta lire al chilo. Al prodotto restano duecento lire, sono poche».

Si può credere ad un sfogo sincero. Il nostro produce molto di più di quanto consuma e i mercati stranieri soffrono anch'essi crisi. La concorrenza è spietata. Abbiamo assistito a telefonate fra un grossista banana con la direzione delle multinazionali che ap-

provvisoria l'Italia. Una lite. Il grossista accusava gli importatori di vendere a lui parte del quantitativo contingente di 1400 chili, quando altra frutta era stata fatta arrivare sul mercato italiano attraverso la libera circolazione delle merci nei Paesi del Mec fino a inflazionare il mercato, con conseguente che altri concorrenti potessero rivendere a prezzi migliori. Le banane in sovrapproduzione mondiale finiscono così di essere svendute in Italia, fino a soffocare le vendite ad altra frutta di nostra produzione, senza tener conto dei pagamenti in valuta pregiata che dobbiamo fare con l'estero.

Quest'anno tutti i magazzini straboccano di mele. Si è avuto una produzione triplicata rispetto all'81. E, grave, lo stesso fenomeno si è verificato anche negli altri Paesi ai quali eravamo abituati a fornire grossi quantitativi nel periodo invernale primaverile. I prezzi all'ingrosso non raggiungono le lire al chilo per le pezzature più grosse. Produttori e commercianti vorrebbero che gli italiani mangiassero più mele.

Alessandro Rigaldi

## La casa è bruciata e dormono in tenda

Due fratelli di Rivoli - Sono disoccupati, dopo l'incendio hanno trovato aiuto



I FRATELLI GAETANO E LIBORIO DORMONO IN TENDA

Da domenica gennaio, Gaetano e Liborio Calascibetta, 19 e 17 anni, due fratelli orfani da parecchi anni e che finora abitavano al secondo piano di un palazzo via Sestriere 38 a Cascine Vica Rivoli, dormono in una piccola tenda canadese piantata nel giardino a due passi da casa, all'angolo di via Volturno. I ragazzi sono si appassionati di campeggio, ma preferibilmente d'estate e in luoghi più ameni che la periferia di Rivoli. Il fatto è che il loro alloggio è andato completamente distrutto da un incendio e nes-

ha dato loro ospitalità. «Per fortuna abbiamo salvato le tende - dice il più grande Gaetano - di notte fa freddo terribile e già venuto mal di stomaco».

La tenda piantata a due passi dalla tangenziale, all'ombra di un traliccio dell'alimentazione; intorno alcuni ragazzi del quartiere che fanno loro compagnia, danno una mano come possono. Mangiare si arrangiano, dicono.

«Abbiamo chiesto alle assistenti sociali del Comune di Rivoli - dice il più giovane -; han detto che facevano qualcosa, ma fino adesso han fatto proprio niente e continuano a dormire fuori». Gaetano fa di mestiere il panettiere, da mesi lavora; Liborio non ha finito le medie, si è fermato alla seconda, ed è pure disoccupato. L'alloggio era la loro unica ricchezza - anche se l'Enel ha tagliato i fili per morosità - lasciata madre quattro anni fa prima di morire. Da allora, i parenti che si occupassero da vicino della loro sorte, lottando le strutture della pubblica assistenza, i ragazzi sono cresciuti a modo loro, nel bene e nel male, in un contesto sociale e urbanistico pieno degli archetipi negativi tipici delle aree metropolitane.

«Noi non che vogliamo la carità di nessuno - aggiunge Gaetano che avere ancora in tasca ventimila lire e poi sa più dove sbattere la testa - vorremmo solo poter lavorare».

r. sc.

## Cercavano un boss dei «calabresi» e trovano la pistola di un killer

Una Magnum 375 accusa un pregiudicato già in carcere - Ha ucciso Paolo Gattuso e Antonino Zucco?



BARRESI

Una pistola Magnum accusa Placido Barresi, pregiudicato di anni già in carcere per favoreggiamento di due omicidi: quello di Paolo Gattuso e di Antonino Zucco. La perizia ballistica non lascia

dubbi: la rivoltella è stata usata per entrambi i delitti. Il sostituto procuratore Repubblica Maddalena (che si occupa dell'inchiesta sull'omicidio Gattuso) e il sostituto procuratore Marabotto (che indaga sul caso Zucco) hanno firmato due ordini di cattura nei confronti del Barresi.

Gattuso, 40 anni, libertà vigilata e un passato turbolento alle spalle, è stato ucciso il 10 giugno 1981, a pochi passi dal portone di casa, in via Domodossola 13. Cinque colpi sparati a bruciapelo l'hanno fulminato mentre stava salendo sulla sua automobile.

Zucco, 43 anni, appaltatore con qualche amicizia con la 'ndrangheta, da scondere, è stato ucciso il 10 ottobre 1982. Il killer gli avevano telefonato in casa, lo avevano invitato per un incontro in corso Potenza. Salutato la moglie assicurando che sarebbe rimasto fuori per poco tempo. Mentre al volante dell'auto, la portiera aperta per scendere, tre rivoltellate l'hanno freddato.

Un anno prima il fratello, Rocco, era saltato a aria sul furgone imbottito di dinamite. Nel 1977 davanti a bar via Pinchia il fratello maggiore Giuseppe è stato «giustiziato» con scariche di pallettoni di lupara.

Le indagini hanno segnato il passo. Anche i parenti non sono stati in grado di offrire indicazioni utili. Una parola: fra gente che considera l'o-

merità come una legge da rispettare a ogni costo, significa allungare la catena dei «morti ammazzati».

L'inchiesta è giunta a una svolta quando gli uomini del capo della «mobile» Sassi hanno fatto irruzione nella casa del Barresi. Cercavano Mario Ursini, un boss di spicco nel milieu dei calabresi, scappato a Gioiosa Jonica a Torino dove, ricercato, riuscì a vivere. Bmw, gran disponibilità di denaro, abiti firmati, agenti sapevano

che era stato in quella casa lui deve essersi accorto in tempo dell'arrivo della polizia ed è riuscito a fuggire.

L'Ursini è catturato sette settimane dopo mentre era per strada. In casa del Barresi, dopo una perquisizione, è saltata fuori la 375 Magnum, l'arma del delitto. Chi è l'assassino? E chi il mandante? Dopo mesi di silenzio uno spiraglio si apre per far luce. Alcuni dei più inquietanti episodi di violenza accaduti a Torino.

## Dopo due assassini «di mala» voleva diventare terrorista

E' entrato nella fase finale il processo alla prima corte d'Assise - presidente Barbaresco - iniziato il 10 ottobre scorso, contro Antonio Di Falco, Nunzio Ferrante e Tonino Americo. La pena chiesta dal p.m. Caminiti è stata rispettivamente di due ergastoli e 30 anni per l'ultimo degli imputati, accusati di due omicidi, una rapina ad un orefice e sei tentati omicidi. Ora la parola toccherà agli avvocati difensori.

Le accuse sono tutte sostenute da prove testimoniali. Tra gli accusatori in particolare due «pentiti». Prima linea: Roberto Sandalo e Mario Donat-Cattin. Antonio Di Falco infatti, ad un certo punto del suo percorso da fuorilegge, chiese al

due di poter entrare in Prima linea. Secondo le accuse dei pentiti era dunque stato messo alla prova con la realizzazione di un attentato a tre guardie carcerarie fuori dalle Nuove. Secondo la tesi difensiva si era limitato a telefonare ad un quotidiano per rivendicare l'azione, dopo che l'attentato era stato compiuto da terroristi di Prima linea. Anche in questo caso toccherà ai giudici valutare l'attendibilità o meno dei due «pentiti».

L'attentato davanti alle Nuove avvenne il 17 settembre 1979. Contro le tre guardie qualcuno aveva sparato da una vettura A112 in cui rimase gravemente ferito Vincenzo Rovito. In auto ci sarebbe anche il Ferrante. Gli altri due episodi più

gravi sono l'omicidio di Giovanni Bagato e quello di Giovan Battista Amato. Il primo avvenne il 12 dicembre '78, quando Giovanni Bagato, sulla sua 500, viene ferito a morte da bordo di una 127. A riconoscere Di Falco era stato un amico di Bagato: Angelo Giannone, ferito ad un braccio, che in seguito però aveva ritrattato le sue dichiarazioni.

Giovan Battista Amato è invece ucciso il 18 gennaio '80.

### echi di cronaca

Barovero dà più mobili classici e moderni di qualità americana. Prezzi bassi, servizio garantito. Via Belmonte 11, via V. Caluso, Pinerolo. Lunedì pomeriggio aperto.

Carnevale dei bambini con «Stampa Sera»

DOVE?  
QUANDO?

Lo saprete nei prossimi giorni







# GENOVA, VENTUN TERRORISTI (IL VERTICE DELLE BR) PROCESSATI PER SEI OMICIDI

Fissata al 25 gennaio l'apertura del dibattimento - I capi d'accusa comprendono tutti i reati commessi dalla colonna ligure - A giudizio «irriducibili», pentiti e dissociati

GENOVA — Ventuno terroristi, il «Gotha» delle Brigate rosse, sono stati processati per i sei omicidi commessi dalla colonna ligure. Il processo davanti alla corte di assise di Genova è fissato per il 25 gennaio, data in cui ricorre il secondo anniversario della strage di via Riboli, l'ultimo feroce e mortale agguato del partito armato. Nel gabbione che hanno ospitato Enrico Fenu e molti altri presunti terroristi nei recenti processi, si troveranno viso a viso molti personaggi che hanno firmato atti di terrorismo e di sangue in tutta l'Italia.

I loro nomi: Mario Moretti, Prospero Gallinari, Patrizio Peci, Valerio Morucci, Antonio Savasta, Luca Nicolotti, Francesco Lo Bianco, Livio Balistracci, Rocco Micalotto, Barbara Balzani, Antonio Seghetti, Nadia Ponti, e altri. Fulvia Miglietta, Briscioni, Carpi, Piccioni, Bonifazi. Le accuse: sei omicidi, un tentativo omicidio, detenzione di



MARIO MORETTI



PROSPERO GALLINARI



PATRIZIO PECI

armi e tutti i reati connessi all'eversione. Capi imputazione che comprendono buona parte del codice penale. Sono i delitti firmati da questo branco di feroci assassini, ispirati da una ideologia che parte degli imputati hanno rinnegato (i pentiti e i dissociati) e che gli altri continuano a proporre.

L'assassinio del commissario di polizia Antonio Esposito, dirigente dell'antiterrorismo ligure: il funzionario fu «giustiziato» su un bus il 21 giugno 1978, mezzo al passeggeri, da un commando di quattro terroristi. La condanna a morte, eseguita davanti alla abitazione (fu trovato morto al volante della macchina) del sindacalista Guido Berardo, finito suicida nel supercarcere di Cuneo.

Gli omicidi del maresciallo dei carabinieri Vittorio Battaglini e dell'appuntato Mario Tosa, falciati alle spalle di colpi di pistola di Sampierdarena. Stavano per prender servizio nella

zella del nucleo Radiomobile, il 16 novembre del 1977. Infine, la strage di via Riboli, dove un commando di terroristi tese l'agguato all'auto sulla quale viaggiavano il colonnello dei carabinieri Emanuele Tuttobene e il collega dell'esercito, Luigi Ramundo. La macchina guidata dall'appuntato Antonino Casu. Un uragano di fuoco uccise sul colpo l'ufficiale e il graduato dei carabinieri. Il colonnello fu ferito gravemente, il colpo grazia fingendosi morto.

## Che cosa c'è da vedere

Ceva — Va in scena questa sera al «Marengo» (ore 21) «Iwona, principessa Borgogna», spettacolo fuori abbonamento. E' allestito dal Teatro Porta Romana, regia di sime Navone. Interpreti Carla Chiarella, Riccardo Peroni e Chicca Minni.

Il testo, scritto sulla falsariga di una farsa, è del drammaturgo polacco Witold Gombrowicz.

Saluzzo — Secondo appuntamento, questa sera mercoledì, la rassegna teatrale organizzata dall'assessorato alla cultura in collaborazione con la Regione ed il Teatro Stabile di Torino. Al Politeama Civico andrà in scena la commedia «Il gufo e la gattina» che vede protagonisti

Walter Chiari (che è anche il regista dello spettacolo) e Ivana Monti nei ruoli di Fred e Doris nel lavoro di Bill Manhoff.

Vercelli — Sabato 15 gennaio verrà inaugurata, al Palazzo Dugentesco, una mostra collettiva di pittori vercellesi. Le opere, che rimarranno esposte fino al 20 gennaio, sono in vendita: il ricavato sarà destinato alla costruzione della nuova casa della comunità dei giovani di don Luigi Longhi.

Vercelli — Domenica 18 gennaio, alle 21, gli studenti universitari proclameranno ufficialmente, alle 21, al New Astoria Club: la «Bela Majin» del carnevale vercellese 1983.

## Che cosa c'è da sentire

Tortona — (e.c.) Prosegue la stagione concertistica organizzata dall'Associazione «Amici della musica». Questa sera alle 21,15 concerto dell'orchestra italo di flauti diretta da Marlaen Kessick; saranno eseguite musiche di Mozart, Bentinelli, Hazon e Hirose. Il prezzo del biglietto è di 1.000 lire. L'orchestra è formata da nove flauti in «Do», due in «Sol», un flauto basso e due violini ed è apprezzata anche in campo internazionale. È formata alla scuola di Marlaen Kessick.

Sanremo — Secondo appuntamento con la stagione sinfonica sanremese: oggi pomeriggio alle 17, al teatro dell'Opera Casinò municipale, il maestro

Gilberto Serembe dirigerà l'orchestra sinfonica di Sanremo in un concerto tutto dedicato al grande Mozart. Verranno eseguiti il «Konzert-rondo in la maggiore» per pianoforte ed orchestra, il «Concerto n. 18 in bemolle maggiore» 458 per pianoforte ed orchestra ed il «Concerto n. 28 in re maggiore» 537 per pianoforte ed orchestra. Solista al piano sarà Marcello Abbado.

Alessandria — Organizzato dal Cesi (Centro servizi per l'industria) si tiene venerdì prossimo all'Unione Industriale un breve corso di aggiornamento manageriale sul tema «Ricerca e selezione del personale».

## PROSSIMAMENTE AD ALBA

### Un commissariato foto dal Sud e un po' di satira

ALBA — (g. f.) Un commissariato di pubblica sicurezza verrà, con probabilità, aperto ad Alba. La richiesta è già stata avanzata dal sindaco, Tommaso Zanoletti, che ha intrapreso tale scopo contatti con la questura e gli altri organi competenti. La nuova struttura, che normalmente si trova nelle città capoluogo di provincia, sarebbe un servizio molto utile nell'Albese, che si affiancherebbe all'arma

dei carabinieri per il controllo dell'ordine pubblico, anche in vista dell'apertura del nuovo carcere, già in fase di costruzione.

Alba avrà presto pure altri importanti importanza provinciale, come una sede staccata dell'Inps, che vieterà i disagioli trasferimenti a Cuneo per l'espletamento delle pratiche (sarebbe aperta in via Rossini), un centro collaudo revisione automezzi.

### Un viaggio oltre Eboli

ALBA — (g. f.) Verrà aperto sabato alle ore 16, nella sala Fenoglio della Biblioteca civica di Alba, una personale fotografica di Bruno Murialdo, dal titolo: «Oltre Eboli, viaggio antropologico nelle immagini un Sud che ha confini». La mostra è stata allestita in collaborazione con l'assessorato alla Cultura del Comune e ripropo-

ne un'analoga esperienza presentata in Sicilia dalla Cooperativa Città Nuova e dall'Ente provinciale del turismo di Catania.

Si tratta di un reportage fotografico realizzato negli ultimi tre anni in varie località intorno all'Etna, nel cuore della Sicilia rurale. Bruno Murialdo, in collaborazione con altri due albesi, Donato Bosca, insegnante, e Luigi Carbone, pittore, ha realizzato un recente libro: «Dentro le segrete cose», edito da Primape, che sarà presto messo in vendita.

### Il Palazzo dietro le quinte

ALBA — (g. f.) Sabato alle 16 presso il Circolo sociale di via 1° maggio 4, Alba, l'Endas organizza, il patrocinio dell'assessorato alla Cultura del Comune, un incontro con il giornalista parlamentare Guido Quaranta, collaboratore dell'«Espresso», che terrà una conversazione sul tema: «I segreti del Palazzo».

### Congresso «aperto» del pci

ALBA — (g. f.) La sezione del pci di Alba, in vista del 16° Congresso nazionale che si terrà in primavera, ha indetto il proprio congresso per il 15 e 16 gennaio nei locali di via Gioberti 22.

suoi onorevoli senatori e sindaci che egli ha avvicinato e conosciuto. Alcuni dei personaggi cui ha parlato anche in termini scherzosi e ironici nei suoi libri — dicono organizzatori — sono originari dell'Albese e della provincia di Cuneo, e la serata sabato sarà anche un modo per metterli a confronto.

«La portata degli argomenti in discussione — dice il segretario della sezione albese, Luciano Scailse — ci impone di ridurre il dibattito a una questione interna. Per questo chiediamo un contributo di idee e di critiche a chi milita o si colloca nell'area della sinistra. A questo scopo, il congresso sezione sarà aperto a tutti coloro che vorranno intervenire».

## Cinema in Piemonte

**ALESSANDRIA**  
ALESSANDRINO: Testa (comico).  
AMBRA: Il tamburo di (dramm.).  
COMUNALE: Victor Victoria (commedia).  
CORSO: E.T. (fantascienza).  
CRISTALLO: Pomo relazioni (sexy).  
Amici miei atto (comico).  
Bingo Bongo (comico).

**ACQUI**  
ARISTON: Runner (fantascienza).  
CRISTALLO: Delitto Central Hospital (dramm.).

**CASALE**  
E.T. (fantascienza).  
POLITEAMA: (fantascienza).  
VITTORIA: Il fa e poi li accoppia (comico).

**NOVI**  
CRISTALLO: La ragazza e po (sexy).

E.T. (fantascienza).  
ITALIA: Triade chiama (avv.).  
Floyd (musical).

**OVADA**  
LUX: Il tempo delle mele n. 2 (commedia).  
MODERNO: Giochi d'amore alla francese (sexy).  
TORRIELLI: Erotico sexy (sexy).

**SCRIVIA**  
LARA: Il tunnel dell'orrore (horror).

**TORTONA**  
MODERNO: E.T. (fantascienza).  
SOCIALE: Pomo vizio (sexy).  
VERDI: Cenerentola (cartoni animati).

**VALENZA PO**  
SOCIALE: Bagliori di guerra (dramm.).

**VOGHERA**  
ARLECCHINO: spiriti (commedia).  
GALVANI: La Trieste (dramm.).  
riposo.

**SOCIALE: Poltergeist (terrore).**

**ASTI**  
LUX: Cenerentola, di Walt Disney (cartoni animati).  
POLITEAMA: o croce di Loy, con R. Pozzetto e N. Manfredi (1982, commedia).  
SPLENDOR: Il tempo delle mele n. 2 con S. Marceau (1982, di).  
VITTORIA: E.T. di S. Spielberg (1982, fantascienza).

**CANELLI**  
BALBO: riposo.

**MONCALVO**  
NUOVO: riposo.

**NIZZA**  
AURORA: Eros love. (commedia).  
riposo.

**VERDI: Champagne e taglioli (comico).**

**CUNEO**  
FIAMMA: Blade Runner.  
ITALIA: Due movie sexy compulsi.

**ALBA**  
EDEN: Paris night delle insaziabili.

**BRA**  
POLITEAMA: Giovanni Leone in (integrazione, spett. teatrale).  
VITTORIA: Amici miei atto secondo.

**FOSSANO**  
nella notte.

**MONDOVI'**  
CORSO: Il punto proibito di (moglia).  
ITALIA: Tenebre.

**SALUZZO**  
Il gufo e la gattina, spett. teatrale.  
ITALIA: Bingo Bongo.

**NOVARA**  
ASTRA: Pomo schiave del piacere.  
COCCIA: Amici miei (atto secondo).  
ELDORADO: Tempo delle mele n. 1.  
EXCELSIOR: riposo.

**ARONA**  
ROMA: La moglie photosy.

**VERBANA**  
APOLLO: La diabolica invenzione.  
ARISTON: Morte in fiamme.  
VIP: Il tempo delle mele n. 2.  
SOCIALE (Pallanza): miei (atto secondo).  
SOCIALE (Intra): riposo.

**VERCELLI**  
ASTRA: Orgasmo nero (viet. min. 18).  
CIVICO: chiuso.

**BIELLA**  
APOLLO: La (fantascienza).  
IMPERO: E.T., l'extraterrestre. Cenerentola.  
ODEON: miei, atto II.  
SOCIALE: Fitzcarraldo (spettacolo unico 21.30).

**COGGIOLA**  
ITALIA: Erotico blues.

**COSSATO**  
MICHELETTI: varie... età. Spettacolo musicale.

**PRAY**  
EXCELSIOR: Josephine story.



Proposta di un matematico indiano: «Il calendario è imperfetto? Buttiamolo...»

# ED IO MODIFICO IL TEMPO A MISURA DI COMPUTER...



PAPA GREGORIO XIII, IL GRANDE RIFORMATORE DEL CALENDARIO CONTESTATO

- Il sistema «gregoriano» è troppo complicato ed impreciso, neppure i cervelli elettronici riescono a raccapezzarsi. Se vogliamo evitare la confusione totale, cambiamolo subito». E il dottor Singh presenta la sua «rivoluzione»
- Unico neo: la riforma costerebbe alcune centinaia di migliaia di miliardi. Dovremmo infatti sostituire tutti gli orologi, che così come sono congegnati non servirebbero più a niente
- Lo studio è sul tavolo del segretario dell'Onu. Sarà esaminato «al più presto», ha dichiarato un portavoce. Ma in lista d'attesa ci sono già oltre duemila progetti sulle più disparate materie...

sono rimasti allibiti: «Perché mai tutto questo trambusto?»

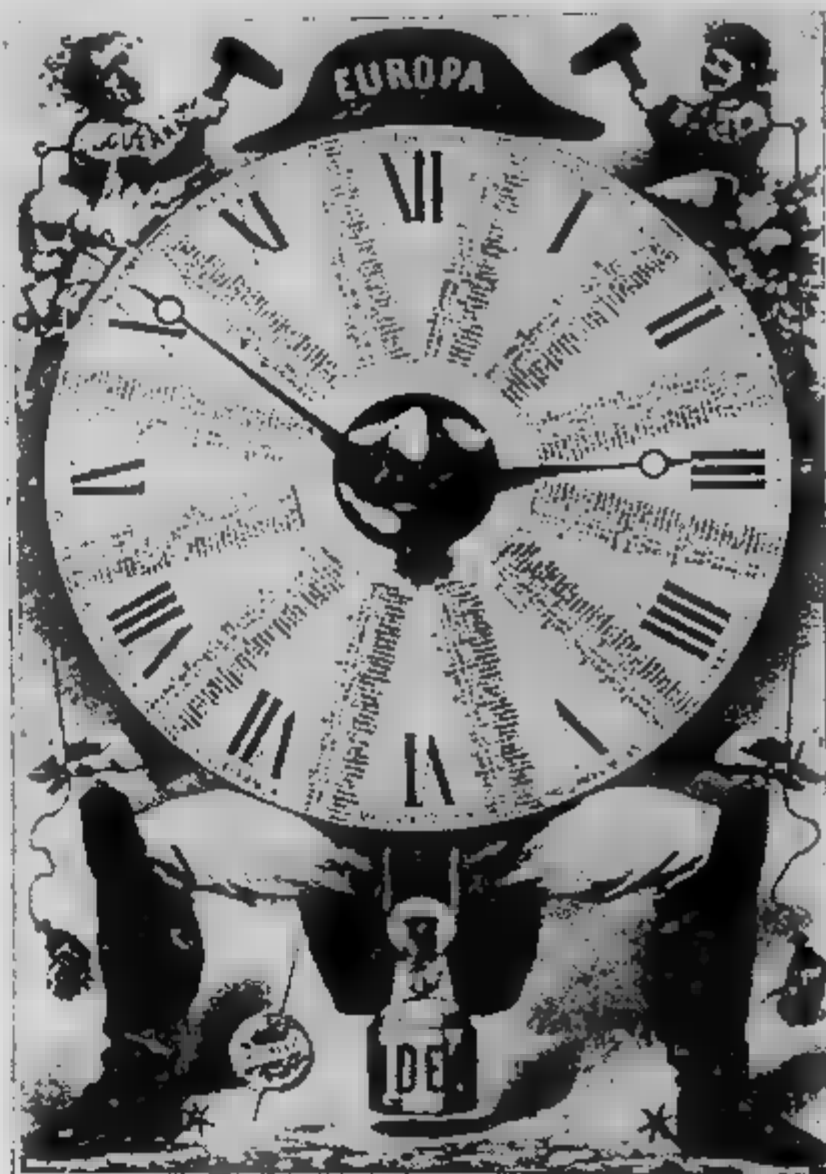
Il signor Singh non si scompone: «Badate che i mesi rimarranno dodici. Non vi pare già bella concessione?». I funzionari hanno continuato a non capire e a scrollare il capo. A un primo esame hanno infatti compreso che tutti, distinzione, dovremmo buttare via gli orologi perché, così congegnati ora, non servirebbero più a nulla con la riforma del matematico Singh.

Orologi da polso, orologi da tasca, quelli delle stazioni e dei campanili. Tutti inutili, roba da museo. Il costo sarebbe di alcune centinaia di migliaia di miliardi ma questo, per il matematico indiano, è un particolare del tutto trascurabile. I calendari come predisposti oggi non servirebbero più. Occorrerebbe stamparne dei nuovi.

Sarà un fantacalendario? Singh dice di no: «Una cosa seria, razionale e, soprattutto, inevitabile: vogliamo andare verso il Duemila con le idee chiare in fatto di tempo, di anni, di mesi e di giorni».

Sosigene, Giulio Cesare, Gregorio XIII, i rivoluzionari francesi che cambiarono il nome dei mesi erano dei dilettanti in confronto a Singh.

Questi è convinto che di farla finita con mesi di



UN CURIOSO LUNARIO DI FINE OTTOCENTO

Mentre si celebra, proprio questi giorni, la grande riforma del calendario attuata da Papa Gregorio, ecco che sul tavolo del Segretario generale delle Nazioni Unite c'è un fascicolo di un geniale indiano, il quale propone di buttare per aria il calendario così come è oggi, di pianificarlo, di combinare delle giornate di quindici ore e di fare un mese di tre «decimane».

Difficile dire quando l'Onu potrà prendere in con-

siderazione la proposta così rivoluzionaria. Quanto pare, al Palazzo di Vetro di New York di «progetti» riguardanti i problemi più disparati connessi alla comunità internazionale sono almeno duemila.

Tra vi è anche quello concernente la diffusione dell'Esperanto come lingua da adottare i rapporti diplomatici fra i Paesi. Sono almeno sette che l'Esperanto fa anticamera e, nonostante le sollecitazioni, l'Onu

non può occuparsene perché ha altri problemi ben più scottanti da mandare avanti.

Adesso fuori il matematico indiano, il signor Singh, il quale ha fatto i suoi calcoli e viene a proporci un'ora di cento minuti, un giorno di sette super-ore e mezzo di luce e altre super-ore e notte. E' chiaro che la giornata dovrebbe quindici ore e non più ventiquattro. All'Onu, i funzionari che si videro addosso quest'idea

trenta o trentun giorni, più la faccenda dell'anno bisestile ogni quattro anni. Le settimane di sette giorni, Singh, sono un'altra assurdità. «uomini, spiega il matematico, hanno avuto una curiosa cognizione del tempo e lo hanno diviso a modo loro, in «fette» che gelano soltanto caso.

Perché in un'ora vi decimanti minuti? Non una follia? Perché non metterle insieme cento? E perché i mesi devono

uno diverso dall'altro, cioè uno più corto e l'altro più lungo? Singh dice che, andando avanti con questo antiquato sistema, finiremo con l'impazzire.

Nemmeno i computers, serve Singh, riescono a risolvere l'enigma di questo tempo, basato su misurazioni convenzionali non solo sbagliate in partenza ma anche superate. Allora Singh vuole mettere ordine: mesi uguali, con giorni uguali e anni tutti uguali.

## Super-giorni di 15 super-ore di 100 super-minuti...

Per agevolare il lavoro dei computers e rendere tutto semplice, Singh si è rivolto alle Nazioni Unite. L'unico punto che non verrebbe modificato è il minuto secondo attuale che resterebbe diviso in centesimi di secondo. Vediamo il sistema matematico indiano.

Per fare un minuto ci vogliono cento secondi. In poche parole il minuto di Singh nascerebbe dai sessanta secondi «vecchi» più quaranta secondi «nuovi» aggiunti da Singh. Cento minuti nuovi verrebbero a costituire un'ora nuova. Quindici nuove comporrebbero un giorno. Alla quindicesima ora si avrebbe la mezzanotte. Dopo che un altro giorno.

Dieci giorni nuovi comporrebbero la «decimane», che si definirebbe così proprio perché è di dieci giorni, mentre la settimana, quella attuale, ovviamente costituita da sette.

Ogni dovrebbe cominciare il 1° gennaio, sempre di lunedì, senza eccezione alcuna. I dodici mesi dell'anno sarebbero di tre settimane, tutti uguali. Singh prevede anche un giorno di «conguaglio» per correggere eventuali imperfezioni. Sarebbe un giorno dedicato alla pace internazionale, almeno così lo propone Singh. Questo giorno avrebbe una durata variabile in modo da poter correggere le possibili imperfezioni e far quadrare i conti.

Singh ha lavorato sodo, per anni, perché il suo progetto si trattava anche di far sì che la primavera resti primavera, che d'estate faccia caldo dove in genere adesso c'è il caldo, l'inverno il suo regolare freddo, le nevicate, la nebbia, tutto ciò che gli è proprio e caratteristico. «Se il mio sistema verrà adottato», dice Singh, «i computers lavoreranno meglio, anzi benissimo; si troveranno davanti a mesi regolari, giorni regolari, senza problemi».

Le risposte al progetto sembrano per la maggior parte negative, soprattutto per i costi. La riforma di Gregorio XIII spaccò in due il mondo allora c'è il rischio che Singh porti le relazioni internazionali al limite di rottura. Non è escluso che per bocciare una simile proposta, che, l'altro, getterà nel caos — e in crisi — l'industria dell'orologeria, le potenze che possono farlo ricorrono, quando la proposta dovesse venire discussa e magari messa ai voti, al diritto di veto, per decedere.

«Di per — hanno osservato alcuni matematici tedeschi — la proposta è teoricamente accettabile. Si può parlare. Il problema è però folle e l'industria dell'orologio non ha possibilità per riparare e attuare il sistema sfornando milioni di orologi nuovi».

Singh osserva che tutte le grandi riforme sacrificano



CALENDARIO MURALE DEL 1879 CHE SI TROVA A MILANO

qualcosa. E' questione di scegliere, il suo avviso, vogliamo metterci il passo con i computers e farli funzionare o vogliamo andare avanti con un vecchio di secoli. Singh pensa a robots, a tutto ciò che dovrà essere memorizzato, schematizzato, fatto funzionare secondo, per sempre, e ciò lo ritiene raggiungibile e ottenibile solo la riforma.

All'Onu non hanno fatto commenti. La Segreteria generale si è limitata ad accogliere il progetto Singh e a metterlo in un grande armadio con il proposito di esaminarlo.

Per curiosità possiamo dire che nello stesso armadio vi progetti per costruire lampadine adatte all'energia

atomica; senza rotale e senza ruote; richieste per l'abolizione qualsiasi bandiera e adozione di vessillo mondiale, unico; dispositivi per entrare in contatto con gli alieni, ossia abitanti di altri universi, persi in altre galassie; un lino universale, una comunità per l'uranio in modo che ogni Paese ne in uguale misura, l'abolizione dei giardini zoologici, lo sgelamento del Polo Nord per ricavarne un colossale bacino idrico il cui uso pratico non è specificato.

Singh, insomma, è in buona compagnia prima di buttare gli orologi dalla finestra e pensarci un momento.

R.



Con Pete Seeger, cantautore della Beat Generation

# DAL BOSCO DI BEACON CANTANDO CONTRO LA FINE DEL MONDO...

- Nella sua casa sulla riva sinistra del fiume Hudson, Seeger ha intrapreso la battaglia «contro l'inquinamento e per l'ecologia»
- Per anni le sue canzoni sono state un inno di protesta in cui si riconosce un'intera generazione
- «Ho cantato di politica, ho lottato fianco della classe operaia di tutte le minoranze oppresse. Dopo aver viaggiato molto, ora ho deciso di interessarmi dell'ambiente che circonda la casa in cui vivo»

Nel bosco di Beacon, dove Seeger vive, in una casetta di legno che ha costruito da solo, l'America consumismo è lontana, i passi della luna, come dice una canzone. In realtà New York, con i suoi grattacieli e i negozi, mercurio e il suono infernale delle sirene della polizia dei pompieri, non è a molte miglia qui. Sulla riva destra del fiume Hudson, i cadetti West Point i loro capelli ben rasati, le facce da Big Jim da Robert Redford, imparano a combattere da gentiluomini. Come nel film. Come nel film giocano a tennis, atletici lungo sfatale e si accompagnano a signorine che sembrano tutte figlie di Doris Day, sorridenti, educate, di buona famiglia. Naturalmente, il bosco di Beacon potrebbero passeggiare perché le poche strade esistenti sono sterrate e i temporali estivi infangherebbero divise e scarpe. E poi si dice che Beacon abitino troppi negri...

Non è caso Seeger scelto di vivere qui, nel silenzio della natura e in ottimi rapporti con quel cittadino seconda classe che l'America perbenista rifiuta di accettare.

Quando arriviamo, non difficoltà e grazie solo alle indicazioni del suo lattaio di fiducia, Pete sta accatastando legna. In-



PETE

maglia molto lunga su un paio di jeans molto corti, sandali francescani, calzini gialli. non fosse per la barba grigia una ragnatela rughe sottili intorno agli occhi non dimostrerebbe i suoi sessantatré anni; il corpo è asciutto e agile come quello di un ragazzo.

Per i pacifisti, gli obiettori coscienza, i disertori guerra del Vietnam, i figli dei fiori, «beat generation» di Ginsberg, Corso, Ferlinghetti, Keruac, le canzoni di Pete Seeger diventarono gli inni ufficiali protesta, cantare tutti insieme in riunioni colossali e da esportare in tutto il

mondo le loro idee. Così «We Shall Overcome», «Where Have All the Flowers Gone», «Guantanamera», per citare le più famose, ormai pezzi d'obbligo per chi strimpella la chitarra mastica po' d'inglese, e anche in Italia compaiono già su alcune antologie esempi letterari.

A Torino in molti ricordare la sua esibizione al Palasport, Festival Internazionale musica popolare, nell'aprile del '77, quando accompagnandosi col banjo, ripropose le tappe più significative sua carriera e quella del suo miglior amico maestro, Woody Guthrie.

## Con un banjo e la vecchia Buick che beveva come una spugna per strappare grida e applausi agli operai di San Francisco

«Del Piemonte — dice — non dimenticherò i risotti il vino. E le colline del Monferrato rotonde materne, come i monti Appalachi».

Siede un attimo. Sul prato sono stese asciugare ghirlande di stacchi aquiloni giganti: «Sono le decorazioni che abbiamo usato per il fiume, quattro giorni di canzoni e danze per le quali arrivati ragazzi da tutti gli Stati Uniti. E' un appuntamento che rinnoviamo ogni in agosto per sensibilizzare l'opinione pubblica sul problema ecologico. Per ho canzoni politiche, ho lottato a fianco della classe operaia di tutte le minoranze oppresse. Dopo aver viaggiato e visto molto penso dovermi fermare e d'interessarmi anche all'ambiente che circonda la casa in cui vivo. Così la lotta all'inquinamento è diventata lo scopo principale della mia vita».

Un secolo il fiume Hudson navigato da barche che trasportavano mattoni, tronchi, bestiame. Ora il «Clearwater», il vettore che ho costruito l'auto materiale e le sovvenzioni cinquemila persone ogni età Paese, porta nuovo tipo di carico, che il nostro messaggio: ci dovrà un mondo pulito e migliore per tutti, altrimenti il mondo finirà. Ho scritto delle canzoni in proposito. Una s'intitola «Garbage», immondizia.

In controluce, sulla porta d'ingresso, compare figura minuta avvolta in un abito. E' Toshi, la moglie giapponese di Pete. Dicono che sia una donna di gran carattere con la stoffa del manager, l'artefice sua fortuna. Lui non nega: «Toshi organizza, lo esegue. Senza di lei sarei rimasto un cantante folk semi-sconosciuto o sarei diventato un giornalista mediocre in un quotidiano di provincia».

Amore modestia non possono tuttavia cancellare i dati

biografici: Pete appartiene a una famiglia musica nel sangue. Il padre Charles un famoso musicologo la sorella Peggy delle più valide interpreti canzoni popolari di lingua inglese.

Fino 1935 — dice — mi ero interessato soprattutto alla musica classica. In quell'anno accompagnai padre nella Carolina Sud dove si era recato per registrare dal vivo alcune ballate inedite. Fu allora che scoprii l'altra faccia dell'America, quella della Grande Depressione.

Fu in quell'occasione che scoprii la musica popolare?

«Sì. Al festival di Asheville innamorai letteralmente del banjo a cinque corde. Un amore che continua tuttora. Mi piaceva il ritmo. Mi piaceva la melodia. Mi piacevano i testi delle ballate vecchie di generazioni, molto diverse canzoncine, un po' triviali che ero solito canticchiare agli amici. Parlavano di eroi, fuorilegge,»

Allora cominciò a cantare la storia Paese?

«Indubbiamente quel viaggio incise sulla vita, ma a quell'epoca non sapevo ancora molte cose dell'America. Inoltre una visione molto limitata: pensavo che non ci fosse niente degno di considerazione oltre la sinistra del fiume Hudson. Fu Woody Guthrie aprirmi gli occhi. «Pete» mi disse «dovresti vedere che gran Paese è». Chiesi: «Come la se non ho i soldi per viaggiare?».

«In tal caso» rispose «aggiustati pollice e se non hai fortuna l'autostop, salta su un treno merci».

«Nel 1940 ci mettemmo per strada insieme, poi ci dividemmo. Così me ne andai da solo dalle miniere di rame del Montana alle piantagioni di cotone dell'Alabama. Il banjo mi servì per conoscere gente e ave-

re, cambio qualche nota, una scodella di fagioli».

Che cosa ha significato per lei l'amicizia con Woody Guthrie?

«Ogni volta che parlo lui temo apparire retorico: difficile riferirsi a un mito quando con quel mito si condivide avventure e lotte. Woody mi ha insegnato tante cose e mi è difficile numerarle tutte: la capacità identificarsi con gente comune, usare il loro linguaggio, abbellirlo parole vuote, e il non paura, dovunque si fosse, Woody tuffava nelle situazioni e viveva fino in fondo. E' sempre rimasto coerente con stesso anche quando bestemmiava e scandalizzava di proposito i signori. Fu ribelle fino alla fine. Non so se riuscirò sempre ad imitarlo: di tanto in tanto riaffiorano le mie debolezze».

Entriamo in in grande stanza arredata semplicemente con divani e cuscini, un camino di pietra e un incredibile di strumenti, tamburi, ukelele, ocarine, violini, chitarre, birimbao, dulcimer raccolti in tutto il mondo. E naturalmente il banjo, inseparabile compagno di quelle che lui chiama «battaglie musicali». Sulla cassa ha scritto in tondo con caratteri quasi infantili: «Quest'arma

combatte l'odio e lo costringerà a rendersi».

Lo accorda intona «This Land Is Your Land», la canzone più famosa dell'amico:

«Questa terra è la tua terra Questa terra è mia terra California a New York Island

foreste di sequoie alle acque della corrente del Golfo Questa terra l'han fatta per me e per te».

La voce forte e cristallina. La vetrata si affaccia sul fiume che s'intravede scorrere lento le piante di fagioli e pomodori. Toshi misteriosa, distaccata e vigile, prepara marmellate e gelatine con i frutti del bosco.

«L'abbiamo cantata migliaia volte — dice Pete — con il gruppo degli Almanac Singers. formò nel 1941. A New York incontrai Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern Sis Cunningham. Decidemmo di provare insieme. Un giorno Lee disse: «In campagna un contadino di solito tiene in sa due libri, una Bibbia e un Almanacco: uno per l'aldilà, l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che noi».

Woody Guthrie?

«Ci raggiunse qualche mese dopo, al ritorno da un viaggio in autostop lungo costa settentrionale Pacifico.

Non appena mise piede nell'appartamento gli domandammo: «Di un po', ti piacerebbe andare nel West». Ci guardò ridendo: «Il West l'ho visto l'altro ieri, ma ritengo che valga la pena riscoprirlo voi».

«Così per 125 dollari comprammo una Buick di anni che beveva come una spugna ma ci permise di raggiungere i lavoratori di Detroit e cantare per gli iscritti al Sindacato di Chicago e Denver e un giorno arrivammo anche a S. Francisco. Avevamo deciso di fare uno spettacolo per i portuali, ma ci accorgemmo che molti loro sorpresi, addirittura irritati. Dissero: «Che cosa vogliono da questi cantanti hillbilly? Dobbiamo lavorare». Ma dopo ascoltato «Union Maid», «Talking Union» e «Which side are you on», cambiarono parere e gli applausi furono travolgenti. Ricordo che quando lasciammo la sala, salutammo Woody delle pacche così pesanti che quasi lo stes-

Lei fu accusato di attività anti-americane...

«Sì, nel '55 dovetti comparire anch'io davanti tribunale l'accusa comunista. Risposi di aver cantato per di ogni credo politico che ero fiero di aver rifiutato di esibirmi

■ Il racconto degli anni d'oro con Lee Hayse Mill, Bes Hawes, Arthur Stern Sis Cunningham

■ Un giorno Lee disse: «In campagna un contadino tiene in due libri, una Bibbia un almanacco: uno per l'aldilà l'altro per aggiustarsi in questo mondo. E' ciò che serve a noi»

● «Woody Guthrie ci raggiunse qualche mese dopo, al ritorno da un viaggio in autostop lungo costa settentrionale del Pacifico. Gli domandammo di venire nel West. «Sono appena tornato da lì — disse — ma ritengo che valga la pena di riscoprirlo con voi»

per qualsiasi pubblico, indipendentemente dal colore della pelle, dalla religione dallo stato sociale. Dissi in sostanza di essere un pacifista. Non mi credettero e rimasi lungo nella lista nera. Per molto tempo mi fu permesso di comparire in televisione, ad esempio».

Ritiene che Bob Dylan abbia tramandato degnamente il messaggio di Woody Guthrie?

«Non ne sono così sicuro. Voglio dire, giudico un buon musicista e un ottimo poeta, ma mi sembra soprattutto un perfetto mercante se stesso. Un hobo è un'altra cosa e basta essere innamorati personaggio comico Woody per diventarlo. Non so prima di diventare famoso andato molto lontano dal posto in cui studiava. Con i sogni forse sì. Ma questo possono farlo tutti».

E Arlo, il figlio Woody?

«Beh, per un certo periodo ha composto delle buone cose anche dopo «Alice's Restaurant», film autobiografico che gli è dato un successo. Adesso, il calmo, è diventato un tranquillo signore campagna un po' alternativo che coltiva la terra e alleva bestiame. Succede a tutti di fermarsi prima o poi».

Anche Pete Seeger...

«Certo. Ora ho voglia di cantare per i miei nipotini che sono biondi con gli occhi mandorla. E insegnar loro che anche un fazzoletto di bosco è un microcosmo scoprire e rispettare».

Che pensa Pete Seeger dell'America degli Anni Ottanta?

«Questa terra è la terra. Nonostante tutto...».

Accenna un sorriso. Anche i suoi occhi, forse per simbiosi, assumono taglio orientale. Toshi si avvicina ci offre pane, burro miele. Senza dire una parola smorza gli entusiasmi e le emozioni.

Maria Alemanno



# Paghe Previdenza Pensioni I VOSTRI PROBLEMI

Stratta



## Dopo 15 anni doppia pensione

Dopo aver lavorato per 15 anni alle dipendenze dello Stato, ho potuto beneficiare delle varie agevolazioni mi hanno consentito di andare in pensione all'età di quarantatré anni... Ma una particolare preparazione ho avuto la fortuna di trovare una occupazione presso un'azienda privata con mansioni di contabilità generale e di revisione prezzi.

Ora lavoro presso questa azienda circa 15 anni con regolare rapporto di impiego che comporta naturalmente il versamento dei contributi alla Previdenza Sociale...

Dopo quanti anni avrò diritto alla pensione dell'Inps? Ancora una domanda: risulterà svantaggiato per il mio caso di aver un altro lavoro pensionistico?

G. P., Voghera

Per ottenere la pensione di vecchiaia dell'Inps sono necessari almeno quindici anni di contribuzione e assicurazione...

Per venire al secondo quesito, precisiamo che, in base ad una recente sentenza della Corte Costituzionale, lo Stato non ha il diritto all'integrazione o trattamento minimo anche per chi, come il nostro lettore, è titolare di due pensioni: una a carico dello Stato e una a carico dell'Inps. Nessuno svantaggio, quindi...

\*\*\*

Un'insegnante in pensione da 15 anni: se mi occupo presso un'azienda privata, la mia pensione opprime essa mi la revoca?

Ancora un quesito: se si assume un nuovo lavoro, potrà godere di una pensione della Previdenza Sociale, alla minima, e verserà un contributo a nulla?

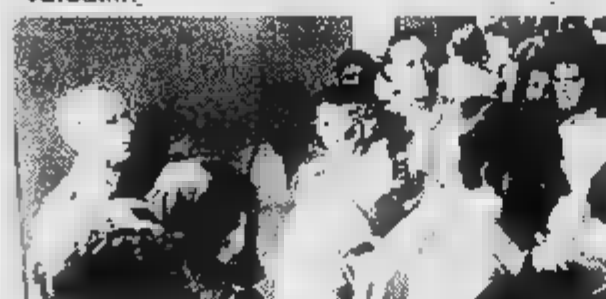
Per la cortesia, il mio scritto,

ma in seguito alla lettera le istruzioni sempre al lettore attraverso la rubrica... Pregho di omettere nome e cognome.

N. 4875, Como

Anzi, grati alla lettrice per la brevità e, soprattutto, per l'essenzialità delle sue domande. Come pensionate statale è possibile svolgere un'attività lavorativa senza alcuna «penalizzazione», al termine della quale, se la lettrice ha maturato almeno quindici anni di contribuzione (pari a 780 contributi settimanali) avrà diritto a una pensione di vecchiaia.

In caso contrario, nell'eventualità cioè che la nuova attività lavorativa protragga per un numero inferiore di anni, potrà essere presentata una domanda di pensione supplementare che verrà liquidata dalla Previdenza Sociale in relazione ai contributi versati...



## Nulla è cambiato: presenti la domanda

Ogni faccenda applicazione fagli in termini ed ho relativo alla Previdenza Sociale per l'anno. Quest'anno ho affidato tutto l'Unità nitarie locali.

A chi va presentata la domanda? Ancora una cosa: le cure termali che servono per guarire di una malattia me le devo pagare ora di tasca mia?

Saverio Borgiattino, Settimo Torinese

La domanda per usufruire delle cure termali continuerà ad essere presentata all'Inps, come nel passato.

## Spettano ancora gli assegni familiari

Leggo quotidianamente il giornale ed apprezzo le risposte che tutti i lettori: speravo sempre di trovare un caso analogo al mio senza dovermi ma sinora non ho letto di risolvere i dubbi.

Ecco dunque che oso sperare in una risposta che risolva il mio problema. Il marito lavora presso una ditta di costruzioni come impiegato tecnico. Una pensione dell'Inps di poco superiore a 250 mila lire che mi in seguito alla mia attività come sarta prima e con versamenti volontari poi.

Ho anche un alloggio da parte mia madre che è classificato, come reddito catastale, per quattrocentomila annui. Ora vorrei sapere se con la pensione mia e l'alloggio posso avere assegni sullo stipendio di mio marito... Premetto che l'alloggio ho ereditato viene occupato dal mio nucleo familiare...

Carla Trossero, Crescentino

La risposta è senz'altro affermativa: il reddito goduto dalla lettrice, derivante

parte della pensione ed in parte dall'alloggio, è infatti inferiore al limite posto dalla legge.

Per l'ultimo trimestre dello scorso anno esso è di poco superiore a trecentocinquanta mila lire mensili.

## Non c'è aumento

Fedele e affezionato lettore della «Stampa Sera», desidero rivolgere all'apposita rubrica di quesiti previdenziali una domanda relativa al mio stato pensionato.

A 15 anni andato in pensione con lo Stato: da quest'anno usufruisco anche di una pensione supplementare, liquidatami dalla Previdenza Sociale a seguito di un periodo di lavoro effettuato dopo il pensionamento statale, presso una ditta privata del settore edile.

La pensione è veramente ridotta se si considera che per 15 anni di lavoro goddo un importo ben superiore a quello attuale. Ho letto che per il 1983 è prevista un aumento del 10 per cento. Anche per questa mia pensione... A quanto dovrebbe salire l'importo? Sarà partecipata a quelle minime?

Matteo Vasio, Moncalieri

La risposta è purtroppo negativa: per le pensioni supplementari non è stata prevista l'integrazione al trattamento minimo. Si tratta infatti di prestazioni rimaste a lungo legate al sistema «contributivo» di liquidazione, basato cioè sulla consistenza dei contributi versati e che solo di recente vengono calcolate in rapporto alla retribuzione.

Il nostro lettore non potrà quindi far conto sull'elavazione del suo trattamento all'importo dei minimi attualmente in vigore.

Scrivere a:  
Stampa Sera, rubrica «I vostri problemi» - via Marengo 32 - Torino

## FRANCOBOLLI, CHE PASSIONE!

a cura di Renzo Rossotti

Anche l'Italia, come già numerosi altri Paesi, prende parte a un francobollo alla campagna contro la malattia più preoccupante del nostro tempo, il cancro. Un valore da 400 lire raffigura il negativo microscopico stilizzato sullo sfondo di un paesaggio campestre. Il bozzetto reca, in caratteri pressoché invisibili, la scritta «Ricerca contro il cancro».

Nell'insieme non è un bel francobollo e, purtroppo, non sortirà alcun effetto. Chi lo vedrà, lo noterà nemmeno, come accade per lo straragante esemplare dedicato alla lotta contro il fumo, comunque è stato bene emetterlo e non ci può che compiacere dell'iniziativa.

Peccato che non si sia pensato a un esemplare più chiaro, che «parlasse» e che portasse un messaggio decifrabile. Il 14 gennaio, giorno di emissione, è stata adottata un annullo speciale che ripropone lo stesso bozzetto del francobollo.

Per i «diapari» — La Grecia è il primo Paese a emettere un francobollo dedicato al cancro, per le persone scomparse in Argentina e in altri Paesi dell'America Latina. Il bozzetto è efficace e mostra una manifestazione di donne che protestano innalzando cartelli con le foto dei loro congiunti scomparsi, forse per sempre.

Il francobollo è dedicato anche all'Annata internazionale per il cancro, su tale problema, a sensibilizzare l'opinione pubblica. Anche altri Paesi si preparano a emettere francobolli singoli o serie per questo grave problema che riguarda, quanto pare,

migliaia di persone. Notiamo che la Grecia sta migliorando la qualità dei suoi commemorativi con il proposito di ottenere più spazio e più simpatie sul mercato internazionale.

Su alcune riviste filateliche compaiono i soliti plagni di coloro che lamentano per il modo in cui viene organizzata la cosiddetta «Giornata dei francobolli». Tutti gli anni si stesse proteste. A sentire questi «mugugni» si potrebbe pensare che la Giornata, fatta per diffondere la filatelia tra i ragazzi delle scuole, dovrebbe compiere qualche eccezionale prodigio, forse addirittura miracoli, moltiplicando in un batter d'occhio il numero degli appassionati del francobollo.

E' la Giornata durante la quale vengono premiati i ragazzi delle scuole che hanno preso parte all'annuale concorso del ministero Poste e Telecomunicazioni. Tutto qui. Ci sono discorsi, regali, tutto finisce lì. Abbiamo visto che cosa avviene all'estero in circostanze analoghe e non troviamo alcuna significativa differenza.

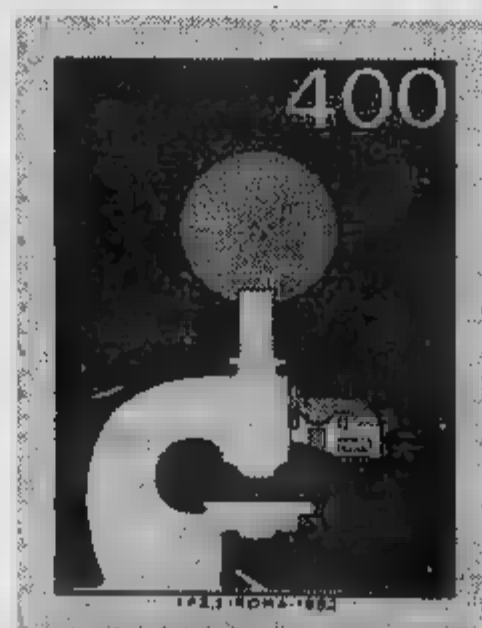
Non comprende bene che cosa vogliono questi critici ad oltranza, a meno che non pretendano di organizzare questa «storica» Giornata, ma giudicando i risultati che molti di loro hanno ottenuto in passato, ci pare davvero il caso di chiamarli in causa. Meglio lasciarli protestare a fatti.

Ancora sugli «usati» — Quanto abbiamo scritto sui francobolli annullati, «usati», se si preferisce, ha suscitato commenti favorevoli. Molti infatti lamentano di

non riuscire a trovarli. Effettuare scambi con l'estero costa molto — lo diciamo — rispondere ai due filatelisti di Biella che ci hanno interpellato — a parte, ovviamente, le spese postali.

Basta raccogliere i francobolli morativi italiani che capitano sottomano, in modo da avere del materiale da offrire agli stranieri interessati all'Italia, poi lo scambio è piacevole e può anche suscitare amicizie in campo internazionale. La filatelia serve anche a questo.

Vaticano, più — Ancora buoni aumenti per le serie vaticane dall'elezione di Giovanni Paolo II in poi. A trascinarci i francobolli vaticani di Papa Wojtyla sono soprattutto i due foglietti, quello per Virgilio e quello per la riforma del calendario di Papa Gregorio. Anche quest'ultimo pezzo in bianco e molti elementi lasciano



IL FRANCOBOLLO ITALIANO PER LA RICERCA CONTRO IL CANCRO

pensare che possa subire ancora balzi verso l'alto.

Firmati — E' una polemica, originata, quanto pare, dai filatelisti anglosassoni. Questi avrebbero obiettato che la firma di un perito apposta retro di un francobollo nuovo, finisce per deturparlo, né più né meno di una traccia di lingua. Niente male come obiezione. Vi sono elementi di sufficienza per discutere. Se infatti a periziare un francobollo fossero sei o sette periti, è ovvio che alla fine tutta la superficie gommatosa verrebbe a ricoprirla di firme, quasi come la pagina di un mini-giornale. Forse fino a oggi i periti non ci avevano pensato, ma domani...

Ancora per i «diapari» — Continuano ad apparire commemorativi per i Campionati mondiali di calcio. Il fenomeno sportivo ha contagiato un po' tutte le amministrazioni postali e ci si trova ora sotto una pioggia di carte multicolori che il mercato non pare in grado di assorbire se non in minima parte.

Paesi sperduti, difficilmente reperibili sulla carta geografica se non con l'aiuto di una buona lente, hanno emesso per i mondiali di calcio dentellate, non dentellate e magari anche un foglietto. L'esborso, per chi vuole seguire proprio queste emissioni, è stato enorme, insostenibile per la maggior parte dei collezionisti.

Visita — La visita compiuta alle isole Falkland dal primo ministro inglese signora Thatcher è stata salutata da speciali buche commemorative che recano la bandiera britannica, il ritratto di Maggie e annulli di Port Stanley e altre località. I due francobolli delle Falkland, gravati di sovrapprezzo per finanziare la ricostruzione delle isole, andati esauriti nonostante l'alto valore facciale: due sterline caduno.



Inaugurato questa mattina l'anno giudiziario dal procuratore della Repubblica

# Aumentano divorzi e fallimenti In un anno di giustizia la fotografia delle nostre crisi

«Nel campo della giustizia civile — ha detto il procuratore generale — la proposta di istituire un tipo di processo sulla falsariga di quello del lavoro è indubbiamente seducente, ma trova il limite in merito alla produttività di ogni giudice».

Ciò è tanto vero che, per il funzionamento del processo di lavoro, è necessario creare organi particolari, proporzionati al numero dei ricorsi (a Torino la Pretura ha un organico di 14 magistrati, contro i 7 delle ordinarie sezioni civili).

In altri termini, l'estensione della procedura speciale a tutti potrebbe giovare soltanto se gli organi relativi venissero potenziati in proporzione a quelli del lavoro.

Non è sensibilmente variata la situazione rispetto all'anno, ove si eccettuati un aumento delle pendenze, che insieme all'effetto del rallentamento nella definizione dei procedimenti.

Lo scopo indicativo ricordo che le cause civili in avanti al solo Tribunale di Torino sono passate dalle 28.000 del 1981 a oltre 32.000 del 1982.

Ottimo il funzionamento degli uffici addetti alle controversie in materia di lavoro, previdenza e assistenza obbligatoria.

«Come già è accennato — ha proseguito il magistrato — in questa materia non si riscontrano apprezzabili ritardi né disfunzioni di altro tipo».

Ne è prova la pendenza: 5987 al 1° luglio 1981 e 6.000 a giugno 1982, nonostante la sopravvenienza di ben 11.063 procedimenti nel corso dell'anno.

■ Per il funzionamento del processo di lavoro è stato necessario creare organi particolari, proporzionati al numero dei ricorsi (a Torino la Pretura ha un organico di 14 magistrati, contro i sei delle ordinarie sezioni civili)

■ La crisi economica ha determinato un lieve aumento delle insolvenze e quindi delle procedure fallimentari (i fallimenti dichiarati sono stati 469, contro i 404 dell'anno precedente), quelli chiusi 394 (contro i 331 del 1981)

■ Sono in aumento i divorzi, passati a 3030 da 2141. Un discorso a parte meritano le adozioni speciali

■ Meno numerosi i bambini dichiarati adottabili

no. Le sole Preture del distretto hanno esaurito in un anno quasi 10.000 procedimenti.

La crisi economica in atto ha determinato un lieve aumento delle insolvenze e quindi delle procedure fallimentari. I fallimenti dichiarati sono stati 469 (lo scorso anno 404), quelli chiusi 394 (lo scorso anno 331).

Si lamenta più parti di ricorso all'istanza di fallimento come deterrente finalizzato al recupero dei crediti senza che sussista il denunciato stato di insolvenza e si propone di istituire un deposito cautelativo a garanzia della serietà e fondatezza dell'istanza.

In aumento pure i procedimenti di scioglimento del matrimonio, passati a 3030, da 2141 dell'anno precedente.

Un discorso a parte meritano le adozioni speciali, istituite che trova sempre più limitata applicazione in Piemonte per mancanza di bambini in stato di abbandono.

I difensori di mezzi anticoncezionali e depenalizzazione delle pratiche abortive hanno reso sempre meno frequenti le nascite non volute.

te, ovvia premessa di successivi abbandoni.

Basti pensare che, nel 1970, il Tribunale per i minorenni di Torino dichiarò adottabili 186 bambini non riconosciuti, nel 1981 i cosiddetti figli di ignoti dichiarati adottabili furono invece soltanto 66 e quelli dichiarati adottabili nei primi 9 mesi del 1982 (è questo il dato più recente a mia disposizione).

Inoltre è mutata immagine della madre nubile nell'opinione pubblica, il maggior impegno del padre e l'assistenza fornita alla donna prima e dopo il parto, hanno fatto sì che la madre di un bambino non voluto cerchi, di solito, di tenerselo.

L'abbandono, se mai, avviene dopo molti mesi e addirittura dopo molti anni, cosicché l'intervento del Tribunale per i minorenni, di regola, richiesto su bambini di 5, 6, 7 e anche più.

In tema di abbandono, la Sezione per i minorenni della Corte d'Appello di Torino ha, con decisione 13-10-1981 (pres. Rezza, est. Venditti), stabilito che, nei confronti di un minore da ragazza infrasedicenne, non può essere ritenuto lo stato di abbandono (e quindi non può essere dichiarata l'adozione speciale) in base al semplice fatto che la madre non possa, per il divieto di cui all'art. 250 del codice civile, riconoscere il figlio prima di aver compiuto i 18 anni. Invero, quando la giovane madre intenda raggiungere l'età prevista, e sia disponibile, con i propri genitori, a fornire ogni assistenza necessaria, può parlarsi di "stato di abbandono", anche se il neonato risulta figlio di ignoti.

«Sempre troppe — ha sottolineato il dottor Bongioanni — sono le domande di adozione in relazione al numero dei minori adottabili, cosicché molte coppie, insoddisfatte, si rivolgono all'adozione internazionale, evitando anche, in tal modo, qualsiasi controllo preventivo sulla propria idoneità».

In Piemonte, in una forse meno accentuata che altrove, continua peraltro a verificarsi il fenomeno della compravendita dei bambini.

Lo strumento del falso riconoscimento di paternità è ancora il più seguito, anche se, in base ai più recenti scoperti genetici, non do-

vrebbe essere impossibile accertare l'eventuale non veridicità del riconoscimento stesso.

In due occasioni il Tribunale per i minorenni ha dovuto interessarsi di Testimoni di Jehova.

In un caso ha ammesso alla procedura per adottare un bambino in stato di abbandono una coppia di Testimoni, un tempo esclusi in considerazione della loro nota opinione in materia di trasfusione di sangue.

In altro caso, applicazione dell'art. 316 del codice civile, ha attribuito alla madre, cattolica, la potestà decisionale di mandare la figlia decenne a lezione di religione contro la volontà del padre, da poco convertitosi alla confessione dei Testimoni di Jehova, e ciò essenzialmente perché la bambina era sempre stata allevata nella religione cattolica.

Con una recente decisione il Tribunale per i minorenni di Torino ha affrontato, per la prima volta, il problema di un padre transessuale e della delicata interferenza di tale radicale cambiamento di sesso con la psicologia del giovanissimo figlio.

Servizi di  
Cosimo Mancini

L'anno giudiziario è inaugurato questa mattina dopo che il procuratore generale della Repubblica di Torino, dottor Mario Bongioanni, ha letto la relazione sulla situazione della Giustizia in Piemonte e Valle d'Aosta.

In alcuni punti, come vedremo più avanti, il magistrato ha rilevato spaccati di situazioni sociali complesse in evoluzione, con l'imparzialità storica.

L'analisi è suddivisa in capitoli, cominciando dalla giustizia civile.

## Ricomparso il terrorismo dopo due anni

### Soddisfazione per la legge sui «pentiti»

«Dopo quasi due anni di attesa — ha sottolineato il dottor Bongioanni — l'attività eversiva in Piemonte ha fatto la tragica ricomparsa con l'assassinio del vicebrigadiere Benito Atzei».

«Un cenno particolare merita la legge 304, giornalisticamente denominata "legge sui pentiti", entrata in vigore il 31 ottobre e prorogata per altri 4 mesi, che comunque troverà applicazione per molto tempo».

«La quasi totalità dei magistrati, pur ammettendo che la legge può prestare il fianco a critiche sotto il profilo strettamente giuridico o morale, ha riconosciuto che essa risponde a indiscutibili criteri utilitaristici e pratici».

### Procedimenti penali quasi 150 mila

L'indice di criminalità mostra, nel complesso, un notevole incremento: nel periodo 1° luglio 1981-30 giugno 1982 sono sopravvenuti oltre 140.000 procedimenti penali.

«E' vero — ha commentato il procuratore generale — che, nel circondario di Torino, gli omicidi volontari e i tentati omicidi sono diminuiti di 113 a 83; in tutto il distretto, però, sono notevolmente aumentati i delitti di rapina e di furto».

Numerose le estorsioni e le rapine aggravate, delitti che determinano atteggiamenti psicologici di propria terrore in vaste categorie di piccoli e medi operatori economici.

### Aumenta grave la delinquenza dei minori

«Sostanzialmente immutata — secondo il magistrato — rispetto al recente passato, la causa più rilevante della delinquenza minorile in Piemonte; la disoccupazione giovanile, in notevole aumento, determina mancanza di impegni nel tempo e insufficienza di denaro per le proprie esigenze. Di qui i delitti contro il patrimonio, l'apertura dei giovani alla propaganda eversiva».

«La crisi della famiglia, che, anche per i molteplici impegni di lavoro dei suoi componenti, è impotente a controllare i figli minori fa sì che questi, abbandonati a se stessi per molte ore del giorno, conseguano, imprevisti, precocemente, una libertà sovente eccessiva».

### Stupefacenti in aumento il consumo

«Da quasi tutto il distretto — ha detto il dottor Bongioanni — anche da Procure della Repubblica dislocate in aree tradizionalmente agricole, si segnala l'incremento del consumo di stupefacenti e si constata la diminuzione dei procedimenti penali aventi per oggetto il traffico».

Il fenomeno è particolarmente accentuato in Torino, dove peraltro l'opera di repressione è stata intensa ed efficace.

Lo scopo legislativo di facilitare la denuncia e quindi l'identificazione e la punizione, degli spacciatori mediante punibilità dei consumatori in possesso di modiche quantità di droga, non è stato raggiunto in misura apprezzabile.

### Operazioni di polizia

Il procuratore generale ha sottolineato a lungo sull'opera prestata da polizia, carabinieri e Guardia di finanza che, nell'82, hanno concluso una serie grandissima di brillanti operazioni al crimine.

Numerosi gli autori di sequestri di persona, di spacciatori di droga e di rapinatori arrestati dalle forze di polizia. Tanto il maggio dell'anno scorso, il «Lions» di Torino, ha premiato una cerimonia solenne in apparenza alle forze di polizia che sono particolarmente distinte per coraggio, intelligenza e spirito d'iniziativa.

Premiazione questa, come ha sottolineato il procuratore generale, che dimostra l'opera di questi tutori del diritto e che non è passata inosservata.



# MEDICI, RAFFICA DI SCIOPERI OSPEDALI KO PER 7 GIORNI

Astensioni dal lavoro nei giorni 13, 14, 17, 18, 19, 20 e 21 gennaio - Minacciano agitazioni i dirigenti delle Usl dal 24 gennaio - I farmacisti fanno pagare le medicine per 3 giorni

ROMA — Una nuova raffica di scioperi, destinati a provocare gravi disagi negli ospedali, è stata decisa. Medici ospedalieri. Uno «sciopero generale unitario» è stato infatti proclamato per i giorni 13, 14, 17, 18, 19, 20 e 21 gennaio dalle organizzazioni sindacali mediche ospedaliere Anao, Simp, Anpo e Cimo.

Lo ha reso noto un comunicato dell'Anao in cui si afferma che la decisione è scaturita per il rifiuto da parte delle organizzazioni sindacali delle proposte avanzate nella riunione «volontaria» durante la quale «la parte pubblica ha ribadito l'indisponibilità a realizzare nell'arco del triennio di validità contrattuale '82-'84 la omogeneizzazione retributiva del medico dipendente col medico specialista convenzionato interno secondo le modalità previste dalla piattaforma unitaria», e «non ha chiarito la sua definitiva posizione per quanto attiene altri im-

portanti istituti quali la reale rivalutazione del tempo pieno, le indennità e riconversione delle cosiddette compartecipazioni».

La giornata di trattative è stata caratterizzata da notevoli difficoltà e nervosismo fin dal primo momento dell'incontro fra il ministro per la Funzione pubblica Schetroma e i rappresentanti sindacali.

Le prospettive nel settore

sanitario sono pesanti anche per altre iniziative di protesta: i dirigenti delle Usl minacciano astensioni dal lavoro a partire dal 24 gennaio paralizzando l'attività amministrativa e il pagamento degli stipendi del personale; i medici ambulatoriali hanno già deciso astensioni articolate dal lavoro a partire da lunedì.

I farmacisti faranno pagare le medicine agli assistiti per tre giorni da domani per

protestare contro il nuovo complicato sistema di pagamento dei tickets da parte degli assistiti e i ritardi nel pagamento delle medicine.

**PARASTATALI**

Scioperano oggi per protestare contro le offerte del governo relative al rinnovo del contratto. Sono bloccati tutti gli enti pubblici: Inps, Inail, Enpas, Coni, Aci. I sindacati chiedono un ulteriore stanziamento per perequare gli stipendi a quelli degli statali: il maggior importo, circa 10 miliardi, dovrebbe essere reperito fra le pieghe dei bilanci degli enti.

**AEREI**

Qualche disservizio è previsto infine nel traffico aereo per lo sciopero di 48 ore (oggi e domani) dei tecnici di volo che chiedono all'Alitalia l'assunzione di allievi che hanno superato il corso di addestramento. La protesta inciderà relativamente perché assicurati tutti i voli intercontinentali.

## Sindacato diviso

ROMA — La polemica nel sindacato rischia di trasformarsi in spaccatura. Per ora ha soltanto confini locali (a Genova e a Taranto Cisl e Uil sono ai ferri corti) la Cgil, ma non è escluso che i riflessi possano farsi sentire in modo pesante anche ai vertici delle confederazioni.

A Genova la Cisl è contraria allo sciopero generale proposto in città dalla Cgil per domani e sostiene, in sostanza, che basta lo sciopero di due ore dell'industria, già fissato su scala nazionale per martedì 18. La Uil ha cercato di mediare, ma dopo una giornata di polemiche e discussioni tutto è rimasto come prima.

## Un altro ministro «scarica» Reagan

WASHINGTON — Continua l'emorragia ministeriale in seno alla amministrazione Reagan. Schweiker, segretario alla Sanità ed ai Servizi sociali, ha rassegnato le dimissioni ed ha preannunciato per le prossime ore un comunicato ufficiale in proposito. A Schweiker, che ha 61 anni e che è senatore della Pennsylvania, dovrebbe succedere la signora Margaret Heckler, rappresentante parlamentare al Congresso per lo Stato del Massachusetts.

Le dimissioni di Schweiker seguono appena due settimane quelle altrettanto inaspettate del segretario ai trasporti Drew Lewis sostituito nella carica da un'altra donna, Elizabeth Dole. La serie delle illustri defezioni fu aperta l'estate scorsa dall'allora segretario di Stato Alexander Haig.

## Meno missili in Europa? Vogel crede ad Andropov

Il candidato socialdemocratico alla Cancelleria tedesca è ottimista

MOSCA — Hans-Jochen Vogel, candidato socialdemocratico alla Cancelleria tedesca, è ottimista sulle trattative per gli euromissili. Vogel è il primo esponente politico del mondo occidentale che abbia incontrato Andropov dopo il cambio al vertice del Cremlino. I colloqui sono avvenuti ieri a Mosca.

Al termine, il leader della Spd tedesca ha dichiarato che Andropov gli ha fornito «nuovi particolari» sulla «offensiva di pace» lanciata nei giorni scorsi da Praga dove si è tenuto il Summit dei Paesi del Patto di Varsavia. Quali siano questi «nuovi particolari» ancora non si sa. Vogel infatti si è riservato di informare prima il governo del democristiano Kohl.

Si suppone che Andropov non solo si sia detto disponibi-

le a ridurre il numero degli euromissili in Europa allo stesso livello dei missili inglesi e francesi, ma abbia anche accettato di distruggere i missili smantellati.

Questo orientamento sarebbe anche nel corso di colloqui avuti da una delegazione parlamentare americana con i principali esperti sovietici in tema di disarmo.

Vogel, da parte sua, avrebbe assicurato Andropov sulla disponibilità americana riguardo al tema dei missili.

«Reagan» ha detto «potrebbe anche modificare la sua posizione». L'uomo politico tedesco si è incontrato proprio la settimana scorsa a Washington con il presidente americano e il segretario di Stato Shultz. E' quindi, probabilmente, il più indicato a giudicare il margine di pos-

sibilità di accordo esistente.

Hans-Jochen Vogel incontrerà nei prossimi giorni anche il presidente francese Mitterrand. In pratica, il leader socialdemocratico tedesco sta effettuando una sorta di «campagna prelettorale», proponendosi l'esponente tedesco più autorevole sul piano internazionale.

In Germania infatti, all'inizio di marzo, avranno luogo le elezioni generali. I socialdemocratici puntano alla riconquista della Cancelleria perduta dopo la «defezione» dei liberali.

Gli avversari politici di Vogel affermano che i colloqui con Mosca non sono altro che una «messa in scena» sovietica per alimentare la campagna elettorale di Vogel, cioè di un uomo molto gradito al Cremlino.

## La più antica isorotazione del «Jahveh» ebraico

GERUSALEMME — La più antica menzione, tutt'oggi, di «Yahveh» (Dio, in ebraico), incisa su un rotolo di pergamena in purissimo argenteo risalente al settimo secolo avanti Cristo, è stata scoperta nel 1978. Gli scavi più recenti a Gerusalemme, a sud delle mura della città vecchia, in un locale funerario sotterraneo. In realtà la scoperta risale a tre anni fa, ma è stata resa nota solo in questi giorni, durante una conferenza dell'archeologo Gabriel Barkay dell'università di Tel Aviv, il quale — riferisce il «Jerusalem Post» — ha spiegato la discrepanza da osservata — la necessità di non suscitare la reazione degli ambienti ortodossi estremisti, contrari a eseguire scavi in zone le quali potrebbero nascondere sepolture di essere umani.

## Dita, braccia e sangue nel frigorifero d'una casalinga

NEW YORK — Quello della signora Shirley Cox è un frigorifero del tutto particolare. Come particolari sono altri aspetti della vita domestica di questa casalinga di Evansville, nello Stato americano dell'Indiana. Tutto perché Shirley Cox ha sposato il medico legale di una cittadina dove ancora è stato costruito un obitorio. Il frigorifero della signora Cox contiene infatti di tutto: uova, burro, verdura, carne... dita, braccia, fianchi e altri reperti umani.

## Arrestato leader femminista. E' accusata omicidio

— Viva sensazione ha suscitato ieri l'annuncio dell'arresto di Ginny Eleanor Foat, 42 anni, presidente della sezione californiana dell'Organizzazione delle donne (NOW), nota attivista del partito democratico. È stata arrestata su mandato di cattura spiccato nel 1978 in Louisiana. All'epoca del fatto, secondo la polizia, Foat faceva chiamare Virginia Galluzzo. Il delitto per cui è stata arrestata ebbe per vittima Moises Chayo, 31 anni. A implicare la Foat, Virginia Galluzzo, fu John Sidote che dichiarò di aver ucciso Chayo insieme alla donna. Sidote e la Foat, alias Galluzzo, furono sposati per qualche tempo.

## Un piccolo aereo cade in un cimitero

TORONTO — Un piccolo biattore a otto posti è precipitato in un cimitero mentre stava per atterrare all'aeroporto internazionale di Toronto. I cinque occupanti del velivolo, come ha detto un portavoce dell'aeroporto, sono morti sul colpo. Si ignorano fino a questo momento le cause dell'incidente.

## I cormorani razziano il pesce a Orbetello

— I cormorani costituiscono un problema per la laguna di Orbetello (Grosseto), zona umida dove si pratica la piscicoltura. Questa specie di uccelli acquatici che — come si è visto anche nel «Marco Polo» televisivo — vengono utilizzati da secoli dai cinesi — pescatori, fanno continua razzia di pesce. Gli esemplari sono circa cinquecento.

Il problema sta provocando danni alle categorie interessate e suscita risentimento e proteste da parte degli allevatori della laguna.

## Non paga la tangente è finito in prigione

NAPOLI — Il titolare di un'officina meccanica, Enrico Fevola, di 39 anni, è stato ferito da alcuni colpi di pistola sparati contro di lui da due sconosciuti. Il fatto è avvenuto in via Martucci, nella zona di Chiaia. Gli investigatori ritengono che il ferimento sia stato compiuto in quanto Fevola si sarebbe rifiutato di pagare una tangente di 500 mila lire. Fevola si trovava all'interno dell'officina, quando entrarono due giovani armati e con il volto mascherato che gli hanno sparato contro alcuni colpi di pistola. Sono poi fuggiti a bordo di una «Vespa».

## Reagan sulla Cee sull'export agricolo

WASHINGTON — In un discorso all'Associazione agricola americana a Dallas (Texas), il presidente Reagan ha ieri rinnovato dure accuse alla «concorrenza sleale» delle esportazioni della Comunità europea. Ha annunciato misure per incentivare a loro volta le esportazioni Usa, tramite un aumento dei fondi per il credito alle esportazioni agricole.

## La Thatcher agli argentini

STANLEY — Il primo ministro britannico signora Margaret Thatcher ha esortato ieri i militari britannici in servizio sulle isole Falkland a restare vigili nell'eventualità di un nuovo tentativo argentino di invadere l'arcipelago. Nella visita a bordo dell'incrociatore leggero «Antrim», che ebbe una parte notevole nella vittoria britannica nella guerra delle Falkland, la signora Thatcher ha detto ai militari: «Dobbiamo impedire la ripetizione di questa campagna, e per questo è necessaria una vigilanza costante».

## Salvador: si arrende l'ufficiale ribelle?

Il colonnello Ochoa, isolato nella sua guarnigione, disposto a dimettersi insieme al ministro

SAN SALVADOR — Si sta facendo sempre più difficile la posizione del colonnello Sigfrido Ochoa Perez, il comandante militare della provincia di Cabanas ribellatosi alle autorità centrali. Ieri la sua guarnigione è praticamente isolata dal resto del mondo ed in particolare dalle altre guarnigioni che avrebbero potuto dargli rinforzi. Sembra inoltre che l'alto ufficiale possa contare sulla solidarietà di appena un terzo dei suoi mille uomini ed in questa situazione non sono pochi quanti

preannunciano la resa.

Nel confronto dell'ufficiale ribelle è scattato anche il silenzio stampa. I quattro principali giornali del Paese e le emittenti radiofoniche hanno obbedito all'ordine governativo di non pubblicare dichiarazioni di genere rilasciate dal colonnello.

Stamane Ochoa ha comunicato di essere prossimo ad un accordo con l'alto comando facendo capire che l'intera vicenda potrebbe concludersi con le dimissioni sue e del ministro Difesa.

## Fuggono dall'Urss 4 su una zattera

Individuati e catturati dai servizi costieri sovietici - Numerose fughe dall'Estonia

STOCOLMA — Il portavoce di un'organizzazione di aiuto agli estoni, con sede a Stoccolma, ha affermato ieri che poche settimane fa quattro estoni che a bordo di una zattera affrontarono il Mar Baltico per raggiungere la Svezia sono stati arrestati in acque internazionali da uomini dei servizi costieri sovietici.

I quattro, ha ancora detto Ants Kipper, presidente del «Centro di soccorso per i detenuti e coscienti estoni nell'Unione Sovietica», si trova-

no in prigione di Tallinn, capitale dell'Estonia, e potrebbero essere accusati di aver tentato di lasciare illegalmente l'Unione Sovietica, un reato per il quale la pena massima prevista è tre anni di reclusione.

Della stessa accusa — ha detto Kipper — sarà probabilmente chiamato a rispondere un altro estone, Hilmar Pruuslid che chiese asilo politico in Finlandia dopo aver attraversato la frontiera, proveniente dalla Carelia sovietica.



# «TICKETS E TARIFFE MENO CARI PER FRENARE LA SCALA MOBILE»

Queste le esigenze considerate «essenziali» dal sindacato nella trattativa sul costo del lavoro - Proposto dal governo l'aumento degli assegni familiari - La Confindustria: «Si entra finalmente nel vivo della discussione»

ROMA — Nel primo round di incontri ha chiarito ieri ai sindacati e agli imprenditori il punto d'arrivo che il suo avviso dovrebbe vertenza sul costo del lavoro e sulla scala mobile. Il ministro ha proposto un programma di discussione che si basa su pochi punti cardine. I sindacati hanno accolto nella sostanza la proposta. Gli industriali l'hanno apprezzata «perché si entra finalmente nel vivo della trattativa», ha detto Annibaldi.

Questi i punti di discussione che Scotti ha intitolato «Protocollo generale d'intesa»: 1) il governo intende agire sui prezzi amministrati e sulle tariffe; 2) bisogna contenere la quantità degli aumenti salariali nei rinnovi dei contratti e gli aumenti derivanti dagli automatismi; entrambi debbono rientrare nei tetti d'inflazione programmati. Per la scala mobile fra le ipotesi c'è anche quella di allungare i tempi di rilevazione Istat.

E ancora: il governo mette in opera due interventi di sostegno del guadagno netti in busta lavoratori. Ossia: la manovra fiscale concordata con il ministro Formica



IL PRESIDENTE SCOTTI



PAOLO ANNIBALDI

l'aumento, ancora quantificare, degli assegni familiari. Deve concordare fra le parti una politica di orario di lavoro e la flessibilità della gestione di fabbrica secondo i modelli europei. Il governo è

disposto a negoziare la scala mobile degli oneri sociali anche più estensiva dell'attuale, con speciale riguardo alle imprese e alle situazioni nel Mezzogiorno.

Su tali basi, ha detto Scotti

a Lama, Carniti e Benvenuto e poi a Merloni, a De Cesaris, per gli imprenditori, è possibile concludere positivamente questo ampio confronto e scongiurare l'intervento del governo, che altrimenti

diventa indispensabile data la crisi. La replica del sindacato è stata immediata: non priva di qualche apertura. Nessuno, come si è detto, ha respinto questa scaletta di discussioni; secondo luogo sono state controproposte tre esigenze considerate essenziali nella trattativa.

Ecco che cosa hanno richiesto i sindacati: a) vanno definiti i ticket sanitari riducendo la «pesantezza» e l'«iniquità»; b) occorre che il governo garantisca che sarà introdotta fra le misure di austerità la prima giornata di malattia pagata; c) deve essere affrettato il negoziato per rinnovare il contratto dei pubblici dipendenti. Con gli imprenditori ha esaminato invece le questioni più strettamente connesse alla fiscalizzazione e al costo del lavoro.

I colloqui iniziati al ministero del Lavoro si valeranno nei prossimi giorni con una lunga serie di riunioni e nuovi incontri. Oggi i sindacati incontrano i ministri economici per discutere di tariffe, tagli alla previdenza alla sanità, tre voci entrate ormai a far parte della trattativa globale.

## Domani scalerà il Bianco Parlerà?

CHAMONIX — Lucio Galli, il bambino di 11 anni che spera di ritrovare a parole il Monte Bianco, ha lasciato ieri l'abitazione di provincia di Oronzo diretto in Val d'Aosta. Lo accompagnavano Giacomo Marcarini, il ristoratore-scalatore-terapeuta (che ha avuto l'idea della scalata), Osvaldo Bolchini, un appassionato montagnaro, due sorelle, uno zio, Lucio, un'infermiera e uno psicologo.

La funivia che Chamonix raggiunge l'Alpette du Midi potrà funzionare nei giorni scorsi rimasta ferma per problemi di manutenzione, Giacomo Marcarini e Lucio Galli raggiungeranno oggi il Monte Maudit dove bivaccheranno sotto la tenda. L'attacco più alta cima d'Europa, il tempo lo consentirà, dovrebbe avvenire nella giornata di domani. L'esperimento viene guardato con interesse, ma anche un po' di preoccupazione.

Drogalo — Un tossicodipendente trovato morto nel suo appartamento a Lecco la polizia, dopo che un suo vicino di casa, preoccupato per l'assenza del giovane (non lo vedeva da giorni), aveva dato l'allarme. Il giovane deceduto si chiamava Massimo Butti di anni, Lecco, noto alla polizia come tossicodipendente.

## E se il Cosmos cade in Italia? Si vara oggi la legge sui danni

Intervista di Stampa Sera ■ Giulio Andreotti, presidente della Commissione Esteri - Lo Stato si assume ogni responsabilità civile - Le persone danneggiate possono farsi rimborsare

ROMA — Il satellite-spia sovietico cadrà sulla Terra alla fine dei molti temono (non si bene perché) che possa seminare disastri proprio sull'Italia e il Parlamento s'affrettò oggi approvare una legge che regola l'eventuale risarcimento danni.

«E' una pura combinazione, frutto di coincidenze e dell'ironia del caso», dichiara Giulio Andreotti — sono pronto a dimostrarlo: almeno noi deputati della commissione Esteri siamo davvero innocenti.

Resta il fatto che il Cosmos, satellite sovietico energia atomica per rilevamenti da

quota, non è più in grado di reggere orbita e da momento all'altro può tornare a Terra pericolosa violenza di un meteorite. La nostra Penisola è sulla probabile traiettoria di caduta. Gli esperti affermano che precipiterà entro venti giorni proprio oggi la commissione Esteri Montecitorio si riunisce in sede legislativa per approvare e convertire definitivamente in legge di attuazione della Convenzione internazionale sulle responsabilità per i danni causati da oggetti spaziali, firmata a Londra, Mosca e Washington nel lontano 1972.

Non un po' tardiva, tanta

tempestività? «A la Convenzione è arrivata soltanto il giugno dell'anno scorso», risponde Giulio Andreotti, che della commissione è presidente. «Il parere favorevole della commissione Affari costituzionali ci è stato dato il 12 ottobre, poi c'è stata crisi di governo, e finalmente oggi l'approveremo in sede legislativa. Alla mezzanotte sarà legge Stato».

Ma dieci anni per convertirla in legge Convenzione sottoscritta dal governo, non le sembrano eccessive?

«Mi sia consentito dire che questo ritardo è nemmeno un fatto eccezionale — ri-

Andreotti — capita po' con molti dei trattati internazionali minori», e comunque non colpa Parlamento, semmai è del ministero degli Esteri, che non li notifica. Questa Convenzione, ad esempio, è giunta al Senato solo il 9 febbraio 1982. Se poi adesso arriva anche il satellite sovietico... noi però non abbiamo colpa alcuna».

Cosa sarebbe successo, se il satellite fosse caduto noi in assenza di questa legge?

«Ci sarebbe sempre le norme di diritto internazionale. Certo sarebbe nato un contenzioso tra giuristi di mezzo mondo».

Che mezzanotte la Convenzione possa essere definitivamente ratificata, Andreotti non ha dubbi, perché non ci opposizioni. Quindi, se il Cosmos cade da noi, Mosca pagherà ogni eventuale danno? «Facciamo gli sconti, è meglio», dice il presidente della commissione parlamentare.

La legge della Convenzione, vigore da domani, si compone di sei articoli. Chi subirà danni alle proprie colture, alla casa, agli oggetti alle persone, per la caduta relitti oggetti spaziali, potrà farsi rimborsare direttamente dallo Stato italiano, che si assume ogni responsabilità civile e si rivarrà sulla base della Convenzione internazionale contro lo Stato che in orbita quel satellite. Gianni Pennacchi

## Ora Barney Clark sta molto meglio

L'uomo dal cuore di plastica potrebbe essere dimesso entro «tre settimane» - E' più lucido



BARNEY CLARK

SALT LAKE CITY — Se il miglioramento sorpresa delle sue condizioni generali proseguirà al ritmo di questi ultimi giorni, potrebbe essere dimesso entro «due o tre settimane» Barney Clark, l'uomo che dall'inizio di dicembre vive con un cuore di plastica nel petto. Lo ha annunciato ieri il vice-presidente della «University of Utah per le scienze mediche», professor Chase Peterson.

Clark — ha detto — è notevolmente più lucido che in precedenza; è fisicamente più forte, e i suoi polmoni funzionano meglio. Il suo cuore continua a funzionare normalmente.

## Emmanuele Rocco ha lasciato la Rai

Lettera dimissioni del popolare giornalista

ROMA — Emmanuele Rocco, giornalista politico-parlamentare della Rai, che fino a qualche tempo fa faceva il commentatore per il «TG 2», ha dimissioni dall'azienda. Egli ha reso noto aver scritto una lettera al presidente Rai-tv, Sergio Zavoli, nella quale, dopo aver ricordato la sua uscita dal «TG 2», sottolinea il suo atteso «una qualche colloquio all'interno dell'azienda».

Non è stato così. Nessun direttore di rete o testata ha accettato di utilizzarmi e la stessa collocazione ai servizi parlamentari (nonostante la calda accoglienza che mi hanno fatto i colleghi) rischia diventare, per ragioni obiettive, un comodo parcheggio ove trascorrere (lucrando uno stipendio, senza lavorare) i cinque anni mi separano dal raggiungimento massimo pensionistico.

### Temperatura ■ Torino, ore 13 +5



TEMPO PREVISTO: su la regione prevalenza di cielo sereno poco nuvoloso. VENTI: calmi. VISIBILITÀ: buona. TEMPERATURA: stazionaria. TENDENZA DEL TEMPO: condizioni pressoché invariate.

#### In provincia (ore 8)

Aosta	n.p.
Alessandria	-5
Asti	-5
Cuneo	+2
Novara	-8
Vercelli	-4
Genova	+9
Imperia	+8
Savona	+5

#### In Italia (ore 8)

Atene	+7	+15	Venezia	+3
Berlino	+5	+7	Milano	+3
Buenos Aires	+23	+33	Bologna	+3
Lisbona	+4	+12	Ancona	+1
Londra	+8	+12	Roma	+2
Mosca	-1	+1	Napoli	+6
New York	+1	+7	Bari	+7
Parigi	+7	+9	Reggio C.	+13
Singapore	+24	+30	Palermo	+13
Tokyo		+8	Cagliari	+5

**Stampa Sera**  
direttore responsabile  
Carlo Bramante  
vice direttore

Editrice LA STAMPA S.p.A.  
Presidente Giovanni Agnelli  
Amministratore Delegato e Direttore  
Marco Benedetto  
Consiglieri Vittorino Chiusano  
Umberto Cuticchia  
Giovanni Giovannini  
Carlo Masseroni  
Francesco Paolo Mattioli  
Sindaci Alfonso Ferrero (presid.)  
Luigi Demartini  
Giovanni Peradotto

Stabilimento tipografico: Ed. La Stampa  
S.p.A. - Via Marengo, 32 - 10126 Torino

© 1982 Ed. LA STAMPA S.p.A.

CERTIFICATO N. 357  
DEL 23-12-1981



## Claudio Sala avvisa «I bianconeri capaci di qualsiasi impresa»

«Quando c'era lui, cari miei, quelli della Juve — scherzavano: nella giornata del derby dovevano dare un analgesico a chi lo doveva marcare, altrimenti gli scoppiava la testa, con tutte quelle finte». Così parlano certi tifosi nostalgici del calciatore in questione è Claudio Sala, un tempo «poeta» del gol. Succedeva davvero così?

«Era una cosa il derby. Non credo che succedesse davvero questo, però io mi facevo rispettare. La vittoria toccava a chi aveva più grinta, più voglia di mordere. Botte ne ho prese tante, era il tipo di gioco ad attirarle, ma mi tiravano indietro. Quelli della Juve erano — e sono — ragazzi simpatici, eravamo anche amici per via della Nazionale, dove siamo stati insieme in periodi lunghi».

«E adesso, cos'è che va più nella Juventus, visto che già per quattro partite?»

«Certo, quattro anni pesanti, nessuno avrebbe potuto prevederle. E, francamente, nessuno se le sarebbe aspettate, da parte di una squadra che ha vinto il Mundial in Spagna. Incredibile, il successo».

«Perché è successo?»

«Bisognerebbe andare a loro per scoprirlo con precisione. Io posso soltanto dire di individuarne le cause fuori, di maniera forzosamente imprecisa».

«Proviamoci ugualmente...»

«Presto detto. Intanto bisogna

considerare il stress mundial: quel tipo di competizioni vincono il massimo, altrimenti ti eliminano. E l'Italia, se ha vinto, vince, ha dovuto dare il massimo. Nella squadra italiana, com'è noto, l'ossatura dei giocatori Juventus: naturale che questi mi abbiano risentito dello sforzo e lo paghino adesso. Hanno lavorato parecchio, anche a livello psicologico, è logico che siano un po' stanchi».

«Soltanto questo?»

«C'è poi il fatto che sull'intellettualità della squadra si è cercato di inserire due giocatori nuovi: Boniek e Platini. Due giocatori bravi in assoluto, che hanno affrontato un ambiente nuovo, dei problemi di gioco che non aspettavano. Forse avrà anche una certa importanza il loro carattere».

«Adesso Juventus è fuori dalla semifinale scudetto, la squadra sembra inarrestabile?»

«La Juventus non è mai stata un recupero strepitoso. Può ancora migliorare la sua. Certo, può più sbagliare, altrimenti diventa troppo facile per i avversari. Incontrerà difficoltà notevoli, questo è chiaro. Ma possiede un parco giocatori supercollaudato e può uscire comodamente da questa spiacevole partita. Dovrà lottare a fondo, però per mio conto è ancora tutto in discussione. Ne ripareremo più avanti».

Beppe Bracco



SALA CON LA MAGLIA DEL JUVE

Platini, ancora sotto accusa

## «La Juve solo l'anno

Le cose vanno male i tifosi cercano capri espiatori, così da sempre. Questa volta qualcuno ha voluto mettere sul banco degli imputati Bettiga, accentrando tutte le colpe sul giocatore di maggior carisma della squadra. Reazione comprensibile, ma non giustificabile. Un solo giocatore fa mai la squadra, nel bene e nel male, quindi altre e molteplici sono le cause che hanno portato la Juventus ad attraversare un momento molto delicato. Non si tratta solo del rendimento di un singolo giocatore, che tra l'altro in questo momento non merita essere processato — almeno lo merita nella stessa misura di tutti gli altri compagni.

Bettiga ieri preferito evitare commenti. Certo non è chiara la sua risposta a chi gli chiedeva di spiegare il delicato momento della Juve: «Lei c'era a Genova? — ha chiesto Bettiga — No? — allora perché vuole parlare di partita che non ha visto?».

Invece scelto la strada del dialogo Michel Platini. Dopo essersi sfogato lunedì con i giornalisti francesi, il transalpino ha accettato il dialogo anche a Torino. In ve-

rità poche volte Platini si rifiuta di parlare, spesso si crea del guai proprio per amor di verità. Ha il merito di non smentire mai, smentito, la battuta è pronta, la visione generale sempre lucida.

Dice quindi Platini: «Per la Juve ci vuole tempo, non ho mai detto che sarebbe stata grande subito, anzi io sarò solo il prossimo anno, secondo me giochiamo bene, perché creiamo tante occasioni, ma

## Scirea: gli scon



SCIREA, DUE SUE INCERTEZZE

La danno per spacciata. Le uniche voci esterne che ancora ottimismo sulla sorti bianconere sono Liedholm (a nostro avviso più scaramantico che sincero), Marchesi e Mago. Helento Herrera. Il resto è plebiscito in favore giallorossi: il campionato lo vincono loro. Ma alla Juventus ci stanno. Trapattini a Boniperti, da Gentile a Mullano interpellati ieri. Ora tocca a Scirea, miglior libero del mondo e ragazzo estremamente sincero.

«Se guardiamo tutto il girone — dice — è chiaro che ci manca poco il punto; per quanto concerne la prestazione di Genova nulla eccepire. Nessun rimprovero può esserci mosso, poiché non ci sono certamente mancate volontà e determinazione. Non è arrivato il gol, si sa che il calcio presenta sorprese nelle pagine sempre avvincenti».

# Napoli ancora senza presidente Ferlino farà marcia indietro?

## Italia mondiale nel bob a due

L'equipaggio Sartore-Gesuito ha conquistato la Coppa stamane sulla pista Lago di Cervinia

L'equipaggio — L'equipaggio formato da Sartore e Gesuito ha vinto la Coppa del Mondo di bob a due sulla pista Lago di Cervinia. Al secondo posto i piazzati, compiendo una fantastica rimonta nella quarta manche (dopo le prime due di ieri erano solo quinti). Wolf e di Italia 3.

La vittoria — La vittoria conquistata sostanzialmente nella giornata di ieri, quando l'equipaggio Italia 1 è assicurato un vantaggio di 1° e 92 centesimi che nessun'altra squadra riuscirà oggi a eguagliare. Neppure i francesi della seconda squadra che pure erano distaccati. Già questa sera, dopo la prima manche, i transalpini non potranno più colmare il loro distacco.

L'impossibilità — ottenere oggi la vittoria di Italia 2 è anche confermata dal fatto che nessun equipaggio è riuscito a raggiungere il record di ieri, gli statunitensi di 3 che con l'89'35, due centesimi secondo in quanto a tempo riusciti a fare gli italiani vincitori del titolo.

La vittoria — Sartore (da Vipiteno, 29 anni) e del frenatore Gesuito (barese, 24 anni) giunge, dopo ben 11 anni, a rinverdire le glorie di sport ha il nostro grande successo, che era recentemente accaduto dopo le del cortinese Alvera.

I consiglieri, riuniti ieri sera, gli hanno espresso solidarietà — lo hanno invitato a ritirare le sue dimissioni

NAPOLI — Si è riunito il Consiglio di amministrazione della S.S. Calcio Napoli, presieduto dal consigliere anziano, Pasquale Carbone. Il Consiglio ha appreso con vivo rammarico la decisione dell'ing. Corrado Ferlino di lasciare la presidenza della società e, all'unanimità, nell'esprimere la più completa solidarietà per i motivi che lo hanno indotto a tale decisione, invita l'ing. Ferlino a recedere dal suo intendimento. Il Consiglio decide, quindi, di riunirsi a breve dando mandato al comm. Carbone di procedere alla nuova convocazione.

Questo il testo del comunicato emesso ieri sera al termine della riunione del c.d.a. del Napoli. Tale riunione sarebbe dovuta uscire il 10 gennaio, nuovo presidente, invece è stata rinviata ogni decisione all'entrante settimana.

Ferlino è rimasto bloccato a Milano a causa della nebbia. L'ex presidente avrebbe potuto ringraziare i consiglieri e confermare le dimissioni. Ciò non ha potuto verificarsi. Il tanto alcun consigliere aveva un documento di decisione della irrevocabilità delle dimissioni.

La riunione è durata un'ora. Dopo un'ampia relazione del direttore generale Bonetto, i consiglieri presenti (Gallo, Resi, Punzo, Carbone, Brancaccio, Antonio Tagliamonte, Isaia, Rocco, Gaeta, Cangianno e Ferri) ed i tre rappresentanti del collegio sindacale (Cappelli, Scudieri e Monticelli) hanno provveduto a stilare il comunicato interlocutorio.

Mentre in corso la riunione del Consiglio, un gruppo di tifosi, capeggiati dai

signori Della Rossa e Scudellaro, ha consegnato ai giornalisti un comunicato nel cui viene contestata aspramente la gestione Ferlino. «Nonostante i miliardi incassati — fanno notare i supporters che si sono scissi dall'Associazione italiana Napoli club — Ferlino non ha mai pagato il fitto dello stadio. Perché Valenzi interviene?».

Intanto stamane Napoli — che domani partirà per Udine — verrà ascoltato dai magistrati Di Pietro e Persia. I due giudici interrogheranno Ferlino e gli azzeccati per accertare dopo gli incidenti post-partita Napoli-Roma, dopo le bombe che precedettero Napoli-Kaiserslautern, abbiano ricevuto minacce, avvertimenti; se qualcuno, allibratori clandestini, abbia avvicinato rappresentanti del club partenopeo per fini illeciti.

In tempi brevi, poi, si dovrebbe avere la decisione del giudice Alfredo Fio, che ieri ha ricevuto le perizie tendenti a appurare eventuali irregolarità nei libri contabili della società napoletana. In merito c'era stata una denuncia del socio di minoranza rag. Magnacca.

Per chiudere, parliamo un po' del calcio giocato. Pesola ha affermato: «I problemi societari devono distrarci. Gennaio sarà un mese decisivo per noi. Dopo l'Udinese, incontreremo Pisa e Catanzaro. Gli scontri diretti potranno anche abbassare la quota salvezza. Fra tre partite forse il Napoli potrà avere qualche speranza in più di restare in serie A».

Vittorio Raso



siamo sfortunati. ■ Genova abbiamo perso su autorete ed anch'io non ho avuto fortuna sbagliando tiri per ■ soio millimetro. E poi gli arbitri. Certo non ci aiutano, ■ Genova c'era ■ rigore ■ Bettega. Ma comunque anche ■ non siamo grandi, non siamo neppure tagliati fuori dal "giro" scudetto.

**Volti nuovi, problemi nuovi.**  
Prosegue Platini sul ■ del rinnovamento: «Per ■ Bo-

**Prattanto siete diventi campioni ■ mondo ■ vi siete rafforzati ■ Boniek, Platini ■ Paolo Rosti.**

Platini ha parole di ■■■■■

Domenica arriva la Sampdoria e comincia il cammino di ritorno. All'andata i blucerchiati inflissero alla Juve la prima sconfitta stagionale, e pessimo esordio. Trapattoni spera di recuperare Rossi (ma non ha fretta) ed oggi lo collauderà in partita. Assente quasi sicuro invece Tardelli, per il quale scatterà la squalifica. Lo sostituirà Bonini, con il rientro di Furino in mediana. **Fabio Vergnano**

«No; ripeto, ci mancano due punti. Spesso ■ dice che non sappiamo soffrire ■ che vogliamo vincere soltanto perché abbiamo un nome. Noi siamo professionisti molto seri e sappiamo perfettamente che ■ ■ solo blason non si vince assolutamente ■ nulla. Per ■ non tirare più fuori storielle come questa, il calcio ■ sofferenza, lo abbiamo sempre dimostrato. E lo dimostreremo ancora».

Deluso dalle sue recenti disavventure italiane (l'ultima rappresentata dal disallineamento del Bologna) conseguente rinuncia all'incarico ancor prima che cominciasse l'attuale torneo di serie B), Gigi Radice continua tuttavia a pensare con nostalgia al Torino. «Quella è una squadra che tornerò a allenare volentieri», ha affermato il coach, «il sospiro di nostalgia per il Torino d'altro tempo è comprensibile se si pensa che il quarantottenne tecnico Lombardo pronunciò il nome del Torino ha

\_\_\_\_\_

**Vercelli** ■ **Parte** ■ **Luigino Vallongo**  
e ■ il tecnico ■ nel '71 por-  
■ Pro in serie C dopo due spareggi con ■ Biellese.  
I vercellesi ■ disperata di clas-  
sifica ■ non ■ certo la posizione sperata in  
partenza. Gli obiettivi della Pro ■ infatti chiari:  
vuole la promozione in C2.

PER I **STRANIERI** IN ITALIA







Viaggio attraverso le società cittadine: il Boxing Club

# Dalla strada alla palestra per imparare cos'è la vita

Il pugilato dilettantistico torinese viene generalmente identificato con il «Boxing Club Torino». Società a primo piano a livello regionale, ma nella nostra città esistono altre palestre, poche per la verità, in cui si pratica la boxe. Una è quella del «Boxing Club Torino», la cui nascita risale al 1948, che coincide con l'inizio dell'attività di maestro Saverio Taverna. Quest'ultimo, infatti, è l'anima della società, colui che prima sacrificava le ore libere dal suo lavoro di dipendente delle Ferrovie e ora, da pensionato, più, per insegnare l'arte di fare a cazzotti.

«Io convinto — afferma il maestro Taverna — che quando uno ha tempo, libero deve dedicarlo ai giovani, che hanno bisogno d'imparare soprattutto di conoscere la vita».

La vostra funzione quindi è anche quella di educare i ragazzi che vengono qui in palestra.

«Certo; gli arrivano giovani le categorie e noi dobbiamo cercare di guidarli attraverso lo sport verso una vita onesta e decorosa. Sono quelli che noi abbiamo strappato alla strada. Per loro fare del pugilato è un qualcosa di bello, di disteso, problemi quotidiani».

«fare tutto questo ci va del tempo e soprattutto ci vogliono dei soldi».

«Per il momento amministrativamente siamo a posto — continua — poi si vedrà. Noi viviamo sull'impegno e sulla collaborazione di tutti coloro che ci vogliono dare mano. Lo facciamo con passione e convinzione e la nostra spinta ci viene soltanto dai ricordi, che possiamo far rivivere sfogliando ritagli di giornale e guardando i trofei conquistati in passato».

«Siamo i parenti poveri — interviene il dott. Strona, direttore tecnico — tutti gli altri sport. Non abbiamo nemmeno un piccolo sponsor e perciò siamo costretti a fare parecchi sacrifici. Viviamo in veri amatori della boxe».

Ciò nonostante la palestra è piena di giovani volenterosi, che vogliono imparare a fare il mestiere. «Sì, certo tanti quelli che vengono — prosegue Taverna — perché noi apriamo le porte a tutti, anzi abbiamo addirittura fatto manifesti da appendere nei bar e nei negozi, per invogliare i ragazzi noi modo che vedano che cosa vuol dire fare del pugilato. Al momento di fare i guanti chi la sente può tranquillamente tornarsene a casa le mamme che sono contrarie, devono sapere che noi non maltrattiamo i loro figli. Il mito del cazzotto sul naso, come di ammissioni nelle palestre pugilistiche, è finito da un pezzo. Da noi i ragazzi prima di vedere un cazzotto devono imparare altre».

Eppure tanti ragazzi quando cominciano a fare sul serio si più vedere. «Questo è vero — continua — Come me — possiamo che su cento ragazzi che si presentano ne ri-

mangono sette o otto. E quei pochi che hanno intenzione di continuare, dopo due o tre anni passano al professionismo, oppure smettono».

nonostante anche il Boxing Club ha un passato glorioso, vantando per esempio la conquista di sei titoli italiani dilettanti. E non bisogna dimenticare che in questa società cresciuti pugilisticamente due atleti, ora professionisti. Potito Di

Muro, ex campione italiano, e Luciano Gestri. Due allievi della piazza torinese. Ma la forza della squadra Taverna costituita giovani, come conferma Angelo Carlucci, uno degli insegnanti:

«Sono tanti ragazzi — dice — che hanno volontà e s'impegnano duramente per riuscire. Alcuni loro hanno sicuramente buoni numeri per diventare campioni; sta

noi guidarli sulla strada giusta curarli soprattutto dal punto di vista tecnico. Tutto ciò comporta sacrifici, noi siamo disposti a farli pur di portare questi giovani in alto e ad amare il pugilato».

«Oggi la — continua Taverna — è diversa da quella di una volta. Non si diventa pugili per caso, ma bisogna che i ragazzi affrontino un duro lavoro in palestra. Un tempo, mentre prendevi a cazzotti ti aveva insultato, venivi notato per da qualcuno che aveva che fare con la boxe diventavi un pugile. Adesso queste cose succedono più; il ragazzo deve impostare in palestra».

Un lavoro che ovviamente richiede molto impegno ha anche dei costi, visto che chi viene in palestra non paga neppure un centesimo.

«Noi adottiamo questa politica nella speranza che la nostra iniziativa possa essere accolta da molti. La posizione della palestra, all'interno dello stadio, ci è favorevole in quanto parecchi quelli che vengono a curiosare nei meandri del Comunale per ve-



IL MAESTRO ■■■■ TAVERNA

dere qualche loro beniamino del calcio, sono attratti spesso dal rumore di o di un punching-ball e ci chiedono di provare».

Insomma la palestra è a disposizione di coloro che vogliono cimentarsi con i guanti, tanto è che non è difficile incontrare ex pugili, come Saffioti, uno che fatto a ■■■■ Alfio Ri-

ghetti, oppure ■■■■ Alcamo. Quest'ultimo ora si preoccupa di badare, insieme con il fratello, alla pasticceria via Benevento, ma spesso accompagna i figli ■■■■ il nipote ■■■■ la palestra, cogliendo l'occasione per tirare qualche pugno. ■■■■ conclusione ■■■■ situazione pugilistica torinese ■■■■ livello giovanile non ■■■■ poi così grave. Maurizio Pignata

## Il club in sintesi

**SOCIALE:** corso Sebastopoli 123.  
**PRESIDENTE:** Luigi Ghigo.  
**INSEGNANTI:** ■■■■ e Pellegrino.  
**INSEGNANTE SUPPLEMENTARE:** Strona.  
**CONSIGLIERI:** Marzano e ■■■■ Ghigo.  
**SEGRETARIO:** Langoni.  
**INSEGNANTI:** Taverna, Carlucci, Terrali e Belmonte.  
**ATLETI:** Ballacchino, Bastano, Barra, Catania, Cannone, Contorno, Di Benedetto, Galasso, ■■■■ Abdellaziz, Lapalorcia, Lamusta, Lampis, ■■■■ Salerno, Salvatore e altri.  
**SELEZIONE:** ■■■■ italiani ■■■■ con Luigi Merlo (pesi medi); ■■■■ Nicolo (leggeri); Princì (superleggeri); ■■■■ (piuma) ■■■■ Floraso (medi). Numerosi regionali.  
**COLORE:** ■■■■ giallorosso.

# A volte dà pugni persino a suo padre

Allenamenti in famiglia per Beppe Contorno, figlio d'arte - Scanu e Lapalorcia, buone possibilità di «sfondare»



IL ■■■■ CARLUCCI DA ■■■■ SALERNO, ■■■■ PROMETTENTI: IL ■■■■ HA ■■■■ OTTIMO VIVAIO

ritiene che a Torino esistono ■■■■ le ■■■■ nel pugilato rimarrà abbastanza sorpreso ■■■■ vede ■■■■ quanti ■■■■ i giovani che frequentano la palestra del Boxing Club. Anzi, bisogna dire che la ■■■■ forza, quella su cui ■■■■ basa tutta l'esistenza ■■■■ società, ■■■■ costituita proprio dai giovani, soprattutto quelli che devono im-

parare. Al Boxing Club infatti i ragazzi vengono presi in ■■■■ fin ■■■■ sette anni e vengono portati ■■■■ Giochi della gioventù e poi, verso i 12, provano i guanti, ovviamente ■■■■ affondare i colpi. ■■■■ momento dell'inizio della carriera di un pugile coincide ■■■■ i 14 anni. I ragazzi entrano ■■■■ far parte della categoria ■■■■ novizi,

per passare poi dilettanti. Pugili novizi e ragazzini alle prime ■■■■ che si fanno guidare da Taverna ce ■■■■ tanti. E' vero che la maggior parte preferisce poi dedicarsi ■■■■ altri sport, ■■■■ quelli che rimangono hanno un futuro davanti a loro sicuramente promettente. Ci ■■■■ infatti alcuni ragazzi che hanno i numeri per di-

ventare dei buoni pugili. E' il caso ■■■■ Ottavio Scanu, ■■■■ Lapalorcia, di Contorno. Il superleggero Lapalorcia, per esempio, gode ■■■■ un'ottima fiducia presso i suoi insegnanti, soprattutto per la ■■■■ grande volontà. ■■■■ E' un ragazzo coriaceo ■■■■ il maestro Carlucci ■■■■ che può fare strada. Ultimamente ha pareggiato

con Di Mito, della Baroni, ottenendo quindi un risultato notevole».

ci sono anche i figli d'arte. ■■■■ Beppe Contorno che, avvicinato alla boxe dal padre, ora si allena assieme a lui e a volte ci scappa anche la scazzottata amichevole.

«Mio padre — dice Beppe — ■■■■ un ■■■■ pugile, perciò quando ■■■■ 13 anni mi ha detto se volevo provare a fare la boxe. Mi è piaciuta moltissimo e così ■■■■ continuato».

Perché ti piace il pugilato?

«Non saprei, sinceramente — risponde — il motivo per cui lo faccio, so solo che lo amo lo sport».

«E poi ■■■■ portato per la boxe — interviene il padre — e sicuramente ci darà molte soddisfazioni».

Avere un ■■■■ pugile come padre ■■■■ volte può creare dei problemi, ma questo non è il ■■■■ Beppe: «Mio padre mi dà molti consigli, e persino mia madre. Siamo in ■■■■ famiglia che ama il pugilato».

Quali ■■■■ le tue ambizioni? «Spero ■■■■ soddisfazioni al maestro — risponde timidamente — e ■■■■ soprattutto di fare molti ■■■■ battimenti quest'anno».

Dello stesso parere è il novizio Di Benedetto, un ragazzo che, pur non avendo ancora disputato alcun match, ■■■■ dei tecnici è molto dotato. «A ■■■■ piace il pugilato e ho intenzione di farlo sul serio — dice — Spero soprattutto di combattere al più presto».

m. p.



**ARIETE** (21 marzo - 20 aprile)  
Prudenza: gli vi sono, in questi giorni, piuttosto numerosi i dispetti e autoritari ancora coloro che hanno dato prove di amicizia e di stima nel riguardi: cercate di non perdere ciò che faticosamente avete conquistato!

**TORO** (21 aprile - 21 maggio)  
Un trionfo positivo di Mercurio, Giove e Sole favorirà la buona riuscita di un progetto e il modo di indovinare gli altri grazie alla stima riposta in un vostro superiore. L'interesse sono promettenti. Alcuni faranno conquiste stimolanti.

**GEMELLI** (22 maggio - 21 giugno)  
Saranno intralciati negativamente la vostra professione facendovi perdere un po' della vostra calma abituale: appare sarà solo con un certo distacco potrete superare i problemi. E' una sfidatura, in ogni modo, la vostra situazione con le persone care.

**CANCRO** (22 giugno - 22 luglio)  
La vostra insoddisfazione esistenziale si sta ripercuotendo un po' in tutti i campi: la vostra attività, la vostra vita di distretti mentalmente per poter contrariarvi e seguire i vostri interessi. Discutete con le persone care.

**LEONE** (23 luglio - 22 agosto)  
Quando credevate di essere ormai vicini alla meta ecco che sorgono alcuni problemi per il momento insormontabili: state pazienti poiché prima di quanto immaginate riuscirete a terminare l'opera che vi ha occupati e a ricevere delle congratulazioni.

**BILANCIA** (23 sett. - 22 ott.)  
Il rapporto con la persona cara è difficile a causa di opposizioni, ma volete comunque le relazioni. Compromessi. P. gli interessi e vi permetteranno un viaggio da tempo progettato.

**SCORPIO** (23 ott. - 22 nov.)  
Momentaneamente, a per colpa di un'entrata pesante, il Saturno nel vostro segno, non riuscite a realizzare un progetto al quale ambivate in modo particolare: gettatelo via, tenetelo solo in sospeso, presto l'occasione buona per metterlo in atto.

**CAPRICORNO** (22 dic. - 20 gen.)  
I problemi sembrano sembrare preoccupanti saranno invece, in giornata, facilmente superati grazie al positivo intervento di Mercurio nel segno: faciliterà il buon miglioramento. Rinasce pure il vostro capitale: sarete buoni guadagni.

**AQUARIO** (21 gen. - 18 febr.)  
Alcuni nati faranno un incontro che segnerà una svolta nella loro vita: sapranno riconoscere le occasioni e comportarsi di conseguenza. Maria lavorerà i vostri che sono già in una fase separazione. E' una riserva problemi.

**PESCE** (19 febbraio - 20 marzo)  
La vostra dolcezza, che avete compreso gli altri vi fa amare e stimare da tutti ma principalmente dalla persona cara: vivete momenti molto felici o, per alcuni, trapperà godere della gioia di un figlio in arrivo.

## MILUS



## KOKY



## Lettere

### Immondizie sparse

pare che troppa gente ignori la funzione dei carrelli disposti lungo i marciapiedi della città per la raccolta dei rifiuti. Molti gettano i rifiuti per terra, altri depositano i carrelli, solo quelli neri ma involti di ogni genere, presso i carrelli metallici scoloriti di battenti dentro, evitare la fatica di sollevare il coperchio, che, è prattutto nei giorni delle passe festività, si formano cumuli di immondizie (anche perché quell'occasione i carrelli stracolmi) ha contribuito a attirare anche topi. La pulizia della città affidata a tutti, ai singoli, dipende molto dalla sensibilità di ognuno. Non credo che Torino una incivile, penso che riflettere su un problema che secondo è importante.

Marco Gherra, Torino

### Telefoni guasti

Troppi telefoni non funzionano. Non so se dipende dall'«intestamento» rete, troppe persone telefonano ma il fatto è che certe ore molti apparecchi rimangono bloccati, nulli, oppure danno sistematicamente occupato. Facendo il numero per segnalare il guasto, occorre attendere a volte anche dieci minuti e ciò mi pare un vero e proprio dis-servizio. Vorrei pure segnalare che si ripetono con frequenza da parte di teppisti atti di vandalismo contro cabili telefonici, molti delle quali rimangono poi per giorni interi inutilizzabili. Questi teppisti, colti fatto, direi che occorrerebbero pene esemplari.

## CINEMA

### FUORI CITTA'

**CARMAGNOLA**  
MARGHERITA: Concorrenza. **CHIVASSO**  
POLITEAMA: Testaocroce. **CIRI'**  
ITALIA: Corpo su corpo. Viet. 18. **CUORGINE**  
PERONA: 007 Moonraker. **PINEROLO**  
HOLLYWOOD: Mogli in orgasmo. **ITALIA: Bombar**  
PRIMAVERA: Amici miei atto II. **MITZ: Bingo Bongo**  
**S. BICARIO: S. BICARIO**  
**SESTO**  
FRATEVE: Bulldozer. **SETTIMO**  
Super porno action. **CENSIRO: e sepoli**

## ECONOMICI

**ANNUNCI ECONOMICI** **STAMPA**  
Gli annunci economici sono ordinati in modo da essere al seguente numero: 15 (3 linee con ricerca automatica).

In tema di offerta di legge 1.2.1977, l'editore ricorda che il 1.2.1977 n° 303 vieta discriminazioni sul sesso e l'incapacità di impegnarsi a ripetere tale legge.

### 2 Affari e capitali

**A.A.A. PRESTITI** immediati a tutti (educatori, studenti, su immobili, rata fino a 36 mesi) agevolazioni sul tasso e l'impegno. Chiamate il 538.422.

**FINCOTEX S.p.A.** corso Francia 15, tel. 749.8233 - 779.828.

**A. FINANZIAMENTI** fiduciarie, ipotecarie, su stipendi. Serietà, rapidità. Fiat via Garibaldi 11, tel. 538.422.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**A. PRESTITI** rapidissimi a commercianti, artigiani, dipendenti e casalinghe. Telefonare 011 838.339 ore ufficio.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.8421.

**CAVIT** case alimentari S. Paolo 2 vetrine incasso 400 mila al di ottima posizione 24 milioni dilazioni tel. 839.84



# Prato Nevoso e Artesina col «Mondolè ski» fanno concorrenza ai «big»

- Con un unico abbonamento è possibile utilizzare gli impianti delle due stazioni invernali
- Tredici scivole, anello per il fondo, piste di pattinaggio e per lo slittino ■ Prato Nevoso; 11 skilift, una seggiovia ■ una famosa pista di discesa ad Artesina
- Ed ora si lavora al collegamento con Frabosa Soprana...

**PRATO NEVOSO** — «L'unione fa la forza»: l'antico motto si è per l'ennesima volta dimostrato vero. Per contrastare la sempre maggiore concorrenza, gli operatori turistici e commerciali ■ due tra le maggiori stazioni invernali del Monregalese ■ hanno deciso di associarsi creando il «Mondolè Ski».

Con ■ unico abbonamento ■ possibile utilizzare gli impianti di risalita ■ Prato Nevoso ■ Artesina.

«Questa collaborazione è

stata ed è ■ nostra fortuna ■ esordisce Paolo Rollier, responsabile di Prato Nevoso — le due stazioni sorgono in vallate parallele e, quando si è in quota, sono sufficienti pochi minuti sugli sci per raggiungere ■ piste dell'altra stazione. I percorsi, le piste sono di fatto raddoppiate ■ gli sciatori le possono utilizzare ■ un solo abbonamento venduto a prezzi più che concorrenziali, visti i servizi offerti. In programma c'è ■ costruzione di ■ impianto di collegamento tra ■ due stazioni che faciliterà ulteriormente questa cooperativa».

Oltre che Artesina ■ Prato Nevoso, ■ previsto il collegamento anche ■ Frabosa Soprana.

«Tutto però è stato bloccato ■ burocrazia ■ commenta seccamente Rollier — con un evidente danno per l'intera economia della zona».

Prato Nevoso conta tredici scivole, anello per il fondo, pista di pattinaggio, di slittino; Artesina undici skilift, una seggiovia e soprattutto una delle dodici piste italiane omologate per la discesa libera.

Unite, costituiscono una splendida ■ capace ■ concorrenza a più rinomate e conosciute stazioni invernali.

«Artesina è sicuramente ■ che ottiene meno benefici immediati ■ questa collaborazione — afferma, velatamente polemico, Franco Fran-

## Le tappe della stagione agonistica

**MONDOVI** — E' atteso con particolare interesse ■ monregalese l'avvio della stagione agonistica che vedrà molte stazioni invernali della zona ospitare competizioni di prestigio.

Questo il calendario degli appuntamenti per l'83 resi noti dalla Fisi.

**16 Gennaio:** Frabosa Soprana Trofeo Ombretta Villa slalom speciale, maschile.

**30** ■ Giacomo di Roburent Trofeo Fisi Cassa di Risparmio, slalom gigante per juniores maschile e femminile.

**6 Febbraio:** Lurisia trofeo Fisi per juniores slalom speciale maschile e femminile.

**13** ■ Artesina trofeo Fisi per juniores, discesa controllata maschile ■ femminile.

**13 Febbraio:** ■ Val Casotto trofeo Garesio 2000 gigante maschile e femminile ■ qualificazione zonale.

■ Prato Nevoso Trofeo Napoli Ferro gigante promozionale.

■ Lurisia Trofeo Terme gigante maschile e femminile di qualificazione zonale A per giovani.

**24-25 Febbraio:** Artesina ■ Discesa ■ Fisi internazionale.

**27** ■ Prato Nevoso Trofeo Iveco giovani, gigante maschile e femminile di qualificazione giovani.

**27 Febbraio:** Frabosa Trofeo Moro gigante promozionale maschile e femminile per juniores e cuccioli.

**4-5** ■ Artesina Coppa Italia discesa ■ gigante per giovani.

**13 Marzo:** Lurisia Gran premio della Narzoese gigante maschile e femminile ■ partecipazione straniera.

**3** ■ Prato Nevoso ■ parallelo valido ■ la finale del trofeo Iveco, giovani e della Coppa Piemonte Iveco Seniores.

■ l'appuntamento ■ maggior prestigio ■ i campioni italiani assoluti che ■ svolgeranno a Viola Saint-Gréé dal 13 al 19 febbraio.



ARTESINA. LA PISTA DELLA POGGIOLA

cieri, per conto della S.p.A. Artesina — ■ convinti che solo unendo gli sforzi ■ tutti gli operatori della zona sia possibile superare ■ concorrenza di altre località».

«Quando si stipulano contratti con agenzie di altri Stati per portare gli sciatori nelle nostre stazioni — prosegue Rollier — bisogna essere in grado di offrire molto ■ prezzi che ■ disponibilità di impianti, di posti letto. Unendo le tre stazioni si moltiplicano i servizi».



## LURISIA MONTE PIGNA

### LURISIA si raggiunge:

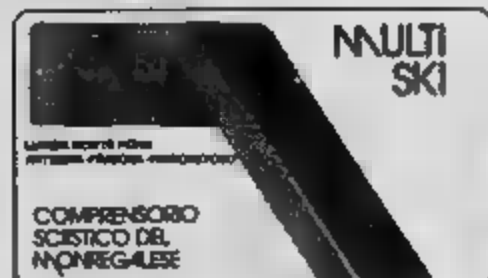
In ■ mediante le linee Torino-Mondovì e ■ servizio ■ autobus da Mondovì ■ Lurisia (km 15)

In auto: con autostrada Milano-Torino (km 120), Torino-Mondovì (km 70) ■ Genova-Savona (km 46) ■ Savona-Mondovì (km 65) con uscita al ■ Mondovì e proseguimento per Lurisia (km 15)

In ■ aeroporti di Torino ■ Genova, con proseguimento per Mondovì in treno e da Mondovì in autobus

Impianti ■ ■ seggiovia biposto, una cabinovia biposto, sette skilift, per un totale di 6000 persone/ora ■ km 30 ■ piste favolose, ■ ogni tipo e difficoltà, sia per i principianti che ■ gli esperti

Servizi: ■ discoteche, negozi, sport, noleggi ■ scistiche, piscine, agenzie immobiliari, bar, ristoranti, pizzeria, sala giochi, cinema...



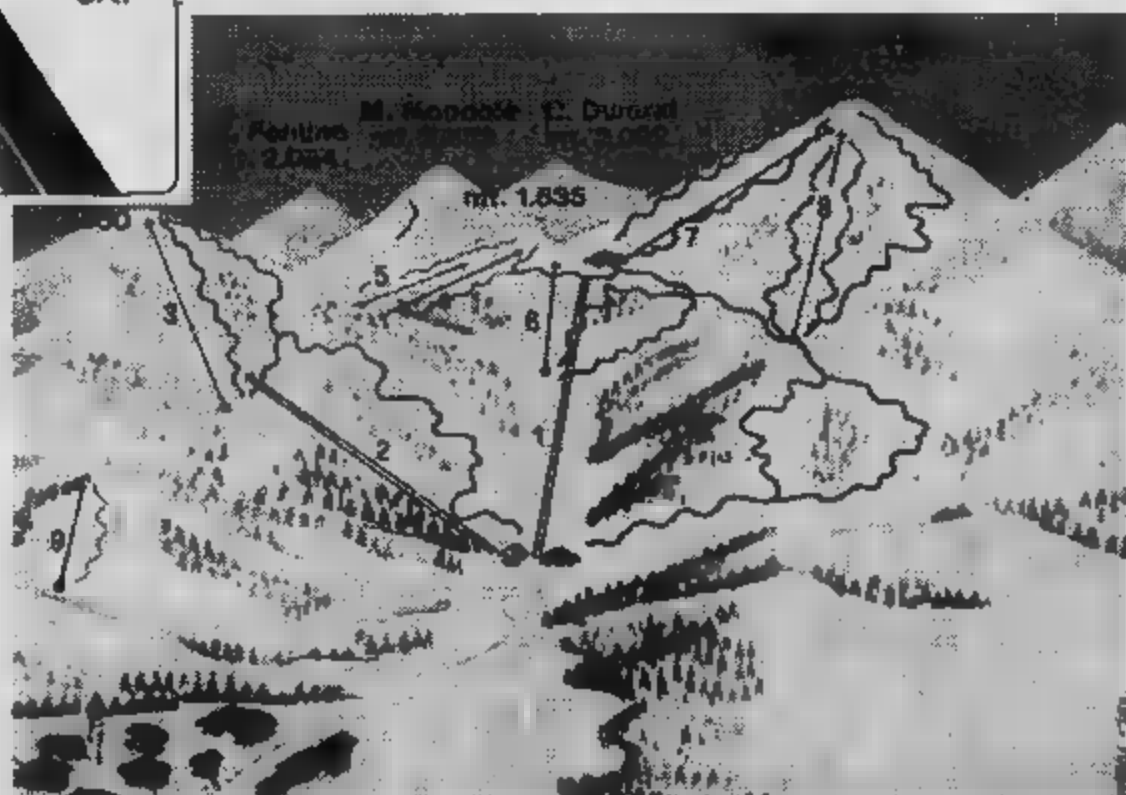
Lo skypass ■ Lurisia è valido con percorrenza illimitata ■ che sugli impianti di Artesina, Frabosa ■ Prato Nevoso, per un totale ■ 50 impianti ■ risalita ■ 150 km ■ piste.

### GLI IMPIANTI DI RISALITA:

- 1 Cabinovia
- 2 Seggiovia del Lupo
- 3 Skilift Bucaneve
- 4 Skilift Margherita
- 5 Skilift Erica (campo Scuola)
- 6 ■ Betulla
- 7 ■ Genzianella
- 8 Skilift Pineta
- 9 Skilift Loris

Azienda Autonoma di Soggiorno - tel. (0174) 683.119  
Società Cabinovie di Lurisia - tel. (0174) 683.117  
Alberghi: hotel, alberghi ■ pensioni di ogni categoria, circondati da parchi ■ giardini dotati di cucina genuina piemontese:

HOTEL ■■■■	2° cat. tel. (0174) 683.324
HOTEL URANIO	2° cat. tel. (0174) 683.101
HOTEL ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.105
HOTEL ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.107
ALBERGO SCIOATTOLO	3° cat. tel. (0174) 683.103
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.108
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 699.000
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.113
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.179
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.158
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.490
ALBERGO ■■■■	3° cat. tel. (0174) 65.126
PENSIONE ZINDO	3° cat. ■ (0174) 683.102
PENSIONE ■■■■	3° cat. tel. (0174) 683.104
PENSIONE ITALIA	3° cat. tel. (0174) 65.133
■ ■■■■	3° cat. tel. (0174) 65.118





Anche tu puoi avere un gioiello eseguito con maestria da un valente artigiano orafo

Disegnalo ■ fallo disegnare ■ eseguire ■

GT Gioielli Tassone

di Tassone Alberto

stimatore di pietre preziose - già professore dioreficeria, incastonatura ed incisione, alla scuola di Valenza Po

#### UFFICIO VENDITA:

Piazza Europa 10 - interno 6  
Tel. (0171) 55.383 - CUNEO

Aperto al pubblico dalle ore 9 alle 12,30 e dalle 15,30 alle 19,30

#### RISTORANTE BAR

**"LA LOBIA"**

di Franco Allegro

**CUCINA TIPICA PIEMONTESE**

**PRATO NEVOSO**

Portici - Via Galassia  
Tel. 0174 - 33.43.77

#### Salone de LA STAMPA

Libreria Concessionaria dell'Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato

Roma, 80 - Telefono 517.958

ACCETTAZIONE inserzioni ■ ■ ■ ■ ■ Ufficiale

ALBERGO  
RISTORANTE

Situato sulle piste

**La Curva**

Reg. Prato 111111  
Tel. 0174/334.131

speciale  
settimane bianche:  
Gennaio: L. 240.000  
Febbraio: L. 300.000  
tutto compreso  
(albergo + impianti)

## Per Natale tutto esaurito migliaia di stranieri (francesi, studenti inglesi)

■ Molti turisti sono stati costretti a pernottare nelle località più a valle per poi trasferirsi, al mattino, sulle piste di Artesina ■ Prato Nevoso

■ Le due stazioni sono state favorite anche dalla mancanza di neve nelle zone vicine del Piemonte

● A Frabosa Soprana ■ esempio non è ancora possibile sciare e gli impianti non sono stati aperti. La speranza è che nevichi al più presto...

■ Una località che sembra perseguitata dalla sfortuna: l'anno scorso fu devastata dall'alluvione, nell'autunno frane ■ smottamenti hanno provocato gravi danni



DUE ■ ■ ■ DI ■ ■ ■ ■ ■ E PRATO NEVOSO (SOTTO)

#### FRABOSA SOTTANA

— Termine le festività natalizie per gli operatori turistici delle stazioni invernali del monregalese ■

tempo dei primi bilanci. «Sino-■ abbiamo avuto ottimi risultati — esordisce Paolo Rollier, responsabile della stazione Prato Nevoso — abbiamo neve sufficiente da un minimo di quaranta centimetri per arrivare ■ metro e dieci centimetri ■ quota 1900. L'afflusso degli sciatori non ha precedenti. Favoriti dalla mancanza di neve in molte stazioni piemontesi abbiamo avuto ■ media di presenza giornaliera che supera le dodicimila unità. Ormai ■ stagione è ■ avviata e, ■ le condizioni atmosferiche ce lo consentiranno, potremo continuare ■ questa media per tutto l'inverno».

Deciso ottimismo, quindi, pienamente condiviso dagli operatori di Artesina, limitrofa stazione sciistica.

«I nostri impianti sono stati letteralmente presi d'assalto — dice Franco Francieri a nome della S.p.A. Artesina — Oltre ■ nostri abituali clienti sono arrivate migliaia di persone dalle stazioni non innervate. In molti ■ ■ ■ ■ ■ stati costretti a pernottare, trascorrere le ■ ■ ■ ■ ■ natalizie ■ località più a valle per venire poi ■ sciare qui da noi. Numerosi anche gli stranieri. Oltre ■ francesi, che arrivano ■ spicciolate, abbiamo un contratto ■ ■ ■ ■ ■ so-

cietà inglese che organizza settimane bianche: ogni sette giorni ■ ■ ■ ■ ■ duecento studenti inglesi».

Insoddisfazione, malumori ■ ■ ■ ■ ■ soprattutto una grossa perdita economica per gli operatori di Frabosa Soprana, ■ ■ ■ ■ ■ tra le più vecchie e rinomate stazioni sciistiche ■ ■ ■ ■ ■ Granda: non c'è ■ ■ ■ ■ ■ e gli impianti ■ ■ ■ ■ ■ sono ancora stati aperti.

«Le presenze di sciatori sono state ugualmente alte — di-

Andreina Bergonzo dell'A- ■ ■ ■ ■ ■ Autonoma di Frabosa ■ ■ ■ ■ ■ e per loro abbiamo organizzato un servizio gratuito di trasporti per raggiungere altre stazioni invernali del Monregalese. La speranza, ovviamente, è che nevichi al più presto».

Frabosa pare ■ ■ ■ ■ ■ perseguitata dalla sfortuna: lo scorso ■ ■ ■ ■ ■ anno venne devastata dall'alluvione, quest'autunno frane ■ ■ ■ ■ ■ e smottamenti hanno causato gravissimi danni al territo-

rio ■ ■ ■ ■ ■ ora ■ ■ ■ ■ ■ «dimenticata» ■ ■ ■ ■ ■

«Comunque non disperiamo — commenta Andreina Bergonzo — l'inverno è ancora ■ ■ ■ ■ ■ lungo ■ ■ ■ ■ ■ se nevica presto il danno economico sarà contenuto».

Soddisfazione invece ■ ■ ■ ■ ■ Viola Saint-Gré, nel Cebano, dove la neve permette di sciare in quota, utilizzando ■ ■ ■ ■ ■ seggiovia mentre è scarsissima negli skilift in basso.



## IMMOBILIARE "LE BETULLE"



### COSTRUZIONE E VENDITA APPARTAMENTI

#### PRATO NEVOSO

Via Galassia, 97  
Tel. (0174) 334.242

#### ARTESINA

Piazzale Cavarero  
Tel. (0174) 334.287

#### SAVONA

Via Valletta  
S. Cristoforo  
Tel. (019) 803.829

#### TORINO

Via Confienza, 5  
Tel. (011) 518.080



# C'è un progetto «Frabosa Nuova» città dello sport



- Fermo da tre anni in attesa di autorizzazione, potrebbe dare nuovo vigore all'«azienda neve»
- Prevede la costruzione di 6 impianti di risalita in grado di trasportare ogni ora 4250 persone, pista per hockey, campo di basket, piscina

**FRABOSA SOPRANA** — Fermo ormai da tre anni, ■ boccolato ■ in ■ autorizzazione, negli archivi degli enti locali ■ progetto, che potrebbe dare nuovo vigore all'«azienda neve» nel Monregalese.

È il progetto denominato «Frabosa Nuova», presentato da una società per azioni. Si vorrebbe costruire una grande stazione invernale, una nuova piccola città a misura degli sportivi in generale, degli sciatori in particolare.

«L'obiettivo ■ nostro progetto — scrive nella relazione ■ presentazione Onorio Loredan, per il consiglio ■ amministrazione della Spa Frabosa Nuova — è inserire questa stazione in un più vasto comprensorio sciistico divenendo l'anello indispensabile di congiunzione tra le stazioni di Frabosa Soprana, Prato Nevoso e Artesina».

Per l'intera stazione, ■ realizzata entro novembre 81, era in programma un investimento ■ tre miliardi. ■ prevede la costruzione di sei impianti di risalita per una portata oraria totale di 4250 persone. Più dettagliatamente: ■ 791 metri di dislivello; ■ campo scuola, dislivello ■ metri; ■ Chioti, 170 metri di dislivello; seggio-

■ Quegne 420 metri di dislivello; skilift Lorgane 150 metri di dislivello; seggiovia Burrino 420 metri di dislivello.

Affiancati agli impianti ■ risalita una serie ■ impianti sportivi: pista ■ ghiaccio regolamentare per hockey; ■ di basket, pista per pattinaggio ■ rotelle; tre campi da tennis; campo da pallavolo; piscine con acqua riscaldata e con ■ annessa; minigolf; ■ giochi per bambini oltre a ■ di superfici coperte e non per attività ricreative collettive.

Come supporto ■ un villaggio capace di ospitare 554 persone di cui 130 in un ostello della gioventù — ■ il primo nel Monregalese e forse uno ■ primi in una stazione invernale — ■ 424 in alloggi ideati per brevi soggiorni.

Un progetto ■ non dovrebbe creare danni all'ambiente in quanto il villaggio dovrebbe sorgere in una ■ che ■ presenta particolari attrazioni naturalistiche ma che sicuramente potrebbe contribuire ■ migliorare ■ difficile crisi economica che ■ colpendo il sud Piemonte e in particolare il Monregalese.

Servizi ■

Gianni ■

## MARGUAREIS

**Albergo - Ristorante  
Tavola calda  
Discoteca**

Settimane bianche da dicembre aprile  
Apertura estiva luglio-agosto

**CUCINA PIEMONTESE**

Escursioni

Artesina - Frabosa Sottana - Tel. 0174/334.109

## INFORMITALIA

ISTITUTO NAZIONALE  
INFORMAZIONI

Corso Vittorio Emanuele 107 - Tel. 511.024-538.682 - Torino

**PRATO NEVO**

**Un sogno di neve**

Ufficio informazioni:  
Loco PRATO NEVO  
PRATO NEVO (CN) - Tel. 0174/334.133

**Ristorante  
Bar**  
**AL GALLO DI MONTE**  
*cucina tipica*

★

Sono gradite le  
prenotazioni

★

**COLLA ■ CASOTTO**  
**CLAVINAZZO**  
Tel. 0174-81.444



**Centro  
residenziale  
di  
turismo estivo  
e  
sport invernali**

Appartamenti residenziali - Bar - Ristoranti - Self-service  
Mini tennis - Tennis - Bocce - Skis - Pista di slalom  
Piste di fondo

Informazioni: VALCASOTTO S.p.A. - Casella postale 37 - ALBA - Tel. 0173/33033 0174/81790



Un astrologo risponde alle vostre domande: scrivete a Stampa Sera, I tarocchi

# GIOCHIAMO A TAROCCHI COL DESTINO...

A cura di Franco Spinardi

I lettori di «Stampa Sera» possono consultare i Tarocchi per corrispondenza. Ecco come procedere:

- 1) procuratevi 22 biglietti di carta, delle dimensioni di cm 10x15 circa;
- 2) numerate i biglietti dall'1 al 22, cioè sul primo foglietto il numero 1, sul secondo il 2, sul terzo il 3 e così via, fino al 22; contrassegnate il numero 1 per confonderlo con il numero 9;
- 3) piegate cura ogni biglietto due o tre volte;
- 4) i 22 biglietti così piegati, in un luogo tranquillo e lontano da rumori. Con la mano sinistra, per il tempo che volete, «concentrandovi» (ma senza sforzo) su un quesito che vi particolarmente a cuore e di cui volete l'esito.
- 5) continuando a mescolare i biglietti e cercando di perdere la concentrazione, estraiete, con la mano sinistra, i 22 biglietti. Ricordate, il primo numero estratto; ponetelo a destra, in disparte dagli altri numeri.

5) Estraiete, sempre concentrando senza sforzo e sempre con la mano sinistra, il secondo biglietto, che sarà ad esempio il numero 2. Prendetelo e nota come «secondo» numero estratto. Mettete anche questo biglietto alla vostra destra, insieme al numero 1. Continuando estraendo un «terzo» biglietto, ad esempio il numero 17, che porterà da parte insieme ai due numeri precedenti. Infine il «quarto» e ultimo biglietto, sarà, poniamo, il numero 7. Avete così quattro numeri, cioè 1, 2, 17 e 7.

7) Riportate questi quattro numeri su un foglio, con la vostra domanda (vedere paragrafo 4) con il vostro nome e cognome o con uno pseudonimo. Spedite il tutto a «Stampa Sera - Rubrica Cartomanzia», via Carlo Marconi 32, 10126 Torino.

La risposta sarà pubblicata appena possibile sul giornale. Se volete ascoltare una trasmissione sui Tarocchi, analoga a quella che vi presentiamo, in diretta con gli ascoltatori, dagli studi di Radio Torino 1, FM 102.400 - 104.700 MHz, la domenica dalle ore 22 alle 23,30.



L'Arcano numero 12, l'appeso o — come si diceva una volta — «il Pendulo», è una carta decisamente strana, ricca di simbolismi non troppo facile da interpretare. Vediamo un po' appeso per un piede a un pazzo legno trasversale che è sostenuto da due alberi con i rami tagliati. Stranamente, il legno questi rami è di color rosso e non ci resta che ricordare come nei Tarocchi, nei loro colori, nella posizione dei corpi e degli oggetti, nulla è lasciato al caso e si può dire che i simboli che sempre rivestono una certa importanza per intendere studiata attenzione l'affascinante materia.

La storia dell'Arcano 12 è piuttosto complessa e vi si può immediatamente trovare un dato curioso: la corda che stringe la caviglia dell'appe-

so (strano personaggio, visto che la faccia improntata alla più serena tranquillità non si vede, non disegnata e l'uomo sembra librarsi nell'aria per qualche magia).

Si tratta di una posizione piuttosto scomoda e a questo supplizio in genere sottoposti i primi cristiani. Storie e leggende che riguardano i primi martiri, infatti, parlano di persone appese per un piede.

Scrivete inoltre Gallonio: «Le donne cristiane spesso appese per un piede durante tutta la giornata in tal maniera che le loro parti intime erano prive di veli, affinché fosse mostrata per la santa religione di Cristo il più grande disprezzo possibile. Qualche volta, i martiri erano semplicemente sospesi per un piede, mentre in altri casi si aggiungeva il

tumo di combustibile umido con cattivi odori, come quello degli escrementi di animali, per aumentare le sofferenze loro».

Tutto questo dimostra ampiamente l'impiccaggio per un piede fosse applicata casualmente in epoca romana: i Tarocchi, che hanno buona memoria, hanno registrato il fatto.

L'Arcano 12 è quindi abbastanza macabro, non deve essere considerato nefasto, proprio come non dovrà essere considerata nefasta la carta della Morte.

Che cosa può significare l'Appeso? Intanto, deve richiamarci il misticismo, dell'anima liberata che sviluppa il corpo: l'individuo — in questa seconda posizione — che si libera dall'egoismo istintivo per fino al divino. Insomma, dono

stessi agli altri, dedizione assoluta all'umanità.

Chi si inclina a questo tipo di atteggiamento è soltanto pronto a battersi per ideale, può anche possedere caratteristiche meno positive: quella dell'utopista, il sognatore perduto tra le nuvole, mancante di senso pratico. Incontriamo questa carta nel nostro gioco, quindi, possiamo nel complesso essere soddisfatti, quasi certi di incontrare sulla nostra strada individui un alto grado di spiritualità che non ci nuocerà.

E' una carta, comunque, che non può rassicurarci del tutto in quanto indica cose che sono ancora ben definite. Una carta che non conclude che avrà bisogno delle carte vicine per darci un responso attendibile.

Anche per quanto riguarda il piano fisico abbiamo indicazioni attendibili: l'abbandono qualcosa, la rinuncia, il fatto che per il momento siamo nell'impossibilità momentanea per l'azione.

Tanto per fare un esempio, se avessimo cominciato un'attività, questo resterebbe nell'incertezza finché non arriva un aiuto dall'esterno.

Un ultimo cenno per la salute: attenzione ai disturbi circolatori, derivanti (così dicono i testi) dalla disarmonia per quel piede legato innaturalmente. Concludiamo pensando alla posizione dell'Appeso, che è eretta ma certamente innaturale, in giù e quel piede legato dietro la schiena.

Beppe Bracco

**CAPRICORNO** — Interpretando i suoi tarocchi, vedo effettivamente un probabile sfratto. Il problema non è di facile soluzione, specialmente con i doppi servizi che desidera. Si dovrà accontentare, temo, di qualcosa di molto più modesto: non perda tempo e inizi questa difficile ricerca.

**LELLA M.F.** — Per «X» lei rappresenta la soddisfazione dell'orgoglio. Lei senti: infatti i numeri che sottopone al mio esame esprimono indici relativi a un grande amore, a una indissolubile intesa spirituale. Perciò cerca la compagnia per scopi unicamente materiali. L'altra donna, al contrario, costituisce un serio e duraturo legame, anche se privo di grandi ideali. E, nel mezzo, ci sono dei figli: ai regoli di guenza.

**ROBERTA '51** — Il suo problema è in fase di soluzione, anche se non deve commettere errori né trascurare le piccole sfumature: cerchi la guarigione completa, che avverrà entro l'estate.

## Le risposte alle vostre lettere

mature: cerchi la guarigione completa, che avverrà entro l'estate.

**RENZO '49** — Per il prossimo futuro professionale è necessario dimenticare, per prima cosa, il passato, decisamente poco felice. Attualmente ha buone prospettive, specie se viaggia e ha dei rapporti persone o aziende lontane. Verso luglio si presenteranno delle nuove migliori possibilità, grazie alle quali potrà chiudere un ciclo e intraprenderne un altro molto valido. I «segni» da luoghi d'acqua, o da un soggiorno in tali località. Le trasformazioni operanti tra fine ottobre e novembre (cioè quando il Sole sarà nel segno dello Scorpione).

**SAMANTHA '85** — Anche se il 5 gennaio trascorso, posso rispondere positivamente alla sua domanda: grazie al duplice pre-

te alla sua domanda: grazie al duplice prete dei numeri che ha estratto, la data di Saturno, pianeta che rappresenta il blocco, il ritardo, le «cose ferme», devo dire che il suo ragazzo non è partito per il servizio militare, né dovrebbe. L'inverno chiarirà ogni cosa.

**ROSELLA GEMELLI** — Al 90 per cento la risposta è «sì» ma resta sempre una pur minima percentuale a cui deve guardarsi. Avrà, in ogni caso (dopo averne persi, se non erro, o dopo molte delusioni in passato) figli, almeno una bella bambina. Ma le suggerisco di eliminare quel 10 per cento le appropriate cure che uno specialista studierà per il suo caso.

**ROSY PANDA** — Ho avuto una mano felice nell'estrarre i tarocchi: in essi leggo una

buona fortuna che accompagnerà la sua ricerca, entro la prossima estate. Agisca, incominciando a cercare, accettare, un lavoro qualsiasi purché decoroso. Così legge naturale dell'abbondanza si metterà in moto, inarrestabile, e la porterà a migliorare costantemente. Un uomo anziano e donna le saranno d'aiuto.

**ROBY** — Rispondo alla prima domanda, dato che quattro numeri servono per un solo quesito. Il futuro in campo lavorativo presenta buone, interessanti, grazie a qualche novità che verrà in luce entro la fine dell'estate. E' indispensabile, in questo periodo, lavorare il cervello, viaggiare, scrivere, telefonare.

**MAFFI** — Nella vita domestica, ormai, la tempesta appartiene al passato. Deve far tesoro qualche infelice esperienza e dei momenti tristi (causati dai suoi errori). Netto miglioramento entro maggio.

## Cronache dell'insolito...

Correva l'anno di grazia 1163 quando migliaia di pellegrini giungevano in Piemonte richiamati da un fatto eccezionale: il passaggio delle salme dei tre santi re magi. Questi cosiddetti «Corpi Santi» erano stati — narra una pia leggenda — ritrovati sant'Elena in una grotta presso Gerusalemme, e quindi, per suo ordine, trasportati a Costantinopoli.

Nel 343 l'imperatore Costantino chiamò a reggere il diocesi di Milano Sant'Eustorgio il quale partendo dalla sede imperiale per capitale lombarda si portò appresso le tre salme e le tumulò in una chiesa che poi dedicò a loro (l'attuale basilica di San Eustorgio).

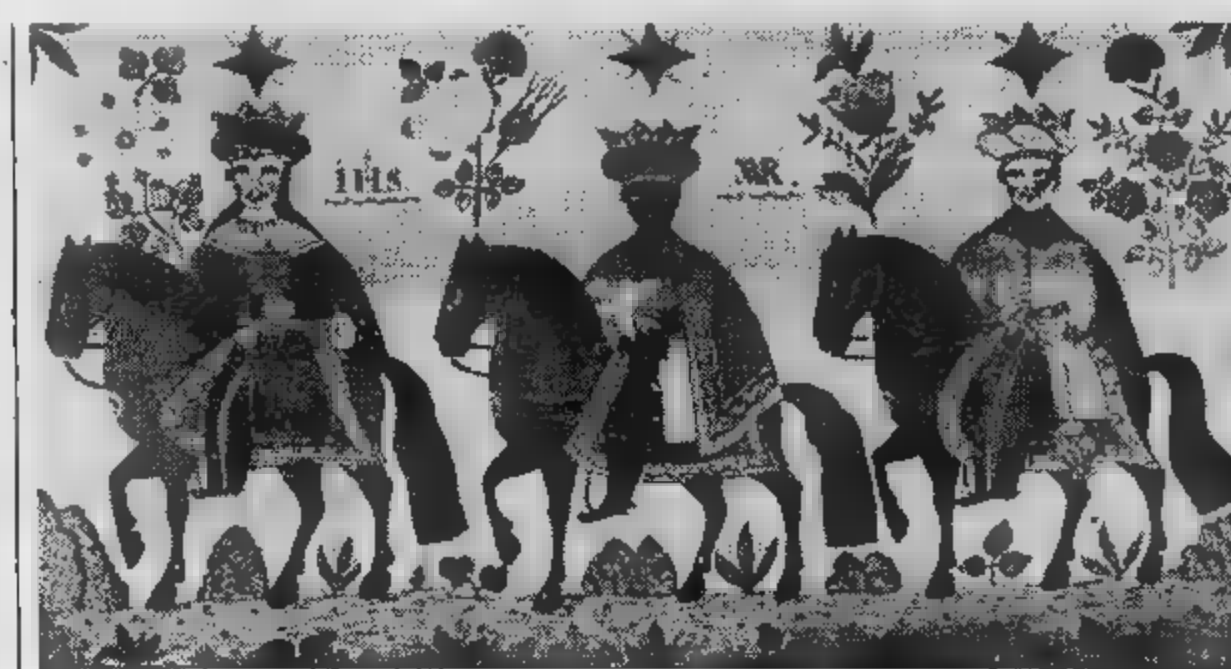
L'imperatore Federico Hohenstaufen, detto il Barbarossa, decise, nell'anno 1163 di portarsi in Germania quelle preziose reliquie e di farsi accompagnare dalle medesime mentre recava a Torino per deporre il vescovo Guglielmo (eletto dal clero piemontese e da papa Alessandro III) e imporre in sua vece il vescovo Vittore suo amico.

Esiste a Milano una tradizione secondo la quale una delle pantofole appartenente ad uno dei re magi, perduta durante il trasloco delle sacre spoglie e che è, religiosamente, tuttora conservata nella basilica milanese.

Le venerabili salme collocate, secondo le cronache dell'epoca, di un carro riccamente addobbato furono seguite per tutto il loro viaggio da un imponente corteo fedeli.

Tra i pellegrini quel tempo nacque la credenza che i tre Re Magi potessero guarire diversi mali e che per ottenere la loro intercessione bastasse portare sul corpo, meglio sul petto, un foglio con cui fosse scritta la seguente formula: «Gaspar fert myrrham, thus Melchior, Balthazar aurum; tria qui secum portabit nomina regum, Solvitur morbo, Christi pietate, caduco».

rese necessario, per poter ospitare quella gran folla di pellegrini, allestire nelle di transito numerosi centri di ristoro e d'alloggio. Data quindi da quel lon-



tano tempo la ragione per cui sorsero in Piemonte gran numero di locande denominate dei «tre re» e dei «tre magi».

A Torino, per esempio, nell'isolato san Lazzaro, «cantone» Argenteria numero 13 (attualmente via san Tommaso), esisteva

ancora nel secolo scorso l'albergo «Tre corone», denominato sino al 1841 «dei tre re», ebbe a soggiornare anche il noto poeta modenese Fulvio Testi quando, nella nostra città quale legato di Alfonso III d'Este, corte del re Carlo Emanuele I.



Titol	12-1	11-1	Titol	12-1	11-1	Titol	12-1	11-1	Titol	12-1	11-1	Titol	12-1	11-1
<b>ALIMENTARI</b>			<b>CARTARI-EDITORIALI</b>			<b>COMUNICAZIONI</b>			<b>IMMOBILIARI - EDILIZIA</b>			<b>TESSILI</b>		
Alivar	2981	2781	Burgo ord.	3205	3110	Alitalia priv.	975	984	Immobiliare	55880	55490	Broggi Izar	1202	1202
Bonifiche Ferr.			Burgo priv.	3000	3005	Auxiliare	7050	6990	Mittel	1229	1205	Canter. Metall.	8390	8090
Erdenis	7855	7850	Burgo risp.			Autostr. To-Mi	5480	5470	Partec. Finanz.	685	655	Daimline	649	640
Ind. Buitoni P.		3331	De Medici	1270	1250		11110	10800	Pirelli & C.	2445	2430	Faick ord.	1630	1533
Buitoni risp.	3325	3325	Mondadori pr.	3120	3100	RAI	42 75	42 50	Pirelli SpA	1197	1185	Faick risp.	1700	1652
Ind. Zuccheri	2255	2255	<b>CEMENTI - CERAMICHE</b>			Nord Milano	3051	3250		17000	17000	Ilaser-Viola	645	
Milano Agr. Vitt.	7359	7400	Cementir	1830	1570	SIP		1845	Reins risp.		25700	La Magona		3820
Sermide ord.	—	scopesa	Pozzi-Glinori		71	SIP risp.	1710	1661	Finanz.	6250	6250	Partusola	493	389
Sermide priv.	—	scopesa	Pozzi-Glinori r.		84 50	<b>ELETTROTECNICI</b>			Saroni	1500	1421	Trallero	2890	2900
Sermide risp.	—	scopesa	Edimont		406	Magneti M. ord.	610	678	SME		871			
<b>ASSICURATIVI</b>			Eternit prof.		415 50	Magneti M. risp.	651	650	SMI	1585	1560			
Alleanza Ass.	25470		Italcementi	28795	28100	Tecnomasio		213	SMI risp.	1939	1339	Cent. e Zinelli	22 25	22 50
Ausonia		1300	Italcementi r.	30000	26500	<b>FINANZIARI</b>			Stet		1373	Canteri	3020	2800
C. Ass. Mi ord.	12550		Unicem	15710		Acqua Marcia	2058	2010	Terme Acqui	7000	1040	Cudrini		1639
C. Ass. Mi risp.		8000	Unicem risp.	11100	11080	Agricola		18600	<b>IMMOBILIARI - EDILIZIA</b>			Cascami Seta	3910	3910
C. Latina ord.	517	522	<b>MICI - GOMMA</b>			Bastogi	155 75	146	B.I.L. ord.	5065	5002	Elolona	1228	
C. Latina priv.	428	424				Bonif.	26050	25900	B.I.L. risp.	705	702	FISAC		7750
FIRS	2400	2410				Borgosese o.	7700	7210	COGE	1160	1131	FISAC risp.	7010	7000
FIRS risp.	800	790				Borgosese r.	2910	2860	Cogetar	1358	1374	Unit. e Can. o.		3245
Generali	108000	105025				Brioschi	1405	1400	Cond. Acqua	218	190	Unit. e Can. r.	1581	1600
Italia Ass.		12410				Burton	2399	2390	De Angeli Frua	2170	2051	Marzotto ord.		1340
L'Abellie Ital.	32050	31550				La Centrale	2075	2016	G. Imm. Sogena	1395	1370	Marzotto risp.	1701	1701
La Fondilaria	37190	37000				La Centrale risp.	1125	1099		25100	25100	Olcaso Venez.	32	31
RAS		111650				Euromobiliare	3640	3680	ISVIM		22100	Ritondi		7810
SAI	12620	12350				Fin. Brada	5591	5475	La Milano Centr.	8250	8150	Srla Vlac. o.	715 50	
SAI priv.		12390				Finmare	58 25	58	La Milano Centr. r.	7900	7990	Unione Man.	14800	14600
Toro Ass. ord.	10360	10070				Finrex		1155			9000	Zucchi	3650	3650
Toro Ass. pr.						Finvalder		34 50	<b>MECCANICI - AUTOMOBILISTICI</b>			<b>DIVERSI</b>		
<b>BANCARI</b>						Ficembal	2600	2710	FIAT ord.		1635	Acq. De Ferr. r.	2000	2000
B. Comm. Ital.	32240	32175				Gemina	263	271	FIAT priv.		1220	Acque Potabili	1980	2079
Banco Roma	31215	31350				Gemina risp.	281	275	Franco Teal		12970	Carzal Varese	2328	2335
Banco Lariano	3221					Generalfin	186	185			5180		2880	2830
Credito Italiano		3439												







CINEMA

Bilancio di fine anno

# BENE GLI INCASSI (il lavoro continua)

Le programmazioni cinematografiche di fine e principio d'anno, secondo i più aggiornati bollettini d'incasso, sono state un successo commerciale per il cinema italiano. Infatti tutti i film nazionali, usciti durante questo periodo (*Bingo Bongo*, *Testacroce*, *In viaggio con papà*, *Attila*, *Amici miei parte 2*, *Il conte Tacchia*) rivelati di grande richiamo sul pubblico che non ha lesinato essi presenze e incassi.

C'è da chiedersi ora se gli artefici di questo favorevole esito stiano riposando sugli allori. Certamente no per due motivi: primo perché nel cinema contano quasi sempre le leggi di mercato per cui chi riporta i soldi in cassa è invitato a fare altro film. E poi perché, dato che si tratta di nomi ampiamente popolari e collaudati più volte, per molti di loro esistono contratti diversi mesi, indipendentemente dai risultati di queste settimane. Per cui si può dire che i Campanile, i Celentano, i Sordi, gli Abatantuono, i Tognazzi, i Monicelli, i Corbucci, i Montesano, i Gassman, i Loy, i Manfredi, i Pozzetto, cioè tutti quelli che emersi in quest'ultimo periodo, già tutti alle prese con un nuovo lavoro, appena cominciato oppure in fase di avanzata preparazione.

Pasquale Festa Campanile (*Bingo Bongo*) è stato il primo a rimettersi al lavoro con *Ricco e povero* (in precedenza annunciato con il titolo *La provetta*), girando con Renato Pozzetto. Sta lavorando pure Diego Abatantuono quale, per niente turbato dal fatto che *Attila* è stato accolto favorevolmente da altri suoi film, il protagonista di *Il del quartiere* di Carlo Vanzina, regista che l'aveva utilizzato in *Eccezzzzz... le veramente*.

Per Adriano Celentano (*Bingo Bongo*) è prossimo un nuovo film, dal titolo *Sing Sing*, in cui, con la regia di Sergio Corbucci (*Il conte Tacchia*), insieme Enrico Montesano (*Il conte Tacchia*).

Vittorio Gassman (*Il conte Tacchia*) è impegnato in *Benvenuto*, produzione italo-belga di André Delvaux (*Una sera, un treno*). Nanni Loy (*Testacroce*) comincerà fra breve *Mi manda Picone*, soggetto ambientato a Napoli di Elvio Porta qualche tempo è diventato assiduo collaboratore. Nino Manfredi (*Testacroce*) sta mandando avanti la preparazione di *Il merlo bianco*, di cui sarà regista e interprete. Per Alberto Sordi (*In viaggio con papà*) in vista *Tassinaro*.

VITTORIO GASSMAN

ADRIANO CELENTANO

Il flautista Roberto Fabbriani e pianista Massimiliano Damerini fino a qualche fa due nomi noti ai frequentatori di concerti di musica contemporanea, due giovani interpreti forniti di una tecnica formidabile, capaci di muoversi tra le partiture più impervie con specie di naturale dell'orientamento che conferiva alle loro esecuzioni un senso spontaneità.

La fama acquisita nel repertorio contemporaneo e l'etichetta specialistica ai nostri due andavano però un po' strette e allora si sono dati a fare a persuadere il pubblico che musica è indistinta suonando nello stesso concerto con pari bravura Luigi Nono

CONCERTO

STASERA PER L'UNIONE MUSICALE

## DAMERINI-FABBRICIANI piano e flauto al Conservatorio

Beethoven. Ora i due sono musicisti veramente completi e spesso proponendo programmi tipo quello di questa sera al Conservatorio per l'Unione Musicale in cui troviamo le Variazioni su un tema della Cenerentola di Rossini scritte da

Chopin, alcuni Temi variati per flauto con accompagnamento di pianoforte di Beethoven e attonde Klarselt (*La chiarezza che respira*) per flauto basso solo di Luigi Nono.

quest'ultimo un componimento recente

musicista veneziano che nella prima versione è provvisto della manipolazione elettronica in tempo reale che anche eseguibile con sola parte strumentale. Lo potrebbe definire un saggio un frammento al tempo stesso: saggio per carattere accentuatamente sperimentale e frammento perché da tempo i lavori di Luigi Nono si configurano sorta di preparazione al Prometeo, una grande che vedrà la luce probabilmente l'anno prossimo. A conclusione serata la Sonata di Prokofiev per flauto e pianoforte, una delle più belle testimonianze offerte dalla letteratura per questi due strumenti.

Restagno

## NANNI

### Una svampata di cabaret



«I Gufi di nuovo riuniti?», domanda a cui Svampa, ex portavoce di questo nel '69, non vorrebbe neppure rispondere. Poi, con molta freddezza, puntualizza: «No. Tempo fa avevamo fatto una gollardata per un'emittente televisiva. Era in programma revival per la Rai. Poi il solito imbecille che Magni ha detto: "mi brucia" è tornato a presentare i dilettanti. Fine della storia». Liquidato definitivamente l'argomento molto più facile chiedergli quale l'attuale differenza fra un comico e un cabarettista.

«Dipende da dove lo fai e perché lo fai. Cabaret dovrebbe essere teatro con pochi mezzi. La televisione, invece, ha scoperto personaggi comici».

Però lo spettacolo di cabaret è altro. Non è uno che va fuori e dice delle cose. E' anche quello ma non solo... Non lo so... Ditemela voi la definizione esatta.

Sono tutti fuori strada allora? «No. Però è che ci sono delle forme di umorismo che hanno una ragione legata all'attualità che sono valide comunque. Però in televisione del cabaret vero e proprio ne ho mai visto, né Roberto Benigni o se vogliamo con Cochi e Renato in quella Canzonissima folle di alcuni anni fa. Ecco: non altro perché rompevano gli schemi con un umorismo sconvolgente per chi stava a casa a vedere le partite o il telegiornale. Cioè un qualcosa veramente provocatorio all'interno della tivvù».



Si usa quindi questo termine perché è diventato un'etichetta di comodo?

«Non credo ci sia stata quest'intenzione. Dico solo che il cabaret è un fenomeno che può definirlo rispetto ai personaggi che lavorano per un in un posto più o meno sotterraneo. Bisogna di una tradizione dietro. Quindi non solo autori e attori ma gestori».

questa forma di teatro e satira sociale?

«E' morta con la moda, invece dovrebbe essere come la ricerca di un buon libro, teatro stabile, un film valido. Come qualsiasi forma di spettacolo comunicazione. Il noi man proprio la tradizione e, di conseguenza, struttura, la volontà pubblica degli lavori di avere tra le istituzioni interessanti anche questa».

«D'altronde — prosegue calmo e pacato — in Italia siamo quelli che per fare teatro dobbiamo girare sulle montagne dell'Abruzzo con furgone. I paesi si fa una commedia e sta una decina di anni. Nel '68, quando ho rappresentato "La mia cara" di Patrucco e Massano, ho rilasciato intervista con un sciocco significativo: "Se a Broadway stavamo su dodici anni" abbiamo fatto un mese e mezzo e siamo andati».

Ivano Barbiero

INTERVISTA

LA PAROLA ALL'EX GUFO



NELLA FOTO: NANNI SVAMPA



IN POLTRONA DAVANTI ALLA TV

# MIXER

(Sandrocchia e il computer)

Rai-Rete 2

20,30

varietà. Gran ritorno, per il quarto consecutivo, del più noto, seguito a lungo (25 puntate) della Due. La filosofia che sembra reggerlo — massima velocità nei servizi, varietà di proposte nell'arco di 100 minuti di trasmissione e rapidità di impaginazione — è la stessa delle passate. Cambia leggermente invece la struttura del programma che prevede quest'anno diversi nuovi appuntamenti fissi: una Sandra Milo intervistatrice di personaggi, spettacolo di un computer che al termine dell'incontro fornirà un ritratto psicanalitico dell'ospite di turno.

Queste le novità: appuntamento quindicinale Top, rubrica tre servizi di 3-4 minuti ciascuno di cui uno di cui nello spettacolo, nel costume e nella cultura. Appuntamenti fissi il documento, rubrica di in collaborazione con la HBC; L'incredibile, due minuti di curiosità tutto il mondo; Cento secondi, un big del panorama; Pancia, faccia, interviste a personaggi della cronaca (i primi due saranno Piperno e Sindona).

La sigla iniziale vedrà ogni volta l'esibizione di un artista diverso, mentre quella animata realizzata dagli umoristi del Male. Giovanni Minoli, torinese trentaseienne, è curatore del programma (nonché di un altro fiore all'occhiello della Rete, la varietà domenicale Blitz) illustrerà inoltre i sondaggi d'opinione che settimanalmente verteranno su argomenti di grande respiro. Per ogni puntata dichiara un costo, relativamente basso, di 45 milioni in media.

Rai-Rete 2

ORE 22

Berlin Alexanderplatz, tv. Penultima puntata, non perdere per poter meglio gustare la prossima, che nel finale riserverà una sorpresa che dovrebbe rivelarsi la più bella di tutto il lunghissimo film.

Chi ha pietà per il povero Franz stasera avrà la gioia di vederlo leggermente più sereno, ma pur sempre comunque in

condizioni disastrose. Mische è morta e la isterica della scorsa settimana preludeva all'inizio della sua pazzia. L'eroe triste del film di Fassbinder è in manicomio, finalmente lontano da una vita che non riesce a comprendere e che si rivela ogni giorno più grande di lui, e immerso nella sola realtà che gli può dare un minimo di gioia, quella del sogno. Attenzione però, che il sogno può facilmente trasformarsi in incubo, e appunto un lungo incubo occuperà i tre quarti dei minuti di prosa, prima dell'imprevedibile soluzione finale.

Retequattro

23,30

I leggendari del tennis. Due incontri programma stasera, commentati da Nicola Pietrangeli. Il primo schiera il quarantottenne australiano Rosewall, vincitore di tutti i tornei, Wimbledon escluso, contro il suo connazionale Fred Stolle, di quattro più giovane, attuale coach di Vitas Gerulaitis. Il secondo vedrà invece nuovamente Rosewall, sfidato da trentanovenne Owen Davidson, lui pure australiano, semifinaleista un paio di volte a Wimbledon, noto per essere stato compagno doppio misto della King della Turner, giocatrici eccelse che comunque prevaricarono la sua fama.

Canale 5

20,30

Kojak, telefilm. Ritorna il diabolico Telly Savalas dopo un'assenza durata in pratica tre settimane, torna alla stessa ora, nella stessa serata, ma sul canale privato e con l'aggiunta della pubblicità. Gli episodi che Canale 5 prevede di mandare in onda. L'emittente li garantisce tutti inediti, è lecito dubitare un poco sulla veridicità dell'informazione.

telefilm mercoledì, per chi lo perdesse o per rimpinguare il palinsesto, verrà replicato intorno 0,30 del giorno successivo. Un errore, perché probabilmente, Savalas reggerà il confronto con il notturno Agente speciale, che continua ad andare in onda ad ore piccolissime e per simpatia e fantasia, anche a distanza di oltre dieci anni, continua a non temere rivali.

Canale 5

21,15

Funerale a Berlino, Inghilterra spionaggio. Reduce dal successo Ipcress, Michael Caine torna a l'antico 007, mostrandosi agente segreto britannico po' svegliato, incline allo scivolone professionale, poco convinto e soprattutto da intrighi politico-spionistici più grandi di lui. Chi ama lo spionaggio dimesso, probabilmente aderentissimo alla realtà, triste e amaro anche quando vanno bene, non perda film. Chi spera in fuoco fila di pistole rimarrà invece deluso.

Retequattro

ORE 21,30

Indiscreto, Usa commedia 1957. Stanley Donen, specialista del musical della miglior tradizione hollywoodiana, diresse questo film e balli tranne un'estemporanea esibizione tip tap stesso Cary Grant, guardato con disgusto e perplessità (Bergman). L'ottimo gusto del regista ebbe comunque modo di emergere e l'interpretazione dei due attori principali riuscì a dare la leggerezza di un film danzato e cantato e quella che probabilmente altrimenti rimasta una commedia oggi po' datata.

DOVE ANDIAMO STASERA IN CITTA'

# TUTTI AL CIRCO

(questa è l'ultima replica)

AVVENIMENTI

CIRCO TOGNI. Pellerina, due spettacoli (18-21). Livio Togni presenta il Darix Togni con un cartellone di numeri internazionali comprendenti i seguenti artisti: Livio, il più giovane domatore europeo (primogenito del celebre Darix); David Togni, clown e trapezista; Corrado con i suoi elefanti; Christiane, giocoliera sul

globo e scala oscillante. Inoltre, le sorelle Larible (Samantha, sette anni e Ketty, 13 anni) acrobate; il Duo Monti, giocolieri; Ernesto, clown musicale; mister Anselmi e i suoi scimpanzé; Ren-Lari, giocoliere; Collins, contorsionista; troupe Constantin (11 romeni alle bascule); Jahnins che con esercizi si farà rinchiudere in una vetro riempita di sessanta serpenti di svariate razze, anche velenosi. Ultimo giorno.

I CONCERTI

Stagione Sinfonica Pubblica. 21, 12° concerto. Direttore Gary Bertini. In programma: Mahler: Sinfonia n. 9 in re maggiore. Orchestra di Torino della Televisione Italiana.

Pubblico: appassionati, amanti della musica.

Durata: due ore circa. Poltrona numerata, lire 5000; ingressi, lire 3000; ridotti lire 2000.

PICCOLO REGIO, 17,30, per le Audizioni Discografiche, Fernando Battaglia illustrerà la figura e le opere di Giovanni Pacini (1796-1867). Ingresso libero.

PLATTI, ore 21,30, -Incontri

TEATRO

CABARET VOLTAIRE, ore 21, la Linea Maginot Production Ravenna presenta «Quattro passi... again». («La frammentarietà è un'immagine»). La struttura dello spettacolo si gioca a scene, frammenti collegati fra loro da assurdi cambiamenti di fronte. Le diverse situazioni sfociano una dentro l'altra, prive di razionalità e filo logico apparente, peraltro nulla togliere alla loro consequenzialità ritmica: così non esiste un vero e proprio filo logico nel cartone di Bugs Bunny o Gatto Silvestro, così come invece esiste consequenzialità ritmica nelle diverse scene di qualsiasi film. Ed è appunto elementi come i cartoni, i film, la varietà, la vita quotidiana, i fumetti, che è attento per costruire lo spettacolo.

Pubblico: tutti. Durata: un'ora. Prezzi: 7000 lire.

ERBA, ore 21,15, «La Pente Naturelle ou Parlez-moi d'amour», spettacolo musicale di testi e di canzoni in lingua francese. «In Francia, si dice, tutto comincia e tutto finisce le canzoni. Noi vi abbiamo aggiunto alcuni testi, l'essenza stessa della nostra proposta. Ambientata in un bistrot, la vicenda tende a porre in evidenza l'inclinazione («pente») dell'uomo verso la stupidaggine».

Pubblico: amanti delle canzoni francesi.

un'ora e quarantacinque minuti.

Prezzi: lire, posto unico; ridotti studenti, lire 1000.

TEATRO ADUA, Giulio Cesare 67, 20,30, «Il Gruppo della Rocca» pre-

senta «La forza dell'abitudine», Thomas Bernhard, con Giovanni Boni, Desiata, Bob Marchese, Irene Petrucci, Maria Serrao. Regia di Desiata. Scene e costumi Ezio Toffolutti. Il testo, scritto nel 1974, è la prima opera teatrale proposta al pubblico italiano di Thomas Bernhard, nato nel 1931 in Olanda da genitori austriaci, considerato dei maggiori scrittori viventi di lingua tedesca. L'azione si svolge in un piccolo spazio unitario nel carrozzone Garibaldi, direttore di un misero circo. Il circo per Bernhard una delle metafore dell'arte e dell'abilità artistica la cui perfezione totale e la cui precisione assoluta sono l'unica arma contro la forza annientatrice della morte.

Pubblico: tutti. Durata: due ore circa. Prezzi: posto unico, lire 10 mila; ridotti (giovani e anziani), lire 7 mila; ingressi, lire 4 mila.

Teatro Stabile, 20,30 il Teatro Stabile di Genova presenta «E lei per conquistare si sottomette», di Oliver Goldsmith, con Ferruccio Ceresa, Firenze Marchegiani, Camilla Milili, Ugo Maria Morosi, Orazio Orlando, Lina Volonghi. Regia di Marco Sciaccaluga; e costumi di Gianni Polidori; musiche di Gino Negri. La trama, tutta impostata sugli equivoci, una notte, parte dalle burle e bugie Tom Lumpkin, che non vede l'ora di liberarsi dall'affetto soffocante della madre e dalla potestà del patrigno, quando nella della coppia Hardastie, giungono da Londra il giovane e timidissimo Marlow e il suo amico Hastings.

Pubblico: tutti. Durata: trentacinque minuti con l'intervallo. Prezzi: posto unico, lire 11 mila.

SEGNALIAMO

FILM SUL VIDEO

Rai-Rete 3

20,30

Roberts, Usa commedia 1955. Arriva sulla Tre sorta di antipassione del ciclo che, a partire prossettivamente, Uno dedicherà alla famiglia Fonda. Protagonista qui il capostipite Henry, nei panni di un tenente un po' guerrafondaio che, pur un'interpretazione più che eccellente, difficilmente carpirà nostra simpatia.

STAMPA  
388

Supplemento  
del venerdì  
7 giorni



I programmi in pagine  
Spettacolo, inchieste,

STASERA 21  
GINO BRAMBERI  
IN  
LA VITA  
COMINCIA  
OGNI  
MATTINA

CAVICCHIOLI  
RAG-TIME ENSEMBLE  
INCONTRO JAZZ TRADIZIONALE  
CAFFE' PLATTI LAVAZZA CLUB  
ORE 21,30

COLOSSEO  
TEATRO  
Via Madonna Cristina 71 - Torino  
CONCERTO DI  
FRANCESCO  
SIMONE  
VENERDI' 14 ORE 21,15  
preziosità prima:  
MASCHIO - Piazza Castello 51 - TO  
CASSA TEATRO ore 10-12; 15-19  
TEL. 66.10.34

ITALIA - tel. 696.40.21  
questa sera ore 21,15  
GIPO  
«Girocin a voi mariesse»  
grande successo comico

DU PARC  
ora 20 LEZIONE DI BALLO  
GRATUITA PER TUTTI  
21 la quadriglia  
degustazione gastronomica offerta

TEATRO - Tel. 690.467  
Comune di Torino  
Assessorato al Turismo e Sport  
questa sera ore 21  
POUR LA VIE DE LA CULTURE  
LA  
«LA PENTE NATURELLE»  
(Ou parlez-moi d'amour)  
spectacle musical textes  
de chansons

Cabaret  
Voltaire  
V. Cavour  
Dal 12 al 16 gennaio ore 21  
QUATTRO PASSI... AGAIN  
MAGINOT

DANZE  
ore 21 BALLO LISICIO  
e Sangria per tutti



IN PRIMA

BRAMIERI ALL'ALFIERI

# GRANDE GINO

(borghese piccolo, piccolo)

Uno spettacolo con la sigla di Garinei & Giovannini non deluderà mai. Perciò anche ieri sera, a qualche battutaccia sul fisico della bella mulatta e sul fisico dell'eterno Fanfani, non c'era di che preoccuparsi per l'esito di *La vita comincia ogni mattina*. Già si sapeva che i due tempi di Terzoli e Valme scritti su misura per Gino Bramieri sarebbero andati incontro a un successo pieno.

Così è stato e ciò per vari motivi. Musiche di Pisano, scene e costumi di Coltellacci, coreografie di Gino Landi dispongono nel migliore dei modi il pubblico dell'Alfieri, che allora viene maltrattato dallo spettacolo ingiustamente chiamato leggero. C'è un ritmo costante nella serata, dai movimenti del corpo di ballo alle entrate degli attori, c'è un'aria di assoluta disinvoltura nell'esecuzione di numeri magari arzigogolati. E poi non si sente mai l'affanno dell'esordio, non si accerta mai il divario tra un divo e un antagonista.

Soprattutto Terzoli e Valme secondo una precisa tecnica teatrale hanno puntato su un processo di identificazione tra i pochi personaggi e i molti spettatori. La situazione di avvio può apparire banale ma ha un suo lunatico grumo di verità: tutti forse ci siamo trovati una volta a un passo dal mandare a monte il matrimonio e dal fuggire con chi ci favoleggiava una vita nuova, un'esperienza veramente diversa.

In questo senso Gino Bramieri fa le cose in grande perché la «coloured» Silvia Regina che gli impone di scegliere tra l'abbandono definitivo e la fuga insieme in Brasile, è uno schianto che popola i nostri sogni piuttosto che le nostre evasioni. Non si creda con ciò che lo spettacolo batta il terreno del vecchio maschilismo caro alle riviste che ricalcano i modelli degli Anni Cinquanta. Basta aspettare l'ultimo quadro per avvertire come certe ipocrisie e certi sfizi non siano soltanto dei commendatori né degli uomini in genere.

Le due ore a disposizione di questo commendatore per rientrare in sé con la coda tra le gambe servono anche per fortuna a ridere di certi vizi e certe deviazioni che sarebbe meglio eliminare dalla vita corrente. Le battute idiote del protagonista (perseguitato da un'ape operaia perché è un industriale) e la banale riscoperta dell'amore da parte dei giovani («La luna è sempre una, le stelle ancora quelle») indicano che la sigla Garinei e Giovannini non si limita a contemplare con un sorriso la realtà.

Di conseguenza Gino Bramieri, di per sé simpatico e misurato, inserisce pure una personale nota di cattiveria contro quel suo personaggio che si fa forte delle proprie debolezze e dei propri narcisismi. Sospinto con eleganza dalle ultime generazioni (Edi Angelillo e Roberto Bonanni calibrati dalla regia di Pietro Garinei) il fantasioso Bramieri riduce le sue battaglie con la moglie — una funambolica, sorprendente Carmen Scarpitta — a un ripasso delle mediocrità di noi bravi, normali, inguaribili italiani infantili.

Un bellissimo collegamento con quanto fa in cinema Alberto Sordi. Sarebbe troppo chiedere alla Garinei e Giovannini di schierare l'uno contro l'altro il borghese piccolo piccolo del Nord e il borghese piccolo piccolo del Sud?

Piero Perona

GINO BRAMIERI



IN PRIMA

IERI AL CARIGNANO

# VIVA GOLDSMITH

e Volonghi, De Ceresa, Orlando

ci e sugli scambi di persona, sulle sfumate caratterizzazioni dei personaggi, sull'ingenuità dei protagonisti.

Tipicamente settecentesca è anche la struttura, con il suo prologo iniziale che immette nell'ambiente e il continuo ammicciare degli attori verso il pubblico. Non manca neppure il tentativo di fuga in cartolina, nel più coerente stile inglese dell'epoca. Ad una impostazione scenica settecentesca si è attenuto anche Gianni Polidori, con i suoi fondali dipinti che ripropongono in prospettiva i mobili e le stanze reali in primo piano.

La storia è semplice: due giovani «bene», il timido Marlow e l'intraprendente Hastings, partono da Londra per andare a conoscere la promessa sposa del primo, Miss Hardcastle. Giunti vicino alla

casa, si perdono. In un'osteria trovano Tony Lumpkin, figlio scavezzacollo di primo letto di Mistress Hardcastle, che per divertirsi indica loro la casa del patrigno come un'accogliente osteria. Li giunti i due giovani cadono in una serie di equivoci, scambiando il vecchio Lord per un oste, e la bella Kate per una compiacente cameriera. Tutto finisce naturalmente per il meglio, con spiegazioni, scuse e matrimonio.

Marco Sciaccaluga, regista e traduttore del testo insieme a Carlo Repetti, non deve fare molto di più che seguire le molteplici occasioni comiche del testo e dosare qua e là gli interventi dei personaggi. Al resto pensano gli interpreti. La simpaticissima Lina Volonghi, nei panni della rude signora Hardcastle, piena di slanci amorosi verso quel suo

disperato figlio che, per rinvigorisce se stessa, si ostina a considerare un ragazzo. L'impareggiabile Ferruccio De Ceresa, un Mr. Hardcastle bonario, pieno di frizzi e dignità, che in nome dell'amicizia con il padre di Marlow, sopporta fin quando può le scortesie del figlio. Orazio Orlando, nei panni di Tony, artefice, in fondo crudele, di tutti gli equivoci, si fa perdonare con la simpatia quello che in un certo senso è l'unico ruolo ambiguo della commedia.

Accanto a loro non sfigurano di certo Fiorenza Marchegiani (Kate), Ugo Maria Morosini (il giovane Marlow), Linda Lippi (la nipote), Claudio Beccari (Hastings) e Camillo Milli (Sir Marlow), che abbinati a ruoli più seri, riescono comunque ad emergere nella più pura tradizione comica.

Tiziana Longo



LA COMPAGNIA DELLO STABILE DI GENOVA IERI AL CARIGNANO

«E lei per conquistare si sottomette» di Oliver Goldsmith, nell'allestimento del Teatro di Genova, ha riaperto ieri sera al Carignano la stagione in abbonamento dello Stabile dopo la parentesi natalizia. Questa commedia, che in Ita-

lia è praticamente sconosciuta, è in Inghilterra l'opera più popolare, dopo quelle di Shakespeare naturalmente.

Dal 1773, data del suo debutto al Covent Garden, ad oggi, si contano nella sola Inghilterra più di trecento edi-

zioni, e specialmente in provincia è quasi costantemente presente. Senza arrivare a tali estremismi, «E lei per conquistare si sottomette» è un'opera piacevole, proprio per quella sua settecentesca vena comica, fondata sugli equivo-

STASERA

A TEATRO

# DUE PRIME

all'Erba e al Voltaire

Due prime teatrali anche stasera, e due prime costrette a battersi con successi quali il Teatro di Genova al Carignano e Bramieri con la «Garinei & Giovannini» all'Alfieri. All'Erba, in serata unica sotto gli auspici dell'Assessorato Turismo e Sport e del Centre Culturel Franco-Italiano e dell'Association pour la Maison de la Culture de Chambéry et de la Savoie, va in scena *La Pente naturelle*, sottotitolo «Parlez-moi d'amour» e definizione «spettacolo musicale di testi e canzoni». E' presentato da Bernard Mongourdin, un attore completo che conosce le difficoltà delle recite per il decentramento e per l'estero.

Scorrendo il programma, non si può fare a meno di notare come l'antologia sia di livello eccezionale. Tra i testi si leggeranno Diderot e Voltaire, Rousseau e Montesquieu, Rimbaud e Hugo, fino a Tristi tropici di Claude Lévy-Strauss e a Grandezza e miseria del III Reich di Bertolt Brecht: se poi a qualcuno

questa parte dello spettacolo sembrerà troppo seria, si rassicuri perché basterà la scena prima di *On purge Bébé* di Feydeau per scatenare le risate.

Ancora di assoluto rilievo le canzoni, con un grande Brel in apertura (*L'air de la bêtise*) e un cinico Bruat in conclusione (*Les Canuts*).

Anche il Cabaret Voltaire si rivolge a un pubblico più curioso del solito. Con *Quattro passi... again* si riprende il cartellone dedicato alla sperimentazione in Italia. Lo spettacolo, in programma fino a domenica, è presentato dalla Linea Maginot di Ravenna. La struttura dello spettacolo si gioca secondo frammenti collegati fra di loro da assurdi cambiamenti di fronte. Nel programma della compagnia si legge un curioso riferimento di *Quattro passi... again* con i cartoni di Bugs Bunny e Gatto Silvestro che non vantano certo un filo logico.

Così appunto, annunciano gli sperimentatori della Linea Maginot, da elementi vari

«come i cartoni, i film, il varietà, la vita quotidiana e naturalmente i fumetti» si è molto attento per costruire uno spettacolo insolito.

R. S. S.

Gaumont

**AUGUSTUS OGGI**  
**“AGGHIACCIANTE PRIMA”**  
 Nella villa dell'anima maledetta un segreto è nascosto da 70 anni...  
 un uomo ne è attratto

Noi vi diciamo soltanto: entrate se ne avete coraggio



ANTEPRIMA

TEATRO PER RAGAZZI A TORINO

# NELLE SCUOLE

(un po' di spazio per la prosa)

Il settore teatro ragazzi si arricchisce dal 24 gennaio del cartellone del Buonteatro, organizzato dal IV Dipartimento del Comune, in collaborazione con il Consorzio Iniziale

Teatrali, per le scuole materne e dell'obbligo. Durante la conferenza stampa di ieri, presenti gli assessori Artesio e Balmas, è stato presentato il ricco cartellone, composto da diciotto spettacoli per sette compagnie teatrali. Le cooperative che partecipano alla stagione sono quelle specializzate nel settore e già note a Torino, dove da diversi anni operano. Anche gli spettacoli non sono tutti nuovi, alcuni hanno già girato in altri circuiti scolastici, altri sono invece stati presentati anche agli adulti.

La conferenza stampa ha voluto tra l'altro ricordare l'importanza del teatro nell'ambito scolastico come formazione culturale dei giovani. Varie le rappresentazioni che vedono le compagnie impegnate in più lavori: la Compagnia del Bagatto presenterà *Racconti*, *La Nanane* e la novità *Mutande*. Assemblée Teatro ripropone invece *Fi di lana, fi di lana*, *In fra li castelli* e *Di un pezzo di legno dal naso pazzo*; la Cooperativa La

Svolta è presente con ben quattro lavori, *Pierino e il Lupo*, *Sensazioni*, *Confessione clownesque d'un moscovite* e *Orologiaio*. Per il Teatro dell'Angolo invece due repliche, *Fra Diavolo* e *Il narratore e l'altro* e una novità, *La farsa del ciabattino e della morte*.

Medesima situazione per la Cooperativa Anna Bolens con i già visti *Acci Pagliacci* e *Felicità è avere una camicia* a cui affianca *Sembra-Ori*. Infine le due compagnie ospiti (non appartenenti al Consorzio) con uno spettacolo per uno: *Bonjour Rossini* del Teatro U! e *Una favola magica* raccontata del Teatro Zeta. Apriranno la stagione (che terminerà a metà maggio) la Compagnia del Bagatto il 24 gennaio con *Racconti* per le scuole medie e *Assemblea Teatro con Fi di lana, fi di lana* per la materna. t.lg.

LE PARADIS

(via S. Maurizio 14 - Tel. 530.775)

ore 21 DEFILÉE DI MODA

presentato da

NINO ONESTO



### Rete uno

- 13 — **Primesima**, attualità culturali del Tg1
- 13,30 **Telegiornale**
- 14 — **Macario**, storia di un comico. Replica della seconda puntata: L'avanspettacolo
- 15,30 **Schede archeologia**: I Fenici, documenti. Prima puntata
- 16 — **Shirazi**, cartoni animati
- 16,30 **Lettere al Tg1**, la redazione risponde
- 16,50 **Oggi al Parlamento**
- 17 — **Tg1 Flash**
- 17,05 **Direttissima con la tua antenna**, per i ragazzi
- 17,10 **Mile Holgersson**, cartoni animati
- 17,30 **Discooteca festival**, varietà — Nuova puntata della gara fra le discoteche italiane più grandi e famose con gruppi di telespettatori come giuria collegata via radio con lo studio. Conduce il programma Daniele Piombi, assieme al fantasista Jack La Cayenne, a Luisa e Tracy Freeman e alla vallette Flavia Fortunato e Monica Gravina
- 18,50 **Chi si rivede?**, varietà. Il buono e il cattivo, seconda puntata — Con Cochi e Re-

nato oggi saranno ospiti il cantante Antoine, Gino Bramieri, Emi Ego, l'umorista cecoslovacco Adolf Born (vengono trasmessi brani di suoi cartoni animati) e il bravissimo comico inglese MacRooney

- 19,45 **Almanacco del giorno dopo**
- 20 — **Telegiornale**
- 20,30 **Tribuna politica**: Conferenza stampa del pdup
- 21,35 **Professione pericolo**: D'accordo, siamo cattivi, telefilm — Colt e Hovie cercano il nascondiglio del frutto di una rapina. Poiché gli autori del colpo sono in carcere, i due si fingono criminali e si fanno rinchiudere assieme a loro. Ma il direttore del penitenziario, il solo a sapere la verità, muore all'improvviso
- 22,25 **Telegiornale**
- 22,35 **Appuntamento al cinema**, i film che vedremo sul grande schermo
- 22,40 **Mercoledì sport**: Pallacanestro, coppe europee. Al termine: **Tg1 notte**

### Italia 1 58-41-25-23 (Antenna Nord)

- 14 — **Gli emigranti**, sceneggiato Le avventure e gli amari di Omar Kayam, di William Dieterle con Cornel Wilde, Michael Rennie, Debra Paget, John Derek. Usa, avventuroso, 1957 — Omar viene scelto come astronomo del sultano ma in cambio la sua fidanzata deve entrare a far parte dell'harem. Omar allora sventa una congiura al danno del sultano e riottiene la libertà di lei
- 16,45 **Bim Bum Bam**, per i ragazzi: I Superamici, cartoni animati
- 18,30 **Arrivano le spose**, telefilm
- 19,30 **Gli invincibili**, telefilm
- 20 — **Vita da strega**, telefilm
- 20,30 **Squadra antitruffa**, con David Hemmings, Anna Cardini. Italia, avventuroso, 1977 — Una misteriosa gang truffa al Lloyd di Londra migliaia di sterline. Un poliziotto italiano affiancato da un collega inglese cerca di mettere nel sacco i colpevoli facendo la spola tra Roma e New York
- 22,15 **Chips**, telefilm
- 23,15 **Grand Prix neve**
- 24 — **Charlie il negro**, di L. Slianger, con Fred Williamson. Usa, drammatico, 1974

### il meglio alla radio

#### UNO (FM 92,1)

- 13,35 **Master**: musica, notizie e anteprime del mondo musicale presentate da Fiorella Gentile
- 14,30 **Baci al Grand Hotel**. Fonoromanti per sognare di Giancarlo Palermo
- 15,03 **Radiouno Servizio**. «Verde verde», settimanale per crescere, di Kati Sind
- 16 — **Il Pagnone** a cura di Giuseppe Neri
- 18 — **Microscopio, che passione!** Novità discografiche nella musica classica. Programma di Salvatore Capri
- 19,30 **Radiouno jazz '83**. Il cool jazz: ritratto di un'epoca di Franco Fayenz
- 20 — **Radiouno spettacolo**. Chi, come, dove, quando, perché, in studio Folco Lucarini
- 21,03 **La borsa del gusto**. Programma di Giorgio Vidusso, a cura di Raffaella Brustia
- 21,45 **Caro Ego...** Monologhi brevi di Roberto Valler
- 22 — **Tuttomusica**
- 22,27 **Audiobox: Diabolik ed Eva Kant uniti nel bene e nel male** di Lamberto Lambertini (replica)

#### DUE (FM 95,6)

- 13,41 **Sound Track**. Curiosità, informazioni, ricordi di vecchi e nuovi film e delle loro musiche presentate da Francesco Valiano
- 15 — **Don Camillo e i giovani d'oggi** di Giovanni Guareschi. Lettura integrale a più voci diretta da Vittorio Melloni
- 15,42 **Concorso per radio-drammi selezionati e prodotti dalle Secl regionali Rai**
- 16,32 **Festival** Programma di cinema, teatro, radio, televisione raccontato da Turi Vasile e Lucio Favaretto
- 17,32 **Le ore della musica** a cura di Laura Padellaro
- 18,32 **Giovanni Gigliozzi presenta La carta parlante**. Quel che si legge e quel che si dovrebbe leggere
- 19,57 **Il convegno del cinque** a cura di Luca Liguori
- 21,30 **Viaggio verso la notte**. Poesia e prose scelte da Gabriella Lodoio
- 22,50 **Radiouno 3131 notte**. Programma d'intrattenimento in diretta

#### TRE (FM 98,2)

- 12 — **Pomeriggio musicale** a cura di Paolo Donati
- 15,30 **Un certo discorso** a cura di Pasquale Santoli
- 17,30 **Spazio Tre**. Musica e attualità culturali presentate da Niccolò Capponi
- 21,10 **Omaggio a Stravinsky nel centenario della nascita**. Presentazione di Roman Vlad
- 22,30 **America coast to coast**. Cultura e società negli Stati Uniti
- 23 — **Il jazz improvvisazione e creatività nella musica**

### Rete due

- 13 — **Tg2 Ore tredici**
- 13,30 **I giovani e le istituzioni**, documenti. Ottava ed ultima puntata
- 14 — **Tandem**, per i ragazzi
- 14,05 **Paroliamo**, giochi
- 14,20 **Doraemon**, cartoni animati
- 14,50 **E' troppo strano**, spettacolo di curiosità
- 15,15 **Passo a due**, varietà
- 15,30 **Doraemon**, cartoni animati
- 16,30 **Planeta**, rassegna di programmi da tutto il mondo
- 17,30 **Tg2 Flash**
- 17,35 **Dal Parlamento**
- 17,40 **L'origine del genere umano**, documenti. Sesta puntata: La fine del nomadismo
- 18,40 **Tg2 sportsera**
- 18,50 **Le strade di San Francisco**: Vendetta ad oltranza, telefilm — Un'amica della figlia di un ispettore di polizia viene uccisa a coltellate da un assassino che si presenta suonando l'armonica. Per telefono il killer minaccia poi la stessa figlia del poliziotto, di-

chiarendo che la ucciderà per far espiare la colpa del padre

- 19,45 **Tg2**
- 20,30 **Mixer**, varietà
- 21,50 **Tg2 stasera**
- 22 — **Berlin Alexanderplatz**, film tv di Reiner Werner Fassbinder. Tredicesimo episodio — L'esterno e l'interno e il mistero della paura di fronte ad un segreto. Franz finisce in manicomio dopo aver sopportato di tutto, e dopo aver cercato in tutti i modi di essere onesto senza riuscirci. Solo e rinchiuso, vive nella sua dimensione che gli sembra possibile: quella del sogno
- 23 — **Paolo Conte in concerto**, musicale. Registrazione del concerto tenuto dal cantautore astigiano nell'ambito della IX rassegna sanremese della canzone d'autore. Riascolteremo i suoi brani più noti
- 23,40 **Tg2 stanotte**

### Montecarlo

- 14,30 **Victoria Hospital**, sceneggiato. Replica
- 15 — **Insieme con Dina**, varietà presentato da Dina Luce
- 16 — **Marco Visconti**, sceneggiato. Seconda puntata (replica). Regia di Anton Giulio Majano — Nella Milano del Medio Evo, storie di sangue, d'amore e di lotta per il potere
- 18,30 **Notizie flash - Bollettino meteorologico**
- 18,35 **La lunga caccia**, telefilm. Ottavo episodio
- 19 — **Shopping**, guida sugli acquisti presentata da Paola Protasi
- 19,15 **Telemenu**, una ricetta al giorno e utilissimi consigli di cucina presentati da Wilma De Angelis
- 19,30 **Gli affari sono affari**, quiz
- 20 — **Victoria Hospital**, sceneggiato
- 20,30 **Gli occhi di gladi**, di John Erman, con Paul Winfield, Jonathan Lippe. Usa drammatico 1976
- 22 — **Il musicomio**, spettacolo musicale. Terza puntata
- 23 — **Incontri fortunati**, varietà - Al termine: **Notiziario - Oroscopo - Bollettino meteorologico**

### Rete tre

- 17,30 **Lo scatolone**, antologia di nuovissimi, nuovi e seminuvii. Varietà (replica)
- 18,30 **L'orecchlocchio**, quasi un quotidiano tutto di musica
- 19 — **Tg3 - Intervista con Gianni e Pinotto**, cartoni animati
- 19,35 **Milano 2000**, documenti. Seconda puntata: C'era una volta l'industria — Ciclo di trasmissioni con incontri con vari protagonisti della vita milanese noti a livello nazionale, interrogati sul futuro della città. Rispondono fra gli altri il sindaco Tognoli e il sociologo Alberoni
- 20,30 **Mister Roberts**, di John Ford e Mervyn Le Roy, con Henry Fonda, James Cagney, Jack Lemmon. Usa guerra 1955 — Un tenente americano allo scoppio della guerra muore dalla voglia di combattere i giapponesi. Viene invece imbarcato su un mercantile e per giunta agli ordini di un comandante durissimo e stupido. Negli ultimi mesi di guerra corona finalmente il suo sogno: va in prima linea e muore da eroe
- 22,25 **Tg3**
- 23 — **Tg3 Set**, attualità

### Svizzera



- 18 — **Per i ragazzi**: Buzz Fizz, quiz a premi dove tutti possono partecipare e vincere
- 18,45 **Telegiornale**
- 18,50 **Viaval**, in diretta fra notizie, giochi, suoni e realtà
- 19,25 **Vicini troppo vicini**, telefilm
- 19,55 **Il Regionale**, rassegna di fatti e avvenimenti della Svizzera italiana
- 20,15 **Telegiornale**
- 20,40 **Argomenti**, settimanale di informazione nazionale e regionale
- 21,35 **Ribalta Ch**, musicale
- 22,25 **Telegiornale**
- 22,35 **Lo sport**: cronaca differita di un incontro di Lega Nazionale di pallacanestro - Al termine: **Telegiornale**

### Capodistria

- 13,30 **Confine aperto**, trasmissioni in lingua slovena
- 16,30 **Confine aperto**, replica
- 17 — **Notiziario**
- 17,10 **La scuola**: Storia dell'arte. Rembrandt, documentario. Prima parte
- 18 — **Titolo non pervenuto in tempo utile**
- 19,30 **Telegiornale - Punto d'incontro**
- 20,15 **Le città: Leningrado**, documentario
- 21,15 **Vetrina vacanze in Jugoslavia**
- 21,25 **Telegiornale - Tuttoggi**
- 21,40 **I Collaboratori**, telefilm
- 22,25 **Telegiornale - Tuttoggi**





## G. R. P.

Canali 42-60-66

- FILM 14,30** Io non protesto, io amo, di Ferdinando Baldi, con Caterina Caselli, Enrico Montesano. Italia, commedia 1968 — Una maestrina ha una bella voce e se ne serve per allietare le lezioni. Un nobile cerca di boicottarla, poi, quando apprende che un parente è diventato ricco commerciando dischi, le appronta un complesso e la fa esibire. Il successo è certo, ma lei preferisce l'amore. La Caselli come attrice venne definita «una calamità».
- 16 — **Filstones**, cartoni animati
- 16,30 **Grp spettacoli**
- 16,35 **Leo, il re della giungla**, di A. Bisbey. Giappone, cartone animato 1970 — Raccolta di quattro cartoni della serie che vede protagonista il leone bianco amante della pace.
- 18,05 **Marco Polo**, cartoni animati
- 18,35 **I ranocchi**, cartoni animati
- 19,05 **Almanacco storico - Grp flash**
- 19,30 **Pagina speciale**, attualità
- 19,45 **Sport e brivido**
- 20 — **Filstones**, cartoni animati
- FILM 20,30** Il club degli intrighi, di Ron Wiston, con Anjanette Comer, Jill St. John, Robert

- Wagner. Usa, commedia 1966 — Le avventure professionali di un campione di golf, lo portano sull'orlo del fallimento. Pieno di debiti e radiato dall'albo dei professionisti per colpa non sua, il protagonista decide di sfidare i suoi denigratori impegnando al massimo le sue possibilità.
- 22,20 **Codice Due**, telefilm
- 23,15 **Grp flash**
- FILM 23,30** Un toro da monta, con Femi Benussi. Italia, commedia
- 0,35 **Del giornali di oggi**, rassegna della stampa cittadina
- FILM 1** — L'onorevole Angelina, con Anna Magnani. Italia, drammatico — Un'energica popolana difende con foga sé e gli amici da varie ingiustizie. Astuti politici la convincono a farsi eleggere per sfruttare il suo ascendente. Lei capisce di essere in un gioco troppo grande per le sue possibilità e cerca di fare marcia indietro.
- FILM 2,30** La regina Margot, Francia, storico 1955
- FILM 4** — Universo di notte, Italia, documentario

## Canale 5

Canali 32-36-43-61-69

- 13,30 **Aspettando il domani**
- 14 — **Sentieri**, sceneggiato
- 14,50 **Una vita da vivere**, sceneggiato
- 15,50 **General Hospital**, sceneggiato
- 16,10 **Candy Candy**, cartoni animati
- 16,30 **La regina dei mille anni**, cartoni animati
- 17,30 **Hazzard**, telefilm
- 18,30 **Popcorn**, musicale. Con Claudio Cecchetto, Stefania Mecchia
- 19 — **I Puffi**, cartoni animati
- 19,30 **Spazio 1999**, telefilm
- FILM 20,30** Kojak: Pesca nell'East River, telefilm — Un boss della droga sta per cadere nella trappola tesagli da Kojak che finge di lasciarlo corrompere. Ma qualcosa non funziona e bisogna correre al riparo.
- FILM 21,30** Funerale a Berlino, di Guy Hamilton, con Michael Caine, Eva Renzi. Inghilterra, spionaggio, 1966 — Un agente segreto inglese è incaricato di far attraversare il muro di Berlino ad un colonnello russo desideroso di cambiare bandiera.
- 23,30 **Canale 5 News**
- 24 — **Flamingo Road**, telefilm

## Rete A

Canali 62-31

- 13,15 **Vultus V**, cartoni animati
- 14 — **Telefilm**
- 14,30 **Love boat**, telefilm
- FILM 15,30** La calda notte, con Raquel Welch, Quinn O'Hara. Usa commedia 1969 — Film con pugni, puppe e pistole. La bellissima protagonista è contesa fra un giovane proprietario di una discoteca ed un rude motociclista che è deciso a prenderla con la violenza. Scontro finale fra i due.
- 17 — **Telefilm**
- 17,30 **Vultus V**, cartoni animati
- 18 — **Mimi**, cartoni animati
- 18,25 **Informazione**
- 19,30 **Sulle strade della California**, telefilm
- FILM 20,30** Aquile tonanti, di John Auer, con John Derek, Mona Freeman. Usa guerra 1952 — Due ragazzi vanno in guerra. Capitano nello stesso battaglione dove è sergente il padre sconosciuto di uno di loro. Questo riconosce il figlio e sacrificandosi salva entrambi.
- 22,15 **Fbi**, telefilm
- 23,15 **Informazione**
- FILM 23,20** Film

## Telestudio (Retequattro)

Canali 24-45

- 14 — **Ciranda de Pedra**, sceneggiato
- FILM 14,45** Bolide rosso, di George Sherman, con Piper Laurie. Usa, commedia, 1955 — Un ingegnere progetta una velocissima automobile, ma la fabbrica presso cui lavora boicotta il progetto. Per dimostrare la validità il protagonista costruisce da sé un prototipo e lo iscrive ad una gara.
- 16,30 **Cartoni animati**
- 18 — **Flo**, cartoni animati
- 19,30 **Charlie e Angela**, telefilm
- 20,30 **Dynasty**, telefilm
- FILM 21,30** Indiscreto, di Stanley Donen, con Cary Grant, Ingrid Bergman. Usa, commedia, 1957 — Un'attrice famosa diventa l'amante di un diplomatico. Lui però non la sposa perché è già sposato e ha anche due figli. Lei scopre che si tratta di una frottola e prepara la sua vendetta.
- 23,30 **I leggendari del tennis**
- FILM 24** — I rinnegati di Fort Grant, con Henry Cobb. Spagna, western, 1965
- FILM 1,45** Raptus, con Folco Lulli. Italia, drammatico, 1969

## Quarta Rete

Canali 22-35-67

- FILM 14,30** Titolo non pervenuto in tempo utile
- 16 — **Bem**, cartoni animati
- 16,30 **Missione impossibile**, telefilm
- 17,30 **Filmati musicali a richiesta**
- 18,30 **God Sigma**, cartoni animati
- 19 — **L'hotel della bella Marianna**, telefilm
- 20 — **Julia**, telefilm
- FILM 20,30** Anno 2118 progetto X, di William Castle. Usa, fantascienza 1971 — Il mondo è diviso in due blocchi, Oriente e Occidente. Un agente occidentale torna in patria dopo una missione e annuncia l'imminente attacco degli orientali. C'è un solo modo per sconfiggerli, ma prima di rivelarlo, muore. Tutti gli scienziati si riuniscono e lavorano notte e giorno nella speranza di resuscitarlo.
- 22 — **Il giallo della poltrona**, telefilm
- 22,45 **Astropanorama**
- 22,50 **Combat**, telefilm
- 23,50 **Lo sport**
- FILM 1** — La ragazza di scorta, Inghilterra, commedia 1976 — A Natale vari individui soli si rivolgono ad un'agenzia in cerca di compagnia.

## Teleradio city

Canale 63

- 14,20 **Peyton Place**, telefilm
- 15,15 **Hulk**, telefilm
- 17 — **I cartoni animati di Hanna e Barbera**
- 17,30 **La famiglia Addams**, telefilm
- 18 — **I cartoni animati di Hanna e Barbera**
- 18,50 **Peyton Place**, telefilm
- 19,50 **Telefilm**
- 20,20 **The quest**, telefilm
- FILM 21,20** Questa ragazza è di tutti, con Natalie Wood, Charles Bronson. Usa, drammatico, 1966 — Una giovane s'innamora di un ispettore delle ferrovie, ospite della pensione della madre. Quando lui torna in città lei vorrebbe seguirlo, ma la madre la obbliga a restare e a sposare un altro. Fuggita subito dopo il matrimonio, cerca l'amato, ma muore letteralmente per la paura che lui sappia che si è sposata.
- FILM 23,10** L'agguato, con Richard Widmark, Lee J. Cobb. Usa, avventuroso, 1959 — Scontro fra due fratelli, uno onesto (odioso) e uno disonesto (simpatico). Un bandito corrompe il disonesto, l'onesto fa una strage e ruba anche la moglie al fratello.

## Quinta Rete

Canale 47

- FILM 14** — La famiglia Trapp, di Wolfgang Liebeneiner, con Hans Holt. Germania, drammatico 1956 — Ufficiale austriaco a riposo resta vedovo con sei figli. Fonda una banca e assume una novizia per la cura dei ragazzi. Lei s'innamora di lui e lo sposa. Fallisce la banca e i tedeschi invadono l'Austria. Lui è disperato, lei lo convince a scappare in America dove tutti otto diventano ricchi formando un coro specializzato in canti tipici austriaci.
- 16 — **Maude**, telefilm
- 16,30 **La storia del signor Howard**, telefilm
- 17 — **Cartoni animati**
- 18,15 **Magia è bello**
- 18,30 **Joe Forrester**, telefilm
- 19,30 **Kiss Kiss**, telefilm
- 20 — **Operazione sottoveste**, telefilm
- FILM 20,30** Il bello, il brutto e il cretino, di Gianni Grimaldi, con Franco Franchi, Ciccio Ingrassia. Italia, comico 1968
- 22,15 **I nuovi poliziotti**, telefilm
- FILM 23,15** Il dolce tepore del tuo corpo, commedia
- FILM 0,45** Un fiume d'oro, con Ray Milland. Usa, avventuroso 1978

## Videogruppo

Canali 52-54-57

- 14,45 **Guida alla sopravvivenza**, piccoli annunci economici in diretta per telefono con Francesca Audero
- 15,30 **Basket**
- 17 — **Gli gnomi**, cartoni animati
- 17,30 **Time machine**, cartoni animati
- 18 — **Le avventure dell'Ape Magà**, cartoni animati
- 18,30 **Gli gnomi**, cartoni animati
- 19 — **Videonotizie**
- 19,30 **Il Trenta minuti**, attualità
- 20 — **Rin Tin Tin**, telefilm
- FILM 20,30** Walter e i suoi cugini, di Marino Girolami, con Walter Chiari, Riccardo Billi. Italia, commedia 1961 — Walter ha due cugini identici a lui, pugliese, da anni trapiantati a Milano. I due arrivano nella metropoli per trovare lavoro. Equivoci a non finire.
- 22,30 **Doris Day**, telefilm
- 23 — **Ruote in pista**, settimanale di automobilismo sportivo
- 23,30 **Videonotizie**
- FILM 24** — Titolo non pervenuto in tempo utile

## Tele Subalpina

Canale 46

- FILM 16,30** La volpe della coda di velluto, di José Maria Forqué, con Jean Sorel, Amalia Gadé. Italia giallo 1971
- 18 — **Ciao ragazzi**
- 18,30 **Cartoni animati**
- 19 — **Questi figli**, rubrica
- FILM 20,30** Una notte a Venezia, drammatico
- 22 — **Monitor Piemonte: storia e storie**
- FILM 22,30** L'amore a 20 anni, di Renzo Rossellini, Shintaro Ishihara, Marcel Ophüls, Andrzej Wajda, con Jean-Pierre Léaud. Francia commedia 1962

## Studio Nord

Canali 51-56-68

- FILM 14,30** El Paso, con John Payne, Gay Russell. Usa avventuroso 1949
- 16,10 **Filmati musicali**
- FILM 16,40** Il forzato di Tolone, con Margherita Cortez. Spagna drammatico 1943
- 19,05 **Giorno dopo giorno**, almanacco - Canavese oggi
- 20,10 **Black Beauty**, telefilm
- FILM 20,40** Lungo viaggio di ritorno, con John Wayne. Usa avventuroso 1940
- 22,30 **Black Beauty**, telefilm
- FILM 23** — Film

## Tv Flash

Canali 39-26

- FILM 13,25** Il piccolo testimone dell'Orient Express, di Guido Zurli. Turchia, 1977 — Un bambino mente sempre a tutti. Un giorno vede compiere un omicidio, scorge il volto dell'assassino e lo descrive alla polizia. Nessuno gli crede. Tranne il killer che cerca di ucciderlo vedendo in lui un potenziale pericolosissimo testimone.
- FILM 14,50** Una storia milanese, di Eriprando Visconti, con D. Gaudenzi. Italia drammatico 1962 — Lui e lei s'incontrano e si amano. Poi, proprio quando il sentimento incomincia a svanire da entrambe le parti, lei si accorge di essere incinta. Esordio cinematografico di Eriprando Visconti.
- FILM 16,20** La guerra lampo dei fratelli Marx, di Leo McCarey, con Groucho, Chico, Harpo, Zeppo, Margaret Dumont. Usa, comico 1933
- 19,15 **Videonotizie**
- 19,30 **Sportissimo**
- 20,15 **Musica a Torino**
- 20,45 **Perry Mason**, telefilm
- FILM 21,35** Tre sulla strada, con R. Caradine. Usa avventuroso 1977
- 23,05 **Dentro la pagina**, attualità
- FILM 23,15** Film

## Primantenna

Canali 37-44

- 14 — **Cartoni animati**
- 14,30 **Suspense**, telefilm
- 15 — **Speciale Piemonte**
- 16 — **Telemarket**, mercatino di novità
- 18 — **Cartoni animati**
- 18,30 **Ragazzi in gamba**, telefilm
- 19 — **Calcio Interregionale**
- 20 — **Telefilm**
- FILM 21** — Film. Titolo non pervenuto in tempo utile
- 23 — **Telefilm**
- FILM 24** — Film

## Telecupole

Canali 27,500-64

- FILM 14** — Film. Titolo non pervenuto in tempo utile
- 16 — **I cavalieri del cielo**, telefilm
- 17 — **La gang degli orsi**, telefilm
- 17,30 **Medical Center**, telefilm
- 19 — **La famiglia Smith**, telefilm
- 20 — **Gli invincibili**, telefilm
- 20,30 **Video**, musica e immagine
- 21 — **La trattoria dei ricordi**, varietà piemontese
- 24 — **Police Surgeon**, telefilm



